

# COMPTE RENDU

## des Travaux de la Chambre des Députés du Grand-Duché de Luxembourg

SESSION ORDINAIRE

# 2007–2008

(du 9 octobre 2007 au 14 octobre 2008)

édité par le Greffe de la Chambre des Députés  
Luxembourg – 2009

### SOMMAIRE

#### ■ INTRODUCTION GÉNÉRALE

##### A. LA CHAMBRE DES DÉPUTÉS

I. Le Bureau de la Chambre des Députés	p. 2
II. La Conférence des Présidents	p. 2
III. La Composition de la Chambre des Députés	p. 2
1. Composition alphabétique	p. 2
a. Composition générale	
b. Les femmes parlementaires	
c. Les hommes parlementaires	
2. Composition par circonscription	p. 3
3. Composition par rang d'âge	p. 3
4. Composition d'après la première prestation de serment	p. 3
5. Composition des groupes et sensibilités politiques	p. 4
a. Composition générale	
b. Composition par circonscription	
IV. Les Commissions parlementaires	p. 4
1. Relevé	p. 4
2. Composition	p. 4
3. Relevé par député	p. 5
V. Les délégations aux assemblées parlementaires internationales	p. 8
VI. Les membres luxembourgeois du Parlement européen	p. 9
VII. Les travaux parlementaires	p. 9
1. Relevé général	p. 9
2. Calendrier des réunions	p. 9
3. Relevé des séances publiques	p. 15
4. Projets de loi déposés	p. 15
5. Projets de loi adoptés en premier vote constitutionnel	p. 19
6. Projets de loi votés en premier vote constitutionnel	p. 24
7. Projets de loi adoptés en second vote constitutionnel	p. 24
8. Propositions de loi déposées	p. 24
9. Propositions de loi évacuées	p. 24
10. Propositions de révision de la Constitution votées en premier vote constitutionnel	p. 25
11. Propositions de révision de la Constitution adoptées en second vote constitutionnel	p. 25
12. Projets de règlement grand-ducal déposés	p. 25
13. Projets de règlement grand-ducal avisés par la Conférence des Présidents	p. 25
14. Autres dépôts	p. 26
15. Autres évacuations	p. 27
16. Déclarations	p. 27
17. Débats	p. 27
18. Interpellations évacuées	p. 27

19. Débats d'orientation	p. 27
20. Heures d'actualité	p. 27
21. Débats de consultation	p. 27
22. Divers	p. 27
23. Hommages	p. 27
24. Motions adoptées (non liées à un dossier)	p. 27
25. Résolutions adoptées (non liées à un dossier)	p. 27
26. Demandes en naturalisation	p. 28
27. Questions avec débat	p. 28
28. Questions introduites dans le cadre des heures de questions au Gouvernement	p. 28
a. Questions orales triées par auteur	p. 28
b. Questions orales triées par heure de questions	p. 29
29. Questions parlementaires posées au cours de la session 2007-2008	p. 31
a. Questions parlementaires urgentes	p. 31
b. Questions parlementaires	p. 31
c. Questions parlementaires triées par auteur	p. 45
30. Questions parlementaires évacuées au cours de la session 2007-2008	p. 59
a. Questions parlementaires urgentes	p. 59
b. Questions parlementaires	p. 59
c. Questions parlementaires triées par ministre	p. 75
VIII. Statistiques générales depuis 1945	p. 96
IX. Les résultats des élections législatives du 13 juin 2004	p. 99
X. Les résultats des élections du 13 juin 2004 pour le Parlement européen	p. 101
XI. La composition de la Chambre des Députés depuis 1944	p. 102

##### B. LE GOUVERNEMENT

I. Composition du Gouvernement	p. 110
II. Constitution des départements ministériels	p. 110
III. Composition des Gouvernements depuis 1944	p. 113
IV. Tableau synoptique de la composition des Gouvernements	p. 115

##### C. LE CONSEIL D'ÉTAT

Composition	p. 118
-------------	--------

#### ■ DÉBATS PARLEMENTAIRES

Table des matières	p. 119
Table des orateurs	p. 132

#### ■ COMPTES RENDUS DES SÉANCES PUBLIQUES NOS 1 – 17

# Introduction générale

## A. LA CHAMBRE DES DÉPUTÉS

### I. Le Bureau de la Chambre des Députés

Président: Lucien Weiler (CSV), Président de la Chambre des Députés

Vice-Présidents: Jos Scheuer (LSAP), Henri Grethen (DP) (jusqu'au 19 décembre 2007), Colette Flesch (DP) (à partir du 20 décembre 2007), Laurent Mosar (CSV)

Membres: Michel Wolter (CSV), Ben Fayot (LSAP), Charles Goerens (DP) (à partir du 20 décembre 2007), François Bausch (DÉI GRÉNG), Lucien Clement (CSV), Alex Bodry (LSAP)

### II. La Conférence des Présidents

Président: Lucien Weiler (CSV), Président de la Chambre des Députés

Membres: Michel Wolter (CSV), Ben Fayot (LSAP), Charles Goerens (DP), François Bausch (DÉI GRÉNG)

### III. La Composition de la Chambre des Députés

#### 1. Composition alphabétique

##### a. Composition générale

Nom et prénom	Parti	Circ.	Adresse pour correspondance
1) ADAM Claude	DÉI GRÉNG	C	L-7542 Mersch, 27, rue Lankheck
2) ANDRICH-DUVAL Sylvie	CSV	S	L-3472 Dudelange, 11, rue du Château Fort
3) ANGEL Marc	LSAP	C	L-1728 Luxembourg, p.a. Groupe LSAP, 34, rue du Marché-aux-Herbes
4) ARENDT Nancy	CSV	S	L-3913 Mondercange, 21, rue du Cimetière
5) BAUSCH François	DÉI GRÉNG	C	L-1140 Luxembourg, 87, route d'Arlon
6) BETTEL Xavier	DP	C	L-1243 Luxembourg, 19, rue Félix de Blochausen
7) BODRY Alex	LSAP	S	L-3490 Dudelange, 40, rue Jean Jaurès
8) BRASSEUR Anne	DP	C	L-2128 Luxembourg, 29, rue Marie-Adelaïde
9) BRAZ Félix	DÉI GRÉNG	S	L-4243 Esch-sur-Alzette, 94, rue J.P. Michels
10) CALMES Emile	DP	N	L-8601 Bettborn, Boîte Postale 5
11) CASTEGNARO John	LSAP	S	L-3736 Rumelange, 25, rue St-Joseph
12) CLEMENT Lucien	CSV	E	L-5552 Remich, 38, route de Mondorf
13) DALL'AGNOL Claudia	LSAP	S	L-3470 Dudelange, 25, rue de la Fontaine
14) DIEDERICH Fernand	LSAP	C	L-7740 Colmar-Berg, 40, avenue G. Smith
15) DOERNER Christine	CSV	S	L-3236 Bettembourg, 10, rue de la Gare
16) ERR Lydie	LSAP	S	L-7214 Bereldange, 2A, rue Belle-Vue
17) FAYOT Ben	LSAP	C	L-2320 Luxembourg, 36, boulevard de la Pétrusse
18) FLESCH Colette	DP	C	L-1724 Luxembourg, 11A, boulevard du Prince Henri
19) FRANK Marie-Josée	CSV	E	L-6950 Olingen, 58, rue de Rodenbourg
20) GANTENBEIN-KOULLEN Marie-Thérèse	CSV	C	L-5811 Fentange, 123, rue de Bettembourg
21) GIBÉRYEN Gast	ADR	S	L-5752 Frisange, 13, rue Hau
22) GIRA Camille	DÉI GRÉNG	N	L-8521 Beckerich, 49, Huewelerstrooss
23) GLESENER Marcel	CSV	S	L-3390 Peppange, 10, rue Jean Jaminet
24) GOERENS Charles	DP	N	L-9184 Schieren, Mathgesshaff
25) GRETHEN Henri	DP	S	L-1340 Luxembourg, 6, Place Winston Churchill
26) HAUPERT Norbert	CSV	S	L-3943 Mondercange, 6, rue de Reckange
27) HELMINGER Paul	DP	C	L-2430 Luxembourg, 55, rue Michel Rodange
28) HENCKES Jacques-Yves	ADR	C	L-1729 Luxembourg, 35, rue Mathias Hertert
29) HETTO-GAASCH Françoise	CSV	E	L-6143 Junglinster, 10, rue Jean-Pierre Ries
30) HUSS Jean	DÉI GRÉNG	S	L-4173 Esch-sur-Alzette, 25, rue André Koch
31) JAERLING Aly	INDÉP	S	L-1475 Luxembourg, 6, rue du Saint-Esprit
32) KAES Ali	CSV	N	L-9361 Brandebourg, 4C, Henneschtgaass
33) KLEIN Jean-Pierre	LSAP	C	L-7314 Heisdorf, 4, rue Pierre Dupong
34) KOEPP Jean-Pierre	ADR	N	L-9835 Hoscheid/Dickt, 59, Grand-Rue
35) KOX Henri	DÉI GRÉNG	E	L-5560 Remich, 37, rue Neuve
36) KRIEPS Alexandre	DP	C	L-5328 Medingen, 37, route de Dalheim
37) LOSCHETTER Viviane	DÉI GRÉNG	C	L-1522 Luxembourg, 15A, rue Jules Fischer
38) MEHLEN Robert	ADR	E	L-6850 Manternach, 2, Kirchewee
39) MEISCH Claude	DP	S	L-4601 Differdange, 71, avenue de la Liberté
40) MEYERS Paul-Henri	CSV	C	L-2624 Luxembourg, 1, rue Auguste Trémont
41) MOSAR Laurent	CSV	C	L-2013 Luxembourg, Boîte Postale 379
42) MUTSCH Lydia	LSAP	S	L-4039 Esch-sur-Alzette, 54, rue du Bourgrund
43) NEGRI Roger	LSAP	S	L-8271 Mamer, 5, rue Jean-Pierre Wilhelm
44) OBERWEIS Marcel	CSV	C	L-2447 Luxembourg, p.a. Groupe CSV, 13, rue du Rost
45) ROTH Gilles	CSV	S	L-8224 Mamer, 16, rue de Rome
46) SANTER Patrick	CSV	C	L-2014 Luxembourg, p.a. Étude Elvinger, Hoss & Prussen, B.P. 425
47) SAUBER Marcel	CSV	C	L-7246 Walferdange, 36, rue des Prés
48) SCHAAF Jean-Paul	CSV	N	L-9086 Ettelbruck, 2, rue des Vergers
49) SCHANK Marco	CSV	N	L-9151 Eschdorf, 6, um Reider
50) SCHEUER Jos	LSAP	E	L-6480 Echternach, 7, Val des Roses
51) SCHNEIDER Romain	LSAP	N	L-9501 Wiltz, Boîte Postale 85
52) SCHREINER Roland	LSAP	S	L-3862 Schiffflange, 22, Cité op Soltgen
53) SPAUTZ Marc	CSV	S	L-3832 Schiffflange, 12, rue Pierre Dupong
54) SPAUTZ Vera	LSAP	S	L-4306 Esch-sur-Alzette, 31, rue Michel Rodange
55) STEIN-MERGEN Martine	CSV	C	L-1914 Luxembourg, 6, rue Lamartine

LÉGENDE:		
CSV	=	Chrëschtlech Sozial Vollekspartei, Parti chrétien-social
LSAP	=	Lëtzebuurger Sozialistesche Aarbechterpartei, Parti ouvrier socialiste luxembourgeois
DP	=	Demokratesch Partei, Parti démocratique
GRÉNG	=	DÉI GRÉNG, les Verts
ADR	=	Alternativ Demokratesch Reformpartei, Parti démocrate réformateur
INDÉP	=	Indépendant

56) SUNNEN Fred	CSV	S	L-4487 Belvaux, 10, rue de Soleuvre
57) THIEL Lucien	CSV	C	L-2015 Luxembourg, Boîte Postale 505
58) WAGNER Carlo	DP	E	L-5480 Wormeldange, 30, rue Principale
59) WEILER Lucien	CSV	N	L-1728 Luxembourg, p.a. Chambre des Députés, 23, rue du Marché-aux-Herbes
60) WOLTER Michel	CSV	S	L-2447 Luxembourg, p.a. Groupe CSV, 13, rue du Rost

à partir du 20 décembre 2007:

- BERGER Eugène	DP	S	L-3390 Peppange, 10, am Kirchwois
- ETGEN Fernand	DP	N	L-9180 Oberfeulen, 30, route d'Arlon

#### Composition politique:

CSV:	24 sièges
LSAP:	14 sièges
DP:	10 sièges
DÉI GRÉNG:	7 sièges
ADR:	4 sièges
INDÉP:	1 siège

#### b. Les femmes parlementaires

Nom et prénom	Parti	Circ.	Adresse pour correspondance
1) ANDRICH-DUVAL Sylvie	CSV	S	L-3472 Dudelange, 11, rue du Château Fort
2) ARENDT Nancy	CSV	S	L-3913 Mondercange, 21, rue du Cimetière
3) BRASSEUR Anne	DP	C	L-2128 Luxembourg, 29, rue Marie-Adelaïde
4) DALL'AGNOL Claudia	LSAP	S	L-3470 Dudelange, 25, rue de la Fontaine
5) DOERNER Christine	CSV	S	L-3236 Bettembourg, 10, rue de la Gare
6) ERR Lydie	LSAP	S	L-7214 Bereldange, 2A, rue Belle-Vue
7) FLESCH Colette	DP	C	L-1724 Luxembourg, 11a, boulevard du Prince Henri
8) FRANK Marie-Josée	CSV	E	L-6950 Olingen, 58, rue de Rodenbourg
9) GANTENBEIN-KOULLEN Marie-Thérèse	CSV	C	L-5811 Fentange, 123, rue de Bettembourg
10) HETTO-GAASCH Françoise	CSV	E	L-6143 Junglinster, 10, rue Jean-Pierre Ries
11) LOSCHETTER Viviane	DÉI GRÉNG	C	L-1522 Luxembourg, 15A, rue Jules Fischer
12) MUTSCH Lydia	LSAP	S	L-4039 Esch-sur-Alzette, 54, rue du Bourgrund
13) SPAUTZ Vera	LSAP	S	L-4306 Esch-sur-Alzette, 31, rue Michel Rodange
14) STEIN-MERGEN Martine	CSV	C	L-1914 Luxembourg, 6, rue Lamartine

#### c. Les hommes parlementaires

Nom et prénom	Parti	Circ.	Adresse pour correspondance
1) ADAM Claude	DÉI GRÉNG	C	L-7542 Mersch, 27, rue Lankheck
2) ANGEL Marc	LSAP	C	L-1728 Luxembourg, p.a. Groupe LSAP, 34, rue du Marché-aux-Herbes
3) BAUSCH François	GRÉNG	C	L-1140 Luxembourg, 87, route d'Arlon
4) BETTEL Xavier	DP	C	L-1243 Luxembourg, 19, rue Félix de Blochausen
5) BODRY Alex	LSAP	S	L-3490 Dudelange, 40, rue Jean Jaurès
6) BRAZ Félix	DÉI GRÉNG	S	L-4243 Esch-sur-Alzette, 94, rue J.P. Michels
7) CALMES Emile	DP	N	L-8601 Bettborn, Boîte Postale 5
8) CASTEGNARO John	LSAP	S	L-3736 Rumelange, 25, rue St-Joseph
9) CLEMENT Lucien	CSV	E	L-5552 Remich, 38, route de Mondorf
10) DIEDERICH Fernand	LSAP	C	L-7740 Colmar-Berg, 40, avenue G. Smith
11) FAYOT Ben	LSAP	C	L-2320 Luxembourg, 36, boulevard de la Pétrusse
12) GIBÉRYEN Gast	ADR	S	L-5752 Frisange, 13, rue Hau
13) GIRA Camille	DÉI GRÉNG	N	L-8521 Beckerich, 49, Huewelerstrooss
14) GLESENER Marcel	CSV	S	L-3390 Peppange, 10, rue Jean Jaminet
15) GOERENS Charles	DP	N	L-9184 Schieren, Mathgesshaff
16) GRETHEN Henri	DP	S	L-1340 Luxembourg, 6, Place Winston Churchill
17) HAUPERT Norbert	CSV	S	L-3943 Mondercange, 6, rue de Reckange
18) HELMINGER Paul	DP	C	L-2430 Luxembourg, 55, rue Michel Rodange
19) HENCKES Jacques-Yves	ADR	C	L-1729 Luxembourg, 35, rue Mathias Hertert
20) HUSS Jean	DÉI GRÉNG	S	L-4173 Esch-sur-Alzette, 25, rue André Koch
21) JAERLING Aly	INDÉP	S	L-1475 Luxembourg, 6, rue du Saint-Esprit
22) KAES Ali	CSV	N	L-9361 Brandebourg, 4C, Henneschtgaass
23) KLEIN Jean-Pierre	LSAP	C	L-7314 Heisdorf, 4, rue Pierre Dupong
24) KOEPP Jean-Pierre	ADR	N	L-9835 Hoscheid/Dickt, 59, Grand-Rue
25) KOX Henri	DÉI GRÉNG	E	L-5560 Remich, 37, rue Neuve
26) KRIEPS Alexandre	DP	C	L-5328 Medingen, 37, route de Dalheim
27) MEHLEN Robert	ADR	E	L-6850 Manternach, 2, Kirchewee
28) MEISCH Claude	DP	S	L-4601 Differdange, 71, avenue de la Liberté
29) MEYERS Paul-Henri	CSV	C	L-2624 Luxembourg, 1, rue Auguste Trémont
30) MOSAR Laurent	CSV	C	L-2013 Luxembourg, Boîte Postale 379
31) NEGRI Roger	LSAP	S	L-8271 Mamer, 5, rue Jean-Pierre Wilhelm
32) OBERWEIS Marcel	CSV	C	L-2447 Luxembourg, p.a. Groupe CSV, 13, rue du Rost
33) ROTH Gilles	CSV	S	L-8224 Mamer, 16, rue de Rome
34) SANTER Patrick	CSV	C	L-2014 Luxembourg, p.a. Étude Elvinger, Hoss & Prussen, B.P. 425
35) SAUBER Marcel	CSV	C	L-7246 Walferdange, 36, rue des Prés
36) SCHAAF Jean-Paul	CSV	N	L-9086 Ettelbruck, 2, rue des Vergers
37) SCHANK Marco	CSV	N	L-9151 Eschdorf, 6, um Reider
38) SCHEUER Jos	LSAP	E	L-6480 Echternach, 7, Val des Roses
39) SCHNEIDER Romain	LSAP	N	L-9501 Wiltz, Boîte Postale 85
40) SCHREINER Roland	LSAP	S	L-3862 Schiffflange, 22, Cité op Soltgen
41) SPAUTZ Marc	CSV	S	L-3832 Schiffflange, 12, rue Pierre Dupong
42) SUNNEN Fred	CSV	S	L-4487 Belvaux, 10, rue de Soleuvre
43) THIEL Lucien	CSV	C	L-2015 Luxembourg, Boîte Postale 505
44) WAGNER Carlo	DP	E	L-5480 Wormeldange, 30, rue Principale
45) WEILER Lucien	CSV	N	L-1728 Luxembourg, p.a. Chambre des Députés, 23, rue du Marché-aux-Herbes
46) WOLTER Michel	CSV	S	L-2447 Luxembourg, p.a. Groupe CSV, 13, rue du Rost

à partir du 20 décembre 2007:

- BERGER Eugène	DP	S	L-3390 Peppange, 10, am Kirchwois
- ETGEN Fernand	DP	N	L-9180 Oberfeulen, 30, route d'Arlon

## 2. Composition par circonscription

### 1<sup>re</sup> circonscription électorale (Sud)

#### Élection de 23 Députés:

INDÉP: Aly Jaerling

ADR: Gast Gibéryen

DP: Henri Grethen (jusqu'au 19 décembre 2007), Claude Meisch  
– Eugène Berger (en remplacement de M. Henri Grethen)

LSAP: Alex Bodry, John Castegnaro, Claudia Dall'Agnol, Lydie Err, Lydia Mutsch,  
Roger Negri, Roland Schreiner, Vera Spautz

DÉI GRÉNG: Félix Braz, Jean Huss

CSV: Sylvie Andrich-Duval, Nancy Arendt, Christine Doerner, Marcel Glesener,  
Norbert Hauptert, Marc Spautz, Fred Sunnen, Michel Wolter

### 2<sup>e</sup> circonscription électorale (Est)

#### Élection de 7 Députés:

ADR: Robert Mehlen

DP: Carlo Wagner

LSAP: Jos Scheuer

DÉI GRÉNG: Henri Kox

CSV: Lucien Clement, Marie-Josée Frank, Françoise Hetto-Gaasch

### 3<sup>e</sup> circonscription électorale (Centre)

#### Élection de 21 Députés:

ADR: Jacques-Yves Henckes

DP: Xavier Bettel, Anne Brasseur, Colette Flesch, Paul Helminger, Alexandre Krieps

LSAP: Marc Angel, Fernand Diederich, Ben Fayot, Jean-Pierre Klein

DÉI GRÉNG: Claude Adam, François Bausch, Viviane Loschetter

CSV: Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen, Paul-Henri Meyers, Laurent Mosar,  
Marcel Oberweis, Patrick Santer, Marcel Sauber, Martine Stein-Mergen, Lucien Thiel

### 4<sup>e</sup> circonscription électorale (Nord)

#### Élection de 9 Députés:

ADR: Jean-Pierre Koepp

DP: Emile Calmes (jusqu'au 19 décembre 2007), Charles Goerens  
– Fernand Etgen (en remplacement de M. Emile Calmes)

LSAP: Romain Schneider

DÉI GRÉNG: Camille Gira

CSV: Ali Kaes, Jean-Paul Schaaf, Marco Schank, Lucien Weiler

## 3. Composition par rang d'âge

Nom	Prénom	Date de naissance
1) Koepp	Jean-Pierre	26.04.1934
2) Meyers	Paul-Henri	01.01.1937
3) Flesch	Colette	16.04.1937
4) Glesener	Marcel	17.04.1937
5) Fayot	Ben	25.06.1937
6) Gantenbein-Koullen	Marie-Thérèse	28.08.1938
7) Sunnen	Fred	11.04.1939
8) Sauber	Marcel	03.05.1939
9) Hauptert	Norbert	02.04.1940
10) Helminger	Paul	28.10.1940
11) Thiel	Lucien	14.02.1943
12) Scheuer	Jos	14.11.1943
13) Klein	Jean-Pierre	24.01.1944
14) Castegnaro	John	03.11.1944
15) Henckes	Jacques-Yves	12.10.1945
16) Diederich	Fernand	02.01.1946
17) Krieps	Alexandre	25.06.1946
18) Huss	Jean	26.03.1947
19) Clement	Lucien	25.07.1947
20) Jaerling	Aly	30.01.1948
21) Oberweis	Marcel	09.04.1949
22) Err	Lydie	23.04.1949
23) Mehlen	Robert	12.05.1949
24) Brasseur	Anne	19.05.1950
25) Gibéryen	Gaston	29.06.1950
26) Grethen	Henri	16.07.1950
27) Weiler	Lucien	03.08.1951
28) Goerens	Charles	06.02.1952
29) Frank	Marie-Josée	12.04.1952
30) Doerner	Christine	18.07.1952
31) Wagner	Carlo	03.07.1953
32) Negri	Roger	07.02.1954
33) Calmes	Emile	03.10.1954
34) Schank	Marco	10.10.1954
35) Kaes	Ali	04.04.1955
36) Stein-Mergen	Martine	30.08.1956
37) Bausch	François	16.10.1956
38) Schreiner	Roland	25.08.1957
39) Mosar	Laurent	08.02.1958
40) Gira	Camille	02.06.1958
41) Adam	Claude	21.08.1958
42) Andrich-Duval	Sylvie	22.08.1958

43) Bodry	Alex	03.10.1958
44) Loschetter	Viviane	10.04.1959
45) Hetto-Gaasch	Françoise	21.05.1960
46) Kox	Henri	07.05.1961
47) Mutsch	Lydia	17.08.1961
48) Schneider	Romain	15.04.1962
49) Wolter	Michel	13.09.1962
50) Angel	Marc	12.03.1963
51) Spautz	Marc	10.04.1963
52) Spautz	Vera	01.05.1963
53) Schaaf	Jean-Paul	04.12.1965
54) Roth	Gilles	01.03.1967
55) Braz	Felix	16.03.1966
56) Arendt	Nancy	22.05.1969
57) Santer	Patrick	16.08.1970
58) Meisch	Claude	27.11.1971
59) Bettel	Xavier	03.03.1973
60) Dall'Agnol	Claudia	06.04.1973
– Etgen	Fernand	10.03.1957
– Berger	Eugène	04.12.1960

## 4. Composition d'après la première prestation de serment

Nom	Prénom	Première prestation de serment
1) Flesch	Colette	05.02.1969
2) Goerens	Charles	06.07.1979
3) Brasseur	Anne	24.07.1979
4) Henckes	Jacques-Yves	07.02.1984
5) Bodry	Alex	16.07.1984
6) Err	Lydie	16.07.1984
7) Grethen	Henri	16.07.1984
8) Huss	Jean	16.07.1984
9) Weiler	Lucien	16.07.1984
10) Wolter	Michel	16.07.1984
11) Fayot	Ben	23.07.1984
12) Helminger	Paul	23.07.1984 / 19.07.1979*
13) Scheuer	Jos	23.07.1984
14) Bausch	François	18.07.1989
15) Calmes	Emile	18.07.1989
16) Gibéryen	Gast	18.07.1989
17) Glesener	Marcel	18.07.1989
18) Koepp	Jean-Pierre	18.07.1989
19) Mehlen	Robert	18.07.1989
20) Mutsch	Lydia	18.07.1989
21) Clement	Lucien	18.07.1994
22) Gira	Camille	18.07.1994
23) Klein	Jean-Pierre	18.07.1994
24) Mosar	Laurent	18.07.1994
25) Wagner	Carlo	18.07.1994
26) Arendt	Nancy	23.01.1996
27) Schank	Marco	02.02.1999
28) Frank	Marie-Josée	13.07.1999
29) Jaerling	Aly	13.07.1999
30) Krieps	Alexandre	13.07.1999
31) Bettel	Xavier	12.08.1999
32) Hauptert	Norbert	12.08.1999
33) Meisch	Claude	12.08.1999
34) Meyers	Paul-Henri	12.08.1999
35) Sunnen	Fred	12.08.1999
36) Santer	Patrick	12.10.1999
37) Sauber	Marcel	11.03.2003
38) Adam	Claude	13.07.2004
39) Braz	Félix	13.07.2004
40) Castegnaro	John	13.07.2004
41) Gantenbein-Koullen	Marie-Thérèse	13.07.2004
42) Kaes	Ali	13.07.2004
43) Kox	Henri	13.07.2004
44) Loschetter	Viviane	13.07.2004
45) Schneider	Romain	13.07.2004
46) Spautz	Marc	13.07.2004
47) Spautz	Vera	13.07.2004
48) Thiel	Lucien	13.07.2004
49) Angel	Marc	03.08.2004
50) Dall'Agnol	Claudia	03.08.2004
51) Diederich	Fernand	03.08.2004
52) Doerner	Christine	03.08.2004
53) Hetto-Gaasch	Françoise	03.08.2004
54) Negri	Roger	03.08.2004
55) Oberweis	Marcel	03.08.2004
56) Schaaf	Jean-Paul	03.08.2004
57) Schreiner	Roland	03.08.2004
58) Stein-Mergen	Martine	03.08.2004
59) Andrich-Duval	Sylvie	11.10.2005
60) Roth	Gilles	24.04.2007
– Berger	Eugène	18.07.1994 / 20.12.2007
– Etgen	Fernand	20.12.2007

\*assermenté comme Membre du Gouvernement

## 5. Composition des groupes et sensibilités politiques

### a. Composition générale

- 1) **CSV** **24 sièges**  
Andrich-Duval Sylvie, Arendt Nancy, Clement Lucien, Doerner Christine, Frank Marie-Josée, Gantenbein-Koullen Marie-Thérèse, Glesener Marcel, Hauptert Norbert, Hetto-Gaasch Françoise, Kaes Ali, Meyers Paul-Henri, Mosar Laurent, Oberweis Marcel, Roth Gilles, Santer Patrick, Sauber Marcel, Schaaf Jean-Paul, Schank Marco, Spautz Marc, Stein-Mergen Martine, Sunnen Fred, Thiel Lucien, Weiler Lucien, Wolter Michel
- 2) **LSAP** **14 sièges**  
Angel Marc, Bodry Alex, Castegnaro John, Dall'Agnol Claudia, Diederich Fernand, Err Lydie, Fayot Ben, Klein Jean-Pierre, Mutsch Lydia, Negri Roger, Scheuer Jos, Schneider Romain, Schreiner Roland, Spautz Vera
- 3) **DP** **10 sièges**  
Bettel Xavier, Brasseur Anne, Calmes Emile, Flesch Colette, Goerens Charles, Grethen Henri, Helminger Paul, Krieps Alexandre, Meisch Claude, Wagner Carlo – Berger Eugène (en remplacement de M. Henri Grethen)  
– Etgen Fernand (en remplacement de M. Emile Calmes)
- 4) **DÉI GRÉNG** **7 sièges**  
Adam Claude, Bausch François, Braz Félix, Gira Camille, Huss Jean, Kox Henri, Loschetter Viviane
- 5) **ADR** **4 sièges**  
Gibéryen Gast, Henckes Jacques-Yves, Koepp Jean-Pierre, Mehlen Robert
- 6) **Indépendant** **1 siège**  
Jaerling Aly

### b. Composition par circonscription

- 1) **CSV** **24 élus**
- Sud – 9 élus  
Andrich-Duval Sylvie, Arendt Nancy, Doerner Christine, Glesener Marcel, Hauptert Norbert, Roth Gilles, Spautz Marc, Sunnen Fred, Wolter Michel
  - Est – 3 élus  
Clement Lucien, Frank Marie-Josée, Hetto-Gaasch Françoise
  - Centre – 8 élus  
Gantenbein-Koullen Marie-Thérèse, Meyers Paul-Henri, Mosar Laurent, Oberweis Marcel, Santer Patrick, Sauber Marcel, Stein-Mergen Martine, Thiel Lucien
  - Nord – 4 élus  
Kaes Ali, Schaaf Jean-Paul, Schank Marco, Weiler Lucien
- 2) **LSAP** **14 élus**
- Sud – 8 élus  
Bodry Alex, Castegnaro John, Dall'Agnol Claudia, Err Lydie, Mutsch Lydia, Negri Roger, Schreiner Roland, Spautz Vera
  - Est – 1 élu  
Scheuer Jos
  - Centre – 4 élus  
Angel Marc, Diederich Fernand, Fayot Ben, Klein Jean-Pierre
  - Nord – 1 élu  
Schneider Romain
- 3) **DP** **10 élus**
- Sud – 2 élus  
Grethen Henri, Meisch Claude  
Berger Eugène (en remplacement de M. Henri Grethen)
  - Est – 1 élu  
Wagner Carlo
  - Centre – 5 élus  
Bettel Xavier, Brasseur Anne, Flesch Colette, Helminger Paul, Krieps Alexandre
  - Nord – 2 élus  
Calmes Émile, Goerens Charles  
Etgen Fernand (en remplacement de M. Emile Calmes)
- 4) **DÉI GRÉNG** **7 élus**
- Sud – 2 élus  
Braz Félix, Huss Jean
  - Est – 1 élu  
Kox Henri
  - Centre – 3 élus  
Adam Claude, Bausch François, Loschetter Viviane
  - Nord – 1 élu  
Gira Camille
- 5) **ADR** **4 élus**
- Sud – 1 élu  
Gibéryen Gast
  - Est – 1 élu  
Mehlen Robert

- Centre – 1 élu  
Henckes Jacques-Yves
- Nord – 1 élu  
Koepp Jean-Pierre

6) **Indépendant** **1 élu**

- Sud – 1 élu  
Jaerling Aly

## IV. Les Commissions parlementaires

### 1. Relevé

#### a. Commissions réglementaires

Commission des Comptes  
Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État  
Commission des Pétitions  
Commission du Règlement

#### b. Commissions permanentes

Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
Commission de l'Environnement  
Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
Commission des Finances et du Budget  
Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
Commission des Institutions et de la Révision  
Commission juridique  
Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
Commission des Transports  
Commission du Travail et de l'Emploi  
Commission des Travaux publics

#### c. Commissions spéciales

Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg»  
(instituée le 19 janvier 2005 et dissoute le 3 juillet 2008)

### 2. Composition<sup>1</sup>

#### a. Commissions réglementaires

##### Commission des Comptes

CSV Frank Marie-Josée, Hauptert Norbert, Roth Gilles, Thiel Lucien  
LSAP Angel Marc, Castegnaro John, Negri Roger  
DP Calmes Emile (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Etgen Fernand (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Wagner Carlo

##### DÉI GRÉNG Gira Camille

ADR Mehlen Robert

##### Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État

CSV Wolter Michel

LSAP Fayot Ben

DP Goerens Charles

DÉI GRÉNG Bausch François

##### Commission des Pétitions

CSV Doerner Christine, Gantenbein-Koullen Marie-Thérèse, Santer Patrick, Schank Marco

LSAP Diederich Fernand, Err Lydie, Spautz Vera

DP Bettel Xavier, Brasseur Anne

DÉI GRÉNG Gira Camille

ADR Koepp Jean-Pierre

##### Commission du Règlement

CSV Andrich-Duval Sylvie, Glesener Marcel, Santer Patrick, Wolter Michel

LSAP Angel Marc, Fayot Ben, Schreiner Roland

DP Bettel Xavier, Flesch Colette

DÉI GRÉNG Bausch François

ADR Gibéryen Gast

#### b. Commissions permanentes

##### Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration

CSV Arendt Nancy, Glesener Marcel, Hauptert Norbert, Mosar Laurent

LSAP Angel Marc, Err Lydie, Fayot Ben

DP Bettel Xavier (pour les volets Défense, Coopération et Immigration), Goerens Charles, Helminger Paul (pour les volets Affaires étrangères et Affaires européennes)

DÉI GRÉNG Braz Félix

ADR Henckes Jacques-Yves (sauf pour le volet Défense), Koepp Jean-Pierre (pour le volet Défense)

##### Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire

CSV Gantenbein-Koullen Marie-Thérèse, Roth Gilles, Schank Marco, Sunnen Fred

<sup>1</sup> Les noms des présidents des commissions sont signalés en gras; ceux des vice-présidents sont soulignés.

- LSAP Diederich Fernand, Klein Jean-Pierre, Mutsch Lydia  
 DP Calmes Emile (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Etgen Fernand (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Helminger Paul
- DÉI GRÉNG Gira Camille  
 ADR Gibéryen Gast
- Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural**
- CSV Clement Lucien, Frank Marie-Josée, **Oberweis Marcel**, Schaaf Jean-Paul  
 LSAP Klein Jean-Pierre, Scheuer Jos, Schneider Romain  
 DP Goerens Charles, Wagner Carlo
- DÉI GRÉNG Kox Henri  
 ADR Mehlen Robert
- Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement**
- CSV Clement Lucien, **Haupt Norbert**, Hetto-Gaasch Françoise, Sauber Marcel  
 LSAP Dall'Agnol Claudia, Scheuer Jos, Spautz Vera  
 DP Berger Eugène (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment) (VP depuis le 17 janvier 2008), Bettel Xavier (pour le volet Logement depuis le 20 décembre 2007), Calmes Emile (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Etgen Fernand (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment pour les volets Classes moyennes et Tourisme), Grethen Henri (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)
- DÉI GRÉNG Kox Henri  
 ADR Henckes Jacques-Yves (pour le volet Logement), Koepp Jean-Pierre (pour les volets Classes moyennes et Tourisme)
- Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire**
- CSV Clement Lucien, Haupt Norbert, Mosar Laurent, Wolter Michel  
 LSAP Castegnaro John, Fayot Ben, Negri Roger  
 DP Goerens Charles (depuis le 20 décembre 2007), **Grethen Henri** (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), **Flesch Colette** (depuis le 28 janvier 2008)
- DÉI GRÉNG Bausch François  
 ADR Mehlen Robert
- Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports**
- CSV Hetto-Gaasch Françoise, Sauber Marcel, Schank Marco, Spautz Marc  
 LSAP **Bodry Alex**, Castegnaro John, Scheuer Jos  
 DP Berger Eugène (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Brasseur Anne (pour le volet Sports), Flesch Colette (pour les volets Économie, Énergie et Postes), Grethen Henri (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)
- DÉI GRÉNG Huss Jean (pour le volet Sports), Kox Henri (sauf pour le volet Sports)  
 ADR Henckes Jacques-Yves (sauf pour le volet Sports), Koepp Jean-Pierre (pour le volet Sports)
- Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle**
- CSV Gantenbein-Koullen Marie-Thérèse, Hetto-Gaasch Françoise, Roth Gilles, Sunnen Fred  
 LSAP Castegnaro John, Diederich Fernand, **Scheuer Jos**  
 DP Brasseur Anne, Meisch Claude
- DÉI GRÉNG Adam Claude (remplaçante: Loschetter Viviane pour le volet Formation professionnelle)  
 ADR Mehlen Robert
- CSV Oberweis Marcel, Stein-Mergen Martine, **Sunnen Fred**, Thiel Lucien  
 LSAP Dall'Agnol Claudia, Fayot Ben, Mutsch Lydia  
 DP Brasseur Anne, Flesch Colette
- DÉI GRÉNG Adam Claude  
 ADR Mehlen Robert
- Commission de l'Environnement**
- CSV Oberweis Marcel, Schaaf Jean-Paul, Schank Marco, Stein-Mergen Martine  
 LSAP Angel Marc, **Negri Roger**, Schneider Romain  
 DP Berger Eugène (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Calmes Emile (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Goerens Charles
- ADR Gira Camille
- DÉI GRÉNG Mehlen Robert
- Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse**
- CSV Andrich-Duval Sylvie, Arendt Nancy, **Frank Marie-Josée**, Schaaf Jean-Paul  
 LSAP Angel Marc (sauf pour le volet Égalité des chances), Dall'Agnol Claudia, Diederich Fernand (pour les volets Famille et Jeunesse), Err Lydie (pour le volet Égalité des chances), Spautz Vera (pour le volet Égalité des chances)  
 DP Berger Eugène (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Bettel Xavier (pour les volets Égalité des chances et Jeunesse depuis le 20 décembre 2007), Calmes Emile (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Etgen Fernand (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment) (pour le volet Famille)
- DÉI GRÉNG Adam Claude (sauf pour le volet Égalité des chances) (remplacé à part entière à partir du 26 mai 2008), Loschetter Viviane (pour le volet Égalité des chances) (membre à part entière de la commission à partir du 26 mai 2008)
- INDÉP Jaerling Aly
- Commission des Finances et du Budget**
- CSV Haupt Norbert, **Mosar Laurent**, Thiel Lucien, Wolter Michel  
 LSAP Fayot Ben, Mutsch Lydia, Negri Roger  
 DP Goerens Charles, Meisch Claude
- DÉI GRÉNG Bausch François  
 ADR Gibéryen Gast
- Commission de la Fonction publique, de la Réforme administrative, des Media et des Communications**
- CSV Meyers Paul-Henri, Roth Gilles, Santer Patrick, **Thiel Lucien**  
 LSAP Diederich Fernand, Klein Jean-Pierre, Schreiner Roland  
 DP Berger Eugène (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Calmes Emile (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Etgen Fernand (à partir

du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment) (VP depuis le 12 février 2008), Grethen Henri (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

- DÉI GRÉNG Adam Claude (sauf pour le volet Media et Communications) (membre à part entière de la commission à partir du 18 mars 2008), Braz Félix (pour le volet Media et Communications) (jusqu'au 18 mars 2008)

ADR Gibéryen Gast

**Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle**

CSV Doerner Christine, **Meyers Paul-Henri**, Santer Patrick, Sauber Marcel

LSAP Bodry Alex, Err Lydie, Negri Roger

DP Flesch Colette, Helminger Paul

DÉI GRÉNG Braz Félix

ADR Henckes Jacques-Yves

**Commission juridique**

CSV Doerner Christine, Meyers Paul-Henri, Mosar Laurent, **Santer Patrick**

LSAP Bodry Alex, Err Lydie, Klein Jean-Pierre

DP Bettel Xavier, Flesch Colette

DÉI GRÉNG Braz Félix

ADR Henckes Jacques-Yves

**Commission de la Santé et de la Sécurité sociale**

CSV Arendt Nancy (sauf pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909),

Frank Marie-Josée (sauf pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909),

Meyers Paul-Henri, Santer Patrick (pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909)

(depuis le 22 avril 2008), Schaaf Jean-Paul (pour le projet de loi 5584 et la proposition

de loi 4909) (depuis le 22 avril 2008), Stein-Mergen Martine

LSAP Dall'Agnol Claudia, **Mutsch Lydia**, Schneider Romain

DP Kriebs Alexandre, Wagner Carlo

DÉI GRÉNG Braz Félix (pour le volet Sécurité sociale), Huss Jean (sauf pour le volet Sécurité sociale)

Indépendant Jaerling Aly

**Commission des Transports**

CSV Kaes Ali, Schaaf Jean-Paul, Spautz Marc, Wolter Michel

LSAP Angel Marc, Negri Roger, **Schreiner Roland**

DP Berger Eugène (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment),

Grethen Henri (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Helminger Paul

DÉI GRÉNG Braz Félix

ADR Koepp Jean-Pierre

**Commission du Travail et de l'Emploi**

CSV Clement Lucien, **Glesener Marcel**, Kaes Ali, Spautz Marc

LSAP Castegnaro John, Schneider Romain, Spautz Vera

DP **Calmes Emile** (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Etgen Fernand

(à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Kriebs Alexandre

(VP depuis le 8 janvier 2008)

DÉI GRÉNG Loschetter Viviane

Indépendant Jaerling Aly

**Commission des Travaux publics**

CSV Andrich-Duval Sylvie, **Clement Lucien**, Kaes Ali, Sauber Marcel

LSAP Diederich Fernand, Scheuer Jos, Schreiner Roland

DP Brasseur Anne, **Calmes Emile** (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission),

Etgen Fernand (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)

(VP depuis le 15 janvier 2008)

DÉI GRÉNG Loschetter Viviane

ADR Mehlen Robert

**c. Commissions spéciales**

**Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg»**

(instituée le 19 janvier 2005 et dissoute le 3 juillet 2008)

CSV Clement Lucien, Meyers Paul-Henri, Schank Marco, **Wolter Michel**

LSAP Bodry Alex, Klein Jean-Pierre, Scheuer Jos

DP Calmes Emile (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission), Etgen Fernand

(à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment), Meisch Claude

DÉI GRÉNG Gira Camille

ADR Gibéryen Gast

**3. Relevé par député**

**Monsieur Claude Adam**

Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

(sauf pour le volet Formation professionnelle)

Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture

Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse

(sauf pour le volet Égalité des chances) (jusqu'au 27 mai 2008)

Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et

des Communications (sauf pour le volet Media et Communications) (depuis le 18 mars 2008)

**Madame Sylvie Andrich-Duval**

Commission du Règlement

Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse

Commission des Travaux publics

**Monsieur Marc Angel**

Commission des Comptes

Commission du Règlement (VP)

Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et

de l'Immigration

P = Président  
 VP = Vice-Président

Commission de l'Environnement  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 (sauf pour le volet Égalité des chances)  
 Commission des Transports

**Madame Nancy Arendt**

Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense,  
 de la Coopération et de l'Immigration  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
 (sauf pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909)

**Monsieur François Bausch**

Bureau  
 Conférence des Présidents  
 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État  
 Commission du Règlement  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Commission des Finances et du Budget

**Monsieur Eugène Berger**

Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 (VP depuis le 17 janvier 2008)  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
 (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
 (à partir du 11 mars 2008)  
 Commission de l'Environnement (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation  
 de serment)  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et  
 des Communications (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission des Transports (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)

**Monsieur Xavier Bettel**

Commission des Pétitions  
 Commission du Règlement  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense,  
 de la Coopération et de l'Immigration (pour les volets Défense, Coopération et Immigration)  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour le volet Logement)  
 (depuis le 20 décembre 2007)  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 (pour les volets Égalité des chances et Jeunesse depuis le 20 décembre 2007)  
 (VP depuis le 27 mars 2007)  
 Commission juridique (VP)

**Monsieur Alex Bodry**

Bureau  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (P)  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle (VP)  
 Commission juridique  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (VP)  
 (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Madame Anne Brasseur**

Commission des Pétitions  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (pour le volet Sports)  
 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (VP)  
 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
 Commission des Travaux publics

**Monsieur Félix Braz**

Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense,  
 de la Coopération et de l'Immigration  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative,  
 des Media et des Communications (pour le volet Communications) (depuis le 18 mars 2008)  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Commission juridique  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (pour le volet Sécurité sociale)  
 Commission des Transports (VP)

**Monsieur Emile Calmes**

Commission des Comptes (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission de l'Environnement (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative,  
 des Media et des Communications (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission du Travail et de l'Emploi (VP)  
 (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission des Travaux publics (VP) (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg»  
 (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

**Monsieur John Castegnaro**

Commission des Comptes (VP)  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire (VP)  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
 Commission du Travail et de l'Emploi (VP)

**Monsieur Lucien Clement**

Bureau  
 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Commission du Travail et de l'Emploi  
 Commission des Travaux publics (P)  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg»  
 (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Madame Claudia Dall'Agnol**

Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (VP)  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale

**Monsieur Fernand Diederich**

Commission des Pétitions  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 (pour les volets Famille et Jeunesse)  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative,  
 des Media et des Communications (VP)  
 Commission des Travaux publics

**Madame Christine Doerner**

Commission des Pétitions  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Commission juridique

**Madame Lydie Err**

Commission des Pétitions (VP)  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense,  
 de la Coopération et de l'Immigration  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 (pour le volet Égalité des chances)  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Commission juridique (VP)

**Monsieur Fernand Etgen**

Commission des Comptes (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour les volets Classes  
 moyennes et Tourisme) (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 (pour le volet Famille) (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative,  
 des Media et des Communications (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation  
 de serment) (VP depuis le 12 février 2008)  
 Commission du Travail et de l'Emploi  
 (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Commission des Travaux publics (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation  
 de serment) (VP depuis le 15 janvier 2008)  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg»  
 (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment jusqu'au 3 juillet 2008,  
 date de la dissolution de la Commission spéciale)

**Monsieur Ben Fayot**

Bureau  
 Conférence des Présidents  
 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État  
 Commission du Règlement  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de  
 l'Immigration (P)  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture (VP)  
 Commission des Finances et du Budget

**Madame Colette Flesch**

Bureau (VP depuis le 20 décembre 2007)  
 Commission du Règlement  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire (P depuis le 28 janvier 2008)  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (VP)  
 (pour les volets Économie, Énergie et Postes)  
 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture (VP)  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle (VP)  
 Commission juridique

**Madame Marie-Josée Frank**

Commission des Comptes (VP)  
 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (P)  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
 (sauf pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909)

**Madame Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen**

Commission des Pétitions (VP)  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

**Monsieur Gast Gibéryen**

Commission du Règlement (P)  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 Commission des Finances et du Budget (depuis le 9 octobre 2007)  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Monsieur Camille Gira**

Commission des Comptes (P)  
 Commission des Pétitions (P)  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 Commission de l'Environnement (VP)  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Monsieur Marcel Glesener**

Commission du Règlement  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (VP)  
 Commission du Travail et de l'Emploi (P)

**Monsieur Charles Goerens**

Bureau (à partir du 20 décembre 2007)  
 Conférence des Présidents  
 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État (P)  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (VP)  
 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (VP)  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire (à partir du 20 décembre 2007)  
 Commission de l'Environnement  
 Commission des Finances et du Budget (VP)

**Monsieur Henri Grethen**

Bureau (VP) (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (VP) (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire (P) (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (sauf pour le volet Sports) (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications (VP) (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)  
 Commission des Transports (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

**Monsieur Norbert Hauptert**

Commission des Comptes  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (P)  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Commission des Finances et du Budget

**Monsieur Paul Helminger**

Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (pour les volets Affaires étrangères et Affaires européennes)  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (VP)  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Commission des Transports

**Monsieur Jacques-Yves Henckes**

Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (sauf pour le volet Défense)  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour le volet Logement)  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (sauf pour le volet Sports) (depuis le 9 octobre 2007)  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Commission juridique

**Madame Françoise Hetto-Gaasch**

Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (VP)

**Monsieur Jean Huss**

Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (pour le volet Sports)  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (sauf pour le volet Sécurité sociale)

**Monsieur Aly Jaerling**

Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
 Commission du Travail et de l'Emploi

**Monsieur Ali Kaes**

Commission des Transports  
 Commission du Travail et de l'Emploi  
 Commission des Travaux publics

**Monsieur Jean-Pierre Klein**

Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (VP)  
 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
 Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
 Commission juridique  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Monsieur Jean-Pierre Koepf**

Commission des Pétitions  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (pour le volet Défense)  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour les volets Classes moyennes et Tourisme)  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (pour le volet Sports)  
 Commission des Transports

**Monsieur Henri Kox**

Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (sauf pour le volet Sports)

**Monsieur Alexandre Krieps**

Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
 Commission du Travail et de l'Emploi (VP depuis le 8 janvier 2008)

**Madame Viviane Loschetter**

Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (pour le volet Formation professionnelle)  
 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (à partir du 28 mai 2008)  
 Commission du Travail et de l'Emploi  
 Commission des Travaux publics

**Monsieur Robert Mehlen**

Commission des Comptes  
 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (depuis le 9 octobre 2007)  
 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture (depuis le 9 octobre 2007)  
 Commission de l'Environnement  
 Commission des Travaux publics

**Monsieur Claude Meisch**

Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (jusqu'au 11 mars 2008)  
 Commission des Finances et du Budget  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (VP) (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Monsieur Paul-Henri Meyers**

Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle (P)  
 Commission juridique  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Monsieur Laurent Mosar**

Bureau (VP)  
 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Commission des Finances et du Budget (P)  
 Commission juridique

**Madame Lydia Mutsch**

Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2008)  
 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
 Commission des Finances et du Budget (VP)  
 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (P)

**Monsieur Roger Negri**

Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (du 10 octobre 2007 jusqu'au 31 décembre 2007)  
 Commission des Comptes  
 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Commission de l'Environnement (P)  
 Commission des Finances et du Budget  
 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Commission des Transports

**Monsieur Marcel Oberweis**

Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (P)  
 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
 Commission de l'Environnement (VP)

**Monsieur Gilles Roth**

Commission des Comptes  
 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire

Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications

#### Monsieur Patrick Santer

Commission des Pétitions  
Commission du Règlement (VP)  
Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
Commission juridique (P)  
Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909) (depuis le 22 avril 2008)

#### Monsieur Marcel Sauber

Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (VP)  
Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
Commission des Travaux publics

#### Monsieur Jean-Paul Schaaf

Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Commission de l'Environnement  
Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
Commission des Transports  
Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909) (depuis le 22 avril 2008)

#### Monsieur Marco Schank

Commission des Pétitions  
Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (P)  
Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
Commission de l'Environnement  
Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Monsieur Jos Scheuer

Bureau (VP)  
Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (P)  
Commission des Travaux publics (VP)  
Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Monsieur Romain Schneider

Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (VP)  
Commission de l'Environnement  
Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
Commission du Travail et de l'Emploi

#### Monsieur Roland Schreiner

Commission du Règlement  
Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
Commission des Transports (P)  
Commission des Travaux publics

#### Monsieur Marc Spautz

Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
Commission des Transports (VP)  
Commission du Travail et de l'Emploi

#### Madame Vera Spautz

Commission des Pétitions  
Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (VP)  
Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (pour le volet Égalité des chances)  
Commission du Travail et de l'Emploi

#### Madame Martine Stein-Mergen

Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
Commission de l'Environnement  
Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (VP)

#### Monsieur Fred Sunnen

Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture (P)

#### Monsieur Lucien Thiel

Commission des Comptes  
Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
Commission des Finances et du Budget  
Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications (P)

#### Monsieur Carlo Wagner

Commission des Comptes  
Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (VP)

#### Monsieur Lucien Weiler

Bureau (P)  
Conférence des Présidents (P)

#### Monsieur Michel Wolter

Bureau  
Conférence des Présidents  
Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État  
Commission du Règlement  
Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire (VP)  
Commission des Finances et du Budget  
Commission des Transports  
Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (P) (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

### V. Les délégations aux assemblées parlementaires internationales

#### Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe (CE)

Membres effectifs:	Membres suppléants:
Mme Lydie Err (LSAP)	M. Norbert Hauptert (CSV)
M. Marcel Glesener (CSV)	Mme Anne Brasseur (DP)
M. Charles Goerens (DP)	M. Jean Huss (DÉI GRÉNG)

#### Assemblée de l'Union de l'Europe Occidentale (UEO)

Membres effectifs:	Membres suppléants:
M. Marcel Glesener (CSV)	M. Norbert Hauptert (CSV)
Mme Lydie Err (LSAP)	Mme Anne Brasseur (DP)
M. Charles Goerens (DP)	M. Jean Huss (DÉI GRÉNG)

#### Assemblée parlementaire de l'OTAN (APO)

Membres effectifs:	Membres suppléants:
M. Marc Spautz (CSV)	M. Fred Sunnen (CSV)
M. Marc Angel (LSAP)	Mme Lydia Mutsch (LSAP)
Mme Colette Flesch (DP)	M. Jean-Pierre Koepp (ADR)

#### Assemblée parlementaire de l'OSCE

Membres effectifs:	Membres suppléants:
M. Lucien Weiler (CSV), <i>Président de la Chambre des Députés, Membre d'office de l'OSCE</i>	
M. Patrick Santer (CSV)	M. Marcel Sauber (CSV)
M. Alex Bodry (LSAP)	Mme Lydie Err (LSAP)
M. Paul Helminger (DP)	M. Alexandre Krieps (DP)
Mme Viviane Loschetter (DÉI GRÉNG)	M. Jean Huss (DÉI GRÉNG)

#### Assemblée parlementaire euro-méditerranéenne (Euromed)

Membres effectifs:	Membres suppléants:
Mme Martine Stein-Mergen (CSV)	Mme Christine Doerner (CSV)
Mme Lydie Err (LSAP)	Mme Viviane Loschetter (DÉI GRÉNG)
M. Emile Calmes (DP)	
<i>(jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)</i>	
M. Xavier Bettel (DP)	
<i>(à partir du 20 décembre 2007)</i>	

#### Assemblée Parlementaire de la Francophonie (APF)

Membres effectifs:	
M. Lucien Weiler (CSV), <i>Président de la section luxembourgeoise</i>	
M. Jos Scheuer (LSAP)	
M. Michel Wolter (CSV)	
M. Henri Grethen (DP)	
<i>(jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)</i>	
M. Charles Goerens (DP)	
<i>(à partir du 20 décembre 2007)</i>	

#### Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux

Membres effectifs:	Membres suppléants:
M. Marcel Oberweis (CSV)	M. Marco Schank (CSV)
Mme Sylvie Andrich-Duval (CSV)	M. Jean-Paul Schaaf (CSV)
M. Roger Negri (LSAP)	M. Marc Angel (LSAP)
Mme Lydia Mutsch (LSAP)	M. Fernand Diederich (LSAP)
M. Emile Calmes (DP)	M. Xavier Bettel (DP)
<i>(jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)</i>	
M. Xavier Bettel (DP)	M. Fernand Etgen (DP)
<i>(à partir du 20 décembre 2007)</i>	
<i>(à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)</i>	
M. Félix Braz (DÉI GRÉNG)	M. Camille Gira (DÉI GRÉNG)



### Conseil Parlementaire Interrégional (CPI)

Membres effectifs:	Membres suppléants:
M. Lucien Weiler (CSV), <i>Président de la Chambre des Députés, Membre d'office du CPI</i>	
M. Marcel Oberweis (CSV)	M. Lucien Thiel (CSV)
Mme Christine Doerner (CSV)	M. Ali Kaes (CSV)
M. Gilles Roth (CSV)	Mme Sylvie Andrich-Duval (CSV)
M. Romain Schneider (LSAP)	Mme Vera Spautz (LSAP)
Mme Claudia Dall'Agnol (LSAP)	Mme Lydia Mutsch (LSAP)
M. Roland Schreiner (LSAP)	M. Marc Angel (LSAP)
M. Xavier Bettel (DP)	M. Emile Calmes (DP) <i>(jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)</i>
M. Henri Grethen (DP) <i>(jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)</i>	M. Fernand Etgen (DP) <i>(à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)</i>
M. Charles Goerens (DP) <i>(à partir du 20 décembre 2007)</i>	M. Félix Braz (DÉI GRÉNG)
M. Claude Adam (DÉI GRÉNG)	

### Conférence des Organes Spécialisés dans les Affaires Communautaires (COSAC)

M. Laurent Mosar (CSV)
M. Ben Fayot (LSAP)
M. Charles Goerens (DP)
M. François Bausch (DÉI GRÉNG)

### VI. Les membres luxembourgeois du Parlement européen

Nom et prénom	Appartenance politique	Adresse
1) GOEBBELS Robert	LSAP	L-2551 Luxembourg
2) HENNICOT-SCHOEPGES Erna	CSV	L-7240 Bereldange
3) LULLING Astrid	CSV	L-3878 Schifflange
4) POLFER Lydie	DP	L-2324 Luxembourg
5) SPAUTZ Jean	CSV	L-3850 Schifflange
6) TURMES Claude	DÉI GRÉNG	B-1047 Bruxelles

### VII. Les travaux parlementaires

#### 1. Relevé général

Séances publiques	53
Conférence des Présidents	27
Bureau	18
Réunions de commissions et groupes de travail (y compris Conférence des Présidents et Bureau)	749
Projets de loi déposés	107
Projets de loi évacués	83
Projets de loi adoptés en 1 <sup>er</sup> vote constitutionnel	81
Projets de loi adoptés en 2 <sup>nd</sup> vote constitutionnel	2
Projets de loi votés en 1 <sup>er</sup> vote constitutionnel	3
Propositions de loi déposées	5
Propositions de loi évacuées	3
Propositions de révision de la Constitution déposées	/
Propositions de révision de la Constitution évacuées	
Proposition de révision de la Constitution votée en 2 <sup>nd</sup> vote constitutionnel	2
Propositions de révision de la Constitution votées en 1 <sup>er</sup> vote constitutionnel	2
Projets de règlement grand-ducal déposés	26
Projets de règlement grand-ducal évacués	26
Autres dépôts	4
Autres évacuations	2
Déclarations	10
Débats	7
Interpellations vidées	6
Débats d'orientation	5
Heures d'actualité	13
Débats de consultation	3
Divers	9

LÉGENDE:	CSV = Chrëschtlech Sozial Vollekspartei, Parti chrétien-social
	LSAP = Lëtzebuurger Sozialistesche Aarbechterpartei, Parti ouvrier socialiste luxembourgeois
	DP = Demokratesch Partei, Parti démocratique
	DÉI GRÉNG = les Verts
	ADR = Alternativ Demokratesch Reformpartei, Parti démocrate réformateur
	INDÉP = Indépendant

Hommages	4
Motions adoptées	8
Résolutions adoptées	2
Demandes en naturalisation	407
Questions avec débat évacuées	15
Heures de questions au Gouvernement	7 heures et 60 questions
Questions urgentes	24
Questions parlementaires	859
Réponses aux questions parlementaires	857

### 2. Calendrier des réunions

#### Octobre 2007:

Ma. 09.	15:49	<b>Séance publique</b>
Me. 10.	09:00	Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture
	09:00	Commission juridique
	11:00	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
	14:30	<b>Séance publique</b>
Je. 11.	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
	09:00	Commission des Finances et du Budget
	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	10:30	<b>Bureau</b>
	10:30	Commission du Travail et de l'Emploi
	14:30	<b>Séance publique</b>
Ve. 12.	14:30	Commission des Finances et du Budget
Lu. 15.	14:15	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	14:15	Commission du Travail et de l'Emploi
	14:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
Ma. 16.	08:30	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
	09:00	Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications
	14:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
Me. 17.	08:30	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	09:00	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	10:30	<b>Conférence des Présidents</b>
	10:30	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
	10:30	Commission juridique
Je. 18.	09:00	Commission des Finances et du Budget
	10:30	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	14:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
	14:00	Commission du Règlement
	14:00	Commission des Pétitions
	14:30	Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
Lu. 22.	09:00	Commission des Travaux publics
	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	12:00	Commission juridique
	14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
	16:00	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
Ma. 23.	08:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
	08:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	09:00	Commission des Finances et du Budget
	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
	10:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	15:00	<b>Séance publique</b>
Me. 24.	09:00	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
	10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
	11:00	<b>Bureau</b>
	14:30	<b>Séance publique</b>
Je. 25.	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	14:30	<b>Séance publique</b>
Lu. 29.	14:30	Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture
Lu. 29.	14:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration

#### Novembre 2007:

Lu. 05.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	09:00	<i>Délégation à l'Assemblée Parlementaire de l'OTAN</i>
	14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma. 06.	09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
	14:00	Commission du Règlement

Me.	07.	09:00	Commission juridique
		10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		10:30	Commission des Finances et du Budget
		14:30	Commission des Finances et du Budget
		14:30	Commission des Travaux publics
		16:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Je.	08.	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
		09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
		11:00	<b>Conférence des Présidents</b>
		14:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
Ve.	09.	11:00	<b>Bureau</b>
		11:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		14:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Lu.	12.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		10:30	<b>Bureau</b>
		14:15	Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État
		14:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
Ma.	13.	09:00	Commission des Finances et du Budget
		09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
		09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		15:00	<b>Séance publique</b>
Me.	14.	09:00	Commission juridique
		09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
		10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		10:30	Commission des Travaux publics
		11:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		14:30	<b>Séance publique</b>
Je.	15.	09:00	Commission des Pétitions
		10:00	Commission des Finances et du Budget
		10:30	Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture
		10:30	Commission du Travail et de l'Emploi
		10:30	Commission de l'Environnement
		11:00	<b>Conférence des Présidents</b>
		14:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		16:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
Lu.	19.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		10:30	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux</i>
		14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma.	20.	09:00	Commission des Finances et du Budget
		09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
		09:00	Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture
		09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
		15:00	<b>Séance publique</b>
Me.	21.	09:00	Commission juridique
		09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
		09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
		10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		10:30	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		14:30	<b>Séance publique</b>
Je.	22.	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
		10:30	Commission des Finances et du Budget
		10:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
		14:30	<b>Séance publique</b>
Ve.	23.	14:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
		15:00	Commission des Finances et du Budget
Lu.	26.	10:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		14:00	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
Ma.	27.	09:00	Commission des Finances et du Budget
		09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
Me.	28.	09:00	Commission juridique
		13:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
		14:30	Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
		16:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Je.	29.	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		09:00	Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
		09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
		11:00	<b>Conférence des Présidents</b>
Ve.	30.	09:00	Commission des Finances et du Budget
		14:30	Commission des Finances et du Budget

**Décembre 2007:**

Lu.	03.	09:00	Commission de l'Environnement
		10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		10:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
		14:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma.	04.	09:00	Commission des Finances et du Budget
		09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
		09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
		09:30	Commission de l'Environnement
		09:30	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		14:15	Commission juridique
		15:00	<b>Séance publique</b>
Me.	05.	09:00	Commission juridique
		10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		10:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
		14:30	<b>Séance publique</b>
Je.	06.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
		09:00	Commission des Transports
		10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		10:30	Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture
		11:00	<b>Conférence des Présidents</b>
		14:30	<b>Séance publique</b>
Ve.	07.	08:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		14:30	Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
		16:30	Commission des Finances et du Budget
Lu.	10.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
		10:30	<b>Bureau</b>
		10:30	Commission des Pétitions
		14:00	Commission du Règlement
		14:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
		15:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Ma.	11.	09:00	Commission de l'Environnement
		09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
		14:00	Commission juridique
		15:00	<b>Séance publique</b>
Me.	12.	09:00	<b>Séance publique</b>
		14:00	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		14:30	<b>Séance publique</b>
Je.	13.	08:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		10:00	Commission des Finances et du Budget
		11:30	<b>Conférence des Présidents</b>
		14:00	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
		14:15	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
		14:30	<b>Séance publique</b>
Ve.	14.	14:30	Commission des Finances et du Budget
Lu.	17.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
		10:30	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux</i>
		10:30	Commission des Travaux publics
		12:00	Commission juridique
		14:00	Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications
Ma.	18.	08:30	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
		09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
		15:00	<b>Séance publique</b>
Me.	19.	09:00	<b>Séance publique</b>
		14:30	<b>Séance publique</b>
Je.	20.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
		10:30	Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
		14:30	<b>Séance publique</b>
Ve.	21.	14:00	Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État
<b>Janvier 2008:</b>			
Lu.	07.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Ma.	08.	09:00	Commission des Finances et du Budget
		09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
		09:00	Commission juridique
		09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire





Je.	08.	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale 09:00 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» 14:00 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
Ve.	09.	10:00	<b>Conférence des Présidents</b> 10:30 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Lu.	19.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 14:30 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma.	20.	08:30	Commission des Transports 09:00 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse 09:00 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire 14:30 Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement 15:00 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural 15:00 Commission de l'Environnement
Me.	21.	09:00	Commission juridique 10:30 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle 10:30 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 14:00 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports 14:15 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 14:30 Commission de l'Environnement
Je.	22.	08:30	Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» 09:00 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale 10:00 <b>Conférence des Présidents</b> 10:30 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État 14:30 Commission du Travail et de l'Emploi 15:00 <b>Séance publique</b>
Lu.	26.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Ma.	27.	09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse 15:00 <b>Séance publique</b>
Me.	28.	09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 09:00 <b>Séance publique</b> 14:15 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale 14:30 <b>Séance publique</b>
Je.	29.	08:00	Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» 09:00 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale 09:00 Commission du Travail et de l'Emploi 09:00 Commission de l'Environnement 10:30 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale 10:30 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire 14:30 <b>Séance publique</b>
Ve.	30.	10:30	Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État
<b>Juin 2008:</b>			
Lu.	02.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 10:30 <b>Bureau</b> 14:30 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma.	03.	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi 14:00 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse 14:00 Commission des Transports
Me.	04.	09:00	Commission juridique 09:00 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 10:30 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle 14:00 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural 14:30 Commission des Travaux publics 14:30 Commission juridique
Je.	05.	08:00	Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» 10:30 <i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux</i> 11:30 <b>Conférence des Présidents</b>
Ve.	06.	10:30	Commission des Finances et du Budget 14:00 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État
Lu.	09.	09:00	Commission des Travaux publics 09:00 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 14:30 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Ma.	10.	09:00	Commission des Finances et du Budget 09:00 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture 09:00 Commission juridique 15:00 <b>Séance publique</b>
Me.	11.	09:00	Commission juridique 09:00 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 10:30 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle 14:30 <b>Séance publique</b>
Je.	12.	10:30	Commission de l'Environnement 11:30 <b>Conférence des Présidents</b> 14:30 <b>Séance publique</b>

Lu.	16.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 10:30 Commission des Transports 14:15 Commission des Finances et du Budget 14:30 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma.	17.	08:45	Commission du Travail et de l'Emploi 09:00 Commission de l'Environnement 09:00 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 09:30 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports 09:30 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture 09:30 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale 10:30 <i>Assemblée parlementaire euro-méditerranéenne (Euromed)</i>
Me.	18.	09:00	Commission juridique 09:00 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 10:30 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle 10:30 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 10:30 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
Je.	19.	09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse 09:00 Commission de la Santé et de la Sécurité sociale 09:00 Commission juridique 09:00 Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» 10:30 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse 10:30 Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse 10:30 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
Ve.	20.	10:30	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Parlementaire Interrégional (CPI)</i> 10:30 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État 15:00 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
Sa.	21.	11:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Ma.	24.	09:00	Commission juridique 09:00 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural 09:00 Commission de l'Environnement 14:00 Commission du Travail et de l'Emploi 14:30 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État 15:00 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture 15:00 Commission du Travail et de l'Emploi 15:00 Commission de l'Environnement 15:30 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports 15:30 Commission de l'Environnement
Me.	25.	09:00	Commission juridique 09:00 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 10:30 Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle 14:00 Commission des Pétitions 15:15 <i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux</i>
Je.	26.	11:00	<b>Conférence des Présidents</b> 11:00 Commission des Finances et du Budget 11:00 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire 14:30 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
Lu.	30.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 14:00 Commission des Finances et du Budget 14:00 Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
<b>Juillet 2008:</b>			
Ma.	01.	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi 09:00 Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire 09:00 Commission des Transports 09:00 Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État 15:00 <b>Séance publique</b>
Me.	02.	09:00	Commission juridique 09:00 Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle 10:30 Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture 10:30 Commission du Travail et de l'Emploi 10:30 Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural 13:30 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 14:30 <b>Séance publique</b>
Je.	03.	09:00	Commission du Règlement 09:00 Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 09:00 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports 10:30 Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports 10:30 Commission des Finances et du Budget 11:00 <b>Conférence des Présidents</b> 14:00 Commission des Travaux publics 14:30 <b>Séance publique</b>
Ve.	04.	10:30	Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État
Lu.	07.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration 10:30 <b>Bureau</b>

	14:00	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
	14:00	Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État
Ma. 08.	15:00	<b>Séance publique</b>
Me. 09.	09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	09:00	Commission de l'Environnement
	09:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	10:00	Commission de l'Environnement
	10:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
	14:30	<b>Séance publique</b>
Je. 10.	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
	10:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
	14:30	<b>Séance publique</b>
Lu. 14.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	10:00	Commission de l'Environnement
	10:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	10:00	Commission des Transports
	10:00	Commission des Travaux publics
Ma. 15.	09:00	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Parlementaire Interrégional (CPI)</i>
	14:00	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
	14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Me. 16.	09:00	Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
	09:00	Commission juridique
	14:30	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux</i>
Je. 17.	10:30	Commission des Finances et du Budget
	10:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
	14:00	<b>Conférence des Présidents</b>
	14:15	<b>Bureau</b>
Lu. 21.	14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Me. 23.	11:00	Commission des Finances et du Budget
	11:00	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
	14:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
Lu. 28.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	13:30	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse

**Août 2008:**

Ve. 29.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	09:00	<i>Délégation à l'Assemblée Parlementaire de l'OTAN</i>

**Septembre 2008:**

Lu. 08.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	09:00	<i>Délégation à l'Assemblée Parlementaire de l'OTAN</i>
Ma. 09.	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
Me. 10.	09:00	Commission juridique
	09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
Je. 11.	14:30	<b>Bureau</b>
	14:30	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	15:45	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
Ve. 12.	10:30	<b>Bureau</b>
Lu. 15.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	09:00	<i>Délégation à l'Assemblée Parlementaire de l'OTAN</i>
	14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma. 16.	09:00	Commission des Finances et du Budget
	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	10:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
Me. 17.	09:00	Commission juridique
	10:30	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Parlementaire Interrégional (CPI)</i>
Je. 18.	09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
	09:00	Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture
	09:00	Commission de l'Environnement
	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
	14:30	Commission de l'Environnement
Ve. 19.	08:30	Commission des Finances et du Budget
Lu. 22.	09:00	Commission des Travaux publics
	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
	09:00	Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture
	14:30	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse

Ma. 23.	09:00	Commission des Finances et du Budget
	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
	09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	14:30	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux</i>
Me. 24.	09:00	Commission juridique
	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	09:00	Commission des Transports
	10:30	Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle
	10:30	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
	14:15	<b>Conférence des Présidents</b>
	14:30	<b>Bureau</b>
Je. 25.	10:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
	11:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	14:00	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
	14:00	Commission de l'Environnement
Lu. 29.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	10:30	Commission des Travaux publics
	10:30	Commission juridique
	11:00	Commission des Finances et du Budget
	11:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	11:00	Commission des Finances et du Budget
	14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma. 30.	14:30	Commission des Transports

**Octobre 2008:**

Me. 01.	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
Je. 02.	09:00	<b>Conférence des Présidents</b>
	09:15	<b>Bureau</b>
	14:30	Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse
	14:30	Commission juridique
	15:00	Commission des Finances et du Budget
Ve. 03.	11:00	<i>Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux</i>
	14:00	Commission des Finances et du Budget
Lu. 06.	09:00	Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications
	11:15	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	13:30	<i>Assemblée parlementaire euro-méditerranéenne (Euromed)</i>
	17:00	Commission des Finances et du Budget
Ma. 07.	08:30	Commission des Finances et du Budget
	09:00	Commission du Travail et de l'Emploi
	10:00	Commission des Pétitions
	14:30	Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État
Me. 08.	09:00	Commission juridique
	09:00	Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
Je. 09.	09:00	Commission de la Santé et de la Sécurité sociale
	09:00	Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire
	09:00	Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports
	10:15	<b>Conférence des Présidents</b>
	11:00	Commission des Finances et du Budget
	14:30	Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural
Ve. 10.	08:00	Commission juridique
	14:45	Commission des Finances et du Budget
Lu. 13.	09:00	Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration
	09:00	Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications
	10:30	Commission de l'Environnement
	14:30	Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire
Ma. 14.	09:00	Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
	15:00	<b>Séance publique</b>

<b>Total de toutes les réunions:</b>	<b>749</b>
<b>Bureau:</b>	<b>18</b>
<b>Conférence des Présidents:</b>	<b>27</b>
<b>Séances publiques:</b>	<b>53</b>
<b>Total Commissions:</b>	<b>651</b>
Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État	25
Commission des Pétitions	9
Commission du Règlement	7
Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration	74
Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire	38
Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural	29
Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement	14
Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire	22
Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports	34
Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle	47

Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture	21
Commission de l'Environnement	27
Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse	32
Commission des Finances et du Budget	53
Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications	9
Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle	31
Commission juridique	46
Commission de la Santé et de la Sécurité sociale	27
Commission des Transports	12
Commission du Travail et de l'Emploi	38
Commission des Travaux publics	17
Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg»	10
Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe (CE)	1
Assemblée parlementaire euro-méditerranéenne (Euromed)	5
Conférence des Organes Spécialisés dans les Affaires Communautaires (COSAC)	1
Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Interparlementaire Consultatif de Benelux	11
Délégation luxembourgeoise auprès du Conseil Parlementaire Interrégional (CPI)	5
Délégation à l'Assemblée Parlementaire de l'OTAN	6
<b>Total des Réunions de Commissions</b>	<b>651</b>

### 3. Relevé des séances publiques

	Date:	Début:	Fin:	Durée:
<b>Octobre 2007:</b>				
1 <sup>re</sup> séance	09.10.2007	15.49	16.47	00h.58min.
2 <sup>e</sup> séance	10.10.2007	14.33	18.57	04h.24min.
3 <sup>e</sup> séance	11.10.2007	14.33	17.37	03h.04min.
4 <sup>e</sup> séance	23.10.2007	15.00	19.55	04h.55min.
5 <sup>e</sup> séance	24.10.2007	14.32	17.53	03h.21min.
6 <sup>e</sup> séance	25.10.2007	15.30	17.47	02h.17min.
			<b>Total:</b>	<b>18h.59min.</b>
<b>Novembre 2007:</b>				
7 <sup>e</sup> séance	13.11.2007	15.00	16.02	01h.02min.
8 <sup>e</sup> séance	14.11.2007	14.29	18.04	03h.35min.
9 <sup>e</sup> séance	20.11.2007	15.00	18.30	03h.30min.
10 <sup>e</sup> séance	21.11.2007	14.31	19.00	04h.29min.
11 <sup>e</sup> séance	22.11.2007	14.30	18.26	03h.56min.
			<b>Total:</b>	<b>16h.32min.</b>
<b>Décembre 2007:</b>				
12 <sup>e</sup> séance	04.12.2007	15.00	16.10	01h.10min.
13 <sup>e</sup> séance	05.12.2007	14.33	17.46	03h.13min.
14 <sup>e</sup> séance	06.12.2007	14.30	17.01	02h.31min.
15 <sup>e</sup> séance	11.12.2007	15.00	18.45	03h.45min.
16 <sup>e</sup> séance	12.12.2007	9.01	11.14	02h.13min.
17 <sup>e</sup> séance	12.12.2007	14.32	15.28	00h.56min.
18 <sup>e</sup> séance	13.12.2007	14.32	20.04	05h.32min.
19 <sup>e</sup> séance	18.12.2007	15.01	19.58	04h.57min.
20 <sup>e</sup> séance	19.12.2007	9.02	11.59	02h.57min.
21 <sup>e</sup> séance	19.12.2007	14.30	17.48	03h.18min.
22 <sup>e</sup> séance	20.12.2007	14.31	17.00	02h.29min.
			<b>Total:</b>	<b>33h.01min.</b>
<b>Janvier 2008:</b>				
23 <sup>e</sup> séance	29.01.2008	15.00	20.06	05h.06min.
24 <sup>e</sup> séance	30.01.2008	9.00	12.30	03h.30min.
25 <sup>e</sup> séance	30.01.2008	14.30	17.47	03h.17min.
26 <sup>e</sup> séance	31.01.2008	14.32	19.01	04h.29min.
			<b>Total:</b>	<b>16h.22min.</b>
<b>Février 2008:</b>				
27 <sup>e</sup> séance	19.02.2008	14.29	20.52	06h.23min.
28 <sup>e</sup> séance	20.02.2008	14.29	18.00	03h.31min.
			<b>Total:</b>	<b>09h.54min.</b>
<b>Mars 2008:</b>				
29 <sup>e</sup> séance	11.03.2008	15.01	19.27	04h.26min.
30 <sup>e</sup> séance	18.03.2008	15.02	17.36	02h.34min.
31 <sup>e</sup> séance	19.03.2008	14.31	18.00	03h.29min.
32 <sup>e</sup> séance	20.03.2008	14.30	18.08	03h.38min.
			<b>Total:</b>	<b>14h.07min.</b>
<b>Avril 2008:</b>				
33 <sup>e</sup> séance	22.04.2008	15.00	18.58	03h.58min.
34 <sup>e</sup> séance	23.04.2008	14.34	21.00	06h.26min.
35 <sup>e</sup> séance	24.04.2008	15.00	16.11	01h.11min.
36 <sup>e</sup> séance	29.04.2008	15.01	20.05	05h.04min.
37 <sup>e</sup> séance	30.04.2008	9.00	11.57	02h.57min.
38 <sup>e</sup> séance	30.04.2008	14.31	19.52	05h.21min.
			<b>Total:</b>	<b>24h.57min.</b>
<b>Mai 2008:</b>				
39 <sup>e</sup> séance	22.05.2008	15.02	16.48	01h.46min.
40 <sup>e</sup> séance	27.05.2008	15.00	18.12	03h.12min.
41 <sup>e</sup> séance	28.05.2008	8.59	12.57	03h.58min.
42 <sup>e</sup> séance	28.04.2008	14.32	18.02	03h.30min.
43 <sup>e</sup> séance	29.05.2008	14.32	18.18	03h.46min.
			<b>Total:</b>	<b>16h.12min.</b>
<b>Juin 2008:</b>				
44 <sup>e</sup> séance	10.06.2008	15.01	19.56	04h.55min.
45 <sup>e</sup> séance	11.06.2008	14.30	19.17	04h.47min.
46 <sup>e</sup> séance	12.06.2008	14.30	17.17	02h.47min.
			<b>Total:</b>	<b>12h.29min.</b>

### Juillet 2008:

47 <sup>e</sup> séance	01.07.2008	15.00	16.50	01h.50min.
48 <sup>e</sup> séance	02.07.2008	14.34	15.28	00h.54min.
49 <sup>e</sup> séance	03.07.2008	14.30	19.32	05h.02min.
50 <sup>e</sup> séance	08.07.2008	15.01	18.30	03h.29min.
51 <sup>e</sup> séance	09.07.2008	14.30	21.09	06h.39min.
52 <sup>e</sup> séance	10.07.2008	14.32	19.05	04h.33min.
			<b>Total:</b>	<b>22h.27min.</b>

### Octobre 2008:

53 <sup>e</sup> séance	14.10.2008	15.02	15.04	00h.02min.
			<b>Total:</b>	<b>00h.02min.</b>

**Total de la session: 185 heures et 02 minutes**

### 4. Projets de loi déposés

- 5789** Projet de loi relative à l'affectation du résultat du compte général de l'exercice 2006  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 10.10.2007*
- 5800** Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 10.10.2007*
- 5795** Projet de loi modifiant
  - la loi modifiée du 27 janvier 1972 fixant le régime des employés de l'État;
  - la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  - la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État;
  - la loi modifiée du 19 mai 2003 modifiant
    - la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
    - la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
    - la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État;
    - la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État;
    - la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois;
    - la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration; et portant création d'un commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire;
  - la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative, le 17.10.2007*
- 5797** Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 26.10.2007*
- 5798** Projet de loi portant approbation de l'Accord multilatéral entre la Communauté européenne et ses États membres, la République d'Albanie, l'ancienne République yougoslave de Macédoine, la Bosnie-Herzégovine, la République de Bulgarie, la République de Croatie, la République d'Islande, la République du Monténégro, le Royaume de Norvège, la Roumanie, la République de Serbie, et la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo sur la création d'un espace aérien européen commun (EACE), signé à Luxembourg, le 9 juin 2006  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 31.10.2007*
- 5799** Projet de loi portant approbation de la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et la République d'Azerbaïdjan tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir la fraude fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune et du Protocole y relatif, signés à Bakou, le 16 juin 2006  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 05.11.2007*
- 5801** Projet de loi
  - portant modification
    - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
    - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
    - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
    - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
  - portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant.
  - portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 06.11.2007*
- 5802** Projet de loi
  - portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
  - modifiant
    - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
    - le Code du travail;
    - le Code pénal;
  - abrogeant
    - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers;
    - le contrôle médical des étrangers;
    - l'emploi de la main d'œuvre étrangère;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché  
*Dépôt: M. Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration, le 07.11.2007*

- 9) **5805** Projet de loi portant modification de la loi modifiée du 31 juillet 2006 portant introduction d'un Code du Travail  
*Dépôt: Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, le 22.11.2007*
- 10) **5808** Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires  
*Dépôt: M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 23.11.2007*
- 11) **5810** Projet de loi relative aux acquisitions dans le secteur financier et portant transposition, dans la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier et dans la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances, de la directive 2007/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 septembre 2007 modifiant la directive 92/49/CEE du Conseil et les directives 2002/83/CE, 2004/39/CE, 2005/68/CE et 2006/48/CE en ce qui concerne les règles de procédure et les critères d'évaluation applicables à l'évaluation prudentielle des acquisitions et augmentations de participation dans les entités du secteur financier  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 05.12.2007*
- 12) **5811** Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:
1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
  2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
  3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
  4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
  5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
  6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
  7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
  8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 05.12.2007*
- 13) **5813** Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 06.12.2007*
- 14) **5815** Projet de loi relative au système des ressources propres des Communautés européennes  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 07.12.2007*
- 15) **5816** Projet de loi portant réforme de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 10.12.2007*
- 16) **5817** Projet de loi portant approbation de la Décision des représentants des gouvernements des États membres, réunis au sein du Conseil concernant les privilèges et immunités accordés à l'Agence européenne de défense et à son personnel, signée à Bruxelles, le 10 novembre 2004  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 10.12.2007*
- 17) **5818** Projet de loi concernant la gestion des déchets de l'industrie extractive  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 12.12.2007*
- 18) **5819** Projet de loi
- a) concernant certaines modalités d'application et la sanction du règlement (CE) N°1907/2006 du Parlement européen et du Conseil du 18 décembre 2006 concernant l'enregistrement, l'évaluation et l'autorisation des substances chimiques, ainsi que les restrictions applicables à ces substances (REACH), instituant une agence européenne des produits chimiques, modifiant la directive 1999/45/CE et abrogeant le règlement (CEE) N°793/93 du Conseil et le règlement (CE) N°1488/94 de la Commission ainsi que la directive 76/769/CEE du Conseil et les directives 91/155/CEE, 93/67/CEE, 93/105/CE et 2000/21/CE
  - b) modifiant la loi modifiée du 15 juin 1994
    - relative à la classification, l'emballage et l'étiquetage des substances dangereuses
    - modifiant la loi du 11 mars 1981 portant réglementation de la mise sur le marché et de l'emploi de certaines substances et préparations dangereuses
  - c) modifiant la loi du 3 août 2005 relative à la classification, à l'emballage et à l'étiquetage des préparations dangereuses
  - d) abrogeant la loi modifiée du 11 mars 1981 portant réglementation de la mise sur le marché et de l'emploi de certaines substances et préparations dangereuses
- Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 12.12.2007*
- 19) **5820** Projet de loi relatif à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal pour le compte du Service national de la Jeunesse  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 12.12.2007*
- 20) **5821** Projet de loi visant l'interdiction de la fabrication, de la vente, de l'acquisition, du stockage, du transport, de l'utilisation et du financement des armes à sous-munitions (BASM)  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 13.12.2007*
- 21) **5822** Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 19.12.2007*
- 22) **5823** Projet de loi relatif au régime des permissions de voirie  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 19.12.2007*
- 23) **5824** Projet de loi ayant pour objet
- A) la transposition en droit national de la directive 2004/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 concernant la sécurité des chemins de fer communautaires;
  - B) de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sécurité ferroviaire;
  - C) d'instituer une Administration des Chemins de Fer; et
  - D) de modifier
    - a) la loi modifiée du 28 mars 1997 1<sup>o</sup> approuvant le protocole additionnel du 28 janvier 1997 portant modification de la Convention belgo-franco-luxembourgeoise relative à l'exploitation des chemins de fer du Grand-Duché, signée à Luxembourg, le 17 avril 1946, 2<sup>o</sup> approuvant les statuts modifiés de la Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois (CFL), 3<sup>o</sup> concernant les interventions financières et la surveillance de l'État à l'égard des CFL, et 4<sup>o</sup> portant modification de la loi du 10 mai 1995 relative à la gestion de l'infrastructure ferroviaire,
    - b) la loi modifiée du 11 juin 1999 relative à l'accès à l'infrastructure ferroviaire et à son utilisation et
    - c) la loi modifiée du 29 juin 2004 sur les transports publics
- Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 20.12.2007*
- 24) **5825** Projet de loi concernant l'accueil et l'intégration des étrangers au Grand-Duché de Luxembourg  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 31.12.2007*
- 25) **5826** Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 02.01.2008*
- 26) **5828** Projet de loi portant diverses mesures d'application du règlement (CE) N°1082/2006 du Parlement et du Conseil du 5 juillet 2006 relatif à un groupement européen de coopération territoriale (GECT)  
*Dépôt: M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, le 17.01.2008*
- 27) **5829** Projet de loi relative aux fusions transfrontalières de sociétés de capitaux, à la simplification des modalités de constitution des sociétés anonymes et de maintien et de modification de leur capital et portant transposition:
- de la directive 2005/56/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 sur les fusions transfrontalières des sociétés de capitaux
  - de la directive 2006/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 septembre 2006 modifiant la directive 77/91/CEE du Conseil en ce qui concerne la constitution de la société anonyme ainsi que le maintien et les modifications de son capital
  - de la directive 2007/63/CE du Parlement européen et du Conseil du 13 novembre 2007 modifiant les directives 78/855/CEE et 82/891/CEE du Conseil pour ce qui est de l'exigence d'un rapport d'expert indépendant à réaliser à l'occasion des fusions ou des scissions des sociétés anonymes
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 21.01.2008*
- 28) **5830** Projet de loi organisant l'aide sociale  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 22.01.2008*
- 29) **5833** Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 25.01.2008*
- 30) **5837** Projet de loi de loi relatif aux procédures européennes d'injonction de payer et de règlement des petits litiges et ayant pour objet de compléter et de modifier:
- le Nouveau Code de procédure civile,
  - le Code civil,
  - la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire,
  - la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat, et
  - la loi modifiée du 18 février 1885 sur les pourvois et la procédure en cassation
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 31.01.2008*
- 31) **5839** Projet de loi modifiant
1. la loi modifiée du 28 juillet 2000 ayant pour objet la coordination des régimes légaux de pension;
  2. le Code des assurances sociales;
  3. la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État;
  4. la loi modifiée du 27 août 1977 concernant le statut des fonctionnaires entrés au service d'Institutions internationales;
  5. la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois;
  6. la loi du 23 décembre 1998 relative au statut monétaire et à la Banque centrale du Luxembourg
- Dépôt: M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale, le 01.02.2008*
- 32) **5840** Projet de loi portant
- a) création de l'Administration des Enquêtes Techniques
  - b) modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État et
  - c) abrogation de la loi du 8 mars 2002 sur les entités d'enquêtes techniques relatives aux accidents et incidents graves survenus dans les domaines de l'aviation civile, des transports maritimes et des chemins de fer
- Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 07.02.2008*
- 33) **5841** Projet de loi portant approbation de l'Accord entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement de la République de Lettonie concernant l'échange et la protection réciproque des informations classifiées, signé à Luxembourg, le 13 septembre 2007  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 15.02.2008*
- 34) **5842** Projet de loi portant amélioration du cadre législatif de la place financière de Luxembourg et modifiant
- les dispositions concernant les lettres de gage dans la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier
  - loi modifiée du 15 juin 2004 relative à la société d'investissement en capital à risque (SICAR)
  - la loi modifiée du 23 décembre 1998 portant création d'une commission de surveillance du secteur financier
  - la loi modifiée du 23 décembre 1998 relative au statut monétaire et à la Banque centrale du Luxembourg
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 21.02.2008*



- 35) **5844** Projet de loi portant modification de la loi du 13 décembre 2004 autorisant la participation de l'État à la construction d'une maison de soins pour personnes atteintes de troubles psychogériatriques à Erpeldange/Ettelbruck  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 22.02.2008*
- 36) **5845** Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route nationale 31 et le projet routier afférent sur le territoire français  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 27.02.2008*
- 37) **5846** Projet de loi introduisant des dispositions pour permettre aux communes opérant dans les domaines de l'électricité ou du gaz de se réorganiser dans le contexte du marché libéralisé de ces énergies  
*Dépôt: M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, le 27.02.2008*
- 38) **5847** Projet de loi portant modification
- 1) de la loi du 7 octobre 1993 ayant pour objet
    - a) la création d'un Service de Coordination de la Recherche et de l'Innovation pédagogiques et technologiques;
    - b) la création d'un Centre de Technologie de l'Éducation;
    - c) l'institution d'une Commission d'Innovation et de Recherche en Éducation;
  - 2) de la loi modifiée du 25 juin 2004 portant organisation des lycées et lycées techniques;
  - 3) de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État
- Dépôt: Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, le 28.02.2008*
- 39) **5856** Projet de loi relatif à l'hospitalisation sans leur consentement de personnes atteintes de troubles mentaux et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police  
*Dépôt: M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé, M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale, le 07.03.2008*
- 40) **5698A** Projet de loi portant approbation de la Convention du Cap du 16 novembre 2001 relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles et de son Protocole portant sur les questions spécifiques aux matériels d'équipement aéronautiques  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 13.03.2008*
- 41) **5698B** Projet de loi portant adaptations et modifications de la loi du 29 mars 1978 concernant la reconnaissance des droits sur aéronef pour certaines catégories de biens aéronautiques  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 13.03.2008*
- 42) **5848** Projet de loi portant modification:
- 1° de l'article 37-1 de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
  - 2° du Livre premier, Titre X, Chapitre 1<sup>er</sup> du Code civil;
  - 3° de l'article 1046 du Nouveau Code de procédure civile
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 13.03.2008*
- 43) **5849** Projet de loi
- (1) portant approbation du Protocole facultatif se rapportant à la Convention contre la torture et autres peines ou traitements cruels, inhumains ou dégradants, adopté par l'Assemblée Générale de l'Organisation des Nations Unies à New York le 18 décembre 2002 et
  - (2) modifiant la loi du 22 août 2003 instituant un Médiateur
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 13.03.2008*
- 44) **5850** Projet de loi portant approbation de l'Accord de stabilisation et d'association entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et la République du Monténégro, d'autre part et de l'Acte final, signés à Luxembourg, le 15 octobre 2007  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 14.03.2008*
- 45) **5851** Projet de loi portant approbation de la Convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire, ouverte à la signature à New York le 14 septembre 2005  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 14.03.2008*
- 46) **5852** Projet de loi portant approbation du Protocole N°4, signé à Montréal, le 25 septembre 1975, portant modification de la Convention pour l'unification de certaines règles relatives au transport aérien international signée à Varsovie le 12 octobre 1929 amendée par le Protocole fait à La Haye le 28 septembre 1955  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 14.03.2008*
- 47) **5853** Projet de loi portant:
1. transposition de la directive 2003/72/CE du Conseil du 22 juillet 2003 complétant le statut de la société coopérative européenne pour ce qui concerne l'implication des travailleurs;
  2. modification du code du travail
- Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 14.03.2008*
- 48) **5854** Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le «Landkreis Merzig-Wadern» sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du «Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl», signé à Luxembourg, le 26 février 2008  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 18.03.2008*
- 49) **5855** Projet de loi relatif aux piles et accumulateurs ainsi qu'aux déchets de piles et d'accumulateurs  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 18.03.2008*
- 50) **5858** Projet de loi portant modification de la loi communale modifiée du 13 décembre 1988  
*Dépôt: M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, le 25.03.2008*
- 51) **5859** Projet de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003  
*Dépôt: M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, le 25.03.2008*  
*Commentaire: PPL 5575 et 5669 évacuée avec le PL*
- 52) **5860** Projet de loi relatif à la traite des êtres humains,
- (1) portant approbation:
    - (a) du Protocole additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée visant à prévenir, réprimer et punir la traite des personnes,
- en particulier des femmes et des enfants, ouvert à la signature du 12 au 15 décembre 2000 à Palerme, et
- (b) de la Convention du Conseil de l'Europe sur la lutte contre la traite des êtres humains, signée à Varsovie le 16 mai 2005;
- (2) modifiant le Code pénal; et
  - (3) modifiant le Code d'instruction criminelle
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 26.03.2008*
- 53) **5861** Projet de loi portant approbation de l'Amendement de la Convention portant création d'un Conseil de coopération douanière, adopté lors des 109<sup>e</sup> et 110<sup>e</sup> sessions du Conseil de coopération douanière le 30 juin 2007  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 04.04.2008*
- 54) **5862** Projet de loi portant approbation de la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et la Région administrative spéciale de Hong Kong de la République Populaire de Chine tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir la fraude fiscale en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Hong Kong, le 2 novembre 2007  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 04.04.2008*
- 55) **5865** Projet de loi portant approbation de l'Accord de coopération entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement de la République Démocratique Populaire Lao dans les domaines de la culture, de l'enseignement supérieur et de la recherche, signé à Vientiane, le 16 octobre 2007  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 09.04.2008*
- 56) **5866** Projet de loi portant approbation de la Convention de l'Institut Forestier Européen, faite à Joensuu, le 28 août 2003  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 09.04.2008*
- 57) **5867** Projet de loi relatif à la responsabilité parentale  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 11.04.2008*
- 58) **5872** Projet de loi relative à la profession de l'audit et:
- portant transposition de la directive 2006/43/CE du Parlement européen et du Conseil du 17 mai 2006 concernant les contrôles légaux des comptes annuels et des comptes consolidés et modifiant les directives 78/660/CEE et 83/349/CEE du Conseil, et abrogeant la directive 84/253/CEE du Conseil,
  - portant organisation de la profession de l'audit,
  - modifiant certaines autres dispositions légales, et
  - portant abrogation de la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseur d'entreprises
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 21.04.2008*
- 59) **5873** Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 21.04.2008*
- 60) **5874** Projet de loi portant sur l'assistance et la protection des victimes de la traite des êtres humains modifiant le nouveau code de procédure civile  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de l'Égalité des chances, le 22.04.2008*
- 61) **5876** Projet de loi portant organisation de l'enseignement supérieur,
- fixant les modalités du cycle d'études d'enseignement supérieur aboutissant à la délivrance du brevet de technicien supérieur;
  - fixant les modalités d'implantation de formations d'enseignement supérieur ou de création de filiales ou d'établissements privés ou publics sur le territoire du Grand-Duché de Luxembourg;
  - modifiant la loi modifiée du 4 septembre 1990 portant réforme de l'enseignement secondaire technique et de la formation professionnelle continue;
  - abrogeant la loi du 14 août 1976 déterminant les conditions de création d'établissements privés d'enseignement supérieur
- Dépôt: M. François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, le 28.04.2008*
- 62) **5877** Projet de loi relative à la responsabilité environnementale en ce qui concerne la prévention et la réparation des dommages environnementaux  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 28.04.2008*
- 63) **5870** Projet de loi portant création de l'Administration des Services médicaux du Secteur public  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative, le 29.04.2008*
- 64) **5878** Projet de loi portant approbation de l'Accord de coopération concernant un système mondial de navigation par satellite (GNSS) à usage civil entre la Communauté européenne ainsi que ses États membres, et le Royaume du Maroc, signé à Bruxelles, le 12 décembre 2006  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 29.04.2008*
- 65) **5880** Projet de loi relative au financement d'une solution informatique permettant la création d'un environnement sans support papier pour la douane et le commerce  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 09.05.2008*
- 66) **5881** Projet de loi portant introduction d'un Code de la consommation  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 20.05.2008*  
*Commentaire: Projet de loi scindé en 5881A et 5881B - Décision de la Commission des Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports le 09.10.2008*
- 67) **5882** Projet de loi portant création de la Commission consultative des Droits de l'Homme du Grand-Duché de Luxembourg  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État, le 22.05.2008*
- 68) **5883** Projet de loi modifiant et complétant
- a) la loi du 25 juillet 2005 portant création d'un lycée-pilote;
  - b) la loi du 12 janvier 2004 portant création d'un établissement d'enseignement secondaire technique à Redange-sur-Attert, dénommé par la suite «Attert-Lycée»
- Dépôt: Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, le 23.05.2008*

- 69) **5884** Projet de loi portant création d'un Institut national des langues et portant modification
- de la loi du 19 juillet 1991 portant création d'un Service de la formation des adultes et donnant un statut légal au Centre de langues Luxembourg;
  - de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  - de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État
- Dépôt: Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, le 23.05.2008*
- 70) **5885** Projet de loi portant approbation de la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et le Monténégro en matière de sécurité sociale  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 29.05.2008*
- 71) **5886** Projet de loi portant:
- introduction du congé linguistique;
  - modification du Code du travail
- Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 29.05.2008*
- 72) **5887** Projet de loi autorisant le Gouvernement à subventionner un neuvième programme quinquennal d'équipement sportif  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre des Sports, le 03.06.2008*
- 73) **5888** Projet de loi relative à la chasse  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 04.06.2008*
- 74) **5889** Projet de loi modifiant et complétant
- la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État
  - la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État
  - la loi du 14 novembre 1991 fixant les conditions et les modalités de l'accès du fonctionnaire à une carrière supérieure à la sienne
  - la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration
  - la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire
  - la loi du 21 décembre 2007 modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire
- Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative, le 04.06.2008*
- 75) **5891** Projet de loi portant règlement du compte général de l'exercice 2007  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 10.06.2008*
- 76) **5893** Projet de loi portant modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux  
*Dépôt: M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, le 11.06.2008*
- 77) **5894** Projet de loi portant modification de l'article 545 du Code civil  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 16.06.2008*
- 78) **5895** Projet de loi portant transposition de la directive 2004/48 CE du Parlement européen et du Conseil du 29 avril 2004 relative au respect des droits de propriété intellectuelle et portant désignation des tribunaux des dessins ou modèles communautaires, et ayant pour objet de modifier:
- la loi modifiée du 18 avril 2001 sur les droits d'auteur, les droits voisins et bases de données
  - la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention
- Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 25.06.2008*
- 79) **5897** Projet de loi relatif à la construction de la Maison du Savoir sur la friche industrielle Belval pour les besoins de l'enseignement de l'administration centrale et du rectorat de l'Université du Luxembourg  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 02.07.2008*
- 80) **5898** Projet de loi relatif à la construction du bâtiment laboratoires et administrations sur la friche industrielle Belval  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 02.07.2008*
- 81) **5899** Projet de loi portant réforme de l'assurance accident et modifiant:
- le Code de la Sécurité sociale,
  - la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des chemins de fer luxembourgeois,
  - la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État,
  - le Code du Travail,
  - la loi du 18 avril 2008 concernant le renouvellement au soutien au développement rural,
  - la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu
- Dépôt: M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé, M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale, le 04.07.2008*
- 82) **5901** Projet de loi portant renforcement des structures de direction de l'Administration des douanes et accises  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 08.07.2008*
- 83) **5902** Projet de loi
- approuvant la participation du Grand-Duché de Luxembourg à la 15<sup>e</sup> reconstitution des ressources de l'Association internationale de développement
  - approuvant l'amendement des Statuts du Fonds monétaire international en faveur d'une extension de l'autorité d'investissement du Fonds
  - approuvant l'amendement des Statuts du Fonds monétaire international modifiant la structure des quotes-parts et renforçant la représentation des pays à faible revenu, et autorisant le Gouvernement à prendre les mesures nécessaires à l'augmentation de la quote-part du Luxembourg au Fonds monétaire international
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 08.07.2008*
- 84) **5903** Projet de loi
- concernant certaines modalités d'application et la sanction du règlement (CE) N°166/2006 du Parlement Européen et du Conseil du 18 janvier 2006 concernant la création d'un registre européen des rejets et des transferts de polluants et modifiant les directives 91/689/CE et 96/61/CE
  - portant création d'un registre national des rejets et des transferts de polluants
  - modifiant l'article 15 de la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés
- Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 09.07.2008*
- 85) **5904** Projet de loi portant modification
- de la loi du 9 juillet 2004 relative aux effets légaux de certains partenariats
  - du Code du travail
  - de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État
  - de la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État et
  - de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 15.07.2008*
- 86) **5905** Projet de loi relatif à la qualification initiale et à la formation continue des conducteurs de certains véhicules routiers affectés aux transports de marchandises ou de voyageurs et modifiant la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
- le développement et la diversification économiques et
  - l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie
- Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 18.07.2008*
- 87) **5906** Projet de loi modifiant la loi modifiée du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur toutes les voies publiques,
- l'article 179 du Code d'instruction criminelle et
  - l'article 40 de la loi du 22 décembre 2006 promouvant le maintien dans l'emploi et définissant des mesures spéciales en matière de sécurité sociale et de politique de l'environnement
- Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 25.07.2008*
- 88) **5907** Projet de loi insérant un article 442-2 dans le Code pénal en vue d'incriminer le harcèlement obsessionnel  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 28.07.2008*
- 89) **5908** Projet de loi ayant pour objet de lutter contre les mariages et partenariats forcés ou de complaisance ainsi que de modifier et compléter certaines dispositions:
- du Code civil
  - du Nouveau Code de procédure civile
  - du Code pénal
- Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 28.07.2008*
- 90) **5909** Projet de loi modifiant la loi du 18 juillet 2001 portant
- création d'un établissement d'enseignement secondaire technique à Mamer
  - modification de la loi du 3 août 1998 relative à la construction d'un lycée à Mamer
- Dépôt: Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, le 26.08.2008*
- 91) **5910** Projet de loi modifiant la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
- le développement et la diversification économiques
  - l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie
- Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 01.09.2008*
- 92) **5911** Projet de loi relatif à la construction du Pavillon luxembourgeois pour l'Exposition universelle 2010 à Shanghai  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 04.09.2008*
- 93) **5912** Projet de loi portant création du Centre des Technologies de l'Information de l'État  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative, le 05.09.2008*
- 94) **5913** Projet de loi
- portant révision du régime applicable à certains actes de société en matière de droits d'enregistrement
  - portant transposition de la directive 2008/7/CE du Conseil du 12 février 2008 concernant les impôts indirects frappant les rassemblements de capitaux
  - modifiant:
    - la loi modifiée du 7 août 1920, portant majoration des droits d'enregistrement, de timbre, de succession, etc.
    - la loi modifiée du 20 décembre 2002 concernant les organismes de placement collectif
    - la loi du 22 mars 2004 relative à la titrisation
    - la loi modifiée du 15 juin 2004 relative à la société d'investissement en capital à risque (SICAR)
    - la loi modifiée du 13 juillet 2005 relative aux institutions de retraite professionnelle sous forme de sepcav et assep
    - la loi du 13 février 2007 relative aux fonds d'investissement spécialisés
  - et abrogeant la loi modifiée du 29 décembre 1971 concernant l'impôt frappant les rassemblements de capitaux dans les sociétés civiles et commerciales et portant révision de certaines dispositions législatives régissant la perception des droits d'enregistrement
- Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 09.09.2008*
- 95) **5914** Projet de loi ayant pour objet de modifier l'âge légal du mariage et les dispositions y afférentes, ainsi que d'abroger les délais de viduité et de compléter certaines dispositions du Code civil  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de l'Égalité des chances, le 11.09.2008*
- 96) **5916** Projet de loi relative à l'élargissement des compétences des agents municipaux et portant modification de la loi communale du 13 décembre 1988, du Code pénal et des dispositions législatives concernant les gardes champêtres  
*Dépôt: M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, le 16.09.2008*
- 97) **5920** Projet de loi portant modification de la loi modifiée du 21 juin 1999 autorisant l'État à participer au financement de la modernisation, de l'aménagement ou de la construction de certains établissements hospitaliers  
*Dépôt: M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé, le 19.09.2008*

- 98) **5921** Projet de loi ayant pour objet la transposition de la directive 2005/36 pour ce qui est
- du régime général de reconnaissance des titres de formation et des qualifications professionnelles
  - de la prestation temporaire de service
- Dépôt: M. François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, le 19.09.2008*
- 99) **5923** Projet de loi relative à l'application du principe de reconnaissance mutuelle aux sanctions pécuniaires  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 25.09.2008*
- 100) **5900** Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2009  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 01.10.2008*
- 101) **5924** Projet de loi portant modification
- de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 16 octobre 1934 sur l'évaluation des biens et valeurs;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt commercial communal;
  - de la loi modifiée du 23 décembre 2005 portant introduction d'une retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne mobilière;
  - de la loi modifiée du 24 décembre 1996 portant introduction d'une bonification d'impôt sur le revenu en cas d'embauche de chômeurs;
  - de la loi modifiée du 27 novembre 1933 concernant le recouvrement des contributions directes, des droits d'accise sur l'eau-de-vie et des cotisations d'assurance sociale;
  - de la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes;
  - de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur bancaire;
  - de la loi modifiée du 22 décembre 2006 promouvant le maintien dans l'emploi et définissant des mesures spéciales en matière de sécurité sociale et de politique de l'environnement;
  - de la loi modifiée du 9 juillet 1937 concernant l'impôt sur les assurances;
  - de la loi modifiée du 21 avril 1928 sur les associations et les fondations sans but lucratif
- Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 01.10.2008*
- 102) **5925** Projet de loi portant modification:
- de la loi modifiée du 15 décembre 1993 déterminant le cadre du personnel des administrations, des services et des juridictions de la sécurité sociale, et
  - de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État
- Dépôt: M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé, M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale, le 02.10.2008*
- 103) **5927** Projet de loi portant création de l'établissement public «Centre Hospitalier du Nord»  
*Dépôt: M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé, M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale, le 06.10.2008*
- 104) **5929** Projet de loi portant approbation du Traité sur le droit des marques, fait à Genève le 27 octobre 1994  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 06.10.2008*
- 105) **5930** Projet de loi portant approbation de l'Acte de Genève de l'Arrangement de La Haye concernant l'enregistrement international des dessins et modèles industriels, adopté à Genève le 2 juillet 1999  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 06.10.2008*
- 106) **5933** Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux d'agrandissement et d'assainissement de la décharge pour déchets ménagers et assimilés et des ouvrages techniques annexes du SIGRE  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 13.10.2008*

### 5. Projets de loi adoptés en premier vote constitutionnel

- 1) 09.10.2007 **5664** – Projet de loi portant transposition dans la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier de la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et son exercice (refonte) et de la directive 2006/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 sur l'adéquation des fonds propres des entreprises d'investissement et des établissements de crédit (refonte)  
*Rapporteur: M. Lucien Thiel*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 28.12.2006*  
Loi du 7 novembre 2007. Mémorial A, N°196, p. 3496
- 2) 09.10.2007 **5722** – Projet de loi portant approbation du Deuxième Avenant, signé à Luxembourg, le 24 novembre 2006, à la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et la France tendant à éviter les doubles impositions et à établir des règles d'assistance administrative réciproque en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Paris, le 1<sup>er</sup> avril 1958  
*Rapporteur: M. Norbert Hauptert*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 25.04.2007*  
Loi du 21 novembre 2007. Mémorial A, N°213, p. 3698
- 3) 10.10.2007 **5666** – Projet de loi concernant les exigences de sécurité minimales applicables à certains tunnels routiers et modifiant la loi modifiée du 15 mai 1974 portant réorganisation de l'Administration des ponts et chaussées  
*Rapporteur: M. Lucien Clement*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 04.01.2007*  
Loi du 21 novembre 2007. Mémorial A, N°209, p. 3644
- 4) 11.10.2007 **5618** – Projet de loi sur le service volontaire des jeunes, modifiant
- le Code des assurances sociales,
  - la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la Caisse nationale des prestations familiales et abrogeant la loi du 28 janvier 1999 concernant le service volontaire  
*Rapporteur: Mme Nancy Arendt*  
*Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse*  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 11.10.2006*  
Loi du 31 octobre 2007. Mémorial A, N°202, p. 3546
- 5) 11.10.2007 **5723** – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes âgées à Berbourg  
*Rapporteur: Mme Marie-Josée Frank*  
*Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse*  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 26.04.2007*  
Loi du 31 octobre 2007. Mémorial A, N°203, p. 3555
- 6) 23.10.2007 **5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale  
*Rapporteur: Mme Sylvie Andrich-Duval*  
*Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse*  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 17.11.2005*  
Loi du 30 novembre 2007. Mémorial A, N°214, p. 3702
- 7) 23.10.2007 **5599** – Projet de loi portant
- modification de la loi du 19 février 2004 portant transposition de la directive 2000/52/CE de la Commission du 26 juillet 2000 modifiant la directive 80/723/CEE relative à la transparence des relations financières entre les États membres et les entreprises publiques, ainsi qu'à la transparence financière dans certaines entreprises;
  - transposition de la directive 2005/81/CE de la Commission du 28 novembre 2005 modifiant la directive 80/723/CEE précitée  
*Rapporteur: M. Jos Scheuer*  
*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 26.07.2006*  
Loi du 21 décembre 2007 Mémorial A, N°250, p. 4598
- 8) 24.10.2007 **5775** – Projet de loi modifiant
- la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
  - la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007  
*Rapporteur: M. Gilles Roth*  
*Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative, le 14.09.2007*  
Loi du 7 novembre 2007. Mémorial A, N°197, p. 3510
- 9) 25.10.2007 **5645** – Projet de loi sur la réutilisation des informations du secteur public  
*Rapporteur: M. Lucien Thiel*  
*Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications*  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État, le 05.12.2006*  
Loi du 4 décembre 2007. Mémorial A, N°212, p. 3694
- 10) 20.11.2007 **5471** – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain  
*Rapporteur: M. Alex Bodry*  
*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 04.05.2005*  
Loi du 7 décembre 2007. Mémorial A, N°220, p. 3760
- 11) 22.11.2007 **5527** – Projet de loi ayant pour objet de réglementer la procédure de saisie immobilière conservatoire en matière pénale et de modifier certaines dispositions:
- du Code d'instruction criminelle,
  - de la loi modifiée du 25 septembre 1905 sur la transcription des droits réels immobiliers  
*Rapporteur: Mme Christine Doerner*  
*Commission juridique*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 04.01.2006*  
Loi du 13 décembre 2007. Mémorial A, N°227, p. 3888
- 12) 22.11.2007 **5659** – Projet de loi portant approbation de la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée, adoptée par l'Assemblée Générale des Nations Unies à New York, le 15 novembre 2000  
*Rapporteur: M. Patrick Santer*  
*Commission juridique*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 21.12.2006*  
Loi du 18 décembre 2007 Mémorial A, N°242, p. 4410
- 13) 22.11.2007 **5741** – Projet de loi
- portant transposition de la directive 2005/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 novembre 2005 relative à la réassurance et modifiant les directives 73/239/CEE et 92/49/CEE du Conseil ainsi que les directives 98/78/CE et 2002/83/CE, et modifiant la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances et
  - portant transposition de la directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance et
  - modifiant la loi modifiée du 8 décembre 1994 relative:
  - aux comptes annuels et comptes consolidés des entreprises d'assurances et de réassurances de droit luxembourgeois
  - aux obligations en matière d'établissement et de publicité des documents comptables des succursales d'entreprises d'assurances de droit étranger

- Rapporteur: M. Michel Wolter*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 26.06.2007*  
Loi du 5 décembre 2007. Mémorial A, N°211, p. 3658
- 14) 22.11.2007 **5744** – Projet de loi relatif à la construction d'ateliers et de dépôts dans l'intérêt de l'Administration des bâtiments publics à Bertrange-Bourmicht  
*Rapporteur: Mme Sylvie Andrigh-Duval*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 03.07.2007*  
Loi du 18 décembre 2007. Mémorial A, N°228, p. 3892
- 15) 22.11.2007 **5763** – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et d'un centre polyvalent de l'enfance  
*Rapporteur: M. Marcel Sauber*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 30.08.2007*  
Loi du 18 décembre 2007. Mémorial A, N°228, p. 3892
- 16) 22.11.2007 **5766** – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg  
*Rapporteur: M. Ali Kaes*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 30.08.2007*  
Loi du 18 décembre 2007. Mémorial A, N°228, p. 3893
- 17) 05.12.2007 **5708** – Projet de loi portant  
– transposition de la directive 2005/19/CE modifiant la directive 90/434/CEE concernant le régime fiscal commun applicable aux fusions, scissions, apports d'actifs et échanges d'actions intéressant des sociétés d'États membres différents;  
– transposition de la directive 2006/98/CE portant adaptation de certaines directives dans le domaine de la fiscalité, en raison de l'adhésion de la Bulgarie et de la Roumanie, dans la mesure où cette directive a trait au domaine de la fiscalité directe;  
– modification de certaines autres dispositions en matière d'impôts directs  
*Rapporteur: M. Laurent Mosar*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 16.03.2007*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°234, p. 3955
- 18) 05.12.2007 **5717** – Projet de loi portant approbation:  
1. de l'Accord entre l'Union Européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;  
2. de l'Accord entre l'Union Européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;  
3. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;  
4. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005  
*Rapporteur: M. Patrick Santer*  
*Commission juridique*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 20.04.2007*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°245, p. 4538
- 19) 06.12.2007 **5240** – Projet de loi portant approbation des conventions de la Conférence Internationale du Travail Nos 115, 119, 120, 127, 129, 136, 139, 148, 149, 161, 162, 167, 170, 171, 174, 176, 183 et 184 et des protocoles relatifs aux conventions Nos 81 et 155  
*Rapporteur: M. Marcel Glesener*  
*Commission du Travail et de l'Emploi*  
*Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 18.11.2003*  
Loi du 21 décembre 2007 Mémorial A, N°249, p. 4595
- 20) 06.12.2007 **5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du travail  
*Rapporteur: M. Marcel Glesener*  
*Commission du Travail et de l'Emploi*  
*Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 18.11.2003*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°249, p. 4592
- 21) 06.12.2007 **5559** – Projet de loi portant  
1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;  
2. modification du Code du travail  
*Rapporteur: M. Marc Spautz*  
*Commission du Travail et de l'Emploi*  
*Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 23.03.2006*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°248, p. 4580
- 22) 12.12.2007 **5692** – Projet de loi portant approbation des Accords entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et certains pays tiers concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements  
*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 06.03.2007*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°243, p. 4430
- 23) 12.12.2007 **5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008  
*Rapporteur: Mme Lydia Mutsch*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 10.10.2007*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°236, p. 4087
- 24) 18.12.2007 **5239** – Projet de loi  
a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines  
b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail  
c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail  
*Rapporteur: M. Marcel Glesener*  
*Commission du Travail et de l'Emploi*  
*Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 18.11.2003*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°249, p. 4584
- 25) 18.12.2007 **5453** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés  
*Rapporteur: M. Roger Negri*  
*Commission de l'Environnement*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 23.03.2005*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°238, p. 4390
- 26) 18.12.2007 **5732** – Projet de loi  
1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;  
2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux  
*Rapporteur: M. Roger Negri*  
*Commission de l'Environnement*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 13.06.2007*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°239, p. 4394
- 27) 18.12.2007 **5739** – Projet de loi portant  
1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;  
2. modification du Code pénal;  
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance  
*Rapporteur: Mme Christine Doerner*  
*Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse*  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de l'Égalité des chances, le 20.06.2007*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°232, p. 3930
- 28) 18.12.2007 **5742** – Projet de loi portant  
a) création de l'Administration de la navigation aérienne  
b) modification de  
– la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;  
– la loi modifiée du 19 mai 1999 ayant pour objet a. de réglementer l'accès au marché de l'assistance en escale à l'Aéroport de Luxembourg b. de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sûreté de l'aviation civile, et c. d'instituer une Direction de l'aviation civile;  
– la loi du 26 juillet 2002 sur la police et sur l'exploitation de l'Aéroport de Luxembourg ainsi que sur la construction d'une nouvelle aérogare;  
c) abrogation de la loi modifiée du 26 juillet 1975 portant création de l'administration de l'Aéroport  
*Rapporteur: M. Roland Schreiner*  
*Commission des Transports*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 28.06.2007*  
Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°240, p. 4398
- 29) 19.12.2007 **5711** – Projet de loi relative aux obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et portant transposition de:  
– la directive 2004/109/CE du Parlement européen et du Conseil du 15 décembre 2004 sur l'harmonisation des obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et modifiant la directive 2001/34/CE;  
– l'article 9 du règlement (CE) N°1606/2002 du Parlement européen et du Conseil du 19 juillet 2002 sur l'application des normes comptables internationales;  
et portant modification de:  
– la loi modifiée du 23 décembre 1998 portant création d'une Commission de surveillance du secteur financier  
*Rapporteur: M. Lucien Thiel*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 28.03.2007*  
Loi du 11 janvier 2008. Mémorial A, N°5, p. 46
- 30) 19.12.2007 **5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant  
a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,  
b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,  
c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,  
d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,  
e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,

- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État  
*Rapporteur: M. Marcel Glesener*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 27.09.2007*  
 Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°233, p. 3934
- 31) 19.12.2007 **5801** – Projet de loi
1. portant modification
    - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
    - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
    - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
    - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
  2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
  3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
  4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
  5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans  
*Rapporteur: M. Laurent Mosar*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 06.11.2007*  
 Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°234, p. 3949
- 32) 19.12.2007 **5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires  
*Rapporteur: M. Marcel Glesener*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 23.11.2007*  
 Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°233, p. 3946
- 33) 29.01.2008 **5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster  
*Rapporteur: M. Lucien Clement*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 30.08.2007*  
 Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°50, p. 738
- 34) 29.01.2008 **5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg  
*Rapporteur: M. Lucien Clement*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 06.12.2007*  
 Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°50, p. 739
- 35) 30.01.2008 **5683** – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence  
*Rapporteur: M. Jos Scheuer*  
*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 14.02.2007*  
 Loi du 11 mars 2008. Mémorial A, N°35, p. 552
- 36) 30.01.2008 **5736** – Projet de loi portant approbation de l'Accord de coopération entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement de la République de Croatie dans les domaines de la culture, de l'éducation, de la science, de la jeunesse et du sport, signé à Zagreb, le 22 février 2007  
*Rapporteur: M. Marcel Oberweis*  
*Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 18.06.2007*  
 Loi du 31 mars 2008. Mémorial A, N°45, p. 702
- 37) 30.01.2008 **5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster  
*Rapporteur: M. Lucien Clement*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 30.08.2007*  
 Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°50, p. 738
- 38) 30.01.2008 **5773** – Projet de loi déterminant le principe de la récidive en matière de faux-monnayage et introduisant un article 57-1 au Code pénal  
*Rapporteur: Mme Christine Doerner*  
*Commission juridique*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 13.09.2007*  
 Loi du 29 février 2008. Mémorial A, N°29, p. 390
- 39) 30.01.2008 **5797** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée  
*Rapporteur: M. Norbert Hauptert*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 26.10.2007*  
 Loi du 23 février 2008. Mémorial A, N°23, p. 352
- 40) 31.01.2008 **5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques  
*Rapporteur: M. Jean-Paul Schaaf*  
*Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural*  
*Dépôt: M. Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, le 10.09.2004*  
 Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°32, p. 446
- 41) 31.01.2008 **5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique  
*Rapporteur: M. Lucien Clement*  
*Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement*  
*Dépôt: M. Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement, le 17.07.2007*  
 Loi du 11 mars 2008. Mémorial A, N°41, p. 648
- 42) 20.02.2008 **4985** – Projet de loi relatif aux chiens  
*Rapporteur: M. Marcel Oberweis*  
*Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural*  
*Dépôt: M. Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, le 04.07.2002*  
 Loi du 9 mai 2008. Mémorial A, N°62, p. 852
- 43) 20.02.2008 **5686** – Projet de loi transposant la Directive 2005/35/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la pollution causée par les navires et à l'introduction de sanctions en cas d'infractions et la Décision-cadre 2005/667/JAI du Conseil du 12 juillet 2005 visant à renforcer le cadre pénal pour la répression de la pollution causée par les navires  
*Rapporteur: M. Jos Scheuer*  
*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 16.02.2007*  
 Loi du 2 avril 2008. Mémorial A, N°51, p. 742
- 44) 20.02.2008 **5769** – Projet de loi portant approbation de l'Accord de partenariat et de coopération établissant un partenariat entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et la République du Turkménistan, d'autre part et de l'Acte final, signés à Bruxelles, le 25 mai 1998  
*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 04.09.2007*  
 Loi du 19 mars 2008. Mémorial A, N°36, p. 562
- 45) 18.03.2008 **5713** – Projet de loi portant transposition de la directive 2004/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 avril 2004 concernant la sécurité dans les aéroports des pays tiers empruntant les aéroports communautaires  
*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Transports*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 16.04.2007*  
 Loi du 23 avril 2008. Mémorial A, N°57, p. 772
- 46) 18.03.2008 **5840** – Projet de loi portant
- a) création de l'Administration des Enquêtes Techniques
  - b) modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État et
  - c) abrogation de la loi du 8 mars 2002 sur les entités d'enquêtes techniques relatives aux accidents et incidents graves survenus dans les domaines de l'aviation civile, des transports maritimes et des chemins de fer  
*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Transports*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 07.02.2008*  
 Loi du 30 avril 2008. Mémorial A, N°65, p. 882
- 47) 20.03.2008 **5699** – Projet de loi déterminant les organes compétents et les sanctions nécessaires à l'application
- 1) du Règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et du Règlement (CE) N°261/2004 du Parlement européen et du Conseil du 11 février 2004 établissant des règles communes en matière d'indemnisation et d'assistance des passagers en cas de refus d'embarquement et d'annulation ou de retard important d'un vol, et abrogeant le Règlement (CEE) N°295/91
  - 2) des mesures de transposition et d'application des directives et du règlement de l'annexe du règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et portant modification
    1. de la loi modifiée du 11 avril 1983 portant réglementation de la mise sur le marché et de la publicité des médicaments
    2. de la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection des consommateurs
    3. de la loi modifiée du 16 juillet 1987 concernant le colportage, la vente ambulante, l'étalage de marchandises et la sollicitation de commande
    4. de la loi modifiée du 27 juillet 1991 sur les médias électroniques
    5. de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat
    6. de la loi modifiée du 9 août 1993 réglementant le crédit à la consommation
    7. de la loi modifiée du 14 juin 1994 portant réglementation des conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages ou de séjours
    8. de la loi modifiée du 18 décembre 1998 relative aux contrats portant sur l'acquisition d'un droit d'utilisation à temps partiel de biens immobiliers
    9. de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique
    10. de la loi modifiée du 30 juillet 2002 réglementant certaines pratiques commerciales, sanctionnant la concurrence déloyale et transposant la directive 97/55/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant la directive 84/450/CEE sur la publicité trompeuse afin d'y inclure la publicité
    11. de la loi modifiée du 16 avril 2003 concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance
    12. de la loi du 19 décembre 2003 fixant les conditions d'agrément des organisations habilitées à tenter des actions en cessation

13. de la loi du 21 avril 2004 relative à la garantie de conformité due par le vendeur de biens meubles corporels portant transposition de la directive 1999/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 25 mai 1999 sur certains aspects de la vente et des garanties des biens de consommation et modifiant la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection juridique du consommateur
14. de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence
15. de la loi du 18 décembre 2006 portant transposition de la directive 2002/65/CE concernant la commercialisation à distance de services financiers auprès des consommateurs et portant modification de la loi du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance, de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique et de l'article 63 de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier  
*Rapporteur: M. Alex Bodry*  
*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 13.03.2007*  
 Loi du 23 avril 2008. Mémorial A, N°55, p. 760
- 48) 20.03.2008 **5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural  
*Rapporteur: M. Lucien Clement*  
*Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural*  
*Dépôt: M. Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, le 29.08.2007*  
 Loi du 18 avril 2008. Mémorial A, N°67, p. 894
- 49) 24.04.2008 **5516** – Projet de loi  
 – relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits, – modifiant  
 ° la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures,  
 ° la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises,  
 ° la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et  
 ° la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits, et  
 – abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport  
*Rapporteur: M. John Castegnar*  
*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 16.11.2005*  
 Loi du 20 mai 2008. Mémorial A, N°74, p. 1066
- 50) 24.04.2008 **5550** – Projet de loi portant adaptation du droit interne aux dispositions du Deuxième Protocole relatif à la Convention de La Haye de 1954 pour la protection des biens culturels en cas de conflit armé, signé à La Haye, le 26 mars 1999  
*Rapporteur: M. Fred Sunnen*  
*Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 09.03.2006*  
 Loi du 22 mai 2008. Mémorial A, N°77, p. 1094
- 51) 24.04.2008 **5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement  
*Rapporteur: Mme Françoise Hetto-Gaasch*  
*Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement*  
*Dépôt: M. Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement, le 12.06.2006*  
 Loi du 24 juin 2008. Mémorial A, N°94, p. 1268
- 52) 24.04.2008 **5698A** – Projet de loi portant approbation de la Convention du Cap du 16 novembre 2001 relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles et de son Protocole portant sur les questions spécifiques aux matériels d'équipement aéronautiques  
*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 13.03.2008*  
 Loi du 28 mai 2008. Mémorial A, N°78, p. 1102
- 53) 24.04.2008 **5751** – Projet de loi portant approbation du Protocole, modifiant le Protocole additionnel relatif aux impôts annexé à la Convention concernant la coopération administrative et judiciaire dans le domaine des réglementations se rapportant à la réalisation des objectifs de l'Union économique Benelux, signé à La Haye, le 29 avril 1969 et de la Déclaration des trois Gouvernements, signés à Bruxelles, le 17 avril 2007  
*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 10.08.2007*  
 Loi du 30 mai 2008. Mémorial A, N°79, p. 1132
- 54) 24.04.2008 **5820** – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal  
*Rapporteur: Mme Sylvie Andrich-Duval*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 12.12.2007*  
 Loi du 30 mai 2008. Mémorial A, N°83, p. 1172
- 55) 29.04.2008 **5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:  
 1. le Code du travail;  
 2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;  
 4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;  
 5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;  
 6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;  
 7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État  
*Rapporteur: Messieurs Marcel Glesener et Romain Schneider*  
*Commission de la Santé et de la Sécurité sociale, Commission du Travail et de l'Emploi*  
*Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé, M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale, le 03.08.2007*  
 Loi du 13 mai 2008. Mémorial A, N°60, p. 790
- 56) 29.04.2008 **5788** – Projet de loi portant:  
 1. modification du chapitre IV du titre premier du livre IV du code du travail;  
 2. transposition de la directive 2002/14/CE du Parlement Européen et du Conseil établissant un cadre général relatif à l'information et la consultation des travailleurs dans la Communauté européenne  
*Rapporteur: M. Marc Spautz*  
*Commission du Travail et de l'Emploi*  
*Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 04.10.2007*  
 Loi du 9 mai 2008. Mémorial A, N°59, p. 786
- 57) 30.04.2008 **5687** – Projet de loi portant  
 1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement Européen et du Conseil du 23 septembre 2002;  
 2. modification du Code du travail;  
 3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;  
 4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;  
 5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;  
 6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant  
 1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;  
 2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;  
 3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;  
 4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;  
 5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées  
*Rapporteur: M. Ali Kaes*  
*Commission du Travail et de l'Emploi*  
*Dépôt: M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 01.03.2007*  
 Loi du 13 mai 2008. Mémorial A, N°70, p. 962
- 58) 30.04.2008 **5731** – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement  
*Rapporteur: M. Roger Negri*  
*Commission de l'Environnement*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 13.06.2007*  
 Loi du 22 mai 2008. Mémorial A, N°82, p. 1154
- 59) 30.04.2008 **5735** – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003  
*Rapporteur: M. Roger Negri*  
*Commission de l'Environnement*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 18.06.2007*  
 Loi du 28 mai 2008. Mémorial A, N°82, p. 1159
- 60) 30.04.2008 **5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive  
*Rapporteur: M. Fernand Diederich*  
*Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle*  
*Dépôt: Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, le 24.08.2007*  
 Loi du 13 mai 2008. Mémorial A, N°68, p. 942
- 61) 30.04.2008 **5795** – Projet de loi modifiant  
 I) la loi modifiée du 27 janvier 1972 fixant le régime des employés de l'État;  
 II) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;  
 III) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;  
 IV) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État;  
 V) la loi modifiée du 19 mai 2003 modifiant  
 1) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;  
 2) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;  
 3) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État;

- 4) la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État;  
 5) la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois;  
 6) la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration; et portant création d'un commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire;
- VI) la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
- VII) la loi du 7 novembre 2007 modifiant
- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;  
 b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007
- Rapporteur: M. Paul-Henri Meyers*  
*Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative, le 17.10.2007*  
 Loi du 30 mai 2008. Mémorial A, N°77, p. 1094
- 62) 30.04.2008 **5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électro-nique dans les transports publics  
*Rapporteur: M. Roger Negri*  
*Commission des Transports*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 19.12.2007*  
 Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°107, p. 1511
- 63) 30.04.2008 **5826** – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR  
*Rapporteur: M. Roger Negri*  
*Commission de l'Environnement*  
*Dépôt: M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 02.01.2008*  
 Loi du 22 mai 2008. Mémorial A, N°82, p. 1157
- 64) 28.05.2008 **5685** – Projet de loi sur la jeunesse  
*Rapporteur: Mme Marie-Josée Frank*  
*Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse*  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 16.02.2007*  
 Loi du 4 juillet 2008. Mémorial A, N°109, p. 1534
- 65) 29.05.2008 **5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007  
*Rapporteur: M. Ben Fayot*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 25.01.2008*  
 Loi du 3 juillet 2008. Mémorial A, N°99, p. 1302
- 66) 11.06.2008 **5779** – Projet de loi ayant pour objet:  
 1) le développement économique de certaines régions du pays;  
 2) la modification  
 – de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet 1. le développement et la diversification économiques, 2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;  
 – de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables  
*Rapporteur: M. John Castegnar*  
*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*  
*Dépôt: M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 19.09.2007*  
 Loi du 15 juillet 2008. Mémorial A, N°116, p. 1792
- 67) 12.06.2008 **5780** – Projet de loi modifiant la loi du 23 décembre 2005 portant introduction d'une retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne  
*Rapporteur: M. Norbert Haupt*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 20.09.2007*  
 Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°107, p. 1510
- 68) 12.06.2008 **5810** – Projet de loi relative aux acquisitions dans le secteur financier et portant transposition, dans la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier et dans la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances, de la directive 2007/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 septembre 2007 modifiant la directive 92/49/CEE du Conseil et les directives 2002/83/CE, 2004/39/CE, 2005/68/CE et 2006/48/CE en ce qui concerne les règles de procédure et les critères d'évaluation applicables à l'évaluation prudentielle des acquisitions et augmentations de participation dans des entités du secteur financier  
*Rapporteur: M. Lucien Thiel*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 05.12.2007*  
 Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°108, p. 1522
- 69) 12.06.2008 **5851** – Projet de loi portant approbation de la Convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire, ouverte à la signature à New York le 14 septembre 2005  
*Rapporteur: Mme Christine Doerner*  
*Commission juridique*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 14.03.2008*  
 Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°123, p. 1852
- 70) 01.07.2008 **5738** – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance  
*Rapporteur: Mme Nancy Arendt*  
*Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse*  
*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, le 20.06.2007*  
 Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°134, p. 2004
- 71) 01.07.2008 **5817** – Projet de loi portant approbation de la Décision des représentants des gouvernements des États membres, réunis au sein du Conseil concernant les privilèges et immunités accordés à l'Agence européenne de défense et à son personnel, signée à Bruxelles, le 10 novembre 2004  
*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*  
*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 10.12.2007*  
 Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°127, p. 1914
- 72) 02.07.2008 **5756** – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:  
 1) l'article 506-1 du code pénal,  
 2) la loi du 14 juin 2001 portant  
 1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépistage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;  
 2. modification de certaines dispositions du code pénal;  
 3. modification de la loi du 17 mars 1992 1. portant approbation de la Convention des Nations-Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988; 2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie; 3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle  
*Rapporteur: M. Laurent Mosar*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 23.08.2007*  
 Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°106, p. 1507
- 73) 02.07.2008 **5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:  
 1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;  
 2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;  
 3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;  
 4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;  
 5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;  
 6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;  
 7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;  
 8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable  
*Rapporteur: M. Laurent Mosar*  
*Commission des Finances et du Budget*  
*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, le 05.12.2007*  
 Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°106, p. 1496
- 74) 08.07.2008 **5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:  
 – la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;  
 – la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:  
 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;  
 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;  
 – le Code du Travail  
*Rapporteur: M. Lucien Thiel*  
*Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture*  
*Dépôt: Mme Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche, le 14.06.2007*  
 Loi du 19 août 2008. Mémorial A, N°136, p. 2014
- 75) 08.07.2008 **5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N31 et le projet routier afférent sur territoire français  
*Rapporteur: Mme Sylvie Andrich-Duval*  
*Commission des Travaux publics*  
*Dépôt: M. Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics, le 27.02.2008*  
 Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°133, p. 1998
- 76) 08.07.2008 **5852** – Projet de loi portant approbation du Protocole N°4, signé à Montréal, le 25 septembre 1975, portant modification de la Convention pour l'unification de certaines règles

relatives au transport aérien international signée à Varsovie le 12 octobre 1929 amendée par le Protocole fait à La Haye le 28 septembre 1955

*Rapporteur: M. Marc Angel*  
*Commission des Transports*

*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 14.03.2008*

Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°128, p. 1920

- 77) 09.07.2008 **5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:
- du Code d'instruction criminelle,
  - de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire

*Rapporteur: M. Patrick Santer*  
*Commission juridique*

*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 05.04.2006*

Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°126, p. 1906

- 78) 09.07.2008 **5802** – Projet de loi
- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
  - 2) modifiant
    - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
    - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
    - le Code du travail;
    - le Code pénal;
  - 3) abrogeant
    - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main d'œuvre étrangère;
    - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
    - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché

*Rapporteur: Mme Lydie Err*

*Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration*

*Dépôt: M. Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration, le 07.11.2007*

Loi du 29 août 2008. Mémorial A, N°138, p. 2024

- 79) 09.07.2008 **5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police

*Rapporteur: M. Patrick Santer*  
*Commission juridique*

*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 21.04.2008*

Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°126, p. 1908

- 80) 10.07.2008 **5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster
- Rapporteur: M. Jos Scheuer*  
*Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle*
- Dépôt: Mme Mady Delvaux-Stehes, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, le 24.09.2007*

Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°130, p. 1934

- 81) 10.07.2008 **5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le «Landkreis Merzig-Wadern» sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du «Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl», signé à Luxembourg, le 26 février 2008

*Rapporteur: M. Jos Scheuer*

*Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle*

*Dépôt: M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 18.03.2008*

Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°129, p. 1928

## 6. Projets de loi votés en premier vote constitutionnel

- 1) 19.02.2008 **5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:
  1. le Code des assurances sociales;
  2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
  4. le Code du travail

*Rapporteur: Mme Lydia Mutsch*  
*Commission de la Santé et de la Sécurité sociale*

*Dépôt: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'intégration et M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé, le 07.06.2006*
- 2) 11.03.2008 **5597** – Projet de loi portant modification des articles 116, 126, 127, 152, 185, 188, 620 et 621 du Code d'instruction criminelle et abrogation de l'article 186 dudit code
 

*Rapporteur: Mme Christine Doerner*  
*Commission juridique*

*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 17.07.2006*
- 3) 11.06.2008 **5696** – Projet de loi portant:
  1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
  2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
  3. modification
    - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;

- b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
- c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
- d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
- e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
- f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
- g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil

*Rapporteur: M. Norbert Hauptert*

*Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement*

*Dépôt: M. Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement, le 08.03.2007*

## 7. Projets de loi adoptés en second vote constitutionnel

- 1) 10.10.2007 **5337** – Projet de loi portant création d'un congé individuel de formation et modification
  1. du Code du travail;
  2. de la loi modifiée du 4 octobre 1973 concernant l'institution d'un congé-éducation;
  3. de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  4. de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux

*Rapporteur: M. Jos Scheuer*  
*Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle*

*Dépôt: Mme Anne Brasseur, Ministre de l'Éducation nationale, de la Formation professionnelle et des Sports, le 04.05.2004*

Loi du 24 octobre 2007 Mémorial A, N°241, p. 4404
- 2) 12.06.2008 **5597** – Projet de loi portant modification des articles 116, 126, 127, 152, 185, 188, 620 et 621 du Code d'instruction criminelle et abrogation de l'article 186 dudit code
 

*Rapporteur: Mme Christine Doerner*  
*Commission juridique*

*Dépôt: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 17.07.2006*

Loi du 27 juin 2008. Mémorial A, N°97, p. 1294

## 8. Propositions de loi déposées

- 1) **5793** Proposition de loi visant à abolir l'article 25.b) de la loi du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire, telle qu'elle a été modifiée
 

*Dépôt: M. Aly Jaerling, le 15.10.2007*
- 2) **5794** Proposition de loi portant création d'une chambre des retraités
 

*Dépôt: M. Aly Jaerling, le 15.10.2007*
- 3) **5803** Proposition de loi portant modification de la loi modifiée du 25 février 1979 relative à l'élection directe des représentants luxembourgeois au Parlement européen
 

*Dépôt: M. Paul-Henri Meyers, le 14.11.2007*
- 4) **5857** Proposition de loi sur la prostitution
 

*Dépôt: M. Marc Angel, M. John Castegnaro, Mme Claudia Dall'Agnol, Mme Lydie Err, le 19.03.2008*
- 5) **5875** Proposition de loi
  - a) réinstaurant l'automatisme d'indexation des salaires, traitements, pensions et rentes
  - b) réinstaurant l'indexation des prestations familiales et du forfait éducation et
  - c) instaurant l'indexation automatique du boni pour enfant et de ce fait
    - 1) abrogeant les articles 1<sup>er</sup> et 3 de la loi du 27 juin 2006 adaptant certaines modalités d'application de l'échelle mobile des salaires et des traitements
    - 2) modifiant
      - a) l'article 11 de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État la loi modifiée du 27 mai 1975 portant généralisation de l'échelle mobile des salaires et des traitements
      - b) l'article 10 de la loi modifiée du 20 juin 1977 ayant pour objet:
        - 1) d'instituer le contrôle médical systématique des femmes enceintes et des enfants en bas âge;
        - c) de modifier la législation existante en matière d'allocations de naissance;
        - d) l'article 4 de la loi modifiée du 30 avril 1980 portant création d'une allocation de maternité
        - e) l'article 4 de la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la caisse nationale des prestations familiales;
        - f) l'article 3 de la loi modifiée du 14 juillet 1986 concernant la création d'une allocation de rentrée scolaire;
        - g) l'article 6 de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 1988 portant création d'une allocation d'éducation;
        - h) l'article 8 de la loi du 12 février 1999 portant création d'un congé parental et d'un congé pour raisons familiales;
        - i) l'article 3 de la loi du 28 juin 2002 portant création d'un forfait éducation
        - j) la loi du 21 décembre 2007 relative à la bonification d'impôts pour enfants

*Dépôt: M. Gast Gibéryen, le 22.04.2008*

## 9. Propositions de loi évacuées

- 1) 20.12.2007 **5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques
 

*Dépôt: M. François Bausch, M. Alex Bodry, M. Robert Mehlen, M. Claude Meisch, M. Marco Schank, le 13.03.2007*

*Rapporteur: M. Alex Bodry*  
*Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°237, p. 4386
- 2) 31.01.2008 **5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention



*Dépôt: M. Henri Kox, le 09.02.2007*

*Rapporteur: M. Henri Kox*

*Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports*

Loi du 25 avril 2008. Mémorial A, N°54, p. 758

- 3) 28.05.2008 **5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003

*Dépôt: M. Paul-Henri Meyers, le 14.11.2007*

*Rapporteur: Paul-Henri Meyers*

*Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle*

Loi du 3 juillet 2008. Mémorial A, N°100, p. 1458

#### 10. Propositions de révision de la Constitution votées en premier vote constitutionnel

- 1) 30.04.2008 **5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution  
*Dépôt: M. Paul-Henri Meyers, le 12.07.2006*  
*Rapporteur: M. Paul-Henri Meyers*
- 2) 30.04.2008 **5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution  
*Dépôt: M. Paul-Henri Meyers, le 30.01.2007*  
*Rapporteur: M. Paul-Henri Meyers*

#### 11. Propositions de révision de la Constitution adoptées en second vote constitutionnel

- 1) 10.10.2007 **5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution  
*Dépôt: M. Paul-Henri Meyers, le 12.07.2006*  
*Rapporteur: M. Paul-Henri Meyers*  
Loi du 24 octobre 2007. Mémorial A, N°192, p. 3466
- 2) 11.03.2008 **5673** – Proposition de révision portant création d'un article 32bis nouveau de la Constitution  
*Dépôt: M. Alex Bodry, le 30.01.2007*  
*Rapporteur: M. Alex Bodry*  
Loi du 31 mars 2008. Mémorial A, N°37, p. 600

#### 12. Projets de règlement grand-ducal déposés

- 1) **5790** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 1<sup>er</sup> août 2001 relatif à certaines méthodes d'analyse quantitative de mélanges binaires de fibres textiles  
*Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 11.10.2007*
- 2) **5791** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 21 mai 1999 relatif aux dénominations textiles  
*Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 11.10.2007*
- 3) **5792** Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation du Conseil de l'Europe des élections municipales et législatives au Kosovo  
*Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 12.10.2007*
- 4) **5806** Projet de règlement grand-ducal concernant la participation du Luxembourg à la Force de l'OTAN au Kosovo (KFOR)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 22.11.2007*
- 5) **5807** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 9 mai 2003 concernant la participation du Luxembourg à la Force Internationale d'Assistance à la Sécurité en Afghanistan (FIAS)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 22.11.2007*
- 6) **5809** Projet de règlement grand-ducal concernant la participation du Luxembourg à l'opération militaire de l'Union européenne (EUFOR Tchad/RCA) en soutien de la Mission des Nations Unies au Tchad et en République centrafricaine (MINURCAT)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 27.11.2007*
- 7) **5812** Projet de règlement grand-ducal portant modification du règlement grand-ducal du 14 novembre 2002 concernant la participation du Luxembourg à la Mission de Police de l'Union européenne (MPUE) en Bosnie-Herzégovine  
*Dépôt, à la demande de M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 05.12.2007*
- 8) **5827** Projet de règlement grand-ducal concernant les prescriptions minimales de sécurité et de santé à mettre en œuvre sur les chantiers temporaires ou mobiles  
*Dépôt, à la demande de M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 15.01.2008*
- 9) **5832** Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation luxembourgeoise à la mission d'observation de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe des élections présidentielles en Arménie  
*Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 25.01.2008*
- 10) **5834** Projet de règlement grand-ducal transposant la directive 2007/45/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 septembre 2007 fixant les règles relatives aux quantités nominales des produits en préemballages, abrogeant les directives 75/106/CEE et 80/232/CEE du Conseil, et modifiant la directive 76/211/CEE du Conseil  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 28.01.2008*
- 11) **5835** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 3 juin 2003 sur les transports par rail de marchandises dangereuses  
*Dépôt, à la demande de M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 28.01.2008*
- 12) **5836** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 31 janvier 2003 sur les transports par route de marchandises dangereuses  
*Dépôt, à la demande de M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 30.01.2008*

- 13) **5838** Projet de règlement grand-ducal portant application
- de la directive 2006/22/CE du Parlement européen et du Conseil du 15 mars 2006 établissant les conditions minimales à respecter pour la mise en œuvre des règlements du Conseil (CEE) N°3820/85 et (CEE) N°3821/85 concernant la législation sociale relative aux activités de transport routier et abrogeant la directive 88/599/CEE du Conseil,
  - de la directive modifiée 95/50/CE du Conseil du 6 octobre 1995 concernant des procédures uniformes en matière de contrôle des transports de marchandises dangereuses par route,
  - des conditions de contrôles prévus par la directive modifiée 2000/30/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 juin 2000 relative au contrôle technique routier des véhicules utilitaires circulant dans la Communauté
- Dépôt, à la demande de M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 31.01.2008*
- 14) **5843** Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission «État de droit» menée par l'Union européenne au Kosovo (EULEX KOSOVO)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 22.02.2008*
- 15) **5868** Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission «État de droit» menée par l'Union européenne au Kosovo (EULEX KOSOVO)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 11.04.2008*
- 16) **5869** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 9 mai 2003 concernant la participation du Luxembourg à la Force Internationale d'Assistance à la Sécurité en Afghanistan (ISAF) sous l'égide des Nations Unies  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 16.04.2008*
- 17) **5871** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 13 septembre 2006 concernant la participation du Luxembourg au renforcement de la Force Intérimaire des Nations Unies au Liban (FINUL)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 18.04.2008*
- 18) **5879** Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe des élections parlementaires en Géorgie  
*Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 02.05.2008*
- 19) **5896** Projet de règlement grand-ducal modifiant:
- le règlement grand-ducal du 30 novembre 2007 concernant la performance énergétique des bâtiments d'habitation
  - le règlement grand-ducal modifié du 10 février 1999 relatif à l'agrément de personnes physiques ou morales privées ou publiques, autres que l'État, pour l'accomplissement de tâches techniques d'étude et de contrôle dans le domaine de l'énergie
- Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 25.06.2008*
- 20) **5915** Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe des élections présidentielles en Azerbaïdjan  
*Dépôt, à la demande de M. Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et de l'Immigration, le 12.09.2008*
- 21) **5917** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal du 7 octobre 2004 concernant la participation du Luxembourg à la mission ALTHEA de l'Union européenne en Bosnie-Herzégovine  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 17.09.2008*
- 22) **5918** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal du 18 décembre 2007 concernant la participation du Luxembourg à l'opération militaire de l'Union européenne (EUFOR Tchad/RCA) en soutien de la Mission des Nations Unies au Tchad et en République centrafricaine (MINURCAT)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 17.09.2008*
- 23) **5919** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 13 septembre 2006 concernant la participation du Luxembourg au renforcement de la Force Intérimaire des Nations Unies au Liban (FINUL)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 17.09.2008*
- 24) **5922** Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation de l'Union européenne en Géorgie (EUMM Georgia)  
*Dépôt, à la demande de M. Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et de l'Immigration, le 22.09.2008*
- 25) **5926** Projet de règlement grand-ducal
- relatif aux prescriptions minimales de sécurité et de santé relatives à l'exposition des salariés aux risques dus aux agents physiques (rayonnements optiques artificiels et rayonnement solaire)
  - portant modification du règlement grand-ducal modifié du 17 juin 1997 concernant la périodicité des examens médicaux en matière de médecine de travail
- Dépôt, à la demande de M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 02.10.2008*
- 26) **5931** Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal du 30 juillet 2002 concernant la protection de la santé et de la sécurité des travailleurs contre les risques liés à des agents chimiques sur le lieu de travail  
*Dépôt, à la demande de M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 08.10.2008*

#### 13. Projets de règlement grand-ducal avisés par la Conférence des Présidents

- 1) 24.10.2007 **5781** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 13 septembre 2006 concernant la participation du Luxembourg au renforcement de la Force Intérimaire des Nations Unies au Liban (FINUL)  
*Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 20.09.2007*  
*Règlement grand-ducal du 29 octobre 2007. Mémorial A, N°199, p. 3518*

- 2) 08.11.2007 **5652** – Projet de règlement grand-ducal concernant la performance énergétique des bâtiments d'habitation modifiant:
1. le règlement grand-ducal du 22 novembre 1995 concernant l'isolation thermique des immeubles;
  2. le règlement grand-ducal du 25 mai 2005 fixant les conditions et modalités d'octroi et de calcul de la participation étatique aux frais d'experts exposés par le propriétaire d'un logement pour l'établissement d'un carnet de l'habitat de son logement
  3. le règlement grand-ducal du 10 février 1999 relatif à l'agrément de personnes physiques ou morales privés ou publiques, autres que l'État pour l'accomplissement de tâches techniques d'étude et de contrôle dans le domaine de l'énergie
- Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 12.12.2006*  
Règlement grand-ducal du 30 novembre 2007. *Mémorial A*, N°221, p. 3762
- 3) 08.11.2007 **5727** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 13 juin 1973 portant application de la directive 71/316/CEE du Conseil du 26 juillet 1971 concernant le rapprochement des législations des États membres relatives aux dispositions communes aux instruments de mesurage et aux méthodes de contrôle métrologique (directive-cadre) telle que cette directive a été modifiée par celle du 19 décembre 1972
- Dépôt, à la demande de M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, le 11.05.2007*  
Règlement grand-ducal du 30 novembre 2007. *Mémorial A*, N°208, p. 3641
- 4) 08.11.2007 **5790** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 1<sup>er</sup> août 2001 relatif à certaines méthodes d'analyse quantitative de mélanges binaires de fibres textiles
- Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 11.10.2007*  
Règlement grand-ducal du 5 décembre 2007. *Mémorial A*, N°226, p. 3885
- 5) 08.11.2007 **5791** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 21 mai 1999 relatif aux dénominations textiles
- Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 11.10.2007*  
Règlement grand-ducal du 5 décembre 2007. *Mémorial A*, N°226, p. 3884
- 6) 08.11.2007 **5792** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation du Conseil de l'Europe des élections municipales et législatives au Kosovo
- Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 12.10.2007*  
Règlement grand-ducal du 9 novembre 2007. *Mémorial A*, N°198, p. 3515
- 7) 29.11.2007 **5806** – Projet de règlement grand-ducal concernant la participation du Luxembourg à la Force de l'OTAN au Kosovo (KFOR)
- Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 22.11.2007*  
Règlement grand-ducal du 5 décembre 2007. *Mémorial A*, N°216, p. 3713
- 8) 29.11.2007 **5807** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 9 mai 2003 concernant la participation du Luxembourg à la Force Internationale d'Assistance à la Sécurité en Afghanistan (FIAS)
- Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 22.11.2007*  
Règlement grand-ducal du 18 décembre 2007. *Mémorial A*, N°229, p. 3897
- 9) 13.12.2007 **5749** – Projet de règlement grand-ducal instituant un régime d'aides pour des personnes physiques en ce qui concerne l'utilisation rationnelle de l'énergie et la mise en valeur des énergies renouvelables
- Dépôt, à la demande de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, le 14.08.2007*  
Règlement grand-ducal du 21 décembre 2007. *Mémorial A*, N°247, p. 4560
- 10) 13.12.2007 **5812** – Projet de règlement grand-ducal portant modification du règlement grand-ducal du 14 novembre 2002 concernant la participation du Luxembourg à la Mission de Police de l'Union européenne (MPUE) en Bosnie-Herzégovine
- Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, le 05.12.2007*  
Règlement grand-ducal du 18 décembre 2007. *Mémorial A*, N°231, p. 3920
- 11) 28.01.2008 **5784** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la production d'électricité basée sur les sources d'énergie renouvelables et modifiant le règlement grand-ducal du 14 octobre 2005
- 1) concernant la fourniture d'énergie électrique basée sur les énergies renouvelables et
  - 2) modifiant le règlement grand-ducal du 30 mai 1994 concernant la production d'énergie électrique basée sur les énergies renouvelables ou sur la cogénération ainsi que le règlement grand-ducal du 22 mai 2001 concernant l'introduction d'un fonds de compensation dans le cadre de l'organisation du marché de l'électricité
- Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 26.09.2007*  
Règlement grand-ducal du 8 février 2008. *Mémorial A*, N°16, p. 260
- 12) 31.01.2008 **5832** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation luxembourgeoise à la mission d'observation de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe des élections présidentielles en Arménie
- Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 25.01.2008*  
Règlement grand-ducal du 21 décembre 2007. *Mémorial A*, N°17, p. 279
- 13) 31.01.2008 **5835** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 3 juin 2003 sur les transports par rail de marchandises dangereuses
- Dépôt, à la demande de M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 28.01.2008*  
Règlement grand-ducal du 23 février 2008. *Mémorial A*, N°28, p. 387
- 14) 31.01.2008 **5836** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 31 janvier 2003 sur les transports par route de marchandises dangereuses
- Dépôt, à la demande de M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 30.01.2008*  
Règlement grand-ducal du 23 février 2008. *Mémorial A*, N°28, p. 386
- 15) 27.02.2008 **5843** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission «État de droit» menée par l'Union européenne au Kosovo (EULEX KOSOVO)
- Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 22.02.2008*  
Règlement grand-ducal du 29 février 2008. *Mémorial A*, N°24, p. 364
- 16) 24.04.2008 **5868** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission «État de droit» menée par l'Union européenne au Kosovo (EULEX KOSOVO)
- Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 11.04.2008*  
Règlement grand-ducal du 9 mai 2008. *Mémorial A*, N°63, p. 869
- 17) 09.05.2008 **5879** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe des élections parlementaires en Géorgie
- Dépôt, à la demande de M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, le 02.05.2008*  
Règlement grand-ducal du 9 mai 2008. *Mémorial A*, N°61, p. 849
- 18) 22.05.2008 **5827** – Projet de règlement grand-ducal concernant les prescriptions minimales de sécurité et de santé à mettre en œuvre sur les chantiers temporaires ou mobiles
- Dépôt, à la demande de M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, le 15.01.2008*  
Règlement grand-ducal du 27 juin 2008. *Mémorial A*, N°122, p. 1836
- 19) 22.05.2008 **5871** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 13 septembre 2006 concernant la participation du Luxembourg au renforcement de la Force Intérimaire des Nations Unies au Liban (FINUL)
- Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 18.04.2008*  
Règlement grand-ducal du 6 juin 2008. *Mémorial A*, N°85, p. 1196
- 20) 03.07.2008 **5838** – Projet de règlement grand-ducal portant application
1. de la directive 2006/22/CE du Parlement européen et du Conseil du 15 mars 2006 établissant les conditions minimales à respecter pour la mise en œuvre des règlements du Conseil (CEE) N°3820/85 et (CEE) N°3821/85 concernant la législation sociale relative aux activités de transport routier et abrogeant la directive 88/599/CEE du Conseil,
  2. de la directive modifiée 95/50/CE du Conseil du 6 octobre 1995 concernant des procédures uniformes en matière de contrôle des transports de marchandises dangereuses par route,
  3. des conditions de contrôles prévus par la directive modifiée 2000/30/CE du Parlement européen et du Conseil du 6 juin 2000 relative au contrôle technique routier des véhicules utilitaires circulant dans la Communauté
- Dépôt, à la demande de M. Lucien Lux, Ministre des Transports, le 31.01.2008*  
Règlement grand-ducal du 12 août 2008. *Mémorial A*, N°132, p. 1990
- 21) 17.07.2008 **5896** – Projet de règlement grand-ducal modifiant:
1. le règlement grand-ducal du 30 novembre 2007 concernant la performance énergétique des bâtiments d'habitation
  2. le règlement grand-ducal modifié du 10 février 1999 relatif à l'agrément de personnes physiques ou morales privées ou publiques, autres que l'État, pour l'accomplissement de tâches techniques d'étude et de contrôle dans le domaine de l'énergie
- Dépôt, à la demande de M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, le 25.06.2008*  
Règlement grand-ducal du 19 août 2008. *Mémorial A*, N°124, p. 1862
- 22) 24.09.2008 **5915** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation de l'Organisation pour la Sécurité et la Coopération en Europe des élections présidentielles en Azerbaïdjan
- Dépôt, à la demande de M. Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration, le 12.09.2008*  
Règlement grand-ducal du 30 septembre 2008. *Mémorial A*, N°150, p. 2150
- 23) 24.09.2008 **5917** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal du 7 octobre 2004 concernant la participation du Luxembourg à la mission ALTHEA de l'Union européenne en Bosnie-Herzégovine
- Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 17.09.2008*  
Règlement grand-ducal du 1<sup>er</sup> octobre 2008. *Mémorial A*, N°148, p. 2136
- 24) 24.09.2008 **5922** – Projet de règlement grand-ducal relatif à la participation du Luxembourg à la mission d'observation de l'Union européenne en Géorgie (EUMM Georgia)
- Dépôt, à la demande de M. Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration, le 22.09.2008*  
Règlement grand-ducal du 27 septembre 2008. *Mémorial A*, N°147, p. 2134
- 25) 09.10.2008 **5918** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal du 18 décembre 2007 concernant la participation du Luxembourg à l'opération militaire de l'Union européenne (EUFOR Tchad/RCA) en soutien de la Mission des Nations Unies au Tchad et en République centrafricaine (MINURCAT)
- Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 17.09.2008*  
Règlement grand-ducal du 31 octobre 2008. *Mémorial A*, N°165, p. 2318
- 26) 09.10.2008 **5919** – Projet de règlement grand-ducal modifiant le règlement grand-ducal modifié du 13 septembre 2006 concernant la participation du Luxembourg au renforcement de la Force Intérimaire des Nations Unies au Liban (FINUL)
- Dépôt, à la demande de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense, le 17.09.2008*  
Règlement grand-ducal du 31 octobre 2008. *Mémorial A*, N°165, p. 2318

#### 14. Autres dépôts

- 1) **5814** Proposition visant à réformer le Règlement de la Chambre des Députés  
*Dépôt: M. Camille Gira, M. Aly Jaerling, Mme Viviane Loschetter, le 06.12.2007*
- 2) **5863** Proposition de modification du Règlement de la Chambre des Députés relative au débat suite à une déclaration gouvernementale selon l'article 80 de la Constitution  
*Dépôt: M. Gast Gibéryen, le 08.04.2008*
- 3) **5864** Proposition de modification du Règlement de la Chambre des Députés relative aux propositions de loi  
*Dépôt: M. Gast Gibéryen, le 08.04.2008*

- 4) **5979** Proposition de modification du Règlement de la Chambre des Députés relative à la coopération entre la Chambre des Députés et le Gouvernement en matière de politique européenne  
*Dépôt: M. Ben Fayot, le 12.01.2008*

#### 15. Autres évacuations

- 1) 11.10.2007 **5777** – Comptes du service intérieur de la Chambre des Députés pour l'exercice 2005  
*Dépôt le 14.09.2007*  
*Rapporteur: M. Camille Gira*  
*Commission des Comptes*
- 2) 25.10.2007 **5786** – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés  
*Dépôt: M. Gast Gibéryen, le 01.10.2007*  
*Rapporteur: M. Gast Gibéryen*  
*Commission du Règlement*  
*Texte coordonné du 25 octobre 2007. Mémorial A, N°206, p. 3574*

#### 16. Déclarations

- 1) 13.11.2007 Déclaration de politique européenne et étrangère présentée par M. Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration
- 2) 20.11.2007 Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE)
- 3) 05.12.2007 Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre des Finances, concernant l'accord sur les recettes de TVA sur les services électroniques à l'issue de la réunion du Conseil «Affaires économiques et financières»
- 4) 12.12.2007 Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE)
- 5) 18.12.2007 Déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et les conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali
- 6) 30.01.2008 Déclaration de M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, au sujet du rapport de l'inspection générale de la Police
- 7) 20.02.2008 Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo
- 8) 22.04.2008 Déclaration de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, sur la politique de coopération et d'action humanitaire
- 9) 22.05.2008 Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État, sur l'état de la nation
- 10) 10.07.2008 Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du territoire sur la réorganisation territoriale du Luxembourg

#### 17. Débats

- 1) 14.11.2007 Débat sur la politique européenne et étrangère
- 2) 20.11.2007 Débat suivant la déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE)
- 3) 18.12.2007 Débat suivant la déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et les conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali
- 4) 20.02.2008 Débat suivant la déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo
- 5) 22.04.2008 Débat suivant la déclaration de M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, sur la politique de coopération et d'action humanitaire
- 6) 27.05.2008 Débat suivant la déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État, sur l'État de la Nation  
28.05.2008  
29.05.2008
- 7) 10.07.2008 Débat suivant la déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire sur la Réorganisation territoriale du Luxembourg

#### 18. Interpellations évacuées

- 1) 23.10.2007 Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois)
- 2) 22.11.2007 Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne
- 3) 29.01.2008 Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg
- 4) 30.01.2008 Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions
- 5) 30.01.2008 Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur
- 6) 12.06.2008 Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal

#### 19. Débats d'orientation

- 1) 21.11.2007 Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail
- 2) 11.03.2008 Débat d'orientation sur le changement climatique
- 3) 19.03.2008 Débat d'orientation sur la Grande Région (N°5831)
- 4) 22.04.2008 Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) (N°5804)
- 5) 03.07.2008 Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg

#### 20. Heures d'actualité

- 1) 11.10.2007 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng au sujet de l'éducation précoce
- 2) 11.10.2007 Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord
- 3) 23.10.2007 Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur
- 4) 24.10.2007 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng au sujet de la gestion hospitalière
- 5) 25.10.2007 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile
- 6) 20.11.2007 Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali
- 7) 21.11.2007 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange
- 8) 18.03.2008 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad
- 9) 22.04.2008 Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes
- 10) 11.06.2008 Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants
- 11) 11.06.2008 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng au sujet des émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas
- 12) 11.06.2008 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng au sujet du financement futur des structures d'accueil et de garde
- 13) 08.07.2008 Heure d'actualité demandée par le groupe Déi Gréng au sujet l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés Européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs

#### 21. Débats de consultation

- 1) 10.10.2007 Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg
- 2) 13.12.2007 Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006)
- 3) 10.07.2008 Débat de consultation sur le 3<sup>e</sup> plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME)

#### 22. Divers

- 1) 06.12.2007 Désignation d'un président et de quatre membres du Centre pour l'égalité de traitement
- 2) 19.12.2007 Vérification des pouvoirs et assermentation de M. Fernand Etgen et de M. Eugène Berger
- 3) 19.12.2007 Discours de fin d'année de M. le Président Lucien Weiler
- 4) 29.01.2008 Octroi du titre honorifique de leur fonction à M. Henri Grethen et à M. Emile Calmes
- 5) 30.01.2008 Établissement d'une liste de trois candidats pour un poste de Conseiller d'État
- 6) 19.03.2008 Désignation d'un membre pour le Centre de l'égalité de traitement (aucun candidat retenu)
- 7) 19.03.2008 Nomination d'un réviseur d'entreprises pour l'Entreprise des Postes et des Télécommunications
- 8) 12.06.2008 Désignation d'un membre du Centre pour l'égalité de traitement
- 9) 09.07.2008 Octroi du titre honorifique de sa fonction à M. Robert Thelen

#### 23. Hommages

- 1) 06.12.2007 Hommage à la mémoire de M. Jean Dupong, député honoraire
- 2) 19.12.2007 Hommage à M. Henri Grethen et à M. Emile Calmes à l'occasion de la démission de leur mandat de député
- 3) 29.01.2008 Hommage à la mémoire de Mme Marcelle Lentz-Cornette, députée honoraire
- 4) 14.10.2008 Hommage à la mémoire de M. Joseph Wenkin, ancien député

#### 24. Motions adoptées (non liées à un dossier)

- 1) 09.10.2007 Motion de M. Ben Fayot au sujet de la situation politique en Birmanie
- 2) 10.10.2007 Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes
- 3) 24.10.2007 Motion de la Commission des Travaux publics relative aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État
- 4) 24.10.2007 Motion de la Commission des Transports relative aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État
- 5) 24.10.2007 Motion de M. Roger Negri relative à la ligne ferroviaire Luxembourg - Pétange
- 6) 14.11.2007 Motion de M. Félix Braz relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité
- 7) 22.11.2007 Motion de M. Félix Braz relative au mariage de couples homosexuels
- 8) 18.03.2008 Motion de M. Laurent Mosar relative au Tibet

#### 25. Résolutions adoptées (non liées à un dossier)

- 1) 11.10.2007 Résolution de la Commission du Contrôle de l'Exécution budgétaire concernant les comptes de l'exercice 2005 de la Cour des Comptes
- 2) 22.11.2007 Résolution de M. Henri Kox relative à l'élaboration d'un plan énergétique des bâtiments de la Chambre des Députés et des groupes parlementaires

## 26. Demandes en naturalisation

- 1) 24.10.2007 70 demandes en naturalisation
- 2) 19.12.2007 85 demandes en naturalisation
- 3) 20.02.2008 121 demandes en naturalisation
- 4) 24.04.2008 33 demandes en naturalisation
- 5) 10.07.2008 98 demandes en naturalisation

**Total: 407 demandes en naturalisation adoptées**

## 27. Questions avec débat

- 1) **N°0025** Claude Adam (09.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (25.10.2007)  
Concept concernant les sites et bâtiments transformés en lieux de rencontre culturels dans le cadre de l'année culturelle 2007
- 2) **N°0026** Vera Spautz (29.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (21.11.2007)  
Étude de l'Observatoire de l'Habitat sur le bail à usage d'habitation
- 3) **N°0027** Henri Kox (06.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (13.12.2007)  
Aménagement du site de la WSA (Warehouse Service Agency) et stratégie gouvernementale en matière de développement du secteur de la logistique
- 4) **N°0028** Aly Jaerling (29.11.2007) au Ministre des Cultes et au Ministre des Cultes (06.12.2007)  
Accord concernant le financement des communautés religieuses
- 5) **N°0029** Claudia Dall'Agnol (29.11.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (13.12.2007)  
Carnet de l'habitat
- 6) **N°0030** Jacques-Yves Henckes (21.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé (30.04.2008)  
Création d'un Laboratoire National de Médecine Légale et de Police Scientifique
- 7) **N°0031** Xavier Bettel (16.04.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (24.04.2008)  
Convention relative à la présence d'observateurs indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés
- 8) **N°0032** Jean Huss (24.04.2008) au Ministre de la Santé (11.06.2008)  
Relations entre l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) et l'Agence Internationale de l'Énergie Atomique (AIEA)
- 9) **N°0033** Roger Negri (07.05.2008) au Ministre de la Santé (14.09.2009)  
Taux d'émissions de CO<sub>2</sub>
- 10) **N°0034** Marco Schank (22.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (11.06.2008)  
Qualité des aliments dans la restauration collective publique
- 11) **N°0035** Xavier Bettel (11.06.2008) au Ministre de la Santé (09.07.2008)  
Mesures de sécurité du Centre Hospitalier Neuro-Psychiatrique
- 12) **N°0036** Roland Schreiner (20.06.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (01.07.2008)  
Plan d'action «Réforme administrative»
- 13) **N°0037** Claude Adam et Viviane Loschetter (03.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (21.10.2008)  
Étude sur le décrochage scolaire au Luxembourg
- 14) **N°0038** Claude Adam (30.07.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (23.10.2008)  
Fonctionnement et composition du Service des Sites et Monuments
- 15) **N°0039** Vera Spautz (09.10.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (22.10.2008)  
Fonctionnement de la Caisse nationale des Prestations familiales

## 28. Questions introduites dans le cadre des heures de questions au Gouvernement

### a. Questions orales triées par auteur

#### Claude Adam

- 1) **N°0222** (19.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Accès au stage pédagogique de certains étudiants ou étudiantes inscrits en troisième année à l'Université du Luxembourg  
Séance publique du 20.11.2007
- 2) **N°0235** (18.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Avenir des associations qui s'occupaient, jusqu'à présent, de la gestion des listes des assistants parentaux, et qui jouaient le rôle d'intermédiaire entre les familles et les assistants parentaux et se rendaient régulièrement sur place pour vérifier de la bonne prise en charge des enfants  
Séance publique du 18.12.2007
- 3) **N°0255** (17.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Réaménagement de la rue Grande-Duchesse Charlotte à Mersch  
Séance publique du 18.03.2008

#### Eugène Berger

- 1) **N°0248** (11.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Mise en œuvre des plans de gestion relatifs aux zones «habitat»  
Séance publique du 11.03.2008
- 2) **N°0265** (22.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
État d'avancement des plans sectoriels  
Séance publique du 22.04.2008

#### Xavier Bettel

- 1) **N°0228** (20.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Nominations du personnel enseignant au niveau des communes  
Séance publique du 20.11.2007
- 2) **N°0234** (18.12.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
«groupe de réflexion» voulu par le Président de la République française pour réfléchir à l'avenir de l'Union européenne  
Séance publique du 18.12.2007
- 3) **N°0254** (18.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Démarches du Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration auprès des autorités chinoises pour leur faire part de son inquiétude face aux récents événements au Tibet  
Séance publique du 18.03.2008
- 4) **N°0259** (17.03.2008) au Ministre de la Santé  
Libre circulation à l'extérieur des personnes internées au Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP)  
Séance publique du 18.03.2008

#### Anne Brasseur

- 1) **N°0220** (20.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Mise en application de la loi du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité - Procédure à respecter en cas de défaillance de paiement  
Séance publique du 20.11.2007
- 2) **N°0236** (18.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Programme national pour la promotion de l'alimentation saine et de l'activité physique «Gesond iessen, méi bewegen»  
Séance publique du 18.12.2007
- 3) **N°0275** (01.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
Future affectation de l'actuel Palais de Justice  
Séance publique du 01.07.2008
- 4) **N°0277** (01.07.2008) au Ministre de la Justice  
Politique en matière de consommation de cannabis  
Séance publique du 01.07.2008

#### Claudia Dall'Agnol

- 1) **N°0240** (28.01.2008) au Ministre de la Santé  
Recommandation 1777 de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe relative aux agressions sexuelles liées aux «drogues du viol»  
Séance publique du 29.01.2008

#### Fernand Diederich

- 1) **N°0245** (10.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Gestion et au fonctionnement des Centres intégrés pour personnes âgées, le contrôle de l'agrément et la qualification du personnel  
Séance publique du 11.03.2008
- 2) **N°0258** (17.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Organisation des services de secours  
Séance publique du 18.03.2008

#### Fernand Etgen

- 1) **N°0252** (17.03.2008) au Ministre des Transports  
Énergie dite «verte» fournie aux CFL  
Séance publique du 18.03.2008
- 2) **N°0272** (01.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Agrandissement de l'école nationale des Sapeurs-Pompiers à Feulen  
Séance publique du 01.07.2008

#### Ben Fayot

- 1) **N°0253** (17.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Événements au Tibet  
Séance publique du 18.03.2008
- 2) **N°0260** (18.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Troubles ayant actuellement lieu au Kosovo  
Séance publique du 18.03.2008

#### Marie-Josée Frank

- 1) **N°0239** (29.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Installation éventuelle de «maisons médicales» dans la région Est du pays  
Séance publique du 29.01.2008

#### Gast Gibéryen

- 1) **N°0246** (11.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Octroi d'une aide financière aux personnes physiques pour la promotion des voitures à faibles émissions de CO<sub>2</sub>  
Séance publique du 11.03.2008

#### Camille Gira

- 1) **N°0230** (17.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Problématique des eaux usées de la cité Frankenacker à Bettembourg  
Séance publique du 18.12.2007
- 2) **N°0233** (17.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Déclarations du Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du territoire lors d'une conférence publique à Trèves concernant la future réforme de l'aménagement du territoire  
Séance publique du 18.12.2007
- 3) **N°0261** (17.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Mise en place des commissions des loyers instituées pour les communes de moins de 6000 habitants  
Séance publique du 18.03.2008

- 4) **N°0267** (22.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Organisation des services de secours et notamment des règlements grand-ducaux à prendre en exécution de la loi du 12 juin 2004  
Séance publique du 22.04.2008

#### Charles Goerens

- 1) **N°0227** (19.11.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Modalités d'exécution de la nouvelle loi agraire  
Séance publique du 20.11.2007
- 2) **N°0250** (11.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Relations entre l'Union européenne et les pays partenaires de la méditerranée du sud  
Séance publique du 11.03.2008
- 3) **N°0262** (17.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Élargissement de l'OTAN et plus particulièrement des candidatures d'ex-pays soviétiques  
Séance publique du 18.03.2008
- 4) **N°0278** (01.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Futur de l'Union européenne  
Séance publique du 01.07.2008

#### Jacques-Yves Henckes

- 1) **N°0269** (21.04.2008) au Ministre de la Justice  
Récents jets de pierre de ponts autoroutiers  
Séance publique du 22.04.2008
- 2) **N°0274** (01.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Réaction du Gouvernement au sujet de l'utilisation des fonds européens  
Séance publique du 01.07.2008

#### Jean Huss

- 1) **N°0226** (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Suites à donner au niveau européen à l'appel de Luxembourg pour l'interdiction des amalgames dentaires au mercure, signé le 10 novembre 2007  
Séance publique du 20.11.2007

#### Ali Kaes

- 1) **N°0268** (22.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Remboursement du vaccin contre les infections à HPV (Human Papilloma Virus)  
Séance publique du 22.04.2008

#### Robert Mehlen

- 1) **N°0257** (17.03.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Attitude du Luxembourg lors du Conseil Agriculture et Pêche à Bruxelles relative à l'augmentation des quotas laitiers  
Séance publique du 18.03.2008
- 2) **N°0263** (17.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Bruit dans les discothèques  
Séance publique du 18.03.2008

#### Claude Meisch

- 1) **N°0224** (20.11.2007) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Emplois créés à moyen terme sur le site Eurohub Sud (ancien site WSA)  
Séance publique du 20.11.2007
- 2) **N°0244** (10.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Renouvellement du CR110 entre Bascharage, Clemency et Grass  
Séance publique du 11.03.2008

#### Roger Negri

- 1) **N°0223** (19.11.2007) au Ministre des Transports  
Décision des autorités de Rhénanie-Palatinat sur l'amélioration de l'infrastructure ferroviaire qui relie le Luxembourg à Coblenze via Konz  
Séance publique du 20.11.2007
- 2) **N°0225** (19.11.2007) au Ministre de l'Environnement  
Proposition que le Commissaire européen Stavros Dimas a soumis à ses collègues de la Commission de refuser l'autorisation de mise en culture en Europe de deux variétés de maïs génétiquement modifiés développés par les firmes Syngenta et Pioneer/Dow (B11 et 1507)  
Séance publique du 20.11.2007
- 3) **N°0242** (28.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Extension routière du CR34 entre Bertrange et Strassen  
Séance publique du 29.01.2008
- 4) **N°0256** (17.03.2008) au Ministre des Transports  
Réaménagement urbanistique par exhaussement au-dessus des voies de la Gare de Luxembourg à des fins d'habitation et commerciales dans le cadre d'un plan directeur dénommé «Central Park»  
Séance publique du 18.03.2008
- 5) **N°0270** (21.04.2008) au Ministre de l'Environnement  
Proposition de directive de la commission européenne augmentant le taux du biofuel à 10% en tant qu'additif dans l'essence et le diesel jusqu'à l'an 2020  
Séance publique du 22.04.2008
- 6) **N°0273** (01.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
(In)utilisation, par le Luxembourg, des crédits budgétaires mis à disposition par l'Union européenne au cours de l'exercice 2007  
Séance publique du 01.07.2008

#### Gilles Roth

- 1) **N°0237** (29.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Désindexation des contrats conclus par les communes  
Séance publique du 29.01.2008

- 2) **N°0247** (11.03.2008) au Ministre des Transports  
Aménagement de parkings d'accueil P&R dans l'ouest du pays (axe Steinfort-Luxembourg)  
Séance publique du 11.03.2008
- 3) **N°0251** (18.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Définition de sites potentiels pour déchets inertes - état du dossier  
Séance publique du 18.03.2008
- 4) **N°0264** (22.04.2008) au Ministre de l'Environnement  
Cadre réglementaire applicable à l'implantation d'éoliennes  
Séance publique du 22.04.2008
- 5) **N°0276** (01.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
État d'avancement du projet de construction de la 2e école européenne  
Séance publique du 01.07.2008

#### Marco Schank

- 1) **N°0241** (29.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Réforme de la loi électorale et notamment le rapprochement des délais d'inscription sur les listes électorales de la date des élections  
Séance publique du 29.01.2008
- 2) **N°0243** (11.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Services de conseil en énergie et le rôle futur de l'Agence de l'Énergie en la matière  
Séance publique du 11.03.2008
- 3) **N°0271** (01.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Solutions envisagées par le Ministère afin d'augmenter la disponibilité des bénévoles des services de secours et d'assurer une certaine reconnaissance aux bénévoles pour leur dévouement et leur travail au sein des services de secours  
Séance publique du 01.07.2008

#### Jos Scheuer

- 1) **N°0221** (19.11.2007) au Ministre des Travaux publics  
Construction d'un passage souterrain sur la route Luxembourg-Echternach (E29 (N11)) à la hauteur du carrefour Consdorf-Bech (CR137)  
Séance publique du 20.11.2007

#### Romain Schneider

- 1) **N°0238** (28.01.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Contrôle de la qualité des prestations de l'assurance dépendance  
Séance publique du 29.01.2008
- 2) **N°0249** (11.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Présentation publique d'une initiative gouvernementale en matière de communautés urbaines  
Séance publique du 11.03.2008

#### Roland Schreiner

- 1) **N°0232** (17.12.2007) au Ministre des Transports  
Discussions entre les syndicats et la direction relatives à un «outsourcing» éventuel des activités du «Call Center» de Luxair  
Séance publique du 18.12.2007
- 2) **N°0266** (21.04.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Introduction d'une pension complémentaire dans la fonction publique  
Séance publique du 22.04.2008

#### Marc Spautz

- 1) **N°0219** (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prise en charge des frais de transport en ambulance  
Séance publique du 20.11.2007
- 2) **N°0229** (18.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Système de traitement des eaux usées de la commune de Bettembourg  
Séance publique du 18.12.2007

#### Carlo Wagner

- 1) **N°0231** (17.12.2007) au Ministre des Travaux publics  
Carrefour reliant la route nationale N1 à la bretelle d'accès de l'A1 à la hauteur du port de Mertert  
Séance publique du 18.12.2007

### b. Questions orales triées par heure de questions

#### Séance publique du 20.11.2007

- 1) **N°0219** Marc Spautz (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prise en charge des frais de transport en ambulance
- 2) **N°0220** Anne Brasseur (20.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Mise en application de la loi du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité - Procédure à respecter en cas de défaillance de paiement
- 3) **N°0221** Jos Scheuer (19.11.2007) au Ministre des Travaux publics  
Construction d'un passage souterrain sur la route Luxembourg-Echternach (E29 (N11)) à la hauteur du carrefour Consdorf-Bech (CR137)
- 4) **N°0222** Claude Adam (19.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Accès au stage pédagogique de certains étudiants ou étudiantes inscrits en troisième année à l'Université du Luxembourg
- 5) **N°0223** Roger Negri (19.11.2007) au Ministre des Transports  
Décision des autorités de Rhénanie-Palatinat sur l'amélioration de l'infrastructure ferroviaire qui relie le Luxembourg à Coblenze via Konz
- 6) **N°0224** Claude Meisch (20.11.2007) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Emplois créés à moyen terme sur le site Eurohub Sud (ancien site WSA)

- 7) **N°0225** Roger Negri (19.11.2007) au Ministre de l'Environnement  
Proposition que le Commissaire européen Stavros Dimas a soumis à ses collègues de la Commission de refuser l'autorisation de mise en culture en Europe de deux variétés de maïs génétiquement modifiés développés par les firmes Syngenta et Pioneer/Dow (Bt11 et 1507)
- 8) **N°0226** Jean Huss (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Suites à donner au niveau européen à l'appel de Luxembourg pour l'interdiction des amalgames dentaires au mercure, signé le 10 novembre 2007
- 9) **N°0227** Charles Goerens (19.11.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Modalités d'exécution de la nouvelle loi agraire
- 10) **N°0228** Xavier Bettel (20.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Nominations du personnel enseignant au niveau des communes

#### Séance publique du 18.12.2007

- 11) **N°0229** Marc Spautz (18.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Système de traitement des eaux usées de la commune de Bettembourg
- 12) **N°0230** Camille Gira (17.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Problématique des eaux usées de la cité Frankenacker à Bettembourg
- 13) **N°0231** Carlo Wagner (17.12.2007) au Ministre des Travaux publics  
Carrefour reliant la route nationale N1 à la bretelle d'accès de l'A1 à la hauteur du port de Mertert
- 14) **N°0232** Roland Schreiner (17.12.2007) au Ministre des Transports  
Discussions entre les syndicats et la direction relatives à un «outsourcing» éventuel des activités du «Call Center» de Luxair
- 15) **N°0233** Camille Gira (17.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Déclarations du Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du territoire lors d'une conférence publique à Trèves concernant la future réforme de l'aménagement du territoire
- 16) **N°0234** Xavier Bettel (18.12.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
«groupe de réflexion» voulu par le Président de la République française pour réfléchir à l'avenir de l'Union européenne
- 17) **N°0235** Claude Adam (18.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Avenir des associations qui s'occupaient, jusqu'à présent, de la gestion des listes des assistants parentaux, et qui jouaient le rôle d'intermédiaire entre les familles et les assistants parentaux et se rendaient régulièrement sur place pour vérifier de la bonne prise en charge des enfants
- 18) **N°0236** Anne Brasseur (18.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Programme national pour la promotion de l'alimentation saine et de l'activité physique «Gesond iessen, méi bewegen»

#### Séance publique du 29.01.2008

- 19) **N°0237** Gilles Roth (29.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Désindexation des contrats conclus par les communes
- 20) **N°0238** Romain Schneider (28.01.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Contrôle de la qualité des prestations de l'assurance dépendance
- 21) **N°0239** Marie-Josée Frank (29.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Installation éventuelle de «maisons médicales» dans la région Est du pays
- 22) **N°0240** Claudia Dall'Agnol (28.01.2008) au Ministre de la Santé  
Recommandation 1777 de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe relative aux agressions sexuelles liées aux «drogues du viol»
- 23) **N°0241** Marco Schank (29.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Réforme de la loi électorale et notamment le rapprochement des délais d'inscription sur les listes électorales de la date des élections
- 24) **N°0242** Roger Negri (28.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Extension routière du CR34 entre Bertrange et Strassen

#### Séance publique du 11.03.2008

- 25) **N°0243** Marco Schank (11.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Services de conseil en énergie et le rôle futur de l'Agence de l'Énergie en la matière
- 26) **N°0244** Claude Meisch (10.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Renouvellement du CR110 entre Bascharage, Clemency et Grass
- 27) **N°0245** Fernand Diederich (10.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Gestion et au fonctionnement des Centres intégrés pour personnes âgées, le contrôle de l'agrément et la qualification du personnel
- 28) **N°0246** Gast Gibéryen (11.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Octroi d'une aide financière aux personnes physiques pour la promotion des voitures à faibles émissions de CO<sub>2</sub>
- 29) **N°0247** Gilles Roth (11.03.2008) au Ministre des Transports  
Aménagement de parkings d'accueil P&R dans l'ouest du pays (axe Steinfort-Luxembourg)
- 30) **N°0248** Eugène Berger (11.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Mise en œuvre des plans de gestion relatifs aux zones «habitat»
- 31) **N°0249** Romain Schneider (11.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Présentation publique d'une initiative gouvernementale en matière de communautés urbaines
- 32) **N°0250** Charles Goerens (11.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Relations entre l'Union européenne et les pays partenaires de la méditerranée du sud

#### Séance publique du 18.03.2008

- 33) **N°0251** Gilles Roth (18.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Définition de sites potentiels pour déchets inertes - état du dossier
- 34) **N°0252** Fernand Etgen (17.03.2008) au Ministre des Transports  
Énergie dite «verte» fournie aux CFL
- 35) **N°0253** Ben Fayot (17.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Événements au Tibet
- 36) **N°0254** Xavier Bettel (18.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Démarches du Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration auprès des autorités chinoises pour leur faire part de son inquiétude face aux récents événements au Tibet
- 37) **N°0255** Claude Adam (17.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Réaménagement de la rue Grande-Duchesse Charlotte à Mersch
- 38) **N°0256** Roger Negri (17.03.2008) au Ministre des Transports  
Réaménagement urbanistique par exhaussement au-dessus des voies de la Gare de Luxembourg à des fins d'habitation et commerciales dans le cadre d'un plan directeur dénommé «Central Park»
- 39) **N°0257** Robert Mehlen (17.03.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Attitude du Luxembourg lors du Conseil Agriculture et Pêche à Bruxelles relative à l'augmentation des quotas laitiers
- 40) **N°0258** Fernand Diederich (17.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Organisation des services de secours
- 41) **N°0259** Xavier Bettel (17.03.2008) au Ministre de la Santé  
Libre circulation à l'extérieur des personnes internées au Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP)
- 42) **N°0260** Ben Fayot (18.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Troubles ayant actuellement lieu au Kosovo
- 43) **N°0261** Camille Gira (17.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Mise en place des commissions des loyers instituées pour les communes de moins de 6000 habitants
- 44) **N°0262** Charles Goerens (17.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Élargissement de l'OTAN et plus particulièrement des candidatures d'ex-pays soviétiques
- 45) **N°0263** Robert Mehlen (17.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Bruit dans les discothèques

#### Séance publique du 22.04.2008

- 46) **N°0264** Gilles Roth (22.04.2008) au Ministre de l'Environnement  
Cadre réglementaire applicable à l'implantation d'éoliennes
- 47) **N°0265** Eugène Berger (22.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
État d'avancement des plans sectoriels
- 48) **N°0266** Roland Schreiner (21.04.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Introduction d'une pension complémentaire dans la fonction publique
- 49) **N°0267** Camille Gira (22.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Organisation des services de secours et notamment des règlements grand-ducaux à prendre en exécution de la loi du 12 juin 2004
- 50) **N°0268** Ali Kaes (22.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Remboursement du vaccin contre les infections à HPV (Human Papilloma Virus)
- 51) **N°0269** Jacques-Yves Henckes (21.04.2008) au Ministre de la Justice  
Récents jets de pierre de ponts autoroutiers
- 52) **N°0270** Roger Negri (21.04.2008) au Ministre de l'Environnement  
Proposition de directive de la commission européenne augmentant le taux du biofuel à 10% en tant qu'additif dans l'essence et le diesel jusqu'à l'an 2020

#### Séance publique du 01.07.2008

- 53) **N°0271** Marco Schank (01.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Solutions envisagées par le Ministère afin d'augmenter la disponibilité des bénévoles des services de secours et d'assurer une certaine reconnaissance aux bénévoles pour leur dévouement et leur travail au sein des services de secours
- 54) **N°0272** Fernand Etgen (01.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Agrandissement de l'école nationale des Sapeurs-Pompiers à Feulen
- 55) **N°0273** Roger Negri (01.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
(In)utilisation, par le Luxembourg, des crédits budgétaires mis à disposition par l'Union européenne au cours de l'exercice 2007
- 56) **N°0274** Jacques-Yves Henckes (01.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Réaction du Gouvernement au sujet de l'utilisation des fonds européens
- 57) **N°0275** Anne Brasseur (01.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
Future affectation de l'actuel Palais de Justice
- 58) **N°0276** Gilles Roth (01.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
État d'avancement du projet de construction de la 2<sup>e</sup> école européenne
- 59) **N°0277** Anne Brasseur (01.07.2008) au Ministre de la Justice  
Politique en matière de consommation de cannabis
- 60) **N°0278** Charles Goerens (01.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Futur de l'Union européenne

## 29. Questions parlementaires posées au cours de la session 2007-2008

## a. Questions parlementaires urgentes

## Urgence reconnue

- 1) **N°2056** Camille Gira, Viviane Loschetter (19.10.2007) au Ministre des Travaux publics (24.10.2007) Conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz
- 2) **N°2130** Gast Gibéryen (27.11.2007) au Ministre de la Justice (04.12.2007) Affaire «Bommeleeër»
- 3) **N°2151** Henri Kox (05.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (11.12.2007) Risque pour les clients résidentiels de la coupure de l'électricité pendant cette période hivernale
- 4) **N°2162** Félix Braz (10.12.2007) au Ministre de la Justice (11.12.2007) Affaire «Bommeleeër»
- 5) **N°2219** Aly Jaerling (11.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi (22.01.2008) Restructuration au sein de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 6) **N°2229** Aly Jaerling (15.01.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (21.01.2008) Fermeture du passage à niveau près de la gare ferroviaire de Rodange
- 7) **N°2230** Carlo Wagner (15.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (22.01.2008) Épidémie d'infections
- 8) **N°2311** Xavier Bettel (19.02.2008) au Ministre de la Justice (19.02.2008) Partage d'une cellule au Centre pénitentiaire de Schrassig par plusieurs des mineurs
- 9) **N°2423** Félix Braz (26.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (03.04.2008) Cas du retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile
- 10) **N°2481** Eugène Berger (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Finances (24.04.2008) Éventuelle fusion de la Cegedel S.A. avec la SOTEG S.A. et la Saar Ferngas AG
- 11) **N°2539** Robert Mehlen (14.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Environnement (28.05.2008) Remembrement Stadtbredimus
- 12) **N°2599** Xavier Bettel (06.06.2008) au Ministre de la Justice (09.06.2008) Filles mineures détenues au Centre pénitentiaire de Luxembourg (CPL)
- 13) **N°2604** Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre de la Santé (11.06.2008) Évasion d'un détenu du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck
- 14) **N°2811** Claude Adam (12.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (30.09.2008) Cuisine du lycée de Schengen à Perl
- 15) **N°2822** Xavier Bettel (17.09.2008) au Ministre de la Justice (19.09.2008) Décès d'un détenu du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 16) **N°2824** Aly Jaerling (18.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (02.10.2008) Mesures d'économies annoncées par Arcelor-Mittal
- 17) **N°2832** Aly Jaerling (19.09.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (03.10.2008) Fonds de pension
- 18) **N°2835** Ben Fayot (19.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (22.09.2008) Interdiction de la pratique boursière de vente à découvert (short-selling)
- 19) **N°2836** Alexandre Krieps (19.09.2008) au Ministre des Transports (07.10.2008) Appel d'offre Luxtram S.A.
- 20) **N°2868** Alex Bodry (02.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (17.10.2008) Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 21) **N°2869** Aly Jaerling (02.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (17.10.2008) Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 22) **N°2882** Gast Gibéryen (06.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (13.10.2008) Retard concernant le paiement des pensions
- 23) **N°2895** Aly Jaerling (08.10.2008) au Ministre de la Justice (15.10.2008) Autorités judiciaires et indicateurs
- 24) **N°2897** Claude Adam (13.10.2008) au Ministre des Travaux publics (15.10.2008) Dégâts apparus lors des projets de rénovation de l'îlot A

## Urgence non reconnue

- 25) **N°2045** Xavier Bettel (11.10.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (25.10.2007) Expulsion d'un demandeur d'asile d'origine biélorusse
- 26) **N°2046** Félix Braz (12.10.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (12.12.2007) Procédure de versement effectif des dotations européennes - Association de Soutien aux Travailleurs Immigrés (ASTI)
- 27) **N°2131** Robert Mehlen (28.11.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (02.01.2008) Arrestation de membres de l'opposition politique lors de manifestations à Moscou et à Saint Petersburg
- 28) **N°2155** Xavier Bettel (06.12.2007) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Justice (23.01.2008) Affaire «Bommeleeër»
- 29) **N°2189** Robert Mehlen (20.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre des Finances (27.12.2007) Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles

- 30) **N°2301** Claude Meisch (14.02.2008) au Ministre de la Justice (14.02.2008) Affaire «Bommeleeër» - Prise de position M. Reuland
- 31) **N°2368** Alexandre Krieps (07.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (03.04.2008) Dysfonctionnements au sein d'une initiative sociale en faveur de l'emploi
- 32) **N°2387** Xavier Bettel (14.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (29.04.2008) Évasion du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck d'une personne condamnée pour homicide
- 33) **N°2419** Aly Jaerling (26.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (03.04.2008) Re conduite d'une personne vers Conakry (République de Guinée)
- 34) **N°2434** Roland Schreiner (31.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (26.05.2008) Chantier de la Banque européenne d'investissement (BEI)
- 35) **N°2558** Félix Braz (22.05.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (08.12.2008) Position du Luxembourg concernant l'élaboration par la commission européenne d'une directive-cadre pour la lutte contre la discrimination des minorités
- 36) **N°2594** Aly Jaerling (05.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (07.08.2008) Haut fourneaux de Belval
- 37) **N°2685** Jacques-Yves Henckes (09.07.2008) au Ministre des Sports, au Ministre de l'Environnement, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports (11.09.2008) Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange

## b. Questions parlementaires

- 1) **N°2042** Lucien Clement (09.10.2007) au Ministre des Finances et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Calcul de l'impôt foncier
- 2) **N°2043** Lucien Clement (10.10.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics Site de LuxExpo
- 3) **N°2044** Camille Gira (11.10.2007) au Ministre de l'Environnement Nouveaux sites pour décharges pour déchets inertes
- 4) **N°2045** Xavier Bettel (11.10.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration Expulsion d'un demandeur d'asile d'origine biélorusse
- 5) **N°2046** Félix Braz (12.10.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration Procédure de versement effectif des dotations européennes - Association de Soutien aux Travailleurs Immigrés (ASTI)
- 6) **N°2047** Marco Schank (12.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Distribution de publications gratuites
- 7) **N°2048** Ben Fayot (15.10.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Justice Évaluation de l'application de la loi du 9 juillet 2004 sur le partenariat
- 8) **N°2049** Félix Braz (16.10.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration Enregistrement des déclarations de demandeurs de protection internationale
- 9) **N°2050** Marcel Oberweis (16.10.2007) au Ministre de l'Environnement Mécanisme de développement propre (MDP ou CDM)
- 10) **N°2051** Claude Adam (16.10.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Mise à disposition de matériel pédagogique, informatique ou sportif par de grandes marques
- 11) **N°2052** Félix Braz (17.10.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration Ouverture du marché du travail luxembourgeois aux travailleurs issus des huit États membres ayant adhéré à l'UE en 2004
- 12) **N°2053** Vera Spautz (17.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement Aides individuelles au logement
- 13) **N°2054** Camille Gira (17.10.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État Ouverture au public du Grünwald
- 14) **N°2055** Xavier Bettel (17.10.2007) au Ministre de la Justice Cours complémentaires en droit luxembourgeois - Versement d'une indemnité aux étudiants
- 15) **N°2056** (urgente) Camille Gira et Viviane Loschetter (19.10.2007) au Ministre des Travaux publics Conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz
- 16) **N°2057** Laurent Mosar (22.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports Rédaction de règlements de circulation en langue allemande
- 17) **N°2058** Marcel Oberweis (22.10.2007) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche Nombre d'inscriptions pour la rentrée académique 2007-2008 dans la Faculté des Sciences, de la Technologie et de la Communication
- 18) **N°2059** Roland Schreiner (22.10.2007) au Ministre des Transports Transport des élèves handicapés physiques et polyhandicapés, de l'intégration scolaire, de l'éducation différenciée et des travailleurs handicapés - Conclusions des pourparlers
- 19) **N°2060** Nancy Arendt (22.10.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Introduction d'une interdiction de fumer sur les bancs de touche et dans les gradins des terrains de football
- 20) **N°2061** Roger Negri (23.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche Bibliothèques de lecture publique
- 21) **N°2062** Roger Negri (23.10.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics Difficultés d'accès au plateau de Kirchberg

- 22) **N°2063** Roger Negri (23.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Paiement de la rémunération équitable pour prêt public
- 23) **N°2064** Roger Negri (23.10.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Situation du Luxembourg en matière de santé et de cohésion sociale
- 24) **N°2065** Gast Gibéryen (23.10.2007) au Ministre de la Santé  
Posologie
- 25) **N°2066** Xavier Bettel (23.10.2007) au Ministre des Transports  
Service d'autobus nocturne de type «Night Rider»
- 26) **N°2067** Ali Kaes (24.10.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Service de garde des pharmacies dans la région Nord du pays
- 27) **N°2068** Félix Braz (24.10.2007) au Ministre des Transports  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn)
- 28) **N°2069** Félix Braz (24.10.2007) au Ministre des Travaux publics  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn)
- 29) **N°2070** Gast Gibéryen (24.10.2007) au Ministre des Finances  
Décharges des impôts et de la TVA de 1996 à 2006
- 30) **N°2071** Gast Gibéryen (24.10.2007) au Ministre de la Sécurité sociale  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006
- 31) **N°2072** Jean-Pierre Koepf (25.10.2007) au Ministre de l'Environnement  
Décharge du SIEDEC
- 32) **N°2073** Jean-Pierre Koepf (25.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Réalisation d'une étude sur le tourisme au Luxembourg et les agences touristiques luxembourgeoises à l'étranger
- 33) **N°2074** Jean-Pierre Koepf (25.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Stationnement des camions de livraison
- 34) **N°2075** Carlo Wagner (25.10.2007) au Ministre des Travaux publics  
Pont frontalier de Remich
- 35) **N°2076** Gast Gibéryen (26.10.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Policier condamné pour actes de torture
- 36) **N°2077** Marcel Oberweis (29.10.2007) au Ministre de l'Environnement  
Rapport du Grand-Duché de Luxembourg relatif à la promotion de l'électricité produite à partir de sources d'énergie renouvelables
- 37) **N°2078** Romain Schneider (29.10.2007) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre des Sports  
Cours d'éducation physique et sportive dans l'enseignement primaire
- 38) **N°2079** Marcel Oberweis (29.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Formation de clusters dans la Grande Région
- 39) **N°2080** Laurent Mosar (30.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Lancement de la télévision numérique (IPTV) par les P&T
- 40) **N°2081** Laurent Mosar (30.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Plan d'occupation du sol «Aéroport et environs» (POS-Findel)
- 41) **N°2082** Claude Adam (30.10.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Embauche d'un enseignant luxembourgeois auprès du «Haus am Wehrborn»
- 42) **N°2083** Henri Kox (31.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre des Finances et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Contrôle de conformité aux normes CE des produits importés
- 43) **N°2084** Robert Mehlen (31.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Projet «Cloaca» de Wim Delvoye
- 44) **N°2085** Aly Jaerling (01.11.2007) au Ministre des Transports  
Carte Jumbo
- 45) **N°2086** Claude Meisch (05.11.2007) au Ministre des Finances  
Répercussions du départ d'une grande entreprise américaine du secteur du commerce et de la communication électronique
- 46) **N°2087** Xavier Bettel (31.10.2007) au Ministre des Transports  
Train d'atterrissage des avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier
- 47) **N°2088** Claudia Dall'Agnol (07.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Antennes mobiles du service d'aide médicale urgente (SAMU)
- 48) **N°2089** Jean Huss (07.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Retrait d'un médicament du marché par le producteur Bayer
- 49) **N°2090** Anne Brasseur (07.11.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Avis du Conseil Diocésain concernant le «caractère sacré» du dimanche en tant que jour de repos
- 50) **N°2091** Alexandre Krieps (08.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre des Transports  
Formulaire de l'examen du permis de conduire et protection du secret médical
- 51) **N°2092** Alexandre Krieps (08.11.2007) au Ministre de la Santé  
Introduction du dépistage moléculaire par technique VHP-ADN
- 52) **N°2093** Alexandre Krieps (08.11.2007) au Ministre de la Santé  
Examen pré-nuptial
- 53) **N°2094** Alexandre Krieps (09.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Communiqué de presse du 6 novembre 2007 relatif à la présentation de l'agence de promotion «Luxembourg for Business»
- 54) **N°2095** Laurent Mosar et Marcel Oberweis (12.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Environnement  
Installations de biogaz
- 55) **N°2096** Xavier Bettel (12.11.2007) au Ministre de la Justice  
Incident au Centre pénitentiaire de Schressig
- 56) **N°2097** Alexandre Krieps (12.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Remboursement du vaccin anti-Papillomavirus Humain
- 57) **N°2098** Laurent Mosar (13.11.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Impact sur la place financière des fonds d'investissement spécialisés
- 58) **N°2099** Marie-Josée Frank (12.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Cours pour jeunes parents
- 59) **N°2100** Félix Braz (13.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Demandeurs d'asile venant du Nigeria
- 60) **N°2101** Laurent Mosar (13.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Procédure de perception des cotisations de la Chambre de Commerce
- 61) **N°2102** Claude Meisch (13.11.2007) au Ministre de la Défense  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise
- 62) **N°2103** Aly Jaerling (13.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Reclassement des salariés du site de la WSA (Warehouse Service Agency)
- 63) **N°2104** François Bausch (14.11.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Code de déontologie pour les agents de l'État et émoluments revenant aux fonctionnaires pour l'accomplissement de leur mission dans les conseils d'administration
- 64) **N°2105** Marc Spautz (14.11.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Assurances «Tous Risques Chantier»
- 65) **N°2106** Robert Mehlen (15.11.2007) au Ministre des Travaux publics  
Tunnel Markusberg
- 66) **N°2107** Xavier Bettel (19.11.2007) au Ministre de la Justice  
Attribution de l'autorité parentale (article 380 alinéa 1<sup>er</sup> du Code civil)
- 67) **N°2108** Claude Meisch (20.11.2007) au Ministre des Travaux publics  
Organisation du service d'hiver dans l'Administration des Ponts et Chaussées
- 68) **N°2109** Carlo Wagner (20.11.2007) au Ministre des Transports  
Statistiques relatives aux accidents provoqués par des conducteurs ayant bu de l'alcool
- 69) **N°2110** Félix Braz (20.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Droit de circuler et de résider des citoyens de l'UE sur le territoire des États membres
- 70) **N°2111** Félix Braz (20.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Fonds européen pour les réfugiés et Fonds européen pour l'intégration
- 71) **N°2112** Jean Huss (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Risque d'ostéonécrose lors de la prise de biphosphonates
- 72) **N°2113** Fred Sunnen (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prise en charge de produits pharmaceutiques
- 73) **N°2114** Claudia Dall'Agnol (20.11.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Promotion de la lecture auprès des enfants et des jeunes au niveau des bibliothèques de la lecture publique
- 74) **N°2115** Lucien Clement (20.11.2007) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Transporteurs et convoyeurs d'animaux effectuant des voyages de longue durée
- 75) **N°2116** Anne Brasseur (21.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Éducation aux valeurs
- 76) **N°2117** Romain Schneider (21.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Bilan écologique des biocarburants
- 77) **N°2118** Robert Mehlen (21.11.2007) au Ministre des Transports  
Statistiques relatives aux accidents de la route
- 78) **N°2119** Robert Mehlen (21.11.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Le secteur viticole et la limitation du taux d'alcoolémie
- 79) **N°2120** Robert Mehlen (21.11.2007) au Ministre de la Justice  
Contrôles du taux d'alcoolémie
- 80) **N°2121** Gast Gibéryen (21.11.2007) au Ministre de la Sécurité sociale  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006 liées à des faillites
- 81) **N°2122** Marc Spautz (21.11.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Sortie de l'autoroute A7 sur la route d'Echternach et de Dommeldange
- 82) **N°2123** Xavier Bettel (22.11.2007) au Ministre de la Justice  
Centre national de tactique policière (CNTP)
- 83) **N°2124** Marcel Oberweis (23.11.2007) au Ministre de l'Environnement  
Émissions de gaz à effet de serre en 2005
- 84) **N°2125** Marcel Oberweis (23.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Programme «Énergie intelligente pour l'Europe»



- 85) **N°2126** Françoise Hetto-Gaasch (26.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain)
- 86) **N°2127** Marc Spautz (27.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Loi communale du 13 décembre 1988
- 87) **N°2128** Marcel Oberweis (27.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Constitution d'une plate-forme eurorégionale Meuse-Rhin
- 88) **N°2129** Marcel Oberweis (27.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Projet Eurohub Sud (ancien site de la WSA)
- 89) **N°2130** (*urgente*) Gast Gibéryen (27.11.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër»
- 90) **N°2131** Robert Mehlen (28.11.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Arrestation de membres de l'opposition politique lors de manifestations à Moscou et à Saint Petersburg
- 91) **N°2132** Jean Huss (28.11.2007) au Ministre des Finances  
Traitement de données des virements bancaires à l'étranger
- 92) **N°2133** Jos Scheuer (28.11.2007) au Ministre de l'Environnement, au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig
- 93) **N°2134** Anne Brasseur (29.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Experts externes
- 94) **N°2135** Claudia Dall'Agnol (29.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Justice  
Protection des mineurs
- 95) **N°2136** Laurent Mosar et Martine Mergen (29.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports  
Règlementation de la circulation routière
- 96) **N°2137** Claude Meisch (29.11.2007) au Ministre de la Défense  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise - Prise de décision
- 97) **N°2138** Marcel Oberweis (30.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Allocation de chauffage
- 98) **N°2139** Marie-Josée Frank (30.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Intégration de la dimension du genre au niveau de la politique locale
- 99) **N°2140** Félix Braz (30.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Regroupement familial
- 100) **N°2141** Félix Braz (30.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Relogement de demandeurs d'asile
- 101) **N°2142** Félix Braz (30.11.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Année européenne du dialogue interculturel
- 102) **N°2143** Robert Mehlen (01.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Programme scolaire Scol'Art sur le projet «Cloaca» de Wim Delvoye
- 103) **N°2144** Robert Mehlen (02.12.2007) au Ministre du Trésor et du Budget, au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre du Trésor et du Budget  
Jugement du tribunal d'arrondissement de Luxembourg État/Fonctionnaire de la Bibliothèque nationale
- 104) **N°2145** Ben Fayot (03.12.2007) au Ministre de la Défense  
Opération militaire de l'Union européenne (EUFOR Tchad/RCA) en soutien de la Mission des Nations Unies au Tchad et en République centrafricaine (MINURCAT)
- 105) **N°2146** Marco Schank (03.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Future loi sur la chasse
- 106) **N°2147** Marc Angel (03.12.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Travaux publics  
«Électricité verte» dans les bâtiments publics
- 107) **N°2148** Gast Gibéryen (04.12.2007) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Sites Seveso
- 108) **N°2149** Claude Adam (05.12.2007) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Suppléants dans l'éducation précoce et dans l'enseignement primaire
- 109) **N°2150** Lucien Thiel (05.12.2007) au Ministre des Communications  
Reprise par Bertelsmann du groupe RTL
- 110) **N°2151** (*urgente*) Henri Kox (05.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Risque pour les clients résidentiels de la coupure de l'électricité pendant cette période hivernale
- 111) **N°2152** Gast Gibéryen (05.12.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër»
- 112) **N°2153** Henri Kox (05.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Bilan des aides pour l'utilisation rationnelle de l'énergie et la mise en valeur des sources d'énergie renouvelables
- 113) **N°2154** Jean Huss (06.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Projet de nomenclature pour les actes d'ergothérapie
- 114) **N°2155** Xavier Bettel (06.12.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër»
- 115) **N°2156** Félix Braz (06.12.2007) au Ministre de la Défense  
Exercice militaire
- 116) **N°2157** Marcel Oberweis (07.12.2007) au Ministre des Transports  
Introduction d'un billet transfrontalier «euregioticket»
- 117) **N°2158** Marcel Oberweis (07.12.2007) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire  
Projet international Analyses Multidisciplinaires de la Mousson Africaine (AMMA)
- 118) **N°2159** Jacques-Yves Henckes (07.12.2007) au Ministre des Transports  
Taxis à l'Aéroport de Findel
- 119) **N°2160** Lucien Clement (07.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Agrandissement d'une carrière se trouvant entre Palzem et Schloss Thorn en Allemagne
- 120) **N°2161** Camille Gira et Jean Huss (10.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Autorisations pour l'exploitation de stations GSM
- 121) **N°2162** (*urgente*) Félix Braz (10.12.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër»
- 122) **N°2163** Carlo Wagner (10.12.2007) au Ministre des Transports  
Rapport de la Commission de la circulation de l'État sur les origines et les répercussions de la circulation des poids lourds en transit
- 123) **N°2164** Robert Mehlen (10.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Fonds de compensation pour céréales panifiables
- 124) **N°2165** Claudia Dall'Agnol (11.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Santé  
Central des secours d'urgences (112)
- 125) **N°2166** Camille Gira (11.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Divisions des cantonnements forestiers
- 126) **N°2167** Robert Mehlen (11.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Engagements futurs d'enseignants
- 127) **N°2168** Lucien Clement (12.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Service médical de remplacement diurne dans la région est du pays
- 128) **N°2169** Camille Gira (12.12.2007) au Ministre des Travaux publics  
Aménagement d'une voie réservée aux transports en commun sur la N6 (Steinfort - Luxembourg-Ville)
- 129) **N°2170** Claude Meisch (12.12.2007) au Ministre de la Santé  
Rapport entre les centrales nucléaires et le risque de leucémie chez des enfants de moins de cinq ans - Étude du «Bundesamt für Strahlenschutz»
- 130) **N°2171** Jacques-Yves Henckes (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Processus de Bologne et recrutement au niveau de la carrière supérieure dans la fonction publique
- 131) **N°2172** Jacques-Yves Henckes (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Condition de nationalité dans le recrutement de fonctionnaires
- 132) **N°2173** Claudia Dall'Agnol (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Carrière du bibliothécaire dans la fonction publique
- 133) **N°2174** Marc Spautz et Fred Sunnen (13.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Renaturation de l'Alzette
- 134) **N°2175** Camille Gira (13.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics  
Pollution due au mal fonctionnement des bassins de rétention à l'Aire de Berchem
- 135) **N°2176** Marc Spautz (13.12.2007) au Ministre de la Justice  
Avertissements taxés en cas de stationnement non réglementaire
- 136) **N°2177** Martine Mergen (13.12.2007) au Ministre de la Santé  
Collège médical
- 137) **N°2178** Ali Kaes (14.12.2007) au Ministre des Finances  
Étude sur l'adaptation de la législation concernant la retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne mobilière
- 138) **N°2179** Robert Mehlen (16.12.2007) au Ministre des Travaux publics  
Contournement Echternach voie Charly
- 139) **N°2180** Félix Braz (20.12.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État, au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Initiatives législatives en matière de participation politique des non-luxembourgeois
- 140) **N°2181** Roger Negri (17.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Quotas laitiers
- 141) **N°2182** Robert Mehlen (18.12.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Achats par l'État de biens immobiliers de la CEPAL (Société de gestion du patrimoine de la Centrale paysanne luxembourgeoise)
- 142) **N°2183** Anne Brasseur (18.12.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Mise à disposition des terrains dont l'Église ou une de ses composantes sont propriétaires pour la réalisation du programme gouvernemental en matière de construction de logements sociaux
- 143) **N°2184** Henri Kox (18.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Information des clients sur l'origine du gaz et de l'électricité
- 144) **N°2185** Marcel Oberweis (18.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Place N°52 du Grand-Duché du Luxembourg dans le classement index du climat Germanwatch 2008

- 145) **N°2186** Xavier Bettel (19.12.2007) au Ministre des Finances  
Régime d'imposition des avocats et TVA sur les rémunérations des collaborateurs non salariés
- 146) **N°2187** Robert Mehlen (20.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Protection des mineurs
- 147) **N°2188** Marcel Oberweis (20.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Santé  
Accord entre la Belgique et le Luxembourg en matière de transport d'urgence transfrontalier
- 148) **N°2189** Robert Mehlen (20.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre des Finances  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 149) **N°2190** Marc Spautz (20.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Création d'une société commune de service pour faciliter les échanges transfrontaliers d'énergie
- 150) **N°2191** Claude Meisch (20.12.2007) au Ministre des Finances  
Boni pour enfants pour personnes non résidentes au Luxembourg
- 151) **N°2192** Marie-Josée Frank (21.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Coût des prothèses dentaires
- 152) **N°2193** Eugène Berger (21.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Protection contre le bruit
- 153) **N°2194** Roland Schreiner (21.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Maisons relais
- 154) **N°2195** Roger Negri (27.12.2007) au Ministre des Transports et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Accidents de travail graves survenus dans le domaine ferroviaire
- 155) **N°2196** Robert Mehlen (01.01.2008) au Ministre de la Défense  
Déploiement d'un colonel de l'armée luxembourgeoise
- 156) **N°2197** Aly Jaerling (02.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Justice  
Feux d'artifice
- 157) **N°2198** Robert Mehlen (02.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Restructuration du secteur des abattoirs et de la transformation de la viande
- 158) **N°2199** Aly Jaerling (02.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Droits d'auteur
- 159) **N°2200** Marcel Oberweis (04.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Valorisation de l'énergie hydraulique par des centrales au fil de l'eau dans le cadre du développement durable
- 160) **N°2201** Marcel Oberweis (04.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
La conférence de haut niveau «Beyond GDP» et les conclusions à tirer pour le futur calcul du produit intérieur brut
- 161) **N°2202** Laurent Mosar (07.01.2008) au Ministre des Transports  
Mouvements de nuit des avions de fret et de passagers
- 162) **N°2203** Gilles Roth (07.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Allocation de subsides au profit des communes en rapport avec la réalisation d'infrastructures scolaires
- 163) **N°2204** Claude Meisch (07.01.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Justice  
Exercice militaire dit «Oesling84»
- 164) **N°2205** Colette Flesch (08.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Utilisation des numéros d'identité des personnes physiques et morales
- 165) **N°2206** Marco Schank (08.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Construction d'un lycée à Clervaux
- 166) **N°2207** Marcel Oberweis (08.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Coopération universitaire dans la Grande Région
- 167) **N°2208** Henri Kox (08.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Procédure d'infraction contre le Luxembourg en relation avec la directive 2006/32/CE relative à l'efficacité énergétique dans les utilisations finales et aux services énergétiques
- 168) **N°2209** Laurent Mosar (09.01.2008) au Ministre des Communications  
Bilan de l'application de la nouvelle loi sur la liberté d'expression dans les médias
- 169) **N°2210** Laurent Mosar (09.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Marché immobilier
- 170) **N°2211** Gilles Roth (09.01.2008) au Ministre des Transports  
Examen chimique des cheveux comme moyen de preuve pour déterminer si un conducteur souffre d'alcoolisme
- 171) **N°2212** Robert Mehlen (09.01.2008) au Ministre des Finances  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 172) **N°2213** Marc Angel (10.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Campagne d'information et de sensibilisation à l'attention des étrangers en vue de leur inscription sur les listes électorales
- 173) **N°2214** Gast Gibéryen (10.01.2008) au Ministre de la Justice  
Prise en charge de frais d'avocat par l'État
- 174) **N°2215** Claude Adam (10.01.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Évaluation du concept pédagogique «offener Unterricht»
- 175) **N°2216** Xavier Bettel (10.01.2008) au Ministre des Transports  
Incident technique d'une machine de la compagnie MK Airlines
- 176) **N°2217** Ali Kaes (11.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Possibilité d'exonérer de l'impôt libératoire retenu à la source les produits d'épargne-logement
- 177) **N°2218** Fernand Etgen (11.01.2008) au Ministre des Finances et au Ministre des Transports  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs
- 178) **N°2219** (*urgente*) Aly Jaerling (11.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Restructuration au sein de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 179) **N°2220** Charles Goerens (11.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Éleveurs de porcs luxembourgeois
- 180) **N°2221** Marcel Oberweis (14.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Insecticide Cruiser
- 181) **N°2222** Nancy Arendt et Marcel Oberweis (14.01.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire et au Ministre des Travaux publics  
Appels d'offre publics
- 182) **N°2223** Camille Gira (14.01.2008) au Ministre des Transports  
Phénomène du «Tanktourismus»
- 183) **N°2224** Camille Gira (14.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Projet d'établissement d'un centre commercial à Wickrange
- 184) **N°2225** Carlo Wagner (14.01.2008) au Ministre des Transports  
Construction d'un pont frontalier aux environs de Grevenmacher
- 185) **N°2226** Aly Jaerling (14.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Reclassement des salariés du site de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 186) **N°2227** Robert Mehlen (14.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Réduction des émissions de CO<sub>2</sub> par un mode de conduite économe
- 187) **N°2228** Robert Mehlen (14.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Lutte contre le gui dans les vergers
- 188) **N°2229** (*urgente*) Aly Jaerling (15.01.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Fermeture du passage à niveau près de la gare ferroviaire de Rodange
- 189) **N°2230** (*urgente*) Carlo Wagner (15.01.2008) au Ministre de la Santé  
Épidémie d'infections
- 190) **N°2231** Carlo Wagner (15.01.2008) au Ministre des Sports  
Stade Josy Barthel
- 191) **N°2232** Xavier Bettel (15.01.2008) au Ministre de la Justice  
Enquête sur la série d'attentats perpétrés dans les années 1980
- 192) **N°2233** Marcel Oberweis (16.01.2008) au Ministre de la Santé  
Pesticides
- 193) **N°2234** Ben Fayot (17.01.2008) au Ministre de la Santé  
Avis favorable de l'Autorité européenne de sécurité des aliments (EFSA) pour l'autorisation du maïs MON 810 en UE
- 194) **N°2235** Félix Braz (17.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Bilan de l'année européenne de l'égalité des chances pour tous
- 195) **N°2236** Claude Adam (17.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Assurance continuée et assurance facultative
- 196) **N°2237** Gast Gibéryen (17.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Nouveau Laboratoire National de Santé et normes SEVESO
- 197) **N°2238** John Castegnaro (17.01.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Personnel de la Banque et Caisse d'Épargne de l'État (BCEE)
- 198) **N°2239** Claude Adam (17.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Site universitaire de Walferdange
- 199) **N°2240** Alex Bodry (17.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Octroi de subventions pour la construction ou l'acquisition d'un logement à des fins d'habitation personnelle
- 200) **N°2241** Xavier Bettel et Fernand Etgen (18.01.2008) au Ministre des Transports  
Transports en commun pour frontaliers belges
- 201) **N°2242** Carlo Wagner (18.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Extension de l'interdiction de fumer
- 202) **N°2243** Robert Mehlen (18.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Vaccins contre la fièvre catarrhale
- 203) **N°2244** Laurent Mosar (18.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Subventions dans le cadre de délocalisations
- 204) **N°2245** Marcel Oberweis (18.01.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Activités en vue de sensibiliser les étudiants pour «2008 Année internationale de la planète Terre»
- 205) **N°2246** Carlo Wagner (18.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Nouveau plan hospitalier
- 206) **N°2247** Fernand Diederich (21.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Faillite civile
- 207) **N°2248** Marc Spautz (22.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Bulletin officiel des décisions du conseil communal

- 208) **N°2249** Jacques-Yves Henckes (22.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Logements sociaux
- 209) **N°2250** Jacques-Yves Henckes (22.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Procédures Plan d'Aménagement Général (PAG) et Plan d'Aménagement Particulier (PAP)
- 210) **N°2251** Félix Braz (22.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Conseil National pour Étrangers (CNE)
- 211) **N°2252** Gast Gibéryen (22.01.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Site «Koibestrachen» et normes SEVESO
- 212) **N°2253** Marc Spautz (22.01.2008) au Ministre des Transports  
Camions bennes sur autoroutes
- 213) **N°2254** Félix Braz (22.01.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Transposition de la directive 2004/38/CE concernant le droit des citoyens de l'Union et des membres de leur famille de circuler et de séjourner librement sur le territoire des États membres
- 214) **N°2255** Laurent Mosar (22.01.2008) au Ministre de la Justice  
Arrêt de la Cour européenne des droits de l'homme sur le droit d'adoption d'une personne célibataire homosexuelle
- 215) **N°2256** Romain Schneider (22.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Rénovation de l'Hôtel Midi à Diekirch
- 216) **N°2257** Marcel Oberweis (23.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Organisation d'un Sommet annuel de la Jeunesse de la Grande Région
- 217) **N°2258** Marcel Oberweis (23.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Parcs éoliens luxembourgeois
- 218) **N°2259** Xavier Bettel (24.01.2008) au Ministre des Transports  
Liaison ferroviaire à grande vitesse Bruxelles-Strasbourg via Paris destinée aux députés du Parlement européen et aux fonctionnaires communautaires
- 219) **N°2260** Claude Meisch (24.01.2008) au Ministre de la Justice  
Exercice militaire dit «Oesling84»
- 220) **N°2261** Robert Mehlen (26.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Décharge du SIDEC et substances nocives
- 221) **N°2262** Lucien Thiel (28.01.2008) au Ministre des Transports  
Application de la loi du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur les voies publiques telle que modifiée par la loi du 18 septembre 2007
- 222) **N°2263** Roger Negri (28.01.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances  
Mise en œuvre de l'espace unique de paiements en euros SEPA (Single Euro Payments Area)
- 223) **N°2264** Marcel Oberweis (29.01.2008) au Ministre des Transports  
Création de la Société d'Exchange entre B Cargo (SNCB) et Railion (DB)
- 224) **N°2265** Fernand Etgen (29.01.2008) au Ministre des Finances et au Ministre des Transports  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs
- 225) **N°2266** Xavier Bettel (29.01.2008) au Ministre des Transports  
Avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier
- 226) **N°2267** Marcel Oberweis (30.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Diplômes de «bachelor» et de «master»
- 227) **N°2268** Henri Kox (30.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Structure de l'Agence de l'Énergie après une éventuelle fusion CEGEDEL/SOTEG/Saar Ferngas
- 228) **N°2269** Camille Gira et Henri Kox (30.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Récente action de publicité de l'Agence de l'Énergie S.A. et du SYVICOL en relation avec des services dans le domaine de l'énergie
- 229) **N°2270** Claude Meisch (30.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Éventuelle fusion de la Chambre des Métiers et de la Chambre de Commerce
- 230) **N°2271** Claude Meisch (31.01.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Avis du Federal Bureau of Investigation (FBI)
- 231) **N°2272** Claudia Dall'Agnol (31.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Assistance parentale
- 232) **N°2273** Eugène Berger (31.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Travaux publics  
Implantation d'une clinique de l'environnement
- 233) **N°2274** Paul-Henri Meyers (31.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Mesures contre les inondations à la Maulusmühle
- 234) **N°2275** Marco Schank (31.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Études de musique aux Pays-Bas
- 235) **N°2276** Ali Kaes (31.01.2008) au Ministre des Transports  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 236) **N°2277** Marc Spautz (01.02.2008) au Ministre de la Santé  
Délais d'attente pour réaliser un examen scanner et un examen IRM
- 237) **N°2278** Alex Bodry (01.02.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Évolution des recettes de l'État pour 2008 sur base des nouvelles estimations concernant les recettes fiscales de l'année passée
- 238) **N°2279** Alex Bodry (01.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Subventions de l'État pour des projets énergétiques durables
- 239) **N°2280** Xavier Bettel (01.02.2008) au Ministre de la Santé  
Médicaments antiviraux
- 240) **N°2281** Nancy Arendt (01.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Vaccins contre l'hépatite B
- 241) **N°2282** Nancy Arendt (01.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Justice  
Pratiques douteuses d'adoption d'enfants
- 242) **N°2283** Ali Kaes (30.01.2008) au Ministre des Finances, au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 243) **N°2284** Colette Flesch (05.02.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
10<sup>e</sup> Sommet de la Grande Région et mise en place d'un réseau culture
- 244) **N°2285** Colette Flesch (05.02.2008) au Ministre des Communications  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 245) **N°2286** Colette Flesch (05.02.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Concentration de pouvoir dans les mains d'un ministre chargé de la justice et de la police
- 246) **N°2287** Félix Braz (05.02.2008) au Ministre des Communications  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 247) **N°2288** Colette Flesch (06.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Financement du «Luxembourg American Cultural Center» à Belgium (États-Unis)
- 248) **N°2289** Laurent Mosar (06.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Situation politique en Serbie
- 249) **N°2290** Laurent Mosar (07.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Entreprises dans la matière de la gestion des noms de domaines
- 250) **N°2291** Laurent Mosar et Martine Mergen (08.02.2008) au Ministre des Transports  
Étude d'un bureau de planification allemand sur le projet de tram léger pour la capitale
- 251) **N°2292** Fernand Etgen (11.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Composition du Comité-directeur du Fonds pour le Développement du Logement et de l'Habitat
- 252) **N°2293** Claudia Dall'Agnol (11.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Calcul de l'aide au logement et des loyers suite à l'introduction du boni pour enfant
- 253) **N°2294** Félix Braz (11.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie»
- 254) **N°2295** Marco Schank (11.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Reconversion des friches industrielles de Wiltz
- 255) **N°2296** Marco Schank (11.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Dernier communiqué de Cyberworld Awareness and Security Enhancement Structure (CASES) - Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie»
- 256) **N°2297** Fernand Etgen (12.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre des Travaux publics  
Future destination du château de Wiltz
- 257) **N°2298** Robert Mehlen (25.01.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre de l'Environnement  
Impression du Mémorial
- 258) **N°2299** Roland Schreiner (13.02.2008) au Ministre des Transports  
Services d'assistance en escale
- 259) **N°2300** Marcel Oberweis (13.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Importation et commercialisation de tous les produits dérivés de phoques
- 260) **N°2301** Claude Meisch (14.02.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Prise de position M. Reuland
- 261) **N°2302** Ali Kaes et Marc Spautz (14.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Bilan sur les dispositions contenues dans deux lois au plus tard 2 années après leur mise en vigueur (Projets de loi N°5322 et N°5334)
- 262) **N°2303** Jean-Pierre Klein (14.02.2008) au Ministre des Finances et au Ministre de la Justice  
Fonctionnaires de l'Administration des Douanes et Accises ayant la qualité d'officier de police judiciaire
- 263) **N°2304** Robert Mehlen (15.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Retenues
- 264) **N°2305** John Castegnaro (15.02.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Mobbing
- 265) **N°2306** Marc Spautz (18.02.2008) au Ministre des Transports  
Tracé de la ligne ferroviaire Luxembourg-Esch-sur-Alzette
- 266) **N°2307** Laurent Mosar (18.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Procédure de changement de fournisseur d'électricité
- 267) **N°2308** Aly Jaerling (18.02.2008) au Ministre de la Santé  
Tatouage
- 268) **N°2309** Marc Spautz (19.02.2008) au Ministre des Transports  
Tracé définitif du tram
- 269) **N°2310** Marcel Oberweis (19.02.2008) au Ministre des Transports  
«Péage commun»

- 270) **N°2311** (*urgente*) Xavier Bettel (19.02.2008) au Ministre de la Justice  
Partage d'une cellule au Centre pénitentiaire de Schrassig par plusieurs des mineurs
- 271) **N°2312** Fernand Etgen (19.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Prise en charge par l'État des charges d'investissements de SERVIOR
- 272) **N°2313** Ben Fayot (19.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Application de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil au niveau des communes
- 273) **N°2314** Romain Schneider (19.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Ambulances privées
- 274) **N°2315** Claudia Dall'Agnol (19.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Affiliation des non-résidents travaillant simultanément au Luxembourg et dans leur pays de résidence
- 275) **N°2316** Gilles Roth (19.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Mise en valeur du château de Koerich
- 276) **N°2317** Marc Spautz (20.02.2008) au Ministre des Travaux publics  
Construction sur le site d'Esch-Belval des infrastructures destinées à accueillir l'Université
- 277) **N°2318** Eugène Berger (20.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Émissions de NO<sub>x</sub>
- 278) **N°2319** Roland Schreiner (20.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Restitution des trop perçus sur les tarifs de maisons de soins et de centres intégrés pour personnes âgées (CIPA)
- 279) **N°2320** Camille Gira et Henri Kox (20.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Autorisations commodo-incommodo pour des modifications d'installations de biogaz
- 280) **N°2321** Anne Brasseur (20.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Protestations des élèves du Lycée Technique pour Professions Éducatives et Sociales (LTPES)
- 281) **N°2322** Claude Adam (21.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Année internationale des langues
- 282) **N°2323** Marcel Oberweis et Marc Spautz (21.02.2008) au Ministre des Transports  
Trajet de la ligne 16 EUROBUS
- 283) **N°2324** Jean-Paul Schaaf (22.02.2008) au Ministre des Transports  
Développement futur de la «Nordstad»
- 284) **N°2325** Jean-Paul Schaaf (22.02.2008) au Ministre des Transports  
Concept de mobilité d'intégré «Nordstad»
- 285) **N°2326** Camille Gira (22.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Qualité de l'air au Luxembourg
- 286) **N°2327** Marc Spautz (22.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Système d'alerte de l'Administration des Services de Secours
- 287) **N°2328** Roger Negri (25.02.2008) au Ministre des Transports  
Utilisation de trains pendulaires sur la ligne Bruxelles-Luxembourg
- 288) **N°2329** Marcel Oberweis (25.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Coopération des pays du Benelux avec les pays des Balkans
- 289) **N°2330** Gilles Roth (25.02.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Importance de l'éducation physique et sportive à l'école primaire
- 290) **N°2331** Claude Meisch (25.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Examen-concours d'admission au stage pédagogique pour l'enseignement secondaire
- 291) **N°2332** Sylvie Andrich-Duval (26.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Service de garde des médecins-dentistes
- 292) **N°2333** Ali Kaes (26.02.2008) au Ministre des Travaux publics  
Réaménagement du CR377 entre Brandenbourg et la N7
- 293) **N°2334** Marcel Oberweis (26.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Ratio entre le produit intérieur brut PIB et le montant d'énergies utilisées au Luxembourg depuis 1990
- 294) **N°2335** Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Laboratoire national de santé
- 295) **N°2336** Roger Negri (26.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Finances  
Informations concernant les paiements et les audits réalisés dans le cadre des programmes des fonds structurels
- 296) **N°2337** Patrick Santer (27.02.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Taux du droit d'apport
- 297) **N°2338** Gilles Roth (27.02.2008) au Ministre des Travaux publics  
Aménagement d'un couloir pour bus sur la N6 dans la montée du Tossebiert
- 298) **N°2339** Marcel Oberweis (27.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Prise en charge des conséquences d'un accident nucléaire en France
- 299) **N°2340** Jean-Paul Schaaf (27.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Financement des leçons de natation dispensées par les communes au profit d'élèves de l'enseignement préscolaire et primaire
- 300) **N°2341** Xavier Bettel (27.02.2008) au Ministre de la Justice  
Récriminations à l'égard d'un membre dirigeant d'un centre de formation de la Police grand-ducale
- 301) **N°2342** Claude Adam (27.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Création d'un lycée franco-luxembourgeois
- 302) **N°2343** Marco Schank (28.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Restructurations au sein de la société Cegedel
- 303) **N°2344** Claude Adam (28.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Critères d'admission au Lycée germano-luxembourgeois Schengen de Perl
- 304) **N°2345** Gast Gibéryen (28.02.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Budget des recettes et des dépenses de l'État 2008 - Participation aux frais du Secrétariat européen des organisations représentatives des travailleurs et aux frais d'information et de consultation des travailleurs affectés par les secrétariats sociaux des organisations des travailleurs
- 305) **N°2346** Gilles Roth (28.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Cession, mise en gage et saisie du boni pour enfants
- 306) **N°2347** Christine Doerner (28.02.2008) au Ministre des Transports  
Capacité limitée du TGV Est-européen
- 307) **N°2348** Camille Gira (28.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Taxes communales couvrant les coûts liés à l'utilisation de l'eau
- 308) **N°2349** Gilles Roth (28.02.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Portée de la loi votée relative aux chiens
- 309) **N°2350** Carlo Wagner (28.02.2008) au Ministre des Finances  
Déclarations du ministre des finances allemand au sujet de la fraude fiscale
- 310) **N°2351** Gilles Roth (29.02.2008) au Ministre de la Justice  
Obligation de conclure un contrat d'entreprise lors de l'achat d'un terrain à bâtir
- 311) **N°2352** Nancy Arendt (03.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration, au Ministre des Finances, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Évolution démographique
- 312) **N°2353** Marc Spautz (03.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Enfants dyslexiques
- 313) **N°2354** Eugène Berger (03.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Cartes de bruit et réduction des effets du bruit
- 314) **N°2355** Marcel Oberweis (04.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Production de biodiesel
- 315) **N°2356** Marcel Oberweis (04.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Nouvelle stratégie de lutte contre le changement climatique de la Commission européenne
- 316) **N°2357** Laurent Mosar (04.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Surveillance de l'indépendance du Kosovo
- 317) **N°2358** Roland Schreiner (04.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Donneurs de sang
- 318) **N°2359** Laurent Mosar (04.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Projet d'Union méditerranéenne
- 319) **N°2360** Jean Huss (04.03.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de la Santé  
Administration préventive d'antibiotiques dans les élevages de bétail
- 320) **N°2361** Carlo Wagner (05.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Couloir d'autobus sur la N3 entre Frisange et Luxembourg
- 321) **N°2362** Laurent Mosar (05.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Panneaux publicitaires et publicité en faveur de produits du tabac
- 322) **N°2363** Carlo Wagner (06.03.2008) au Ministre de la Justice  
Répartition du produit des amendes entre agents méritants de la Police
- 323) **N°2364** Gilles Roth (06.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Délai d'approbation par le Ministre de l'Environnement d'extensions de PAG touchant les zones vertes
- 324) **N°2365** Marie-Josée Frank (06.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre des Travaux publics  
Unité de sécurité pour mineurs à Dreibern
- 325) **N°2366** Marie-Josée Frank (06.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Introduction des innovations liées au projet de loi N°5584 relatif aux soins palliatifs et à l'accompagnement en fin de vie
- 326) **N°2367** Fernand Etgen (06.03.2008) au Ministre des Finances  
Bureau de cadastre de Clervaux
- 327) **N°2368** Alexandre Krieps (07.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Dysfonctionnements au sein d'une initiative sociale en faveur de l'emploi
- 328) **N°2369** Jean Huss (07.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Cancer et environnement
- 329) **N°2370** Laurent Mosar et Gilles Roth (07.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Application de la nouvelle réglementation sur la performance énergétique des bâtiments d'habitation
- 330) **N°2371** Colette Flesch (07.03.2008) au Ministre des Transports  
Construction d'un «General Aviation Terminal» à l'Aéroport de Luxembourg

- 331) **N°2372** Laurent Mosar et Gilles Roth (07.03.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Performance énergétique des anciens bâtiments d'habitation
- 332) **N°2373** Colette Flesch (07.03.2008) au Ministre des Communications  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 333) **N°2374** Claude Adam (10.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Socles de compétences
- 334) **N°2375** Roger Negri (10.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Fonds souverains
- 335) **N°2376** Marcel Oberweis (11.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Approvisionnement en gaz naturel en provenance des Pays-Bas
- 336) **N°2377** Carlo Wagner (11.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Stratégies logistiques dans le secteur de la santé
- 337) **N°2378** Roger Negri et Marcel Oberweis (11.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Avenir du Conseil consultatif économique et social Benelux
- 338) **N°2379** Marc Spautz (10.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Rénovation du château d'Aspelt
- 339) **N°2380** Marco Schank (12.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Projet «Trame Régionale pour l'Initiation Professionnelle aux Technologies de l'Information et de la Communication - Ouest/Nord + langues» (Tripton+)
- 340) **N°2381** Laurent Mosar (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Lecture automatique des plaques d'immatriculation
- 341) **N°2382** Claude Meisch (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988
- 342) **N°2383** Claude Meisch (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Procès-verbaux du Comité Permanent de Sécurité (CPS)
- 343) **N°2384** Robert Mehlen (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988
- 344) **N°2385** Carlo Wagner (13.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Nomenclature des prothèses et traitements dentaires
- 345) **N°2386** Robert Mehlen (14.03.2008) au Ministre des Transports  
Étude relative au futur réseau de tramway à Luxembourg
- 346) **N°2387** Xavier Bettel (14.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé  
Évasion du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck d'une personne condamnée pour homicide
- 347) **N°2388** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008) au Ministre des Transports  
Déroulement des opérations d'enregistrement et de contrôles à l'Aéroport de Findel
- 348) **N°2389** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008) au Ministre des Finances  
Pratique du «ruling» au sein de l'Administration des contributions
- 349) **N°2390** Félix Braz (14.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Prise en considération des efforts d'intégration pour le retour ou le maintien de personnes déboutées du droit d'asile
- 350) **N°2391** Félix Braz (14.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration et au Ministre de la Justice  
Cas d'un retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile vers la Guinée Conakry
- 351) **N°2392** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Mise au travail dans le cadre de la législation sur le RMG
- 352) **N°2393** Françoise Hetto-Gaasch (17.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Blocage des portes d'entrée au Centre Hospitalier du Kirchberg
- 353) **N°2394** Henri Kox (17.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Interprétation du nouveau règlement grand-ducal en relation avec les aides étatiques pour installations photovoltaïques
- 354) **N°2395** Henri Kox (18.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Promotion unilatérale d'un fournisseur d'électricité par la Ville de Dudelange
- 355) **N°2396** Xavier Bettel (19.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé  
Communication de l'identité de personnes en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et médicaments administrés
- 356) **N°2397** Camille Gira (19.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Risque de conflit d'intérêts entre un mandataire politique et son activité privée en tant que promoteur
- 357) **N°2398** Gilles Roth (18.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Droit des consommateurs et création de voies de recours collectifs
- 358) **N°2399** Jacques-Yves Henckes (19.03.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Plan d'Aménagement Particulier (PAP) et application de la loi concernant la protection de la nature et des ressources
- 359) **N°2400** Jacques-Yves Henckes (19.03.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Trafic de fausses autorisations commerciales
- 360) **N°2401** Françoise Hetto-Gaasch (19.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Mesurages d'emprises sur le réseau routier communal
- 361) **N°2402** Laurent Mosar (19.03.2008) au Ministre de la Défense  
Situation au Kosovo
- 362) **N°2403** Xavier Bettel (19.03.2008) au Ministre de la Justice  
Extradition d'un détenu
- 363) **N°2404** Lydie Err (20.03.2008) au Ministre de l'Égalité des chances  
Mise en œuvre de la Convention sur l'élimination de toutes formes de discrimination à l'égard des femmes
- 364) **N°2405** Marc Spautz et Fred Sunnen (20.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Solidification et enfouissement de déchets industriels contaminés sur l'ancien crassier d'ARBED Esch/Belval près de la localité d'Ehlerange
- 365) **N°2406** Lucien Clement (20.03.2008) au Ministre des Transports  
Plaques d'immatriculation rouges
- 366) **N°2407** Gilles Roth (20.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Section B classique dans les lycées secondaires classiques
- 367) **N°2408** Claudia Dall'Agnol (21.03.2008) au Ministre des Finances  
Abattement forfaitaire pour frais de garde
- 368) **N°2409** Marc Spautz (21.03.2008) au Ministre des Transports  
Stratégie globale pour toutes les régions afin de réduire les flux de trafic vers la ville de Luxembourg
- 369) **N°2410** Jos Scheuer (21.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Santé  
Gaspillage de nourriture dans les cantines luxembourgeoises
- 370) **N°2411** Marco Schank (21.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Cours de formation en vue de l'obtention d'un permis de pêche et permis touristiques de pêche
- 371) **N°2412** Anne Brasseur (21.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Site Internet «myschool» et protection des données à caractère personnel
- 372) **N°2413** Marc Spautz (21.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Étude d'impact sur la nouvelle ligne ferroviaire Esch-Luxembourg
- 373) **N°2414** Ben Fayot (21.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Fouilles archéologiques sur le plateau du Rham
- 374) **N°2415** Romain Schneider (21.03.2008) au Ministre de la Santé  
Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et placement judiciaire
- 375) **N°2416** Fernand Etgen (25.03.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Révision de la structure des traitements dans la fonction publique
- 376) **N°2417** Eugène Berger (26.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Plan général de gestion des déchets
- 377) **N°2418** Eugène Berger (26.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Projets CDM (Clean Development Mechanism) et JI (Joint Implementation)
- 378) **N°2419** Aly Jaerling (26.03.2008) au Ministre de la Justice  
Reconduite d'une personne vers Conakry (République de Guinée)
- 379) **N°2420** Laurent Mosar (26.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Fonds souverains
- 380) **N°2421** Vera Spautz (26.03.2008) au Ministre des Transports  
Permis de conduire
- 381) **N°2422** Marc Spautz (26.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Autoroute A13
- 382) **N°2423** (*urgente*) Félix Braz (26.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Cas du retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile
- 383) **N°2424** Laurent Mosar (27.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Ouverture d'une enquête internationale sur les violences commises au Tibet
- 384) **N°2425** Félix Braz (27.03.2008) au Ministre des Transports  
Autoroute ferroviaire Bettembourg-Perpignan
- 385) **N°2426** Xavier Bettel (27.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Convention autorisant les ambulances et les services de secours à passer la frontière des pays limitrophes
- 386) **N°2427** Xavier Bettel (27.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Présence d'observateurs des droits de l'homme ou de médecins indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés
- 387) **N°2428** Lydia Mutsch (28.03.2008) au Ministre de la Santé  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain)
- 388) **N°2429** Anne Brasseur (28.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Résultats des consultations concernant la grille des horaires dans l'enseignement secondaire
- 389) **N°2430** Colette Flesch (28.03.2008) au Ministre des Communications  
Marché des télécommunications luxembourgeois
- 390) **N°2431** Colette Flesch (28.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Itinéraire Vauban

- 391) **N°2432** Colette Flesch (28.03.2008) au Ministre des Transports  
LORRY-RAIL
- 392) **N°2433** Xavier Bettel (31.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé  
Retour de la personne en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP)
- 393) **N°2434** Roland Schreiner (31.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Chantier de la Banque européenne d'investissement (BEI)
- 394) **N°2435** Fernand Diederich (01.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Critères de subvention de matériel pour les services de secours
- 395) **N°2436** Xavier Bettel (02.04.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale
- 396) **N°2437** Xavier Bettel (02.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de la Santé  
Inscription de ressortissants luxembourgeois en sections kinésithérapie, éducation spécialisée, ergothérapie, logopédie et médecine vétérinaire dans une Haute École ou Université belge
- 397) **N°2438** Ben Fayot (02.04.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Vente par l'Administration des Biens du Grand-Duc de 385 ha de forêt près de Colmar-Berg à l'État luxembourgeois
- 398) **N°2439** Marc Spautz (02.04.2008) au Ministre des Sports  
Congé sportif
- 399) **N°2440** Anne Brasseur (02.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Augmentation de la tâche hebdomadaire des enseignants
- 400) **N°2441** Colette Flesch (02.04.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Nomination retroactive des membres du Conseil Supérieur des Personnes âgées
- 401) **N°2442** Marcel Oberweis (03.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Hébergement de l'exposition «Migration» au Musée de la Forteresse
- 402) **N°2443** Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (04.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Dyslexie
- 403) **N°2444** Robert Mehlen (07.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale.
- 404) **N°2445** Jean-Paul Schaaf (07.04.2008) au Ministre des Transports  
Concept de mobilité intégré «Nordstad»
- 405) **N°2446** Marco Schank (07.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Critères de relâchement des eaux de la retenue principale et des barrages accessoires à Esch-sur-Sûre
- 406) **N°2447** Marcel Oberweis (08.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Formation eBac
- 407) **N°2448** Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (08.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Assistance aux élèves à besoins éducatifs spéciaux
- 408) **N°2449** Félix Braz (08.04.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Enquête sur les circonstances d'un retour forcé
- 409) **N°2450** Marc Spautz (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Non-respect de la législation sociale européenne dans le domaine du transport routier
- 410) **N°2451** Laurent Mosar (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Utilisation de téléphones portables dans les avions
- 411) **N°2452** Fernand Diederich (09.04.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Places dans les centres intégrés
- 412) **N°2453** Jean Huss (09.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Médicaments génériques
- 413) **N°2454** Fernand Etgen (09.04.2008) au Ministre des Travaux publics  
Service d'hiver assuré par l'Administration des Ponts et Chaussées dans la région de Clervaux
- 414) **N°2455** Marcel Oberweis (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Projets en relation avec le programme européen Marco Polo
- 415) **N°2456** Marc Spautz (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Ligne RGTR 240 Clemency-Luxembourg
- 416) **N°2457** Xavier Bettel (09.04.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Procédures budgétaires dans le cadre de l'acquisition de terres du Grand-Duc aux alentours du Château de Berg
- 417) **N°2458** Xavier Bettel (09.04.2008) au Ministre des Finances  
Engagement budgétaire pris par le Ministre du Trésor et du Budget dans le cadre de l'acquisition de terres du Grand-Duc près du Château d Colmar-Berg
- 418) **N°2459** Romain Schneider (09.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Dépenses irrégulières effectuées dans le cadre de la politique agricole commune
- 419) **N°2460** Claude Adam (10.04.2008) au Ministre des Travaux publics  
Abattage d'arbres le long de la rue de Larochette entre Mersch et Angelsberg
- 420) **N°2461** Laurent Mosar (10.04.2008) au Ministre des Transports  
Car-sharing
- 421) **N°2462** Anne Brasseur (10.04.2008) au Ministre des Sports  
Manque de bénévoles et de personnes d'encadrement qualifiées dans le domaine du sport
- 422) **N°2463** Anne Brasseur (11.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
L'instruction religieuse dans l'école publique
- 423) **N°2464** Gilles Roth (11.04.2008) au Ministre des Transports  
Desserte de la localité de Roodt/Eisch par les bus de ligne RGTR en direction de Luxembourg
- 424) **N°2465** Gilles Roth (11.04.2008) au Ministre des Transports  
Interdiction de conduire obligatoire en cas d'ivresse au volant
- 425) **N°2466** Claude Adam (14.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Achat éventuel de la bibliothèque du Comte d'Ansembourg
- 426) **N°2467** Marco Schank (14.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Centre de radiodiffusion à Marnach
- 427) **N°2468** Nancy Arendt (16.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Homologation des diplômes de fin d'études secondaires et universitaires délivrés aux États-Unis
- 428) **N°2469** Laurent Mosar (16.04.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Allégations faites par l'ex-procureur du Tribunal pénal international sur des trafics d'organes perpétrés par l'Armée de libération du Kosovo (UCK) à la fin des années 90
- 429) **N°2470** Carlo Wagner (16.04.2008) au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Publicité pour établissements hospitaliers étrangers
- 430) **N°2471** Carlo Wagner (16.04.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Retards au niveau du versement des indemnités pécuniaires par l'ADEM aux salariés touchés par une incapacité de travail
- 431) **N°2472** Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (16.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Luxembourg Air Rescue (LAR)
- 432) **N°2473** Robert Mehlen (16.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Brevet de Maîtrise agricole
- 433) **N°2474** Laurent Mosar (17.04.2008) au Ministre des Transports  
Desserte de l'Attert-Lycée par le transport scolaire
- 434) **N°2475** Anne Brasseur (17.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre des Travaux publics  
Nouveaux bâtiments abritant les Archives Nationales sur la friche industrielle de Belval-Ouest
- 435) **N°2476** Camille Gira (17.04.2008) au Ministre de l'Environnement  
Bilan des émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas pour les années 2005 à 2007
- 436) **N°2477** Claudia Dall'Agnol (17.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Taxe spécifique pour les fabriques des églises
- 437) **N°2478** Gilles Roth (17.04.2008) au Ministre de la Justice  
Perquisitions en ligne
- 438) **N°2479** Marco Schank (17.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Publication d'une liste détaillée de tous les bénéficiaires de subventions européennes dans le domaine de l'agriculture et du développement rural
- 439) **N°2480** Ben Fayot (17.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Calcul de l'indice des prix à la consommation et taxes et impôts communaux
- 440) **N°2481** (*urgente*) Eugène Berger (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Finances  
Éventuelle fusion de la Cegedel S.A. avec la SOTEG S.A. et la Saar Ferngas AG
- 441) **N°2482** Marcel Oberweis (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Énergies renouvelables
- 442) **N°2483** Marcel Oberweis (18.04.2008) au Ministre des Transports  
Réaffectation des ateliers CFL à Luxembourg-Bonnevoie en vue de la construction de la nouvelle gare TGV
- 443) **N°2484** Gilles Roth (21.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Gel des prix administrés au niveau de l'État et des communes
- 444) **N°2485** Gilles Roth (21.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Indisponibilité des ambulances
- 445) **N°2486** Robert Mehlen (21.04.2008) au Ministre des Transports  
Luxembourg Air Rescue (LAR)
- 446) **N°2487** Lydie Err (21.04.2008) au Ministre de la Santé  
Résolution de l'Assemblée du Conseil de l'Europe relative à un accès à un avortement sans risque légal en Europe
- 447) **N°2488** Aly Jaerling (22.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Radiologie et tiers payant
- 448) **N°2489** Claude Meisch (22.04.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Engagement de l'État luxembourgeois au sommet de l'OTAN à Bucarest de financer l'acquisition d'hélicoptères destinés à l'armée afghane

- 449) **N°2490** Marcel Oberweis (23.04.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration Protection du personnel luxembourgeois employé auprès des Représentations du Luxembourg à l'étranger
- 450) **N°2491** Marcel Oberweis (23.04.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire et au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche Coopération interuniversitaire entre le Luxembourg et un des pays cibles de la coopération luxembourgeoise
- 451) **N°2492** Marcel Oberweis (23.04.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire Développement de la culture de la plante «Jatropha» dans certains pays cibles de la coopération au développement du Luxembourg
- 452) **N°2493** Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen et Françoise Hetto-Gaasch et Lucien Thiel (24.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative Éducateur gradué
- 453) **N°2494** Henri Kox (24.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Dépôts pétroliers luxembourgeois
- 454) **N°2495** Laurent Mosar (24.04.2008) au Ministre des Sports et au Ministre de l'Environnement Construction de la piste cycliste couverte sur l'ancienne décharge de Cessange
- 455) **N°2496** Carlo Wagner (24.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Travaux publics Travaux d'extension sur le site actuel du Laboratoire National de Santé (LNS)
- 456) **N°2497** Anne Brasseur (24.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche Location de la salle de concert de la Philharmonie
- 457) **N°2498** Carlo Wagner (24.04.2008) au Ministre de l'Environnement Interdiction de chasse des cormorans
- 458) **N°2499** Gast Gibéryen (25.04.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi Audit sur l'a.s.b.l. ProActif
- 459) **N°2500** Ali Kaes (28.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Communication sur les pharmacies de garde
- 460) **N°2501** Gilles Roth (29.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Fermeture de bureaux de poste
- 461) **N°2502** Ali Kaes (29.04.2008) au Ministre des Finances Dispense à la retenue à la source
- 462) **N°2503** Xavier Bettel (29.04.2008) au Ministre de la Justice Implication d'un agent de la police judiciaire dans un incident exhibitionniste
- 463) **N°2504** Roger Negri (30.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Fermeture de bureaux de poste
- 464) **N°2505** Henri Kox (30.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Éventuelle publicité trompeuse
- 465) **N°2506** Robert Mehlen (30.04.2008) au Ministre de la Justice Reproches à l'encontre de la Police
- 466) **N°2507** Robert Mehlen (30.04.2008) au Ministre de la Défense Harcèlement sexuel dans l'armée
- 467) **N°2508** Gilles Roth (30.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Publication par voie d'affiches apposées
- 468) **N°2509** Marc Spautz (30.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle
- 469) **N°2510** Gilles Roth (30.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi Statut unique
- 470) **N°2511** Carlo Wagner (02.05.2008) au Ministre de la Sécurité sociale Prise en charge des cotisations pour l'assurance pension par l'assurance dépendance
- 471) **N°2512** Carlo Wagner (02.05.2008) au Ministre des Travaux publics Travaux de rétablissement du CR146 entre Niederdonven et Dreibrön
- 472) **N°2513** Xavier Bettel (02.05.2008) au Ministre de la Justice Loi sur les empreintes génétiques en matière pénale
- 473) **N°2514** Robert Mehlen (02.05.2008) au Ministre de l'Environnement Décharge pour déchets SIEDEC au Fridhaff
- 474) **N°2515** Gilles Roth (05.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Jeux vidéo violents
- 475) **N°2516** Gast Gibéryen (05.05.2008) au Ministre des Transports Situation du personnel de la Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois (CFL)
- 476) **N°2517** Gast Gibéryen (05.05.2008) au Ministre des Transports Ligne d'autobus entre Thionville et Luxembourg
- 477) **N°2518** Aly Jaerling (05.05.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances Abattage de la forêt tropicale de la République du Congo
- 478) **N°2519** Marcel Oberweis (05.05.2008) au Ministre de l'Environnement Achat de droits d'émission dans les différents fonds en relation avec le Mécanisme de Développement Propre du Protocole de Kyoto
- 479) **N°2520** Gilles Roth (05.05.2008) au Ministre des Travaux publics Fluidité du trafic sur la route d'Arlon N6 entre Mamer et Bertrange au lieu-dit Tossenbergr
- 480) **N°2521** Gast Gibéryen (06.05.2008) au Ministre de la Santé Établissement d'une pharmacie à Frisange
- 481) **N°2522** Robert Mehlen (07.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle École privée en langue portugaise
- 482) **N°2523** Marc Spautz (06.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Politique commerciale de la société «CODITEL»
- 483) **N°2524** Laurent Mosar (06.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement Mode de saisine des juges respectivement le mode de comparution des personnes concernées en matière de litiges relatifs à des baux commerciaux
- 484) **N°2525** Roland Schreiner (07.05.2008) au Ministre des Transports Gestion du personnel auprès des CFL
- 485) **N°2526** Patrick Santer (06.05.2008) au Ministre de la Santé Acides gras trans
- 486) **N°2527** Carlo Wagner (07.05.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi Compensation heures supplémentaires
- 487) **N°2528** Henri Kox (07.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement Modification du mode de calcul des loyers
- 488) **N°2529** Ali Kaes (07.05.2008) au Ministre des Transports Conditions à respecter par les convois exceptionnels
- 489) **N°2530** Robert Mehlen (08.05.2008) au Ministre de la Justice Délai entre accident Luxair et procès
- 490) **N°2531** Gast Gibéryen (08.05.2008) au Ministre des Transports Tracé de la nouvelle ligne ferroviaire Esch-sur-Alzette - Luxembourg
- 491) **N°2532** Claudia Dall'Agnol (08.05.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi Situation des personnes «au pair»
- 492) **N°2533** Marc Spautz (08.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Mise en œuvre de la réforme psychiatrique
- 493) **N°2534** Fernand Etgen (09.05.2008) au Ministre de l'Environnement Heures supplémentaires des forestiers
- 494) **N°2535** Fernand Etgen (09.05.2008) au Ministre de l'Environnement Rôle consultatif lors de l'élaboration de textes législatifs de l'Association des Forestiers Luxembourgeois (AFL)
- 495) **N°2536** Laurent Mosar (09.05.2008) au Ministre des Transports Vol de nuit
- 496) **N°2537** Henri Kox (18.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural Qualité du vin
- 497) **N°2538** Marcel Oberweis (14.05.2008) au Ministre de l'Environnement Remembrement à Stadtbredimus
- 498) **N°2539** (*urgente*) Robert Mehlen (14.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Environnement Remembrement Stadtbredimus
- 499) **N°2540** Robert Mehlen (15.05.2008) au Ministre de la Justice Affaire «Bommeleeër»
- 500) **N°2541** Gilles Roth (16.05.2008) au Ministre des Transports Taxation de camions en fonction des kilomètres parcourus
- 501) **N°2542** Claude Adam (16.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Procédure d'orientation en 6<sup>e</sup> année d'études
- 502) **N°2543** Marcel Oberweis (16.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Exposition aux pesticides
- 503) **N°2544** Robert Mehlen (19.05.2008) au Ministre de l'Environnement Situation des colonies d'abeilles
- 504) **N°2545** Claude Adam (19.05.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Travaux publics Construction d'un centre de thérapie près du château de Schoenfels
- 505) **N°2546** Laurent Mosar (19.05.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration Hausse continue des prix de l'énergie
- 506) **N°2547** Claude Adam (20.05.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche Bachelier professionnel en sciences sociales et éducatives de l'Université du Luxembourg
- 507) **N°2548** Eugène Berger (20.05.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre des Finances, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Justice Délits contre l'environnement
- 508) **N°2549** Carlo Wagner (20.05.2008) au Ministre de la Santé Fûts découverts dans les caves du Laboratoire Nationale de Santé
- 509) **N°2550** Xavier Bettel (21.05.2008) au Ministre de la Justice Accès aux décisions des autorités judiciaires
- 510) **N°2551** Henri Kox (21.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural Mortalité élevée des colonies d'abeilles
- 511) **N°2552** Laurent Mosar (21.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Tracé du futur tram léger
- 512) **N°2553** Henri Kox (22.05.2008) au Ministre de la Santé Mesures en relation avec les rejets de substances radioactives et non-radioactives dans l'environnement
- 513) **N°2554** Fernand Etgen (22.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Instruction formelle pour le personnel d'une administration communale
- 514) **N°2555** Fernand Etgen (22.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics Travaux au Lycée du Nord à Wiltz

- 515) **N°2556** Marcel Oberweis (22.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Mortalité des abeilles causée par l'utilisation d'insecticides
- 516) **N°2557** Marcel Oberweis (22.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Protocole de Kyoto
- 517) **N°2558** Félix Braz (22.05.2008) au Ministre de la Justice  
Position du Luxembourg concernant l'élaboration par la commission européenne d'une directive-cadre pour la lutte contre la discrimination des minorités
- 518) **N°2559** Gast Gibéryen (22.05.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Usage de la langue luxembourgeoise
- 519) **N°2560** Robert Mehlen (26.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Campagne de vaccination contre la fièvre catarrhale
- 520) **N°2561** Robert Mehlen (26.05.2008) au Ministre des Travaux publics  
Travaux tunnel «Gousseleberg»
- 521) **N°2562** Aly Jaerling (26.05.2008) au Ministre des Transports  
Portes des trains «Bombardier 3000»
- 522) **N°2563** Carlo Wagner (27.05.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Prestations en espèces à charge des assurés employés
- 523) **N°2564** Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (27.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Centre écologique situé au sein du «Parc Hosingen»
- 524) **N°2565** Gast Gibéryen (27.05.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Pacte logement
- 525) **N°2566** Roger Negri (28.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Taux d'émissions de CO<sub>2</sub>
- 526) **N°2567** Ali Kaes (28.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Services de secours
- 527) **N°2568** Fernand Etgen (29.05.2008) au Ministre des Sports et au Ministre des Travaux publics  
Rénovation Coque
- 528) **N°2569** Roger Negri (29.05.2008) au Ministre des Travaux publics  
Rénovation du pont à Kayl
- 529) **N°2570** Robert Mehlen (29.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Prix du lait
- 530) **N°2571** Romain Schneider (29.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Prix du lait
- 531) **N°2572** Claudia Dall'Agnol (30.05.2008) au Ministre de la Justice  
Vidéosurveillance des zones de sécurité
- 532) **N°2573** Roger Negri (30.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Inclusion des transports aériens dans le système communautaire d'échange de quotas d'émission et ses conséquences
- 533) **N°2574** Claude Adam (30.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Éducation différenciée
- 534) **N°2575** Sylvie Andrich-Duval et Marc Spautz (30.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Travaux publics  
Déplacement de déchets industriels dans le cadre de la construction de la liaison Micheville
- 535) **N°2576** Marcel Oberweis (30.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Problématique des poulets chlorés
- 536) **N°2577** Vera Spautz (30.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Conditions et modalités de l'aide au financement de garanties locatives
- 537) **N°2578** Jean Huss (02.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Plan d'action contre le tabagisme
- 538) **N°2579** Anne Brasseur (02.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Projet «Presse à l'école»
- 539) **N°2580** Roger Negri (03.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Montée du Tossenber
- 540) **N°2581** Fernand Etgen (03.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Enseignants en luxembourgeois
- 541) **N°2582** Claude Meisch (03.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Sécurité sociale  
Cours de préparation à la naissance
- 542) **N°2583** Robert Mehlen (03.06.2008) au Ministre des Finances  
Prix des carburants
- 543) **N°2584** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Encadrement médical de l'armée
- 544) **N°2585** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Test de sélection des candidats soldats volontaires
- 545) **N°2586** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Sondage au sein de l'armée
- 546) **N°2587** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Entrée en vigueur de règlements grand-ducaux
- 547) **N°2588** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Ambulance du centre militaire de Diekirch
- 548) **N°2589** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense, au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Justice  
Règlement de discipline pour la force publique
- 549) **N°2590** Gilles Roth (04.06.2008) au Ministre des Communications  
Système de géolocalisation des téléphones portables
- 550) **N°2591** Fernand Etgen (04.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Étude de sécurité sur la N7
- 551) **N°2592** Robert Mehlen (04.06.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Transports  
Système de signalisation
- 552) **N°2593** Romain Schneider (04.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Évacuateur de crues
- 553) **N°2594** Aly Jaerling (05.06.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Hauts fourneaux de Belval
- 554) **N°2595** Roland Schreiner (05.06.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Nouvelle régulation pour les autobus
- 555) **N°2596** Lydia Mutsch et Roland Schreiner (05.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Nouveau bâtiment de la Banque européenne d'Investissement (BEI)
- 556) **N°2597** Laurent Mosar (06.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Environnement  
Site de l'émetteur d'ondes électromagnétiques à Obersyren
- 557) **N°2598** Ben Fayot (06.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Escaliers à l'intérieur des casernes Vauban
- 558) **N°2599** (*urgente*) Xavier Bettel (06.06.2008) au Ministre de la Justice  
Filles mineures détenues au Centre pénitentiaire de Luxembourg (CPL)
- 559) **N°2600** Gast Gibéryen (06.06.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de la Santé  
Dépendance du Lycée technique Nic Biever sur le site «Frankelach» à Dudelange
- 560) **N°2601** Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre des Transports  
Procédure de décollage pratiquée sur la piste 06
- 561) **N°2602** Roger Negri et Marcel Oberweis (09.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Utilisation de biocarburants
- 562) **N°2603** Robert Mehlen (09.06.2008) au Ministre des Transports  
Nuisances sonores
- 563) **N°2604** (*urgente*) Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre de la Justice  
Évasion d'un détenu du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck
- 564) **N°2605** Roland Schreiner (09.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Pollution apparente d'un ruisseau à Clemency
- 565) **N°2606** Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Nouvelle tarification des taxis de la Ville de Luxembourg
- 566) **N°2607** Carlo Wagner (10.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Sortie N°15 sur l'autoroute A1
- 567) **N°2608** Claude Adam (10.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Instituteur-ressources
- 568) **N°2609** Gast Gibéryen (11.06.2008) au Ministre de la Justice  
Incidents avec des jeunes à Esch-Alzette
- 569) **N°2610** Claudia Dall'Agnol (11.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Événements en plein air
- 570) **N°2611** Claude Adam (11.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Taxe scolaire pour non résidents
- 571) **N°2612** Claudia Dall'Agnol (11.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Soins psychiatriques à domicile (SPAD)
- 572) **N°2613** Claudia Dall'Agnol (11.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Transport et traitement de patients souffrant d'une obésité grave (adipositas permagna)
- 573) **N°2614** Romain Schneider (11.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Directive sur le temps de travail
- 574) **N°2615** Claude Meisch (12.06.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Enseignes publicitaires
- 575) **N°2616** Marc Angel (12.06.2008) au Ministre des Transports  
Vols de nuit
- 576) **N°2617** Gast Gibéryen (12.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Situation du personnel des CFL
- 577) **N°2618** Robert Mehlen (12.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Évaluation des élèves ayant terminé le cycle d'orientation du Neie Lycée



- 578) **N°2619** Eugène Berger (12.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Programmes européens
- 579) **N°2620** Claudia Dall'Agnol (12.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Violence envers les bénévoles des services de secours
- 580) **N°2621** Anne Brasseur (12.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Coefficient de l'éducation artistique
- 581) **N°2622** Ben Fayot (13.06.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche Diplôme d'ingénieur industriel de l'Université du Luxembourg
- 582) **N°2623** Gilles Roth (13.06.2008) au Ministre des Finances et au Ministre de la Sécurité sociale Occupation de personnel domestique dans un ménage privé
- 583) **N°2624** Viviane Loschetter (13.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration État des négociations entre l'établissement Servior et la COPAS
- 584) **N°2625** Gast Gibéryen (16.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics Difficultés d'accès au marché national de rénovation respectivement d'extension des stations d'épuration
- 585) **N°2626** Gast Gibéryen (17.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Utilisation de la langue luxembourgeoise dans le réseau de distributeurs d'argent des Postes et Télécommunications (P&T)
- 586) **N°2627** Marcel Oberweis (17.06.2008) au Ministre de la Santé Précautions à prendre avec les téléphones mobiles
- 587) **N°2628** Viviane Loschetter (17.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Demandes d'admission pour CITP et CCM
- 588) **N°2629** Eugène Berger (18.06.2008) au Ministre des Transports Manque de personnel au sein de la Société nationale des chemins de fer Luxembourgeois et de ses filiales
- 589) **N°2630** Gast Gibéryen (18.06.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État Composition de la Commission européenne
- 590) **N°2631** Claude Adam (19.06.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative Revalorisation de la carrière du préposé forestier
- 591) **N°2632** Carlo Wagner (19.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire «Vide scolaire» dans le canton de Remich
- 592) **N°2633** Ben Fayot (19.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi Mauvaise transposition de la directive 96/71 concernant le détachement des travailleurs
- 593) **N°2634** Fernand Diederich (19.06.2008) au Ministre de l'Environnement Cadastre national des arbres
- 594) **N°2635** Robert Mehlen (20.06.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural Déformations apparues auprès de veaux nouveaux-nés dans les environs de la décharge SIDEC
- 595) **N°2636** Robert Mehlen (20.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi Personnel de la décharge SIDEC exposé à la Mycotoxine
- 596) **N°2637** Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi Rayonnements non ionisants
- 597) **N°2638** Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi Puissance des émetteurs radio de Marnach
- 598) **N°2639** Robert Mehlen (20.06.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget Subsidés aux associations
- 599) **N°2640** Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Fluoroquinolones
- 600) **N°2641** Marc Angel (20.06.2008) au Ministre de la Justice Reconnaissance des mariages homosexuels conclus à l'étranger
- 601) **N°2642** Marcel Oberweis (20.06.2008) au Ministre de la Santé Étiquetage nutritionnel des aliments
- 602) **N°2643** Lucien Clement (24.06.2008) au Ministre de l'Environnement Protection contre les étourneaux
- 603) **N°2644** Laurent Mosar (24.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Communauté européenne de l'énergie
- 604) **N°2645** Ben Fayot (25.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration Allocation de vie chère
- 605) **N°2646** John Castegnaro (25.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Prix lors de la facturation du mazout
- 606) **N°2647** Claude Meisch (25.06.2008) au Ministre des Travaux publics Travaux sur le chantier du nouveau Lycée technique Mathias Adam (LTMA)
- 607) **N°2648** Xavier Bettel (25.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Initiative du parti socialiste de la Ville de Luxembourg concernant la tarification des taxis
- 608) **N°2649** Jos Scheuer (25.06.2008) au Ministre de la Justice Nationalité luxembourgeoise en cas de surdité
- 609) **N°2650** Robert Mehlen (25.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics Piscine couverte pour le Lycée technique Joseph Bech (LTJB) à Grevenmacher
- 610) **N°2651** Alex Bodry (26.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Circulaire du 9 juin 2008 concernant la recommandation du Médiateur du Grand-Duché de Luxembourg
- 611) **N°2652** Lucien Clement et Marie-Josée Frank (26.06.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi Embauche de travailleurs saisonniers polonais
- 612) **N°2653** Xavier Bettel (26.06.2008) au Ministre de la Justice Manifestations prévues lors du conseil européen Agriculture et Pêche
- 613) **N°2654** Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Laboratoire National de Santé
- 614) **N°2655** Ben Fayot (26.06.2008) au Ministre de l'Environnement Conseil supérieur pour le développement durable
- 615) **N°2656** Marc Spautz (27.06.2008) au Ministre des Travaux publics Autoroutes luxembourgeoises
- 616) **N°2657** Marcel Oberweis (30.06.2008) au Ministre des Transports Accidents ferroviaires à hauteur d'un passage à niveau
- 617) **N°2658** Ben Fayot (01.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Résultats des examens de fin d'études secondaires ou secondaires techniques communiqués par voie électronique
- 618) **N°2659** Lydia Mutsch (01.07.2008) au Ministre de la Sécurité sociale Système du tiers payant
- 619) **N°2660** Roger Negri (01.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Extension de l'offre scolaire au lycée technique Josy Barthel de Mamer
- 620) **N°2661** Laurent Mosar (01.07.2008) au Ministre des Communications et au Ministre des Finances Introduction d'une nouvelle taxe sur le chiffre d'affaires des chaînes privées, des opérateurs télécoms et d'Internet en France
- 621) **N°2662** Claude Adam et Henri Kox (02.07.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche Emplacement pour l'Unité de Recherche Physique et Matériaux de l'Université du Luxembourg
- 622) **N°2663** Martine Mergen (02.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle «Eis Schoul»
- 623) **N°2664** Fernand Etgen (03.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Nouveau système de paiement dans les cantines des établissements scolaires de l'enseignement secondaire
- 624) **N°2665** Gilles Roth (03.07.2008) au Ministre des Transports Participation de Fortis dans Luxair
- 625) **N°2666** Robert Mehlen (03.07.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural Création d'une «Zone horticole» au Luxembourg
- 626) **N°2667** Marcel Oberweis (03.07.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Travaux publics Achèvement de la piste cyclable PC 15 entre Lorentzweiler et Lintgen
- 627) **N°2668** Gilles Roth (04.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Directive relative aux droits des patients en matière de soins de santé transfrontaliers
- 628) **N°2669** Claude Meisch (04.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale Cours de préparation à la naissance
- 629) **N°2670** Marc Angel (07.07.2008) au Ministre des Finances Chèques-repas
- 630) **N°2671** Gast Gibéryen (07.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi Initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB
- 631) **N°2672** Gast Gibéryen (07.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi Résultats des initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB
- 632) **N°2673** Félix Braz (07.07.2008) au Ministre des Transports Résultats des investigations concernant le projet Eurocap-Rail suite au projet de la SNCB d'une mise en service éventuelle de trains pendulaires entre Bruxelles et Luxembourg
- 633) **N°2674** Marcel Oberweis (07.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Affranchissement des timbres de l'Ordre souverain de Malte
- 634) **N°2675** Claude Meisch (08.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget Comptabilité générale de l'État
- 635) **N°2676** Aly Jaerling (08.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics Site «Lentille Terre Rouge»
- 636) **N°2677** Claude Adam (08.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Publicité à l'école
- 637) **N°2678** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Transports Résultats d'analyses du sang demandés par la Commission médicale des permis

- 638) **N°2679** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Chambres réservées aux soins palliatifs
- 639) **N°2680** Robert Mehlen (08.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Statut de la «International School of Luxembourg»
- 640) **N°2681** Marcel Oberweis (09.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Oxygénothérapie en milieu extrahospitalier
- 641) **N°2682** John Castegnaro et Romain Schneider (09.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Réforme de l'Administration de l'Emploi (ADEM)
- 642) **N°2683** Vera Spautz (09.07.2008) au Ministre de la Justice  
Mineurs détenus au Centre pénitentiaire à Schrassig
- 643) **N°2684** Fernand Etgen (09.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Instruction formelle pour le personnel communal concernant la consommation d'alcool pendant la pause de midi
- 644) **N°2685** Jacques-Yves Henckes (09.07.2008) au Ministre des Sports, au Ministre de l'Environnement, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports  
Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange
- 645) **N°2686** Gast Gibéryen (09.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prochaines tranches indiciaires
- 646) **N°2687** Gast Gibéryen (09.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Évolution des prix
- 647) **N°2688** Claudia Dall'Agnol (09.07.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Accidents de travail dans le domaine de la santé
- 648) **N°2689** Camille Gira (10.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
Installations sanitaires dans les nouveaux établissements scolaires
- 649) **N°2690** Marie-Josée Frank (10.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Formation en soins infirmiers
- 650) **N°2691** Lucien Clement (10.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
Construction d'un nouveau bâtiment pour la Police Grand-Ducal à Grevenmacher
- 651) **N°2692** Gilles Roth (10.07.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Santé  
Distribution gratuite de fruits dans les écoles
- 652) **N°2693** Marcel Oberweis et Marco Schank (10.07.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Évacuation des boues d'épuration par voie d'incinération
- 653) **N°2694** Gilles Roth (11.07.2008) au Ministre des Transports  
Vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 654) **N°2695** Félix Braz (14.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics  
Rénovation de la piscine du Lycée Hubert Clement d'Esch-sur-Alzette
- 655) **N°2696** Jacques-Yves Henckes (14.07.2008) au Ministre des Transports  
Tarification des parkings du nouveau terminal de l'Aéroport de Luxembourg
- 656) **N°2697** Jean Huss (14.07.2008) au Ministre de la Santé  
Cas de leucémie infantile enregistrés par le Registre Morphologique des Tumeurs (RMT)
- 657) **N°2698** Marcel Oberweis (14.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Énergie éolienne
- 658) **N°2699** Claude Meisch (14.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Décompte de la participation des communes aux traitements des enseignants
- 659) **N°2700** Félix Braz et Viviane Loschetter (15.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Formation pour adultes
- 660) **N°2701** Alexandre Krieps (15.07.2008) au Ministre des Transports  
Vente de parts du capital d'une compagnie aérienne privée
- 661) **N°2702** Xavier Bettel (15.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Tarification des taxis
- 662) **N°2703** Gast Gibéryen (15.07.2008) au Ministre des Transports  
Projet «RAPIDO»
- 663) **N°2704** Robert Mehlen (16.07.2008) au Ministre des Finances  
Corruption auprès de l'Administration des Douanes et Accises
- 664) **N°2705** Laurent Mosar (16.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Passeport européen pour les sociétés de gestion
- 665) **N°2706** Marc Spautz (17.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Durée du congé postnatal
- 666) **N°2707** Claude Adam et Félix Braz (17.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Langue des signes
- 667) **N°2708** Marc Spautz (18.07.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de la Santé  
Utilisation du sirop de fructose-glucose dans l'agroalimentaire
- 668) **N°2709** Félix Braz (18.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Invitation au retour assisté pour des demandeurs d'asile
- 669) **N°2710** Lydia Mutsch (18.07.2008) au Ministre des Finances  
Augmentation des accises sur le tabac
- 670) **N°2711** Henri Kox (18.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Santé  
Incident nucléaire de Tricastin
- 671) **N°2712** Eugène Berger (18.07.2008) au Ministre de la Santé  
Incident nucléaire de Tricastin
- 672) **N°2713** Marc Spautz (21.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle
- 673) **N°2714** Ben Fayot (21.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Situation des électeurs luxembourgeois vivant dans les régions frontalières
- 674) **N°2715** Gast Gibéryen (21.07.2008) au Ministre des Communications et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Système «eCall»
- 675) **N°2716** Anne Brasseur (22.07.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Pourparler avec les représentants des différentes confessions et du monde laïc
- 676) **N°2717** Ali Kaes (22.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Disponibilité des hélicoptères de sauvetage
- 677) **N°2718** Camille Gira (22.07.2008) au Ministre des Transports  
Impossibilité de faire certifier des véhicules modifiés après achat pour fonctionner au gaz de prétreole liquéfié (LPG)
- 678) **N°2719** Marco Schank (23.07.2008) au Ministre des Transports  
Ligne ferroviaire du Nord
- 679) **N°2720** Roland Schreiner (24.07.2008) au Ministre des Transports  
Hangar de l'asbl «Luxembourg Air Rescue» (L.A.R.)
- 680) **N°2721** Alexandre Krieps (24.07.2008) au Ministre des Sports  
Dénomination du futur vélodrome de Cessange
- 681) **N°2722** Camille Gira (24.07.2008) au Ministre de l'Environnement  
Fonds carbone qui financent des projets CDM (Credit de Développement Mutuel) dans le cadre de l'accord de Kyoto
- 682) **N°2723** Marco Schank (25.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Exposition au radon dans les établissements scolaires
- 683) **N°2724** Robert Mehlen (26.07.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Contrôle douanier pendant le Tour de France
- 684) **N°2725** Félix Braz (28.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Retours forcés vers le Kosovo
- 685) **N°2726** Claudia Dall'Agnol (29.07.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
«Agence Dageselteren»
- 686) **N°2727** Carlo Wagner (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Campagnes d'information et de sensibilisation lancées par le Ministère de la Santé
- 687) **N°2728** Carlo Wagner (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Frais de transport ambulanciers
- 688) **N°2729** Fernand Etgen (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Risques d'échinococcose accrues dus à l'augmentation de la population vulpine
- 689) **N°2730** Fernand Etgen (29.07.2008) au Ministre de l'Environnement  
Évolution de la population du renard
- 690) **N°2731** Robert Mehlen (30.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Réaction sur des accusations envers un enseignant
- 691) **N°2732** Robert Mehlen (30.07.2008) au Ministre de la Justice  
Certificat de décès
- 692) **N°2733** Robert Mehlen (31.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Communications  
Droit d'auteur
- 693) **N°2734** Robert Mehlen (31.07.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Musée de la Forteresse
- 694) **N°2735** Robert Mehlen (01.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Interdiction du téléphone portable à l'école
- 695) **N°2736** Laurent Mosar (01.08.2008) au Ministre de la Justice  
Déplacement du milieu de la drogue vers la rue de Strasbourg
- 696) **N°2737** Xavier Bettel (01.08.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Service de santé de l'armée
- 697) **N°2738** Laurent Mosar (01.08.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Censure de l'Internet par les autorités chinoises
- 698) **N°2739** Marcel Oberweis (01.08.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre des Transports  
Cancer colorectal
- 699) **N°2740** Marco Schank (01.08.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre des Travaux publics  
Arrondissement judiciaire de Diekirch
- 700) **N°2741** Robert Mehlen (01.08.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Bulletins de vote adaptés pour les personnes malvoyantes
- 701) **N°2742** Robert Mehlen (01.08.2008) au Ministre de la Justice  
Test de paternité au Luxembourg
- 702) **N°2743** Claudia Dall'Agnol (04.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Accord écrit entre le médecin et le patient

- 703) **N°2744** Claudia Dall'Agnol (04.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Facturation d'opérations médicales
- 704) **N°2745** Claudia Dall'Agnol (04.08.2008) au Ministre de la Justice  
Délai entre l'infraction et la publication de l'avis de recherche
- 705) **N°2746** Roland Schreiner (05.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Allocation postnatale
- 706) **N°2747** Anne Brasseur (05.08.2008) au Ministre des Travaux publics  
Travaux de finition des immeubles de la Cité judiciaire
- 707) **N°2748** Roland Schreiner (05.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Centre de transfusion sanguine (CTS)
- 708) **N°2749** Henri Kox et Viviane Loschetter (05.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Participation parentale dans les maisons relais pour enfants, les crèches et les foyers de jour
- 709) **N°2750** Claudia Dall'Agnol (05.08.2008) au Ministre de la Justice  
Système de vidéosurveillance
- 710) **N°2751** Aly Jaerling (06.08.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Concours Eurovision de la Chanson
- 711) **N°2752** Aly Jaerling (06.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Tarif «DMG1» (dossier médical du patient)
- 712) **N°2753** Gast Gibéryen (08.08.2008) au Ministre de la Santé  
Fibrose pulmonaire
- 713) **N°2754** Gast Gibéryen (08.08.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Indemnisation pour travailleurs handicapés
- 714) **N°2755** Jacques-Yves Henckes (11.08.2008) au Ministre de la Justice  
Tribunal de la Jeunesse
- 715) **N°2756** Fernand Etgen (11.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Publication des données des agriculteurs percevant des aides étatiques
- 716) **N°2757** Fernand Diederich (12.08.2008) au Ministre des Travaux publics  
Tunnels équipés de systèmes d'antennes émettrices d'ondes radio
- 717) **N°2758** Marc Spautz (12.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Installations de stockage de l'Agrocenter à Mersch
- 718) **N°2759** Marc Spautz (12.08.2008) au Ministre des Transports  
Relations de transport en commun entre la région Est du pays et les zones industrielles de Bettembourg/Dudelange
- 719) **N°2760** Marc Spautz (12.08.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Harcèlement moral
- 720) **N°2761** Henri Kox (12.08.2008) au Ministre de la Santé  
Stockage de déchets nucléaires
- 721) **N°2762** Alexandre Krieps (12.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Qualifications requises pour moniteurs dans des colonies de vacances
- 722) **N°2763** Alexandre Krieps (12.08.2008) au Ministre des Transports  
Participation obligatoire à un stage de premiers secours pour les candidats à l'épreuve du permis de conduire
- 723) **N°2764** Claude Adam (12.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Apprentissage de la natation dans le cadre de l'enseignement primaire
- 724) **N°2765** Colette Flesch (13.08.2008) au Ministre des Transports  
Gestion des bagages à l'arrivée à l'Aéroport de Luxembourg
- 725) **N°2766** Marc Spautz (13.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Échographie
- 726) **N°2767** Marc Spautz (14.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Élaboration d'une cartographie du cancer
- 727) **N°2768** Henri Kox (14.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Transport de matériaux nucléaires
- 728) **N°2769** Fernand Etgen (18.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Aides financières
- 729) **N°2770** Gast Gibéryen (19.08.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Procédure de recrutement du groupe Cactus
- 730) **N°2771** Gast Gibéryen (19.08.2008) au Ministre du Trésor et du Budget, au Ministre de la Justice et au Ministre du Trésor et du Budget  
Recettes résultants des avertissements taxés
- 731) **N°2772** Marc Spautz (21.08.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Prise en charge de l'assurance dépendance des personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer
- 732) **N°2773** Christine Doerner (21.08.2008) au Ministre de la Justice  
Attribution du nom aux enfants adoptés
- 733) **N°2774** Sylvie Andrich-Duval (22.08.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre des Transports  
Respect des règles du Code de la Route par les membres de la Police Grand-Ducale
- 734) **N°2775** Gilles Roth (25.08.2008) au Ministre de la Justice  
Inscription d'un fœtus né sans vie sur les registres de l'état civil
- 735) **N°2776** Aly Jaerling (26.08.2008) au Ministre des Transports  
Carrefour à sens giratoire - Rond-point
- 736) **N°2777** Marcel Oberweis (26.08.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Installation de panneaux photovoltaïques par les communes et l'État
- 737) **N°2778** Roger Negri (26.08.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances  
Délai à respecter pour l'introduction de la déclaration d'impôt sur le revenu
- 738) **N°2779** Sylvie Andrich-Duval (27.08.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Justice  
Unité Spéciale de la Police (USP)
- 739) **N°2780** Marcel Oberweis (27.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
«Retournée scolaire verte» dans le cadre de l'«Année internationale de la planète Terre»
- 740) **N°2781** Xavier Bettel (27.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Lycée technique pour professions éducatives et sociales (LTPES)
- 741) **N°2782** Xavier Bettel (27.08.2008) au Ministre des Finances  
Discriminations par des banques
- 742) **N°2783** Alex Bodry (28.08.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Finances  
Principes du développement durable
- 743) **N°2784** Robert Mehlen (28.08.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prix des médicaments
- 744) **N°2785** Gilles Roth (28.08.2008) au Ministre des Communications  
Commerce illégal de données à caractère personnel
- 745) **N°2786** Marcel Oberweis (29.08.2008) au Ministre de l'Environnement  
Renaturation de l'Alzette
- 746) **N°2787** Alex Bodry (29.08.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Fourrière communale pour chiens
- 747) **N°2788** Roland Schreiner (29.08.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Renaturation de l'Alzette
- 748) **N°2789** Marc Spautz (29.08.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Constructions de bâtiments publics par les communes
- 749) **N°2790** Carlo Wagner (29.08.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Augmentation échelonnée des pensions en fonction de l'âge et de la carrière du bénéficiaire
- 750) **N°2791** Gilles Roth (02.09.2008) au Ministre des Transports  
Droit d'information des passagers d'un avion en cas de panne technique ou autres incidents pouvant influencer la qualité d'un vol
- 751) **N°2792** Alex Bodry (03.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Crise immobilière
- 752) **N°2793** Jacques-Yves Henckes (03.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Modalités de calcul de l'aide au réemploi
- 753) **N°2794** Gast Gibéryen (03.09.2008) au Ministre des Transports  
Nouveaux plans de vol de la compagnie aérienne Cargolux
- 754) **N°2795** Marcel Oberweis et Marco Schank (04.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
Régimes d'aides étatiques en matière d'économie d'énergie et d'utilisation des énergies renouvelables
- 755) **N°2796** Aly Jaerling (04.09.2008) au Ministre des Transports  
Aéroport de London-Heathrow plus desservi par Luxair
- 756) **N°2797** Claudia Dall'Agnol (04.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Acide picrique
- 757) **N°2798** Robert Mehlen (04.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Cours organisé par le Centre de Langues de Mersch
- 758) **N°2799** Laurent Mosar et Martine Mergen (05.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Octroi des concessions de pharmacie
- 759) **N°2800** Claude Adam (05.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Centre de Langues-Annexe Mersch
- 760) **N°2801** Patrick Santer (08.09.2008) au Ministre des Communications  
Protection des personnes à l'égard des traitements de leurs données à caractère personnel
- 761) **N°2802** Anne Brasseur (08.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Approvisionnement d'un produit pharmaceutique dans le domaine de la médecine nucléaire
- 762) **N°2803** Claudia Dall'Agnol (09.09.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Bibliothèque nationale
- 763) **N°2804** Gilles Roth (09.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Communications  
Sites de téléchargement de sonneries pour GSM
- 764) **N°2805** Ali Kaes (11.09.2008) au Ministre des Transports  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 765) **N°2806** Marcel Oberweis et Marco Schank (11.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Développement d'une stratégie en matière d'approvisionnement en gaz naturel
- 766) **N°2807** Ali Kaes (11.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Zones d'activités

- 767) **N°2808** Eugène Berger (12.09.2008) au Ministre des Transports  
Sondage à l'occasion de la semaine européenne de mobilité
- 768) **N°2809** Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (12.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Remboursement des traitements de la dyslexie
- 769) **N°2810** Alexandre Krieps (12.09.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prolongation des allocations familiales
- 770) **N°2811** (*urgente*) Claude Adam (12.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Cuisine du lycée de Schengen à Perl
- 771) **N°2812** Xavier Bettel (15.09.2008) au Ministre de la Justice  
Réforme des cours complémentaires en droit luxembourgeois
- 772) **N°2813** Xavier Bettel (15.09.2008) au Ministre de la Justice  
Conférence nationale de la Justice
- 773) **N°2814** Fernand Etgen (15.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Atert-Lycée et nombre d'élèves inscrits dans les établissements scolaires de la Nordstad
- 774) **N°2815** Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (15.09.2008) au Ministre des Transports  
Transport scolaire
- 775) **N°2816** Aly Jaerling (16.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Sécurité sociale  
Homologation des diplômes dans les professions de la santé
- 776) **N°2817** Aly Jaerling (16.09.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Aides financières pour études supérieures et lifelong learning
- 777) **N°2818** Alexandre Krieps (16.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Référentiel commun du «secours à personnes»
- 778) **N°2819** Gilles Roth (16.09.2008) au Ministre des Transports  
Stationnement de véhicules devant les accès privés
- 779) **N°2820** Aly Jaerling (17.09.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Transports  
Changement du nom du site Belval Usines en Belval Université
- 780) **N°2821** Fernand Etgen (17.09.2008) au Ministre des Finances  
Arriérés et défauts fiscaux des personnes physiques morales
- 781) **N°2822** (*urgente*) Xavier Bettel (17.09.2008) au Ministre de la Justice  
Décès d'un détenu du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 782) **N°2823** Xavier Bettel (17.09.2008) au Ministre de la Justice  
Défenseur de drogues du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 783) **N°2824** (*urgente*) Aly Jaerling (18.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Mesures d'économies annoncées par Arcelor-Mittal
- 784) **N°2825** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Statut unique et «Lohnfortzahlung»
- 785) **N°2826** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Statut unique et mise en commun des caisses de maladie et de pension
- 786) **N°2827** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Statut unique et créances de cotisations sociales
- 787) **N°2828** Laurent Mosar (18.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prix des produits pétroliers
- 788) **N°2829** Marcel Oberweis (18.09.2008) au Ministre des Transports  
Liaisons ferroviaires entre le Grand-Duché de Luxembourg et le Nord-Ouest de la République fédérale d'Allemagne
- 789) **N°2830** Ben Fayot (18.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prix des produits pétroliers
- 790) **N°2831** Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Discussions entre le gouvernement et les partenaires sociaux sur l'avenir des pensions
- 791) **N°2832** (*urgente*) Aly Jaerling (19.09.2008) au Ministre des Finances et au Ministre de la Sécurité sociale  
Fonds de pension
- 792) **N°2833** Gast Gibéryen (19.09.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Santé  
État des bâtiments d'une école primaire d'Esch-Lallange
- 793) **N°2834** Jean-Pierre Koepp (19.09.2008) au Ministre des Sports et au Ministre des Travaux publics  
Construction de piscines dans la région Nord du pays
- 794) **N°2835** (*urgente*) Ben Fayot (19.09.2008) au Ministre des Finances  
Interdiction de la pratique boursière de vente à découvert (short-selling)
- 795) **N°2836** (*urgente*) Alexandre Krieps (19.09.2008) au Ministre des Transports  
Appel d'offre Luxtram S.A.
- 796) **N°2837** Xavier Bettel (18.09.2008) au Ministre de la Justice  
Taux de récidive au sein du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 797) **N°2838** Roland Schreiner (19.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Milieu hospitalier et langue luxembourgeoise
- 798) **N°2839** John Castegnaro (22.09.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche, au Ministre des Communications et au Ministre de la Justice  
Téléchargement illégal de contenus protégés via Internet
- 799) **N°2840** Lucien Thiel (22.09.2008) au Ministre des Finances  
Exécution de la directive concernant l'imposition des revenus de l'épargne
- 800) **N°2841** Eugène Berger (22.09.2008) au Ministre des Travaux publics  
Nouveau bâtiment du Lycée technique Mathias Adam à Pétange
- 801) **N°2842** Alexandre Krieps (22.09.2008) au Ministre de la Justice, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Test génétique en vue de la conclusion d'une assurance-vie
- 802) **N°2843** Aly Jaerling (22.09.2008) au Ministre de la Santé  
Paracétamol et asthme chez l'enfant
- 803) **N°2844** Aly Jaerling (23.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Évaluation des différents systèmes de notation des élèves
- 804) **N°2845** Ben Fayot (19.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Trésor et du Budget  
Crise sur les marchés financiers et fonds de compensation du régime général de pension
- 805) **N°2846** Alexandre Krieps (23.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Augmentation des remboursements pour prothèses dentaires et verres correcteurs
- 806) **N°2847** Xavier Bettel (23.09.2008) au Ministre de la Santé  
Organisation pratique du Service d'Aide Médicale Urgente (SAMU)
- 807) **N°2848** Xavier Bettel (23.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Modification du plan d'aménagement général de la commune de Schuttrange
- 808) **N°2849** Marc Spautz (23.09.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Indication des prénoms au niveau des passeports et cartes d'identité
- 809) **N°2850** Aly Jaerling (23.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
e-Health
- 810) **N°2851** Lydia Mutsch (24.09.2008) au Ministre de la Santé  
OGM
- 811) **N°2852** Anne Brasseur (24.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
SC Ellergronn et débit de boissons
- 812) **N°2853** Carlo Wagner (24.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre des Travaux publics  
Centre Mosellan à Ehnen
- 813) **N°2854** Robert Mehlen (24.09.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Projet de remembrement de Langsur
- 814) **N°2855** Romain Schneider (25.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Groupe Tarkett
- 815) **N°2856** Ben Fayot (25.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Luxembourgeois domiciliés à l'étranger et élections
- 816) **N°2857** Roland Schreiner (25.09.2008) au Ministre des Transports  
Ligne d'autobus Vilavil entre Thionville et la ville de Luxembourg
- 817) **N°2858** Jacques-Yves Henckes (26.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Statistiques foncières
- 818) **N°2859** Jacques-Yves Henckes (26.09.2008) au Ministre de la Santé  
Laboratoire National de Santé
- 819) **N°2860** Gilles Roth (26.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Entretien des lits et des berges des cours d'eau
- 820) **N°2861** Roger Negri (26.09.2008) au Ministre des Travaux publics  
Stationnement des poids lourds sur les aires de repos
- 821) **N°2862** Marcel Oberweis (26.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
Remembrement des biens ruraux envisagé dans la commune de Mertert section Langsur
- 822) **N°2863** Aly Jaerling (28.09.2008) au Ministre des Finances  
Attribution de prêts hypothécaires
- 823) **N°2864** Aly Jaerling (28.09.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Site de l'Université du Luxembourg
- 824) **N°2865** Jacques-Yves Henckes (30.09.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Insertion professionnelle des réfugiés politiques et des personnes admises sous le statut de tolérance
- 825) **N°2866** Xavier Bettel (24.09.2008) au Ministre de la Justice  
Inscription d'un seuil de peine dans le projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel
- 826) **N°2867** Romain Schneider (01.10.2008) au Ministre des Transports  
Desserte de la ligne ferroviaire entre Trois-Ponts et Luxembourg-Ville
- 827) **N°2868** (*urgente*) Alex Bodry (02.10.2008) au Ministre des Finances  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 828) **N°2869** (*urgente*) Aly Jaerling (02.10.2008) au Ministre des Finances  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 829) **N°2870** Fernand Diederich (02.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Reclassement de la carrière de l'instituteur
- 830) **N°2871** Carlo Wagner (02.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
«Air Tramp»
- 831) **N°2872** Aly Jaerling (02.10.2008) au Ministre des Finances  
Association pour la Garantie des Dépôts Luxembourg

- 832) **N°2873** Alex Bodry (03.10.2008) au Ministre des Finances  
Garantie des dépôts
- 833) **N°2874** Jacques-Yves Henckes (03.10.2008) au Ministre des Finances  
Dépôts garantis en cas d'insolvabilité d'une banque
- 834) **N°2875** Jean-Paul Schaaf (03.10.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Contournement d'Ettelbruck/Feulen
- 835) **N°2876** Robert Mehlen (03.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Environnement  
Terrains appropriés à la construction de parcs éoliens
- 836) **N°2877** Aly Jaerling (04.10.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Impact de la crise financière sur les fonds de pension
- 837) **N°2878** Robert Mehlen (06.10.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Musée de la Forteresse
- 838) **N°2879** Robert Mehlen (08.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Édition d'un timbre en l'honneur d'Albert Ungeheuer
- 839) **N°2880** Fernand Etgen (06.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Offre de formation du pôle d'enseignement Nord
- 840) **N°2881** Claudia Dall'Agnol (06.10.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Familles d'accueil
- 841) **N°2882** (*urgente*) Gast Gibéryen (06.10.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Retard concernant le paiement des pensions
- 842) **N°2883** Aly Jaerling (07.10.2008) au Ministre de la Santé  
Étude sur le diabète
- 843) **N°2884** Alexandre Krieps (07.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Assurance dépendance
- 844) **N°2885** Alex Bodry (07.10.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Accessibilité des avis émis par le Conseil d'État
- 845) **N°2886** Aly Jaerling (07.10.2008) au Ministre de la Santé  
Campagne anti-tabac
- 846) **N°2887** Aly Jaerling (07.10.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Aides financières pour étudiants
- 847) **N°2888** Henri Kox (07.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Projets d'installation de biogaz
- 848) **N°2889** Roger Negri (07.10.2008) au Ministre des Travaux publics  
Échangeur de Helfenterbruck
- 849) **N°2890** Romain Schneider (07.10.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Formation pour bénéficiaires du revenu minimum garanti
- 850) **N°2891** Laurent Mosar (07.10.2008) au Ministre des Communications  
Commerce illicite des données à caractère personnel
- 851) **N°2892** Robert Mehlen (08.10.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
«Directoire européen»
- 852) **N°2893** Carlo Wagner (08.10.2008) au Ministre des Travaux publics  
Zone de ralentissement près de la décharge 'Muertendall'
- 853) **N°2894** Robert Mehlen (09.10.2008) au Ministre de l'Environnement  
Réglementation en matière de la Bioénergie
- 854) **N°2895** (*urgente*) Aly Jaerling (08.10.2008) au Ministre de la Justice  
Autorités judiciaires et indicateurs
- 855) **N°2896** Aly Jaerling (10.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Nouveaux services diffusés par satellite
- 856) **N°2897** (*urgente*) Claude Adam (13.10.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre des Travaux publics  
Dégâts apparus lors des projets de rénovation de l'îlot A
- 857) **N°2898** Robert Mehlen (14.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Calculatrice prescrite par le Ministère
- 858) **N°2899** Robert Mehlen (14.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prix à la consommation
- 859) **N°2900** Jean-Pierre Koepp (14.10.2008) au Ministre des Finances  
Cadastre

### c. Questions parlementaires triées par auteur

#### Claude Adam

- 1) **N°2051** (16.10.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Mise à disposition de matériel pédagogique, informatique ou sportif par de grandes marques
- 2) **N°2082** (30.10.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Embauche d'un enseignant luxembourgeois auprès du «Haus am Wehrborn»
- 3) **N°2149** (05.12.2007) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Suppléants dans l'éducation précoce et dans l'enseignement primaire
- 4) **N°2215** (10.01.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Évaluation du concept pédagogique «offener Unterricht»

- 5) **N°2236** (17.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Assurance continuée et assurance facultative
- 6) **N°2239** (17.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Site universitaire de Walferdange
- 7) **N°2322** (21.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Année internationale des langues
- 8) **N°2342** (27.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Création d'un lycée franco-luxembourgeois
- 9) **N°2344** (28.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Critères d'admission au Lycée germano-luxembourgeois Schengen de Perl
- 10) **N°2374** (10.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Socles de compétences
- 11) **N°2460** (10.04.2008) au Ministre des Travaux publics  
Abattage d'arbres le long de la rue de Larochette entre Mersch et Angelsberg
- 12) **N°2466** (14.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Achat éventuel de la bibliothèque du Comte d'Ansembourg
- 13) **N°2542** (16.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Procédure d'orientation en 6<sup>e</sup> année d'études
- 14) **N°2545** (19.05.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Travaux publics  
Construction d'un centre de thérapie près du château de Schoenfels
- 15) **N°2547** (20.05.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Bachelier professionnel en sciences sociales et éducatives de l'Université du Luxembourg
- 16) **N°2574** (30.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Éducation différenciée
- 17) **N°2608** (10.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Instituteur-ressources
- 18) **N°2611** (11.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Taxe scolaire pour non résidents
- 19) **N°2631** (19.06.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Revalorisation de la carrière du préposé forestier
- 20) **N°2662** avec Henri Kox (02.07.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Emplacement pour l'Unité de Recherche Physique et Matériaux de l'Université du Luxembourg
- 21) **N°2677** (08.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Publicité à l'école
- 22) **N°2707** avec Félix Braz (17.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Langue des signes
- 23) **N°2764** (12.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Apprentissage de la natation dans le cadre de l'enseignement primaire
- 24) **N°2800** (05.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Centre de Langues-Annexe Mersch
- 25) **N°2811** (*urgente*) (12.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Cuisine du lycée de Schengen à Perl
- 26) **N°2897** (*urgente*) (13.10.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre des Travaux publics  
Dégâts apparus lors des projets de rénovation de l'îlot A

#### Sylvie Andrich-Duval

- 1) **N°2332** (26.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Service de garde des médecins-dentistes
- 2) **N°2335** avec Marie-Josée Frank (26.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Laboratoire national de santé
- 3) **N°2575** avec Marc Spautz (30.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Travaux publics  
Déplacement de déchets industriels dans le cadre de la construction de la liaison Micheville
- 4) **N°2654** avec Marie-Josée Frank (26.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Laboratoire National de Santé
- 5) **N°2774** (22.08.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre des Transports  
Respect des règles du Code de la Route par les membres de la Police Grand-Ducale
- 6) **N°2779** (27.08.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Justice  
Unité Spéciale de la Police (USP)

#### Marc Angel

- 1) **N°2147** (03.12.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Travaux publics  
«Electricité verte» dans les bâtiments publics
- 2) **N°2213** (10.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Campagne d'information et de sensibilisation à l'attention des étrangers en vue de leur inscription sur les listes électorales
- 3) **N°2616** (12.06.2008) au Ministre des Transports  
Vols de nuit

- 4) **N°2641** (20.06.2008) au Ministre de la Justice  
Reconnaissance des mariages homosexuels conclus à l'étranger
- 5) **N°2670** (07.07.2008) au Ministre des Finances  
Chèques-repas

#### Nancy Arendt

- 1) **N°2060** (22.10.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Introduction d'une interdiction de fumer sur les bancs de touche et dans les gradins des terrains de football
- 2) **N°2222** avec Marcel Oberweis (14.01.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire et au Ministre des Travaux publics  
Appels d'offre publics
- 3) **N°2281** (01.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Vaccins contre l'hépatite B
- 4) **N°2282** (01.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Justice  
Pratiques douteuses d'adoption d'enfants
- 5) **N°2352** (03.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration, au Ministre des Finances, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Évolution démographique
- 6) **N°2468** (16.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Homologation des diplômes de fin d'études secondaires et universitaires délivrés aux États-Unis

#### François Bausch

- 1) **N°2104** (14.11.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Code de déontologie pour les agents de l'État et émoluments revenant aux fonctionnaires pour l'accomplissement de leur mission dans les conseils d'administration

#### Eugène Berger

- 1) **N°2193** (21.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Protection contre le bruit
- 2) **N°2273** (31.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Travaux publics  
Implantation d'une clinique de l'environnement
- 3) **N°2318** (20.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Émissions de NO<sub>x</sub>
- 4) **N°2354** (03.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Cartes de bruit et réduction des effets du bruit
- 5) **N°2417** (26.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Plan général de gestion des déchets
- 6) **N°2418** (26.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Projets CDM (Clean Development Mechanism) et JI (Joint Implementation)
- 7) **N°2481** (*urgente*) (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Finances  
Éventuelle fusion de la Cegedel S.A. avec la SOTEG S.A. et la Saar Ferngas AG
- 8) **N°2548** (20.05.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre des Finances, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Justice  
Délits contre l'environnement
- 9) **N°2619** (12.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Programmes européens
- 10) **N°2629** (18.06.2008) au Ministre des Transports  
Manque de personnel au sein de la Société nationale des chemins de fer Luxembourgeois et de ses filiales
- 11) **N°2712** (18.07.2008) au Ministre de la Santé  
Incident nucléaire de Tricastin
- 12) **N°2808** (12.09.2008) au Ministre des Transports  
Sondage à l'occasion de la semaine européenne de mobilité
- 13) **N°2841** (22.09.2008) au Ministre des Travaux publics  
Nouveau bâtiment du Lycée technique Mathias Adam à Pétange

#### Xavier Bettel

- 1) **N°2045** (11.10.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Expulsion d'un demandeur d'asile d'origine biélorusse
- 2) **N°2055** (17.10.2007) au Ministre de la Justice  
Cours complémentaires en droit luxembourgeois - Versement d'une indemnité aux étudiants
- 3) **N°2066** (23.10.2007) au Ministre des Transports  
Service d'autobus nocturne de type «Night Rider»
- 4) **N°2087** (31.10.2007) au Ministre des Transports  
Train d'atterrissage des avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier
- 5) **N°2096** (12.11.2007) au Ministre de la Justice  
Incident au Centre pénitentiaire de Schressig
- 6) **N°2107** (19.11.2007) au Ministre de la Justice  
Attribution de l'autorité parentale (article 380 alinéa 1<sup>er</sup> du Code civil)
- 7) **N°2123** (22.11.2007) au Ministre de la Justice  
Centre national de tactique policière (CNTP)
- 8) **N°2155** (06.12.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër»
- 9) **N°2186** (19.12.2007) au Ministre des Finances  
Régime d'imposition des avocats et TVA sur les rémunérations des collaborateurs non salariés

- 10) **N°2216** (10.01.2008) au Ministre des Transports  
Incident technique d'une machine de la compagnie MK Airlines
- 11) **N°2232** (15.01.2008) au Ministre de la Justice  
Enquête sur la série d'attentats perpétrés dans les années 1980
- 12) **N°2241** avec Fernand Etgen (18.01.2008) au Ministre des Transports  
Transports en commun pour frontaliers belges
- 13) **N°2259** (24.01.2008) au Ministre des Transports  
Liaison ferroviaire à grande vitesse Bruxelles-Strasbourg via Paris destinée aux députés du Parlement européen et aux fonctionnaires communautaires
- 14) **N°2266** (29.01.2008) au Ministre des Transports  
Avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier
- 15) **N°2280** (01.02.2008) au Ministre de la Santé  
Médicaments antiviraux
- 16) **N°2311** (*urgente*) (19.02.2008) au Ministre de la Justice  
Partage d'une cellule au Centre pénitentiaire de Schressig par plusieurs des mineurs
- 17) **N°2341** (27.02.2008) au Ministre de la Justice  
Récriminations à l'égard d'un membre dirigeant d'un centre de formation de la Police grand-ducale
- 18) **N°2387** (14.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé  
Évasion du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck d'une personne condamnée pour homicide
- 19) **N°2396** (19.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé  
Communication de l'identité de personnes en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et médicaments administrés
- 20) **N°2403** (19.03.2008) au Ministre de la Justice  
Extradition d'un détenu
- 21) **N°2426** (27.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Convention autorisant les ambulances et les services de secours à passer la frontière des pays limitrophes
- 22) **N°2427** (27.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Présence d'observateurs des droits de l'homme ou de médecins indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés
- 23) **N°2433** (31.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé  
Retour de la personne en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP)
- 24) **N°2436** (02.04.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale
- 25) **N°2437** (02.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de la Santé  
Inscription de ressortissants luxembourgeois en sections kinésithérapie, éducation spécialisée, ergothérapie, logopédie et médecine vétérinaire dans une Haute École ou Université belge
- 26) **N°2457** (09.04.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Procédures budgétaires dans le cadre de l'acquisition de terres du Grand-Duc aux alentours du Château de Berg
- 27) **N°2458** (09.04.2008) au Ministre des Finances  
Engagement budgétaire pris par le Ministre du Trésor et du Budget dans le cadre de l'acquisition de terres du Grand-Duc près du Château d Colmar-Berg
- 28) **N°2503** (29.04.2008) au Ministre de la Justice  
Implication d'un agent de la police judiciaire dans un incident exhibitionniste
- 29) **N°2513** (02.05.2008) au Ministre de la Justice  
Loi sur les empreintes génétiques en matière pénale
- 30) **N°2550** (21.05.2008) au Ministre de la Justice  
Accès aux décisions des autorités judiciaires
- 31) **N°2584** (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Encadrement médical de l'armée
- 32) **N°2585** (03.06.2008) au Ministre de la Défense, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Test de sélection des candidats soldats volontaires
- 33) **N°2586** (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Sondage au sein de l'armée
- 34) **N°2587** (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Entrée en vigueur de règlements grand-ducaux
- 35) **N°2588** (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Ambulance du centre militaire de Diekirch
- 36) **N°2589** (03.06.2008) au Ministre de la Défense, au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Justice  
Règlement de discipline pour la force publique
- 37) **N°2599** (*urgente*) (06.06.2008) au Ministre de la Justice  
Filles mineures détenues au Centre pénitentiaire de Luxembourg (CPL)
- 38) **N°2601** (09.06.2008) au Ministre des Transports  
Procédure de décollage pratiquée sur la piste 06
- 39) **N°2604** (*urgente*) (09.06.2008) au Ministre de la Justice  
Évasion d'un détenu du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck

- 40) **N°2606** (09.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Nouvelle tarification des taxis de la Ville de Luxembourg
- 41) **N°2648** (25.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Initiative du parti socialiste de la Ville de Luxembourg concernant la tarification des taxis
- 42) **N°2653** (26.06.2008) au Ministre de la Justice  
Manifestations prévues lors du conseil européen Agriculture et Pêche
- 43) **N°2702** (15.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Tarification des taxis
- 44) **N°2737** (01.08.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Service de santé de l'armée
- 45) **N°2781** (27.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Lycée technique pour professions éducatives et sociales (LTPES)
- 46) **N°2782** (27.08.2008) au Ministre des Finances  
Discriminations par des banques
- 47) **N°2812** (15.09.2008) au Ministre de la Justice  
Réforme des cours complémentaires en droit luxembourgeois
- 48) **N°2813** (15.09.2008) au Ministre de la Justice  
Conférence nationale de la Justice
- 49) **N°2822** (*urgente*) (17.09.2008) au Ministre de la Justice  
Décès d'un détenu du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 50) **N°2823** (17.09.2008) au Ministre de la Justice  
Détecteur de drogues du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 51) **N°2837** (18.09.2008) au Ministre de la Justice  
Taux de récidive au sein du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 52) **N°2847** (23.09.2008) au Ministre de la Santé  
Organisation pratique du Service d'Aide Médicale Urgente (SAMU)
- 53) **N°2848** (23.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Modification du plan d'aménagement général de la commune de Schuttrange
- 54) **N°2866** (24.09.2008) au Ministre de la Justice  
Inscription d'un seuil de peine dans le projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel

#### Alex Bodry

- 1) **N°2240** (17.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Octroi de subventions pour la construction ou l'acquisition d'un logement à des fins d'habitation personnelle
- 2) **N°2278** (01.02.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Évolution des recettes de l'État pour 2008 sur base des nouvelles estimations concernant les recettes fiscales de l'année passée
- 3) **N°2279** (01.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Subventions de l'État pour des projets énergétiques durables
- 4) **N°2651** (26.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Circulaire du 9 juin 2008 concernant la recommandation du Médiateur du Grand-Duché de Luxembourg
- 5) **N°2783** (28.08.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Finances  
Principes du développement durable
- 6) **N°2787** (29.08.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Fourrière communale pour chiens
- 7) **N°2792** (03.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Crise immobilière
- 8) **N°2868** (*urgente*) (02.10.2008) au Ministre des Finances  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 9) **N°2873** (03.10.2008) au Ministre des Finances  
Garantie des dépôts
- 10) **N°2885** (07.10.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Accessibilité des avis émis par le Conseil d'État

#### Anne Brasseur

- 1) **N°2090** (07.11.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Avis du Conseil Diocésain concernant le «caractère sacré» du dimanche en tant que jour de repos
- 2) **N°2116** (21.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Éducation aux valeurs
- 3) **N°2134** (29.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Experts externes
- 4) **N°2183** (18.12.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Mise à disposition des terrains dont l'Église ou une de ses composantes sont propriétaires pour la réalisation du programme gouvernemental en matière de construction de logements sociaux
- 5) **N°2321** (20.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Protestations des élèves du Lycée Technique pour Professions Éducatives et Sociales (LTPES)
- 6) **N°2412** (21.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Site Internet «myschool» et protection des données à caractère personnel
- 7) **N°2429** (28.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Résultats des consultations concernant la grille des horaires dans l'enseignement secondaire

- 8) **N°2440** (02.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Augmentation de la tâche hebdomadaire des enseignants
- 9) **N°2462** (10.04.2008) au Ministre des Sports  
Manque de bénévoles et de personnes d'encadrement qualifiées dans le domaine du sport
- 10) **N°2463** (11.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
L'instruction religieuse dans l'école publique
- 11) **N°2475** (17.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre des Travaux publics  
Nouveaux bâtiments abritant les Archives Nationales sur la friche industrielle de Belval-Ouest
- 12) **N°2497** (24.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Location de la salle de concert de la Philharmonie
- 13) **N°2579** (02.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Projet «Presse à l'école»
- 14) **N°2621** (12.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Coefficient de l'éducation artistique
- 15) **N°2716** (22.07.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Pour parler avec les représentants des différentes confessions et du monde laïc
- 16) **N°2747** (05.08.2008) au Ministre des Travaux publics  
Travaux de finition des immeubles de la Cité judiciaire
- 17) **N°2802** (08.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Approvisionnement d'un produit pharmaceutique dans le domaine de la médecine nucléaire
- 18) **N°2852** (24.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
SC Ellergronn et débit de boissons

#### Félix Braz

- 1) **N°2046** (12.10.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Procédure de versement effectif des dotations européennes - Association de Soutien aux Travailleurs Immigrés (ASTI)
- 2) **N°2049** (16.10.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Enregistrement des déclarations de demandeurs de protection internationale
- 3) **N°2052** (17.10.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Ouverture du marché du travail luxembourgeois aux travailleurs issus des huit États membres ayant adhéré à l'UE en 2004
- 4) **N°2068** (24.10.2007) au Ministre des Transports  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn)
- 5) **N°2069** (24.10.2007) au Ministre des Travaux publics  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn)
- 6) **N°2100** (13.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Demandeurs d'asile venant du Nigeria
- 7) **N°2110** (20.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Droit de circuler et de résider des citoyens de l'UE sur le territoire des États membres
- 8) **N°2111** (20.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Fonds européen pour les réfugiés et Fonds européen pour l'intégration
- 9) **N°2140** (30.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Regroupement familial
- 10) **N°2141** (30.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Relogement de demandeurs d'asile
- 11) **N°2142** (30.11.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Année européenne du dialogue interculturel
- 12) **N°2156** (06.12.2007) au Ministre de la Défense  
Exercice militaire
- 13) **N°2162** (*urgente*) (10.12.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleer»
- 14) **N°2180** (20.12.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État, au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Initiatives législatives en matière de participation politique des non-luxembourgeois
- 15) **N°2235** (17.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Bilan de l'année européenne de l'égalité des chances pour tous
- 16) **N°2251** (22.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Conseil National pour Étrangers (CNE)
- 17) **N°2254** (22.01.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Transposition de la directive 2004/38/CE concernant le droit des citoyens de l'Union et des membres de leur famille de circuler et de séjourner librement sur le territoire des États membres
- 18) **N°2287** (05.02.2008) au Ministre des Communications  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 19) **N°2294** (11.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie»
- 20) **N°2390** (14.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Prise en considération des efforts d'intégration pour le retour ou le maintien de personnes déboutées du droit d'asile

- 21) **N°2391** (14.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration et au Ministre de la Justice  
Cas d'un retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile vers la Guinée Conakry
- 22) **N°2423** (*urgente*) (26.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Cas du retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile
- 23) **N°2425** (27.03.2008) au Ministre des Transports  
Autoroute ferroviaire Bettembourg-Perpignan
- 24) **N°2449** (08.04.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Enquête sur les circonstances d'un retour forcé
- 25) **N°2558** (22.05.2008) au Ministre de la Justice  
Position du Luxembourg concernant l'élaboration par la commission européenne d'une directive-cadre pour la lutte contre la discrimination des minorités
- 26) **N°2673** (07.07.2008) au Ministre des Transports  
Résultats des investigations concernant le projet Eurocap-Rail suite au projet de la SNCB d'une mise en service éventuelle de trains pendulaires entre Bruxelles et Luxembourg
- 27) **N°2695** (14.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics  
Rénovation de la piscine du Lycée Hubert Clement d'Esch-sur-Alzette
- 28) **N°2700** avec Viviane Loschetter (15.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Formation pour adultes
- 29) **N°2707** avec Claude Adam (17.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Langue des signes
- 30) **N°2709** (18.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Invitation au retour assisté pour des demandeurs d'asile
- 31) **N°2725** (28.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Retours forcés vers le Kosovo
- John Castegnaro**
- 1) **N°2238** (17.01.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Personnel de la Banque et Caisse d'Épargne de l'État (BCEE)
- 2) **N°2305** (15.02.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Mobbing
- 3) **N°2646** (25.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prix lors de la facturation du mazout
- 4) **N°2682** avec Romain Schneider (09.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Réforme de l'Administration de l'Emploi (ADEM)
- 5) **N°2839** (22.09.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche, au Ministre des Communications et au Ministre de la Justice  
Téléchargement illégal de contenus protégés via Internet
- Lucien Clement**
- 1) **N°2042** (09.10.2007) au Ministre des Finances et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Calcul de l'impôt foncier
- 2) **N°2043** (10.10.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Site de LuxExpo
- 3) **N°2115** (20.11.2007) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Transporteurs et convoyeurs d'animaux effectuant des voyages de longue durée
- 4) **N°2160** (07.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Agrandissement d'une carrière se trouvant entre Palzem et Schloss Thorn en Allemagne
- 5) **N°2168** (12.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Service médical de remplacement diurne dans la région est du pays
- 6) **N°2406** (20.03.2008) au Ministre des Transports  
Plaques d'immatriculation rouges
- 7) **N°2643** (24.06.2008) au Ministre de l'Environnement  
Protection contre les étourneaux
- 8) **N°2652** avec Marie-Josée Frank (26.06.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Embauche de travailleurs saisonniers polonais
- 9) **N°2691** (10.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
Construction d'un nouveau bâtiment pour la Police Grand-Ducale à Grevenmacher
- Claudia Dall'Agnol**
- 1) **N°2088** (07.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Antennes mobiles du service d'aide médicale urgente (SAMU)
- 2) **N°2114** (20.11.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Promotion de la lecture auprès des enfants et des jeunes au niveau des bibliothèques de la lecture publique
- 3) **N°2135** (29.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Justice  
Protection des mineurs
- 4) **N°2165** (11.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Santé  
Central des secours d'urgences (112)
- 5) **N°2173** (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Carrière du bibliothécaire dans la fonction publique
- 6) **N°2272** (31.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Assistance parentale
- 7) **N°2293** (11.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Calcul de l'aide au logement et des loyers suite à l'introduction du boni pour enfant
- 8) **N°2315** (19.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Affiliation des non-résidents travaillant simultanément au Luxembourg et dans leur pays de résidence
- 9) **N°2408** (21.03.2008) au Ministre des Finances  
Abattement forfaitaire pour frais de garde
- 10) **N°2477** (17.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Taxe spécifique pour les fabriques des églises
- 11) **N°2532** (08.05.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Situation des personnes «au pair»
- 12) **N°2572** (30.05.2008) au Ministre de la Justice  
Vidéosurveillance des zones de sécurité
- 13) **N°2610** (11.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Événements en plein air
- 14) **N°2612** (11.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Soins psychiatriques à domicile (SPAD)
- 15) **N°2613** (11.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Transport et traitement de patients souffrant d'une obésité grave (adipositas permagna)
- 16) **N°2620** (12.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Violence envers les bénévoles des services de secours
- 17) **N°2688** (09.07.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Accidents de travail dans le domaine de la santé
- 18) **N°2726** (29.07.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
«Agence Dageselteren»
- 19) **N°2743** (04.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Accord écrit entre le médecin et le patient
- 20) **N°2744** (04.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Facturation d'opérations médicales
- 21) **N°2745** (04.08.2008) au Ministre de la Justice  
Délai entre l'infraction et la publication de l'avis de recherche
- 22) **N°2750** (05.08.2008) au Ministre de la Justice  
Système de vidéosurveillance
- 23) **N°2797** (04.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Acide picrique
- 24) **N°2803** (09.09.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Bibliothèque nationale
- 25) **N°2881** (06.10.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Familles d'accueil
- Fernand Diederich**
- 1) **N°2247** (21.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Faillite civile
- 2) **N°2435** (01.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Critères de subvention de matériel pour les services de secours
- 3) **N°2452** (09.04.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Places dans les centres intégrés
- 4) **N°2634** (19.06.2008) au Ministre de l'Environnement  
Cadastre national des arbres
- 5) **N°2757** (12.08.2008) au Ministre des Travaux publics  
Tunnels équipés de systèmes d'antennes émettrices d'ondes radio
- 6) **N°2870** (02.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Reclassement de la carrière de l'instituteur
- Christine Doerner**
- 1) **N°2347** (28.02.2008) au Ministre des Transports  
Capacité limitée du TGV Est-européen
- 2) **N°2773** (21.08.2008) au Ministre de la Justice  
Attribution du nom aux enfants adoptés
- Lydie Err**
- 1) **N°2404** (20.03.2008) au Ministre de l'Égalité des chances  
Mise en œuvre de la Convention sur l'élimination de toutes formes de discrimination à l'égard des femmes
- 2) **N°2487** (21.04.2008) au Ministre de la Santé  
Résolution de l'Assemblée du Conseil de l'Europe relative à un accès à un avortement sans risque légal en Europe
- Fernand Etgen**
- 1) **N°2218** (11.01.2008) au Ministre des Finances et au Ministre des Transports  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs
- 2) **N°2241** avec Xavier Bettel (18.01.2008) au Ministre des Transports  
Transports en commun pour frontaliers belges
- 3) **N°2265** (29.01.2008) au Ministre des Finances et au Ministre des Transports  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs



- 4) **N°2292** (11.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Composition du Comité-directeur du Fonds pour le Développement du Logement et de l'Habitat
- 5) **N°2297** (12.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre des Travaux publics  
Future destination du château de Wiltz
- 6) **N°2312** (19.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Prise en charge par l'État des charges d'investissements de SERVIOR
- 7) **N°2367** (06.03.2008) au Ministre des Finances  
Bureau de cadastre de Clervaux
- 8) **N°2416** (25.03.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Révision de la structure des traitements dans la fonction publique
- 9) **N°2454** (09.04.2008) au Ministre des Travaux publics  
Service d'hiver assuré par l'Administration des Ponts et Chaussées dans la région de Clervaux
- 10) **N°2534** (09.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Heures supplémentaires des forestiers
- 11) **N°2535** (09.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Rôle consultatif lors de l'élaboration de textes législatifs de l'Association des Forestiers Luxembourgeois (AFL)
- 12) **N°2554** (22.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Instruction formelle pour le personnel d'une administration communale
- 13) **N°2555** (22.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics  
Travaux au Lycée du Nord à Wiltz
- 14) **N°2568** (29.05.2008) au Ministre des Sports et au Ministre des Travaux publics  
Rénovation Coque
- 15) **N°2581** (03.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Enseignants en luxembourgeois
- 16) **N°2591** (04.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Étude de sécurité sur la N7
- 17) **N°2664** (03.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Nouveau système de paiement dans les cantines des établissements scolaires de l'enseignement secondaire
- 18) **N°2684** (09.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Instruction formelle pour le personnel communal concernant la consommation d'alcool pendant la pause de midi
- 19) **N°2729** (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Risques d'échinococcose accrus dus à l'augmentation de la population vulpine
- 20) **N°2730** (29.07.2008) au Ministre de l'Environnement  
Évolution de la population du renard
- 21) **N°2756** (11.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Publication des données des agriculteurs percevant des aides étatiques
- 22) **N°2769** (18.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Aides financières
- 23) **N°2814** (15.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Atert-Lycée et nombre d'élèves inscrits dans les établissements scolaires de la Nordstad
- 24) **N°2821** (17.09.2008) au Ministre des Finances  
Arriérés et défauts fiscaux des personnes physiques morales
- 25) **N°2880** (06.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Offre de formation du pôle d'enseignement Nord

#### Ben Fayot

- 1) **N°2048** (15.10.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Justice  
Évaluation de l'application de la loi du 9 juillet 2004 sur le partenariat
- 2) **N°2145** (03.12.2007) au Ministre de la Défense  
Opération militaire de l'Union européenne (EUFOR Tchad/RCA) en soutien de la Mission des Nations Unies au Tchad et en République centrafricaine (MINURCAT)
- 3) **N°2234** (17.01.2008) au Ministre de la Santé  
Avis favorable de l'Autorité européenne de sécurité des aliments (EFSA) pour l'autorisation du maïs MON 810 en UE
- 4) **N°2313** (19.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Application de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil au niveau des communes
- 5) **N°2414** (21.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Fouilles archéologiques sur le plateau du Rham
- 6) **N°2438** (02.04.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Vente par l'Administration des Biens du Grand-Duc de 385 ha de forêt près de Colmar-Berg à l'État luxembourgeois
- 7) **N°2480** (17.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Calcul de l'indice des prix à la consommation et taxes et impôts communaux
- 8) **N°2598** (06.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Escaliers à l'intérieur des casernes Vauban
- 9) **N°2622** (13.06.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Diplôme d'ingénieur industriel de l'Université du Luxembourg
- 10) **N°2633** (19.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Mauvaise transposition de la directive 96/71 concernant le détachement des travailleurs

- 11) **N°2645** (25.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Allocation de vie chère
- 12) **N°2655** (26.06.2008) au Ministre de l'Environnement  
Conseil supérieur pour le développement durable
- 13) **N°2658** (01.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Résultats des examens de fin d'études secondaires ou secondaires techniques communiqués par voie électronique
- 14) **N°2714** (21.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Situation des électeurs luxembourgeois vivant dans les régions frontalières
- 15) **N°2830** (18.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prix des produits pétroliers
- 16) **N°2835** (*urgente*) (19.09.2008) au Ministre des Finances  
Interdiction de la pratique boursière de vente à découvert (short-selling)
- 17) **N°2845** (19.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Trésor et du Budget  
Crise sur les marchés financiers et fonds de compensation du régime général de pension
- 18) **N°2856** (25.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Luxembourgeois domiciliés à l'étranger et élections

#### Colette Flesch

- 1) **N°2205** (08.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Utilisation des numéros d'identité des personnes physiques et morales
- 2) **N°2284** (05.02.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
10<sup>e</sup> Sommet de la Grande Région et mise en place d'un réseau culture
- 3) **N°2285** (05.02.2008) au Ministre des Communications  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 4) **N°2286** (05.02.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Concentration de pouvoir dans les mains d'un ministre chargé de la justice et de la police
- 5) **N°2288** (06.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Financement du «Luxembourg American Cultural Center» à Belgium (États-Unis)
- 6) **N°2371** (07.03.2008) au Ministre des Transports  
Construction d'un «General Aviation Terminal» à l'Aéroport de Luxembourg
- 7) **N°2373** (07.03.2008) au Ministre des Communications  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 8) **N°2430** (28.03.2008) au Ministre des Communications  
Marché des télécommunications luxembourgeois
- 9) **N°2431** (28.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Itinéraire Vauban
- 10) **N°2432** (28.03.2008) au Ministre des Transports  
LORRY-RAIL
- 11) **N°2441** (02.04.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Nomination rétroactive des membres du Conseil Supérieur des Personnes âgées
- 12) **N°2765** (13.08.2008) au Ministre des Transports  
Gestion des bagages à l'arrivée à l'Aéroport de Luxembourg

#### Marie-Josée Frank

- 1) **N°2099** (12.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Cours pour jeunes parents
- 2) **N°2139** (30.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Intégration de la dimension du genre au niveau de la politique locale
- 3) **N°2192** (21.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Coût des prothèses dentaires
- 4) **N°2335** avec Sylvie Andrich-Duval (26.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Laboratoire national de santé
- 5) **N°2365** (06.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre des Travaux publics  
Unité de sécurité pour mineurs à Dreibern
- 6) **N°2366** (06.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Introduction des innovations liées au projet de loi N°5584 relatif aux soins palliatifs et à l'accompagnement en fin de vie
- 7) **N°2652** avec Lucien Clement (26.06.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Embauche de travailleurs saisonniers polonais
- 8) **N°2654** avec Sylvie Andrich-Duval (26.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Laboratoire National de Santé
- 9) **N°2690** (10.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Formation en soins infirmiers

#### Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen

- 1) **N°2493** avec Françoise Hetto-Gaasch et Lucien Thiel (24.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Éducateur gradué

**Gast Gibéryen**

- 1) **N°2065** (23.10.2007) au Ministre de la Santé  
Posologie
- 2) **N°2070** (24.10.2007) au Ministre des Finances  
Décharges des impôts et de la TVA de 1996 à 2006
- 3) **N°2071** (24.10.2007) au Ministre de la Sécurité sociale  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006
- 4) **N°2076** (26.10.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Policier condamné pour actes de torture
- 5) **N°2121** (21.11.2007) au Ministre de la Sécurité sociale  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006 liées à des faillites
- 6) **N°2130** (*urgente*) (27.11.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër»
- 7) **N°2148** (04.12.2007) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Sites Seveso
- 8) **N°2152** (05.12.2007) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër»
- 9) **N°2214** (10.01.2008) au Ministre de la Justice  
Prise en charge de frais d'avocat par l'État
- 10) **N°2237** (17.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Nouveau Laboratoire National de Santé et normes SEVESO
- 11) **N°2252** (22.01.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Site «Koibstrachen» et normes SEVESO
- 12) **N°2345** (28.02.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Budget des recettes et des dépenses de l'État 2008 - Participation aux frais du Secrétariat européen des organisations représentatives des travailleurs et aux frais d'information et de consultation des travailleurs affectés par les secrétariats sociaux des organisations des travailleurs
- 13) **N°2499** (25.04.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Audit sur l'a.s.b.l. ProActif
- 14) **N°2516** (05.05.2008) au Ministre des Transports  
Situation du personnel de la Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois (CFL)
- 15) **N°2517** (05.05.2008) au Ministre des Transports  
Ligne d'autobus entre Thionville et Luxembourg
- 16) **N°2521** (06.05.2008) au Ministre de la Santé  
Établissement d'une pharmacie à Frisange
- 17) **N°2531** (08.05.2008) au Ministre des Transports  
Tracé de la nouvelle ligne ferroviaire Esch-sur-Alzette - Luxembourg
- 18) **N°2559** (22.05.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Usage de la langue luxembourgeoise
- 19) **N°2565** (27.05.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Pacte logement
- 20) **N°2600** (06.06.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de la Santé  
Dépendance du Lycée technique Nic Biever sur le site «Frankelach» à Dudelange
- 21) **N°2609** (11.06.2008) au Ministre de la Justice  
Incidents avec des jeunes à Esch-Alzette
- 22) **N°2617** (12.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Situation du personnel des CFL
- 23) **N°2625** (16.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics  
Difficultés d'accès au marché national de rénovation respectivement d'extension des stations d'épuration
- 24) **N°2626** (17.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Utilisation de la langue luxembourgeoise dans le réseau de distributeurs d'argent des Postes et Télécommunications (P&T)
- 25) **N°2630** (18.06.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Composition de la Commission européenne
- 26) **N°2671** (07.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB
- 27) **N°2672** (07.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Résultats des initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB
- 28) **N°2686** (09.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prochaines tranches indiciaires
- 29) **N°2687** (09.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Évolution des prix
- 30) **N°2703** (15.07.2008) au Ministre des Transports  
Projet «RAPIDO»
- 31) **N°2715** (21.07.2008) au Ministre des Communications et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Système «eCall»
- 32) **N°2753** (08.08.2008) au Ministre de la Santé  
Fibrose pulmonaire
- 33) **N°2754** (08.08.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Indemnisation pour travailleurs handicapés
- 34) **N°2770** (19.08.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Procédure de recrutement du groupe Cactus

- 35) **N°2771** (19.08.2008) au Ministre du Trésor et du Budget, au Ministre de la Justice et au Ministre du Trésor et du Budget  
Recettes résultants des avertissements taxés
- 36) **N°2794** (03.09.2008) au Ministre des Transports  
Nouveaux plans de vol de la compagnie aérienne Cargolux
- 37) **N°2833** (19.09.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Santé  
État des bâtiments d'une école primaire d'Esch-Lallange
- 38) **N°2882** (*urgente*) (06.10.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Retard concernant le paiement des pensions

**Camille Gira**

- 1) **N°2044** (11.10.2007) au Ministre de l'Environnement  
Nouveaux sites pour décharges pour déchets inertes
- 2) **N°2054** (17.10.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Ouverture au public du Grünwald
- 3) **N°2056** (*urgente*) avec Viviane Loschetter (19.10.2007) au Ministre des Travaux publics  
Conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz
- 4) **N°2161** avec Jean Huss (10.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Autorisations pour l'exploitation de stations GSM
- 5) **N°2166** (11.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Divisions des cantonnements forestiers
- 6) **N°2169** (12.12.2007) au Ministre des Travaux publics  
Aménagement d'une voie réservée aux transports en commun sur la N6 (Steinfort - Luxembourg-Ville)
- 7) **N°2175** (13.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics  
Pollution due au mal fonctionnement des bassins de rétention à l'Aire de Berchem
- 8) **N°2223** (14.01.2008) au Ministre des Transports  
Phénomène du «Tanktourismus»
- 9) **N°2224** (14.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Projet d'établissement d'un centre commercial à Wickrange
- 10) **N°2269** avec Henri Kox (30.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Récente action de publicité de l'Agence de l'Énergie S.A. et du SYVICOL en relation avec des services dans le domaine de l'énergie
- 11) **N°2320** avec Henri Kox (20.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Autorisations commodo-incommodo pour des modifications d'installations de biogaz
- 12) **N°2326** (22.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Qualité de l'air au Luxembourg
- 13) **N°2348** (28.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Taxes communales couvrant les coûts liés à l'utilisation de l'eau
- 14) **N°2397** (19.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Risque de conflit d'intérêts entre un mandataire politique et son activité privée en tant que promoteur
- 15) **N°2476** (17.04.2008) au Ministre de l'Environnement  
Bilan des émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas pour les années 2005 à 2007
- 16) **N°2637** avec Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Rayonnements non-ionisants
- 17) **N°2638** avec Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Puissance des émetteurs radio de Marnach
- 18) **N°2689** (10.07.2008) au Ministre des Travaux publics  
Installations sanitaires dans les nouveaux établissements scolaires
- 19) **N°2718** (22.07.2008) au Ministre des Transports  
Impossibilité de faire certifier des véhicules modifiés après achat pour fonctionner au gaz de pétrole liquéfié (LPG)
- 20) **N°2722** (24.07.2008) au Ministre de l'Environnement  
Fonds carbone qui financent des projets CDM (Credit de Développement Mutuel) dans le cadre de l'accord de Kyoto

**Charles Goerens**

- 1) **N°2220** (11.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Éleveurs de porcs luxembourgeois

**Jacques-Yves Henckes**

- 1) **N°2159** (07.12.2007) au Ministre des Transports  
Taxis à l'Aéroport de Findel
- 2) **N°2171** (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Processus de Bologne et recrutement au niveau de la carrière supérieure dans la fonction publique
- 3) **N°2172** (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Condition de nationalité dans le recrutement de fonctionnaires
- 4) **N°2249** (22.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Logements sociaux
- 5) **N°2250** (22.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Procédures Plan d'Aménagement Général (PAG) et Plan d'Aménagement Particulier (PAP)
- 6) **N°2388** (14.03.2008) au Ministre des Transports  
Déroulement des opérations d'enregistrement et de contrôles à l'Aéroport de Findel

- 7) **N°2389** (14.03.2008) au Ministre des Finances  
Pratique du «ruling» au sein de l'Administration des contributions
- 8) **N°2392** (14.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Mise au travail dans le cadre de la législation sur le RMG
- 9) **N°2399** (19.03.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Plan d'Aménagement Particulier (PAP) et application de la loi concernant la protection de la nature et des ressources
- 10) **N°2400** (19.03.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Trafic de fausses autorisations commerciales
- 11) **N°2685** (09.07.2008) au Ministre des Sports, au Ministre de l'Environnement, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports  
Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange
- 12) **N°2696** (14.07.2008) au Ministre des Transports  
Tarification des parkings du nouveau terminal de l'Aéroport de Luxembourg
- 13) **N°2755** (11.08.2008) au Ministre de la Justice  
Tribunal de la Jeunesse
- 14) **N°2793** (03.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Modalités de calcul de l'aide au réemploi
- 15) **N°2858** (26.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Statistiques foncières
- 16) **N°2859** (26.09.2008) au Ministre de la Santé  
Laboratoire National de Santé
- 17) **N°2865** (30.09.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Insertion professionnelle des réfugiés politiques et des personnes admises sous le statut de tolérance
- 18) **N°2874** (03.10.2008) au Ministre des Finances  
Dépôts garantis en cas d'insolvabilité d'une banque

#### Françoise Hetto-Gaasch

- 1) **N°2126** (26.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain)
- 2) **N°2393** (17.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Blocage des portes d'entrée au Centre Hospitalier du Kirchberg
- 3) **N°2401** (19.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Mesurages d'emprises sur le réseau routier communal
- 4) **N°2443** avec Marc Spautz (04.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Dyslexie
- 5) **N°2448** avec Marc Spautz (08.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Assistance aux élèves à besoins éducatifs spéciaux
- 6) **N°2493** avec Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen et Lucien Thiel (24.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Éducateur gradué
- 7) **N°2809** avec Marc Spautz (12.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Remboursement des traitements de la dyslexie

#### Jean Huss

- 1) **N°2089** (07.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Retrait d'un médicament du marché par le producteur Bayer
- 2) **N°2112** (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Risque d'ostéonécrose lors de la prise de biphosphonates
- 3) **N°2132** (28.11.2007) au Ministre des Finances  
Traitement de données des virements bancaires à l'étranger
- 4) **N°2154** (06.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Projet de nomenclature pour les actes d'ergothérapie
- 5) **N°2161** avec Camille Gira (10.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Autorisations pour l'exploitation de stations GSM
- 6) **N°2360** (04.03.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de la Santé  
Administration préventive d'antibiotiques dans les élevages de bétail
- 7) **N°2369** (07.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Cancer et environnement
- 8) **N°2453** (09.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Médicaments génériques
- 9) **N°2578** (02.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Plan d'action contre le tabagisme
- 10) **N°2637** avec Camille Gira (20.06.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Rayonnements non ionisants
- 11) **N°2638** avec Camille Gira (20.06.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Puissance des émetteurs radio de Marnach
- 12) **N°2640** (20.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Fluoroquinolones

- 13) **N°2697** (14.07.2008) au Ministre de la Santé  
Cas de leucémie infantile enregistrés par le Registre Morphologique des Tumeurs (RMT)

#### Aly Jaerling

- 1) **N°2085** (01.11.2007) au Ministre des Transports  
Carte Jumbo
- 2) **N°2103** (13.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Reclassement des salariés du site de la WSA (Warehouse Service Agency)
- 3) **N°2197** (02.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Justice  
Feux d'artifice
- 4) **N°2199** (02.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Droits d'auteur
- 5) **N°2219** (*urgente*) (11.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Restructuration au sein de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 6) **N°2226** (14.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Reclassement des salariés du site de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 7) **N°2229** (*urgente*) (15.01.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Fermeture du passage à niveau près de la gare ferroviaire de Rodange
- 8) **N°2308** (18.02.2008) au Ministre de la Santé  
Tatouage
- 9) **N°2419** (26.03.2008) au Ministre de la Justice  
Reconduite d'une personne vers Conakry (République de Guinée)
- 10) **N°2488** (22.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Radiologie et tiers payant
- 11) **N°2518** (05.05.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances  
Abattage de la forêt tropicale de la République du Congo
- 12) **N°2562** (26.05.2008) au Ministre des Transports  
Portes des trains «Bombardier 3000»
- 13) **N°2594** (05.06.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État  
Hauts fourneaux de Belval
- 14) **N°2676** (08.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics  
Site «Lentille Terre Rouge»
- 15) **N°2751** (06.08.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Concours Eurovision de la Chanson
- 16) **N°2752** (06.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Tarif «DMG1» (dossier médical du patient)
- 17) **N°2776** (26.08.2008) au Ministre des Transports  
Carrefour à sens giratoire - Rond-point
- 18) **N°2796** (04.09.2008) au Ministre des Transports  
Aéroport de London-Heathrow plus desservi par Luxair
- 19) **N°2816** (16.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Sécurité sociale  
Homologation des diplômes dans les professions de la santé
- 20) **N°2817** (16.09.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Aides financières pour études supérieures et lifelong learning
- 21) **N°2820** (17.09.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Transports  
Changement du nom du site Belval Usines en Belval Université
- 22) **N°2824** (*urgente*) (18.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Mesures d'économies annoncées par Arcelor-Mittal
- 23) **N°2832** (*urgente*) (19.09.2008) au Ministre des Finances et au Ministre de la Sécurité sociale  
Fonds de pension
- 24) **N°2843** (22.09.2008) au Ministre de la Santé  
Paracétamol et asthme chez l'enfant
- 25) **N°2844** (23.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Évaluation des différents systèmes de notation des élèves
- 26) **N°2850** (23.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
e-Health
- 27) **N°2863** (28.09.2008) au Ministre des Finances  
Attribution de prêts hypothécaires
- 28) **N°2864** (28.09.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Site de l'Université du Luxembourg
- 29) **N°2869** (*urgente*) (02.10.2008) au Ministre des Finances  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 30) **N°2872** (02.10.2008) au Ministre des Finances  
Association pour la Garantie des Dépôts Luxembourg
- 31) **N°2877** (04.10.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Impact de la crise financière sur les fonds de pension
- 32) **N°2883** (07.10.2008) au Ministre de la Santé  
Étude sur le diabète
- 33) **N°2886** (07.10.2008) au Ministre de la Santé  
Campagne anti-tabac
- 34) **N°2887** (07.10.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Aides financières pour étudiants

35) **N°2895** (*urgente*) (08.10.2008) au Ministre de la Justice  
Autorités judiciaires et indicateurs

36) **N°2896** (10.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Nouveaux services diffusés par satellite

#### Ali Kaes

- 1) **N°2067** (24.10.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Service de garde des pharmacies dans la région Nord du pays
- 2) **N°2178** (14.12.2007) au Ministre des Finances  
Étude sur l'adaptation de la législation concernant la retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne mobilière
- 3) **N°2217** (11.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Possibilité d'exonérer de l'impôt libératoire retenu à la source les produits d'épargne-logement
- 4) **N°2276** (31.01.2008) au Ministre des Transports  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 5) **N°2283** (30.01.2008) au Ministre des Finances, au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 6) **N°2302** avec Marc Spautz (14.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Bilan sur les dispositions contenues dans deux lois au plus tard 2 années après leur mise en vigueur (Projets de loi N°5322 et N°5334)
- 7) **N°2333** (26.02.2008) au Ministre des Travaux publics  
Réaménagement du CR377 entre Brandebourg et la N7
- 8) **N°2472** avec Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (16.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Luxembourg Air Rescue (LAR)
- 9) **N°2500** (28.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Communication sur les pharmacies de garde
- 10) **N°2502** (29.04.2008) au Ministre des Finances  
Dispense à la retenue à la source
- 11) **N°2529** (07.05.2008) au Ministre des Transports  
Conditions à respecter par les convois exceptionnels
- 12) **N°2564** avec Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (27.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Centre écologique situé au sein du «Parc Hosingen»
- 13) **N°2567** (28.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Services de secours
- 14) **N°2717** (22.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Disponibilité des hélicoptères de sauvetage
- 15) **N°2805** (11.09.2008) au Ministre des Transports  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 16) **N°2807** (11.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Zones d'activités

#### Jean-Pierre Klein

- 1) **N°2303** (14.02.2008) au Ministre des Finances et au Ministre de la Justice  
Fonctionnaires de l'Administration des Douanes et Accises ayant la qualité d'officier de police judiciaire

#### Jean-Pierre Koepf

- 1) **N°2072** (25.10.2007) au Ministre de l'Environnement  
Décharge du SIDEC
- 2) **N°2073** (25.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Réalisation d'une étude sur le tourisme au Luxembourg et les agences touristiques luxembourgeoises à l'étranger
- 3) **N°2074** (25.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Stationnement des camions de livraison
- 4) **N°2834** (19.09.2008) au Ministre des Sports et au Ministre des Travaux publics  
Construction de piscines dans la région Nord du pays
- 5) **N°2900** (14.10.2008) au Ministre des Finances  
Cadastre

#### Henri Kox

- 1) **N°2083** (31.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre des Finances et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Contrôle de conformité aux normes CE des produits importés
- 2) **N°2151** (*urgente*) (05.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Risque pour les clients résidentiels de la coupure de l'électricité pendant cette période hivernale
- 3) **N°2153** (05.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Bilan des aides pour l'utilisation rationnelle de l'énergie et la mise en valeur des sources d'énergie renouvelables
- 4) **N°2184** (18.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Information des clients sur l'origine du gaz et de l'électricité
- 5) **N°2208** (08.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Procédure d'infraction contre le Luxembourg en relation avec la directive 2006/32/CE relative à l'efficacité énergétique dans les utilisations finales et aux services énergétiques
- 6) **N°2268** (30.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Structure de l'Agence de l'Énergie après une éventuelle fusion CEGEDEL/SOTEG/Saar Ferngas

7) **N°2269** avec Camille Gira (30.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Récente action de publicité de l'Agence de l'Énergie S.A. et du SYVICOL en relation avec des services dans le domaine de l'énergie

8) **N°2320** avec Camille Gira (20.02.2008) au Ministre de l'Environnement  
Autorisations commodo-incommodo pour des modifications d'installations de biogaz

9) **N°2394** (17.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Interprétation du nouveau règlement grand-ducal en relation avec les aides étatiques pour installations photovoltaïques

10) **N°2395** (18.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Promotion unilatérale d'un fournisseur d'électricité par la Ville de Dudelange

11) **N°2494** (24.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Dépôts pétroliers luxembourgeois

12) **N°2505** (30.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Éventuelle publicité trompeuse

13) **N°2528** (07.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Modification du mode de calcul des loyers

14) **N°2537** (18.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Qualité du vin

15) **N°2551** (21.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Mortalité élevée des colonies d'abeilles

16) **N°2553** (22.05.2008) au Ministre de la Santé  
Mesures en relation avec les rejets de substances radioactives et non-radioactives dans l'environnement

17) **N°2662** avec Claude Adam (02.07.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Emplacement pour l'Unité de Recherche Physique et Matériaux de l'Université du Luxembourg

18) **N°2711** (18.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Santé  
Incident nucléaire de Tricastin

19) **N°2749** avec Viviane Loschetter (05.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Participation parentale dans les maisons relais pour enfants, les crèches et les foyers de jour

20) **N°2761** (12.08.2008) au Ministre de la Santé  
Stockage de déchets nucléaires

21) **N°2768** (14.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Transport de matériaux nucléaires

22) **N°2888** (07.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Projets d'installation de biogaz

#### Alexandre Krieps

- 1) **N°2091** (08.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre des Transports  
Formulaire de l'examen du permis de conduire et protection du secret médical
- 2) **N°2092** (08.11.2007) au Ministre de la Santé  
Introduction du dépistage moléculaire par technique VHP-ADN
- 3) **N°2093** (08.11.2007) au Ministre de la Santé  
Examen pré-nuptial
- 4) **N°2094** (09.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Communiqué de presse du 6 novembre 2007 relatif à la présentation de l'agence de promotion «Luxembourg for Business»
- 5) **N°2097** (12.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Remboursement du vaccin anti-Papillomavirus Humain
- 6) **N°2368** (07.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Dysfonctionnements au sein d'une initiative sociale en faveur de l'emploi
- 7) **N°2678** avec Carlo Wagner (08.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Transports  
Résultats d'analyses du sang demandés par la Commission médicale des permis
- 8) **N°2679** avec Carlo Wagner (08.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Chambres réservées aux soins palliatifs
- 9) **N°2701** (15.07.2008) au Ministre des Transports  
Vente de parts du capital d'une compagnie aérienne privée
- 10) **N°2721** (24.07.2008) au Ministre des Sports  
Dénomination du futur vélodrome de Cessange
- 11) **N°2762** (12.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Qualifications requises pour moniteurs dans des colonies de vacances
- 12) **N°2763** (12.08.2008) au Ministre des Transports  
Participation obligatoire à un stage de premiers secours pour les candidats à l'épreuve du permis de conduire
- 13) **N°2810** (12.09.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prolongation des allocations familiales
- 14) **N°2818** (16.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Référentiel commun du «secours à personnes»
- 15) **N°2825** avec Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Statut unique et «Lohnfortzahlung»
- 16) **N°2826** avec Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Statut unique et mise en commun des caisses de maladie et de pension

- 17) **N°2827** avec Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Statut unique et créances de cotisations sociales
- 18) **N°2836** (*urgente*) (19.09.2008) au Ministre des Transports  
Appel d'offre Luxtram S.A.
- 19) **N°2842** (22.09.2008) au Ministre de la Justice, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Test génétique en vue de la conclusion d'une assurance-vie
- 20) **N°2846** (23.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Augmentation des remboursements pour prothèses dentaires et verres correcteurs
- 21) **N°2884** (07.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Assurance dépendance
- Viviane Loschetter**
- 1) **N°2056** (*urgente*) avec Camille Gira (19.10.2007) au Ministre des Travaux publics  
Conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz
- 2) **N°2624** (13.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
État des négociations entre l'établissement Servior et la COPAS
- 3) **N°2628** (17.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Demandes d'admission pour CITP et CCM
- 4) **N°2700** avec Félix Braz (15.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Formation pour adultes
- 5) **N°2749** avec Henri Kox (05.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Participation parentale dans les maisons relais pour enfants, les crèches et les foyers de jour
- Robert Mehlen**
- 1) **N°2084** (31.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Projet «Cloaca» de Wim Delvoye
- 2) **N°2106** (15.11.2007) au Ministre des Travaux publics  
Tunnel Markusberg
- 3) **N°2118** (21.11.2007) au Ministre des Transports  
Statistiques relatives aux accidents de la route
- 4) **N°2119** (21.11.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Le secteur viticole et la limitation du taux d'alcoolémie
- 5) **N°2120** (21.11.2007) au Ministre de la Justice  
Contrôles du taux d'alcoolémie
- 6) **N°2131** (28.11.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Arrestation de membres de l'opposition politique lors de manifestations à Moscou et à Saint Petersburg
- 7) **N°2143** (01.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Programme scolaire Scol'Art sur le projet «Cloaca» de Wim Delvoye
- 8) **N°2144** (02.12.2007) au Ministre du Trésor et du Budget, au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre du Trésor et du Budget  
Jugement du tribunal d'arrondissement de Luxembourg État/Fonctionnaire de la Bibliothèque nationale
- 9) **N°2164** (10.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Fonds de compensation pour céréales panifiables
- 10) **N°2167** (11.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Engagements futurs d'enseignants
- 11) **N°2179** (16.12.2007) au Ministre des Travaux publics  
Contournement Echternach voie Charly
- 12) **N°2182** (18.12.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Achats par l'État de biens immobiliers de la CEPAL (Société de gestion du patrimoine de la Centrale paysanne luxembourgeoise)
- 13) **N°2187** (20.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Protection des mineurs
- 14) **N°2189** (20.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre des Finances  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 15) **N°2196** (01.01.2008) au Ministre de la Défense  
Détachement d'un colonel de l'armée luxembourgeoise
- 16) **N°2198** (02.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Restructuration du secteur des abattoirs et de la transformation de la viande
- 17) **N°2212** (09.01.2008) au Ministre des Finances  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 18) **N°2227** (14.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Réduction des émissions de CO<sub>2</sub> par un mode de conduite économe
- 19) **N°2228** (14.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Lutte contre le gui dans les vergers
- 20) **N°2243** (18.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Vaccins contre la fièvre catarrhale
- 21) **N°2261** (26.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Décharge du SIDEC et substances nocives
- 22) **N°2298** (25.01.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre de l'Environnement  
Impression du Mémorial
- 23) **N°2304** (15.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Retenues
- 24) **N°2384** (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988
- 25) **N°2386** (14.03.2008) au Ministre des Transports  
Étude relative au futur réseau de tramway à Luxembourg
- 26) **N°2444** (07.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale.
- 27) **N°2473** (16.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Brevet de Maîtrise agricole
- 28) **N°2486** (21.04.2008) au Ministre des Transports  
Luxembour Air Rescue (LAR)
- 29) **N°2506** (30.04.2008) au Ministre de la Justice  
Reproches à l'encontre de la Police
- 30) **N°2507** (30.04.2008) au Ministre de la Défense  
Harcèlement sexuel dans l'armée
- 31) **N°2514** (02.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Décharge pour déchets SIDEC au Fridhaff
- 32) **N°2522** (07.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
École privée en langue portugaise
- 33) **N°2530** (08.05.2008) au Ministre de la Justice  
Délai entre accident Luxair et procès
- 34) **N°2539** (*urgente*) (14.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Environnement  
Remembrement Stadtbredimus
- 35) **N°2540** (15.05.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeeër»
- 36) **N°2544** (19.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Situation des colonies d'abeilles
- 37) **N°2560** (26.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Campagne de vaccination contre la fièvre catarrhale
- 38) **N°2561** (26.05.2008) au Ministre des Travaux publics  
Travaux tunnel «Gousselerbiérg»
- 39) **N°2570** (29.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Prix du lait
- 40) **N°2583** (03.06.2008) au Ministre des Finances  
Prix des carburants
- 41) **N°2592** (04.06.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Transports  
Système de signalisation
- 42) **N°2603** (09.06.2008) au Ministre des Transports  
Nuisances sonores
- 43) **N°2618** (12.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Évaluation des élèves ayant terminé le cycle d'orientation du Neie Lycée
- 44) **N°2635** (20.06.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Déformations apparues auprès de veaux nouveaux-nés dans les environs de la décharge SIDEC
- 45) **N°2636** (20.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Personnel de la décharge SIDEC exposé à la Mycotoxine
- 46) **N°2639** (20.06.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Subsides aux associations
- 47) **N°2650** (25.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics  
Piscine couverte pour le Lycée technique Joseph Bech (LTJB) à Grevenmacher
- 48) **N°2666** (03.07.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Création d'une «Zone horticole» au Luxembourg
- 49) **N°2680** (08.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Statut de la «International School of Luxembourg»
- 50) **N°2704** (16.07.2008) au Ministre des Finances  
Corruption auprès de l'Administration des Douanes et Accises
- 51) **N°2724** (26.07.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Contrôle douanier pendant le Tour de France
- 52) **N°2731** (30.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Réaction sur des accusations envers un enseignant
- 53) **N°2732** (30.07.2008) au Ministre de la Justice  
Certificat de décès
- 54) **N°2733** (31.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Communications  
Droit d'auteur
- 55) **N°2734** (31.07.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Musée de la Forteresse
- 56) **N°2735** (01.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Interdiction du téléphone portable à l'école
- 57) **N°2741** (01.08.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Bulletins de vote adaptés pour les personnes malvoyantes
- 58) **N°2742** (01.08.2008) au Ministre de la Justice  
Test de paternité au Luxembourg
- 59) **N°2784** (28.08.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prix des médicaments

- 60) **N°2798** (04.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Cours organisé par le Centre de Langues de Mersch
- 61) **N°2854** (24.09.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Projet de remembrement de Langsur
- 62) **N°2876** (03.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Environnement  
Terrains appropriés à la construction de parcs éoliens
- 63) **N°2878** (06.10.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Musée de la Forteresse
- 64) **N°2879** (08.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Édition d'un timbre en l'honneur d'Albert Ungeheuer
- 65) **N°2892** (08.10.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
«Directoire européen»
- 66) **N°2894** (09.10.2008) au Ministre de l'Environnement  
Réglementation en matière de la Bioénergie
- 67) **N°2898** (14.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Calculatrice prescrite par le Ministère
- 68) **N°2899** (14.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prix à la consommation

#### Claude Meisch

- 1) **N°2086** (05.11.2007) au Ministre des Finances  
Répercussions du départ d'une grande entreprise américaine du secteur du commerce et de la communication électronique
- 2) **N°2102** (13.11.2007) au Ministre de la Défense  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise
- 3) **N°2108** (20.11.2007) au Ministre des Travaux publics  
Organisation du service d'hiver dans l'Administration des Ponts et Chaussées
- 4) **N°2137** (29.11.2007) au Ministre de la Défense  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise - Prise de décision
- 5) **N°2170** (12.12.2007) au Ministre de la Santé  
Rapport entre les centrales nucléaires et le risque de leucémie chez des enfants de moins de cinq ans - Étude du «Bundesamt für Strahlenschutz»
- 6) **N°2191** (20.12.2007) au Ministre des Finances  
Boni pour enfants pour personnes non résidentes au Luxembourg
- 7) **N°2204** (07.01.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Justice  
Exercice militaire dit «Oesling84»
- 8) **N°2260** (24.01.2008) au Ministre de la Justice  
Exercice militaire dit «Oesling84»
- 9) **N°2270** (30.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Éventuelle fusion de la Chambre des Métiers et de la Chambre de Commerce
- 10) **N°2271** (31.01.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Avis du Federal Bureau of Investigation (FBI)
- 11) **N°2301** (14.02.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Prise de position M. Reuland
- 12) **N°2331** (25.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Examen-concours d'admission au stage pédagogique pour l'enseignement secondaire
- 13) **N°2382** (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988
- 14) **N°2383** (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Affaire «Bommeleeër» - Procès-verbaux du Comité Permanent de Sécurité(CPS)
- 15) **N°2489** (22.04.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Engagement de l'État luxembourgeois au sommet de l'OTAN à Bucarest de financer l'acquisition d'hélicoptères destinés à l'armée afghane
- 16) **N°2582** (03.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Sécurité sociale  
Cours de préparation à la naissance
- 17) **N°2615** (12.06.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Enseignes publicitaires
- 18) **N°2647** (25.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Travaux sur le chantier du nouveau Lycée technique Mathias Adam(LTMA)
- 19) **N°2669** (04.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Cours de préparation à la naissance
- 20) **N°2675** (08.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Comptabilité générale de l'État
- 21) **N°2699** (14.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Décompte de la participation des communes aux traitements des enseignants

#### Martine Mergen

- 1) **N°2136** avec Laurent Mosar (29.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports  
Réglementation de la circulation routière
- 2) **N°2177** (13.12.2007) au Ministre de la Santé  
Collège médical
- 3) **N°2291** avec Laurent Mosar (08.02.2008) au Ministre des Transports  
Étude d'un bureau de planification allemand sur le projet de tram léger pour la capitale

- 4) **N°2663** (02.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
«Eis Schoul»
- 5) **N°2799** avec Laurent Mosar (05.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Octroi des concessions de pharmacie

#### Paul-Henri Meyers

- 1) **N°2274** (31.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Mesures contre les inondations à la Maulusmühle

#### Laurent Mosar

- 1) **N°2057** (22.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports  
Rédaction de règlements de circulation en langue allemande
- 2) **N°2080** (30.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Lancement de la télévision numérique (IPTV) par les P&T
- 3) **N°2081** (30.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Plan d'occupation du sol «Aéroport et environs» (POS-Findel)
- 4) **N°2095** avec Marcel Oberweis (12.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Environnement  
Installations de biogaz
- 5) **N°2098** (13.11.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Impact sur la place financière des fonds d'investissement spécialisés
- 6) **N°2101** (13.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Procédure de perception des cotisations de la Chambre de Commerce
- 7) **N°2136** avec Martine Mergen (29.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports  
Réglementation de la circulation routière
- 8) **N°2202** (07.01.2008) au Ministre des Transports  
Mouvements de nuit des avions de fret et de passagers
- 9) **N°2209** (09.01.2008) au Ministre des Communications  
Bilan de l'application de la nouvelle loi sur la liberté d'expression dans les médias
- 10) **N°2210** (09.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Marché immobilier
- 11) **N°2244** (18.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Subventions dans la cadre de délocalisations
- 12) **N°2255** (22.01.2008) au Ministre de la Justice  
Arrêt de la Cour européenne des droits de l'homme sur le droit d'adoption d'une personne célibataire homosexuelle
- 13) **N°2289** (06.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Situation politique en Serbie
- 14) **N°2290** (07.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Entreprises dans la matière de la gestion des noms de domaines
- 15) **N°2291** avec Martine Mergen (08.02.2008) au Ministre des Transports  
Étude d'un bureau de planification allemand sur le projet de tram léger pour la capitale
- 16) **N°2307** (18.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Procédure de changement de fournisseur d'électricité
- 17) **N°2357** (04.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Surveillance de l'indépendance du Kosovo
- 18) **N°2359** (04.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Projet d'Union méditerranéenne
- 19) **N°2362** (05.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Panneaux publicitaires et publicité en faveur de produits du tabac
- 20) **N°2370** avec Gilles Roth (07.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Application de la nouvelle réglementation sur la performance énergétique des bâtiments d'habitation
- 21) **N°2372** avec Gilles Roth (07.03.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Performance énergétique des anciens bâtiments d'habitation
- 22) **N°2381** (12.03.2008) au Ministre de la Justice  
Lecture automatique des plaques d'immatriculation
- 23) **N°2402** (19.03.2008) au Ministre de la Défense  
Situation au Kosovo
- 24) **N°2420** (26.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Fonds souverains
- 25) **N°2424** (27.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Ouverture d'une enquête internationale sur les violences commises au Tibet
- 26) **N°2451** (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Utilisation de téléphones portables dans les avions
- 27) **N°2461** (10.04.2008) au Ministre des Transports  
Car-sharing
- 28) **N°2469** (16.04.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Allégations faites par l'ex-procureur du Tribunal pénal international sur des trafics d'organes perpétrés par l'Armée de libération du Kosovo (UCK) à la fin des années 90
- 29) **N°2474** (17.04.2008) au Ministre des Transports  
Desserte de l'Attert-Lycée par le transport scolaire
- 30) **N°2495** (24.04.2008) au Ministre des Sports et au Ministre de l'Environnement  
Construction de la piste cycliste couverte sur l'ancienne décharge de Cessange
- 31) **N°2524** (06.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Mode de saisine des juges respectivement le mode de comparution des personnes concernées en matière de litiges relatifs à des baux commerciaux

- 32) **N°2536** (09.05.2008) au Ministre des Transports  
Vol de nuit
- 33) **N°2546** (19.05.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Hausse continue des prix de l'énergie
- 34) **N°2552** (21.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Tracé du futur tram léger
- 35) **N°2597** (06.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Environnement  
Site de l'émetteur d'ondes électromagnétiques à Obersyren
- 36) **N°2644** (24.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Communauté européenne de l'énergie
- 37) **N°2661** (01.07.2008) au Ministre des Communications et au Ministre des Finances  
Introduction d'une nouvelle taxe sur le chiffre d'affaires des chaînes privées, des opérateurs télécoms et d'Internet en France
- 38) **N°2705** (16.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Passeport européen pour les sociétés de gestion
- 39) **N°2736** (01.08.2008) au Ministre de la Justice  
Déplacement du milieu de la drogue vers la rue de Strasbourg
- 40) **N°2738** (01.08.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Censure de l'Internet par les autorités chinoises
- 41) **N°2799** avec Martine Mergen (05.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Octroi des concessions de pharmacie
- 42) **N°2828** (18.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Prix des produits pétroliers
- 43) **N°2891** (07.10.2008) au Ministre des Communications  
Commerce illicite des données à caractère personnel

#### Lydia Mutsch

- 1) **N°2428** (28.03.2008) au Ministre de la Santé  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain)
- 2) **N°2596** avec Roland Schreiner (05.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Nouveau bâtiment de la Banque européenne d'Investissement (BEI)
- 3) **N°2659** (01.07.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Système du tiers payant
- 4) **N°2710** (18.07.2008) au Ministre des Finances  
Augmentation des accises sur le tabac
- 5) **N°2851** (24.09.2008) au Ministre de la Santé  
OGM

#### Roger Negri

- 1) **N°2061** (23.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Bibliothèques de lecture publique
- 2) **N°2062** (23.10.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Difficultés d'accès au plateau de Kirchberg
- 3) **N°2063** (23.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Paiement de la rémunération équitable pour prêt public
- 4) **N°2064** (23.10.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Situation du Luxembourg en matière de santé et de cohésion sociale
- 5) **N°2181** (17.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Quotas laitiers
- 6) **N°2195** (27.12.2007) au Ministre des Transports et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Accidents de travail graves survenus dans le domaine ferroviaire
- 7) **N°2263** (28.01.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances  
Mise en œuvre de l'espace unique de paiements en euros SEPA (Single Euro Payments Area)
- 8) **N°2328** (25.02.2008) au Ministre des Transports  
Utilisation de trains pendulaires sur la ligne Bruxelles-Luxembourg
- 9) **N°2336** (26.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Finances  
Informations concernant les paiements et les audits réalisés dans le cadre des programmes des fonds structurels
- 10) **N°2375** (10.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Fonds souverains
- 11) **N°2378** avec Marcel Oberweis (11.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Avenir du Conseil consultatif économique et social Benelux
- 12) **N°2504** (30.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Fermeture de bureaux de poste
- 13) **N°2566** (28.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Taux d'émissions de CO<sub>2</sub>
- 14) **N°2569** (29.05.2008) au Ministre des Travaux publics  
Rénovation du pont à Kayl
- 15) **N°2573** (30.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Inclusion des transports aériens dans le système communautaire d'échange de quotas d'émission et ses conséquences
- 16) **N°2580** (03.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Montée du Tossenbergr
- 17) **N°2602** avec Marcel Oberweis (09.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Utilisation de biocarburants

- 18) **N°2660** (01.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Extension de l'offre scolaire au lycée technique Josy Barthel de Mamer
- 19) **N°2778** (26.08.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances  
Délai à respecter pour l'introduction de la déclaration d'impôt sur le revenu
- 20) **N°2861** (26.09.2008) au Ministre des Travaux publics  
Stationnement des poids lourds sur les aires de repos
- 21) **N°2889** (07.10.2008) au Ministre des Travaux publics  
Échangeur de Helfenterbruck

#### Marcel Oberweis

- 1) **N°2050** (16.10.2007) au Ministre de l'Environnement  
Mécanisme de développement propre (MDP ou CDM)
- 2) **N°2058** (22.10.2007) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Nombre d'inscriptions pour la rentrée académique 2007-2008 dans la Faculté des Sciences, de la Technologie et de la Communication
- 3) **N°2077** (29.10.2007) au Ministre de l'Environnement  
Rapport du Grand-Duché de Luxembourg relatif à la promotion de l'électricité produite à partir de sources d'énergie renouvelables
- 4) **N°2079** (29.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Formation de clusters dans la Grande Région
- 5) **N°2095** avec Laurent Mosar (12.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Environnement  
Installations de biogaz
- 6) **N°2124** (23.11.2007) au Ministre de l'Environnement  
Émissions de gaz à effet de serre en 2005
- 7) **N°2125** (23.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Programme «Énergie intelligente pour l'Europe»
- 8) **N°2128** (27.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Constitution d'une plate-forme eurorégionale Meuse-Rhin
- 9) **N°2129** (27.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Projet Eurohub Sud (ancien site de la WSA)
- 10) **N°2138** (30.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Allocation de chauffage
- 11) **N°2157** (07.12.2007) au Ministre des Transports  
Introduction d'un billet transfrontalier «euregoticket»
- 12) **N°2158** (07.12.2007) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire  
Projet international Analyses Multidisciplinaires de la Mousson Africaine (AMMA)
- 13) **N°2185** (18.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Place N°52 du Grand-Duché du Luxembourg dans le classement index du climat Germanwatch 2008
- 14) **N°2188** (20.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Santé  
Accord entre la Belgique et le Luxembourg en matière de transport d'urgence transfrontalier
- 15) **N°2200** (04.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Valorisation de l'énergie hydraulique par des centrales au fil de l'eau dans le cadre du développement durable
- 16) **N°2201** (04.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
La conférence de haut niveau «Beyond GDP» et les conclusions à tirer pour le futur calcul du produit intérieur brut
- 17) **N°2207** (08.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Coopération universitaire dans la Grande Région
- 18) **N°2221** (14.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Insecticide Cruiser
- 19) **N°2222** avec Nancy Arendt (14.01.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire et au Ministre des Travaux publics  
Appels d'offre publics
- 20) **N°2233** (16.01.2008) au Ministre de la Santé  
Pesticides
- 21) **N°2245** (18.01.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Activités en vue de sensibiliser les étudiants pour «2008 Année internationale de la planète Terre»
- 22) **N°2257** (23.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Organisation d'un Sommet annuel de la Jeunesse de la Grande Région
- 23) **N°2258** (23.01.2008) au Ministre de l'Environnement  
Parcs éoliens luxembourgeois
- 24) **N°2264** (29.01.2008) au Ministre des Transports  
Création de la Société d'Exchange entre B Cargo (SNCB) et Railion (DB)
- 25) **N°2267** (30.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Diplômes de «bachelor» et de «master»
- 26) **N°2300** (13.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Importation et commercialisation de tous les produits dérivés de poques
- 27) **N°2310** (19.02.2008) au Ministre des Transports  
«Péage commun»
- 28) **N°2323** avec Marc Spautz (21.02.2008) au Ministre des Transports  
Trajet de la ligne 16 EUROBUS

- 29) **N°2329** (25.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Coopération des pays du Benelux avec les pays des Balkans
- 30) **N°2334** (26.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Ratio entre le produit intérieur brut PIB et le montant d'énergies utilisées au Luxembourg depuis 1990
- 31) **N°2339** (27.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Prise en charge des conséquences d'un accident nucléaire en France
- 32) **N°2355** (04.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Production de biodiesel
- 33) **N°2356** (04.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Nouvelle stratégie de lutte contre le changement climatique de la Commission européenne
- 34) **N°2376** (11.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Approvisionnement en gaz naturel en provenance des Pays-Bas
- 35) **N°2378** avec Roger Negri (11.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Avenir du Conseil consultatif économique et social Benelux
- 36) **N°2442** (03.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Hébergement de l'exposition «Migration» au Musée de la Forteresse
- 37) **N°2447** (08.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Formation eBac
- 38) **N°2455** (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Projets en relation avec le programme européen Marco Polo
- 39) **N°2482** (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Énergies renouvelables
- 40) **N°2483** (18.04.2008) au Ministre des Transports  
Réaffectation des ateliers CFL à Luxembourg-Bonnevoie en vue de la construction de la nouvelle gare TGV
- 41) **N°2490** (23.04.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Protection du personnel luxembourgeois employé auprès des Représentations du Luxembourg à l'étranger
- 42) **N°2491** (23.04.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire et au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Coopération interuniversitaire entre le Luxembourg et un des pays cibles de la coopération luxembourgeoise
- 43) **N°2492** (23.04.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire  
Développement de la culture de la plante «Jatropha» dans certains pays cibles de la coopération au développement du Luxembourg
- 44) **N°2519** (05.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Achat de droits d'émission dans les différents fonds en relation avec le Mécanisme de Développement Propre du Protocole de Kyoto
- 45) **N°2538** (14.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Remembrement à Stadtbredimus
- 46) **N°2543** (16.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Exposition aux pesticides
- 47) **N°2556** (22.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Mortalité des abeilles causée par l'utilisation d'insecticides
- 48) **N°2557** (22.05.2008) au Ministre de l'Environnement  
Protocole de Kyoto
- 49) **N°2576** (30.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Problématique des poulets chlorés
- 50) **N°2602** avec Roger Negri (09.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Utilisation de biocarburants
- 51) **N°2627** (17.06.2008) au Ministre de la Santé  
Précautions à prendre avec les téléphones mobiles
- 52) **N°2642** (20.06.2008) au Ministre de la Santé  
Étiquetage nutritionnel des aliments
- 53) **N°2657** (30.06.2008) au Ministre des Transports  
Accidents ferroviaires à hauteur d'un passage à niveau
- 54) **N°2667** (03.07.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Travaux publics  
Achèvement de la piste cyclable PC 15 entre Lorentzweiler et Lintgen
- 55) **N°2674** (07.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Affranchissement des timbres de l'Ordre souverain de Malte
- 56) **N°2681** (09.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Oxygénothérapie en milieu extrahospitalier
- 57) **N°2693** avec Marco Schank (10.07.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Évacuation des boues d'épuration par voie d'incinération
- 58) **N°2698** (14.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Énergie éolienne
- 59) **N°2739** (01.08.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre des Transports  
Cancer colorectal
- 60) **N°2777** (26.08.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Installation de panneaux photovoltaïques par les communes et l'État
- 61) **N°2780** (27.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
«Rentrée scolaire verte» dans le cadre de l'«Année internationale de la planète Terre»
- 62) **N°2786** (29.08.2008) au Ministre de l'Environnement  
Renaturation de l'Alzette
- 63) **N°2795** avec Marco Schank (04.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
Régimes d'aides étatiques en matière d'économie d'énergie et d'utilisation des énergies renouvelables
- 64) **N°2806** avec Marco Schank(11.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Développement d'une stratégie en matière d'approvisionnement en gaz naturel
- 65) **N°2829** (18.09.2008) au Ministre des Transports  
Liaisons ferroviaires entre le Grand-Duché de Luxembourg et le Nord-Ouest de la République fédérale d'Allemagne
- 66) **N°2862** (26.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
Remembrement des biens ruraux envisagé dans la commune de Mertert section Langsur
- Gilles Roth**
- 1) **N°2203** (07.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Allocation de subsides au profit des communes en rapport avec la réalisation d'infrastructures scolaires
- 2) **N°2211** (09.01.2008) au Ministre des Transports  
Examen chimique des cheveux comme moyen de preuve pour déterminer si un conducteur souffre d'alcoolisme
- 3) **N°2316** (19.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Mise en valeur du château de Koerich
- 4) **N°2330** (25.02.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Importance de l'éducation physique et sportive à l'école primaire
- 5) **N°2338** (27.02.2008) au Ministre des Travaux publics  
Aménagement d'un couloir pour bus sur la N6 dans la montée du Tossebiérg
- 6) **N°2346** (28.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Cession, mise en gage et saisie du boni pour enfants
- 7) **N°2349** (28.02.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Portée de la loi votée relative aux chiens
- 8) **N°2351** (29.02.2008) au Ministre de la Justice  
Obligation de conclure un contrat d'entreprise lors de l'achat d'un terrain à bâtir
- 9) **N°2364** (06.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Délai d'approbation par le Ministre de l'Environnement d'extensions de PAG touchant les zones vertes
- 10) **N°2370** avec Laurent Mosar (07.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Application de la nouvelle réglementation sur la performance énergétique des bâtiments d'habitation
- 11) **N°2372** avec Laurent Mosar (07.03.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Performance énergétique des anciens bâtiments d'habitation
- 12) **N°2398** (18.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Droit des consommateurs et création de voies de recours collectifs
- 13) **N°2407** (20.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Section B classique dans les lycées secondaires classiques
- 14) **N°2464** (11.04.2008) au Ministre des Transports  
Desserte de la localité de Roodt/Eisch par les bus de ligne RGTR en direction de Luxembourg
- 15) **N°2465** (11.04.2008) au Ministre des Transports  
Interdiction de conduire obligatoire en cas d'ivresse au volant
- 16) **N°2478** (17.04.2008) au Ministre de la Justice  
Perquisitions en ligne
- 17) **N°2484** (21.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Gel des prix administrés au niveau de l'État et des communes
- 18) **N°2485** (21.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Indisponibilité des ambulances
- 19) **N°2501** (29.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Fermeture de bureaux de poste
- 20) **N°2508** (30.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Publication par voie d'affiches apposées
- 21) **N°2510** (30.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Statut unique
- 22) **N°2515** (05.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Jeux vidéo violents
- 23) **N°2520** (05.05.2008) au Ministre des Travaux publics  
Fluidité du trafic sur la route d'Arlon N6 entre Mamer et Bertrange au lieu-dit Tossenberg
- 24) **N°2541** (16.05.2008) au Ministre des Transports  
Taxation de camions en fonction des kilomètres parcourus
- 25) **N°2590** (04.06.2008) au Ministre des Communications  
Système de géolocalisation des téléphones portables
- 26) **N°2623** (13.06.2008) au Ministre des Finances et au Ministre de la Sécurité sociale  
Occupation de personnel domestique dans un ménage privé
- 27) **N°2665** (03.07.2008) au Ministre des Transports  
Participation de Fortis dans Luxair
- 28) **N°2668** (04.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Directive relative aux droits des patients en matière de soins de santé transfrontaliers



- 29) **N°2692** (10.07.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Santé  
Distribution gratuite de fruits dans les écoles
- 30) **N°2694** (11.07.2008) au Ministre des Transports  
Vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 31) **N°2775** (25.08.2008) au Ministre de la Justice  
Inscription d'un foetus né sans vie sur les registres de l'état civil
- 32) **N°2785** (28.08.2008) au Ministre des Communications  
Commerce illégal de données à caractère personnel
- 33) **N°2791** (02.09.2008) au Ministre des Transports  
Droit d'information des passagers d'un avion en cas de panne technique ou autres incidents pouvant influencer la qualité d'un vol
- 34) **N°2804** (09.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Communications  
Sites de téléchargement de sonneries pour GSM
- 35) **N°2819** (16.09.2008) au Ministre des Transports  
Stationnement de véhicules devant les accès privés
- 36) **N°2860** (26.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Entretien des lits et des berges des cours d'eau

#### Patrick Santer

- 1) **N°2337** (27.02.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Taux du droit d'apport
- 2) **N°2526** (06.05.2008) au Ministre de la Santé  
Acides gras trans
- 3) **N°2801** (08.09.2008) au Ministre des Communications  
Protection des personnes à l'égard des traitements de leurs données à caractère personnel

#### Jean-Paul Schaaf

- 1) **N°2324** (22.02.2008) au Ministre des Transports  
Développement futur de la «Nordstad»
- 2) **N°2325** (22.02.2008) au Ministre des Transports  
Concept de mobilité d'intégré «Nordstad»
- 3) **N°2340** (27.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Financement des leçons de natation dispensées par les communes au profit d'élèves de l'enseignement préscolaire et primaire
- 4) **N°2445** (07.04.2008) au Ministre des Transports  
Concept de mobilité intégré «Nordstad»
- 5) **N°2472** avec Ali Kaes et Marco Schank (16.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Luxembourg Air Rescue (LAR)
- 6) **N°2564** avec Ali Kaes et Marco Schank (27.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Centre écologique situé au sein du «Parc Hosingen»
- 7) **N°2815** avec Marco Schank (15.09.2008) au Ministre des Transports  
Transport scolaire
- 8) **N°2875** (03.10.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Contournement d'Ettelbruck/Feulen

#### Marco Schank

- 1) **N°2047** (12.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Distribution de publications gratuites
- 2) **N°2146** (03.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Future loi sur la chasse
- 3) **N°2206** (08.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Construction d'un lycée à Clervaux
- 4) **N°2275** (31.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Études de musique aux Pays-Bas
- 5) **N°2295** (11.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Reconversion des friches industrielles de Wiltz
- 6) **N°2296** (11.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Dernier communiqué de Cyberworld Awareness and Security Enhancement Structure (CASES) - Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie»
- 7) **N°2343** (28.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Restructurations au sein de la société Cegedel
- 8) **N°2380** (12.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Projet «Trame Régionale pour l'Initiation Professionnelle aux Technologies de l'Information et de la Communication - Ouest/Nord + langues» (Tripticon+)
- 9) **N°2411** (21.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Cours de formation en vue de l'obtention d'un permis de pêche et permis touristiques de pêche
- 10) **N°2446** (07.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Critères de relâchement des eaux de la retenue principale et des barrages accessoires à Esch-sur-Sûre
- 11) **N°2467** (14.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Centre de radiodiffusion à Marnach
- 12) **N°2472** avec Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf (16.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Luxembourg Air Rescue (LAR)

- 13) **N°2479** (17.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Publication d'une liste détaillée de tous les bénéficiaires de subventions européennes dans le domaine de l'agriculture et du développement rural
- 14) **N°2564** avec Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf (27.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Centre écologique situé au sein du «Parc Hosingen»
- 15) **N°2693** avec Marcel Oberweis (10.07.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Évacuation des boues d'épuration par voie d'incinération
- 16) **N°2719** (23.07.2008) au Ministre des Transports  
Ligne ferroviaire du Nord
- 17) **N°2723** (25.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Exposition au radon dans les établissements scolaires
- 18) **N°2740** (01.08.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre des Travaux publics  
Arrondissement judiciaire de Diekirch
- 19) **N°2795** avec Marcel Oberweis (04.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
Régimes d'aides étatiques en matière d'économie d'énergie et d'utilisation des énergies renouvelables
- 20) **N°2806** avec Marcel Oberweis (11.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Développement d'une stratégie en matière d'approvisionnement en gaz naturel
- 21) **N°2815** avec Jean-Paul Schaaf (15.09.2008) au Ministre des Transports  
Transport scolaire

#### Jos Scheuer

- 1) **N°2133** (28.11.2007) au Ministre de l'Environnement, au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig
- 2) **N°2410** (21.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Santé  
Gaspillage de nourriture dans les cantines luxembourgeoises
- 3) **N°2649** (25.06.2008) au Ministre de la Justice  
Nationalité luxembourgeoise en cas de surdité

#### Romain Schneider

- 1) **N°2078** (29.10.2007) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre des Sports  
Cours d'éducation physique et sportive dans l'enseignement primaire
- 2) **N°2117** (21.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Bilan écologique des biocarburants
- 3) **N°2256** (22.01.2008) au Ministre des Travaux publics  
Rénovation de l'Hôtel Midi à Diekirch
- 4) **N°2314** (19.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Ambulances privées
- 5) **N°2415** (21.03.2008) au Ministre de la Santé  
Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et placement judiciaire
- 6) **N°2459** (09.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Dépenses irrégulières effectuées dans le cadre de la politique agricole commune
- 7) **N°2571** (29.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Prix du lait
- 8) **N°2593** (04.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Évacuateur de crues
- 9) **N°2614** (11.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Directive sur le temps de travail
- 10) **N°2682** avec John Castegnaro (09.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Réforme de l'Administration de l'Emploi(ADEM)
- 11) **N°2855** (25.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Groupe Tarkett
- 12) **N°2867** (01.10.2008) au Ministre des Transports  
Desserte de la ligne ferroviaire entre Trois-Ponts et Luxembourg-Ville
- 13) **N°2890** (07.10.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Formation pour bénéficiaires du revenu minimum garanti

#### Roland Schreiner

- 1) **N°2059** (22.10.2007) au Ministre des Transports  
Transport des élèves handicapés physiques et polyhandicapés, de l'intégration scolaire, de l'éducation différenciée et des travailleurs handicapés - Conclusions des pourparlers
- 2) **N°2194** (21.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Maisons relais
- 3) **N°2299** (13.02.2008) au Ministre des Transports  
Services d'assistance en escale
- 4) **N°2319** (20.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Restitution des trop perçus sur les tarifs de maisons de soins et de centres intégrés pour personnes âgées (CIPA)
- 5) **N°2358** (04.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Donneurs de sang
- 6) **N°2434** (31.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Chantier de la Banque européenne d'investissement (BEI)
- 7) **N°2525** (07.05.2008) au Ministre des Transports  
Gestion du personnel auprès des CFL
- 8) **N°2595** (05.06.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Nouvelle réglementation pour les autobus

- 9) **N°2596** avec Lydia Mutsch (05.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Nouveau bâtiment de la Banque européenne d'Investissement (BEI)
- 10) **N°2605** (09.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Pollution apparente d'un ruisseau à Clemency
- 11) **N°2720** (24.07.2008) au Ministre des Transports  
Hangar de l'asbl «Luxembourg Air Rescue» (L.A.R.)
- 12) **N°2746** (05.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Allocation postnatale
- 13) **N°2748** (05.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Centre de transfusion sanguine (CTS)
- 14) **N°2788** (29.08.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Renaturation de l'Alzette
- 15) **N°2838** (19.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Milieu hospitalier et langue luxembourgeoise
- 16) **N°2857** (25.09.2008) au Ministre des Transports  
Ligne d'autobus Vilavil entre Thionville et la ville de Luxembourg

#### Marc Spautz

- 1) **N°2105** (14.11.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget  
Assurances «Tous Risques Chantier»
- 2) **N°2122** (21.11.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics  
Sortie de l'autoroute A7 sur la route d'Echternach et de Dommeldange
- 3) **N°2127** (27.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Loi communale du 13 décembre 1988
- 4) **N°2174** avec Fred Sunnen (13.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Renaturation de l'Alzette
- 5) **N°2176** (13.12.2007) au Ministre de la Justice  
Avertissements taxés en cas de stationnement non réglementaire
- 6) **N°2190** (20.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Création d'une société commune de service pour faciliter les échanges transfrontaliers d'énergie
- 7) **N°2248** (22.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Bulletin officiel des décisions du conseil communal
- 8) **N°2253** (22.01.2008) au Ministre des Transports  
Camions bennes sur autoroutes
- 9) **N°2277** (01.02.2008) au Ministre de la Santé  
Délais d'attente pour réaliser un examen scanner et un examen IRM
- 10) **N°2302** avec Ali Kaes (14.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Bilan sur les dispositions contenues dans deux lois au plus tard 2 années après leur mise en vigueur (Projets de loi N°5322 et N°5334)
- 11) **N°2306** (18.02.2008) au Ministre des Transports  
Tracé de la ligne ferroviaire Luxembourg-Esch-sur-Alzette
- 12) **N°2309** (19.02.2008) au Ministre des Transports  
Tracé définitif du tram
- 13) **N°2317** (20.02.2008) au Ministre des Travaux publics  
Construction sur le site d'Esch-Belval des infrastructures destinées à accueillir l'Université
- 14) **N°2323** avec Marcel Oberweis (21.02.2008) au Ministre des Transports  
Trajet de la ligne 16 EUROBUS
- 15) **N°2327** (22.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Système d'alerte de l'Administration des Services de Secours
- 16) **N°2353** (03.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Enfants dyslexiques
- 17) **N°2379** (10.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Rénovation du château d'Aspelt
- 18) **N°2405** avec Fred Sunnen (20.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Solidification et enfouissement de déchets industriels contaminés sur l'ancien crassier d'ARBED Esch/Belval près de la localité d'Ehlerange
- 19) **N°2409** (21.03.2008) au Ministre des Transports  
Stratégie globale pour toutes les régions afin de réduire les flux de trafic vers la ville de Luxembourg
- 20) **N°2413** (21.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Étude d'impact sur la nouvelle ligne ferroviaire Esch-Luxembourg
- 21) **N°2422** (26.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Autoroute A13
- 22) **N°2439** (02.04.2008) au Ministre des Sports  
Congé sportif
- 23) **N°2443** avec Françoise Hetto-Gaasch (04.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Dyslexie
- 24) **N°2448** avec Françoise Hetto-Gaasch (08.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Assistance aux élèves à besoins éducatifs spéciaux
- 25) **N°2450** (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Non-respect de la législation sociale européenne dans le domaine du transport routier
- 26) **N°2456** (09.04.2008) au Ministre des Transports  
Ligne RGTR 240 Clemency-Luxembourg

- 27) **N°2509** (30.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle
- 28) **N°2523** (06.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Politique commerciale de la société «CODITEL»
- 29) **N°2533** (08.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Mise en œuvre de la réforme psychiatrique
- 30) **N°2575** avec Sylvie Andrich-Duval (30.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Travaux publics  
Déplacement de déchets industriels dans le cadre de la construction de la liaison Micheville
- 31) **N°2656** (27.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Autoroutes luxembourgeoises
- 32) **N°2706** (17.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Durée du congé postnatal
- 33) **N°2708** (18.07.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de la Santé  
Utilisation du sirop de fructose-glucose dans l'agroalimentaire
- 34) **N°2713** (21.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle
- 35) **N°2758** (12.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Installations de stockage de l'Agrocenter à Mersch
- 36) **N°2759** (12.08.2008) au Ministre des Transports  
Relations de transport en commun entre la région Est du pays et les zones industrielles de Bettembourg/Dudelange
- 37) **N°2760** (12.08.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Harcèlement moral
- 38) **N°2766** (13.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Échographie
- 39) **N°2767** (14.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Élaboration d'une cartographie du cancer
- 40) **N°2772** (21.08.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Prise en charge de l'assurance dépendance des personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer
- 41) **N°2789** (29.08.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Constructions de bâtiments publics par les communes
- 42) **N°2809** avec Françoise Hetto-Gaasch (12.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Remboursement des traitements de la dyslexie
- 43) **N°2849** (23.09.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Indication des prénoms au niveau des passeports et cartes d'identité

#### Vera Spautz

- 1) **N°2053** (17.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Aides individuelles au logement
- 2) **N°2421** (26.03.2008) au Ministre des Transports  
Permis de conduire
- 3) **N°2577** (30.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Conditions et modalités de l'aide au financement de garanties locatives
- 4) **N°2683** (09.07.2008) au Ministre de la Justice  
Mineurs détenus au Centre pénitentiaire à Schressig

#### Fred Sunnen

- 1) **N°2113** (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Prise en charge de produits pharmaceutiques
- 2) **N°2174** avec Marc Spautz (13.12.2007) au Ministre de l'Environnement  
Renaturation de l'Alzette
- 3) **N°2405** avec Marc Spautz (20.03.2008) au Ministre de l'Environnement  
Solidification et enfouissement de déchets industriels contaminés sur l'ancien crassier d'ARBED Esch/Belval près de la localité d'Ehlerange

#### Lucien Thiel

- 1) **N°2150** (05.12.2007) au Ministre des Communications  
Reprise par Bertelsmann du groupe RTL
- 2) **N°2262** (28.01.2008) au Ministre des Transports  
Application de la loi du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur les voies publiques telle que modifiée par la loi du 18 septembre 2007
- 3) **N°2493** avec Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen et Françoise Hetto-Gaasch (24.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Éducateur gradué
- 4) **N°2840** (22.09.2008) au Ministre des Finances  
Exécution de la directive concernant l'imposition des revenus de l'épargne

#### Carlo Wagner

- 1) **N°2075** (25.10.2007) au Ministre des Travaux publics  
Pont frontalier de Remich

- 2) **N°2109** (20.11.2007) au Ministre des Transports  
Statistiques relatives aux accidents provoqués par des conducteurs ayant bu de l'alcool
- 3) **N°2163** (10.12.2007) au Ministre des Transports  
Rapport de la Commission de la circulation de l'État sur les origines et les répercussions de la circulation des poids lourds en transit
- 4) **N°2225** (14.01.2008) au Ministre des Transports  
Construction d'un pont frontalier aux environs de Grevenmacher
- 5) **N°2230** (*urgente*) (15.01.2008) au Ministre de la Santé  
Épidémie d'infections
- 6) **N°2231** (15.01.2008) au Ministre des Sports  
Stade Josy Barthel
- 7) **N°2242** (18.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Extension de l'interdiction de fumer
- 8) **N°2246** (18.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Nouveau plan hospitalier
- 9) **N°2350** (28.02.2008) au Ministre des Finances  
Déclarations du ministre des finances allemand au sujet de la fraude fiscale
- 10) **N°2361** (05.03.2008) au Ministre des Travaux publics  
Couloir d'autobus sur la N3 entre Frisange et Luxembourg
- 11) **N°2363** (06.03.2008) au Ministre de la Justice  
Répartition du produit des amendes entre agents méritants de la Police
- 12) **N°2377** (11.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Stratégies logistiques dans le secteur de la santé
- 13) **N°2385** (13.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Nomenclature des prothèses et traitements dentaires
- 14) **N°2470** (16.04.2008) au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Publicité pour établissements hospitaliers étrangers
- 15) **N°2471** (16.04.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Retards au niveau du versement des indemnités pécuniaires par l'ADEM aux salariés touchés par une incapacité de travail
- 16) **N°2496** (24.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Travaux publics  
Travaux d'extension sur le site actuel du Laboratoire National de Santé (LNS)
- 17) **N°2498** (24.04.2008) au Ministre de l'Environnement  
Interdiction de chasse des cormorans
- 18) **N°2511** (02.05.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Prise en charge des cotisations pour l'assurance pension par l'assurance dépendance
- 19) **N°2512** (02.05.2008) au Ministre des Travaux publics  
Travaux de rétablissement du CR146 entre Niederdonven et Dreibern
- 20) **N°2527** (07.05.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Compensation heures supplémentaires
- 21) **N°2549** (20.05.2008) au Ministre de la Santé  
Fûts découverts dans les caves du Laboratoire Nationale de Santé
- 22) **N°2563** (27.05.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Prestations en espèces à charge des assurés employés
- 23) **N°2607** (10.06.2008) au Ministre des Travaux publics  
Sortie N°15 sur l'autoroute A1
- 24) **N°2632** (19.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
«Vide scolaire» dans le canton de Remich
- 25) **N°2678** avec Alexandre Krieps (08.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Transports  
Résultats d'analyses du sang demandés par la Commission médicale des permis
- 26) **N°2679** avec Alexandre Krieps (08.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Chambres réservées aux soins palliatifs
- 27) **N°2727** (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Campagnes d'information et de sensibilisation lancées par le Ministère de la Santé
- 28) **N°2728** (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Frais de transport ambulanciers
- 29) **N°2790** (29.08.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Augmentation échelonnée des pensions en fonction de l'âge et de la carrière du bénéficiaire
- 30) **N°2825** avec Alexandre Krieps (18.09.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi  
Statut unique et «Lohnfortzahlung»
- 31) **N°2826** avec Alexandre Krieps (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Statut unique et mise en commun des caisses de maladie et de pension
- 32) **N°2827** avec Alexandre Krieps (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
Statut unique et créances de cotisations sociales
- 33) **N°2831** (18.09.2008) au Ministre de la Sécurité sociale  
Discussions entre le gouvernement et les partenaires sociaux sur l'avenir des pensions
- 34) **N°2853** (24.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre des Travaux publics  
Centre Mosellan à Ehnen
- 35) **N°2871** (02.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale  
«Air Tramp»
- 36) **N°2893** (08.10.2008) au Ministre des Travaux publics  
Zone de ralentissement près de la décharge 'Muertendall'

### 30. Questions parlementaires évacuées au cours de la session 2007-2008

#### a. Questions parlementaires urgentes

- 1) **N°2056** Camille Gira et Viviane Loschetter (19.10.2007) au Ministre des Travaux publics (24.10.2007)  
Conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz
- 2) **N°2130** Gast Gibéryen (27.11.2007) au Ministre de la Justice (04.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër»
- 3) **N°2151** Henri Kox (05.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (11.12.2007)  
Risque pour les clients résidentiels de la coupure de l'électricité pendant cette période hivernale
- 4) **N°2162** Félix Braz (10.12.2007) au Ministre de la Justice (11.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër»
- 5) **N°2219** Aly Jaerling (11.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi (22.01.2008)  
Restructuration au sein de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 6) **N°2229** Aly Jaerling (15.01.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (21.01.2008)  
Fermeture du passage à niveau près de la gare ferroviaire de Rodange
- 7) **N°2230** Carlo Wagner (15.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (22.01.2008)  
Épidémie d'infections
- 8) **N°2311** Xavier Bettel (19.02.2008) au Ministre de la Justice (19.02.2008)  
Partage d'une cellule au Centre pénitentiaire de Schrassig par plusieurs des mineurs
- 9) **N°2423** Félix Braz (26.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (03.04.2008)  
Cas du retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile
- 10) **N°2481** Eugène Berger (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Finances (24.04.2008)  
Éventuelle fusion de la Cegedel S.A. avec la SOTEG S.A. et la Saar Ferngas AG
- 11) **N°2539** Robert Mehlen (14.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Environnement (28.05.2008)  
Remembrement Stadtbredimus
- 12) **N°2599** Xavier Bettel (06.06.2008) au Ministre de la Justice (09.06.2008)  
Filles mineures détenues au Centre pénitentiaire de Luxembourg (CPL)
- 13) **N°2604** Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre de la Santé (11.06.2008)  
Évasion d'un détenu du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck
- 14) **N°2811** Claude Adam (12.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (30.09.2008)  
Cuisine du lycée de Schengen à Perl
- 15) **N°2822** Xavier Bettel (17.09.2008) au Ministre de la Justice (19.09.2008)  
Décès d'un détenu du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 16) **N°2824** Aly Jaerling (18.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (02.10.2008)  
Mesures d'économies annoncées par Arcelor-Mittal
- 17) **N°2832** Aly Jaerling (19.09.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (03.10.2008)  
Fonds de pension
- 18) **N°2835** Ben Fayot (19.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (22.09.2008)  
Interdiction de la pratique boursière de vente à découvert (short-selling)
- 19) **N°2836** Alexandre Krieps (19.09.2008) au Ministre des Transports (07.10.2008)  
Appel d'offre Luxtram S.A.
- 20) **N°2868** Alex Bodry (02.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (17.10.2008)  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 21) **N°2869** Aly Jaerling (02.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (17.10.2008)  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 22) **N°2882** Gast Gibéryen (06.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (13.10.2008)  
Retard concernant le paiement des pensions
- 23) **N°2895** Aly Jaerling (08.10.2008) au Ministre de la Justice (15.10.2008)  
Autorités judiciaires et indicateurs
- 24) **N°2897** Claude Adam (13.10.2008) au Ministre des Travaux publics (15.10.2008)  
Dégâts apparus lors des projets de rénovation de l'îlot A

#### b. Questions parlementaires

##### Session ordinaire 2007 – 2008

- 1) **N°2042** Lucien Clement (09.10.2007) au Ministre des Finances et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (04.12.2007)  
Calcul de l'impôt foncier
- 2) **N°2043** Lucien Clement (10.10.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État, au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (14.12.2007)  
Site de LuxExpo
- 3) **N°2044** Camille Gira (11.10.2007) au Ministre de l'Environnement (29.10.2007)  
Nouveaux sites pour décharges pour déchets inertes
- 4) **N°2045** Xavier Bettel (11.10.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (25.10.2007)  
Expulsion d'un demandeur d'asile d'origine biélorusse
- 5) **N°2046** Félix Braz (12.10.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (12.12.2007)  
Procédure de versement effectif des dotations européennes - Association de Soutien aux Travailleurs Immigrés (ASTI)

- 6) **N°2047** Marco Schank (12.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (14.12.2007)  
Distribution de publications gratuites
- 7) **N°2048** Ben Fayot (15.10.2007) au Ministre de la Justice (02.07.2008)  
Évaluation de l'application de la loi du 9 juillet 2004 sur le partenariat
- 8) **N°2049** Félix Braz (16.10.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (31.10.2007)  
Enregistrement des déclarations de demandeurs de protection internationale
- 9) **N°2050** Marcel Oberweis (16.10.2007) au Ministre de l'Environnement (04.12.2007)  
Mécanisme de développement propre (MDP ou CDM)
- 10) **N°2051** Claude Adam (16.10.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (18.12.2007)  
Mise à disposition de matériel pédagogique, informatique ou sportif par de grandes marques
- 11) **N°2052** Félix Braz (17.10.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (26.10.2007)  
Ouverture du marché du travail luxembourgeois aux travailleurs issus des huit États membres ayant adhéré à l'UE en 2004
- 12) **N°2053** Vera Spautz (17.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (27.11.2007)  
Aides individuelles au logement
- 13) **N°2054** Camille Gira (17.10.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État (19.12.2007)  
Ouverture au public du Grünewald
- 14) **N°2055** Xavier Bettel (17.10.2007) au Ministre de la Justice (23.11.2007)  
Cours complémentaires en droit luxembourgeois - Versement d'une indemnité aux étudiants
- 15) **N°2056** (urgente) Camille Gira et Viviane Loschetter (19.10.2007) au Ministre des Travaux publics (24.10.2007)  
Conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz
- 16) **N°2057** Laurent Mosar (22.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports (04.12.2007)  
Rédaction de règlements de circulation en langue allemande
- 17) **N°2058** Marcel Oberweis (22.10.2007) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (29.11.2007)  
Nombre d'inscriptions pour la rentrée académique 2007-2008 dans la Faculté des Sciences, de la Technologie et de la Communication
- 18) **N°2059** Roland Schreiner (22.10.2007) au Ministre des Transports (28.05.2008)  
Transport des élèves handicapés physiques et polyhandicapés, de l'intégration scolaire, de l'éducation différenciée et des travailleurs handicapés - Conclusions des pourparlers
- 19) **N°2060** Nancy Arendt (22.10.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (26.11.2007)  
Introduction d'une interdiction de fumer sur les bancs de touche et dans les gradins des terrains de football
- 20) **N°2061** Roger Negri (23.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (03.01.2008)  
Bibliothèques de lecture publique
- 21) **N°2062** Roger Negri (23.10.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (10.12.2007)  
Difficultés d'accès au plateau de Kirchberg
- 22) **N°2063** Roger Negri (23.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (20.12.2007)  
Paiement de la rémunération équitable pour prêt public
- 23) **N°2064** Roger Negri (23.10.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (27.12.2007)  
Situation du Luxembourg en matière de santé et de cohésion sociale
- 24) **N°2065** Gast Gibéryen (23.10.2007) au Ministre de la Santé (12.11.2007)  
Posologie
- 25) **N°2066** Xavier Bettel (23.10.2007) au Ministre des Transports (05.12.2007)  
Service d'autobus nocturne de type «Night Rider»
- 26) **N°2067** Ali Kaes (24.10.2007) au Ministre de la Santé (26.11.2007)  
Service de garde des pharmacies dans la région Nord du pays
- 27) **N°2068** Félix Braz (24.10.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (04.12.2007)  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn)
- 28) **N°2069** Félix Braz (24.10.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (04.12.2007)  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn)
- 29) **N°2071** Gast Gibéryen (24.10.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (12.11.2007)  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006
- 30) **N°2072** Jean-Pierre Koepp (25.10.2007) au Ministre de l'Environnement (04.12.2007)  
Décharge du SIDEC
- 31) **N°2073** Jean-Pierre Koepp (25.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (27.11.2007)  
Réalisation d'une étude sur le tourisme au Luxembourg et les agences touristiques luxembourgeoises à l'étranger
- 32) **N°2074** Jean-Pierre Koepp (25.10.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (19.12.2007)  
Stationnement des camions de livraison
- 33) **N°2075** Carlo Wagner (25.10.2007) au Ministre des Travaux publics (14.12.2007)  
Pont frontalier de Remich
- 34) **N°2076** Gast Gibéryen (26.10.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (27.02.2008)  
Policier condamné pour actes de torture
- 35) **N°2077** Marcel Oberweis (29.10.2007) au Ministre de l'Environnement (04.12.2007)  
Rapport du Grand-Duché de Luxembourg relatif à la promotion de l'électricité produite à partir de sources d'énergie renouvelables
- 36) **N°2078** Romain Schneider (29.10.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Sports (09.01.2008)  
Cours d'éducation physique et sportive dans l'enseignement primaire
- 37) **N°2079** Marcel Oberweis (29.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (02.01.2008)  
Formation de clusters dans la Grande Région
- 38) **N°2080** Laurent Mosar (30.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (05.12.2007)  
Lancement de la télévision numérique (IPTV) par les P&T
- 39) **N°2081** Laurent Mosar (30.10.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (02.01.2008)  
Plan d'occupation du sol «Aéroport et environs» (POS-Findel)
- 40) **N°2082** Claude Adam (30.10.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (17.12.2007)  
Embauche d'un enseignant luxembourgeois auprès du «Haus am Wehrborn»
- 41) **N°2083** Henri Kox (31.10.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (20.12.2007)  
Contrôle de conformité aux normes CE des produits importés
- 42) **N°2084** Robert Mehlen (31.10.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (27.12.2007)  
Projet «Cloaca» de Wim Delvoye
- 43) **N°2085** Aly Jaerling (01.11.2007) au Ministre des Transports (29.11.2007)  
Carte Jumbo
- 44) **N°2086** Claude Meisch (05.11.2007) au Ministre des Communications et au Ministre des Finances (14.01.2008)  
Répercussions du départ d'une grande entreprise américaine du secteur du commerce et de la communication électronique
- 45) **N°2087** Xavier Bettel (31.10.2007) au Ministre des Transports (21.12.2007)  
Train d'atterrissage des avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier
- 46) **N°2088** Claudia Dall'Agnol (07.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (18.12.2007)  
Antennes mobiles du service d'aide médicale urgente (SAMU)
- 47) **N°2089** Jean Huss (07.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (27.11.2007)  
Retrait d'un médicament du marché par le producteur Bayer
- 48) **N°2090** Anne Brasseur (07.11.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre du Travail et de l'Emploi (14.01.2008)  
Avis du Conseil Diocésain concernant le «caractère sacré» du dimanche en tant que jour de repos
- 49) **N°2091** Alexandre Krieps (08.11.2007) au Ministre des Transports (27.12.2007)  
Formulaire de l'examen du permis de conduire et protection du secret médical
- 50) **N°2092** Alexandre Krieps (08.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.12.2007)  
Introduction du dépistage moléculaire par technique VHP-ADN
- 51) **N°2093** Alexandre Krieps (08.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.12.2007)  
Examen prénuptial
- 52) **N°2094** Alexandre Krieps (09.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (14.12.2007)  
Communiqué de presse du 6 novembre 2007 relatif à la présentation de l'agence de promotion «Luxembourg for Business»
- 53) **N°2095** Laurent Mosar et Marcel Oberweis (12.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Environnement (19.12.2007)  
Installations de biogaz
- 54) **N°2096** Xavier Bettel (12.11.2007) au Ministre de la Justice (27.12.2007)  
Incident au Centre pénitentiaire de Schrassig
- 55) **N°2097** Alexandre Krieps (12.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.12.2007)  
Remboursement du vaccin anti-Papillomavirus Humain
- 56) **N°2098** Laurent Mosar (13.11.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (18.12.2007)  
Impact sur la place financière des fonds d'investissement spécialisés
- 57) **N°2099** Marie-Josée Frank (12.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (07.02.2008)  
Cours pour jeunes parents
- 58) **N°2100** Félix Braz (13.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (27.11.2007)  
Demandeurs d'asile venant du Nigeria
- 59) **N°2101** Laurent Mosar (13.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (18.12.2007)  
Procédure de perception des cotisations de la Chambre de Commerce

- 60) **N°2102** Claude Meisch (13.11.2007) au Ministre de la Défense (16.11.2007)  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise
- 61) **N°2103** Aly Jaerling (13.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi (19.12.2007)  
Reclassement des salariés du site de la WSA (Warehouse Service Agency)
- 62) **N°2104** François Bausch (14.11.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État (19.12.2007)  
Code de déontologie pour les agents de l'État et émoluments revenant aux fonctionnaires pour l'accomplissement de leur mission dans les conseils d'administration
- 63) **N°2105** Marc Spautz (14.11.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (21.02.2008)  
Assurances «Tous Risques Chantier»
- 64) **N°2106** Robert Mehlen (15.11.2007) au Ministre des Travaux publics (21.01.2008)  
Tunnel Markusberg
- 65) **N°2107** Xavier Bettel (19.11.2007) au Ministre de la Justice (18.12.2007)  
Attribution de l'autorité parentale (article 380 alinéa 1<sup>er</sup> du Code civil)
- 66) **N°2108** Claude Meisch (20.11.2007) au Ministre des Travaux publics (21.01.2008)  
Organisation du service d'hiver dans l'Administration des Ponts et Chaussées
- 67) **N°2109** Carlo Wagner (20.11.2007) au Ministre des Transports (29.11.2007)  
Statistiques relatives aux accidents provoqués par des conducteurs ayant bu de l'alcool
- 68) **N°2110** Félix Braz (20.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (12.12.2007)  
Droit de circuler et de résider des citoyens de l'UE sur le territoire des États membres
- 69) **N°2111** Félix Braz (20.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (16.01.2008)  
Fonds européen pour les réfugiés et Fonds européen pour l'intégration
- 70) **N°2112** Jean Huss (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (18.12.2007)  
Risque d'ostéonécrose lors de la prise de biphosphonates
- 71) **N°2113** Fred Sunnen (20.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (27.12.2007)  
Prise en charge de produits pharmaceutiques
- 72) **N°2114** Claudia Dall'Agnol (20.11.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (03.01.2008)  
Promotion de la lecture auprès des enfants et des jeunes au niveau des bibliothèques de la lecture publique
- 73) **N°2115** Lucien Clement (20.11.2007) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (27.12.2007)  
Transporteurs et convoyeurs d'animaux effectuant des voyages de longue durée
- 74) **N°2116** Anne Brasseur (21.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (09.01.2008)  
Éducation aux valeurs
- 75) **N°2117** Romain Schneider (21.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (02.01.2008)  
Bilan écologique des biocarburants
- 76) **N°2118** Robert Mehlen (21.11.2007) au Ministre des Transports (18.01.2008)  
Statistiques relatives aux accidents de la route
- 77) **N°2119** Robert Mehlen (21.11.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (27.12.2007)  
Le secteur viticole et la limitation du taux d'alcoolémie
- 78) **N°2120** Robert Mehlen (21.11.2007) au Ministre de la Justice (27.12.2007)  
Contrôles du taux d'alcoolémie
- 79) **N°2121** Gast Gibéryen (21.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (30.01.2008)  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006 liées à des faillites
- 80) **N°2122** Marc Spautz (21.11.2007) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (20.12.2007)  
Sortie de l'autoroute A7 sur la route d'Echternach et de Dommeldange
- 81) **N°2123** Xavier Bettel (22.11.2007) au Ministre de la Justice (14.01.2008)  
Centre national de tactique policière (CNTP)
- 82) **N°2124** Marcel Oberweis (23.11.2007) au Ministre de l'Environnement (02.01.2008)  
Émissions de gaz à effet de serre en 2005
- 83) **N°2125** Marcel Oberweis (23.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (24.01.2008)  
Programme «Énergie intelligente pour l'Europe»
- 84) **N°2126** Françoise Hetto-Gaasch (26.11.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.12.2007)  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain)
- 85) **N°2127** Marc Spautz (27.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (02.01.2008)  
Loi communale du 13 décembre 1988
- 86) **N°2128** Marcel Oberweis (27.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (14.02.2008)  
Constitution d'une plate-forme eurorégionale Meuse-Rhin
- 87) **N°2129** Marcel Oberweis (27.11.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (19.12.2007)  
Projet Eurohub Sud (ancien site de la WSA)
- 88) **N°2130** (*urgente*) Gast Gibéryen (27.11.2007) au Ministre de la Justice (04.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër»
- 89) **N°2131** Robert Mehlen (28.11.2007) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (02.01.2008)  
Arrestation de membres de l'opposition politique lors de manifestations à Moscou et à Saint Petersburg
- 90) **N°2132** Jean Huss (28.11.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (14.01.2008)  
Traitement de données des virements bancaires à l'étranger
- 91) **N°2133** Jos Scheuer (28.11.2007) au Ministre de l'Environnement, au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (23.01.2008)  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig  
Jos Scheuer (28.11.2007) au Ministre des Travaux publics (14.02.2008)  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig
- 92) **N°2134** Anne Brasseur (29.11.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (09.01.2008)  
Experts externes
- 93) **N°2135** Claudia Dall'Agnol (29.11.2007) au Ministre de la Justice (14.12.2007)  
Protection des mineurs
- 94) **N°2136** Laurent Mosar et Martine Mergen (29.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports (27.12.2007)  
Règlementation de la circulation routière
- 95) **N°2137** Claude Meisch (29.11.2007) au Ministre de la Défense (22.01.2008)  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise - Prise de décision
- 96) **N°2138** Marcel Oberweis (30.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (03.01.2008)  
Allocation de chauffage
- 97) **N°2139** Marie-Josée Frank (30.11.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (12.02.2008)  
Intégration de la dimension du genre au niveau de la politique locale
- 98) **N°2140** Félix Braz (30.11.2007) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (10.03.2008)  
Regroupement familial
- 99) **N°2141** Félix Braz (30.11.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (27.12.2007)  
Relogement de demandeurs d'asile
- 100) **N°2142** Félix Braz (30.11.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (20.02.2008)  
Année européenne du dialogue interculturel
- 101) **N°2143** Robert Mehlen (01.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (08.01.2008)  
Programme scolaire Scol'Art sur le projet «Cloaca» de Wim Delvoye
- 102) **N°2144** Robert Mehlen (02.12.2007) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (10.03.2008)  
Jugement du tribunal d'arrondissement de Luxembourg État/Fonctionnaire de la Bibliothèque nationale
- 103) **N°2145** Ben Fayot (03.12.2007) au Ministre de la Défense (14.12.2007)  
Opération militaire de l'Union européenne (EUFOR Tchad/RCA) en soutien de la Mission des Nations Unies au Tchad et en République centrafricaine (MINURCAT)
- 104) **N°2146** Marco Schank (03.12.2007) au Ministre de l'Environnement (21.01.2008)  
Future loi sur la chasse
- 105) **N°2147** Marc Angel (03.12.2007) au Ministre des Travaux publics (22.02.2008)  
«Électricité verte» dans les bâtiments publics
- 106) **N°2148** Gast Gibéryen (04.12.2007) au Ministre du Travail et de l'Emploi (09.01.2008)  
Sites Seveso
- 107) **N°2149** Claude Adam (05.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (20.02.2008)  
Suppléants dans l'éducation précoce et dans l'enseignement primaire
- 108) **N°2150** Lucien Thiel (05.12.2007) au Ministre des Communications (14.01.2008)  
Reprise par Bertelsmann du groupe RTL
- 109) **N°2151** (*urgente*) Henri Kox (05.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (11.12.2007)  
Risque pour les clients résidentiels de la coupure de l'électricité pendant cette période hivernale
- 110) **N°2152** Gast Gibéryen (05.12.2007) au Ministre de la Justice (14.01.2008)  
Affaire «Bommeleeër»
- 111) **N°2153** Henri Kox (05.12.2007) au Ministre de l'Environnement (31.01.2008)  
Bilan des aides pour l'utilisation rationnelle de l'énergie et la mise en valeur des sources d'énergie renouvelables
- 112) **N°2154** Jean Huss (06.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (23.01.2008)  
Projet de nomenclature pour les actes d'ergothérapie
- 113) **N°2155** Xavier Bettel (06.12.2007) au Ministre de la Justice (11.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër»  
Xavier Bettel (06.12.2007) au Ministre de la Justice (23.01.2008)  
Affaire «Bommeleeër»
- 114) **N°2156** Félix Braz (06.12.2007) au Ministre de la Défense (22.01.2008)  
Exercice militaire
- 115) **N°2157** Marcel Oberweis (07.12.2007) au Ministre des Transports (01.07.2008)  
Introduction d'un billet transfrontalier «euroticket»
- 116) **N°2158** Marcel Oberweis (07.12.2007) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire (14.01.2008)  
Projet international Analyses Multidisciplinaires de la Mousson Africaine (AMMA)
- 117) **N°2159** Jacques-Yves Henckes (07.12.2007) au Ministre des Transports (10.06.2008)  
Taxis à l'Aéroport de Findel

- 118) **N°2160** Lucien Clement (07.12.2007) au Ministre de l'Environnement (18.01.2008)  
Agrandissement d'une carrière se trouvant entre Palzem et Schloss Thorn en Allemagne
- 119) **N°2161** Camille Gira et Jean Huss (10.12.2007) au Ministre de l'Environnement (08.01.2008)  
Autorisations pour l'exploitation de stations GSM
- 120) **N°2162** (*urgente*) Félix Braz (10.12.2007) au Ministre de la Justice (11.12.2007)  
Affaire «Bommeleeeër»
- 121) **N°2163** Carlo Wagner (10.12.2007) au Ministre des Transports (21.12.2007)  
Rapport de la Commission de la circulation de l'État sur les origines et les répercussions de la circulation des poids lourds en transit
- 122) **N°2164** Robert Mehlen (10.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (06.06.2008)  
Fonds de compensation pour céréales panifiables
- 123) **N°2165** Claudia Dall'Agnol (11.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (21.04.2008)  
Central des secours d'urgences (112)
- 124) **N°2166** Camille Gira (11.12.2007) au Ministre de l'Environnement (21.01.2008)  
Divisions des cantonnements forestiers
- 125) **N°2167** Robert Mehlen (11.12.2007) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (28.01.2008)  
Engagements futurs d'enseignants
- 126) **N°2168** Lucien Clement (12.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (15.01.2008)  
Service médical de remplacement diurne dans la région est du pays
- 127) **N°2169** Camille Gira (12.12.2007) au Ministre des Travaux publics (22.02.2008)  
Aménagement d'une voie réservée aux transports en commun sur la N6 (Steinfort - Luxembourg-Ville)
- 128) **N°2170** Claude Meisch (12.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.01.2008)  
Rapport entre les centrales nucléaires et le risque de leucémie chez des enfants de moins de cinq ans - Étude du «Bundesamt für Strahlenschutz»
- 129) **N°2171** Jacques-Yves Henckes (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (01.02.2008)  
Processus de Bologne et recrutement au niveau de la carrière supérieure dans la fonction publique
- 130) **N°2172** Jacques-Yves Henckes (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (23.01.2008)  
Condition de nationalité dans le recrutement de fonctionnaires
- 131) **N°2173** Claudia Dall'Agnol (13.12.2007) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (25.02.2008)  
Carrière du bibliothécaire dans la fonction publique
- 132) **N°2174** Marc Spautz et Fred Sunnen (13.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (14.02.2008)  
Renaturation de l'Alzette
- 133) **N°2175** Camille Gira (13.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics (10.03.2008)  
Pollution due au mal fonctionnement des bassins de rétention à l'Aire de Berchem
- 134) **N°2176** Marc Spautz (13.12.2007) au Ministre de la Justice (14.02.2008)  
Avertissements taxés en cas de stationnement non réglementaire
- 135) **N°2177** Martine Mergen (13.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (15.01.2008)  
Collège médical
- 136) **N°2178** Ali Kaes (14.12.2007) au Ministre des Finances (02.04.2008)  
Étude sur l'adaptation de la législation concernant la retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne mobilière
- 137) **N°2179** Robert Mehlen (16.12.2007) au Ministre des Travaux publics (22.02.2008)  
Contournement Echternach voie Charly
- 138) **N°2180** Félix Braz (20.12.2007) au Premier Ministre, Ministre d'État, au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (25.02.2008)  
Initiatives législatives en matière de participation politique des non-luxembourgeois
- 139) **N°2181** Roger Negri (17.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (05.02.2008)  
Quotas laitiers
- 140) **N°2182** Robert Mehlen (18.12.2007) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (18.03.2008)  
Achats par l'État de biens immobiliers de la CEPAL (Société de gestion du patrimoine de la Centrale paysanne luxembourgeoise)
- 141) **N°2183** Anne Brasseur (18.12.2007) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (17.01.2008)  
Mise à disposition des terrains dont l'Église ou une de ses composantes sont propriétaires pour la réalisation du programme gouvernemental en matière de construction de logements sociaux
- 142) **N°2184** Henri Kox (18.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (24.01.2008)  
Information des clients sur l'origine du gaz et de l'électricité
- 143) **N°2185** Marcel Oberweis (18.12.2007) au Ministre de l'Environnement (30.01.2008)  
Place N°52 du Grand-Duché du Luxembourg dans le classement index du climat Germanwatch 2008
- 144) **N°2186** Xavier Bettel (19.12.2007) au Ministre des Finances (10.01.2008)  
Régime d'imposition des avocats et TVA sur les rémunérations des collaborateurs non salariés
- 145) **N°2187** Robert Mehlen (20.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (29.01.2008)  
Protection des mineurs
- 146) **N°2188** Marcel Oberweis (20.12.2007) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Santé (26.03.2008)  
Accord entre la Belgique et le Luxembourg en matière de transport d'urgence transfrontalier
- 147) **N°2189** Robert Mehlen (20.12.2007) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre des Finances (27.12.2007)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 148) **N°2190** Marc Spautz (20.12.2007) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (24.01.2008)  
Création d'une société commune de service pour faciliter les échanges transfrontaliers d'énergie
- 149) **N°2191** Claude Meisch (20.12.2007) au Ministre des Finances (19.02.2008)  
Boni pour enfants pour personnes non résidentes au Luxembourg
- 150) **N°2192** Marie-Josée Frank (21.12.2007) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (19.02.2008)  
Coût des prothèses dentaires
- 151) **N°2193** Eugène Berger (21.12.2007) au Ministre de l'Environnement (14.02.2008)  
Protection contre le bruit
- 152) **N°2194** Roland Schreiner (21.12.2007) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (30.01.2008)  
Maisons relais
- 153) **N°2195** Roger Negri (27.12.2007) au Ministre des Transports et au Ministre du Travail et de l'Emploi (27.02.2008)  
Accidents de travail graves survenus dans le domaine ferroviaire
- 154) **N°2196** Robert Mehlen (01.01.2008) au Ministre de la Défense (22.01.2008)  
Détachement d'un colonel de l'armée luxembourgeoise
- 155) **N°2197** Aly Jaerling (02.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Justice (14.02.2008)  
Feux d'artifice
- 156) **N°2198** Robert Mehlen (02.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (05.02.2008)  
Restructuration du secteur des abattoirs et de la transformation de la viande
- 157) **N°2199** Aly Jaerling (02.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (30.01.2008)  
Droits d'auteur
- 158) **N°2200** Marcel Oberweis (04.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (14.02.2008)  
Valorisation de l'énergie hydraulique par des centrales au fil de l'eau dans le cadre du développement durable
- 159) **N°2201** Marcel Oberweis (04.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (04.03.2008)  
La conférence de haut niveau «Beyond GDP» et les conclusions à tirer pour le futur calcul du produit intérieur brut
- 160) **N°2202** Laurent Mosar (07.01.2008) au Ministre des Transports (14.02.2008)  
Mouvements de nuit des avions de fret et de passagers
- 161) **N°2203** Gilles Roth (07.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (19.02.2008)  
Allocation de subsides au profit des communes en rapport avec la réalisation d'infrastructures scolaires
- 162) **N°2204** Claude Meisch (07.01.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Justice (23.01.2008)  
Exercice militaire dit «Oesling84»
- 163) **N°2205** Colette Flesch (08.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (18.03.2008)  
Utilisation des numéros d'identité des personnes physiques et morales
- 164) **N°2206** Marco Schank (08.01.2008) au Ministre des Travaux publics (14.02.2008)  
Construction d'un lycée à Clervaux
- 165) **N°2207** Marcel Oberweis (08.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (10.03.2008)  
Coopération universitaire dans la Grande Région
- 166) **N°2208** Henri Kox (08.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (05.02.2008)  
Procédure d'infraction contre le Luxembourg en relation avec la directive 2006/32/CE relative à l'efficacité énergétique dans les utilisations finales et aux services énergétiques
- 167) **N°2209** Laurent Mosar (09.01.2008) au Ministre des Communications (23.01.2008)  
Bilan de l'application de la nouvelle loi sur la liberté d'expression dans les médias
- 168) **N°2210** Laurent Mosar (09.01.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (30.01.2008)  
Marché immobilier
- 169) **N°2211** Gilles Roth (09.01.2008) au Ministre des Transports (25.01.2008)  
Examen chimique des cheveux comme moyen de preuve pour déterminer si un conducteur souffre d'alcoolisme
- 170) **N°2212** Robert Mehlen (09.01.2008) au Ministre des Finances (23.01.2008)  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 171) **N°2213** Marc Angel (10.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (04.03.2008)  
Campagne d'information et de sensibilisation à l'attention des étrangers en vue de leur inscription sur les listes électorales
- 172) **N°2214** Gast Gibéryen (10.01.2008) au Ministre de la Justice (14.03.2008)  
Prise en charge de frais d'avocat par l'État
- 173) **N°2215** Claude Adam (10.01.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (04.03.2008)  
Évaluation du concept pédagogique «offener Unterricht»

- 174) **N°2216** Xavier Bettel (10.01.2008) au Ministre des Transports (22.02.2008)  
Incident technique d'une machine de la compagnie MK Airlines
- 175) **N°2217** Ali Kaes (11.01.2008) au Ministre des Finances (28.01.2008)  
Possibilité d'exonérer de l'impôt libératoire retenu à la source les produits d'épargne-logement
- 176) **N°2218** Fernand Etgen (11.01.2008) au Ministre des Finances et au Ministre des Transports (23.01.2008)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs
- 177) **N°2219** (*urgente*) Aly Jaerling (11.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi (22.01.2008)  
Restructuration au sein de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 178) **N°2220** Charles Goerens (11.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (19.02.2008)  
Éleveurs de porcs luxembourgeois
- 179) **N°2221** Marcel Oberweis (14.01.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (27.02.2008)  
Insecticide Cruiser
- 180) **N°2222** Nancy Arendt et Marcel Oberweis (14.01.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire et au Ministre des Travaux publics (11.02.2008)  
Appels d'offre publics
- 181) **N°2223** Camille Gira (14.01.2008) au Ministre de l'Environnement (21.02.2008)  
Phénomène du «Tanktourismus»
- 182) **N°2224** Camille Gira (14.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (14.02.2008)  
Projet d'établissement d'un centre commercial à Wickrange
- 183) **N°2225** Carlo Wagner (14.01.2008) au Ministre des Transports (11.03.2008)  
Construction d'un pont frontalier aux environs de Grevenmacher
- 184) **N°2226** Aly Jaerling (14.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre du Travail et de l'Emploi (01.02.2008)  
Reclassement des salariés du site de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France)
- 185) **N°2227** Robert Mehlen (14.01.2008) au Ministre de l'Environnement (20.02.2008)  
Réduction des émissions de CO<sub>2</sub> par un mode de conduite économe
- 186) **N°2228** Robert Mehlen (14.01.2008) au Ministre de l'Environnement (20.02.2008)  
Lutte contre le gui dans les vergers
- 187) **N°2229** (*urgente*) Aly Jaerling (15.01.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (21.01.2008)  
Fermeture du passage à niveau près de la gare ferroviaire de Rodange
- 188) **N°2230** (*urgente*) Carlo Wagner (15.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (22.01.2008)  
Épidémie d'infections
- 189) **N°2231** Carlo Wagner (15.01.2008) au Ministre des Sports (10.03.2008)  
Stade Josy Barthel
- 190) **N°2232** Xavier Bettel (15.01.2008) au Ministre de la Justice (23.01.2008)  
Enquête sur la série d'attentats perpétrés dans les années 1980
- 191) **N°2233** Marcel Oberweis (16.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.02.2008)  
Pesticides
- 192) **N°2234** Ben Fayot (17.01.2008) au Ministre de la Santé (19.02.2008)  
Avis favorable de l'Autorité européenne de sécurité des aliments (EFSA) pour l'autorisation du maïs MON 810 en UE
- 193) **N°2235** Félix Braz (17.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (04.03.2008)  
Bilan de l'année européenne de l'égalité des chances pour tous
- 194) **N°2236** Claude Adam (17.01.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (25.02.2008)  
Assurance continuée et assurance facultative
- 195) **N°2237** Gast Gibéryen (17.01.2008) au Ministre des Travaux publics (27.02.2008)  
Nouveau Laboratoire National de Santé et normes SEVESO
- 196) **N°2238** John Castegnaro (17.01.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (20.02.2008)  
Personnel de la Banque et Caisse d'Épargne de l'État (BCEE)
- 197) **N°2239** Claude Adam (17.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (10.03.2008)  
Site universitaire de Walferdange
- 198) **N°2240** Alex Bodry (17.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (26.03.2008)  
Octroi de subventions pour la construction ou l'acquisition d'un logement à des fins d'habitation personnelle
- 199) **N°2241** Xavier Bettel et Fernand Etgen (18.01.2008) au Ministre des Transports (27.02.2008)  
Transports en commun pour frontaliers belges
- 200) **N°2242** Carlo Wagner (18.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (12.02.2008)  
Extension de l'interdiction de fumer
- 201) **N°2243** Robert Mehlen (18.01.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (14.02.2008)  
Vaccins contre la fièvre catarrhale
- 202) **N°2244** Laurent Mosar (18.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (19.02.2008)  
Subventions dans la cadre de délocalisations
- 203) **N°2245** Marcel Oberweis (18.01.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (14.03.2008)  
Activités en vue de sensibiliser les étudiants pour «2008 Année internationale de la planète Terre»
- 204) **N°2246** Carlo Wagner (18.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (20.02.2008)  
Nouveau plan hospitalier
- 205) **N°2247** Fernand Diederich (21.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (14.02.2008)  
Faillite civile
- 206) **N°2248** Marc Spautz (22.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (27.02.2008)  
Bulletin officiel des décisions du conseil communal
- 207) **N°2249** Jacques-Yves Henckes (22.01.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (27.03.2008)  
Logements sociaux
- 208) **N°2250** Jacques-Yves Henckes (22.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (27.02.2008)  
Procédures Plan d'Aménagement Général (PAG) et Plan d'Aménagement Particulier (PAP)
- 209) **N°2251** Félix Braz (22.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (18.03.2008)  
Conseil National pour Étrangers (CNE)
- 210) **N°2252** Gast Gibéryen (22.01.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (21.02.2008)  
Site «Koibestrachen» et normes SEVESO
- 211) **N°2253** Marc Spautz (22.01.2008) au Ministre des Transports (01.02.2008)  
Camions bennes sur autoroutes
- 212) **N°2254** Félix Braz (22.01.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (10.03.2008)  
Transposition de la directive 2004/38/CE concernant le droit des citoyens de l'Union et des membres de leur famille de circuler et de séjourner librement sur le territoire des États membres
- 213) **N°2255** Laurent Mosar (22.01.2008) au Ministre de la Justice (14.02.2008)  
Arrêt de la Cour européenne des droits de l'homme sur le droit d'adoption d'une personne célibataire homosexuelle
- 214) **N°2256** Romain Schneider (22.01.2008) au Ministre des Travaux publics (11.04.2008)  
Rénovation de l'Hôtel Midi à Diekirch
- 215) **N°2257** Marcel Oberweis (23.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (25.02.2008)  
Organisation d'un Sommet annuel de la Jeunesse de la Grande Région
- 216) **N°2258** Marcel Oberweis (23.01.2008) au Ministre de l'Environnement (18.04.2008)  
Parcs éoliens luxembourgeois
- 217) **N°2259** Xavier Bettel (24.01.2008) au Ministre des Transports (27.02.2008)  
Liaison ferroviaire à grande vitesse Bruxelles-Strasbourg via Paris destinée aux députés du Parlement européen et aux fonctionnaires communautaires
- 218) **N°2260** Claude Meisch (24.01.2008) au Ministre de la Justice (28.02.2008)  
Exercice militaire dit «Oesling84»
- 219) **N°2261** Robert Mehlen (26.01.2008) au Ministre de l'Environnement (18.04.2008)  
Décharge du SIEDEC et substances nocives
- 220) **N°2262** Lucien Thiel (28.01.2008) au Ministre des Transports (12.02.2008)  
Application de la loi du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur les voies publiques telle que modifiée par la loi du 18 septembre 2007
- 221) **N°2263** Roger Negri (28.01.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (21.02.2008)  
Mise en œuvre de l'espace unique de paiements en euros SEPA (Single Euro Payments Area)
- 222) **N°2264** Marcel Oberweis (29.01.2008) au Ministre des Transports (04.03.2008)  
Création de la Société d'Exchange entre B Cargo (SNCB) et Railion (DB)
- 223) **N°2265** Fernand Etgen (29.01.2008) au Ministre des Finances et au Ministre des Transports (20.02.2008)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs
- 224) **N°2266** Xavier Bettel (29.01.2008) au Ministre des Transports (25.03.2008)  
Avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier
- 225) **N°2267** Marcel Oberweis (30.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (10.03.2008)  
Diplômes de «bachelor» et de «master»
- 226) **N°2268** Henri Kox (30.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (19.03.2008)  
Structure de l'Agence de l'Énergie après une éventuelle fusion CEGEDEL/SOTEG/Saar Ferngas
- 227) **N°2269** Camille Gira et Henri Kox (30.01.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (10.03.2008)  
Récente action de publicité de l'Agence de l'Énergie S.A. et du SYVICOL en relation avec des services dans le domaine de l'énergie
- 228) **N°2270** Claude Meisch (30.01.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (11.03.2008)  
Éventuelle fusion de la Chambre des Métiers et de la Chambre de Commerce
- 229) **N°2271** Claude Meisch (31.01.2008) au Ministre de la Justice (27.02.2008)  
Affaire «Bommeleeë» - Avis du Federal Bureau of Investigation (FBI)
- 230) **N°2272** Claudia Dall'Agnol (31.01.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (26.03.2008)  
Assistance parentale
- 231) **N°2273** Eugène Berger (31.01.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (06.03.2008)  
Implantation d'une clinique de l'environnement

- 232) **N°2274** Paul-Henri Meyers (31.01.2008) au Ministre des Travaux publics (05.03.2008)  
Mesures contre les inondations à la Maulusmühle
- 233) **N°2275** Marco Schank (31.01.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (21.03.2008)  
Études de musique aux Pays-Bas
- 234) **N°2276** Ali Kaes (31.01.2008) au Ministre des Transports (12.02.2008)  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 235) **N°2277** Marc Spautz (01.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.03.2008)  
Délais d'attente pour réaliser un examen scanner et un examen IRM
- 236) **N°2278** Alex Bodry (01.02.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (27.02.2008)  
Évolution des recettes de l'État pour 2008 sur base des nouvelles estimations concernant les recettes fiscales de l'année passée
- 237) **N°2279** Alex Bodry (01.02.2008) au Ministre de l'Environnement (10.03.2008)  
Subventions de l'État pour des projets énergétiques durables
- 238) **N°2280** Xavier Bettel (01.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (21.02.2008)  
Médicaments antiviraux
- 239) **N°2281** Nancy Arendt (01.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (20.02.2008)  
Vaccins contre l'hépatite B
- 240) **N°2282** Nancy Arendt (01.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (10.03.2008)  
Pratiques douteuses d'adoption d'enfants
- 241) **N°2283** Ali Kaes (30.01.2008) au Ministre des Finances, au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (27.02.2008)  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles
- 242) **N°2284** Colette Flesch (05.02.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (19.03.2008)  
10<sup>e</sup> Sommet de la Grande Région et mise en place d'un réseau culture
- 243) **N°2285** Colette Flesch (05.02.2008) au Ministre des Communications (04.03.2008)  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 244) **N°2286** Colette Flesch (05.02.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État (19.03.2008)  
Concentration de pouvoir dans les mains d'un ministre chargé de la justice et de la police
- 245) **N°2287** Félix Braz (05.02.2008) au Ministre des Communications (04.03.2008)  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 246) **N°2288** Colette Flesch (06.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (04.03.2008)  
Financement du «Luxembourg American Cultural Center» à Belgium (États-Unis)
- 247) **N°2289** Laurent Mosar (06.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (10.03.2008)  
Situation politique en Serbie
- 248) **N°2290** Laurent Mosar (07.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (02.04.2008)  
Entreprises dans la matière de la gestion des noms de domaines
- 249) **N°2291** Laurent Mosar et Martine Mergen (08.02.2008) au Ministre des Transports (14.03.2008)  
Étude d'un bureau de planification allemand sur le projet de tram léger pour la capitale
- 250) **N°2292** Fernand Etgen (11.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (26.03.2008)  
Composition du Comité-directeur du Fonds pour le Développement du Logement et de l'Habitat
- 251) **N°2293** Claudia Dall'Agnol (11.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (18.03.2008)  
Calcul de l'aide au logement et des loyers suite à l'introduction du boni pour enfant
- 252) **N°2294** Félix Braz (11.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (13.03.2008)  
Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie»
- 253) **N°2295** Marco Schank (11.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (23.04.2008)  
Reconversion des friches industrielles de Wiltz
- 254) **N°2296** Marco Schank (11.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (13.03.2008)  
Dernier communiqué de Cyberworld Awareness and Security Enhancement Structure (CASES) - Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie»
- 255) **N°2297** Fernand Etgen (12.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre des Travaux publics (18.04.2008)  
Future destination du château de Wiltz
- 256) **N°2298** Robert Mehlen (25.01.2008) au Ministre de l'Environnement et au Secrétaire d'État aux Relations avec le Parlement (13.03.2008)  
Impression du Mémorial
- 257) **N°2299** Roland Schreiner (13.02.2008) au Ministre des Transports (18.03.2008)  
Services d'assistance en escale
- 258) **N°2300** Marcel Oberweis (13.02.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (13.03.2008)  
Importation et commercialisation de tous les produits dérivés de phoques
- 259) **N°2301** Claude Meisch (14.02.2008) au Ministre de la Justice (14.02.2008)  
Affaire «Bommeleer» - Prise de position M. Reuland
- 260) **N°2302** Ali Kaes et Marc Spautz (14.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (23.04.2008)  
Bilan sur les dispositions contenues dans deux lois au plus tard 2 années après leur mise en vigueur (Projets de loi N°5322 et N°5334)
- 261) **N°2303** Jean-Pierre Klein (14.02.2008) au Ministre des Finances et au Ministre de la Justice (21.03.2008)  
Fonctionnaires de l'Administration des Douanes et Accises ayant la qualité d'officier de police judiciaire
- 262) **N°2304** Robert Mehlen (15.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (21.03.2008)  
Retenues
- 263) **N°2305** John Castegnaro (15.02.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (14.03.2008)  
Mobbing
- 264) **N°2306** Marc Spautz (18.02.2008) au Ministre des Transports (20.03.2008)  
Tracé de la ligne ferroviaire Luxembourg-Esch-sur-Alzette
- 265) **N°2307** Laurent Mosar (18.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (19.03.2008)  
Procédure de changement de fournisseur d'électricité
- 266) **N°2308** Aly Jaerling (18.02.2008) au Ministre de la Santé (19.03.2008)  
Tatouage
- 267) **N°2309** Marc Spautz (19.02.2008) au Ministre des Transports (18.03.2008)  
Tracé définitif du tram
- 268) **N°2310** Marcel Oberweis (19.02.2008) au Ministre des Transports (13.03.2008)  
«Péage commun»
- 269) **N°2311** (*urgente*) Xavier Bettel (19.02.2008) au Ministre de la Justice (19.02.2008)  
Partage d'une cellule au Centre pénitentiaire de Schressig par plusieurs des mineurs
- 270) **N°2312** Fernand Etgen (19.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (10.03.2008)  
Prise en charge par l'État des charges d'investissements de SERVIOR
- 271) **N°2313** Ben Fayot (19.02.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (27.03.2008)  
Application de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil au niveau des communes
- 272) **N°2314** Romain Schneider (19.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (20.03.2008)  
Ambulances privées
- 273) **N°2315** Claudia Dall'Agnol (19.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.04.2008)  
Affiliation des non-résidents travaillant simultanément au Luxembourg et dans leur pays de résidence
- 274) **N°2316** Gilles Roth (19.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (24.04.2008)  
Mise en valeur du château de Koerich
- 275) **N°2317** Marc Spautz (20.02.2008) au Ministre des Travaux publics (15.04.2008)  
Construction sur le site d'Esch-Belval des infrastructures destinées à accueillir l'Université
- 276) **N°2318** Eugène Berger (20.02.2008) au Ministre de l'Environnement (18.04.2008)  
Émissions de NO<sub>x</sub>
- 277) **N°2319** Roland Schreiner (20.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.04.2008)  
Restitution des trop perçus sur les tarifs de maisons de soins et de centres intégrés pour personnes âgées (CIPA)
- 278) **N°2320** Camille Gira et Henri Kox (20.02.2008) au Ministre de l'Environnement (31.03.2008)  
Autorisations commodo-incommodo pour des modifications d'installations de biogaz
- 279) **N°2321** Anne Brasseur (20.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (21.03.2008)  
Protestations des élèves du Lycée Technique pour Professions Éducatives et Sociales (LTPES)
- 280) **N°2322** Claude Adam (21.02.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (14.05.2008)  
Année internationale des langues
- 281) **N°2323** Marcel Oberweis et Marc Spautz (21.02.2008) au Ministre des Transports (17.06.2008)  
Trajet de la ligne 16 EUROBUS
- 282) **N°2324** Jean-Paul Schaaf (22.02.2008) au Ministre des Transports (07.04.2008)  
Développement futur de la «Nordstad»
- 283) **N°2325** Jean-Paul Schaaf (22.02.2008) au Ministre des Transports (03.04.2008)  
Concept de mobilité d'intégré «Nordstad»
- 284) **N°2326** Camille Gira (22.02.2008) au Ministre de l'Environnement (31.03.2008)  
Qualité de l'air au Luxembourg
- 285) **N°2327** Marc Spautz (22.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (31.03.2008)  
Système d'alerte de l'Administration des Services de Secours
- 286) **N°2328** Roger Negri (25.02.2008) au Ministre des Transports (19.03.2008)  
Utilisation de trains pendulaires sur la ligne Bruxelles-Luxembourg
- 287) **N°2329** Marcel Oberweis (25.02.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (04.04.2008)  
Coopération des pays du Benelux avec les pays des Balkans
- 288) **N°2330** Gilles Roth (25.02.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (23.04.2008)  
Importance de l'éducation physique et sportive à l'école primaire



- 289) **N°2331** Claude Meisch (25.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (31.03.2008)  
Examen-concours d'admission au stage pédagogique pour l'enseignement secondaire
- 290) **N°2332** Sylvie Andrich-Duval (26.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (25.03.2008)  
Service de garde des médecins-dentistes
- 291) **N°2333** Ali Kaes (26.02.2008) au Ministre des Travaux publics (09.04.2008)  
Réaménagement du CR377 entre Brandenburg et la N7
- 292) **N°2334** Marcel Oberweis (26.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (19.03.2008)  
Ratio entre le produit intérieur brut PIB et le montant d'énergies utilisées au Luxembourg depuis 1990
- 293) **N°2335** Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.02.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (04.04.2008)  
Laboratoire national de santé
- 294) **N°2336** Roger Negri (26.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (02.05.2008)  
Informations concernant les paiements et les audits réalisés dans le cadre des programmes des fonds structurels
- 295) **N°2337** Patrick Santer (27.02.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (11.06.2008)  
Taux du droit d'apport
- 296) **N°2338** Gilles Roth (27.02.2008) au Ministre des Travaux publics (26.03.2008)  
Aménagement d'un couloir pour bus sur la N6 dans la montée du Tossebiérg
- 297) **N°2339** Marcel Oberweis (27.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (06.05.2008)  
Prise en charge des conséquences d'un accident nucléaire en France
- 298) **N°2340** Jean-Paul Schaaf (27.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (09.04.2008)  
Financement des leçons de natation dispensées par les communes au profit d'élèves de l'enseignement préscolaire et primaire
- 299) **N°2341** Xavier Bettel (27.02.2008) au Ministre de la Justice (28.02.2008)  
Récriminations à l'égard d'un membre dirigeant d'un centre de formation de la Police grand-ducale
- 300) **N°2342** Claude Adam (27.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (09.04.2008)  
Création d'un lycée franco-luxembourgeois
- 301) **N°2343** Marco Schank (28.02.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (24.04.2008)  
Restructurations au sein de la société Cegedel
- 302) **N°2344** Claude Adam (28.02.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (09.04.2008)  
Critères d'admission au Lycée germano-luxembourgeois Schengen de Perl
- 303) **N°2345** Gast Gibéryen (28.02.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (24.04.2008)  
Budget des recettes et des dépenses de l'État 2008 - Participation aux frais du Secrétariat européen des organisations représentatives des travailleurs et aux frais d'information et de consultation des travailleurs affectés par les secrétariats sociaux des organisations des travailleurs
- 304) **N°2346** Gilles Roth (28.02.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (18.03.2008)  
Cession, mise en gage et saisie du boni pour enfants
- 305) **N°2347** Christine Doerner (28.02.2008) au Ministre des Transports (14.04.2008)  
Capacité limitée du TGV Est-européen
- 306) **N°2348** Camille Gira (28.02.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (23.04.2008)  
Taxes communales couvrant les coûts liés à l'utilisation de l'eau
- 307) **N°2349** Gilles Roth (28.02.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (02.04.2008)  
Portée de la loi votée relative aux chiens
- 308) **N°2350** Carlo Wagner (28.02.2008) au Ministre des Finances (01.04.2008)  
Déclarations du ministre des finances allemand au sujet de la fraude fiscale
- 309) **N°2351** Gilles Roth (29.02.2008) au Ministre de la Justice (21.07.2008)  
Obligation de conclure un contrat d'entreprise lors de l'achat d'un terrain à bâtir
- 310) **N°2352** Nancy Arendt (03.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration, au Ministre des Finances, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (28.04.2008)  
Évolution démographique
- 311) **N°2353** Marc Spautz (03.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (28.05.2008)  
Enfants dyslexiques
- 312) **N°2354** Eugène Berger (03.03.2008) au Ministre de l'Environnement (28.04.2008)  
Cartes de bruit et réduction des effets de bruit
- 313) **N°2355** Marcel Oberweis (04.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (07.04.2008)  
Production de biodiesel
- 314) **N°2356** Marcel Oberweis (04.03.2008) au Ministre de l'Environnement (14.03.2008)  
Nouvelle stratégie de lutte contre le changement climatique de la Commission européenne
- 315) **N°2357** Laurent Mosar (04.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (07.04.2008)  
Surveillance de l'indépendance du Kosovo
- 316) **N°2358** Roland Schreiner (04.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (04.04.2008)  
Donneurs de sang
- 317) **N°2359** Laurent Mosar (04.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (14.04.2008)  
Projet d'Union méditerranéenne
- 318) **N°2360** Jean Huss (04.03.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de la Santé (11.04.2008)  
Administration préventive d'antibiotiques dans les élevages de bétail
- 319) **N°2361** Carlo Wagner (05.03.2008) au Ministre des Travaux publics (09.04.2008)  
Couloir d'autobus sur la N3 entre Frisange et Luxembourg
- 320) **N°2362** Laurent Mosar (05.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.03.2008)  
Panneaux publicitaires et publicité en faveur de produits du tabac
- 321) **N°2363** Carlo Wagner (06.03.2008) au Ministre de la Justice (02.05.2008)  
Répartition du produit des amendes entre agents méritants de la Police
- 322) **N°2364** Gilles Roth (06.03.2008) au Ministre de l'Environnement (24.04.2008)  
Délai d'approbation par le Ministre de l'Environnement d'extensions de PAG touchant les zones vertes
- 323) **N°2365** Marie-Josée Frank (06.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre des Travaux publics (15.04.2008)  
Unité de sécurité pour mineurs à Dreibern
- 324) **N°2366** Marie-Josée Frank (06.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (31.03.2008)  
Introduction des innovations liées au projet de loi N°5584 relatif aux soins palliatifs et à l'accompagnement en fin de vie
- 325) **N°2367** Fernand Etgen (06.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (24.04.2008)  
Bureau de cadastre de Clervaux
- 326) **N°2368** Alexandre Krieps (07.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (03.04.2008)  
Dysfonctionnements au sein d'une initiative sociale en faveur de l'emploi
- 327) **N°2369** Jean Huss (07.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (09.04.2008)  
Cancer et environnement
- 328) **N°2370** Laurent Mosar et Gilles Roth (07.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (14.04.2008)  
Application de la nouvelle réglementation sur la performance énergétique des bâtiments d'habitation
- 329) **N°2371** Colette Flesch (07.03.2008) au Ministre des Transports (24.04.2008)  
Construction d'un «General Aviation Terminal» à l'Aéroport de Luxembourg
- 330) **N°2372** Laurent Mosar et Gilles Roth (07.03.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (23.04.2008)  
Performance énergétique des anciens bâtiments d'habitation
- 331) **N°2373** Colette Flesch (07.03.2008) au Ministre des Communications (27.11.2008)  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications
- 332) **N°2374** Claude Adam (10.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (09.04.2008)  
Socles de compétences
- 333) **N°2375** Roger Negri (10.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (20.03.2008)  
Fonds souverains
- 334) **N°2376** Marcel Oberweis (11.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (18.04.2008)  
Approvisionnement en gaz naturel en provenance des Pays-Bas
- 335) **N°2377** Carlo Wagner (11.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (27.05.2008)  
Stratégies logistiques dans le secteur de la santé
- 336) **N°2378** Roger Negri et Marcel Oberweis (11.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (18.04.2008)  
Avenir du Conseil consultatif économique et social Benelux
- 337) **N°2379** Marc Spautz (10.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (15.04.2008)  
Rénovation du château d'Aspelt
- 338) **N°2380** Marco Schank (12.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (06.05.2008)  
Projet «Trame Régionale pour l'Initiation Professionnelle aux Technologies de l'Information et de la Communication - Ouest/Nord + langues» (Tripticon+)
- 339) **N°2381** Laurent Mosar (12.03.2008) au Ministre de la Justice (21.03.2008)  
Lecture automatique des plaques d'immatriculation
- 340) **N°2382** Claude Meisch (12.03.2008) au Ministre de la Justice (19.03.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988
- 341) **N°2383** Claude Meisch (12.03.2008) au Ministre de la Justice (19.03.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Procès-verbaux du Comité Permanent de Sécurité (CPS)
- 342) **N°2384** Robert Mehlen (12.03.2008) au Ministre de la Justice (19.03.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988
- 343) **N°2385** Carlo Wagner (13.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.04.2008)  
Nomenclature des prothèses et traitements dentaires

- 344) **N°2386** Robert Mehlen (14.03.2008) au Ministre des Transports (18.04.2008)  
Étude relative au futur réseau de tramway à Luxembourg
- 345) **N°2387** Xavier Bettel (14.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (29.04.2008)  
Évasion du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck d'une personne condamnée pour homicide
- 346) **N°2388** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008) au Ministre des Transports (22.04.2008)  
Déroulement des opérations d'enregistrement et de contrôles à l'Aéroport de Findel
- 347) **N°2389** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008) au Ministre des Finances (20.05.2008)  
Pratique du «ruling» au sein de l'Administration des contributions
- 348) **N°2390** Félix Braz (14.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (03.04.2008)  
Prise en considération des efforts d'intégration pour le retour ou le maintien de personnes déboutées du droit d'asile
- 349) **N°2391** Félix Braz (14.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (02.04.2008)  
Cas d'un retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile vers la Guinée Conakry
- 350) **N°2392** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre du Travail et de l'Emploi (11.04.2008)  
Mise au travail dans le cadre de la législation sur le RMG
- 351) **N°2393** Françoise Hetto-Gaasch (17.03.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (04.04.2008)  
Blocage des portes d'entrée au Centre Hospitalier du Kirchberg
- 352) **N°2394** Henri Kox (17.03.2008) au Ministre de l'Environnement (21.04.2008)  
Interprétation du nouveau règlement grand-ducal en relation avec les aides étatiques pour installations photovoltaïques
- 353) **N°2395** Henri Kox (18.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (21.04.2008)  
Promotion unilatérale d'un fournisseur d'électricité par la Ville de Dudelange
- 354) **N°2396** Xavier Bettel (19.03.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre de la Santé (30.04.2008)  
Communication de l'identité de personnes en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et médicaments administrés
- 355) **N°2397** Camille Gira (19.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (18.04.2008)  
Risque de conflit d'intérêts entre un mandataire politique et son activité privée en tant que promoteur
- 356) **N°2398** Gilles Roth (18.03.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (28.04.2008)  
Droit des consommateurs et création de voies de recours collectifs
- 357) **N°2399** Jacques-Yves Henckes (19.03.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (02.05.2008)  
Plan d'Aménagement Particulier (PAP) et application de la loi concernant la protection de la nature et des ressources
- 358) **N°2400** Jacques-Yves Henckes (19.03.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (24.04.2008)  
Trafic de fausses autorisations commerciales
- 359) **N°2401** Françoise Hetto-Gaasch (19.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (22.05.2008)  
Mesurages d'emprises sur le réseau routier communal
- 360) **N°2402** Laurent Mosar (19.03.2008) au Ministre de la Défense (11.04.2008)  
Situation au Kosovo
- 361) **N°2403** Xavier Bettel (19.03.2008) au Ministre de la Justice (31.03.2008)  
Extradition d'un détenu
- 362) **N°2404** Lydie Err (20.03.2008) au Ministre de l'Égalité des chances (04.04.2008)  
Mise en œuvre de la Convention sur l'élimination de toutes formes de discrimination à l'égard des femmes
- 363) **N°2405** Marc Spautz et Fred Sunnen (20.03.2008) au Ministre de l'Environnement (04.04.2008)  
Solidification et enfouissement de déchets industriels contaminés sur l'ancien crassier d'ARBED Esch/Belval près de la localité d'Ehlerange
- 364) **N°2406** Lucien Clement (20.03.2008) au Ministre des Transports (05.05.2008)  
Plaques d'immatriculation rouges
- 365) **N°2407** Gilles Roth (20.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (23.05.2008)  
Section B classique dans les lycées secondaires classiques
- 366) **N°2408** Claudia Dall'Agnol (21.03.2008) au Ministre des Finances (09.05.2008)  
Abattement forfaitaire pour frais de garde
- 367) **N°2409** Marc Spautz (21.03.2008) au Ministre des Transports (18.04.2008)  
Stratégie globale pour toutes les régions afin de réduire les flux de trafic vers la ville de Luxembourg
- 368) **N°2410** Jos Scheuer (21.03.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre de la Santé (30.04.2008)  
Gaspillage de nourriture dans les cantines luxembourgeoises
- 369) **N°2411** Marco Schank (21.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (23.04.2008)  
Cours de formation en vue de l'obtention d'un permis de pêche et permis touristiques de pêche
- 370) **N°2412** Anne Brasseur (21.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (15.04.2008)  
Site Internet «myschool» et protection des données à caractère personnel
- 371) **N°2413** Marc Spautz (21.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (28.04.2008)  
Étude d'impact sur la nouvelle ligne ferroviaire Esch-Luxembourg
- 372) **N°2414** Ben Fayot (21.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (21.04.2008)  
Fouilles archéologiques sur le plateau du Rham
- 373) **N°2415** Romain Schneider (21.03.2008) au Ministre de la Santé (30.04.2008)  
Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et placement judiciaire
- 374) **N°2416** Fernand Etgen (25.03.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (02.06.2008)  
Révision de la structure des traitements dans la fonction publique
- 375) **N°2417** Eugène Berger (26.03.2008) au Ministre de l'Environnement (21.04.2008)  
Plan général de gestion des déchets
- 376) **N°2418** Eugène Berger (26.03.2008) au Ministre de l'Environnement (19.05.2008)  
Projets CDM (Clean Development Mechanism) et JI (Joint Implementation)
- 377) **N°2419** Aly Jaerling (26.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (03.04.2008)  
Reconduite d'une personne vers Conakry (République de Guinée)
- 378) **N°2420** Laurent Mosar (26.03.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (02.04.2008)  
Fonds souverains
- 379) **N°2421** Vera Spautz (26.03.2008) au Ministre des Transports (04.04.2008)  
Permis de conduire
- 380) **N°2422** Marc Spautz (26.03.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (05.05.2008)  
Autoroute A13
- 381) **N°2423** (urgente) Félix Braz (26.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (03.04.2008)  
Cas du retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile
- 382) **N°2424** Laurent Mosar (27.03.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (11.06.2008)  
Ouverture d'une enquête internationale sur les violences commises au Tibet
- 383) **N°2425** Félix Braz (27.03.2008) au Ministre des Transports (19.05.2008)  
Autoroute ferroviaire Bettembourg-Perpignan
- 384) **N°2426** Xavier Bettel (27.03.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (28.04.2008)  
Convention autorisant les ambulances et les services de secours à passer la frontière des pays limitrophes
- 385) **N°2427** Xavier Bettel (27.03.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (07.04.2008)  
Présence d'observateurs des droits de l'homme ou de médecins indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés
- 386) **N°2428** Lydia Mutsch (28.03.2008) au Ministre de la Santé (07.04.2008)  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain)
- 387) **N°2429** Anne Brasseur (28.03.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (21.04.2008)  
Résultats des consultations concernant la grille des horaires dans l'enseignement secondaire
- 388) **N°2430** Colette Flesch (28.03.2008) au Ministre des Communications (09.05.2008)  
Marché des télécommunications luxembourgeois
- 389) **N°2431** Colette Flesch (28.03.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (29.05.2008)  
Itinéraire Vauban
- 390) **N°2432** Colette Flesch (28.03.2008) au Ministre des Transports (09.05.2008)  
LORRY-RAIL
- 391) **N°2433** Xavier Bettel (31.03.2008) au Ministre de la Justice, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (09.05.2008)  
Retour de la personne en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP)
- 392) **N°2434** Roland Schreiner (31.03.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (26.05.2008)  
Chantier de la Banque européenne d'investissement (BEI)
- 393) **N°2435** Fernand Diederich (01.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (06.05.2008)  
Critères de subvention de matériel pour les services de secours
- 394) **N°2436** Xavier Bettel (02.04.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Finances (11.04.2008)  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale
- 395) **N°2437** Xavier Bettel (02.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche (09.05.2008)  
Inscription de ressortissants luxembourgeois en sections kinésithérapie, éducation spécialisée, ergothérapie, logopédie et médecine vétérinaire dans une Haute École ou Université belge
- 396) **N°2438** Ben Fayot (02.04.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (02.04.2008)  
Vente par l'Administration des Biens du Grand-Duc de 385 ha de forêt près de Colmar-Berg à l'État luxembourgeois
- 397) **N°2439** Marc Spautz (02.04.2008) au Ministre des Sports (14.04.2008)  
Congé sportif
- 398) **N°2440** Anne Brasseur (02.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (23.05.2008)  
Augmentation de la tâche hebdomadaire des enseignants

- 399) **N°2441** Colette Flesch (02.04.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (18.04.2008)  
Nomination retroactive des membres du Conseil Supérieur des Personnes âgées
- 400) **N°2442** Marcel Oberweis (03.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (09.05.2008)  
Hébergement de l'exposition «Migration» au Musée de la Forteresse
- 401) **N°2443** Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (04.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (09.05.2008)  
Dyslexie
- 402) **N°2444** Robert Mehlen (07.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (06.05.2008)  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale.
- 403) **N°2445** Jean-Paul Schaaf (07.04.2008) au Ministre des Transports (19.05.2008)  
Concept de mobilité intégré «Nordstad»
- 404) **N°2446** Marco Schank (07.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (22.05.2008)  
Critères de relâchement des eaux de la retenue principale et des barrages accessoires à Esch-sur-Sûre
- 405) **N°2447** Marcel Oberweis (08.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (28.05.2008)  
Formation eBac
- 406) **N°2448** Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (08.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.06.2008)  
Assistance aux élèves à besoins éducatifs spéciaux
- 407) **N°2449** Félix Braz (08.04.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration et au Ministre de la Justice (09.07.2008)  
Enquête sur les circonstances d'un retour forcé
- 408) **N°2450** Marc Spautz (09.04.2008) au Ministre des Transports (18.04.2008)  
Non-respect de la législation sociale européenne dans le domaine du transport routier
- 409) **N°2451** Laurent Mosar (09.04.2008) au Ministre des Transports (19.05.2008)  
Utilisation de téléphones portables dans les avions
- 410) **N°2452** Fernand Diederich (09.04.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (19.05.2008)  
Places dans les centres intégrés
- 411) **N°2453** Jean Huss (09.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (27.05.2008)  
Médicaments génériques
- 412) **N°2454** Fernand Etgen (09.04.2008) au Ministre des Travaux publics (27.05.2008)  
Service d'hiver assuré par l'Administration des Ponts et Chaussées dans la région de Clervaux
- 413) **N°2455** Marcel Oberweis (09.04.2008) au Ministre des Transports (09.05.2008)  
Projets en relation avec le programme européen Marco Polo
- 414) **N°2456** Marc Spautz (09.04.2008) au Ministre des Transports (23.05.2008)  
Ligne RGTR 240 Clemency-Luxembourg
- 415) **N°2457** Xavier Bettel (09.04.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (19.05.2008)  
Procédures budgétaires dans le cadre de l'acquisition de terres du Grand-Duc aux alentours du Château de Berg
- 416) **N°2459** Romain Schneider (09.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (02.05.2008)  
Dépenses irrégulières effectuées dans le cadre de la politique agricole commune
- 417) **N°2460** Claude Adam (10.04.2008) au Ministre des Travaux publics (13.06.2008)  
Abattage d'arbres le long de la rue de Larochette entre Mersch et Angelsberg
- 418) **N°2461** Laurent Mosar (10.04.2008) au Ministre des Transports (19.05.2008)  
Car-sharing
- 419) **N°2462** Anne Brasseur (10.04.2008) au Ministre des Sports (09.05.2008)  
Manque de bénévoles et de personnes d'encadrement qualifiées dans le domaine du sport
- 420) **N°2463** Anne Brasseur (11.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (10.06.2008)  
L'instruction religieuse dans l'école publique
- 421) **N°2464** Gilles Roth (11.04.2008) au Ministre des Transports (28.05.2008)  
Desserte de la localité de Roodt/Eisch par les bus de ligne RGTR en direction de Luxembourg
- 422) **N°2465** Gilles Roth (11.04.2008) au Ministre des Transports (30.04.2008)  
Interdiction de conduire obligatoire en cas d'ivresse au volant
- 423) **N°2466** Claude Adam (14.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (24.04.2008)  
Achat éventuel de la bibliothèque du Comte d'Ansembourg
- 424) **N°2467** Marco Schank (14.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (22.05.2008)  
Centre de radiodiffusion à Marnach
- 425) **N°2468** Nancy Arendt (16.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (11.06.2008)  
Homologation des diplômes de fin d'études secondaires et universitaires délivrés aux États-Unis
- 426) **N°2469** Laurent Mosar (16.04.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (02.06.2008)  
Allégations faites par l'ex-procureur du Tribunal pénal international sur des trafics d'organes perpétrés par l'Armée de libération du Kosovo (UCK) à la fin des années 90
- 427) **N°2470** Carlo Wagner (16.04.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (19.05.2008)  
Publicité pour établissements hospitaliers étrangers
- 428) **N°2471** Carlo Wagner (16.04.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (16.06.2008)  
Retards au niveau du versement des indemnités pécuniaires par l'ADEM aux salariés touchés par une incapacité de travail
- 429) **N°2472** Jean-Paul Schaaf, Ali Kaes et Marco Schank (16.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (11.06.2008)  
Luxembourg Air Rescue (LAR)
- 430) **N°2473** Robert Mehlen (16.04.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (23.05.2008)  
Brevet de Maîtrise agricole
- 431) **N°2474** Laurent Mosar (17.04.2008) au Ministre des Transports (21.07.2008)  
Desserte de l'Attert-Lycée par le transport scolaire
- 432) **N°2475** Anne Brasseur (17.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre des Travaux publics (08.08.2008)  
Nouveaux bâtiments abritant les Archives Nationales sur la friche industrielle de Belval-Ouest
- 433) **N°2476** Camille Gira (17.04.2008) au Ministre de l'Environnement (02.05.2008)  
Bilan des émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas pour les années 2005 à 2007
- 434) **N°2477** Claudia Dall'Agnol (17.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (02.06.2008)  
Taxe spécifique pour les fabriques des églises
- 435) **N°2478** Gilles Roth (17.04.2008) au Ministre de la Justice (10.06.2008)  
Perquisitions en ligne
- 436) **N°2479** Marco Schank (17.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (16.06.2008)  
Publication d'une liste détaillée de tous les bénéficiaires de subventions européennes dans le domaine de l'agriculture et du développement rural
- 437) **N°2480** Ben Fayot (17.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (26.05.2008)  
Calcul de l'indice des prix à la consommation et taxes et impôts communaux
- 438) **N°2481** (*urgente*) Eugène Berger (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Finances (24.04.2008)  
Éventuelle fusion de la Cegedel S.A. avec la SOTEG S.A. et la Saar Ferngas AG
- 439) **N°2482** Marcel Oberweis (18.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (22.05.2008)  
Énergies renouvelables
- 440) **N°2483** Marcel Oberweis (18.04.2008) au Ministre des Transports (23.05.2008)  
Réaffectation des ateliers CFL à Luxembourg-Bonnevoie en vue de la construction de la nouvelle gare TGV
- 441) **N°2484** Gilles Roth (21.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (18.06.2008)  
Gel des prix administrés au niveau de l'État et des communes
- 442) **N°2485** Gilles Roth (21.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (19.05.2008)  
Indisponibilité des ambulances
- 443) **N°2486** Robert Mehlen (21.04.2008) au Ministre des Transports (23.07.2008)  
Luxembourg Air Rescue (LAR)
- 444) **N°2487** Lydie Err (21.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (28.05.2008)  
Résolution de l'Assemblée du Conseil de l'Europe relative à un accès à un avortement sans risque légal en Europe
- 445) **N°2488** Aly Jaerling (22.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (27.05.2008)  
Radiologie et tiers payant
- 446) **N°2489** Claude Meisch (22.04.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (02.06.2008)  
Engagement de l'État luxembourgeois au sommet de l'OTAN à Bucarest de financer l'acquisition d'hélicoptères destinés à l'armée afghane
- 447) **N°2490** Marcel Oberweis (23.04.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (18.06.2008)  
Protection du personnel luxembourgeois employé auprès des Représentations du Luxembourg à l'étranger
- 448) **N°2491** Marcel Oberweis (23.04.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire et au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche (27.05.2008)  
Coopération interuniversitaire entre le Luxembourg et un des pays cibles de la coopération luxembourgeoise
- 449) **N°2492** Marcel Oberweis (23.04.2008) au Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire (28.05.2008)  
Développement de la culture de la plante «Jatropha» dans certains pays cibles de la coopération au développement du Luxembourg
- 450) **N°2493** Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen, Françoise Hetto-Gaasch et Lucien Thiel (24.04.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (15.07.2008)  
Éducateur gradué
- 451) **N°2494** Henri Kox (24.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (22.05.2008)  
Dépôts pétroliers luxembourgeois

- 452) **N°2495** Laurent Mosar (24.04.2008) au Ministre des Sports et au Ministre de l'Environnement (30.05.2008)  
Construction de la piste cycliste couverte sur l'ancienne décharge de Cessange
- 453) **N°2496** Carlo Wagner (24.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Travaux publics (06.06.2008)  
Travaux d'extension sur le site actuel du Laboratoire National de Santé (LNS)
- 454) **N°2497** Anne Brasseur (24.04.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (31.07.2008)  
Location de la salle de concert de la Philharmonie
- 455) **N°2498** Carlo Wagner (24.04.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (10.06.2008)  
Interdiction de chasse des cormorans
- 456) **N°2499** Gast Gibéryen (25.04.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (25.06.2008)  
Audit sur l'a.s.b.l. ProActif  
Gast Gibéryen (25.04.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (18.07.2008)  
Audit sur l'a.s.b.l. ProActif
- 457) **N°2500** Ali Kaes (28.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (30.05.2008)  
Communication sur les pharmacies de garde
- 458) **N°2501** Gilles Roth (29.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (03.06.2008)  
Fermeture de bureaux de poste
- 459) **N°2502** Ali Kaes (29.04.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (13.06.2008)  
Dispense à la retenue à la source
- 460) **N°2503** Xavier Bettel (29.04.2008) au Ministre de la Justice (30.04.2008)  
Implication d'un agent de la police judiciaire dans un incident exhibitionniste
- 461) **N°2504** Roger Negri (30.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (03.06.2008)  
Fermeture de bureaux de poste
- 462) **N°2505** Henri Kox (30.04.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (03.06.2008)  
Éventuelle publicité trompeuse
- 463) **N°2506** Robert Mehlen (30.04.2008) au Ministre de la Justice (27.05.2008)  
Reproches à l'encontre de la Police
- 464) **N°2507** Robert Mehlen (30.04.2008) au Ministre de la Défense (09.05.2008)  
Harcèlement sexuel dans l'armée
- 465) **N°2508** Gilles Roth (30.04.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (11.06.2008)  
Publication par voie d'affiches apposées
- 466) **N°2509** Marc Spautz (30.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (13.06.2008)  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convenance personnelle
- 467) **N°2510** Gilles Roth (30.04.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (11.06.2008)  
Statut unique
- 468) **N°2511** Carlo Wagner (02.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.06.2008)  
Prise en charge des cotisations pour l'assurance pension par l'assurance dépendance
- 469) **N°2512** Carlo Wagner (02.05.2008) au Ministre des Travaux publics (27.06.2008)  
Travaux de rétablissement du CR146 entre Niederdonven et Dreibern
- 470) **N°2513** Xavier Bettel (02.05.2008) au Ministre de la Justice (13.06.2008)  
Loi sur les empreintes génétiques en matière pénale
- 471) **N°2514** Robert Mehlen (02.05.2008) au Ministre de l'Environnement (06.06.2008)  
Décharge pour déchets SIDEC au Fridhaff
- 472) **N°2515** Gilles Roth (05.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (14.07.2008)  
Jeux vidéo violents
- 473) **N°2516** Gast Gibéryen (05.05.2008) au Ministre des Transports (10.06.2008)  
Situation du personnel de la Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois (CFL)
- 474) **N°2517** Gast Gibéryen (05.05.2008) au Ministre des Transports (17.06.2008)  
Ligne d'autobus entre Thionville et Luxembourg
- 475) **N°2518** Aly Jaerling (05.05.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (11.06.2008)  
Abattage de la forêt tropicale de la République du Congo
- 476) **N°2519** Marcel Oberweis (05.05.2008) au Ministre de l'Environnement (30.05.2008)  
Achat de droits d'émission dans les différents fonds en relation avec le Mécanisme de Développement Propre du Protocole de Kyoto
- 477) **N°2520** Gilles Roth (05.05.2008) au Ministre des Travaux publics (16.06.2008)  
Fluidité du trafic sur la route d'Arlon N6 entre Mamer et Bertrange au lieu-dit Tossenbergr
- 478) **N°2521** Gast Gibéryen (06.05.2008) au Ministre de la Santé (13.06.2008)  
Établissement d'une pharmacie à Frisange
- 479) **N°2522** Robert Mehlen (07.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (17.06.2008)  
École privée en langue portugaise
- 480) **N°2523** Marc Spautz (06.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (11.06.2008)  
Politique commerciale de la société «CODITEL»
- 481) **N°2524** Laurent Mosar (06.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (17.06.2008)  
Mode de saisine des juges respectivement le mode de comparution des personnes concernées en matière de litiges relatifs à des baux commerciaux
- 482) **N°2525** Roland Schreiner (07.05.2008) au Ministre des Transports (06.06.2008)  
Gestion du personnel auprès des CFL
- 483) **N°2526** Patrick Santer (06.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (17.06.2008)  
Acides gras trans
- 484) **N°2527** Carlo Wagner (07.05.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (02.06.2008)  
Compensation heures supplémentaires
- 485) **N°2528** Henri Kox (07.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (27.06.2008)  
Modification du mode de calcul des loyers
- 486) **N°2529** Ali Kaes (07.05.2008) au Ministre des Transports (19.06.2008)  
Conditions à respecter par les convois exceptionnels
- 487) **N°2530** Robert Mehlen (08.05.2008) au Ministre de la Justice (19.05.2008)  
Délai entre accident Luxair et procès
- 488) **N°2531** Gast Gibéryen (08.05.2008) au Ministre des Transports (12.06.2008)  
Tracé de la nouvelle ligne ferroviaire Esch-sur-Alzette - Luxembourg
- 489) **N°2532** Claudia Dall'Agnol (08.05.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (17.07.2008)  
Situation des personnes «au pair»
- 490) **N°2533** Marc Spautz (08.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (12.06.2008)  
Mise en œuvre de la réforme psychiatrique
- 491) **N°2534** Fernand Etgen (09.05.2008) au Ministre de l'Environnement (16.06.2008)  
Heures supplémentaires des forestiers
- 492) **N°2535** Fernand Etgen (09.05.2008) au Ministre de l'Environnement (10.06.2008)  
Rôle consultatif lors de l'élaboration de textes législatifs de l'Association des Forestiers Luxembourgeois (AFL)
- 493) **N°2536** Laurent Mosar (09.05.2008) au Ministre des Transports (03.06.2008)  
Vol de nuit
- 494) **N°2537** Henri Kox (18.04.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (13.06.2008)  
Qualité du vin
- 495) **N°2538** Marcel Oberweis (14.05.2008) au Ministre de l'Environnement (29.05.2008)  
Remembrement à Stadtbredimus
- 496) **N°2539** (*urgente*) Robert Mehlen (14.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et au Ministre de l'Environnement (28.05.2008)  
Remembrement Stadtbredimus
- 497) **N°2540** Robert Mehlen (15.05.2008) au Ministre de la Justice (27.05.2008)  
Affaire «Bommeleeër»
- 498) **N°2541** Gilles Roth (16.05.2008) au Ministre des Transports (28.05.2008)  
Taxation de camions en fonction des kilomètres parcourus
- 499) **N°2542** Claude Adam (16.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (10.06.2008)  
Procédure d'orientation en 6<sup>e</sup> année d'études
- 500) **N°2543** Marcel Oberweis (16.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (06.06.2008)  
Exposition aux pesticides
- 501) **N°2544** Robert Mehlen (19.05.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural et au Ministre de l'Environnement (10.07.2008)  
Situation des colonies d'abeilles
- 502) **N°2545** Claude Adam (19.05.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Travaux publics (13.08.2008)  
Construction d'un centre de thérapie près du château de Schoenfels
- 503) **N°2546** Laurent Mosar (19.05.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (16.07.2008)  
Hausse continue des prix de l'énergie
- 504) **N°2547** Claude Adam (20.05.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (10.06.2008)  
Bachelier professionnel en sciences sociales et éducatives de l'Université du Luxembourg
- 505) **N°2548** Eugène Berger (20.05.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre des Finances, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre de la Justice (15.07.2008)  
Délits contre l'environnement
- 506) **N°2549** Carlo Wagner (20.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (13.06.2008)  
Fûts découverts dans les caves du Laboratoire Nationale de Santé
- 507) **N°2550** Xavier Bettel (21.05.2008) au Ministre de la Justice (07.07.2008)  
Accès aux décisions des autorités judiciaires
- 508) **N°2551** Henri Kox (21.05.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (10.07.2008)  
Mortalité élevée des colonies d'abeilles
- 509) **N°2552** Laurent Mosar (21.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (24.07.2008)  
Tracé du futur tram léger
- 510) **N°2553** Henri Kox (22.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (18.06.2008)  
Mesures en relation avec les rejets de substances radioactives et non-radioactives dans l'environnement

- 511) **N°2554** Fernand Etgen (22.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (11.06.2008)  
Instruction formelle pour le personnel d'une administration communale
- 512) **N°2555** Fernand Etgen (22.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics (21.07.2008)  
Travaux au Lycée du Nord à Wiltz
- 513) **N°2556** Marcel Oberweis (22.05.2008)  
Mortalité des abeilles causée par l'utilisation d'insecticides  
Marcel Oberweis (22.05.2008)  
Mortalité des abeilles causée par l'utilisation d'insecticides (22.05.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Mortalité des abeilles causée par l'utilisation d'insecticides (22.05.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Mortalité des abeilles causée par l'utilisation d'insecticides
- 514) **N°2557** Marcel Oberweis (22.05.2008) au Ministre de l'Environnement (28.05.2008)  
Protocole de Kyoto
- 515) **N°2558** Félix Braz (22.05.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (08.12.2008)  
Position du Luxembourg concernant l'élaboration par la commission européenne d'une directive-cadre pour la lutte contre la discrimination des minorités
- 516) **N°2559** Gast Gibéryen (22.05.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (02.07.2008)  
Usage de la langue luxembourgeoise
- 517) **N°2560** Robert Mehlen (26.05.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (13.08.2008)  
Campagne de vaccination contre la fièvre catarrhale
- 518) **N°2561** Robert Mehlen (26.05.2008) au Ministre des Travaux publics (10.07.2008)  
Travaux tunnel «Gousseleberg»
- 519) **N°2562** Aly Jaerling (26.05.2008) au Ministre des Transports (18.09.2008)  
Portes des trains «Bombardier 3000»
- 520) **N°2563** Carlo Wagner (27.05.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (08.07.2008)  
Prestations en espèces à charge des assurés employés
- 521) **N°2564** Jean-Paul Schaaf, Ali Kaes et Marco Schank (27.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (31.07.2008)  
Centre écologique situé au sein du «Parc Hosingen»
- 522) **N°2565** Gast Gibéryen (27.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (02.07.2008)  
Pacte logement
- 523) **N°2566** Roger Negri (28.05.2008) au Ministre de l'Environnement (07.07.2008)  
Taux d'émissions de CO<sub>2</sub>
- 524) **N°2567** Ali Kaes (28.05.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (09.07.2008)  
Services de secours
- 525) **N°2568** Fernand Etgen (29.05.2008) au Ministre des Sports et au Ministre des Travaux publics (04.07.2008)  
Rénovation Coque
- 526) **N°2569** Roger Negri (29.05.2008) au Ministre des Travaux publics (10.07.2008)  
Rénovation du pont à Kayl
- 527) **N°2570** Robert Mehlen (29.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (13.08.2008)  
Prix du lait
- 528) **N°2571** Romain Schneider (29.05.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (13.08.2008)  
Prix du lait
- 529) **N°2572** Claudia Dall'Agnol (30.05.2008) au Ministre de la Justice (14.07.2008)  
Vidéosurveillance des zones de sécurité
- 530) **N°2573** Roger Negri (30.05.2008) au Ministre de l'Environnement (15.07.2008)  
Inclusion des transports aériens dans le système communautaire d'échange de quotas d'émission et ses conséquences
- 531) **N°2574** Claude Adam (30.05.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (02.07.2008)  
Éducation différenciée
- 532) **N°2575** Sylvie Andrich-Duval et Marc Spautz (30.05.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Travaux publics (10.07.2008)  
Déplacement de déchets industriels dans le cadre de la construction de la liaison Micherville
- 533) **N°2576** Marcel Oberweis (30.05.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (18.07.2008)  
Problématique des poulets chlorés
- 534) **N°2577** Vera Spautz (30.05.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (01.07.2008)  
Conditions et modalités de l'aide au financement de garanties locatives
- 535) **N°2578** Jean Huss (02.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (12.06.2008)  
Plan d'action contre le tabagisme
- 536) **N°2579** Anne Brasseur (02.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (02.07.2008)  
Projet «Presse à l'école»
- 537) **N°2580** Roger Negri (03.06.2008) au Ministre des Travaux publics (30.06.2008)  
Montée du Tossenberg
- 538) **N°2581** Fernand Etgen (03.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (14.07.2008)  
Enseignants en luxembourgeois
- 539) **N°2582** Claude Meisch (03.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (04.07.2008)  
Cours de préparation à la naissance
- 540) **N°2583** Robert Mehlen (03.06.2008) au Ministre des Finances (20.06.2008)  
Prix des carburants
- 541) **N°2584** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (14.07.2008)  
Encadrement médical de l'armée
- 542) **N°2585** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (14.07.2008)  
Test de sélection des candidats soldats volontaires
- 543) **N°2586** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (14.07.2008)  
Sondage au sein de l'armée
- 544) **N°2587** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense (17.07.2008)  
Entrée en vigueur de règlements grand-ducaux
- 545) **N°2588** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (14.07.2008)  
Ambulance du centre militaire de Diekirch
- 546) **N°2589** Xavier Bettel (03.06.2008) au Ministre de la Défense, au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Justice (14.07.2008)  
Règlement de discipline pour la force publique
- 547) **N°2590** Gilles Roth (04.06.2008) au Ministre des Communications (03.07.2008)  
Système de géolocalisation des téléphones portables
- 548) **N°2591** Fernand Etgen (04.06.2008) au Ministre des Travaux publics (10.07.2008)  
Étude de sécurité sur la N7
- 549) **N°2592** Robert Mehlen (04.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics (24.07.2008)  
Système de signalisation
- 550) **N°2593** Romain Schneider (04.06.2008) au Ministre des Travaux publics (14.07.2008)  
Évacuateur de crues
- 551) **N°2594** Aly Jaerling (05.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (07.08.2008)  
Hauts fourneaux de Belval
- 552) **N°2595** Roland Schreiner (05.06.2008) au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (21.07.2008)  
Nouvelle régulation pour les autobus
- 553) **N°2596** Lydia Mutsch et Roland Schreiner (05.06.2008) au Ministre des Travaux publics (29.07.2008)  
Nouveau bâtiment de la Banque européenne d'Investissement (BEI)
- 554) **N°2597** Laurent Mosar (06.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Environnement (24.10.2008)  
Site de l'émetteur d'ondes électromagnétiques à Obersyren
- 555) **N°2598** Ben Fayot (06.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (11.05.2009)  
Escaliers à l'intérieur des casernes Vauban
- 556) **N°2599** (*urgente*) Xavier Bettel (06.06.2008) au Ministre de la Justice (09.06.2008)  
Filles mineures détenues au Centre pénitentiaire de Luxembourg (CPL)
- 557) **N°2600** Gast Gibéryen (06.06.2008) au Ministre de l'Environnement (25.06.2008)  
Dépendance du Lycée technique Nic Biever sur le site «Frankelach» à Dudelange
- 558) **N°2601** Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre des Transports (11.07.2008)  
Procédure de décollage pratiquée sur la piste 06
- 559) **N°2602** Roger Negri et Marcel Oberweis (09.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (15.07.2008)  
Utilisation de biocarburants
- 560) **N°2603** Robert Mehlen (09.06.2008) au Ministre des Transports (06.08.2008)  
Nuisances sonores
- 561) **N°2604** (*urgente*) Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre de la Santé (11.06.2008)  
Évasion d'un détenu du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck
- 562) **N°2605** Roland Schreiner (09.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (04.08.2008)  
Pollution apparente d'un ruisseau à Clemency
- 563) **N°2606** Xavier Bettel (09.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (18.06.2008)  
Nouvelle tarification des taxis de la Ville de Luxembourg
- 564) **N°2607** Carlo Wagner (10.06.2008) au Ministre des Travaux publics (10.07.2008)  
Sortie N°15 sur l'autoroute A1
- 565) **N°2608** Claude Adam (10.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (31.07.2008)  
Instituteur-ressources
- 566) **N°2609** Gast Gibéryen (11.06.2008) au Ministre de la Justice (16.07.2008)  
Incidents avec des jeunes à Esch-Alzette
- 567) **N°2610** Claudia Dall'Agnol (11.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (28.08.2008)  
Événements en plein air
- 568) **N°2611** Claude Adam (11.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (15.07.2008)  
Taxe scolaire pour non résidents

- 569) **N°2612** Claudia Dall'Agnol (11.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (04.08.2008)  
Soins psychiatriques à domicile (SPAD)
- 570) **N°2613** Claudia Dall'Agnol (11.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (14.07.2008)  
Transport et traitement de patients souffrant d'une obésité grave (adipositas permagna)
- 571) **N°2614** Romain Schneider (11.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (24.06.2008)  
Directive sur le temps de travail
- 572) **N°2615** Claude Meisch (12.06.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (06.08.2008)  
Enseignes publicitaires
- 573) **N°2616** Marc Angel (12.06.2008) au Ministre des Transports (11.07.2008)  
Vols de nuit
- 574) **N°2617** Gast Gibéryen (12.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (29.08.2008)  
Situation du personnel des CFL
- 575) **N°2618** Robert Mehlen (12.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (02.07.2008)  
Évaluation des élèves ayant terminé le cycle d'orientation du Neie Lycée
- 576) **N°2619** Eugène Berger (12.06.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (30.07.2008)  
Programmes européens
- 577) **N°2620** Claudia Dall'Agnol (12.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (14.07.2008)  
Violence envers les bénévoles des services de secours
- 578) **N°2621** Anne Brasseur (12.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (10.07.2008)  
Coefficient de l'éducation artistique
- 579) **N°2622** Ben Fayot (13.06.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (16.07.2008)  
Diplôme d'ingénieur industriel de l'Université du Luxembourg
- 580) **N°2623** Gilles Roth (13.06.2008) au Ministre des Finances, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (29.07.2008)  
Occupation de personnel domestique dans un ménage privé
- 581) **N°2624** Viviane Loschetter (13.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (30.06.2008)  
État des négociations entre l'établissement Servior et la COPAS
- 582) **N°2625** Gast Gibéryen (16.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics (23.09.2008)  
Difficultés d'accès au marché national de rénovation respectivement d'extension des stations d'épuration
- 583) **N°2626** Gast Gibéryen (17.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (10.07.2008)  
Utilisation de la langue luxembourgeoise dans le réseau de distributeurs d'argent des Postes et Télécommunications (P&T)
- 584) **N°2627** Marcel Oberweis (17.06.2008) au Ministre de la Santé (25.07.2008)  
Précautions à prendre avec les téléphones mobiles
- 585) **N°2628** Viviane Loschetter (17.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (16.07.2008)  
Demandes d'admission pour CITP et CCM
- 586) **N°2629** Eugène Berger (18.06.2008) au Ministre des Transports (24.07.2008)  
Manque de personnel au sein de la Société nationale des chemins de fer Luxembourgeois et de ses filiales
- 587) **N°2630** Gast Gibéryen (18.06.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État (22.07.2008)  
Composition de la Commission européenne
- 588) **N°2631** Claude Adam (19.06.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (24.07.2008)  
Revalorisation de la carrière du préposé forestier
- 589) **N°2632** Carlo Wagner (19.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (17.07.2008)  
«Vide scolaire» dans le canton de Remich
- 590) **N°2633** Ben Fayot (19.06.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (03.07.2008)  
Mauvaise transposition de la directive 96/71 concernant le détachement des travailleurs
- 591) **N°2634** Fernand Diederich (19.06.2008) au Ministre de l'Environnement (22.07.2008)  
Cadastre national des arbres
- 592) **N°2635** Robert Mehlen (20.06.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (17.07.2008)  
Déformations apparues auprès de veaux nouveaux-nés dans les environs de la décharge SIDEC
- 593) **N°2636** Robert Mehlen (20.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi (25.07.2008)  
Personnel de la décharge SIDEC exposé à la Mycotoxine
- 594) **N°2637** Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Rayonnements non ionisants
- 595) **N°2638** Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de l'Environnement, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi (16.10.2008)  
Puissance des émetteurs radio de Marnach
- 596) **N°2639** Robert Mehlen (20.06.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (10.07.2008)  
Subsides aux associations
- 597) **N°2640** Jean Huss (20.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (24.07.2008)  
Fluoroquinolones
- 598) **N°2641** Marc Angel (20.06.2008) au Ministre de la Justice (14.07.2008)  
Reconnaissance des mariages homosexuels conclus à l'étranger
- 599) **N°2642** Marcel Oberweis (20.06.2008) au Ministre de la Santé (25.07.2008)  
Étiquetage nutritionnel des aliments
- 600) **N°2643** Lucien Clement (24.06.2008) au Ministre de l'Environnement (03.07.2008)  
Protection contre les étourneaux
- 601) **N°2644** Laurent Mosar (24.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (30.07.2008)  
Communauté européenne de l'énergie
- 602) **N°2645** Ben Fayot (25.06.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (04.07.2008)  
Allocation de vie chère
- 603) **N°2646** John Castegnaro (25.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (31.07.2008)  
Prix lors de la facturation du mazout
- 604) **N°2647** Claude Meisch (25.06.2008) au Ministre des Travaux publics (18.07.2008)  
Travaux sur le chantier du nouveau Lycée technique Mathias Adam (LTMA)
- 605) **N°2648** Xavier Bettel (25.06.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (10.07.2008)  
Initiative du parti socialiste de la Ville de Luxembourg concernant la tarification des taxis
- 606) **N°2649** Jos Scheuer (25.06.2008) au Ministre de la Justice (14.07.2008)  
Nationalité luxembourgeoise en cas de surdité
- 607) **N°2650** Robert Mehlen (25.06.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics (28.07.2008)  
Piscine couverte pour le Lycée technique Joseph Bech (LTJB) à Grevenmacher
- 608) **N°2651** Alex Bodry (26.06.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (30.07.2008)  
Circulaire du 9 juin 2008 concernant la recommandation du Médiateur du Grand-Duché de Luxembourg
- 609) **N°2652** Lucien Clement et Marie-Josée Frank (26.06.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi (05.08.2008)  
Embauche de travailleurs saisonniers polonais
- 610) **N°2653** Xavier Bettel (26.06.2008) au Ministre de la Justice (14.07.2008)  
Manifestations prévues lors du conseil européen Agriculture et Pêche
- 611) **N°2654** Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.06.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (08.10.2008)  
Laboratoire National de Santé
- 612) **N°2655** Ben Fayot (26.06.2008) au Ministre de l'Environnement (10.07.2008)  
Conseil supérieur pour le développement durable
- 613) **N°2656** Marc Spautz (27.06.2008) au Ministre des Travaux publics (29.07.2008)  
Autoroutes luxembourgeoises
- 614) **N°2657** Marcel Oberweis (30.06.2008) au Ministre des Transports (11.09.2008)  
Accidents ferroviaires à hauteur d'un passage à niveau
- 615) **N°2658** Ben Fayot (01.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (27.08.2008)  
Résultats des examens de fin d'études secondaires ou secondaires techniques communiqués par voie électronique
- 616) **N°2659** Lydia Mutsch (01.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Système du tiers payant
- 617) **N°2660** Roger Negri (01.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (14.07.2008)  
Extension de l'offre scolaire au lycée technique Josy Barthel de Mamer
- 618) **N°2661** Laurent Mosar (01.07.2008) au Ministre des Finances (18.07.2008)  
Introduction d'une nouvelle taxe sur le chiffre d'affaires des chaînes privées, des opérateurs télécoms et d'Internet en France
- 619) **N°2662** Claude Adam et Henri Kox (02.07.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (14.08.2008)  
Emplacement pour l'Unité de Recherche Physique et Matériaux de l'Université du Luxembourg
- 620) **N°2663** Martine Mergen (02.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (04.08.2008)  
«Eis Schoul»
- 621) **N°2664** Fernand Etgen (03.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (28.11.2008)  
Nouveau système de paiement dans les cantines des établissements scolaires de l'enseignement secondaire
- 622) **N°2665** Gilles Roth (03.07.2008) au Ministre des Transports (04.08.2008)  
Participation de Fortis dans Luxair
- 623) **N°2666** Robert Mehlen (03.07.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (07.08.2008)  
Création d'une «Zone horticole» au Luxembourg

- 624) **N°2667** Marcel Oberweis (03.07.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Travaux publics (31.07.2008)  
Achèvement de la piste cyclable PC 15 entre Lorentzweiler et Lintgen
- 625) **N°2668** Gilles Roth (04.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (11.09.2008)  
Directive relative aux droits des patients en matière de soins de santé transfrontaliers
- 626) **N°2669** Claude Meisch (04.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Cours de préparation à la naissance
- 627) **N°2670** Marc Angel (07.07.2008) au Ministre des Finances (18.07.2008)  
Chèques-repas
- 628) **N°2671** Gast Gibéryen (07.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (12.11.2008)  
Initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB
- 629) **N°2672** Gast Gibéryen (07.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (16.10.2008)  
Résultats des initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB
- 630) **N°2673** Félix Braz (07.07.2008) au Ministre des Transports (11.09.2008)  
Résultats des investigations concernant le projet Eurocap-Rail suite au projet de la SNCB d'une mise en service éventuelle de trains pendulaires entre Bruxelles et Luxembourg
- 631) **N°2674** Marcel Oberweis (07.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (21.08.2008)  
Affranchissement des timbres de l'Ordre souverain de Malte
- 632) **N°2675** Claude Meisch (08.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (16.07.2008)  
Comptabilité générale de l'État
- 633) **N°2676** Aly Jaerling (08.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Travaux publics (10.11.2008)  
Site «Lentille Terre Rouge»
- 634) **N°2677** Claude Adam (08.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (21.08.2008)  
Publicité à l'école
- 635) **N°2678** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre des Transports (28.08.2008)  
Résultats d'analyses du sang demandés par la Commission médicale des permis
- 636) **N°2679** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (29.08.2008)  
Chambres réservées aux soins palliatifs
- 637) **N°2680** Robert Mehlen (08.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (20.08.2008)  
Statut de la «International School of Luxembourg»
- 638) **N°2681** Marcel Oberweis (09.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (28.08.2008)  
Oxygénothérapie en milieu extrahospitalier
- 639) **N°2682** John Castegnaro et Romain Schneider (09.07.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (04.08.2008)  
Réforme de l'Administration de l'Emploi (ADEM)
- 640) **N°2683** Vera Spautz (09.07.2008) au Ministre de la Justice (16.07.2008)  
Mineurs détenus au Centre pénitentiaire à Schressig
- 641) **N°2684** Fernand Etgen (09.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (29.07.2008)  
Instruction formelle pour le personnel communal concernant la consommation d'alcool pendant la pause de midi
- 642) **N°2685** Jacques-Yves Henckes (09.07.2008) au Ministre des Sports, au Ministre de l'Environnement, au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et au Ministre des Transports (11.09.2008)  
Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange
- 643) **N°2686** Gast Gibéryen (09.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (11.08.2008)  
Prochaines tranches indiciaires
- 644) **N°2687** Gast Gibéryen (09.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (21.08.2008)  
Évolution des prix
- 645) **N°2688** Claudia Dall'Agnol (09.07.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi (09.09.2008)  
Accidents de travail dans le domaine de la santé
- 646) **N°2689** Camille Gira (10.07.2008) au Ministre des Travaux publics (19.09.2008)  
Installations sanitaires dans les nouveaux établissements scolaires
- 647) **N°2690** Marie-Josée Frank (10.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (04.08.2008)  
Formation en soins infirmiers
- 648) **N°2691** Lucien Clement (10.07.2008) au Ministre des Travaux publics (22.09.2008)  
Construction d'un nouveau bâtiment pour la Police Grand-Ducale à Grevenmacher
- 649) **N°2692** Gilles Roth (10.07.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (19.09.2008)  
Distribution gratuite de fruits dans les écoles
- 650) **N°2693** Marcel Oberweis et Marco Schank (10.07.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (08.08.2008)  
Évacuation des boues d'épuration par voie d'incinération
- 651) **N°2694** Gilles Roth (11.07.2008) au Ministre des Transports (28.07.2008)  
Vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 652) **N°2695** Félix Braz (14.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre des Travaux publics (19.09.2008)  
Rénovation de la piscine du Lycée Hubert Clement d'Esch-sur-Alzette
- 653) **N°2696** Jacques-Yves Henckes (14.07.2008) au Ministre des Transports (28.07.2008)  
Tarification des parkings du nouveau terminal de l'Aéroport de Luxembourg
- 654) **N°2697** Jean Huss (14.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (05.09.2008)  
Cas de leucémie infantile enregistrés par le Registre Morphologique des Tumeurs (RMT)
- 655) **N°2698** Marcel Oberweis (14.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (18.08.2008)  
Énergie éolienne
- 656) **N°2699** Claude Meisch (14.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (29.07.2008)  
Décompte de la participation des communes aux traitements des enseignants
- 657) **N°2700** Félix Braz et Viviane Loschetter (15.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (27.08.2008)  
Formation pour adultes
- 658) **N°2701** Alexandre Krieps (15.07.2008) au Ministre des Transports (04.08.2008)  
Vente de parts du capital d'une compagnie aérienne privée
- 659) **N°2702** Xavier Bettel (15.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (14.08.2008)  
Tarification des taxis
- 660) **N°2703** Gast Gibéryen (15.07.2008) au Ministre des Transports (07.10.2008)  
Projet «RAPIDO»
- 661) **N°2704** Robert Mehlen (16.07.2008) au Ministre des Finances (31.07.2008)  
Corruption auprès de l'Administration des Douanes et Accises
- 662) **N°2705** Laurent Mosar (16.07.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (07.08.2008)  
Passeport européen pour les sociétés de gestion
- 663) **N°2706** Marc Spautz (17.07.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration, au Ministre de la Santé et au Ministre du Travail et de l'Emploi (12.11.2008)  
Durée du congé postnatal
- 664) **N°2707** Claude Adam et Félix Braz (17.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Famille et de l'Intégration (12.09.2008)  
Langue des signes
- 665) **N°2708** Marc Spautz (18.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (19.09.2008)  
Utilisation du sirop de fructose-glucose dans l'agroalimentaire
- 666) **N°2709** Félix Braz (18.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (21.08.2008)  
Invitation au retour assisté pour des demandeurs d'asile
- 667) **N°2710** Lydia Mutsch (18.07.2008) au Ministre des Finances (29.07.2008)  
Augmentation des accises sur le tabac
- 668) **N°2711** Henri Kox (18.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (09.09.2008)  
Incident nucléaire de Tricastin
- 669) **N°2712** Eugène Berger (18.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (29.08.2008)  
Incident nucléaire de Tricastin
- 670) **N°2713** Marc Spautz (21.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle
- 671) **N°2714** Ben Fayot (21.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (31.07.2008)  
Situation des électeurs luxembourgeois vivant dans les régions frontalières
- 672) **N°2715** Gast Gibéryen (21.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (12.09.2008)  
Système «eCall»
- 673) **N°2716** Anne Brasseur (22.07.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État (22.09.2008)  
Pourparler avec les représentants des différentes confessions et du monde laïc
- 674) **N°2717** Ali Kaes (22.07.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (19.09.2008)  
Disponibilité des hélicoptères de sauvetage
- 675) **N°2718** Camille Gira (22.07.2008) au Ministre des Transports (07.08.2008)  
Impossibilité de faire certifier des véhicules modifiés après achat pour fonctionner au gaz de prétrôle liquéfié (LPG)
- 676) **N°2719** Marco Schank (23.07.2008) au Ministre des Transports (29.08.2008)  
Ligne ferroviaire du Nord
- 677) **N°2720** Roland Schreiner (24.07.2008) au Ministre des Transports (31.07.2008)  
Hangar de l'asbl «Luxembourg Air Rescue» (L.A.R.)
- 678) **N°2721** Alexandre Krieps (24.07.2008) au Ministre des Sports (14.08.2008)  
Dénomination du futur vélodrome de Cessange
- 679) **N°2722** Camille Gira (24.07.2008) au Ministre de l'Environnement (01.09.2008)  
Fonds carbone qui financent des projets CDM (Credit de Développement Mutuel) dans le cadre de l'accord de Kyoto
- 680) **N°2723** Marco Schank (25.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (29.08.2008)  
Exposition au radon dans les établissements scolaires

- 681) **N°2724** Robert Mehlen (26.07.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (14.08.2008)  
Contrôle douanier pendant le Tour de France
- 682) **N°2725** Félix Braz (28.07.2008) au Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration (21.08.2008)  
Retours forcés vers le Kosovo
- 683) **N°2726** Claudia Dall'Agnol (29.07.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (22.08.2008)  
«Agence Dageselteren»
- 684) **N°2727** Carlo Wagner (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (19.09.2008)  
Campagnes d'information et de sensibilisation lancées par le Ministère de la Santé
- 685) **N°2728** Carlo Wagner (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (17.09.2008)  
Frais de transport ambulanciers
- 686) **N°2729** Fernand Etgen (29.07.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (22.09.2008)  
Risques d'échinococcose accrus dus à l'augmentation de la population vulpine
- 687) **N°2730** Fernand Etgen (29.07.2008) au Ministre de l'Environnement (21.08.2008)  
Évolution de la population du renard
- 688) **N°2731** Robert Mehlen (30.07.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (29.08.2008)  
Réaction sur des accusations envers un enseignant
- 689) **N°2732** Robert Mehlen (30.07.2008) au Ministre de la Santé (15.09.2008)  
Certificat de décès
- 690) **N°2733** Robert Mehlen (31.07.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Communications (04.09.2008)  
Droit d'auteur
- 691) **N°2734** Robert Mehlen (31.07.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (28.11.2008)  
Musée de la Forteresse
- 692) **N°2735** Robert Mehlen (01.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (22.08.2008)  
Interdiction du téléphone portable à l'école
- 693) **N°2736** Laurent Mosar (01.08.2008) au Ministre de la Justice (12.09.2008)  
Déplacement du milieu de la drogue vers la rue de Strasbourg
- 694) **N°2737** Xavier Bettel (01.08.2008) au Ministre de la Défense et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (17.12.2008)  
Service de santé de l'armée
- 695) **N°2738** Laurent Mosar (01.08.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration (05.09.2008)  
Censure de l'Internet par les autorités chinoises
- 696) **N°2739** Marcel Oberweis (01.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre des Transports (03.10.2008)  
Cancer colorectal
- 697) **N°2740** Marco Schank (01.08.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre des Travaux publics (30.09.2008)  
Arrondissement judiciaire de Diekirch
- 698) **N°2741** Robert Mehlen (01.08.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (14.08.2008)  
Bulletins de vote adaptés pour les personnes malvoyantes
- 699) **N°2742** Robert Mehlen (01.08.2008) au Ministre de la Justice (23.10.2008)  
Test de paternité au Luxembourg
- 700) **N°2743** Claudia Dall'Agnol (04.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (15.09.2008)  
Accord écrit entre le médecin et le patient
- 701) **N°2744** Claudia Dall'Agnol (04.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (12.09.2008)  
Facturation d'opérations médicales
- 702) **N°2745** Claudia Dall'Agnol (04.08.2008) au Ministre de la Justice (09.09.2008)  
Délai entre l'infraction et la publication de l'avis de recherche
- 703) **N°2746** Roland Schreiner (05.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (01.10.2008)  
Allocation postnatale
- 704) **N°2747** Anne Brasseur (05.08.2008) au Ministre des Travaux publics (21.10.2008)  
Travaux de finition des immeubles de la Cité judiciaire
- 705) **N°2748** Roland Schreiner (05.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (22.09.2008)  
Centre de transfusion sanguine (CTS)
- 706) **N°2749** Henri Kox et Viviane Loschetter (05.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (22.12.2008)  
Participation parentale dans les maisons relais pour enfants, les crèches et les foyers de jour
- 707) **N°2750** Claudia Dall'Agnol (05.08.2008) au Ministre de la Justice (17.09.2008)  
Système de vidéosurveillance
- 708) **N°2751** Aly Jaerling (06.08.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (15.10.2008)  
Concours Eurovision de la Chanson
- 709) **N°2752** Aly Jaerling (06.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (02.10.2008)  
Tarif «DMG1» (dossier médical du patient)
- 710) **N°2753** Gast Gibéryen (08.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (29.08.2008)  
Fibrose pulmonaire
- 711) **N°2754** Gast Gibéryen (08.08.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (04.09.2008)  
Indemnisation pour travailleurs handicapés
- 712) **N°2755** Jacques-Yves Henckes (11.08.2008) au Ministre de la Justice (30.09.2008)  
Tribunal de la Jeunesse
- 713) **N°2756** Fernand Etgen (11.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (04.09.2008)  
Publication des données des agriculteurs percevant des aides étatiques
- 714) **N°2757** Fernand Diederich (12.08.2008) au Ministre des Travaux publics (19.09.2008)  
Tunnels équipés de systèmes d'antennes émettrices d'ondes radio
- 715) **N°2758** Marc Spautz (12.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (04.09.2008)  
Installations de stockage de l'Agrocenter à Mersch
- 716) **N°2759** Marc Spautz (12.08.2008) au Ministre des Transports (03.10.2008)  
Relations de transport en commun entre la région Est du pays et les zones industrielles de Bettembourg/Dudelange
- 717) **N°2760** Marc Spautz (12.08.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (02.09.2008)  
Harcèlement moral
- 718) **N°2761** Henri Kox (12.08.2008) au Ministre de la Santé (12.09.2008)  
Stockage de déchets nucléaires
- 719) **N°2762** Alexandre Krieps (12.08.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (22.08.2008)  
Qualifications requises pour moniteurs dans des colonies de vacances
- 720) **N°2763** Alexandre Krieps (12.08.2008) au Ministre des Transports (05.09.2008)  
Participation obligatoire à un stage de premiers secours pour les candidats à l'épreuve du permis de conduire
- 721) **N°2764** Claude Adam (12.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (02.10.2008)  
Apprentissage de la natation dans le cadre de l'enseignement primaire
- 722) **N°2765** Colette Flesch (13.08.2008) au Ministre des Transports (18.09.2008)  
Gestion des bagages à l'arrivée à l'Aéroport de Luxembourg
- 723) **N°2766** Marc Spautz (13.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (23.09.2008)  
Échographie
- 724) **N°2767** Marc Spautz (14.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (17.09.2008)  
Élaboration d'une cartographie du cancer
- 725) **N°2768** Henri Kox (14.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (13.10.2008)  
Transport de matériaux nucléaires
- 726) **N°2769** Fernand Etgen (18.08.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (25.09.2008)  
Aides financières
- 727) **N°2770** Gast Gibéryen (19.08.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (16.10.2008)  
Procédure de recrutement du groupe Cactus
- 728) **N°2771** Gast Gibéryen (19.08.2008) au Ministre de la Justice (23.09.2008)  
Recettes résultants des avertissements taxés
- 729) **N°2772** Marc Spautz (21.08.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (23.09.2008)  
Prise en charge de l'assurance dépendance des personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer
- 730) **N°2773** Christine Doerner (21.08.2008) au Ministre de la Justice (24.09.2008)  
Attribution du nom aux enfants adoptés
- 731) **N°2774** Sylvie Andrich-Duval (22.08.2008) au Ministre de la Justice et au Ministre des Transports (05.09.2008)  
Respect des règles du Code de la Route par les membres de la Police Grand-Ducale
- 732) **N°2775** Gilles Roth (25.08.2008) au Ministre de la Justice (16.10.2008)  
Inscription d'un fœtus né sans vie sur les registres de l'état civil
- 733) **N°2776** Aly Jaerling (26.08.2008) au Ministre des Transports (05.09.2008)  
Carrefour à sens giratoire - Rond-point
- 734) **N°2777** Marcel Oberweis (26.08.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (30.10.2008)  
Installation de panneaux photovoltaïques par les communes et l'État
- 735) **N°2778** Roger Negri (26.08.2008) au Ministre des Finances (16.10.2008)  
Délai à respecter pour l'introduction de la déclaration d'impôt sur le revenu
- 736) **N°2779** Sylvie Andrich-Duval (27.08.2008) au Ministre de la Justice (29.09.2008)  
Unité Spéciale de la Police (USP)
- 737) **N°2780** Marcel Oberweis (27.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (10.10.2008)  
«Rentrée scolaire verte» dans le cadre de l'Année internationale de la planète Terre»
- 738) **N°2781** Xavier Bettel (27.08.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Famille et de l'Intégration et au Ministre du Travail et de l'Emploi (01.10.2008)  
Lycée technique pour professions éducatives et sociales (LTPES)
- 739) **N°2782** Xavier Bettel (27.08.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (25.09.2008)  
Discriminations par des banques



- 740) **N°2783** Alex Bodry (28.08.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre des Finances (16.10.2008)  
Principes du développement durable
- 741) **N°2784** Robert Mehlen (28.08.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre de la Sécurité sociale (15.10.2008)  
Prix des médicaments
- 742) **N°2785** Gilles Roth (28.08.2008) au Ministre des Communications (27.10.2008)  
Commerce illégal de données à caractère personnel
- 743) **N°2786** Marcel Oberweis (29.08.2008) au Ministre de l'Environnement (06.10.2008)  
Renaturation de l'Alzette
- 744) **N°2787** Alex Bodry (29.08.2008) au Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural (02.10.2008)  
Fourrière communale pour chiens
- 745) **N°2788** Roland Schreiner (29.08.2008) au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (15.10.2008)  
Renaturation de l'Alzette
- 746) **N°2789** Marc Spautz (29.08.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (03.10.2008)  
Constructions de bâtiments publics par les communes
- 747) **N°2790** Carlo Wagner (29.08.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (20.10.2008)  
Augmentation échelonnée des pensions en fonction de l'âge et de la carrière du bénéficiaire
- 748) **N°2791** Gilles Roth (02.09.2008) au Ministre des Transports (13.10.2008)  
Droit d'information des passagers d'un avion en cas de panne technique ou autres incidents pouvant influencer la qualité d'un vol
- 749) **N°2792** Alex Bodry (03.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (16.10.2008)  
Crise immobilière
- 750) **N°2793** Jacques-Yves Henckes (03.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (20.10.2008)  
Modalités de calcul de l'aide au réemploi
- 751) **N°2794** Gast Gibéryen (03.09.2008) au Ministre des Transports (13.10.2008)  
Nouveaux plans de vol de la compagnie aérienne Cargolux
- 752) **N°2795** Marcel Oberweis et Marco Schank (04.09.2008) au Ministre de l'Environnement (15.10.2008)  
Régimes d'aides étatiques en matière d'économie d'énergie et d'utilisation des énergies renouvelables
- 753) **N°2796** Aly Jaerling (04.09.2008) au Ministre des Transports (10.10.2008)  
Aéroport de London-Heathrow plus desservi par Luxair
- 754) **N°2797** Claudia Dall'Agnol (04.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (25.09.2008)  
Acide picrique  
Claudia Dall'Agnol (04.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (02.10.2008)  
Acide picrique
- 755) **N°2798** Robert Mehlen (04.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (10.10.2008)  
Cours organisé par le Centre de Langues de Mersch
- 756) **N°2799** Laurent Mosar et Martine Mergen (05.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (19.09.2008)  
Octroi des concessions de pharmacie
- 757) **N°2800** Claude Adam (05.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (15.10.2008)  
Centre de Langues-Annexe Mersch
- 758) **N°2801** Patrick Santer (08.09.2008) au Ministre des Communications (27.10.2008)  
Protection des personnes à l'égard des traitements de leurs données à caractère personnel
- 759) **N°2802** Anne Brasseur (08.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (22.09.2008)  
Approvisionnement d'un produit pharmaceutique dans le domaine de la médecine nucléaire
- 760) **N°2803** Claudia Dall'Agnol (09.09.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (16.10.2008)  
Bibliothèque nationale
- 761) **N°2804** Gilles Roth (09.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (15.10.2008)  
Sites de téléchargement de sonneries pour GSM
- 762) **N°2805** Ali Kaes (11.09.2008) au Ministre des Transports (22.09.2008)  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération
- 763) **N°2806** Marcel Oberweis et Marco Schank (11.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (15.10.2008)  
Développement d'une stratégie en matière d'approvisionnement en gaz naturel
- 764) **N°2807** Ali Kaes (11.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, au Ministre de l'Environnement et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (20.10.2008)  
Zones d'activités
- 765) **N°2808** Eugène Berger (12.09.2008) au Ministre des Transports (16.10.2008)  
Sondage à l'occasion de la semaine européenne de mobilité
- 766) **N°2809** Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (12.09.2008) au Ministre de la Santé (14.11.2008)  
Remboursement des traitements de la dyslexie
- 767) **N°2810** Alexandre Krieps (12.09.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (20.11.2008)  
Prolongation des allocations familiales
- 768) **N°2811** (*urgente*) Claude Adam (12.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (30.09.2008)  
Cuisine du lycée de Schengen à Perl
- 769) **N°2812** Xavier Bettel (15.09.2008) au Ministre de la Justice (25.09.2008)  
Réforme des cours complémentaires en droit luxembourgeois
- 770) **N°2813** Xavier Bettel (15.09.2008) au Ministre de la Justice (25.09.2008)  
Conférence nationale de la Justice
- 771) **N°2814** Fernand Etgen (15.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (11.11.2008)  
Atert-Lycée et nombre d'élèves inscrits dans les établissements scolaires de la Nordstad
- 772) **N°2815** Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (15.09.2008) au Ministre des Transports (18.11.2008)  
Transport scolaire
- 773) **N°2816** Aly Jaerling (16.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (23.10.2008)  
Homologation des diplômes dans les professions de la santé
- 774) **N°2817** Aly Jaerling (16.09.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (10.10.2008)  
Aides financières pour études supérieures et lifelong learning
- 775) **N°2818** Alexandre Krieps (16.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Référentiel commun du «secours à personnes»
- 776) **N°2819** Gilles Roth (16.09.2008) au Ministre des Transports (16.10.2008)  
Stationnement de véhicules devant les accès privés
- 777) **N°2820** Aly Jaerling (17.09.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État et au Ministre des Transports (10.10.2008)  
Changement du nom du site Belval Usines en Belval Université
- 778) **N°2821** Fernand Etgen (17.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (05.11.2008)  
Arriérés et défauts fiscaux des personnes physiques morales
- 779) **N°2822** (*urgente*) Xavier Bettel (17.09.2008) au Ministre de la Justice (19.09.2008)  
Décès d'un détenu du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 780) **N°2823** Xavier Bettel (17.09.2008) au Ministre de la Justice (13.10.2008)  
Détecteur de drogues du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 781) **N°2824** (*urgente*) Aly Jaerling (18.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (02.10.2008)  
Mesures d'économies annoncées par Arcelor-Mittal
- 782) **N°2825** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé, au Ministre de la Sécurité sociale et au Ministre du Travail et de l'Emploi (23.10.2008)  
Statut unique et «Lohnfortzahlung»
- 783) **N°2826** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Statut unique et mise en commun des caisses de maladie et de pension
- 784) **N°2827** Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (20.10.2008)  
Statut unique et créances de cotisations sociales
- 785) **N°2828** Laurent Mosar (18.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (27.10.2008)  
Prix des produits pétroliers
- 786) **N°2829** Marcel Oberweis (18.09.2008) au Ministre des Transports (08.10.2008)  
Liaisons ferroviaires entre le Grand-Duché de Luxembourg et le Nord-Ouest de la République fédérale d'Allemagne
- 787) **N°2830** Ben Fayot (18.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (27.10.2008)  
Prix des produits pétroliers
- 788) **N°2831** Carlo Wagner (18.09.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Discussions entre le gouvernement et les partenaires sociaux sur l'avenir des pensions
- 789) **N°2832** (*urgente*) Aly Jaerling (19.09.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (03.10.2008)  
Fonds de pension
- 790) **N°2833** Gast Gibéryen (19.09.2008) au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et au Ministre de la Santé (15.01.2009)  
État des bâtiments d'une école primaire d'Esch-Lallange
- 791) **N°2834** Jean-Pierre Koepp (19.09.2008) au Ministre des Sports et au Ministre des Travaux publics (05.11.2008)  
Construction de piscines dans la région Nord du pays
- 792) **N°2835** (*urgente*) Ben Fayot (19.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (22.09.2008)  
Interdiction de la pratique boursière de vente à découvert (short-selling)
- 793) **N°2836** (*urgente*) Alexandre Krieps (19.09.2008) au Ministre des Transports (07.10.2008)  
Appel d'offre Luxtram S.A.
- 794) **N°2837** Xavier Bettel (18.09.2008) au Ministre de la Justice (26.11.2008)  
Taux de récidive au sein du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schrassig
- 795) **N°2838** Roland Schreiner (19.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.11.2008)  
Milieu hospitalier et langue luxembourgeoise
- 796) **N°2839** John Castegnaro (22.09.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et au Ministre des Communications (04.11.2008)  
Téléchargement illégal de contenus protégés via Internet
- 797) **N°2840** Lucien Thiel (22.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (05.11.2008)  
Exécution de la directive concernant l'imposition des revenus de l'épargne

- 798) **N°2841** Eugène Berger (22.09.2008) au Ministre des Travaux publics (21.10.2008)  
Nouveau bâtiment du Lycée technique Mathias Adam à Pétange
- 799) **N°2842** Alexandre Krieps (22.09.2008) au Ministre de la Justice, au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.10.2008)  
Test génétique en vue de la conclusion d'une assurance-vie
- 800) **N°2843** Aly Jaerling (22.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.10.2008)  
Paracétamol et asthme chez l'enfant
- 801) **N°2844** Aly Jaerling (23.09.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (10.10.2008)  
Évaluation des différents systèmes de notation des élèves
- 802) **N°2845** Ben Fayot (19.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (23.09.2008)  
Crise sur les marchés financiers et fonds de compensation du régime général de pension  
Ben Fayot (19.09.2008) au Ministre de la Sécurité sociale (03.10.2008)  
Crise sur les marchés financiers et fonds de compensation du régime général de pension
- 803) **N°2846** Alexandre Krieps (23.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
Augmentation des remboursements pour prothèses dentaires et verres correcteurs
- 804) **N°2847** Xavier Bettel (23.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (27.10.2008)  
Organisation pratique du Service d'Aide Médicale Urgente (SAMU)
- 805) **N°2848** Xavier Bettel (23.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (27.10.2008)  
Modification du plan d'aménagement général de la commune de Schuttrange
- 806) **N°2849** Marc Spautz (23.09.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (29.10.2008)  
Indication des prénoms au niveau des passeports et cartes d'identité
- 807) **N°2850** Aly Jaerling (23.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (16.10.2008)  
e-Health
- 808) **N°2851** Lydia Mutsch (24.09.2008) au Ministre de la Santé (18.11.2008)  
OGM
- 809) **N°2852** Anne Brasseur (24.09.2008) au Ministre de l'Environnement (30.10.2008)  
SC Ellergronn et débit de boissons
- 810) **N°2853** Carlo Wagner (24.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement et au Ministre des Travaux publics (21.11.2008)  
Centre Mosellan à Ehnen
- 811) **N°2854** Robert Mehlen (24.09.2008) au Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural (20.10.2008)  
Projet de remembrement de Langsur
- 812) **N°2855** Romain Schneider (25.09.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (10.10.2008)  
Groupe Tarkett
- 813) **N°2856** Ben Fayot (25.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (19.11.2008)  
Luxembourgeois domiciliés à l'étranger et élections
- 814) **N°2857** Roland Schreiner (25.09.2008) au Ministre des Transports (15.12.2008)  
Ligne d'autobus Vilavil entre Thionville et la ville de Luxembourg
- 815) **N°2858** Jacques-Yves Henckes (26.09.2008) au Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (21.10.2008)  
Statistiques foncières
- 816) **N°2859** Jacques-Yves Henckes (26.09.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (05.11.2008)  
Laboratoire National de Santé
- 817) **N°2860** Gilles Roth (26.09.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire (11.11.2008)  
Entretien des lits et des berges des cours d'eau
- 818) **N°2861** Roger Negri (26.09.2008) au Ministre des Travaux publics (24.11.2008)  
Stationnement des poids lourds sur les aires de repos
- 819) **N°2862** Marcel Oberweis (26.09.2008) au Ministre de l'Environnement  
Remembrement des biens ruraux envisagés dans la commune de Mertert section Langsur
- 820) **N°2863** Aly Jaerling (28.09.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (17.10.2008)  
Attribution de prêts hypothécaires
- 821) **N°2864** Aly Jaerling (28.09.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (10.10.2008)  
Site de l'Université du Luxembourg
- 822) **N°2865** Jacques-Yves Henckes (30.09.2008) au Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et au Ministre du Travail et de l'Emploi (27.11.2008)  
Insertion professionnelle des réfugiés politiques et des personnes admises sous le statut de tolérance  
Jacques-Yves Henckes (30.09.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (29.12.2008)  
Insertion professionnelle des réfugiés politiques et des personnes admises sous le statut de tolérance
- 823) **N°2866** Xavier Bettel (24.09.2008) au Ministre de la Justice (29.04.2009)  
Inscription d'un seuil de peine dans le projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel
- 824) **N°2867** Romain Schneider (01.10.2008) au Ministre des Transports (16.10.2008)  
Desserte de la ligne ferroviaire entre Trois-Ponts et Luxembourg-Ville
- 825) **N°2868** (*urgente*) Alex Bodry (02.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (17.10.2008)  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 826) **N°2869** (*urgente*) Aly Jaerling (02.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (17.10.2008)  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA
- 827) **N°2870** Fernand Diederich (02.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et au Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative (12.11.2008)  
Reclassement de la carrière de l'instituteur
- 828) **N°2871** Carlo Wagner (02.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (10.11.2008)  
«Air Tramp»
- 829) **N°2872** Aly Jaerling (02.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (19.11.2008)  
Association pour la Garantie des Dépôts Luxembourg
- 830) **N°2873** Alex Bodry (03.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (19.11.2008)  
Garantie des dépôts
- 831) **N°2874** Jacques-Yves Henckes (03.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (19.11.2008)  
Dépôts garantis en cas d'insolvabilité d'une banque
- 832) **N°2875** Jean-Paul Schaaf (03.10.2008) au Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, au Ministre des Transports et au Ministre des Travaux publics (08.12.2008)  
Contournement d'Ettelbruck/Feulen
- 833) **N°2876** Robert Mehlen (03.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (13.11.2008)  
Terrains appropriés à la construction de parcs éoliens
- 834) **N°2877** Aly Jaerling (04.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (06.11.2008)  
Impact de la crise financière sur les fonds de pension
- 835) **N°2878** Robert Mehlen (06.10.2008) au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (28.11.2008)  
Musée de la Forteresse
- 836) **N°2879** Robert Mehlen (08.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (20.11.2008)  
Édition d'un timbre en l'honneur d'Albert Ungeheuer
- 837) **N°2880** Fernand Etgen (06.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (25.11.2008)  
Offre de formation du pôle d'enseignement Nord
- 838) **N°2881** Claudia Dall'Agnol (06.10.2008) au Ministre de la Famille et de l'Intégration (04.11.2008)  
Familles d'accueil
- 839) **N°2882** (*urgente*) Gast Gibéryen (06.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (13.10.2008)  
Retard concernant le paiement des pensions
- 840) **N°2883** Aly Jaerling (07.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (20.11.2008)  
Étude sur le diabète
- 841) **N°2884** Alexandre Krieps (07.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (06.11.2008)  
Assurance dépendance
- 842) **N°2885** Alex Bodry (07.10.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État (04.11.2008)  
Accessibilité des avis émis par le Conseil d'État
- 843) **N°2886** Aly Jaerling (07.10.2008) au Ministre de la Santé et au Ministre de la Sécurité sociale (21.10.2008)  
Campagne anti-tabac
- 844) **N°2887** Aly Jaerling (07.10.2008) au Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et au Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche (31.10.2008)  
Aides financières pour étudiants
- 845) **N°2888** Henri Kox (07.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (13.11.2008)  
Projets d'installation de biogaz
- 846) **N°2889** Roger Negri (07.10.2008) au Ministre des Travaux publics (02.12.2008)  
Échangeur de Helfenterbruck
- 847) **N°2890** Romain Schneider (07.10.2008) au Ministre du Travail et de l'Emploi (26.11.2008)  
Formation pour bénéficiaires du revenu minimum garanti
- 848) **N°2891** Laurent Mosar (07.10.2008) au Ministre des Communications (30.10.2008)  
Commerce illicite des données à caractère personnel
- 849) **N°2892** Robert Mehlen (08.10.2008) au Premier Ministre, Ministre d'État (14.10.2008)  
«Directoire européen»
- 850) **N°2893** Carlo Wagner (08.10.2008) au Ministre des Travaux publics (02.12.2008)  
Zone de ralentissement près de la décharge 'Muertendall'
- 851) **N°2894** Robert Mehlen (09.10.2008) au Ministre de l'Environnement (17.11.2008)  
Réglementation en matière de la Bioénergie
- 852) **N°2895** (*urgente*) Aly Jaerling (08.10.2008) au Ministre de la Justice (15.10.2008)  
Autorités judiciaires et indicateurs
- 853) **N°2896** Aly Jaerling (10.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (21.11.2008)  
Nouveaux services diffusés par satellite
- 854) **N°2897** (*urgente*) Claude Adam (13.10.2008) au Ministre des Travaux publics (15.10.2008)  
Dégâts apparus lors des projets de rénovation de l'îlot A
- 855) **N°2898** Robert Mehlen (14.10.2008) au Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (25.11.2008)  
Calculatrice prescrite par le Ministère

856) **N°2899** Robert Mehlen (14.10.2008) au Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur (21.11.2008)  
Prix à la consommation

857) **N°2900** Jean-Pierre Koepp (14.10.2008) au Ministre du Trésor et du Budget et au Ministre du Trésor et du Budget (26.11.2008)  
Cadastre

### c. Questions parlementaires triées par ministre

#### Session ordinaire 2007-2008

##### Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État

- 1) **N°2043** avec Lucien Lux, Ministre des Transports et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Lucien Clement (10.10.2007)  
Site de LuxExpo (14.12.2007)
- 2) **N°2054** Camille Gira (17.10.2007)  
Ouverture au public du Grünwald (19.12.2007)
- 3) **N°2104** François Bausch (14.11.2007)  
Code de déontologie pour les agents de l'État et émoluments revenant aux fonctionnaires pour l'accomplissement de leur mission dans les conseils d'administration (19.12.2007)
- 4) **N°2180** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Félix Braz (20.12.2007)  
Initiatives législatives en matière de participation politique des non-luxembourgeois (25.02.2008)
- 5) **N°2284** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Colette Flesch (05.02.2008)  
10<sup>e</sup> Sommet de la Grande Région et mise en place d'un réseau culture (19.03.2008)
- 6) **N°2286** Colette Flesch (05.02.2008)  
Concentration de pouvoir dans les mains d'un ministre chargé de la justice et de la police (19.03.2008)
- 7) **N°2436** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Xavier Bettel (02.04.2008)  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale (11.04.2008)
- 8) **N°2630** Gast Gibéryen (18.06.2008)  
Composition de la Commission européenne (22.07.2008)
- 9) **N°2716** Anne Brasseur (22.07.2008)  
Pour parler avec les représentants des différentes confessions et du monde laïc (22.09.2008)
- 10) **N°2820** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Aly Jaerling (17.09.2008)  
Changement du nom du site Belval Usines en Belval Université (10.10.2008)
- 11) **N°2885** Alex Bodry (07.10.2008)  
Accessibilité des avis émis par le Conseil d'État (04.11.2008)
- 12) **N°2892** Robert Mehlen (08.10.2008)  
«Directoire européen» (14.10.2008)

##### Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration

- 1) **N°2131** Robert Mehlen (28.11.2007)  
Arrestation de membres de l'opposition politique lors de manifestations à Moscou et à Saint Petersburg (02.01.2008)
- 2) **N°2289** Laurent Mosar (06.02.2008)  
Situation politique en Serbie (10.03.2008)
- 3) **N°2300** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Marcel Oberweis (13.02.2008)  
Importation et commercialisation de tous les produits dérivés de phoques (13.03.2008)
- 4) **N°2357** Laurent Mosar (04.03.2008)  
Surveillance de l'indépendance du Kosovo (07.04.2008)
- 5) **N°2359** Laurent Mosar (04.03.2008)  
Projet d'Union méditerranéenne (14.04.2008)
- 6) **N°2378** Roger Negri et Marcel Oberweis (11.03.2008)  
Avenir du Conseil consultatif économique et social Benelux (18.04.2008)
- 7) **N°2424** Laurent Mosar (27.03.2008)  
Ouverture d'une enquête internationale sur les violences commises au Tibet (11.06.2008)
- 8) **N°2469** Laurent Mosar (16.04.2008)  
Allégations faites par l'ex-procureur du Tribunal pénal international sur des trafics d'organes perpétrés par l'Armée de libération du Kosovo (UCK) à la fin des années 90 (02.06.2008)
- 9) **N°2489** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense  
Claude Meisch (22.04.2008)  
Engagement de l'État luxembourgeois au sommet de l'OTAN à Bucarest de financer l'acquisition d'hélicoptères destinés à l'armée afghane (02.06.2008)
- 10) **N°2490** Marcel Oberweis (23.04.2008)  
Protection du personnel luxembourgeois employé auprès des Représentations du Luxembourg à l'étranger (18.06.2008)
- 11) **N°2546** Laurent Mosar (19.05.2008)  
Hausse continue des prix de l'énergie (16.07.2008)
- 12) **N°2724** Robert Mehlen (26.07.2008)  
Contrôle douanier pendant le Tour de France (14.08.2008)
- 13) **N°2738** Laurent Mosar (01.08.2008)  
Censure de l'Internet par les autorités chinoises (05.09.2008)

14) **N°2849** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Marc Spautz (23.09.2008)  
Indication des prénoms au niveau des passeports et cartes d'identité (29.10.2008)

15) **N°2865** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Jacques-Yves Henckes (30.09.2008)  
Insertion professionnelle des réfugiés politiques et des personnes admises sous le statut de tolérance (27.11.2008)

##### Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration

- 1) **N°2045** Xavier Bettel (11.10.2007)  
Expulsion d'un demandeur d'asile d'origine biélorusse (25.10.2007)
- 2) **N°2049** Félix Braz (16.10.2007)  
Enregistrement des déclarations de demandeurs de protection internationale (31.10.2007)
- 3) **N°2052** Félix Braz (17.10.2007)  
Ouverture du marché du travail luxembourgeois aux travailleurs issus des huit États membres ayant adhéré à l'UE en 2004 (26.10.2007)
- 4) **N°2100** Félix Braz (13.11.2007)  
Demandeurs d'asile venant du Nigeria (27.11.2007)
- 5) **N°2110** Félix Braz (20.11.2007)  
Droit de circuler et de résider des citoyens de l'UE sur le territoire des États membres (12.12.2007)
- 6) **N°2140** Félix Braz (30.11.2007)  
Regroupement familial (10.03.2008)
- 7) **N°2254** Félix Braz (22.01.2008)  
Transposition de la directive 2004/38/CE concernant le droit des citoyens de l'Union et des membres de leur famille de circuler et de séjourner librement sur le territoire des États membres (10.03.2008)
- 8) **N°2329** Marcel Oberweis (25.02.2008)  
Coopération des pays du Benelux avec les pays des Balkans (04.04.2008)
- 9) **N°2390** Félix Braz (14.03.2008)  
Prise en considération des efforts d'intégration pour le retour ou le maintien de personnes déboutées du droit d'asile (03.04.2008)
- 10) **N°2391** Félix Braz (14.03.2008)  
Cas d'un retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile vers la Guinée Conakry (02.04.2008)
- 11) **N°2419** Aly Jaerling (26.03.2008)  
Reconduite d'une personne vers Conakry (République de Guinée) (03.04.2008)
- 12) **N°2423** (*urgente*)  
Félix Braz (26.03.2008)  
Cas du retour forcé échoué d'une personne déboutée du droit d'asile (03.04.2008)
- 13) **N°2427** Xavier Bettel (27.03.2008)  
Présence d'observateurs des droits de l'homme ou de médecins indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés (07.04.2008)
- 14) **N°2449** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Félix Braz (08.04.2008)  
Enquête sur les circonstances d'un retour forcé (09.07.2008)
- 15) **N°2559** Gast Gibéryen (22.05.2008)  
Usage de la langue luxembourgeoise (02.07.2008)
- 16) **N°2709** Félix Braz (18.07.2008)  
Invitation au retour assisté pour des demandeurs d'asile (21.08.2008)
- 17) **N°2725** Félix Braz (28.07.2008)  
Retours forcés vers le Kosovo (21.08.2008)

##### Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

- 1) **N°2119** avec Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Robert Mehlen (21.11.2007)  
Le secteur viticole et la limitation du taux d'alcoolémie (27.12.2007)
- 2) **N°2164** Robert Mehlen (10.12.2007)  
Fonds de compensation pour céréales panifiables (06.06.2008)
- 3) **N°2181** Roger Negri (17.12.2007)  
Quotas laitiers (05.02.2008)
- 4) **N°2189** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Robert Mehlen (20.12.2007)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles (27.12.2007)
- 5) **N°2198** Robert Mehlen (02.01.2008)  
Restructuration du secteur des abattoirs et de la transformation de la viande (05.02.2008)
- 6) **N°2220** Charles Goerens (11.01.2008)  
Éleveurs de porcs luxembourgeois (19.02.2008)
- 7) **N°2221** Marcel Oberweis (14.01.2008)  
Insecticide Cruiser (27.02.2008)
- 8) **N°2349** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Gilles Roth (28.02.2008)  
Portée de la loi votée relative aux chiens (02.04.2008)
- 9) **N°2360** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (04.03.2008)  
Administration préventive d'antibiotiques dans les élevages de bétail (11.04.2008)
- 10) **N°2444** Robert Mehlen (07.04.2008)  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale. (06.05.2008)

- 11) **N°2459** Romain Schneider (09.04.2008)  
Dépenses irrégulières effectuées dans le cadre de la politique agricole commune (02.05.2008)
- 12) **N°2479** Marco Schank (17.04.2008)  
Publication d'une liste détaillée de tous les bénéficiaires de subventions européennes dans le domaine de l'agriculture et du développement rural (16.06.2008)
- 13) **N°2537** Henri Kox (18.04.2008)  
Qualité du vin (13.06.2008)
- 14) **N°2539** (*urgente*) avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Robert Mehlen (14.05.2008)  
Remembrement Stadtbredimus (28.05.2008)
- 15) **N°2570** Robert Mehlen (29.05.2008)  
Prix du lait (13.08.2008)
- 16) **N°2571** Romain Schneider (29.05.2008)  
Prix du lait (13.08.2008)
- 17) **N°2652** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Lucien Clement et Marie-Josée Frank (26.06.2008)  
Embauche de travailleurs saisonniers polonais (05.08.2008)
- 18) **N°2692** Gilles Roth (10.07.2008)  
Distribution gratuite de fruits dans les écoles (19.09.2008)
- 19) **N°2756** Fernand Etgen (11.08.2008)  
Publication des données des agriculteurs percevant des aides étatiques (04.09.2008)
- 20) **N°2758** Marc Spautz (12.08.2008)  
Installations de stockage de l'Agrocenter à Mersch (04.09.2008)
- 21) **N°2769** Fernand Etgen (18.08.2008)  
Aides financières (25.09.2008)
- 22) **N°2854** Robert Mehlen (24.09.2008)  
Projet de remembrement de Langsur (20.10.2008)

**Octavie Modert, Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural**

- 1) **N°2115** Lucien Clement (20.11.2007)  
Transporteurs et convoyeurs d'animaux effectuant des voyages de longue durée (27.12.2007)
- 2) **N°2243** Robert Mehlen (18.01.2008)  
Vaccins contre la fièvre catarrhale (14.02.2008)
- 3) **N°2300** avec Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Marcel Oberweis (13.02.2008)  
Importation et commercialisation de tous les produits dérivés de phoques (13.03.2008)
- 4) **N°2544** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Robert Mehlen (19.05.2008)  
Situation des colonies d'abeilles (10.07.2008)
- 5) **N°2551** Henri Kox (21.05.2008)  
Mortalité élevée des colonies d'abeilles (10.07.2008)
- 6) **N°2556** Marcel Oberweis (22.05.2008)  
Mortalité des abeilles causée par l'utilisation d'insecticides (10.07.2008)
- 7) **N°2560** Robert Mehlen (26.05.2008)  
Campagne de vaccination contre la fièvre catarrhale (13.08.2008)
- 8) **N°2576** Marcel Oberweis (30.05.2008)  
Problématique des poulets chlorés (18.07.2008)
- 9) **N°2635** Robert Mehlen (20.06.2008)  
Déformations apparues auprès de veaux nouveaux-nés dans les environs de la décharge SIDEC (17.07.2008)
- 10) **N°2666** Robert Mehlen (03.07.2008)  
Création d'une «Zone horticole» au Luxembourg (07.08.2008)
- 11) **N°2787** Alex Bodry (29.08.2008)  
Fourrière communale pour chiens (02.10.2008)

**Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement**

- 1) **N°2053** Vera Spautz (17.10.2007)  
Aides individuelles au logement (27.11.2007)
- 2) **N°2073** Jean-Pierre Koepp (25.10.2007)  
Réalisation d'une étude sur le tourisme au Luxembourg et les agences touristiques luxembourgeoises à l'étranger (27.11.2007)
- 3) **N°2074** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Jean-Pierre Koepp (25.10.2007)  
Stationnement des camions de livraison (19.12.2007)
- 4) **N°2090** avec François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Anne Brasseur (07.11.2007)  
Avis du Conseil Diocésain concernant le «caractère sacré» du dimanche en tant que jour de repos (14.01.2008)
- 5) **N°2119** avec Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Robert Mehlen (21.11.2007)  
Le secteur viticole et la limitation du taux d'alcoolémie (27.12.2007)
- 6) **N°2183** Anne Brasseur (18.12.2007)  
Mise à disposition des terrains dont l'Église ou une de ses composantes sont propriétaires pour la réalisation du programme gouvernemental en matière de construction de logements sociaux (17.01.2008)
- 7) **N°2240** Alex Bodry (17.01.2008)  
Octroi de subventions pour la construction ou l'acquisition d'un logement à des fins d'habitation personnelle (26.03.2008)

- 8) **N°2249** Jacques-Yves Henckes (22.01.2008)  
Logements sociaux (27.03.2008)
- 9) **N°2290** Laurent Mosar (07.02.2008)  
Entreprises dans la matière de la gestion des noms de domaines (02.04.2008)
- 10) **N°2292** Fernand Etgen (11.02.2008)  
Composition du Comité-directeur du Fonds pour le Développement du Logement et de l'Habitat (26.03.2008)
- 11) **N°2293** Claudia Dall'Agnol (11.02.2008)  
Calcul de l'aide au logement et des loyers suite à l'introduction du boni pour enfant (18.03.2008)
- 12) **N°2313** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Ben Fayot (19.02.2008)  
Application de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil au niveau des communes (27.03.2008)
- 13) **N°2400** Jacques-Yves Henckes (19.03.2008)  
Trafic de fausses autorisations commerciales (24.04.2008)
- 14) **N°2524** Laurent Mosar (06.05.2008)  
Mode de saisine des juges respectivement le mode de comparution des personnes concernées en matière de litiges relatifs à des baux commerciaux (17.06.2008)
- 15) **N°2528** Henri Kox (07.05.2008)  
Modification du mode de calcul des loyers (27.06.2008)
- 16) **N°2565** Gast Gibéryen (27.05.2008)  
Pacte logement (02.07.2008)
- 17) **N°2577** Vera Spautz (30.05.2008)  
Conditions et modalités de l'aide au financement de garanties locatives (01.07.2008)
- 18) **N°2615** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Claude Meisch (12.06.2008)  
Enseignes publicitaires (06.08.2008)
- 19) **N°2792** Alex Bodry (03.09.2008)  
Crise immobilière (16.10.2008)
- 20) **N°2853** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Carlo Wagner (24.09.2008)  
Centre Mosellan à Ehnen (21.11.2008)
- 21) **N°2858** Jacques-Yves Henckes (26.09.2008)  
Statistiques foncières (21.10.2008)

**Jean-Louis Schiltz, Ministre des Communications**

- 1) **N°2086** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Claude Meisch (05.11.2007)  
Répercussions du départ d'une grande entreprise américaine du secteur du commerce et de la communication électronique (14.01.2008)
- 2) **N°2150** Lucien Thiel (05.12.2007)  
Reprise par Bertelsmann du groupe RTL (14.01.2008)
- 3) **N°2209** Laurent Mosar (09.01.2008)  
Bilan de l'application de la nouvelle loi sur la liberté d'expression dans les médias (23.01.2008)
- 4) **N°2285** Colette Flesch (05.02.2008)  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications (04.03.2008)
- 5) **N°2287** Félix Braz (05.02.2008)  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications (04.03.2008)
- 6) **N°2373** Colette Flesch (07.03.2008)  
Mise en demeure par la Commission européenne du Luxembourg dans le domaine des télécommunications (27.11.2008)
- 7) **N°2430** Colette Flesch (28.03.2008)  
Marché des télécommunications luxembourgeois (09.05.2008)
- 8) **N°2590** Gilles Roth (04.06.2008)  
Système de géolocalisation des téléphones portables (03.07.2008)
- 9) **N°2733** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Robert Mehlen (31.07.2008)  
Droit d'auteur (04.09.2008)
- 10) **N°2785** Gilles Roth (28.08.2008)  
Commerce illégal de données à caractère personnel (27.10.2008)
- 11) **N°2801** Patrick Santer (08.09.2008)  
Protection des personnes à l'égard des traitements de leurs données à caractère personnel (27.10.2008)
- 12) **N°2839** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
John Castegnaro (22.09.2008)  
Téléchargement illégal de contenus protégés via internet (04.11.2008)
- 13) **N°2891** Laurent Mosar (07.10.2008)  
Commerce illicite des données à caractère personnel (30.10.2008)

**Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire**

- 1) **N°2158** Marcel Oberweis (07.12.2007)  
Projet international Analyses Multidisciplinaires de la Mousson Africaine (AMMA) (14.01.2008)
- 2) **N°2222** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Nancy Arendt et Marcel Oberweis (14.01.2008)  
Appels d'offre publics (11.02.2008)

3) **N°2491** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Marcel Oberweis (23.04.2008)  
Coopération interuniversitaire entre le Luxembourg et un des pays cibles de la coopération luxembourgeoise (27.05.2008)

4) **N°2492** Marcel Oberweis (23.04.2008)  
Développement de la culture de la plante «Jatropha» dans certains pays cibles de la coopération au développement du Luxembourg (28.05.2008)

**François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche**

1) **N°2058** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Marcel Oberweis (22.10.2007)  
Nombre d'inscriptions pour la rentrée académique 2007-2008 dans la Faculté des Sciences, de la Technologie et de la Communication (29.11.2007)

2) **N°2207** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Marcel Oberweis (08.01.2008)  
Coopération universitaire dans la Grande Région (10.03.2008)

3) **N°2239** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Claude Adam (17.01.2008)  
Site universitaire de Walferdange (10.03.2008)

4) **N°2267** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Marcel Oberweis (30.01.2008)  
Diplômes de «bachelor» et de «master» (10.03.2008)

5) **N°2275** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Marco Schank (31.01.2008)  
Études de musique aux Pays-Bas (21.03.2008)

6) **N°2330** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Gilles Roth (25.02.2008)  
Importance de l'éducation physique et sportive à l'école primaire (23.04.2008)

7) **N°2372** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Laurent Mosar et Gilles Roth (07.03.2008)  
Performance énergétique des anciens bâtiments d'habitation (23.04.2008)

8) **N°2437** Xavier Bettel (02.04.2008)  
Inscription de ressortissants luxembourgeois en sections kinésithérapie, éducation spécialisée, ergothérapie, logopédie et médecine vétérinaire dans une Haute École ou Université belge (09.05.2008)

9) **N°2491** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire  
Marcel Oberweis (23.04.2008)  
Coopération interuniversitaire entre le Luxembourg et un des pays cibles de la coopération luxembourgeoise (27.05.2008)

10) **N°2493** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen et Françoise Hetto-Gaasch et Lucien Thiel (24.04.2008)  
Éducateur gradué (15.07.2008)

11) **N°2545** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Claude Adam (19.05.2008)  
Construction d'un centre de thérapie près du château de Schoenfels (13.08.2008)

12) **N°2547** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Claude Adam (20.05.2008)  
Bachelier professionnel en sciences sociales et éducatives de l'Université du Luxembourg (10.06.2008)

13) **N°2622** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Ben Fayot (13.06.2008)  
Diplôme d'ingénieur industriel de l'Université du Luxembourg (16.07.2008)

14) **N°2662** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Claude Adam et Henri Kox (02.07.2008)  
Emplacement pour l'Unité de Recherche Physique et Matériaux de l'Université du Luxembourg (14.08.2008)

15) **N°2817** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Aly Jaerling (16.09.2008)  
Aides financières pour études supérieures et lifelong learning (10.10.2008)

16) **N°2864** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Aly Jaerling (28.09.2008)  
Site de l'Université du Luxembourg (10.10.2008)

17) **N°2887** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Aly Jaerling (07.10.2008)  
Aides financières pour étudiants (31.10.2008)

**Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche**

1) **N°2058** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Marcel Oberweis (22.10.2007)  
Nombre d'inscriptions pour la rentrée académique 2007-2008 dans la Faculté des Sciences, de la Technologie et de la Communication (29.11.2007)

2) **N°2061** Roger Negri (23.10.2007)  
Bibliothèques de lecture publique (03.01.2008)

3) **N°2063** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Roger Negri (23.10.2007)  
Paiement de la rémunération équitable pour prêt public (20.12.2007)

4) **N°2084** Robert Mehlen (31.10.2007)  
Projet «Cloaca» de Wim Delvoye (27.12.2007)

5) **N°2114** Claudia Dall'Agnol (20.11.2007)  
Promotion de la lecture auprès des enfants et des jeunes au niveau des bibliothèques de la lecture publique (03.01.2008)

6) **N°2142** Félix Braz (30.11.2007)  
Année européenne du dialogue interculturel (20.02.2008)

7) **N°2144** Robert Mehlen (02.12.2007)  
Jugement du tribunal d'arrondissement de Luxembourg État/Fonctionnaire de la Bibliothèque nationale (10.03.2008)

8) **N°2207** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Marcel Oberweis (08.01.2008)  
Coopération universitaire dans la Grande Région (10.03.2008)

9) **N°2239** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Claude Adam (17.01.2008)  
Site universitaire de Walferdange (10.03.2008)

10) **N°2267** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Marcel Oberweis (30.01.2008)  
Diplômes de «bachelor» et de «master» (10.03.2008)

11) **N°2275** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Marco Schank (31.01.2008)  
Études de musique aux Pays-Bas (21.03.2008)

12) **N°2284** avec Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État  
Colette Flesch (05.02.2008)  
10<sup>e</sup> Sommet de la Grande Région et mise en place d'un réseau culture (19.03.2008)

13) **N°2288** Colette Flesch (06.02.2008)  
Financement du «Luxembourg American Cultural Center» à Belgium (États-Unis) (04.03.2008)

14) **N°2316** Gilles Roth (19.02.2008)  
Mise en valeur du château de Koerich (24.04.2008)

15) **N°2322** Claude Adam (21.02.2008)  
Année internationale des langues (14.05.2008)

16) **N°2379** Marc Spautz (10.03.2008)  
Rénovation du château d'Aspelt (15.04.2008)

17) **N°2414** Ben Fayot (21.03.2008)  
Fouilles archéologiques sur le plateau du Rham (21.04.2008)

18) **N°2431** Colette Flesch (28.03.2008)  
Itinéraire Vauban (29.05.2008)

19) **N°2442** Marcel Oberweis (03.04.2008)  
Hébergement de l'exposition «Migration» au Musée de la Forteresse (09.05.2008)

20) **N°2466** Claude Adam (14.04.2008)  
Achat éventuel de la bibliothèque du Comte d'Ansembourg (24.04.2008)

21) **N°2468** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Nancy Arendt (16.04.2008)  
Homologation des diplômes de fin d'études secondaires et universitaires délivrés aux États-Unis (11.06.2008)

22) **N°2475** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Anne Brasseur (17.04.2008)  
Nouveaux bâtiments abritant les Archives Nationales sur la friche industrielle de Belval-Ouest (08.08.2008)

23) **N°2497** Anne Brasseur (24.04.2008)  
Location de la salle de concert de la Philharmonie (31.07.2008)

24) **N°2547** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Claude Adam (20.05.2008)  
Bachelier professionnel en sciences sociales et éducatives de l'Université du Luxembourg (10.06.2008)

25) **N°2594** Aly Jaerling (05.06.2008)  
Hauts fourneaux de Belval (07.08.2008)

26) **N°2597** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Laurent Mosar (06.06.2008)  
Site de l'émetteur d'ondes électromagnétiques à Obersyren (24.10.2008)

27) **N°2598** Ben Fayot (06.06.2008)  
Escaliers à l'intérieur des casernes Vauban (11.05.2009)

- 28) **N°2615** avec Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Claude Meisch (12.06.2008)  
Enseignes publicitaires (06.08.2008)
- 29) **N°2619** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Eugène Berger (12.06.2008)  
Programmes européens (30.07.2008)
- 30) **N°2622** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Ben Fayot (13.06.2008)  
Diplôme d'ingénieur industriel de l'Université du Luxembourg (16.07.2008)
- 31) **N°2662** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Claude Adam et Henri Kox (02.07.2008)  
Emplacement pour l'Unité de Recherche Physique et Matériaux de l'Université du Luxembourg (14.08.2008)
- 32) **N°2734** Robert Mehlen (31.07.2008)  
Musée de la Forteresse (28.11.2008)
- 33) **N°2751** Aly Jaerling (06.08.2008)  
Concours Eurovision de la Chanson (15.10.2008)
- 34) **N°2803** Claudia Dall'Agnol (09.09.2008)  
Bibliothèque nationale (16.10.2008)
- 35) **N°2817** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Aly Jaerling (16.09.2008)  
Aides financières pour études supérieures et lifelong learning (10.10.2008)
- 36) **N°2864** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Aly Jaerling (28.09.2008)  
Site de l'Université du Luxembourg (10.10.2008)
- 37) **N°2878** Robert Mehlen (06.10.2008)  
Musée de la Forteresse (28.11.2008)
- 38) **N°2887** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Aly Jaerling (07.10.2008)  
Aides financières pour étudiants (31.10.2008)

**Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense**

- 1) **N°2102** Claude Meisch (13.11.2007)  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise (16.11.2007)
- 2) **N°2137** Claude Meisch (29.11.2007)  
Changement de personnel à la tête de l'armée luxembourgeoise - Prise de décision (22.01.2008)
- 3) **N°2145** Ben Fayot (03.12.2007)  
Opération militaire de l'Union européenne (EUFOR Tchad/RCA) en soutien de la Mission des Nations Unies au Tchad et en République centrafricaine (MINURCAT) (14.12.2007)
- 4) **N°2156** Félix Braz (06.12.2007)  
Exercice militaire (22.01.2008)
- 5) **N°2196** Robert Mehlen (01.01.2008)  
Détachement d'un colonel de l'armée luxembourgeoise (22.01.2008)
- 6) **N°2204** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Claude Meisch (07.01.2008)  
Exercice militaire dit «Oesling84» (23.01.2008)
- 7) **N°2402** Laurent Mosar (19.03.2008)  
Situation au Kosovo (11.04.2008)
- 8) **N°2489** avec Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Claude Meisch (22.04.2008)  
Engagement de l'État luxembourgeois au sommet de l'OTAN à Bucarest de financer l'acquisition d'hélicoptères destinés à l'armée afghane (02.06.2008)
- 9) **N°2507** Robert Mehlen (30.04.2008)  
Harcèlement sexuel dans l'armée (09.05.2008)
- 10) **N°2584** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Xavier Bettel (03.06.2008)  
Encadrement médical de l'armée (14.07.2008)
- 11) **N°2585** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Xavier Bettel (03.06.2008)  
Test de sélection des candidats soldats volontaires (14.07.2008)
- 12) **N°2586** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Xavier Bettel (03.06.2008)  
Sondage au sein de l'armée (14.07.2008)
- 13) **N°2587** Xavier Bettel (03.06.2008)  
Entrée en vigueur de règlements grand-ducaux (17.07.2008)
- 14) **N°2588** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Xavier Bettel (03.06.2008)  
Ambulance du centre militaire de Diekirch (14.07.2008)
- 15) **N°2589** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative et  
Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Xavier Bettel (03.06.2008)  
Règlement de discipline pour la Force Publique (14.07.2008)

- 16) **N°2737** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Xavier Bettel (01.08.2008)  
Service de santé de l'armée (17.12.2008)

**Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur**

- 1) **N°2063** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Roger Negri (23.10.2007)  
Païement de la rémunération équitable pour prêt public (20.12.2007)
- 2) **N°2074** avec Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Jean-Pierre Koepp (25.10.2007)  
Stationnement des camions de livraison (19.12.2007)
- 3) **N°2079** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Marcel Oberweis (29.10.2007)  
Formation de clusters dans la Grande Région (02.01.2008)
- 4) **N°2080** Laurent Mosar (30.10.2007)  
Lancement de la télévision numérique (IPTV) par les P&T (05.12.2007)
- 5) **N°2083** Henri Kox (31.10.2007)  
Contrôle de conformité aux normes CE des produits importés (20.12.2007)
- 6) **N°2094** Alexandre Krieps (09.11.2007)  
Communiqué de presse du 6 novembre 2007 relatif à la présentation de l'agence de promotion «Luxembourg for Business» (14.12.2007)
- 7) **N°2095** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Laurent Mosar et Marcel Oberweis (12.11.2007)  
Installations de biogaz (19.12.2007)
- 8) **N°2101** Laurent Mosar (13.11.2007)  
Procédure de perception des cotisations de la Chambre de Commerce (18.12.2007)
- 9) **N°2103** avec François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Aly Jaerling (13.11.2007)  
Reclassement des salariés du site de la WSA (Warehouse Service Agency) (19.12.2007)
- 10) **N°2117** Romain Schneider (21.11.2007)  
Bilan écologique des biocarburants (02.01.2008)
- 11) **N°2125** Marcel Oberweis (23.11.2007)  
Programme «Énergie intelligente pour l'Europe» (24.01.2008)
- 12) **N°2129** Marcel Oberweis (27.11.2007)  
Projet Eurohub Sud (ancien site de la WSA) (19.12.2007)
- 13) **N°2151** (*urgente*)  
Henri Kox (05.12.2007)  
Risque pour les clients résidentiels de la coupure de l'électricité pendant cette période hivernale (11.12.2007)
- 14) **N°2184** Henri Kox (18.12.2007)  
Information des clients sur l'origine du gaz et de l'électricité (24.01.2008)
- 15) **N°2190** Marc Spautz (20.12.2007)  
Création d'une société commune de service pour faciliter les échanges transfrontaliers d'énergie (24.01.2008)
- 16) **N°2199** Aly Jaerling (02.01.2008)  
Droits d'auteur (30.01.2008)
- 17) **N°2200** Marcel Oberweis (04.01.2008)  
Valorisation de l'énergie hydraulique par des centrales au fil de l'eau dans le cadre du développement durable (14.02.2008)
- 18) **N°2201** Marcel Oberweis (04.01.2008)  
La conférence de haut niveau «Beyond GDP» et les conclusions à tirer pour le futur calcul du produit intérieur brut (04.03.2008)
- 19) **N°2208** Henri Kox (08.01.2008)  
Procédure d'infraction contre le Luxembourg en relation avec la directive 2006/32/CE relative à l'efficacité énergétique dans les utilisations finales et aux services énergétiques (05.02.2008)
- 20) **N°2219** (*urgente*) avec François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Aly Jaerling (11.01.2008)  
Restructuration au sein de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France) (22.01.2008)
- 21) **N°2226** avec François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Aly Jaerling (14.01.2008)  
Reclassement des salariés du site de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France) (01.02.2008)
- 22) **N°2244** Laurent Mosar (18.01.2008)  
Subventions dans le cadre de délocalisations (19.02.2008)
- 23) **N°2268** Henri Kox (30.01.2008)  
Structure de l'Agence de l'Énergie après une éventuelle fusion CEGEDEL/SOTEG/Saar Ferngas (19.03.2008)
- 24) **N°2270** Claude Meisch (30.01.2008)  
Éventuelle fusion de la Chambre des Métiers et de la Chambre de Commerce (11.03.2008)
- 25) **N°2294** Félix Braz (11.02.2008)  
Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie» (13.03.2008)
- 26) **N°2295** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Marco Schank (11.02.2008)  
Reconversion des friches industrielles de Wiltz (23.04.2008)
- 27) **N°2296** Marco Schank (11.02.2008)  
Dernier communiqué de Cyberworld Awareness and Security Enhancement Structure (CASES) - Site Internet luxembourgeois et «Cheval de Troie» (13.03.2008)

- 28) **N°2307** Laurent Mosar (18.02.2008)  
Procédure de changement de fournisseur d'électricité (19.03.2008)
- 29) **N°2334** Marcel Oberweis (26.02.2008)  
Ratio entre le produit intérieur brut PIB et le montant d'énergies utilisées au Luxembourg depuis 1990 (19.03.2008)
- 30) **N°2336** avec Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget et Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget  
Roger Negri (26.02.2008)  
Informations concernant les paiements et les audits réalisés dans le cadre des programmes des fonds structurels (02.05.2008)
- 31) **N°2343** Marco Schank (28.02.2008)  
Restructurations au sein de la société Cegedel (24.04.2008)
- 32) **N°2355** Marcel Oberweis (04.03.2008)  
Production de biodiesel (07.04.2008)
- 33) **N°2370** Laurent Mosar et Gilles Roth (07.03.2008)  
Application de la nouvelle réglementation sur la performance énergétique des bâtiments d'habitation (14.04.2008)
- 34) **N°2372** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Laurent Mosar et Gilles Roth (07.03.2008)  
Performance énergétique des anciens bâtiments d'habitation (23.04.2008)
- 35) **N°2376** Marcel Oberweis (11.03.2008)  
Approvisionnement en gaz naturel en provenance des Pays-Bas (18.04.2008)
- 36) **N°2398** Gilles Roth (18.03.2008)  
Droit des consommateurs et création de voies de recours collectifs (28.04.2008)
- 37) **N°2446** Marco Schank (07.04.2008)  
Critères de relâchement des eaux de la retenue principale et des barrages accessoires à Esch-sur-Sûre (22.05.2008)
- 38) **N°2481** (*urgente*) avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Eugène Berger (18.04.2008)  
Éventuelle fusion de la Cegedel S.A. avec la SOTEG S.A. et la Saar Ferngas AG (24.04.2008)
- 39) **N°2482** Marcel Oberweis (18.04.2008)  
Énergies renouvelables (22.05.2008)
- 40) **N°2484** Gilles Roth (21.04.2008)  
Gel des prix administrés au niveau de l'État et des communes (18.06.2008)
- 41) **N°2494** Henri Kox (24.04.2008)  
Dépôts pétroliers luxembourgeois (22.05.2008)
- 42) **N°2501** Gilles Roth (29.04.2008)  
Fermeture de bureaux de poste (03.06.2008)
- 43) **N°2504** Roger Negri (30.04.2008)  
Fermeture de bureaux de poste (03.06.2008)
- 44) **N°2505** Henri Kox (30.04.2008)  
Éventuelle publicité trompeuse (03.06.2008)
- 45) **N°2515** Gilles Roth (05.05.2008)  
Jeux vidéo violents (14.07.2008)
- 46) **N°2523** Marc Spautz (06.05.2008)  
Politique commerciale de la société «CODITEL» (11.06.2008)
- 47) **N°2575** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Sylvie Andrich-Duval et Marc Spautz (30.05.2008)  
Déplacement de déchets industriels dans le cadre de la construction de la liaison Mischeville (10.07.2008)
- 48) **N°2602** Roger Negri et Marcel Oberweis (09.06.2008)  
Utilisation de biocarburants (15.07.2008)
- 49) **N°2606** Xavier Bettel (09.06.2008)  
Nouvelle tarification des taxis de la Ville de Luxembourg (18.06.2008)
- 50) **N°2626** Gast Gibéryen (17.06.2008)  
Utilisation de la langue luxembourgeoise dans le réseau de distributeurs d'argent des Postes et Télécommunications (P&T) (10.07.2008)
- 51) **N°2644** Laurent Mosar (24.06.2008)  
Communauté européenne de l'énergie (30.07.2008)
- 52) **N°2646** John Castegnaro (25.06.2008)  
Prix lors de la facturation du mazout (31.07.2008)
- 53) **N°2648** Xavier Bettel (25.06.2008)  
Initiative du parti socialiste de la Ville de Luxembourg concernant la tarification des taxis (10.07.2008)
- 54) **N°2674** Marcel Oberweis (07.07.2008)  
Affranchissement des timbres de l'Ordre souverain de Malte (21.08.2008)
- 55) **N°2686** Gast Gibéryen (09.07.2008)  
Prochaines tranches indiciaires (11.08.2008)
- 56) **N°2687** Gast Gibéryen (09.07.2008)  
Évolution des prix (21.08.2008)
- 57) **N°2698** Marcel Oberweis (14.07.2008)  
Énergie éolienne (18.08.2008)
- 58) **N°2700** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Félix Braz et Viviane Loschetter (15.07.2008)  
Formation pour adultes (27.08.2008)
- 59) **N°2702** Xavier Bettel (15.07.2008)  
Tarification des taxis (14.08.2008)
- 60) **N°2733** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre des Communications  
Robert Mehlen (31.07.2008)  
Droit d'auteur (04.09.2008)
- 61) **N°2777** Marcel Oberweis (26.08.2008)  
Installation de panneaux photovoltaïques par les communes et l'État (30.10.2008)
- 62) **N°2784** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Robert Mehlen (28.08.2008)  
Prix des médicaments (15.10.2008)
- 63) **N°2804** Gilles Roth (09.09.2008)  
Sites de téléchargement de sonneries pour GSM (15.10.2008)
- 64) **N°2806** Marcel Oberweis et Marco Schank (11.09.2008)  
Développement d'une stratégie en matière d'approvisionnement en gaz naturel (15.10.2008)
- 65) **N°2807** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Ali Kaes (11.09.2008)  
Zones d'activités (20.10.2008)
- 66) **N°2828** Laurent Mosar (18.09.2008)  
Prix des produits pétroliers (27.10.2008)
- 67) **N°2830** Ben Fayot (18.09.2008)  
Prix des produits pétroliers (27.10.2008)
- 68) **N°2839** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre des Communications  
John Castegnaro (22.09.2008)  
Téléchargement illégal de contenus protégés via Internet (04.11.2008)
- 69) **N°2876** Robert Mehlen (03.10.2008)  
Terrains appropriés à la construction de parcs éoliens (13.11.2008)
- 70) **N°2879** Robert Mehlen (08.10.2008)  
Édition d'un timbre en l'honneur d'Albert Ungeheuer (20.11.2008)
- 71) **N°2888** Henri Kox (07.10.2008)  
Projets d'installation de biogaz (13.11.2008)
- 72) **N°2896** Aly Jaerling (10.10.2008)  
Nouveaux services diffusés par satellite (21.11.2008)
- 73) **N°2899** Robert Mehlen (14.10.2008)  
Prix à la consommation (21.11.2008)
- Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle**
- 1) **N°2051** Claude Adam (16.10.2007)  
Mise à disposition de matériel pédagogique, informatique ou sportif par de grandes marques (18.12.2007)
- 2) **N°2078** avec Jeannot Krecké, Ministre des Sports  
Romain Schneider (29.10.2007)  
Cours d'éducation physique et sportive dans l'enseignement primaire (09.01.2008)
- 3) **N°2082** Claude Adam (30.10.2007)  
Embauche d'un enseignant luxembourgeois auprès du «Haus am Wehrborn» (17.12.2007)
- 4) **N°2116** Anne Brasseur (21.11.2007)  
Éducation aux valeurs (09.01.2008)
- 5) **N°2134** Anne Brasseur (29.11.2007)  
Experts externes (09.01.2008)
- 6) **N°2143** Robert Mehlen (01.12.2007)  
Programme scolaire Scol'Art sur le projet «Cloaca» de Wim Delvoye (08.01.2008)
- 7) **N°2149** Claude Adam (05.12.2007)  
Suppléants dans l'éducation précoce et dans l'enseignement primaire (20.02.2008)
- 8) **N°2167** Robert Mehlen (11.12.2007)  
Engagements futurs d'enseignants (28.01.2008)
- 9) **N°2215** Claude Adam (10.01.2008)  
Évaluation du concept pédagogique «offener Unterricht» (04.03.2008)
- 10) **N°2245** Marcel Oberweis (18.01.2008)  
Activités en vue de sensibiliser les étudiants pour «2008 Année internationale de la planète Terre» (14.03.2008)
- 11) **N°2304** Robert Mehlen (15.02.2008)  
Retenues (21.03.2008)
- 12) **N°2321** Anne Brasseur (20.02.2008)  
Protestations des élèves du Lycée Technique pour Professions Éducatives et Sociales (LTPES) (21.03.2008)
- 13) **N°2330** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche  
Gilles Roth (25.02.2008)  
Importance de l'éducation physique et sportive à l'école primaire (23.04.2008)
- 14) **N°2331** Claude Meisch (25.02.2008)  
Examen-concours d'admission au stage pédagogique pour l'enseignement secondaire (31.03.2008)
- 15) **N°2342** Claude Adam (27.02.2008)  
Création d'un lycée franco-luxembourgeois (09.04.2008)
- 16) **N°2344** Claude Adam (28.02.2008)  
Critères d'admission au Lycée germano-luxembourgeois Schengen de Perl (09.04.2008)
- 17) **N°2353** Marc Spautz (03.03.2008)  
Enfants dyslexiques (28.05.2008)

- 18) **N°2374** Claude Adam (10.03.2008)  
Socles de compétences (09.04.2008)
- 19) **N°2380** Marco Schank (12.03.2008)  
Projet «Trame Régionale pour l'Initiation Professionnelle aux Technologies de l'Information et de la Communication - Ouest/Nord + langues» (Tripton+) (06.05.2008)
- 20) **N°2407** Gilles Roth (20.03.2008)  
Section B classique dans les lycées secondaires classiques (23.05.2008)
- 21) **N°2412** Anne Brasseur (21.03.2008)  
Site Internet «myschool» et protection des données à caractère personnel (15.04.2008)
- 22) **N°2429** Anne Brasseur (28.03.2008)  
Résultats des consultations concernant la grille des horaires dans l'enseignement secondaire (21.04.2008)
- 23) **N°2440** Anne Brasseur (02.04.2008)  
Augmentation de la tâche hebdomadaire des enseignants (23.05.2008)
- 24) **N°2447** Marcel Oberweis (08.04.2008)  
Formation eBac (28.05.2008)
- 25) **N°2448** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (08.04.2008)  
Assistance aux élèves à besoins éducatifs spéciaux (10.06.2008)
- 26) **N°2463** Anne Brasseur (11.04.2008)  
L'instruction religieuse dans l'école publique (10.06.2008)
- 27) **N°2468** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Nancy Arendt (16.04.2008)  
Homologation des diplômes de fin d'études secondaires et universitaires délivrés aux États-Unis (11.06.2008)
- 28) **N°2473** Robert Mehlen (16.04.2008)  
Brevet de Maîtrise agricole (23.05.2008)
- 29) **N°2493** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen et Françoise Hetto-Gaasch et Lucien Thiel (24.04.2008)  
Éducateur gradué (15.07.2008)
- 30) **N°2522** Robert Mehlen (07.05.2008)  
École privée en langue portugaise (17.06.2008)
- 31) **N°2542** Claude Adam (16.05.2008)  
Procédure d'orientation en 6<sup>e</sup> année d'études (10.06.2008)
- 32) **N°2555** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Fernand Etgen (22.05.2008)  
Travaux au Lycée du Nord à Wiltz (21.07.2008)
- 33) **N°2574** Claude Adam (30.05.2008)  
Éducation différenciée (02.07.2008)
- 34) **N°2579** Anne Brasseur (02.06.2008)  
Projet «Presse à l'école» (02.07.2008)
- 35) **N°2581** Fernand Etgen (03.06.2008)  
Enseignants en luxembourgeois (14.07.2008)
- 36) **N°2585** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense  
Xavier Bettel (03.06.2008)  
Test de sélection des candidats soldats volontaires (14.07.2008)
- 37) **N°2608** Claude Adam (10.06.2008)  
Instituteur-ressources (31.07.2008)
- 38) **N°2618** Robert Mehlen (12.06.2008)  
Évaluation des élèves ayant terminé le cycle d'orientation du Neie Lycée (02.07.2008)
- 39) **N°2619** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Eugène Berger (12.06.2008)  
Programmes européens (30.07.2008)
- 40) **N°2621** Anne Brasseur (12.06.2008)  
Coefficient de l'éducation artistique (10.07.2008)
- 41) **N°2628** Viviane Loschetter (17.06.2008)  
Demandes d'admission pour CITP et CCM (16.07.2008)
- 42) **N°2632** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Carlo Wagner (19.06.2008)  
«Vide scolaire» dans le canton de Remich (17.07.2008)
- 43) **N°2650** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Robert Mehlen (25.06.2008)  
Piscine couverte pour le Lycée technique Joseph Bech (LTJB) à Grevenmacher (28.07.2008)
- 44) **N°2658** Ben Fayot (01.07.2008)  
Résultats des examens de fin d'études secondaires ou secondaires techniques communiqués par voie électronique (27.08.2008)
- 45) **N°2660** Roger Negri (01.07.2008)  
Extension de l'offre scolaire au lycée technique Josy Barthel de Mamer (14.07.2008)
- 46) **N°2663** Martine Mergen (02.07.2008)  
«Eis Schoul» (04.08.2008)
- 47) **N°2664** Fernand Etgen (03.07.2008)  
Nouveau système de paiement dans les cantines des établissements scolaires de l'enseignement secondaire (28.11.2008)
- 48) **N°2677** Claude Adam (08.07.2008)  
Publicité à l'école (21.08.2008)
- 49) **N°2680** Robert Mehlen (08.07.2008)  
Statut de la «International School of Luxembourg» (20.08.2008)
- 50) **N°2690** Marie-Josée Frank (10.07.2008)  
Formation en soins infirmiers (04.08.2008)
- 51) **N°2695** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Félix Braz (14.07.2008)  
Rénovation de la piscine du Lycée Hubert Clement d'Esch-sur-Alzette (19.09.2008)
- 52) **N°2700** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Félix Braz et Viviane Loschetter (15.07.2008)  
Formation pour adultes (27.08.2008)
- 53) **N°2707** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Claude Adam et Félix Braz (17.07.2008)  
Langue des signes (12.09.2008)
- 54) **N°2731** Robert Mehlen (30.07.2008)  
Réaction sur des accusations envers un enseignant (29.08.2008)
- 55) **N°2735** Robert Mehlen (01.08.2008)  
Interdiction du téléphone portable à l'école (22.08.2008)
- 56) **N°2764** Claude Adam (12.08.2008)  
Apprentissage de la natation dans le cadre de l'enseignement primaire (02.10.2008)
- 57) **N°2780** Marcel Oberweis (27.08.2008)  
«Retournée scolaire verte» dans le cadre de l'«Année internationale de la planète Terre» (10.10.2008)
- 58) **N°2781** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Xavier Bettel (27.08.2008)  
Lycée technique pour professions éducatives et sociales (LTPES) (01.10.2008)
- 59) **N°2797** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agno (04.09.2008)  
Acide picrique (02.10.2008)
- 60) **N°2798** Robert Mehlen (04.09.2008)  
Cours organisé par le Centre de Langues de Mersch (10.10.2008)
- 61) **N°2800** Claude Adam (05.09.2008)  
Centre de Langues-Annexe Mersch (15.10.2008)
- 62) **N°2811** (*urgente*)  
Claude Adam (12.09.2008)  
Cuisine du lycée de Schengen à Perl (30.09.2008)
- 63) **N°2814** Fernand Etgen (15.09.2008)  
Atert-Lycée et nombre d'élèves inscrits dans les établissements scolaires de la Nordstad (11.11.2008)
- 64) **N°2816** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (16.09.2008)  
Homologation des diplômes dans les professions de la santé (23.10.2008)
- 65) **N°2844** Aly Jaerling (23.09.2008)  
Évaluation des différents systèmes de notation des élèves (10.10.2008)
- 66) **N°2870** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Fernand Diederich (02.10.2008)  
Reclassement de la carrière de l'instituteur (12.11.2008)
- 67) **N°2880** Fernand Etgen (06.10.2008)  
Offre de formation du pôle d'enseignement Nord (25.11.2008)
- 68) **N°2898** Robert Mehlen (14.10.2008)  
Calculatrice prescrite par le Ministère (25.11.2008)
- Marie-Josée Jacobs, Ministre de l'Égalité des chances**
- 1) **N°2404** Lydie Err (20.03.2008)  
Mise en œuvre de la Convention sur l'élimination de toutes formes de discrimination à l'égard des femmes (04.04.2008)
- Lucien Lux, Ministre de l'Environnement**
- 1) **N°2044** Camille Gira (11.10.2007)  
Nouveaux sites pour décharges pour déchets inertes (29.10.2007)
- 2) **N°2050** Marcel Oberweis (16.10.2007)  
Mécanisme de développement propre (MDP ou CDM) (04.12.2007)
- 3) **N°2072** Jean-Pierre Koepp (25.10.2007)  
Décharge du SIDEC (04.12.2007)
- 4) **N°2077** Marcel Oberweis (29.10.2007)  
Rapport du Grand-Duché de Luxembourg relatif à la promotion de l'électricité produite à partir de sources d'énergie renouvelables (04.12.2007)
- 5) **N°2095** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Laurent Mosar et Marcel Oberweis (12.11.2007)  
Installations de biogaz (19.12.2007)
- 6) **N°2124** Marcel Oberweis (23.11.2007)  
Émissions de gaz à effet de serre en 2005 (02.01.2008)
- 7) **N°2133** avec Lucien Lux, Ministre des Transports et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Jos Scheuer (28.11.2007)  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig (23.01.2008)



- 8) **N°2146** Marco Schank (03.12.2007)  
Future loi sur la chasse (21.01.2008)
- 9) **N°2153** Henri Kox (05.12.2007)  
Bilan des aides pour l'utilisation rationnelle de l'énergie et la mise en valeur des sources d'énergie renouvelables (31.01.2008)
- 10) **N°2160** Lucien Clement (07.12.2007)  
Agrandissement d'une carrière se trouvant entre Palzem et Schloss Thorn en Allemagne (18.01.2008)
- 11) **N°2161** Camille Gira et Jean Huss (10.12.2007)  
Autorisations pour l'exploitation de stations GSM (08.01.2008)
- 12) **N°2166** Camille Gira (11.12.2007)  
Divisions des cantonnements forestiers (21.01.2008)
- 13) **N°2185** Marcel Oberweis (18.12.2007)  
Place N°52 du Grand-Duché du Luxembourg dans le classement index du climat Germanwatch 2008 (30.01.2008)
- 14) **N°2193** Eugène Berger (21.12.2007)  
Protection contre le bruit (14.02.2008)
- 15) **N°2223** Camille Gira (14.01.2008)  
Phénomène du «Tanktourismus» (21.02.2008)
- 16) **N°2227** Robert Mehlen (14.01.2008)  
Réduction des émissions de CO<sub>2</sub> par un mode de conduite économe (20.02.2008)
- 17) **N°2228** Robert Mehlen (14.01.2008)  
Lutte contre le gui dans les vergers (20.02.2008)
- 18) **N°2258** Marcel Oberweis (23.01.2008)  
Parcs éoliens luxembourgeois (18.04.2008)
- 19) **N°2261** Robert Mehlen (26.01.2008)  
Décharge du SIEDEC et substances nocives (18.04.2008)
- 20) **N°2279** Alex Bodry (01.02.2008)  
Subventions de l'État pour des projets énergétiques durables (10.03.2008)
- 21) **N°2295** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Marco Schank (11.02.2008)  
Reconversion des friches industrielles de Wiltz (23.04.2008)
- 22) **N°2298** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État aux Relations avec le Parlement  
Robert Mehlen (25.01.2008)  
Impression du Mémorial (13.03.2008)
- 23) **N°2318** Eugène Berger (20.02.2008)  
Émissions de NO<sub>x</sub> (18.04.2008)
- 24) **N°2320** Camille Gira et Henri Kox (20.02.2008)  
Autorisations commodo-incommodo pour des modifications d'installations de biogaz (31.03.2008)
- 25) **N°2326** Camille Gira (22.02.2008)  
Qualité de l'air au Luxembourg (31.03.2008)
- 26) **N°2354** Eugène Berger (03.03.2008)  
Cartes de bruit et réduction des effets du bruit (28.04.2008)
- 27) **N°2356** Marcel Oberweis (04.03.2008)  
Nouvelle stratégie de lutte contre le changement climatique de la Commission européenne (14.03.2008)
- 28) **N°2364** Gilles Roth (06.03.2008)  
Délai d'approbation par le Ministre de l'Environnement d'extensions de PAG touchant les zones vertes (24.04.2008)
- 29) **N°2394** Henri Kox (17.03.2008)  
Interprétation du nouveau règlement grand-ducal en relation avec les aides étatiques pour installations photovoltaïques (21.04.2008)
- 30) **N°2399** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Jacques-Yves Henckes (19.03.2008)  
Plan d'Aménagement Particulier (PAP) et application de la loi concernant la protection de la nature et des ressources (02.05.2008)
- 31) **N°2405** Marc Spautz et Fred Sunnen (20.03.2008)  
Solidification et enfouissement de déchets industriels contaminés sur l'ancien crassier d'ARBED Esch/Belval près de la localité d'Ehlerange (04.04.2008)
- 32) **N°2417** Eugène Berger (26.03.2008)  
Plan général de gestion des déchets (21.04.2008)
- 33) **N°2418** Eugène Berger (26.03.2008)  
Projets CDM (Clean Development Mechanism) et JI (Joint Implementation) (19.05.2008)
- 34) **N°2476** Camille Gira (17.04.2008)  
Bilan des émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas pour les années 2005 à 2007 (02.05.2008)
- 35) **N°2495** avec Jeannot Krecké, Ministre des Sports  
Laurent Mosar (24.04.2008)  
Construction de la piste cycliste couverte sur l'ancienne décharge de Cessange (30.05.2008)
- 36) **N°2498** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Carlo Wagner (24.04.2008)  
Interdiction de chasse des cormorans (10.06.2008)
- 37) **N°2514** Robert Mehlen (02.05.2008)  
Décharge pour déchets SIEDEC au Fridhaff (06.06.2008)
- 38) **N°2519** Marcel Oberweis (05.05.2008)  
Achat de droits d'émission dans les différents fonds en relation avec le Mécanisme de Développement Propre du Protocole de Kyoto (30.05.2008)
- 39) **N°2534** Fernand Etgen (09.05.2008)  
Heures supplémentaires des forestiers (16.06.2008)
- 40) **N°2535** Fernand Etgen (09.05.2008)  
Rôle consultatif lors de l'élaboration de textes législatifs de l'Association des Forestiers Luxembourgeois (AFL) (10.06.2008)
- 41) **N°2538** Marcel Oberweis (14.05.2008)  
Remembrement à Stadtbredimus (29.05.2008)
- 42) **N°2539** (*urgente*) avec Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Robert Mehlen (14.05.2008)  
Remembrement Stadtbredimus (28.05.2008)
- 43) **N°2544** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural  
Robert Mehlen (19.05.2008)  
Situation des colonies d'abeille (10.07.2008)
- 44) **N°2545** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Claude Adam (19.05.2008)  
Construction d'un centre de thérapie près du château de Schoenfels (13.08.2008)
- 45) **N°2548** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Eugène Berger (20.05.2008)  
Délits contre l'environnement (15.07.2008)
- 46) **N°2557** Marcel Oberweis (22.05.2008)  
Protocole de Kyoto (28.05.2008)
- 47) **N°2566** Roger Negri (28.05.2008)  
Taux d'émissions de CO<sub>2</sub> (07.07.2008)
- 48) **N°2573** Roger Negri (30.05.2008)  
Inclusion des transports aériens dans le système communautaire d'échange de quotas d'émission et ses conséquences (15.07.2008)
- 49) **N°2597** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Laurent Mosar (06.06.2008)  
Site de l'émetteur d'ondes électromagnétiques à Obersyren (24.10.2008)
- 50) **N°2600** Gast Gibéryen (06.06.2008)  
Dépendance du Lycée technique Nic Biever sur le site «Frankelach» à Dudelange (25.06.2008)
- 51) **N°2634** Fernand Diederich (19.06.2008)  
Cadastre national des arbres (22.07.2008)
- 52) **N°2638** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008)  
Puissance des émetteurs radio de Marnach (16.10.2008)
- 53) **N°2643** Lucien Clement (24.06.2008)  
Protection contre les étourneaux (03.07.2008)
- 54) **N°2655** Ben Fayot (26.06.2008)  
Conseil supérieur pour le développement durable (10.07.2008)
- 55) **N°2667** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Marcel Oberweis (03.07.2008)  
Achèvement de la piste cyclable PC 15 entre Lorentzweiler et Lintgen (31.07.2008)
- 56) **N°2685** avec Jeannot Krecké, Ministre des Sports, Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Jacques-Yves Henckes (09.07.2008)  
Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange (11.09.2008)
- 57) **N°2693** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Marcel Oberweis et Marco Schank (10.07.2008)  
Évacuation des boues d'épuration par voie d'incinération (08.08.2008)
- 58) **N°2722** Camille Gira (24.07.2008)  
Fonds carbone qui financent des projets CDM (Credit de Développement Mutuel) dans le cadre de l'accord de Kyoto (01.09.2008)
- 59) **N°2730** Fernand Etgen (29.07.2008)  
Évolution de la population du renard (21.08.2008)
- 60) **N°2783** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Alex Bodry (28.08.2008)  
Principes du développement durable (16.10.2008)
- 61) **N°2786** Marcel Oberweis (29.08.2008)  
Renaturation de l'Alzette (06.10.2008)
- 62) **N°2788** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Roland Schreiner (29.08.2008)  
Renaturation de l'Alzette (15.10.2008)
- 63) **N°2795** Marcel Oberweis et Marco Schank (04.09.2008)  
Régimes d'aides étatiques en matière d'économie d'énergie et d'utilisation des énergies renouvelables (15.10.2008)
- 64) **N°2807** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Ali Kaes (11.09.2008)  
Zones d'activités (20.10.2008)
- 65) **N°2852** Anne Brasseur (24.09.2008)  
SC Ellergronn et débit de boissons (30.10.2008)

66) **N°2862** Marcel Oberweis (26.09.2008)  
Remembrement des biens ruraux envisagé dans la commune de Mertert section Langsur (26.11.2008)

67) **N°2894** Robert Mehlen (09.10.2008)  
Réglementation en matière de la Bioénergie (17.11.2008)

**Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration**

1) **N°2046** Félix Braz (12.10.2007)  
Procédure de versement effectif des dotations européennes - Association de Soutien aux Travailleurs Immigrés (ASTI) (12.12.2007)

2) **N°2064** Roger Negri (23.10.2007)  
Situation du Luxembourg en matière de santé et de cohésion sociale (27.12.2007)

3) **N°2099** Marie-Josée Frank (12.11.2007)  
Cours pour jeunes parents (07.02.2008)

4) **N°2111** Félix Braz (20.11.2007)  
Fonds européen pour les réfugiés et Fonds européen pour l'intégration (16.01.2008)

5) **N°2141** Félix Braz (30.11.2007)  
Relogement de demandeurs d'asile (27.12.2007)

6) **N°2180** avec Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Félix Braz (20.12.2007)  
Initiatives législatives en matière de participation politique des non-luxembourgeois (25.02.2008)

7) **N°2187** Robert Mehlen (20.12.2007)  
Protection des mineurs (29.01.2008)

8) **N°2194** Roland Schreiner (21.12.2007)  
Maisons relais (30.01.2008)

9) **N°2213** Marc Angel (10.01.2008)  
Campagne d'information et de sensibilisation à l'attention des étrangers en vue de leur inscription sur les listes électorales (04.03.2008)

10) **N°2235** Félix Braz (17.01.2008)  
Bilan de l'année européenne de l'égalité des chances pour tous (04.03.2008)

11) **N°2247** Fernand Diederich (21.01.2008)  
Faillite civile (14.02.2008)

12) **N°2251** Félix Braz (22.01.2008)  
Conseil National pour Étrangers (CNE) (18.03.2008)

13) **N°2257** Marcel Oberweis (23.01.2008)  
Organisation d'un Sommet annuel de la Jeunesse de la Grande Région (25.02.2008)

14) **N°2272** Claudia Dall'Agnol (31.01.2008)  
Assistance parentale (26.03.2008)

15) **N°2282** Nancy Arendt (01.02.2008)  
Pratiques douteuses d'adoption d'enfants (10.03.2008)

16) **N°2297** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Fernand Etgen (12.02.2008)  
Future destination du château de Wiltz (18.04.2008)

17) **N°2312** Fernand Etgen (19.02.2008)  
Prise en charge par l'État des charges d'investissements de SERVIOR (10.03.2008)

18) **N°2346** Gilles Roth (28.02.2008)  
Cession, mise en gage et saisie du boni pour enfants (18.03.2008)

19) **N°2352** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Nancy Arendt (03.03.2008)  
Évolution démographique (28.04.2008)

20) **N°2365** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Marie-Josée Frank (06.03.2008)  
Unité de sécurité pour mineurs à Dreibern (15.04.2008)

21) **N°2392** avec François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Jacques-Yves Henckes (14.03.2008)  
Mise au travail dans le cadre de la législation sur le RMG (11.04.2008)

22) **N°2410** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jos Scheuer (21.03.2008)  
Gaspillage de nourriture dans les cantines luxembourgeoises (30.04.2008)

23) **N°2441** Colette Flesch (02.04.2008)  
Nomination rétroactive des membres du Conseil Supérieur des Personnes âgées (18.04.2008)

24) **N°2452** Fernand Diederich (09.04.2008)  
Places dans les centres intégrés (19.05.2008)

25) **N°2558** Félix Braz (22.05.2008)  
Position du Luxembourg concernant l'élaboration par la commission européenne d'une directive-cadre pour la lutte contre la discrimination des minorités (08.12.2008)

26) **N°2582** Claude Meisch (03.06.2008)  
Cours de préparation à la naissance (04.07.2008)

27) **N°2624** Viviane Loschetter (13.06.2008)  
État des négociations entre l'établissement Servior et la COPAS (30.06.2008)

28) **N°2645** Ben Fayot (25.06.2008)  
Allocation de vie chère (04.07.2008)

29) **N°2706** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Marc Spautz (17.07.2008)  
Durée du congé postnatal (12.11.2008)

30) **N°2707** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Claude Adam et Félix Braz (17.07.2008)  
Langue des signes (12.09.2008)

31) **N°2726** Claudia Dall'Agnol (29.07.2008)  
«Agence Dageselteren» (22.08.2008)

32) **N°2746** Roland Schreiner (05.08.2008)  
Allocation postnatale (01.10.2008)

33) **N°2749** Henri Kox et Viviane Loschetter (05.08.2008)  
Participation parentale dans les maisons relais pour enfants, les crèches et les foyers de jour (22.12.2008)

34) **N°2762** Alexandre Krieps (12.08.2008)  
Qualifications requises pour moniteurs dans des colonies de vacances (22.08.2008)

35) **N°2781** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Xavier Bettel (27.08.2008)  
Lycée technique pour professions éducatives et sociales (LTPES) (01.10.2008)

36) **N°2810** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (12.09.2008)  
Prolongation des allocations familiales (20.11.2008)

37) **N°2865** avec Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Jacques-Yves Henckes (30.09.2008)  
Insertion professionnelle des réfugiés politiques et des personnes admises sous le statut de tolérance (29.12.2008)

38) **N°2881** Claudia Dall'Agnol (06.10.2008)  
Familles d'accueil (04.11.2008)

**Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances**

1) **N°2042** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Lucien Clement (09.10.2007)  
Calcul de l'impôt foncier (04.12.2007)

2) **N°2086** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre des Communications  
Claude Meisch (05.11.2007)  
Répercussions du départ d'une grande entreprise américaine du secteur du commerce et de la communication électronique (14.01.2008)

3) **N°2178** Ali Kaes (14.12.2007)  
Étude sur l'adaptation de la législation concernant la retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne mobilière (02.04.2008)

4) **N°2186** Xavier Bettel (19.12.2007)  
Régime d'imposition des avocats et TVA sur les rémunérations des collaborateurs non salariés (10.01.2008)

5) **N°2189** avec Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Robert Mehlen (20.12.2007)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles (27.12.2007)

6) **N°2191** Claude Meisch (20.12.2007)  
Boni pour enfants pour personnes non résidentes au Luxembourg (19.02.2008)

7) **N°2212** Robert Mehlen (09.01.2008)  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles (23.01.2008)

8) **N°2217** Ali Kaes (11.01.2008)  
Possibilité d'exonérer de l'impôt libératoire retenu à la source les produits d'épargne-logement (28.01.2008)

9) **N°2218** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Fernand Etgen (11.01.2008)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs (23.01.2008)

10) **N°2265** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Fernand Etgen (29.01.2008)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs (20.02.2008)

11) **N°2283** avec Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget et Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget  
Ali Kaes (30.01.2008)  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles (27.02.2008)

12) **N°2303** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Jean-Pierre Klein (14.02.2008)  
Fonctionnaires de l'Administration des Douanes et Accises ayant la qualité d'officier de police judiciaire (21.03.2008)

13) **N°2350** Carlo Wagner (28.02.2008)  
Déclarations du ministre des finances allemand au sujet de la fraude fiscale (01.04.2008)

14) **N°2352** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Nancy Arendt (03.03.2008)  
Évolution démographique (28.04.2008)

15) **N°2389** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008)  
Pratique du «ruling» au sein de l'Administration des contributions (20.05.2008)

16) **N°2408** Claudia Dall'Agnol (21.03.2008)  
Abattement forfaitaire pour frais de garde (09.05.2008)

17) **N°2436** avec Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État  
Xavier Bettel (02.04.2008)  
Achat par l'État d'une surface boisée de 385 ha à la famille grand-ducale (11.04.2008)

- 18) **N°2481** (*urgente*) avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Eugène Berger (18.04.2008)  
Éventuelle fusion de la Cegedel S.A. avec la SOTEG S.A. et la Saar Ferngas AG (24.04.2008)
- 19) **N°2548** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Luc Frieden, Ministre de la Justice Eugène Berger (20.05.2008)  
Délits contre l'environnement (15.07.2008)
- 20) **N°2583** Robert Mehlen (03.06.2008)  
Prix des carburants (20.06.2008)
- 21) **N°2623** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale Gilles Roth (13.06.2008)  
Occupation de personnel domestique dans un ménage privé (29.07.2008)
- 22) **N°2661** Laurent Mosar (01.07.2008)  
Introduction d'une nouvelle taxe sur le chiffre d'affaires des chaînes privées, des opérateurs télécoms et d'Internet en France (18.07.2008)
- 23) **N°2670** Marc Angel (07.07.2008)  
Chèques-repas (18.07.2008)
- 24) **N°2704** Robert Mehlen (16.07.2008)  
Corruption auprès de l'Administration des Douanes et Accises (31.07.2008)
- 25) **N°2710** Lydia Mutsch (18.07.2008)  
Augmentation des accises sur le tabac (29.07.2008)
- 26) **N°2778** Roger Negri (26.08.2008)  
Délai à respecter pour l'introduction de la déclaration d'impôt sur le revenu (16.10.2008)
- 27) **N°2783** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement Alex Bodry (28.08.2008)  
Principes du développement durable (16.10.2008)

**Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative**

- 1) **N°2076** Gast Gibéryen (26.10.2007)  
Policier condamné pour actes de torture (27.02.2008)
- 2) **N°2171** Jacques-Yves Henckes (13.12.2007)  
Processus de Bologne et recrutement au niveau de la carrière supérieure dans la fonction publique (01.02.2008)
- 3) **N°2172** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Jacques-Yves Henckes (13.12.2007)  
Condition de nationalité dans le recrutement de fonctionnaires (23.01.2008)
- 4) **N°2173** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Claudia Dall'Agnol (13.12.2007)  
Carrière du bibliothécaire dans la fonction publique (25.02.2008)
- 5) **N°2205** Colette Flesch (08.01.2008)  
Utilisation des numéros d'identité des personnes physiques et morales (18.03.2008)
- 6) **N°2236** Claude Adam (17.01.2008)  
Assurance continuée et assurance facultative (25.02.2008)
- 7) **N°2416** Fernand Etgen (25.03.2008)  
Révision de la structure des traitements dans la fonction publique (02.06.2008)
- 8) **N°2493** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Marie-Thérèse Gantenbein-Koullen et Françoise Hetto-Gaasch et Lucien Thiel (24.04.2008)  
Éducateur gradué (15.07.2008)
- 9) **N°2584** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense Xavier Bettel (03.06.2008)  
Encadrement médical de l'armée (14.07.2008)
- 10) **N°2586** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense Xavier Bettel (03.06.2008)  
Sondage au sein de l'armée (14.07.2008)
- 11) **N°2588** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense Xavier Bettel (03.06.2008)  
Ambulance du centre militaire de Diekirch (14.07.2008)
- 12) **N°2589** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense et Luc Frieden, Ministre de la Justice Xavier Bettel (03.06.2008)  
Règlement de discipline pour la force publique (14.07.2008)
- 13) **N°2631** Claude Adam (19.06.2008)  
Revalorisation de la carrière du préposé forestier (24.07.2008)
- 14) **N°2737** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense Xavier Bettel (01.08.2008)  
Service de santé de l'armée (17.12.2008)
- 15) **N°2833** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Gast Gibéryen (19.09.2008)  
État des bâtiments d'une école primaire d'Esch-Lallange (15.01.2009)
- 16) **N°2870** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Fernand Diederich (02.10.2008)  
Reclassement de la carrière de l'instituteur (12.11.2008)

**Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire**

- 1) **N°2042** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances Lucien Clement (09.10.2007)  
Calcul de l'impôt foncier (04.12.2007)

- 2) **N°2047** Marco Schank (12.10.2007)  
Distribution de publications gratuites (14.12.2007)
- 3) **N°2057** avec Lucien Lux, Ministre des Transports Laurent Mosar (22.10.2007)  
Rédaction de règlements de circulation en langue allemande (04.12.2007)
- 4) **N°2079** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Marcel Oberweis (29.10.2007)  
Formation de clusters dans la Grande Région (02.01.2008)
- 5) **N°2081** Laurent Mosar (30.10.2007)  
Plan d'occupation du sol «Aéroport et environs» (POS-Findel) (02.01.2008)
- 6) **N°2127** Marc Spautz (27.11.2007)  
Loi communale du 13 décembre 1988 (02.01.2008)
- 7) **N°2128** Marcel Oberweis (27.11.2007)  
Constitution d'une plate-forme eurorégionale Meuse-Rhin (14.02.2008)
- 8) **N°2136** avec Lucien Lux, Ministre des Transports Martine Mergen et Laurent Mosar (29.11.2007)  
Règlementation de la circulation routière (27.12.2007)
- 9) **N°2138** Marcel Oberweis (30.11.2007)  
Allocation de chauffage (03.01.2008)
- 10) **N°2139** Marie-Josée Frank (30.11.2007)  
Intégration de la dimension du genre au niveau de la politique locale (12.02.2008)
- 11) **N°2165** Claudia Dall'Agnol (11.12.2007)  
Central des secours d'urgences (112) (21.04.2008)
- 12) **N°2172** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative Jacques-Yves Henckes (13.12.2007)  
Condition de nationalité dans le recrutement de fonctionnaires (23.01.2008)
- 13) **N°2173** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative Claudia Dall'Agnol (13.12.2007)  
Carrière du bibliothécaire dans la fonction publique (25.02.2008)
- 14) **N°2174** Marc Spautz et Fred Sunnen (13.12.2007)  
Renaturation de l'Alzette (14.02.2008)
- 15) **N°2175** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Camille Gira (13.12.2007)  
Pollution due au mal fonctionnement des bassins de rétention à l'Aire de Berchem (10.03.2008)
- 16) **N°2180** avec Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État et Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration Félix Braz (20.12.2007)  
Initiatives législatives en matière de participation politique des non-luxembourgeois (25.02.2008)
- 17) **N°2188** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Marcel Oberweis (20.12.2007)  
Accord entre la Belgique et le Luxembourg en matière de transport d'urgence transfrontalier (26.03.2008)
- 18) **N°2197** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice Aly Jaerling (02.01.2008)  
Feux d'artifice (14.02.2008)
- 19) **N°2203** Gilles Roth (07.01.2008)  
Allocation de subsides au profit des communes en rapport avec la réalisation d'infrastructures scolaires (19.02.2008)
- 20) **N°2224** Camille Gira (14.01.2008)  
Projet d'établissement d'un centre commercial à Wickrange (14.02.2008)
- 21) **N°2248** Marc Spautz (22.01.2008)  
Bulletin officiel des décisions du conseil communal (27.02.2008)
- 22) **N°2250** Jacques-Yves Henckes (22.01.2008)  
Procédures Plan d'Aménagement Général (PAG) et Plan d'Aménagement Particulier (PAP) (27.02.2008)
- 23) **N°2269** Camille Gira et Henri Kox (30.01.2008)  
Récente action de publicité de l'Agence de l'Énergie S.A. et du SYVICOL en relation avec des services dans le domaine de l'énergie (10.03.2008)
- 24) **N°2295** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et Lucien Lux, Ministre de l'Environnement Marco Schank (11.02.2008)  
Reconversion des friches industrielles de Wiltz (23.04.2008)
- 25) **N°2313** avec Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement Ben Fayot (19.02.2008)  
Application de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil au niveau des communes (27.03.2008)
- 26) **N°2314** Romain Schneider (19.02.2008)  
Ambulances privées (20.03.2008)
- 27) **N°2327** Marc Spautz (22.02.2008)  
Système d'alerte de l'Administration des Services de Secours (31.03.2008)
- 28) **N°2339** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale Marcel Oberweis (27.02.2008)  
Prise en charge des conséquences d'un accident nucléaire en France (06.05.2008)
- 29) **N°2340** Jean-Paul Schaaf (27.02.2008)  
Financement des leçons de natation dispensées par les communes au profit d'élèves de l'enseignement préscolaire et primaire (09.04.2008)

- 30) **N°2348** Camille Gira (28.02.2008)  
Taxes communales couvrant les coûts liés à l'utilisation de l'eau (23.04.2008)
- 31) **N°2349** avec Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Gilles Roth (28.02.2008)  
Portée de la loi votée relative aux chiens (02.04.2008)
- 32) **N°2395** Henri Kox (18.03.2008)  
Promotion unilatérale d'un fournisseur d'électricité par la Ville de Dudelange (21.04.2008)
- 33) **N°2397** Camille Gira (19.03.2008)  
Risque de conflit d'intérêts entre un mandataire politique et son activité privée en tant que promoteur (18.04.2008)
- 34) **N°2399** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Jacques-Yves Henckes (19.03.2008)  
Plan d'Aménagement Particulier (PAP) et application de la loi concernant la protection de la nature et des ressources (02.05.2008)
- 35) **N°2411** Marco Schank (21.03.2008)  
Cours de formation en vue de l'obtention d'un permis de pêche et permis touristiques de pêche (23.04.2008)
- 36) **N°2413** Marc Spautz (21.03.2008)  
Étude d'impact sur la nouvelle ligne ferroviaire Esch-Luxembourg (28.04.2008)
- 37) **N°2426** Xavier Bettel (27.03.2008)  
Convention autorisant les ambulances et les services de secours à passer la frontière des pays limitrophes (28.04.2008)
- 38) **N°2435** Fernand Diederich (01.04.2008)  
Critères de subvention de matériel pour les services de secours (06.05.2008)
- 39) **N°2472** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (16.04.2008)  
Luxembourg Air Rescue (LAR) (11.06.2008)
- 40) **N°2477** Claudia Dall'Agnol (17.04.2008)  
Taxe spécifique pour les fabriques des églises (02.06.2008)
- 41) **N°2480** Ben Fayot (17.04.2008)  
Calcul de l'indice des prix à la consommation et taxes et impôts communaux (26.05.2008)
- 42) **N°2485** Gilles Roth (21.04.2008)  
Indisponibilité des ambulances (19.05.2008)
- 43) **N°2498** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Carlo Wagner (24.04.2008)  
Interdiction de chasse des cormorans (10.06.2008)
- 44) **N°2508** Gilles Roth (30.04.2008)  
Publication par voie d'affiches apposées (11.06.2008)
- 45) **N°2548** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances et Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Eugène Berger (20.05.2008)  
Délits contre l'environnement (15.07.2008)
- 46) **N°2552** Laurent Mosar (21.05.2008)  
Tracé du futur tram léger (24.07.2008)
- 47) **N°2554** Fernand Etgen (22.05.2008)  
Instruction formelle pour le personnel d'une administration communale (11.06.2008)
- 48) **N°2564** Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (27.05.2008)  
Centre écologique situé au sein du «Parc Hosingen» (31.07.2008)
- 49) **N°2567** Ali Kaes (28.05.2008)  
Services de secours (09.07.2008)
- 50) **N°2592** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Robert Mehlen (04.06.2008)  
Système de signalisation (24.07.2008)
- 51) **N°2605** Roland Schreiner (09.06.2008)  
Pollution apparente d'un ruisseau à Clemency (04.08.2008)
- 52) **N°2610** Claudia Dall'Agnol (11.06.2008)  
Événements en plein air (28.08.2008)
- 53) **N°2611** Claude Adam (11.06.2008)  
Taxe scolaire pour non résidents (15.07.2008)
- 54) **N°2613** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (11.06.2008)  
Transport et traitement de patients souffrant d'une obésité grave (adipositas permagna) (14.07.2008)
- 55) **N°2620** Claudia Dall'Agnol (12.06.2008)  
Violence envers les bénévoles des services de secours (14.07.2008)
- 56) **N°2625** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Gast Gibéryen (16.06.2008)  
Difficultés d'accès au marché national de rénovation respectivement d'extension des stations d'épuration (23.09.2008)
- 57) **N°2632** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Carlo Wagner (19.06.2008)  
«Vide scolaire» dans le canton de Remich (17.07.2008)
- 58) **N°2651** Alex Bodry (26.06.2008)  
Circulaire du 9 juin 2008 concernant la recommandation du Médiateur du Grand-Duché de Luxembourg (30.07.2008)
- 59) **N°2676** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Aly Jaerling (08.07.2008)  
Site «Lentille Terre Rouge» (10.11.2008)
- 60) **N°2684** Fernand Etgen (09.07.2008)  
Instruction formelle pour le personnel communal concernant la consommation d'alcool pendant la pause de midi (29.07.2008)
- 61) **N°2685** avec Jeannot Krecké, Ministre des Sports, Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Jacques-Yves Henckes (09.07.2008)  
Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange (11.09.2008)
- 62) **N°2693** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Marcel Oberweis et Marco Schank (10.07.2008)  
Évacuation des boues d'épuration par voie d'incinération (08.08.2008)
- 63) **N°2699** Claude Meisch (14.07.2008)  
Décompte de la participation des communes aux traitements des enseignants (29.07.2008)
- 64) **N°2711** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Henri Kox (18.07.2008)  
Incident nucléaire de Tricastin (09.09.2008)
- 65) **N°2714** Ben Fayot (21.07.2008)  
Situation des électeurs luxembourgeois vivant dans les régions frontalières (31.07.2008)
- 66) **N°2715** Gast Gibéryen (21.07.2008)  
Système «eCall» (12.09.2008)
- 67) **N°2717** Ali Kaes (22.07.2008)  
Disponibilité des hélicoptères de sauvetage (19.09.2008)
- 68) **N°2741** Robert Mehlen (01.08.2008)  
Bulletins de vote adaptés pour les personnes malvoyantes (14.08.2008)
- 69) **N°2788** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Roland Schreiner (29.08.2008)  
Renaturation de l'Alzette (15.10.2008)
- 70) **N°2789** Marc Spautz (29.08.2008)  
Constructions de bâtiments publics par les communes (03.10.2008)
- 71) **N°2807** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur et Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Ali Kaes (11.09.2008)  
Zones d'activités (20.10.2008)
- 72) **N°2818** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (16.09.2008)  
Référentiel commun du «secours à personnes» (16.10.2008)
- 73) **N°2848** Xavier Bettel (23.09.2008)  
Modification du plan d'aménagement général de la commune de Schuttrange (27.10.2008)
- 74) **N°2849** avec Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration  
Marc Spautz (23.09.2008)  
Indication des prénoms au niveau des passeports et cartes d'identité (29.10.2008)
- 75) **N°2856** Ben Fayot (25.09.2008)  
Luxembourgeois domiciliés à l'étranger et élections (19.11.2008)
- 76) **N°2860** Gilles Roth (26.09.2008)  
Entretien des lits et des berges des cours d'eau (11.11.2008)
- 77) **N°2875** avec Lucien Lux, Ministre des Transports et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Jean-Paul Schaaf (03.10.2008)  
Contournement d'Ettelbruck/Feulen (08.12.2008)
- Luc Frieden, Ministre de la Justice**
- 1) **N°2048** Ben Fayot (15.10.2007)  
Évaluation de l'application de la loi du 9 juillet 2004 sur le partenariat (02.07.2008)
- 2) **N°2055** Xavier Bettel (17.10.2007)  
Cours complémentaires en droit luxembourgeois - Versement d'une indemnité aux étudiants (23.11.2007)
- 3) **N°2096** Xavier Bettel (12.11.2007)  
Incident au Centre pénitentiaire de Schrassig (27.12.2007)
- 4) **N°2107** Xavier Bettel (19.11.2007)  
Attribution de l'autorité parentale (article 380 alinéa 1<sup>er</sup> du Code civil) (18.12.2007)
- 5) **N°2120** Robert Mehlen (21.11.2007)  
Contrôles du taux d'alcoolémie (27.12.2007)
- 6) **N°2123** Xavier Bettel (22.11.2007)  
Centre national de tactique policière (CNTP) (14.01.2008)
- 7) **N°2130** (*urgente*)  
Gast Gibéryen (27.11.2007)  
Affaire «Bommeleeër» (04.12.2007)
- 8) **N°2135** Claudia Dall'Agnol (29.11.2007)  
Protection des mineurs (14.12.2007)
- 9) **N°2152** Gast Gibéryen (05.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër» (14.01.2008)
- 10) **N°2155** Xavier Bettel (06.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër» (11.12.2007)
- 11) **N°2155** Xavier Bettel (06.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër» (23.01.2008)

- 12) **N°2162** (*urgente*)  
Félix Braz (10.12.2007)  
Affaire «Bommeleeër» (11.12.2007)
- 13) **N°2176** Marc Spautz (13.12.2007)  
Avertissements taxés en cas de stationnement non réglementaire (14.02.2008)
- 14) **N°2197** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Aly Jaerling (02.01.2008)  
Feux d'artifice (14.02.2008)
- 15) **N°2204** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense  
Claude Meisch (07.01.2008)  
Exercice militaire dit «Oesling84» (23.01.2008)
- 16) **N°2214** Gast Gibéryen (10.01.2008)  
Prise en charge de frais d'avocat par l'État (14.03.2008)
- 17) **N°2232** Xavier Bettel (15.01.2008)  
Enquête sur la série d'attentats perpétrés dans les années 1980 (23.01.2008)
- 18) **N°2255** Laurent Mosar (22.01.2008)  
Arrêt de la Cour européenne des droits de l'homme sur le droit d'adoption d'une personne célibataire homosexuelle (14.02.2008)
- 19) **N°2260** Claude Meisch (24.01.2008)  
Exercice militaire dit «Oesling84» (28.02.2008)
- 20) **N°2271** Claude Meisch (31.01.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Avis du Federal Bureau of Investigation (FBI) (27.02.2008)
- 21) **N°2301** Claude Meisch (14.02.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Prise de position M. Reuland (14.02.2008)
- 22) **N°2303** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Jean-Pierre Klein (14.02.2008)  
Fonctionnaires de l'Administration des Douanes et Accises ayant la qualité d'officier de police judiciaire (21.03.2008)
- 23) **N°2311** (*urgente*)  
Xavier Bettel (19.02.2008)  
Partage d'une cellule au Centre pénitentiaire de Schressig par plusieurs des mineurs (19.02.2008)
- 24) **N°2341** Xavier Bettel (27.02.2008)  
Récriminations à l'égard d'un membre dirigeant d'un centre de formation de la Police grand-ducale (28.02.2008)
- 25) **N°2351** Gilles Roth (29.02.2008)  
Obligation de conclure un contrat d'entreprise lors de l'achat d'un terrain à bâtir (21.07.2008)
- 26) **N°2363** Carlo Wagner (06.03.2008)  
Répartition du produit des amendes entre agents méritants de la Police (02.05.2008)
- 27) **N°2381** Laurent Mosar (12.03.2008)  
Lecture automatique des plaques d'immatriculation (21.03.2008)
- 28) **N°2382** Claude Meisch (12.03.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988 (19.03.2008)
- 29) **N°2383** Claude Meisch (12.03.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Procès-verbaux du Comité Permanent de Sécurité (CPS) (19.03.2008)
- 30) **N°2384** Robert Mehlen (12.03.2008)  
Affaire «Bommeleeër» - Lettre du juge d'instruction de 1988 (19.03.2008)
- 31) **N°2396** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Xavier Bettel (19.03.2008)  
Communication de l'identité de personnes en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et médicaments administrés (30.04.2008)
- 32) **N°2403** Xavier Bettel (19.03.2008)  
Extradition d'un détenu (31.03.2008)
- 33) **N°2433** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Xavier Bettel (31.03.2008)  
Retour de la personne en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) (09.05.2008)
- 34) **N°2449** avec Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration  
Félix Braz (08.04.2008)  
Enquête sur les circonstances d'un retour forcé (09.07.2008)
- 35) **N°2478** Gilles Roth (17.04.2008)  
Perquisitions en ligne (10.06.2008)
- 36) **N°2503** Xavier Bettel (29.04.2008)  
Implication d'un agent de la police judiciaire dans un incident exhibitionniste (30.04.2008)
- 37) **N°2506** Robert Mehlen (30.04.2008)  
Reproches à l'encontre de la Police (27.05.2008)
- 38) **N°2513** Xavier Bettel (02.05.2008)  
Loi sur les empreintes génétiques en matière pénale (13.06.2008)
- 39) **N°2530** Robert Mehlen (08.05.2008)  
Délai entre accident Luxair et procès (19.05.2008)
- 40) **N°2540** Robert Mehlen (15.05.2008)  
Affaire «Bommeleeër» (27.05.2008)
- 41) **N°2548** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Eugène Berger (20.05.2008)  
Délits contre l'environnement (15.07.2008)
- 42) **N°2550** Xavier Bettel (21.05.2008)  
Accès aux décisions des autorités judiciaires (07.07.2008)
- 43) **N°2572** Claudia Dall'Agnol (30.05.2008)  
Vidéosurveillance des zones de sécurité (14.07.2008)
- 44) **N°2589** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Défense et Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Xavier Bettel (03.06.2008)  
Règlement de discipline pour la force publique (14.07.2008)
- 45) **N°2599** (*urgente*)  
Xavier Bettel (06.06.2008)  
Filles mineures détenues au Centre pénitentiaire de Luxembourg (CPL) (09.06.2008)
- 46) **N°2609** Gast Gibéryen (11.06.2008)  
Incidents avec des jeunes à Esch-Alzette (16.07.2008)
- 47) **N°2641** Marc Angel (20.06.2008)  
Reconnaissance des mariages homosexuels conclus à l'étranger (14.07.2008)
- 48) **N°2649** Jos Scheuer (25.06.2008)  
Nationalité luxembourgeoise en cas de surdité (14.07.2008)
- 49) **N°2653** Xavier Bettel (26.06.2008)  
Manifestations prévues lors du conseil européen Agriculture et Pêche (14.07.2008)
- 50) **N°2683** Vera Spautz (09.07.2008)  
Mineurs détenus au Centre pénitentiaire à Schressig (16.07.2008)
- 51) **N°2736** Laurent Mosar (01.08.2008)  
Déplacement du milieu de la drogue vers la rue de Strasbourg (12.09.2008)
- 52) **N°2740** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Marco Schank (01.08.2008)  
Arrondissement judiciaire de Diekirch (30.09.2008)
- 53) **N°2742** Robert Mehlen (01.08.2008)  
Test de paternité au Luxembourg (23.10.2008)
- 54) **N°2745** Claudia Dall'Agnol (04.08.2008)  
Délai entre l'infraction et la publication de l'avis de recherche (09.09.2008)
- 55) **N°2750** Claudia Dall'Agnol (05.08.2008)  
Système de vidéosurveillance (17.09.2008)
- 56) **N°2755** Jacques-Yves Henckes (11.08.2008)  
Tribunal de la Jeunesse (30.09.2008)
- 57) **N°2771** Gast Gibéryen (19.08.2008)  
Recettes résultants des avertissements taxés (23.09.2008)
- 58) **N°2773** Christine Doerner (21.08.2008)  
Attribution du nom aux enfants adoptés (24.09.2008)
- 59) **N°2774** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Sylvie Andrich-Duval (22.08.2008)  
Respect des règles du Code de la Route par les membres de la Police Grand-Ducale (05.09.2008)
- 60) **N°2775** Gilles Roth (25.08.2008)  
Inscription d'un fœtus né sans vie sur les registres de l'état civil (16.10.2008)
- 61) **N°2779** Sylvie Andrich-Duval (27.08.2008)  
Unité Spéciale de la Police (USP) (29.09.2008)
- 62) **N°2812** Xavier Bettel (15.09.2008)  
Réforme des cours complémentaires en droit luxembourgeois (25.09.2008)
- 63) **N°2813** Xavier Bettel (15.09.2008)  
Conférence nationale de la Justice (25.09.2008)
- 64) **N°2822** (*urgente*)  
Xavier Bettel (17.09.2008)  
Décès d'un détenu du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schressig (19.09.2008)
- 65) **N°2823** Xavier Bettel (17.09.2008)  
Défendeur de drogues du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schressig (13.10.2008)
- 66) **N°2837** Xavier Bettel (18.09.2008)  
Taux de récidive au sein du Centre pénitentiaire de Luxembourg à Schressig (26.11.2008)
- 67) **N°2842** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (22.09.2008)  
Test génétique en vue de la conclusion d'une assurance-vie (10.10.2008)
- 68) **N°2866** Xavier Bettel (24.09.2008)  
Inscription d'un seuil de peine dans le projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel (29.04.2009)
- 69) **N°2895** (*urgente*)  
Aly Jaerling (08.10.2008)  
Autorités judiciaires et indicateurs (15.10.2008)
- Octavie Modert, Secrétaire d'État aux Relations avec le Parlement**
- 1) **N°2298** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Robert Mehlen (25.01.2008)  
Impression du Mémorial (13.03.2008)
- Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé**
- 1) **N°2060** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Nancy Arendt (22.10.2007)  
Introduction d'une interdiction de fumer sur les bancs de touche et dans les gradins des terrains de football (26.11.2007)

- 2) **N°2065** Gast Gibéryen (23.10.2007)  
Posologie (12.11.2007)
- 3) **N°2067** Ali Kaes (24.10.2007)  
Service de garde des pharmacies dans la région Nord du pays (26.11.2007)
- 4) **N°2071** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Gast Gibéryen (24.10.2007)  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006 (12.11.2007)
- 5) **N°2088** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (07.11.2007)  
Antennes mobiles du service d'aide médicale urgente (SAMU) (18.12.2007)
- 6) **N°2089** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (07.11.2007)  
Retrait d'un médicament du marché par le producteur Bayer (27.11.2007)
- 7) **N°2092** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Kriepps (08.11.2007)  
Introduction du dépistage moléculaire par technique VHP-ADN (10.12.2007)
- 8) **N°2093** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Kriepps (08.11.2007)  
Examen pré-nuptial (14.12.2007)
- 9) **N°2097** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Kriepps (12.11.2007)  
Remboursement du vaccin anti-Papillomavirus Humain (14.12.2007)
- 10) **N°2112** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (20.11.2007)  
Risque d'ostéonécrose lors de la prise de biphosphonates (18.12.2007)
- 11) **N°2113** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Fred Sunnen (20.11.2007)  
Prise en charge de produits pharmaceutiques (27.12.2007)
- 12) **N°2121** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Gast Gibéryen (21.11.2007)  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006 liées à des faillites (30.01.2008)
- 13) **N°2126** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Françoise Hetto-Gaasch (26.11.2007)  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain) (14.12.2007)
- 14) **N°2154** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (06.12.2007)  
Projet de nomenclature pour les actes d'ergothérapie (23.01.2008)
- 15) **N°2168** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Lucien Clement (12.12.2007)  
Service médical de remplacement diurne dans la région est du pays (15.01.2008)
- 16) **N°2170** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claude Meisch (12.12.2007)  
Rapport entre les centrales nucléaires et le risque de leucémie chez des enfants de moins de cinq ans - Étude du «Bundesamt für Strahlenschutz» (14.01.2008)
- 17) **N°2177** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Martine Mergen (13.12.2007)  
Collège médical (15.01.2008)
- 18) **N°2188** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Marcel Oberweis (20.12.2007)  
Accord entre la Belgique et le Luxembourg en matière de transport d'urgence transfrontalier (26.03.2008)
- 19) **N°2192** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marie-Josée Frank (21.12.2007)  
Coût des prothèses dentaires (19.02.2008)
- 20) **N°2230** (*urgente*) avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (15.01.2008)  
Épidémie d'infections (22.01.2008)
- 21) **N°2233** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marcel Oberweis (16.01.2008)  
Pesticides (14.02.2008)
- 22) **N°2234** Ben Fayot (17.01.2008)  
Avis favorable de l'Autorité européenne de sécurité des aliments (EFSA) pour l'autorisation du maïs MON 810 en UE (19.02.2008)
- 23) **N°2242** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (18.01.2008)  
Extension de l'interdiction de fumer (12.02.2008)
- 24) **N°2246** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (18.01.2008)  
Nouveau plan hospitalier (20.02.2008)
- 25) **N°2273** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Eugène Berger (31.01.2008)  
Implantation d'une clinique de l'environnement (06.03.2008)
- 26) **N°2277** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (01.02.2008)  
Délais d'attente pour réaliser un examen scanner et un examen IRM (10.03.2008)
- 27) **N°2280** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Xavier Bettel (01.02.2008)  
Médicaments antiviraux (21.02.2008)
- 28) **N°2281** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Nancy Arendt (01.02.2008)  
Vaccins contre l'hépatite B (20.02.2008)
- 29) **N°2302** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Ali Kaes et Marc Spautz (14.02.2008)  
Bilan sur les dispositions contenues dans deux lois au plus tard 2 années après leur mise en vigueur (Projets de loi N°5322 et N°5334) (23.04.2008)
- 30) **N°2308** Aly Jaerling (18.02.2008)  
Tatouage (19.03.2008)
- 31) **N°2315** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (19.02.2008)  
Affiliation des non-résidents travaillant simultanément au Luxembourg et dans leur pays de résidence (14.04.2008)
- 32) **N°2319** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Roland Schreiner (20.02.2008)  
Restitution des trop perçus sur les tarifs de maisons de soins et de centres intégrés pour personnes âgées (CIPA) (14.04.2008)
- 33) **N°2332** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Sylvie Andrich-Duval (26.02.2008)  
Service de garde des médecins-dentistes (25.03.2008)
- 34) **N°2335** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.02.2008)  
Laboratoire national de santé (04.04.2008)
- 35) **N°2339** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marcel Oberweis (27.02.2008)  
Prise en charge des conséquences d'un accident nucléaire en France (06.05.2008)
- 36) **N°2352** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Nancy Arendt (03.03.2008)  
Évolution démographique (28.04.2008)
- 37) **N°2358** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Roland Schreiner (04.03.2008)  
Donneurs de sang (04.04.2008)
- 38) **N°2360** avec Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Jean Huss (04.03.2008)  
Administration préventive d'antibiotiques dans les élevages de bétail (11.04.2008)
- 39) **N°2362** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Laurent Mosar (05.03.2008)  
Panneaux publicitaires et publicité en faveur de produits du tabac (14.03.2008)
- 40) **N°2366** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marie-Josée Frank (06.03.2008)  
Introduction des innovations liées au projet de loi N°5584 relatif aux soins palliatifs et à l'accompagnement en fin de vie (31.03.2008)
- 41) **N°2369** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (07.03.2008)  
Cancer et environnement (09.04.2008)
- 42) **N°2377** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (11.03.2008)  
Stratégies logistiques dans le secteur de la santé (27.05.2008)
- 43) **N°2385** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (13.03.2008)  
Nomenclature des prothèses et traitements dentaires (14.04.2008)
- 44) **N°2387** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Xavier Bettel (14.03.2008)  
Évasion du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck d'une personne condamnée pour homicide (29.04.2008)
- 45) **N°2393** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Françoise Hetto-Gaasch (17.03.2008)  
Blocage des portes d'entrée au Centre Hospitalier du Kirchberg (04.04.2008)
- 46) **N°2396** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Xavier Bettel (19.03.2008)  
Communication de l'identité de personnes en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et médicaments administrés (30.04.2008)
- 47) **N°2410** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Jos Scheuer (21.03.2008)  
Gaspillage de nourriture dans les cantines luxembourgeoises (30.04.2008)
- 48) **N°2415** Romain Schneider (21.03.2008)  
Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) et placement judiciaire (30.04.2008)
- 49) **N°2428** Lydia Mutsch (28.03.2008)  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain) (07.04.2008)
- 50) **N°2433** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Xavier Bettel (31.03.2008)  
Retour de la personne en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) (09.05.2008)
- 51) **N°2443** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (04.04.2008)  
Dyslexie (09.05.2008)

- 52) **N°2448** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (08.04.2008)  
Assistance aux élèves à besoins éducatifs spéciaux (10.06.2008)
- 53) **N°2453** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (09.04.2008)  
Médicaments génériques (27.05.2008)
- 54) **N°2467** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marco Schank (14.04.2008)  
Centre de radiodiffusion à Marnach (22.05.2008)
- 55) **N°2472** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (16.04.2008)  
Luxembourg Air Rescue (LAR) (11.06.2008)
- 56) **N°2487** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Lydie Err (21.04.2008)  
Résolution de l'Assemblée du Conseil de l'Europe relative à un accès à un avortement sans risque légal en Europe (28.05.2008)
- 57) **N°2488** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (22.04.2008)  
Radiologie et tiers payant (27.05.2008)
- 58) **N°2496** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Carlo Wagner (24.04.2008)  
Travaux d'extension sur le site actuel du Laboratoire National de Santé (LNS) (06.06.2008)
- 59) **N°2500** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Ali Kaes (28.04.2008)  
Communication sur les pharmacies de garde (30.05.2008)
- 60) **N°2509** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (30.04.2008)  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle (13.06.2008)
- 61) **N°2510** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Gilles Roth (30.04.2008)  
Statut unique (11.06.2008)
- 62) **N°2511** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (02.05.2008)  
Prise en charge des cotisations pour l'assurance pension par l'assurance dépendance (10.06.2008)
- 63) **N°2521** Gast Gibéryen (06.05.2008)  
Établissement d'une pharmacie à Frisange (13.06.2008)
- 64) **N°2526** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Patrick Santer (06.05.2008)  
Acides gras trans (17.06.2008)
- 65) **N°2533** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (08.05.2008)  
Mise en œuvre de la réforme psychiatrique (12.06.2008)
- 66) **N°2543** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marcel Oberweis (16.05.2008)  
Exposition aux pesticides (06.06.2008)
- 67) **N°2549** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (20.05.2008)  
Fûts découverts dans les caves du Laboratoire Nationale de Santé (13.06.2008)
- 68) **N°2553** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Henri Kox (22.05.2008)  
Mesures en relation avec les rejets de substances radioactives et non-radioactives dans l'environnement (18.06.2008)
- 69) **N°2563** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (27.05.2008)  
Prestations en espèces à charge des assurés employés (08.07.2008)
- 70) **N°2578** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (02.06.2008)  
Plan d'action contre le tabagisme (12.06.2008)
- 71) **N°2604** (*urgente*)  
Xavier Bettel (09.06.2008)  
Évasion d'un détenu du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (11.06.2008)
- 72) **N°2612** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (11.06.2008)  
Soins psychiatriques à domicile (SPAD) (04.08.2008)
- 73) **N°2613** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (11.06.2008)  
Transport et traitement de patients souffrant d'une obésité grave (adipositas permagna) (14.07.2008)
- 74) **N°2623** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Gilles Roth (13.06.2008)  
Occupation de personnel domestique dans un ménage privé (29.07.2008)
- 75) **N°2627** Marcel Oberweis (17.06.2008)  
Précautions à prendre avec les téléphones mobiles (25.07.2008)
- 76) **N°2636** avec François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Robert Mehlen (20.06.2008)  
Personnel de la décharge SIDEC exposé à la Mycotoxine (25.07.2008)
- 77) **N°2637** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008)  
Rayonnements non ionisants (16.10.2008)
- 78) **N°2638** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008)  
Puissance des émetteurs radio de Marnach (16.10.2008)
- 79) **N°2640** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (20.06.2008)  
Fluoroquinolones (24.07.2008)
- 80) **N°2642** Marcel Oberweis (20.06.2008)  
Étiquetage nutritionnel des aliments (25.07.2008)
- 81) **N°2654** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.06.2008)  
Laboratoire National de Santé (08.10.2008)
- 82) **N°2659** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Lydia Mutsch (01.07.2008)  
Système du tiers payant (16.10.2008)
- 83) **N°2668** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Gilles Roth (04.07.2008)  
Directive relative aux droits des patients en matière de soins de santé transfrontaliers (11.09.2008)
- 84) **N°2669** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claude Meisch (04.07.2008)  
Cours de préparation à la naissance (16.10.2008)
- 85) **N°2678** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008)  
Résultats d'analyses du sang demandés par la Commission médicale des permis (28.08.2008)
- 86) **N°2679** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008)  
Chambres réservées aux soins palliatifs (29.08.2008)
- 87) **N°2681** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marcel Oberweis (09.07.2008)  
Oxygénothérapie en milieu extrahospitalier (28.08.2008)
- 88) **N°2688** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Claudia Dall'Agnol (09.07.2008)  
Accidents de travail dans le domaine de la santé (09.09.2008)
- 89) **N°2697** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jean Huss (14.07.2008)  
Cas de leucémie infantile enregistrés par le Registre Morphologique des Tumeurs (RMT) (05.09.2008)
- 90) **N°2706** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Marc Spautz (17.07.2008)  
Durée du congé postnatal (12.11.2008)
- 91) **N°2708** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (18.07.2008)  
Utilisation du sirop de fructose-glucose dans l'agroalimentaire (19.09.2008)
- 92) **N°2711** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Henri Kox (18.07.2008)  
Incident nucléaire de Tricastin (09.09.2008)
- 93) **N°2712** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Eugène Berger (18.07.2008)  
Incident nucléaire de Tricastin (29.08.2008)
- 94) **N°2713** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (21.07.2008)  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle (16.10.2008)
- 95) **N°2723** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marco Schank (25.07.2008)  
Exposition au radon dans les établissements scolaires (29.08.2008)
- 96) **N°2727** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (29.07.2008)  
Campagnes d'information et de sensibilisation lancées par le Ministère de la Santé (19.09.2008)
- 97) **N°2728** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (29.07.2008)  
Frais de transport ambulanciers (17.09.2008)
- 98) **N°2729** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Fernand Etgen (29.07.2008)  
Risques d'échinococcose accrus dus à l'augmentation de la population vulpine (22.09.2008)
- 99) **N°2732** Robert Mehlen (30.07.2008)  
Certificat de décès (15.09.2008)

- 100) **N°2739** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Marcel Oberweis (01.08.2008)  
Cancer colorectal (03.10.2008)
- 101) **N°2743** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (04.08.2008)  
Accord écrit entre le médecin et le patient (15.09.2008)
- 102) **N°2744** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (04.08.2008)  
Facturation d'opérations médicales (12.09.2008)
- 103) **N°2748** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Roland Schreiner (05.08.2008)  
Centre de transfusion sanguine (CTS) (22.09.2008)
- 104) **N°2752** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (06.08.2008)  
Tarif «DMG1» (dossier médical du patient) (02.10.2008)
- 105) **N°2753** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Gast Gibéryen (08.08.2008)  
Fibrose pulmonaire (29.08.2008)
- 106) **N°2761** Henri Kox (12.08.2008)  
Stockage de déchets nucléaires (12.09.2008)
- 107) **N°2766** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (13.08.2008)  
Échographie (23.09.2008)
- 108) **N°2767** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (14.08.2008)  
Élaboration d'une cartographie du cancer (17.09.2008)
- 109) **N°2768** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Henri Kox (14.08.2008)  
Transport de matériaux nucléaires (13.10.2008)
- 110) **N°2772** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Marc Spautz (21.08.2008)  
Prise en charge de l'assurance dépendance des personnes atteintes de la maladie d'Alzheimer (23.09.2008)
- 111) **N°2797** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (04.09.2008)  
Acide picrique (25.09.2008)
- 112) **N°2797** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (04.09.2008)  
Acide picrique (02.10.2008)
- 113) **N°2799** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Martine Mergen et Laurent Mosar (05.09.2008)  
Octroi des concessions de pharmacie (19.09.2008)
- 114) **N°2802** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Anne Brasseur (08.09.2008)  
Approvisionnement d'un produit pharmaceutique dans le domaine de la médecine nucléaire (22.09.2008)
- 115) **N°2809** Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (12.09.2008)  
Remboursement des traitements de la dyslexie (14.11.2008)
- 116) **N°2810** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (12.09.2008)  
Prolongation des allocations familiales (20.11.2008)
- 117) **N°2816** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (16.09.2008)  
Homologation des diplômes dans les professions de la santé (23.10.2008)
- 118) **N°2818** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (16.09.2008)  
Référentiel commun du «secours à personnes» (16.10.2008)
- 119) **N°2825** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008)  
Statut unique et «Lohnfortzahlung» (23.10.2008)
- 120) **N°2826** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008)  
Statut unique et mise en commun des caisses de maladie et de pension (16.10.2008)
- 121) **N°2827** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008)  
Statut unique et créances de cotisations sociales (20.10.2008)
- 122) **N°2833** avec Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative  
Gast Gibéryen (19.09.2008)  
État des bâtiments d'une école primaire d'Esch-Lallange (15.01.2009)
- 123) **N°2838** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Roland Schreiner (19.09.2008)  
Milieu hospitalier et langue luxembourgeoise (10.11.2008)
- 124) **N°2842** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (22.09.2008)  
Test génétique en vue de la conclusion d'une assurance-vie (10.10.2008)
- 125) **N°2843** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (22.09.2008)  
Paracétamol et asthme chez l'enfant (10.10.2008)
- 126) **N°2846** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (23.09.2008)  
Augmentation des remboursements pour prothèses dentaires et verres correcteurs (16.10.2008)
- 127) **N°2847** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Xavier Bettel (23.09.2008)  
Organisation pratique du Service d'Aide Médicale Urgente (SAMU) (27.10.2008)
- 128) **N°2850** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (23.09.2008)  
e-Health (16.10.2008)
- 129) **N°2851** Lydia Mutsch (24.09.2008)  
OGM (18.11.2008)
- 130) **N°2859** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Jacques-Yves Henckes (26.09.2008)  
Laboratoire National de Santé (05.11.2008)
- 131) **N°2871** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Carlo Wagner (02.10.2008)  
«Air Tramp» (10.11.2008)
- 132) **N°2877** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (04.10.2008)  
Impact de la crise financière sur les fonds de pension (06.11.2008)
- 133) **N°2882** (*urgente*) avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Gast Gibéryen (06.10.2008)  
Retard concernant le paiement des pensions (13.10.2008)
- 134) **N°2883** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (07.10.2008)  
Étude sur le diabète (20.11.2008)
- 135) **N°2884** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps (07.10.2008)  
Assurance dépendance (06.11.2008)
- 136) **N°2886** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Aly Jaerling (07.10.2008)  
Campagne anti-tabac (21.10.2008)
- Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale**
- 1) **N°2060** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Nancy Arendt (22.10.2007)  
Introduction d'une interdiction de fumer sur les bancs de touche et dans les gradins des terrains de football (26.11.2007)
- 2) **N°2071** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Gast Gibéryen (24.10.2007)  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006 (12.11.2007)
- 3) **N°2088** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (07.11.2007)  
Antennes mobiles du service d'aide médicale urgente (SAMU) (18.12.2007)
- 4) **N°2089** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (07.11.2007)  
Retrait d'un médicament du marché par le producteur Bayer (27.11.2007)
- 5) **N°2092** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps (08.11.2007)  
Introduction du dépistage moléculaire par technique VHP-ADN (10.12.2007)
- 6) **N°2093** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps (08.11.2007)  
Examen pré-nuptial (14.12.2007)
- 7) **N°2097** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps (12.11.2007)  
Remboursement du vaccin anti-Papillomavirus Humain (14.12.2007)
- 8) **N°2112** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (20.11.2007)  
Risque d'ostéonécrose lors de la prise de biphosphonates (18.12.2007)
- 9) **N°2113** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Fred Sunnen (20.11.2007)  
Prise en charge de produits pharmaceutiques (27.12.2007)
- 10) **N°2121** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Gast Gibéryen (21.11.2007)  
Décharges sur diverses cotisations de 1996 à 2006 liées à des faillites (30.01.2008)
- 11) **N°2126** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Françoise Hetto-Gaasch (26.11.2007)  
Vaccin contre les infections à HPV (anti-Papillomavirus Humain) (14.12.2007)
- 12) **N°2154** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (06.12.2007)  
Projet de nomenclature pour les actes d'ergothérapie (23.01.2008)



- 13) **N°2168** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Lucien Clement (12.12.2007)  
Service médical de remplacement diurne dans la région est du pays (15.01.2008)
- 14) **N°2170** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claude Meisch (12.12.2007)  
Rapport entre les centrales nucléaires et le risque de leucémie chez des enfants de moins de cinq ans - Étude du «Bundesamt für Strahlenschutz» (14.01.2008)
- 15) **N°2177** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Martine Mergen (13.12.2007)  
Collège médical (15.01.2008)
- 16) **N°2192** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marie-Josée Frank (21.12.2007)  
Coût des prothèses dentaires (19.02.2008)
- 17) **N°2230** (*urgente*) avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (15.01.2008)  
Épidémie d'infections (22.01.2008)
- 18) **N°2233** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marcel Oberweis (16.01.2008)  
Pesticides (14.02.2008)
- 19) **N°2242** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (18.01.2008)  
Extension de l'interdiction de fumer (12.02.2008)
- 20) **N°2246** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (18.01.2008)  
Nouveau plan hospitalier (20.02.2008)
- 21) **N°2273** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Eugène Berger (31.01.2008)  
Implantation d'une clinique de l'environnement (06.03.2008)
- 22) **N°2277** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (01.02.2008)  
Délais d'attente pour réaliser un examen scanner et un examen IRM (10.03.2008)
- 23) **N°2280** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Xavier Bettel (01.02.2008)  
Médicaments antiviraux (21.02.2008)
- 24) **N°2281** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Nancy Arendt (01.02.2008)  
Vaccins contre l'hépatite B (20.02.2008)
- 25) **N°2302** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Ali Kaes et Marc Spautz (14.02.2008)  
Bilan sur les dispositions contenues dans deux lois au plus tard 2 années après leur mise en vigueur (Projets de loi N°5322 et N°5334) (23.04.2008)
- 26) **N°2315** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (19.02.2008)  
Affiliation des non-résidents travaillant simultanément au Luxembourg et dans leur pays de résidence (14.04.2008)
- 27) **N°2319** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Roland Schreiner (20.02.2008)  
Restitution des trop perçus sur les tarifs de maisons de soins et de centres intégrés pour personnes âgées (CIPA) (14.04.2008)
- 28) **N°2332** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Sylvie Andrich-Duval (26.02.2008)  
Service de garde des médecins-dentistes (25.03.2008)
- 29) **N°2335** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.02.2008)  
Laboratoire national de santé (04.04.2008)
- 30) **N°2339** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marcel Oberweis (27.02.2008)  
Prise en charge des conséquences d'un accident nucléaire en France (06.05.2008)
- 31) **N°2352** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Nancy Arendt (03.03.2008)  
Évolution démographique (28.04.2008)
- 32) **N°2358** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Roland Schreiner (04.03.2008)  
Donneurs de sang (04.04.2008)
- 33) **N°2362** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Laurent Mosar (05.03.2008)  
Panneaux publicitaires et publicité en faveur de produits du tabac (14.03.2008)
- 34) **N°2366** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marie-Josée Frank (06.03.2008)  
Introduction des innovations liées au projet de loi N°5584 relatif aux soins palliatifs et à l'accompagnement en fin de vie (31.03.2008)
- 35) **N°2369** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (07.03.2008)  
Cancer et environnement (09.04.2008)
- 36) **N°2377** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (11.03.2008)  
Stratégies logistiques dans le secteur de la santé (27.05.2008)
- 37) **N°2385** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (13.03.2008)  
Nomenclature des prothèses et traitements dentaires (14.04.2008)
- 38) **N°2387** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Xavier Bettel (14.03.2008)  
Évasion du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck d'une personne condamnée pour homicide (29.04.2008)
- 39) **N°2393** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Françoise Hetto-Gaasch (17.03.2008)  
Blocage des portes d'entrée au Centre Hospitalier du Kirchberg (04.04.2008)
- 40) **N°2433** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Xavier Bettel (31.03.2008)  
Retour de la personne en fuite du Centre hospitalier neuro-psychiatrique d'Ettelbruck (CHNP) (09.05.2008)
- 41) **N°2443** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (04.04.2008)  
Dyslexie (09.05.2008)
- 42) **N°2448** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Françoise Hetto-Gaasch et Marc Spautz (08.04.2008)  
Assistance aux élèves à besoins éducatifs spéciaux (10.06.2008)
- 43) **N°2453** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (09.04.2008)  
Médicaments génériques (27.05.2008)
- 44) **N°2467** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marco Schank (14.04.2008)  
Centre de radiodiffusion à Marnach (22.05.2008)
- 45) **N°2470** Carlo Wagner (16.04.2008)  
Publicité pour établissements hospitaliers étrangers (19.05.2008)
- 46) **N°2471** Carlo Wagner (16.04.2008)  
Retards au niveau du versement des indemnités pécuniaires par l'ADEM aux salariés touchés par une incapacité de travail (16.06.2008)
- 47) **N°2472** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Ali Kaes et Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (16.04.2008)  
Luxembourg Air Rescue (LAR) (11.06.2008)
- 48) **N°2487** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Lydie Err (21.04.2008)  
Résolution de l'Assemblée du Conseil de l'Europe relative à un accès à un avortement sans risque légal en Europe (28.05.2008)
- 49) **N°2488** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Aly Jaerling (22.04.2008)  
Radiologie et tiers payant (27.05.2008)
- 50) **N°2500** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Ali Kaes (28.04.2008)  
Communication sur les pharmacies de garde (30.05.2008)
- 51) **N°2509** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (30.04.2008)  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention personnelle (13.06.2008)
- 52) **N°2510** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Gilles Roth (30.04.2008)  
Statut unique (11.06.2008)
- 53) **N°2511** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (02.05.2008)  
Prise en charge des cotisations pour l'assurance pension par l'assurance dépendance (10.06.2008)
- 54) **N°2526** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Patrick Santer (06.05.2008)  
Acides gras trans (17.06.2008)
- 55) **N°2533** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (08.05.2008)  
Mise en œuvre de la réforme psychiatrique (12.06.2008)
- 56) **N°2543** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marcel Oberweis (16.05.2008)  
Exposition aux pesticides (06.06.2008)
- 57) **N°2549** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (20.05.2008)  
Fûts découverts dans les caves du Laboratoire Nationale de Santé (13.06.2008)
- 58) **N°2553** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Henri Kox (22.05.2008)  
Mesures en relation avec les rejets de substances radioactives et non-radioactives dans l'environnement (18.06.2008)
- 59) **N°2563** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (27.05.2008)  
Prestations en espèces à charge des assurés employés (08.07.2008)
- 60) **N°2578** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (02.06.2008)  
Plan d'action contre le tabagisme (12.06.2008)

- 61) **N°2612** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (11.06.2008)  
Soins psychiatriques à domicile (SPAD) (04.08.2008)
- 62) **N°2613** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et  
Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (11.06.2008)  
Transport et traitement de patients souffrant d'une obésité grave (adipositas permagna)  
(14.07.2008)
- 63) **N°2623** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la  
Santé  
Gilles Roth (13.06.2008)  
Occupation de personnel domestique dans un ménage privé (29.07.2008)
- 64) **N°2637** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008)  
Rayonnements non ionisants (16.10.2008)
- 65) **N°2640** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (20.06.2008)  
Fluoroquinolones (24.07.2008)
- 66) **N°2652** avec Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
et François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi  
Lucien Clement et Marie-Josée Frank (26.06.2008)  
Embauche de travailleurs saisonniers polonais (05.08.2008)
- 67) **N°2654** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Sylvie Andrich-Duval et Marie-Josée Frank (26.06.2008)  
Laboratoire National de Santé (08.10.2008)
- 68) **N°2659** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Lydia Mutsch (01.07.2008)  
Système du tiers payant (16.10.2008)
- 69) **N°2668** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Gilles Roth (04.07.2008)  
Directive relative aux droits des patients en matière de soins de santé transfrontaliers  
(11.09.2008)
- 70) **N°2669** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claude Meisch (04.07.2008)  
Cours de préparation à la naissance (16.10.2008)
- 71) **N°2678** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008)  
Résultats d'analyses du sang demandés par la Commission médicale des permis  
(28.08.2008)
- 72) **N°2679** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008)  
Chambres réservées aux soins palliatifs (29.08.2008)
- 73) **N°2681** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marcel Oberweis (09.07.2008)  
Oxygénothérapie en milieu extrahospitalier (28.08.2008)
- 74) **N°2688** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et François Biltgen, Ministre du Travail et de  
l'Emploi  
Claudia Dall'Agnol (09.07.2008)  
Accidents de travail dans le domaine de la santé (09.09.2008)
- 75) **N°2697** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Jean Huss (14.07.2008)  
Cas de leucémie infantile enregistrés par le Registre Morphologique des Tumeurs (RMT)  
(05.09.2008)
- 76) **N°2708** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (18.07.2008)  
Utilisation du sirop de fructose-glucose dans l'agroalimentaire (19.09.2008)
- 77) **N°2711** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et  
Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Henri Kox (18.07.2008)  
Incident nucléaire de Tricastin (09.09.2008)
- 78) **N°2712** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Eugène Berger (18.07.2008)  
Incident nucléaire de Tricastin (29.08.2008)
- 79) **N°2713** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (21.07.2008)  
Suppléments d'honoraires réclamés par les médecins dans le cadre d'une convention  
personnelle (16.10.2008)
- 80) **N°2723** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marco Schank (25.07.2008)  
Exposition au radon dans les établissements scolaires (29.08.2008)
- 81) **N°2727** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (29.07.2008)  
Campagnes d'information et de sensibilisation lancées par le Ministère de la Santé  
(19.09.2008)
- 82) **N°2728** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (29.07.2008)  
Frais de transport ambulanciers (17.09.2008)
- 83) **N°2729** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Fernand Etgen (29.07.2008)  
Risques d'échinococcose accrus dus à l'augmentation de la population vulpine  
(22.09.2008)
- 84) **N°2743** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (04.08.2008)  
Accord écrit entre le médecin et le patient (15.09.2008)
- 85) **N°2744** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (04.08.2008)  
Facturation d'opérations médicales (12.09.2008)
- 86) **N°2748** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Roland Schreiner (05.08.2008)  
Centre de transfusion sanguine (CTS) (22.09.2008)
- 87) **N°2752** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Aly Jaerling (06.08.2008)  
Tarif «DMG1» (dossier médical du patient) (02.10.2008)
- 88) **N°2753** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Gast Gibéryen (08.08.2008)  
Fibrose pulmonaire (29.08.2008)
- 89) **N°2766** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (13.08.2008)  
Échographie (23.09.2008)
- 90) **N°2767** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (14.08.2008)  
Élaboration d'une cartographie du cancer (17.09.2008)
- 91) **N°2768** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Henri Kox (14.08.2008)  
Transport de matériaux nucléaires (13.10.2008)
- 92) **N°2772** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (21.08.2008)  
Prise en charge de l'assurance dépendance des personnes atteintes de la maladie d'Alzhei-  
mer (23.09.2008)
- 93) **N°2784** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Robert Mehlen (28.08.2008)  
Prix des médicaments (15.10.2008)
- 94) **N°2790** Carlo Wagner (29.08.2008)  
Augmentation échelonnée des pensions en fonction de l'âge et de la carrière du bénéfi-  
ciaire (20.10.2008)
- 95) **N°2797** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation profes-  
sionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (04.09.2008)  
Acide picrique (25.09.2008)
- 96) **N°2797** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation profes-  
sionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Claudia Dall'Agnol (04.09.2008)  
Acide picrique (02.10.2008)
- 97) **N°2799** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Martine Mergen et Laurent Mosar (05.09.2008)  
Octroi des concessions de pharmacie (19.09.2008)
- 98) **N°2802** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Anne Brasseur (08.09.2008)  
Approvisionnement d'un produit pharmaceutique dans le domaine de la médecine nu-  
cléaire (22.09.2008)
- 99) **N°2810** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et Mars Di Bartolomeo,  
Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps (12.09.2008)  
Prolongation des allocations familiales (20.11.2008)
- 100) **N°2816** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation profes-  
sionnelle et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Aly Jaerling (16.09.2008)  
Homologation des diplômes dans les professions de la santé (23.10.2008)
- 101) **N°2818** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et  
Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps (16.09.2008)  
Référentiel commun du «secours à personnes» (16.10.2008)
- 102) **N°2825** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et François Biltgen, Ministre du Travail et de  
l'Emploi  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008)  
Statut unique et «Lohnfortzahlung» (23.10.2008)
- 103) **N°2826** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008)  
Statut unique et mise en commun des caisses de maladie et de pension (16.10.2008)
- 104) **N°2827** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008)  
Statut unique et créances de cotisations sociales (20.10.2008)
- 105) **N°2831** Carlo Wagner (18.09.2008)  
Discussions entre le gouvernement et les partenaires sociaux sur l'avenir des pensions  
(16.10.2008)
- 106) **N°2832** (*urgente*)  
Aly Jaerling (19.09.2008)  
Fonds de pension (03.10.2008)
- 107) **N°2838** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Roland Schreiner (19.09.2008)  
Milieu hospitalier et langue luxembourgeoise (10.11.2008)

- 108) **N°2842** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Alexandre Krieps (22.09.2008)  
Test génétique en vue de la conclusion d'une assurance-vie (10.10.2008)
- 109) **N°2843** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Aly Jaerling (22.09.2008)  
Paracétamol et asthme chez l'enfant (10.10.2008)
- 110) **N°2845** avec Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget et Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget Ben Fayot (19.09.2008)  
Crise sur les marchés financiers et fonds de compensation du régime général de pension (03.10.2008)
- 111) **N°2846** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Alexandre Krieps (23.09.2008)  
Augmentation des remboursements pour prothèses dentaires et verres correcteurs (16.10.2008)
- 112) **N°2847** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Xavier Bettel (23.09.2008)  
Organisation pratique du Service d'Aide Médicale Urgente (SAMU) (27.10.2008)
- 113) **N°2850** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Aly Jaerling (23.09.2008)  
e-Health (16.10.2008)
- 114) **N°2859** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Jacques-Yves Henckes (26.09.2008)  
Laboratoire National de Santé (05.11.2008)
- 115) **N°2871** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Carlo Wagner (02.10.2008)  
«Air Tramp» (10.11.2008)
- 116) **N°2877** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Aly Jaerling (04.10.2008)  
Impact de la crise financière sur les fonds de pension (06.11.2008)
- 117) **N°2882** (*urgente*) avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Gast Gibéryen (06.10.2008)  
Retard concernant le paiement des pensions (13.10.2008)
- 118) **N°2883** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Aly Jaerling (07.10.2008)  
Étude sur le diabète (20.11.2008)
- 119) **N°2884** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Alexandre Krieps (07.10.2008)  
Assurance dépendance (06.11.2008)
- 120) **N°2886** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé Aly Jaerling (07.10.2008)  
Campagne anti-tabac (21.10.2008)
- Jeannot Krecké, Ministre des Sports**
- 1) **N°2078** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle Romain Schneider (29.10.2007)  
Cours d'éducation physique et sportive dans l'enseignement primaire (09.01.2008)
- 2) **N°2231** Carlo Wagner (15.01.2008)  
Stade Josy Barthel (10.03.2008)
- 3) **N°2439** Marc Spautz (02.04.2008)  
Congé sportif (14.04.2008)
- 4) **N°2462** Anne Brasseur (10.04.2008)  
Manque de bénévoles et de personnes d'encadrement qualifiées dans le domaine du sport (09.05.2008)
- 5) **N°2495** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement Laurent Mosar (24.04.2008)  
Construction de la piste cycliste couverte sur l'ancienne décharge de Cessange (30.05.2008)
- 6) **N°2568** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Fernand Etgen (29.05.2008)  
Rénovation Coque (04.07.2008)
- 7) **N°2685** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Lucien Lux, Ministre des Transports Jacques-Yves Henckes (09.07.2008)  
Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange (11.09.2008)
- 8) **N°2721** Alexandre Krieps (24.07.2008)  
Dénomination du futur vélodrome de Cessange (14.08.2008)
- 9) **N°2834** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Jean-Pierre Koepf (19.09.2008)  
Construction de piscines dans la région Nord du pays (05.11.2008)
- Lucien Lux, Ministre des Transports**
- 1) **N°2043** avec Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Lucien Clement (10.10.2007)  
Site de LuxExpo (14.12.2007)
- 2) **N°2057** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Laurent Mosar (22.10.2007)  
Rédaction de règlements de circulation en langue allemande (04.12.2007)
- 3) **N°2059** Roland Schreiner (22.10.2007)  
Transport des élèves handicapés physiques et polyhandicapés, de l'intégration scolaire, de l'éducation différenciée et des travailleurs handicapés – Conclusions des pourparlers (28.05.2008)
- 4) **N°2062** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Roger Negri (23.10.2007)  
Difficultés d'accès au plateau de Kirchberg (10.12.2007)
- 5) **N°2066** Xavier Bettel (23.10.2007)  
Service d'autobus nocturne de type «Night Rider» (05.12.2007)
- 6) **N°2068** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Félix Braz (24.10.2007)  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn) (04.12.2007)
- 7) **N°2069** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Félix Braz (24.10.2007)  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn) (04.12.2007)
- 8) **N°2085** Aly Jaerling (01.11.2007)  
Carte Jumbo (29.11.2007)
- 9) **N°2087** Xavier Bettel (31.10.2007)  
Train d'atterrissage des avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier (21.12.2007)
- 10) **N°2091** Alexandre Krieps (08.11.2007)  
Formulaire de l'examen du permis de conduire et protection du secret médical (27.12.2007)
- 11) **N°2109** Carlo Wagner (20.11.2007)  
Statistiques relatives aux accidents provoqués par des conducteurs ayant bu de l'alcool (29.11.2007)
- 12) **N°2118** Robert Mehlen (21.11.2007)  
Statistiques relatives aux accidents de la route (18.01.2008)
- 13) **N°2122** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Marc Spautz (21.11.2007)  
Sortie de l'autoroute A7 sur la route d'Echternach et de Dommeldange (20.12.2007)
- 14) **N°2133** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Jos Scheuer (28.11.2007)  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig (23.01.2008)
- 15) **N°2136** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire Martine Mergen et Laurent Mosar (29.11.2007)  
Règlementation de la circulation routière (27.12.2007)
- 16) **N°2157** Marcel Oberweis (07.12.2007)  
Introduction d'un billet transfrontalier «euregoticket» (01.07.2008)
- 17) **N°2159** Jacques-Yves Henckes (07.12.2007)  
Taxis à l'Aéroport de Findel (10.06.2008)
- 18) **N°2163** Carlo Wagner (10.12.2007)  
Rapport de la Commission de la circulation de l'État sur les origines et les répercussions de la circulation des poids lourds en transit (21.12.2007)
- 19) **N°2195** avec François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi Roger Negri (27.12.2007)  
Accidents de travail graves survenus dans le domaine ferroviaire (27.02.2008)
- 20) **N°2202** Laurent Mosar (07.01.2008)  
Mouvements de nuit des avions de fret et de passagers (14.02.2008)
- 21) **N°2211** Gilles Roth (09.01.2008)  
Examen chimique des cheveux comme moyen de preuve pour déterminer si un conducteur souffre d'alcoolisme (25.01.2008)
- 22) **N°2216** Xavier Bettel (10.01.2008)  
Incident technique d'une machine de la compagnie MK Airlines (22.02.2008)
- 23) **N°2218** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances Fernand Etgen (11.01.2008)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs (23.01.2008)
- 24) **N°2225** Carlo Wagner (14.01.2008)  
Construction d'un pont frontalier aux environs de Grevenmacher (11.03.2008)
- 25) **N°2229** (*urgente*) avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics Aly Jaerling (15.01.2008)  
Fermeture du passage à niveau près de la gare ferroviaire de Rodange (21.01.2008)
- 26) **N°2241** Xavier Bettel et Fernand Etgen (18.01.2008)  
Transports en commun pour frontaliers belges (27.02.2008)
- 27) **N°2253** Marc Spautz (22.01.2008)  
Camions bennes sur autoroutes (01.02.2008)
- 28) **N°2259** Xavier Bettel (24.01.2008)  
Liaison ferroviaire à grande vitesse Bruxelles-Strasbourg via Paris destinée aux députés du Parlement européen et aux fonctionnaires communautaires (27.02.2008)
- 29) **N°2262** Lucien Thiel (28.01.2008)  
Application de la loi du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur les voies publiques telle que modifiée par la loi du 18 septembre 2007 (12.02.2008)
- 30) **N°2264** Marcel Oberweis (29.01.2008)  
Création de la Société d'Exchange entre B Cargo (SNCB) et Railion (DB) (04.03.2008)

- 31) **N°2265** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Fernand Etgen (29.01.2008)  
Recalcul de la taxe sur les véhicules automoteurs (20.02.2008)
- 32) **N°2266** Xavier Bettel (29.01.2008)  
Avions du type Q400 du constructeur d'avions Bombardier (25.03.2008)
- 33) **N°2276** Ali Kaes (31.01.2008)  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération (12.02.2008)
- 34) **N°2291** Martine Mergen et Laurent Mosar (08.02.2008)  
Étude d'un bureau de planification allemand sur le projet de tram léger pour la capitale (14.03.2008)
- 35) **N°2299** Roland Schreiner (13.02.2008)  
Services d'assistance en escale (18.03.2008)
- 36) **N°2306** Marc Spautz (18.02.2008)  
Tracé de la ligne ferroviaire Luxembourg-Esch-sur-Alzette (20.03.2008)
- 37) **N°2309** Marc Spautz (19.02.2008)  
Tracé définitif du tram (18.03.2008)
- 38) **N°2310** Marcel Oberweis (19.02.2008)  
«Péage commun» (13.03.2008)
- 39) **N°2323** Marcel Oberweis et Marc Spautz (21.02.2008)  
Trajet de la ligne 16 EUROBUS (17.06.2008)
- 40) **N°2324** Jean-Paul Schaaf (22.02.2008)  
Développement futur de la «Nordstad» (07.04.2008)
- 41) **N°2325** Jean-Paul Schaaf (22.02.2008)  
Concept de mobilité d'intégré «Nordstad» (03.04.2008)
- 42) **N°2328** Roger Negri (25.02.2008)  
Utilisation de trains pendulaires sur la ligne Bruxelles-Luxembourg (19.03.2008)
- 43) **N°2347** Christine Doerner (28.02.2008)  
Capacité limitée du TGV Est-européen (14.04.2008)
- 44) **N°2371** Colette Flesch (07.03.2008)  
Construction d'un «General Aviation Terminal» à l'Aéroport de Luxembourg (24.04.2008)
- 45) **N°2386** Robert Mehlen (14.03.2008)  
Étude relative au futur réseau de tramway à Luxembourg (18.04.2008)
- 46) **N°2388** Jacques-Yves Henckes (14.03.2008)  
Déroulement des opérations d'enregistrement et de contrôles à l'Aéroport de Findel (22.04.2008)
- 47) **N°2406** Lucien Clement (20.03.2008)  
Plaques d'immatriculation rouges (05.05.2008)
- 48) **N°2409** Marc Spautz (21.03.2008)  
Stratégie globale pour toutes les régions afin de réduire les flux de trafic vers la ville de Luxembourg (18.04.2008)
- 49) **N°2421** Vera Spautz (26.03.2008)  
Permis de conduire (04.04.2008)
- 50) **N°2422** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Marc Spautz (26.03.2008)  
Autoroute A13 (05.05.2008)
- 51) **N°2425** Félix Braz (27.03.2008)  
Autoroute ferroviaire Bettembourg-Perpignan (19.05.2008)
- 52) **N°2432** Colette Flesch (28.03.2008)  
LORRY-RAIL (09.05.2008)
- 53) **N°2445** Jean-Paul Schaaf (07.04.2008)  
Concept de mobilité intégré «Nordstad» (19.05.2008)
- 54) **N°2450** Marc Spautz (09.04.2008)  
Non-respect de la législation sociale européenne dans le domaine du transport routier (18.04.2008)
- 55) **N°2451** Laurent Mosar (09.04.2008)  
Utilisation de téléphones portables dans les avions (19.05.2008)
- 56) **N°2455** Marcel Oberweis (09.04.2008)  
Projets en relation avec le programme européen Marco Polo (09.05.2008)
- 57) **N°2456** Marc Spautz (09.04.2008)  
Ligne RGTR 240 Clemency-Luxembourg (23.05.2008)
- 58) **N°2461** Laurent Mosar (10.04.2008)  
Car-sharing (19.05.2008)
- 59) **N°2464** Gilles Roth (11.04.2008)  
Desserte de la localité de Roodt/Eisch par les bus de ligne RGTR en direction de Luxembourg (28.05.2008)
- 60) **N°2465** Gilles Roth (11.04.2008)  
Interdiction de conduire obligatoire en cas d'ivresse au volant (30.04.2008)
- 61) **N°2474** Laurent Mosar (17.04.2008)  
Desserte de l'Attert-Lycée par le transport scolaire (21.07.2008)
- 62) **N°2483** Marcel Oberweis (18.04.2008)  
Réaffectation des ateliers CFL à Luxembourg-Bonnevoie en vue de la construction de la nouvelle gare TGV (23.05.2008)
- 63) **N°2486** Robert Mehlen (21.04.2008)  
Luxembourg Air Rescue (LAR) (23.07.2008)
- 64) **N°2516** Gast Gibéryen (05.05.2008)  
Situation du personnel de la Société Nationale des Chemins de Fer Luxembourgeois (CFL) (10.06.2008)
- 65) **N°2517** Gast Gibéryen (05.05.2008)  
Ligne d'autobus entre Thionville et Luxembourg (17.06.2008)
- 66) **N°2525** Roland Schreiner (07.05.2008)  
Gestion du personnel auprès des CFL (06.06.2008)
- 67) **N°2529** Ali Kaes (07.05.2008)  
Conditions à respecter par les convois exceptionnels (19.06.2008)
- 68) **N°2531** Gast Gibéryen (08.05.2008)  
Tracé de la nouvelle ligne ferroviaire Esch-sur-Alzette - Luxembourg (12.06.2008)
- 69) **N°2536** Laurent Mosar (09.05.2008)  
Vol de nuit (03.06.2008)
- 70) **N°2541** Gilles Roth (16.05.2008)  
Taxation de camions en fonction des kilomètres parcourus (28.05.2008)
- 71) **N°2562** Aly Jaerling (26.05.2008)  
Portes des trains «Bombardier 3000» (18.09.2008)
- 72) **N°2595** avec Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Roland Schreiner (05.06.2008)  
Nouvelle régulation pour les autobus (21.07.2008)
- 73) **N°2601** Xavier Bettel (09.06.2008)  
Procédure de décollage pratiquée sur la piste 06 (11.07.2008)
- 74) **N°2603** Robert Mehlen (09.06.2008)  
Nuisances sonores (06.08.2008)
- 75) **N°2616** Marc Angel (12.06.2008)  
Vols de nuit (11.07.2008)
- 76) **N°2629** Eugène Berger (18.06.2008)  
Manque de personnel au sein de la Société nationale des chemins de fer Luxembourgeois et de ses filiales (24.07.2008)
- 77) **N°2657** Marcel Oberweis (30.06.2008)  
Accidents ferroviaires à hauteur d'un passage à niveau (11.09.2008)
- 78) **N°2665** Gilles Roth (03.07.2008)  
Participation de Fortis dans Luxair (04.08.2008)
- 79) **N°2673** Félix Braz (07.07.2008)  
Résultats des investigations concernant le projet Eurocap-Rail suite au projet de la SNCB d'une mise en service éventuelle de trains pendulaires entre Bruxelles et Luxembourg (11.09.2008)
- 80) **N°2678** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (08.07.2008)  
Résultats d'analyses du sang demandés par la Commission médicale des permis (28.08.2008)
- 81) **N°2685** avec Jeannot Krecké, Ministre des Sports, Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Jacques-Yves Henckes (09.07.2008)  
Construction d'un vélodrome à Luxembourg-Cessange (11.09.2008)
- 82) **N°2694** Gilles Roth (11.07.2008)  
Vitesse maximale autorisée hors agglomération (28.07.2008)
- 83) **N°2696** Jacques-Yves Henckes (14.07.2008)  
Tarification des parkings du nouveau terminal de l'Aéroport de Luxembourg (28.07.2008)
- 84) **N°2701** Alexandre Krieps (15.07.2008)  
Vente de parts du capital d'une compagnie aérienne privée (04.08.2008)
- 85) **N°2703** Gast Gibéryen (15.07.2008)  
Projet «RAPIDO» (07.10.2008)
- 86) **N°2718** Camille Gira (22.07.2008)  
Impossibilité de faire certifier des véhicules modifiés après achat pour fonctionner au gaz de prétreole liquéfié (LPG) (07.08.2008)
- 87) **N°2719** Marco Schank (23.07.2008)  
Ligne ferroviaire du Nord (29.08.2008)
- 88) **N°2720** Roland Schreiner (24.07.2008)  
Hangar de l'asbl «Luxembourg Air Rescue» (L.A.R.) (31.07.2008)
- 89) **N°2739** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marcel Oberweis (01.08.2008)  
Cancer colorectal (03.10.2008)
- 90) **N°2759** Marc Spautz (12.08.2008)  
Relations de transport en commun entre la région Est du pays et les zones industrielles de Bettembourg/Dudelange (03.10.2008)
- 91) **N°2763** Alexandre Krieps (12.08.2008)  
Participation obligatoire à un stage de premiers secours pour les candidats à l'épreuve du permis de conduire (05.09.2008)
- 92) **N°2765** Colette Flesch (13.08.2008)  
Gestion des bagages à l'arrivée à l'Aéroport de Luxembourg (18.09.2008)
- 93) **N°2774** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Sylvie Andrich-Duval (22.08.2008)  
Respect des règles du Code de la Route par les membres de la Police Grand-Ducale (05.09.2008)
- 94) **N°2776** Aly Jaerling (26.08.2008)  
Carrefour à sens giratoire - Rond-point (05.09.2008)
- 95) **N°2791** Gilles Roth (02.09.2008)  
Droit d'information des passagers d'un avion en cas de panne technique ou autres incidents pouvant influencer la qualité d'un vol (13.10.2008)

- 96) **N°2794** Gast Gibéryen (03.09.2008)  
Nouveaux plans de vol de la compagnie aérienne Cargolux (13.10.2008)
- 97) **N°2796** Aly Jaerling (04.09.2008)  
Aéroport de London-Heathrow plus desservi par Luxair (10.10.2008)
- 98) **N°2805** Ali Kaes (11.09.2008)  
Réglementation de la vitesse maximale autorisée hors agglomération (22.09.2008)
- 99) **N°2808** Eugène Berger (12.09.2008)  
Sondage à l'occasion de la semaine européenne de mobilité (16.10.2008)
- 100) **N°2815** Jean-Paul Schaaf et Marco Schank (15.09.2008)  
Transport scolaire (18.11.2008)
- 101) **N°2819** Gilles Roth (16.09.2008)  
Stationnement de véhicules devant les accès privés (16.10.2008)
- 102) **N°2820** avec Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État  
Aly Jaerling (17.09.2008)  
Changement du nom du site Belval Usines en Belval Université (10.10.2008)
- 103) **N°2829** Marcel Oberweis (18.09.2008)  
Liaisons ferroviaires entre le Grand-Duché de Luxembourg et le Nord-Ouest de la République fédérale d'Allemagne (08.10.2008)
- 104) **N°2836** (*urgente*)  
Alexandre Krieps (19.09.2008)  
Appel d'offre Luxtram S.A. (07.10.2008)
- 105) **N°2857** Roland Schreiner (25.09.2008)  
Ligne d'autobus Vilavil entre Thionville et la ville de Luxembourg (15.12.2008)
- 106) **N°2867** Romain Schneider (01.10.2008)  
Desserte de la ligne ferroviaire entre Trois-Ponts et Luxembourg-Ville (16.10.2008)
- 107) **N°2875** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics  
Jean-Paul Schaaf (03.10.2008)  
Contournement d'Ettelbruck/Feulen (08.12.2008)

**François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi**

- 1) **N°2090** avec Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Anne Brasseur (07.11.2007)  
Avis du Conseil Diocésain concernant le «caractère sacré» du dimanche en tant que jour de repos (14.01.2008)
- 2) **N°2103** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Aly Jaerling (13.11.2007)  
Reclassement des salariés du site de la WSA (Warehouse Service Agency) (19.12.2007)
- 3) **N°2148** Gast Gibéryen (04.12.2007)  
Sites Seveso (09.01.2008)
- 4) **N°2195** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Roger Negri (27.12.2007)  
Accidents de travail graves survenus dans le domaine ferroviaire (27.02.2008)
- 5) **N°2219** (*urgente*) avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Aly Jaerling (11.01.2008)  
Restructuration au sein de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France) (22.01.2008)
- 6) **N°2226** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Aly Jaerling (14.01.2008)  
Reclassement des salariés du site de l'aciérie ArcelorMittal de Gandrange (France) (01.02.2008)
- 7) **N°2252** Gast Gibéryen (22.01.2008)  
Site «Koibestrachen» et normes SEVESO (21.02.2008)
- 8) **N°2305** John Castegnaro (15.02.2008)  
Mobbing (14.03.2008)
- 9) **N°2345** Gast Gibéryen (28.02.2008)  
Budget des recettes et des dépenses de l'État 2008 - Participation aux frais du Secrétariat européen des organisations représentatives des travailleurs et aux frais d'information et de consultation des travailleurs affectés par les secrétariats sociaux des organisations des travailleurs (24.04.2008)
- 10) **N°2368** Alexandre Krieps (07.03.2008)  
Dysfonctionnements au sein d'une initiative sociale en faveur de l'emploi (03.04.2008)
- 11) **N°2392** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Jacques-Yves Henckes (14.03.2008)  
Mise au travail dans le cadre de la législation sur le RMG (11.04.2008)
- 12) **N°2434** Roland Schreiner (31.03.2008)  
Chantier de la Banque européenne d'investissement (BEI) (26.05.2008)
- 13) **N°2499** Gast Gibéryen (25.04.2008)  
Audit sur l'a.s.b.l. ProActif (25.06.2008)
- 14) **N°2499** Gast Gibéryen (25.04.2008)  
Audit sur l'a.s.b.l. ProActif (18.07.2008)
- 15) **N°2527** Carlo Wagner (07.05.2008)  
Compensation heures supplémentaires (02.06.2008)
- 16) **N°2532** Claudia Dall'Agnol (08.05.2008)  
Situation des personnes «au pair» (17.07.2008)
- 17) **N°2614** Romain Schneider (11.06.2008)  
Directive sur le temps de travail (24.06.2008)
- 18) **N°2617** Gast Gibéryen (12.06.2008)  
Situation du personnel des CFL (29.08.2008)

- 19) **N°2633** Ben Fayot (19.06.2008)  
Mauvaise transposition de la directive 96/71 concernant le détachement des travailleurs (03.07.2008)
- 20) **N°2636** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Robert Mehlen (20.06.2008)  
Personnel de la décharge SIDEC exposé à la Mycotoxine (25.07.2008)
- 21) **N°2638** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Camille Gira et Jean Huss (20.06.2008)  
Puissance des émetteurs radio de Marnach (16.10.2008)
- 22) **N°2652** avec Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Lucien Clement et Marie-Josée Frank (26.06.2008)  
Embauche de travailleurs saisonniers polonais (05.08.2008)
- 23) **N°2671** Gast Gibéryen (07.07.2008)  
Initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB (12.11.2008)
- 24) **N°2672** Gast Gibéryen (07.07.2008)  
Résultats des initiatives pour l'emploi de l'OGB-L et de LCGB (16.10.2008)
- 25) **N°2682** John Castegnaro et Romain Schneider (09.07.2008)  
Réforme de l'Administration de l'Emploi (ADEM) (04.08.2008)
- 26) **N°2688** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Claudia Dall'Agnol (09.07.2008)  
Accidents de travail dans le domaine de la santé (09.09.2008)
- 27) **N°2706** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Marc Spautz (17.07.2008)  
Durée du congé postnatal (12.11.2008)
- 28) **N°2754** Gast Gibéryen (08.08.2008)  
Indemnisation pour travailleurs handicapés (04.09.2008)
- 29) **N°2760** Marc Spautz (12.08.2008)  
Harcèlement moral (02.09.2008)
- 30) **N°2770** Gast Gibéryen (19.08.2008)  
Procédure de recrutement du groupe Cactus (16.10.2008)
- 31) **N°2781** avec Mady Delvaux-Stehes, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle et Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Xavier Bettel (27.08.2008)  
Lycée technique pour professions éducatives et sociales (LTPES) (01.10.2008)
- 32) **N°2793** Jacques-Yves Henckes (03.09.2008)  
Modalités de calcul de l'aide au réemploi (20.10.2008)
- 33) **N°2824** (*urgente*)  
Aly Jaerling (18.09.2008)  
Mesures d'économies annoncées par Arcelor-Mittal (02.10.2008)
- 34) **N°2825** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Alexandre Krieps et Carlo Wagner (18.09.2008)  
Statut unique et «Lohnfortzahlung» (23.10.2008)
- 35) **N°2855** Romain Schneider (25.09.2008)  
Groupe Tarkett (10.10.2008)
- 36) **N°2865** avec Jean Asselborn, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Jacques-Yves Henckes (30.09.2008)  
Insertion professionnelle des réfugiés politiques et des personnes admises sous le statut de tolérance (27.11.2008)
- 37) **N°2890** Romain Schneider (07.10.2008)  
Formation pour bénéficiaires du revenu minimum garanti (26.11.2008)

**Claude Wiseler, Ministre des Travaux publics**

- 1) **N°2043** avec Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Lucien Clement (10.10.2007)  
Site de LuxExpo (14.12.2007)
- 2) **N°2056** (*urgente*)  
Camille Gira et Viviane Loschetter (19.10.2007)  
Conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz (24.10.2007)
- 3) **N°2062** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Roger Negri (23.10.2007)  
Difficultés d'accès au plateau de Kirchberg (10.12.2007)
- 4) **N°2068** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Félix Braz (24.10.2007)  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn) (04.12.2007)
- 5) **N°2069** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Félix Braz (24.10.2007)  
Retards des autobus en provenance de l'est du pays dû à un manque d'un couloir pour autobus à la hauteur de la station de contrôle pour automobiles à Sandweiler (lignes 150, 151, 160, 194 en provenance de Remich et Ahn) (04.12.2007)
- 6) **N°2075** Carlo Wagner (25.10.2007)  
Pont frontalier de Remich (14.12.2007)
- 7) **N°2106** Robert Mehlen (15.11.2007)  
Tunnel Markusberg (21.01.2008)

- 8) **N°2108** Claude Meisch (20.11.2007)  
Organisation du service d'hiver dans l'Administration des Ponts et Chaussées (21.01.2008)
- 9) **N°2122** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Marc Spautz (21.11.2007)  
Sortie de l'autoroute A7 sur la route d'Echternach et de Dommeldange (20.12.2007)
- 10) **N°2133** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Jos Scheuer (28.11.2007)  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig (23.01.2008)
- 11) **N°2133** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Jos Scheuer (28.11.2007)  
Pollution atmosphérique à Wasserbillig (14.02.2008)
- 12) **N°2147** Marc Angel (03.12.2007)  
«Électricité verte» dans les bâtiments publics (22.02.2008)
- 13) **N°2169** Camille Gira (12.12.2007)  
Aménagement d'une voie réservée aux transports en commun sur la N6 (Steinfort - Luxembourg-Ville) (22.02.2008)
- 14) **N°2175** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Camille Gira (13.12.2007)  
Pollution due au mal fonctionnement des bassins de rétention à l'Aire de Berchem (10.03.2008)
- 15) **N°2179** Robert Mehlen (16.12.2007)  
Contournement Echternach voie Charly (22.02.2008)
- 16) **N°2206** Marco Schank (08.01.2008)  
Construction d'un lycée à Clervaux (14.02.2008)
- 17) **N°2222** avec Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire  
Nancy Arendt et Marcel Oberweis (14.01.2008)  
Appels d'offre publics (11.02.2008)
- 18) **N°2229** (*urgente*) avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Aly Jaerling (15.01.2008)  
Fermeture du passage à niveau près de la gare ferroviaire de Rodange (21.01.2008)
- 19) **N°2237** Gast Gibéryen (17.01.2008)  
Nouveau Laboratoire National de Santé et normes SEVESO (27.02.2008)
- 20) **N°2256** Romain Schneider (22.01.2008)  
Rénovation de l'Hôtel Midi à Diekirch (11.04.2008)
- 21) **N°2274** Paul-Henri Meyers (31.01.2008)  
Mesures contre les inondations à la Maulusmühle (05.03.2008)
- 22) **N°2297** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Fernand Etgen (12.02.2008)  
Future destination du château de Wiltz (18.04.2008)
- 23) **N°2317** Marc Spautz (20.02.2008)  
Construction sur le site d'Esch-Belval des infrastructures destinées à accueillir l'Université (15.04.2008)
- 24) **N°2333** Ali Kaes (26.02.2008)  
Réaménagement du CR377 entre Brandenburg et la N7 (09.04.2008)
- 25) **N°2338** Gilles Roth (27.02.2008)  
Aménagement d'un couloir pour bus sur la N6 dans la montée du Tosseberg (26.03.2008)
- 26) **N°2361** Carlo Wagner (05.03.2008)  
Couloir d'autobus sur la N3 entre Frisange et Luxembourg (09.04.2008)
- 27) **N°2365** avec Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration  
Marie-Josée Frank (06.03.2008)  
Unité de sécurité pour mineurs à Dreibern (15.04.2008)
- 28) **N°2422** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Marc Spautz (26.03.2008)  
Autoroute A13 (05.05.2008)
- 29) **N°2454** Fernand Etgen (09.04.2008)  
Service d'hiver assuré par l'Administration des Ponts et Chaussées dans la région de Clervaux (27.05.2008)
- 30) **N°2460** Claude Adam (10.04.2008)  
Abattage d'arbres le long de la rue de Larochette entre Mersch et Angelsberg (13.06.2008)
- 31) **N°2475** avec Octavie Modert, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche  
Anne Brasseur (17.04.2008)  
Nouveaux bâtiments abritant les Archives Nationales sur la friche industrielle de Belval-Ouest (08.08.2008)
- 32) **N°2496** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé  
Carlo Wagner (24.04.2008)  
Travaux d'extension sur le site actuel du Laboratoire National de Santé (LNS) (06.06.2008)
- 33) **N°2512** Carlo Wagner (02.05.2008)  
Travaux de rétablissement du CR146 entre Niederdonven et Dreibern (27.06.2008)
- 34) **N°2520** Gilles Roth (05.05.2008)  
Fluidité du trafic sur la route d'Arlon N6 entre Mamer et Bertrange au lieu-dit Tossenber (16.06.2008)
- 35) **N°2545** avec François Biltgen, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche et Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Claude Adam (19.05.2008)  
Construction d'un centre de thérapie près du château de Schoenfels (13.08.2008)
- 36) **N°2555** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Fernand Etgen (22.05.2008)  
Travaux au Lycée du Nord à Wiltz (21.07.2008)
- 37) **N°2561** Robert Mehlen (26.05.2008)  
Travaux tunnel «Gousselerberg» (10.07.2008)
- 38) **N°2568** avec Jeannot Krecké, Ministre des Sports  
Fernand Etgen (29.05.2008)  
Rénovation Coque (04.07.2008)
- 39) **N°2569** Roger Negri (29.05.2008)  
Rénovation du pont à Kayl (10.07.2008)
- 40) **N°2575** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Sylvie Andrich-Duval et Marc Spautz (30.05.2008)  
Déplacement de déchets industriels dans le cadre de la construction de la liaison Micherville (10.07.2008)
- 41) **N°2580** Roger Negri (03.06.2008)  
Montée du Tossenber (30.06.2008)
- 42) **N°2591** Fernand Etgen (04.06.2008)  
Étude de sécurité sur la N7 (10.07.2008)
- 43) **N°2592** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Robert Mehlen (04.06.2008)  
Système de signalisation (24.07.2008)
- 44) **N°2593** Romain Schneider (04.06.2008)  
Évacuateur de crues (14.07.2008)
- 45) **N°2595** avec Lucien Lux, Ministre des Transports  
Roland Schreiner (05.06.2008)  
Nouvelle régulation pour les autobus (21.07.2008)
- 46) **N°2596** Lydia Mutsch et Roland Schreiner (05.06.2008)  
Nouveau bâtiment de la Banque européenne d'Investissement (BEI) (29.07.2008)
- 47) **N°2607** Carlo Wagner (10.06.2008)  
Sortie N°15 sur l'autoroute A1 (10.07.2008)
- 48) **N°2625** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Gast Gibéryen (16.06.2008)  
Difficultés d'accès au marché national de rénovation respectivement d'extension des stations d'épuration (23.09.2008)
- 49) **N°2647** Claude Meisch (25.06.2008)  
Travaux sur le chantier du nouveau Lycée technique Mathias Adam (LTMA) (18.07.2008)
- 50) **N°2650** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Robert Mehlen (25.06.2008)  
Piscine couverte pour le Lycée technique Joseph Bech (LTJB) à Grevenmacher (28.07.2008)
- 51) **N°2656** Marc Spautz (27.06.2008)  
Autoroutes luxembourgeoises (29.07.2008)
- 52) **N°2667** avec Lucien Lux, Ministre de l'Environnement  
Marcel Oberweis (03.07.2008)  
Achèvement de la piste cyclable PC 15 entre Lorentzweiler et Lintgen (31.07.2008)
- 53) **N°2676** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire  
Aly Jaerling (08.07.2008)  
Site «Lentille Terre Rouge» (10.11.2008)
- 54) **N°2689** Camille Gira (10.07.2008)  
Installations sanitaires dans les nouveaux établissements scolaires (19.09.2008)
- 55) **N°2691** Lucien Clement (10.07.2008)  
Construction d'un nouveau bâtiment pour la Police Grand-Ducale à Grevenmacher (22.09.2008)
- 56) **N°2695** avec Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Félix Braz (14.07.2008)  
Rénovation de la piscine du Lycée Hubert Clement d'Esch-sur-Alzette (19.09.2008)
- 57) **N°2740** avec Luc Frieden, Ministre de la Justice  
Marco Schank (01.08.2008)  
Arrondissement judiciaire de Diekirch (30.09.2008)
- 58) **N°2747** Anne Brasseur (05.08.2008)  
Travaux de finition des immeubles de la Cité judiciaire (21.10.2008)
- 59) **N°2757** Fernand Diederich (12.08.2008)  
Tunnels équipés de systèmes d'antennes émettrices d'ondes radio (19.09.2008)
- 60) **N°2834** avec Jeannot Krecké, Ministre des Sports  
Jean-Pierre Koepp (19.09.2008)  
Construction de piscines dans la région Nord du pays (05.11.2008)
- 61) **N°2841** Eugène Berger (22.09.2008)  
Nouveau bâtiment du Lycée technique Mathias Adam à Pétange (21.10.2008)
- 62) **N°2853** avec Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Carlo Wagner (24.09.2008)  
Centre Mosellan à Ehnen (21.11.2008)
- 63) **N°2861** Roger Negri (26.09.2008)  
Stationnement des poids lourds sur les aires de repos (24.11.2008)
- 64) **N°2875** avec Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et Lucien Lux, Ministre des Transports  
Jean-Paul Schaaf (03.10.2008)  
Contournement d'Ettelbruck/Feulen (08.12.2008)
- 65) **N°2889** Roger Negri (07.10.2008)  
Échangeur de Helfenterbruck (02.12.2008)
- 66) **N°2893** Carlo Wagner (08.10.2008)  
Zone de ralentissement près de la décharge «Muertendall» (02.12.2008)

- 67) **N°2897** (*urgente*)  
Claude Adam (13.10.2008)  
Dégâts apparus lors des projets de rénovation de l'ilot A (15.10.2008)
- Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget**
- 1) **N°2098** Laurent Mosar (13.11.2007)  
Impact sur la place financière des fonds d'investissement spécialisés (18.12.2007)
- 2) **N°2105** Marc Spautz (14.11.2007)  
Assurances «Tous Risques Chantier» (21.02.2008)
- 3) **N°2132** Jean Huss (28.11.2007)  
Traitement de données des virements bancaires à l'étranger (14.01.2008)
- 4) **N°2182** Robert Mehlen (18.12.2007)  
Achats par l'État de biens immobiliers de la CEPAL (Société de gestion du patrimoine de la Centrale paysanne luxembourgeoise) (18.03.2008)
- 5) **N°2210** Laurent Mosar (09.01.2008)  
Marché immobilier (30.01.2008)
- 6) **N°2238** John Castegnaro (17.01.2008)  
Personnel de la Banque et Caisse d'Épargne de l'État (BCEE) (20.02.2008)
- 7) **N°2263** Roger Negri (28.01.2008)  
Mise en œuvre de l'espace unique de paiements en euros SEPA (Single Euro Payments Area) (21.02.2008)
- 8) **N°2278** Alex Bodry (01.02.2008)  
Évolution des recettes de l'État pour 2008 sur base des nouvelles estimations concernant les recettes fiscales de l'année passée (27.02.2008)
- 9) **N°2283** avec Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances  
Ali Kaes (30.01.2008)  
Taxe sur les véhicules automoteurs - Tracteurs agricoles (27.02.2008)
- 10) **N°2336** avec Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Roger Negri (26.02.2008)  
Informations concernant les paiements et les audits réalisés dans le cadre des programmes des fonds structurels (02.05.2008)
- 11) **N°2337** Patrick Santer (27.02.2008)  
Taux du droit d'apport (11.06.2008)
- 12) **N°2367** Fernand Etgen (06.03.2008)  
Bureau de cadastre de Clervaux (24.04.2008)
- 13) **N°2375** Roger Negri (10.03.2008)  
Fonds souverains (20.03.2008)
- 14) **N°2401** Françoise Hetto-Gaasch (19.03.2008)  
Mesurages d'emprises sur le réseau routier communal (22.05.2008)
- 15) **N°2420** Laurent Mosar (26.03.2008)  
Fonds souverains (02.04.2008)
- 16) **N°2438** Ben Fayot (02.04.2008)  
Vente par l'Administration des Biens du Grand-Duc de 385 ha de forêt près de Colmar-Berg à l'État luxembourgeois (02.04.2008)
- 17) **N°2457** Xavier Bettel (09.04.2008)  
Procédures budgétaires dans le cadre de l'acquisition de terres du Grand-Duc aux alentours du Château de Berg (19.05.2008)
- 18) **N°2502** Ali Kaes (29.04.2008)  
Dispense à la retenue à la source (13.06.2008)
- 19) **N°2518** Aly Jaerling (05.05.2008)  
Abattage de la forêt tropicale de la République du Congo (11.06.2008)
- 20) **N°2639** Robert Mehlen (20.06.2008)  
Subsides aux associations (10.07.2008)
- 21) **N°2675** Claude Meisch (08.07.2008)  
Comptabilité générale de l'État (16.07.2008)
- 22) **N°2705** Laurent Mosar (16.07.2008)  
Passport européen pour les sociétés de gestion (07.08.2008)
- 23) **N°2782** Xavier Bettel (27.08.2008)  
Discriminations par des banques (25.09.2008)
- 24) **N°2821** Fernand Etgen (17.09.2008)  
Arriérés et défauts fiscaux des personnes physiques morales (05.11.2008)
- 25) **N°2835** (*urgente*)  
Ben Fayot (19.09.2008)  
Interdiction de la pratique boursière de vente à découvert (short-selling) (22.09.2008)
- 26) **N°2840** Lucien Thiel (22.09.2008)  
Exécution de la directive concernant l'imposition des revenus de l'épargne (05.11.2008)
- 27) **N°2845** avec Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Sécurité sociale  
Ben Fayot (19.09.2008)  
Crise sur les marchés financiers et fonds de compensation du régime général de pension (23.09.2008)
- 28) **N°2863** Aly Jaerling (28.09.2008)  
Attribution de prêts hypothécaires (17.10.2008)
- 29) **N°2868** (*urgente*)  
Alex Bodry (02.10.2008)  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA (17.10.2008)
- 30) **N°2869** (*urgente*)  
Aly Jaerling (02.10.2008)  
Indemnités payées aux dirigeants démissionnaires des groupes FORTIS et DEXIA (17.10.2008)
- 31) **N°2872** Aly Jaerling (02.10.2008)  
Association pour la Garantie des Dépôts Luxembourg (19.11.2008)
- 32) **N°2873** Alex Bodry (03.10.2008)  
Garantie des dépôts (19.11.2008)
- 33) **N°2874** Jacques-Yves Henckes (03.10.2008)  
Dépôts garantis en cas d'insolvabilité d'une banque (19.11.2008)
- 34) **N°2900** Jean-Pierre Koepp (14.10.2008)  
Cadastre (26.11.2008)

## VIII. Statistiques générales depuis 1945

## Les législatures 1945 – 1954

Session	45/46 ord.	46/47 ord.	47/48 ord.	48 extraord.	48/49 ord.	49/50 ord.	50/51 ord.	51 extraord.	51/52 ord.	52/53 ord.	53/54 ord.
Séances publiques	39	31	33	25	48	84	55	8	53	44	43
Sections et Commissions	204	171	116	35	138	180	105	33	137	160	114
Projets de loi déposés	28	35	25	12	43	34	33	5	27	49	43
Projets de loi évacués	17	28	21	4	41	42	16	10	29	47	27
Propositions de loi déposées	7	12	11	5	5	5	4	2	5	1	2
Propositions de loi évacuées	–	–	1	–	1	–	1	1	1	–	–
Projets de règl. gr.-d. déposés	35	33	19	1	17	8	3	3	5	4	5
Projets de règl. gr.-d. évacués	31	33	14	4	7	8	6	2	5	3	4
Interpellations	26	17	9	10	26	19	12	1	12	9	3
Questions au Gouvernement	18	14	18	10	27	32	40	16	49	27	38

## La législature 1954 – 1959

Session	54 extraord.	54/55 ord.	55/56 ord.	56/57 ord.	57/58 ord.	58/59 ord.	Total
Séances publiques	4	43	49	54	43	10	203
Sections et Commissions	34	120	101	128	150	54	587
Projets de loi déposés	–	26	36	52	44	14	172
Projets de loi évacués	1	36	28	32	56	7	160
Propositions de loi déposées	–	3	3	3	3	–	12
Propositions de loi évacuées	–	–	1	–	–	–	1
Projets de règl. gr.-d. déposés	2	2	1	2	5	2	14
Projets de règl. gr.-d. évacués	1	5	1	2	5	2	16
Interpellations	–	11	15	8	5	3	42
Questions au Gouvernement	7	47	50	80	60	11	255

## La législature 1959 – 1964

Session	59 extraord.	59/60 ord.	60/61 ord.	61/62 ord.	62/63 ord.	63/64 ord.	Total
Séances publiques	34	67	71	79	75	62	388
Sections et Commissions	65	160	130	120	87	115	677
Projets de loi déposés	28	50	43	38	51	77	287
Projets de loi évacués	20	43	49	27	59	53	251
Propositions de loi déposées	2	4	3	6	–	2	17
Propositions de loi évacuées	1	–	1	–	1	–	3
Projets de règl. gr.-d. déposés	–	5	12	10	5	2	34
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	5	11	9	5	2	32
Interpellations	3	12	12	5	3	3	38
Questions au Gouvernement	18	44	55	46	56	30	249

## La législature 1964 – 1969

Session	64 extraord.	64/65 ord.	65/66 ord.	66/67 ord.	67/68 ord.	68/69 ord.	Total
Séances publiques	6	69	61	61	73	9	279
Sections et Commissions resp. Commissions*	25	192	161	90	182	13	663
Projets de loi déposés	–	59	47	51	98	4	259
Projets de loi évacués	–	69	52	52	65	6	244
Propositions de loi déposées	–	12	3	5	3	1	24
Propositions de loi évacuées	–	2	–	–	1	1	4
Projets de règl. gr.-d. déposés	–	3	4	3	1	–	11
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	4	3	3	1	–	11
Interpellations	2	13	14	7	8	–	44
Questions au Gouvernement	–	81	74	72	93	7	327

## La législature 1969 – 1974

Session	69 extraord.	69/70 ord.	70/71 ord.	71/72 ord.	72/73 ord.	73/74 ord.	Total
Séances publiques	45	56	63	78	73	66	381
Commissions	129	232	260	251	275	188	1.335
Projets de loi déposés	44	65	78	69	91	76	423
Projets de loi évacués	39	44	64	79	66	70	362
Propositions de loi déposées	4	3	9	11	5	9	41
Propositions de loi évacuées	–	–	–	–	1	2	3
Projets de règl. gr.-d. déposés	–	3	1	7	7	4	22
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	1	3	2	4	5	15
Interpellations	1	12	9	9	3	2	36
Questions au Gouvernement	22	62	69	52	63	82	350

\* À partir de la session 65/66, le système des sections a été remplacé par celui des commissions permanentes.



### La législature 1974 – 1979

Session	74 extraord.	74/75 ord.	75/76 ord.	76/77 ord.	77/78 ord.	78/79 ord.	Total
Séances publiques	5	74	80	76	85	85	405
Commissions	46	207	267	211	290	240	1.261
Projets de loi déposés	4	82	82	81	75	91	415
Projets de loi évacués	2	84	81	82	62	98	409
Propositions de loi déposées	4	12	8	6	6	4	40
Propositions de loi évacuées	–	8	4	(2)	(1)	–	(3) + 12
Projets de règl. gr.-d. déposés	1	7	8	5	9	9	39
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	5	7	7	6	12	37
Interpellations	–	1	5	9	9	9	33
Questions au Gouvernement	16	141	132	147	183	169	788

### La législature 1979 – 1984

Session	79 extraord. (1 <sup>re</sup> )	79 extraord. (2 <sup>e</sup> )	79/80 ord.	80/81 ord.	81/82 ord.	82/83 ord.	83/84 ord.	Total
Séances publiques	1	3	72	73	73	91	71	384
Séances non publiques	–	–	–	–	2	1	3	6
Commissions	1	34	349	316	354	363	267	1.684
Projets de loi déposés	–	5	86	68	73	86	56	374
Projets de loi évacués	–	–	81	70	71	86	72	380
adoptés en première lecture	–	–	3	8	6	1	3	21
Propositions de loi déposées	–	–	4	10	3	10	4	31
Propositions de loi évacuées	–	–	2	2	1	–	2	7
Projets de règl. gr.-d. déposés	2	–	8	14	14	15	14	67
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	–	9	9	14	15	17	64
Interpellations	–	–	10	14	8	10	6	48
Questions au Gouvernement	–	14	339	256	198	305	236	1.348

### La législature 1984 – 1989

Session	84 extraord. (1 <sup>re</sup> )	84 extraord. (2 <sup>e</sup> )	84/85 ord.	85/86 ord.	86/87 ord.	87/88 ord.	88/89 ord.	Total
Séances publiques	1	4	77	87	84	82	91	426
Commissions	–	20	270	317	323	333	264	1.527
Projets de loi déposés	–	6	72	75	67	69	59	348
Projets de loi évacués	–	–	57	71	71	49	72	320
adoptés en première lecture	–	–	4	3	1	1	–	9
Projets de loi adoptés en second vote constitutionnel	–	–	–	–	–	–	2	2
Projets de révision de la Constitution déposés	–	–	–	–	–	12	–	12
Projets de révision de la Constitution évacués	–	–	–	–	–	–	12	12
Propositions de loi déposées	–	–	6	5	4	7	5	27
Propositions de loi évacuées	–	–	–	1	7	–	3	11
Propositions de révision de la Constitution déposées	–	–	–	–	–	2	–	2
Proposition de révision de la Constitution rejetée	–	–	–	–	–	–	1	1
Projets de règl. gr.-d. déposés	–	1	22	16	23	25	17	104
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	–	20	12	16	17	20	85
Interpellations déposées	–	–	8	8	4	7	1	28
Interpellations vidées	–	–	7	3	2	5	2	19
Questions au Gouvernement	–	25	499	441	385	474	323	2.147

### La législature 1989 – 1994

Session	89 extraord.	89/90 ord.	90/91 ord.	91/92 ord.	92/93 ord.	93/94 ord.	Total
Séances publiques	7	70	82	88	88	61	396
Heures de séances	27	260	336	344	301	232	1.500
Commissions	–	308	376	394	469	336	1.883
Projets de loi déposés	3	56	82	80	97	46	364
Projets de loi évacués	–	39	73	61	87	72	332
Projets de loi adoptés en second vote constitutionnel	–	1	2	–	3	–	6
Projets de révision de la Constitution déposés	–	–	–	–	–	24	24
Propositions de loi déposées	–	5	12	14	17	10	58
Propositions de loi évacuées	–	1	3	–	–	–	4
Propositions de révision de la Constitution déposées	–	–	–	–	1	27	28
Projets de règl. gr.-d. déposés	2	20	15	28	46	11	122
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	18	13	30	35	21	117
Interpellations déposées	–	17	8	11	3	3	42
Interpellations vidées	–	3	3	9	9	2	26
Questions au Gouvernement	53	582	717	680	547	377	2.956
Questions évacuées	20	500	628	653	501	357	2.659

### La législature 1994 – 1999

Session	94 extraord.	94/95 ord.	95/96 ord.	96/97 ord.	97/98 ord.	98/99 ord.	Total
Séances publiques	4	64	60	61	63	58	310
Heures de séances	20	211	205	241	222	196	1.095
Commissions	23	313	303	291	363	287	1.580
Projets de loi déposés	15	61	80	97	80	69	402
Projets de loi évacués	–	66	54	86	89	95	390
Projets de loi adoptés en second vote constitutionnel	–	–	1	1	2	1	5
Projets de révision de la Constitution déposés	–	–	2	–	1	1	4
Projets de révision de la Constitution évacués	–	–	2	–	6	8	16
Propositions de loi déposées	–	6	12	27	4	14	63
Propositions de loi évacuées	–	1	1	3	2	3	10
Projets de règl. gr.-d. déposés	15	31	24	17	23	16	126
Projets de règl. gr.-d. évacués	10	29	25	21	13	10	108
Interpellations déposées	2	16	3	6	6	4	37
Interpellations vidées	–	3	3	4	2	6	18
Questions au Gouvernement	52	713	619	520	537	396	2.837
Questions évacuées	26	657	616	382	523	369	2.573

### La législature 1999 – 2004

Session	99 extraord. (1 <sup>re</sup> )	99 extraord. (2 <sup>e</sup> )	99/00 ord.	00/01 ord.	01/02 ord.	02/03 ord.	03/04 ord.	Total
Séances publiques	1	4	49	72	66	75	67	334
Heures de séances	2	11	170	241	233	263	255	1.175
Commissions	2	23	370	396	559	491	344	2.185
Projets de loi déposés	1	2	67	89	124	129	97	509
Projets de loi évacués	–	–	66	74	76	123	120	459
Projets de loi adoptés en second vote constitutionnel	–	–	–	2	–	1	1	4
Projets de révision de la Constitution déposés	–	–	–	–	–	–	1	1
Projets de révision de la Constitution évacués	–	–	–	1	–	–	1	2
Propositions de loi déposées	–	–	15	17	21	17	11	81
Propositions de loi présentées en séance publique	–	–	11	11	4	2	18	46
Propositions de loi évacuées	–	–	1	4	5	6	6	22
Propositions de révision de la Constitution déposées	–	–	1	–	2	–	2	5
Propositions de révision de la Constitution évacuées	–	–	1	–	–	1	1	3
Projets de règl. gr.-d. déposés	3	–	30	25	19	32	24	133
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	4	30	14	25	19	21	113
Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés	–	1	2	1	1	1	2	8
Déclarations du Gouvernement	–	1	5	2	3	3	4	18
Interpellations déposées	–	–	22	20	12	12	–	66
Interpellations vidées	–	–	7	22	7	7	5	48
Questions avec débat	–	1	10	4	9	9	7	40
Questions urgentes	–	–	5	15	–	–	–	20
Questions orales posées dans le cadre des heures de questions au Gouvernement	–	–	37	103	97	85	51	373
Questions parlementaires posées	12	77	654	593	511	581	331	2.759
Questions parlementaires évacuées	7	35	614	578	520	583	374	2.711

### La législature 2004 – 2009

Session	04 extraord. (1 <sup>re</sup> )	04 extraord. (2 <sup>e</sup> )	04/05 ord.	05/06 ord.	06/07 ord.	07/08 ord.
Séances publiques	1	4	49	51	50	53
Heures de séances	1,5	7	154	166	151	185
Commissions et groupes de travail	1	40	415	445	568	696
Projets de loi déposés	7	8	88	86	119	107
Projets de loi évacués	–	–	100	81	102	83
Projets de loi adoptés en second vote constitutionnel	–	–	1	2	1	2
Projets de révision de la Constitution déposés	–	–	–	–	–	–
Projets de révision de la Constitution évacués	–	–	–	–	–	–
Propositions de loi déposées	–	–	6	2	16	5
Propositions de loi présentées en séance publique	–	–	1	–	–	–
Propositions de loi évacuées	–	–	1	2	1	3
Projets de règl. gr.-d. déposés	1	5	15	21	21	26
Projets de règl. gr.-d. évacués	–	9	17	25	23	26
Propositions de révision de la Constitution déposées	–	–	3	4	4	–
Propositions de révision de la Constitution évacuées	–	–	2	3	1	4
Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés	–	1	–	–	2	–
Déclarations du Gouvernement et débats	–	2	9	15	5	25
Interpellations vidées	–	–	3	5	7	6
Questions avec débat	–	–	3	5	15	15
Questions urgentes	–	–	10	19	12	24
Questions orales posées dans le cadre des heures de questions au Gouvernement	–	–	50	70	97	60
Questions parlementaires posées	17	107	531	679	706	859
Questions parlementaires évacuées	7	64	519	688	679	857



PUTZ Marcel	1.047
BRANDENBURGER Laurent	1.025
KRISCHLER Michel	995
CLEMENT Gaby	990
SCHWEICH Nicole	970
LOUTSCH Paul	965
WARINGO Marceline ép. BARBERI	948
HUMBERT Thierry	946
MULLER Steven	926
HEILES Claude	923
MAJERUS Guillaume dit Will	922
WOLFF Roland dit Bib	910
MATAGNE Serge	903
<b>Total liste</b>	<b>26.942</b>

## Circonscription électorale EST

## Élection de 7 députés

Électeurs inscrits:	28.588	Nombre de votants:	26.366
Bulletins blancs:	731	Bulletins nuls:	611
Bulletins blancs et nuls:	1.342	Bulletins valables:	25.024
Nombre total des suffrages valables de toutes les listes:	167.811	Nombre électoral:	20.977

## Total des suffrages par liste

Numéro de liste	Nom du parti politique	Total des voix	%	Nombre
Liste 1	ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie a Rentegerechtgkeet	20.754	12,37	1 siège
Liste 2	DP – Demokratesch Partei	31.890	19,00	1 siège
Liste 3	LSAP – d' Sozialisten	27.682	16,50	1 siège
Liste 4	DÉI GRÉNG	20.363	12,13	1 siège
Liste 5	CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei	64.908	38,68	3 sièges
Liste 6	Déi Lénk – La Gauche	2.214	1,32	0 siège

## Résultats officiels par liste et candidat

## Liste 1

ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie  
a Rentegerechtgkeet (12,37%)

MEHLEN Robert	5.528	élu
SCHAACK Christian	2.756	
DÜSSELDORF Guy	2.752	
PICCO Ines	2.501	
KOLBUSCH Patrick	2.483	
RISCHETTE Michèle ép. DAESCHLER	2.422	
SAUBER Norbert	2.312	
<b>Total liste</b>	<b>20.754</b>	

## Liste 2

DP – Demokratesch Partei  
(19,00%)

WAGNER Carlo	7.999	élu
NAGEL Maggy	5.150	
BELLING Jeannot	4.623	
HARTMANN André	3.915	
BONIFAS Jeannot	3.806	
SERTZNIG René	3.441	
HEIN Mike	2.956	
<b>Total liste</b>	<b>31.890</b>	

## Liste 3

## LSAP – d' Sozialisten (16,50%)

SCHEUER Jos	6.453	élu
BONBLET Luc	4.197	
STEFANETTI Gust	4.130	
SCHLECK Steve	3.346	
BREDEN John	3.261	
ERNSTER Francine	3.217	
SCHNEIDER Sacha	3.078	
<b>Total liste</b>	<b>27.682</b>	

## Liste 4

## DÉI GRÉNG (12,13%)

KOX Henri	4.972	élu
VAN WESTEROP Adri	3.523	
KONSBRUCK Paul	2.606	
AENDEKERK Raymond	2.511	
BEISSEL Marianne	2.373	
SCHMITT Irène	2.242	
MARXEN André	2.136	
<b>Total liste</b>	<b>20.363</b>	

## Liste 5

CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei  
(38,68%)

BODEN Fernand	13.652	élu
MODERT Octavie	9.064	élue
CLEMENT Lucien	9.045	élu
FRANK Marie-Josée	8.943	
HETTO-GAASCH Françoise	8.430	
LEONARDY Aly	7.983	
BOHNENBERGER Gast	7.791	
<b>Total liste</b>	<b>64.908</b>	

## Liste 6

Déi Lénk – La Gauche  
(1,32%)

HOFFMANN Armand	368	
TIBESART Théodore	338	
WEHENKEL Milena	333	
CLASEN Georges	328	
REIS Antoinette	320	
TREDEMY-CESARINI Ida	265	
RIECHERT Alex	262	
<b>Total liste</b>	<b>2.214</b>	

## Circonscription électorale CENTRE

## Élection de 21 députés

Électeurs inscrits:	63.099	Nombre de votants:	56.712 (89,88%)
Bulletins blancs:	1.533 (2,70%)	Bulletins nuls:	1.623 (2,86%)
Bulletins blancs et nuls:	3.156 (5,57%)	Bulletins valables:	53.556 (94,44%)
Nombre total des suffrages valables de toutes les listes:	1.028.202	Nombre électoral:	46.737

## Total des suffrages par liste

Numéro de liste	Nom du parti politique	Total des voix	%	Nombre
Liste 1	ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie a Rentegerechtgkeet	81.233	7,90	1 siège
Liste 2	DP – Demokratesch Partei	219.700	21,37	5 sièges
Liste 3	LSAP – d' Sozialisten	193.327	18,80	4 sièges
Liste 4	DÉI GRÉNG	140.548	13,67	3 sièges
Liste 5	CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei	365.364	35,53	8 sièges
Liste 6	Déi Lénk – La Gauche	19.448	1,89	0 siège
Liste 7	D'Kommunisten – KPL	8.582	0,84	0 siège

## Résultats officiels par liste et candidat

## Liste 1

ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie  
a Rentegerechtgkeet (7,90%)

HENCKES Jacques-Yves	7.502	élu
ZEUTZIUS Fernand	5.134	
GREISEN Fernand	4.557	
ANGEL-SONTAG Jéiss	3.941	
WEIS Carlo	3.920	
TOUSSAINT Abby	3.899	
KAESZ Jeannot	3.849	
BAUSCH Marie-Josée	3.733	
JUNGBLUT Jean	3.625	
SCHILTZ Jean-Marie	3.589	
MOUSEL Paul	3.567	
BERTRANG Marianne	3.543	
JAEGER Pia	3.492	
LAUER Christian	3.487	
JACOBY Fernande	3.462	
ROTH Robert	3.458	
CLEMENT Béatrice	3.412	
FRANSSENS Marc	3.327	
LINDENSTOCK Fred	3.298	
URBING Alain	3.261	
IOPPO Raphaël	3.177	
<b>Total liste</b>	<b>81.233</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>61.068</b>	

## Liste 2

DP – Demokratesch Partei  
(21,37%)

POLFER Lydie	28.206	élue
BRASSEUR Anne	19.355	élue
BETTENDORF Niki	12.332	élu
BETTEL Xavier	12.069	élu
FLESCH Colette	11.924	élue
HELMINGER Paul	11.623	
KRIEPS Alexandre	11.232	
BEISSEL Simone	10.261	
RIPPINGER Jean-Paul	9.915	
SCHAACK Jos	9.889	
ARENDT Guy	8.039	
SCHNEIDER Jean-Claude dit Kik	8.031	
HENKEL Albert	8.010	
RAUSCH Siggie	7.913	
LEYTEM-WANTZ Gaby	7.646	
DE MUYSER Alain	7.444	
THULL Ali	7.409	
HILD Yola	7.249	
GATTI Fernand	7.166	
LAMBERTY Claude	7.044	
MART Colette	6.943	
<b>Total liste</b>	<b>219.700</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>94.269</b>	

## Liste 3

## LSAP – d' Sozialisten (18,80%)

KRECKÉ Jeannot	19.391	élu
DELVAUX-STEHRÉS Mady	14.298	élue
GOEBBELS Robert	14.175	élu
FAYOT Ben	12.531	élu
KLEIN Jean-Pierre	10.118	
ANGEL Marc	8.381	
DIEDERICH Fernand dit Bim	8.334	
SCHILTZ Jean	8.262	
HAMMELMANN Paul	8.219	
WENNMACHER Nico	8.040	
BACH Paul	7.940	
KADUSCH-ROTH Liane	7.801	
ROLLER Jos	7.787	
REGENWETTER Peggy	7.755	
DREWS Armand	7.542	
SCHANCK Myriam	7.355	
DURLET Romain	7.309	
KRIEPS Tom	7.289	
WEINS Alain	7.156	
NATI Romain	6.944	
HENTGES Martine	6.700	
<b>Total liste</b>	<b>193.327</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>101.031</b>	

## Liste 4

## DÉI GRÉNG (13,67%)

BAUSCH François	19.502	élu
LOSCHETTER Viviane	10.434	élue
ADAM Claude	7.339	élu
DE TOFFOLI Carlo	6.875	
BRANDENBURGER Jo	6.519	
MANDERSCHIED Karin	6.388	
BARTOLOZZI Fabiana	6.330	
BEMTGEN Charles	6.271	
BOMB Christian	5.713	
RAISON Edmée	5.621	
JANAH Nora	5.606	
METZ Tilly ép. WELSCHBILLIG	5.596	
KÖLLER Tom	5.477	
BRAUN Mariette	5.423	
KOLBACH Sylvie	5.395	
FABER Jean-Paul	5.392	
BESTGEN Roland	5.378	
ROLLINGER Frank	5.207	
MERTENS Andrée	5.153	
TEX Roland	5.112	
<b>Total liste</b>	<b>140.548</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>86.478</b>	

**Liste 5****CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei  
(35,53%)**

FRIEDEN Luc	41.908	élu
WISELER Claude	26.009	élu
MOSAR Laurent	20.993	élu
HENNICOT-SCHOEPGES Erna	17.536	élue
MEYERS Paul-Henri	17.061	élu
THIEL Lucien	16.646	élu
GANTENBEIN-KOULLEN Marie-Thérèse	16.428	élue
SCHILTZ Jean-Louis	16.357	élu
SANTER Patrick	16.184	
OBERWEIS Marcel	15.903	
STEIN-MERGEN Martine	15.837	
SAUBER Marcel	15.723	
LULLING Astrid	15.431	
GAUL Fabienne	14.857	
WEYDERT Raymond	14.821	
NICKLAUS-FABER Ferny	14.582	
RAUCHS Marc	14.211	
ROLLER-LANG Yolande	14.125	
STENDEBACH Théo	14.082	
WIES Pierre	13.460	
SCHMITZ Jim	13.210	
<b>Total liste</b>	<b>365.364</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>194.775</b>	

**Liste 7****D'Kommunisten – KPL (0,84%)**

BACK Paul	566
MUTTERGÉ Jo	496
RUCKERT Joseph	489
BERNARD Yves	474
MEDERNACH Robert	448
FEYERSTEIN Georges	444
BERNARD-MÜLLER Josette	425
LANGSAM Marcel	411
JACOBY Jean-Marie	396
PISANI Giulio-Enrico	396
MOLITOR Georges	393
BEHM Léon	392
RODRIGUES PEREIRA Rosa	389
GASPARD Jennifer	373
BRÛCHER-CLEMENT Brigitte	372
GASPARD Jos	371
SAN Ali	359
PEIFFER Edmond	353
MATAGNE-LUCAS Vicky	349
TANI Marco	347
KRISCHLER-GOULLEVEN Romance	339
<b>Total liste</b>	<b>8.582</b>
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>6.216</b>

**Circonscription électorale NORD****Élection de 9 députés**

Électeurs inscrits:	37.013	Nombre de votants:	34.802 (94,03%)
Bulletins blancs:	979 (2,81%)	Bulletins nuls:	984 (2,83%)
Bulletins blancs et nuls:	1.963 (5,64%)	Bulletins valables:	32.839 (94,36%)
Nombre total des suffrages valables de toutes les listes:	277.557	Nombre électoral:	27.756

**Total des suffrages par liste**

Numéro de liste	Nom du parti politique	Total des voix	%	Nombre
Liste 1	ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie a Rentegerechthekeet	40.991	14,77	1 siège
Liste 2	DP – Demokratesch Partei	56.253	20,27	2 sièges
Liste 3	LSAP – d' Sozialisten	43.812	15,78	1 siège
Liste 4	DÉI GRÉNG	30.186	10,88	1 siège
Liste 5	CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei	100.665	36,27	4 sièges
Liste 6	Déi Lénk – La Gauche	3.725	1,34	0 siège
Liste 8	FPL – Fräi Partei Lëtzebuerg	1.925	0,69	0 siège

**Liste 6****Déi Lénk – La Gauche  
(1,89%)**

TURPEL Justin	1.597
FRISCH Janine ép. WEHENKEL	1.333
STOOS Guy W.	1.199
WEHENKEL Henri	1.172
ARENDT Patricia	1.074
WAGNER David	966
THOMAS Guy	909
MEDERNACH Claudine	894
DELVAUX Joël	890
ROSSI John	843
THOMA Cléo	841
BURGGRAFF Marc	836
SIMON Claude	835
SCHOSSELER Jeanne	801
FUENTES-VALENZUELA Miranda A.	795
LACAFF Solange	777
GRIGNARD Pascale	760
REDONDO Jean-Laurent	756
WENNER Jacques	749
PAULUS Jean	735
ZEYEN Jacques	686
<b>Total liste</b>	<b>19.448</b>
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>11.907</b>

**Résultats officiels par liste et candidat****Liste 1****ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie a Rentegerechthekeet (14,77%)**

KOEPP Jean-Pierre	8.245	élu
COLOMBERA Jean	6.893	
ENGELN Jeff	4.890	
METTENDORFF Jean	3.969	
SCHOCKMEL Jean	3.840	
PICK René	3.456	
RIETH Marianne	3.405	
NEUMAN John	3.188	
SCHUMACHER Claude	3.105	
<b>Total liste</b>	<b>40.991</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>23.571</b>	

**Liste 3****LSAP – d' Sozialisten (15,78%)**

SCHNEIDER Romain	6.508	élu
WOHLFART Georges	5.770	
HALSDORF Claude	5.421	
HAAGEN Claude	5.373	
BODEM Léon dit Pollo	4.707	
URBANY Paul	4.683	
SCHAEFER Marc	4.296	
RASQUE Dany	3.809	
PIERRARD Romain	3.245	
<b>Total liste</b>	<b>43.812</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>21.051</b>	

**Liste 5****CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei  
(36,27%)**

JACOBS Marie-Josée	16.947	élue
SCHANK Marco	13.368	élu
KAES Ali	11.228	élu
WEILER Lucien	10.957	élu
SCHAAF Jean-Paul	10.243	
LOES Nico	9.969	
SCHMIT Charel	9.657	
JUNCKER Edmée	9.560	
FISCH Marc	8.736	
<b>Total liste</b>	<b>100.665</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>45.513</b>	

**Liste 8****FPL – Fräi Partei Lëtzebuerg (0,69%)**

ERSFELD Jean	294
JANS Claude	275
DIDIER Mathias	231
WILTGEN Monique	222
KLEIN Michèle	190
SOUSA DA CRUZ Aldina	186
KIPS Marie-Louise	185
DEUTSCH Michel	180
NASCIMENTO-DUMMONG Sonja	162
<b>Total liste</b>	<b>1.925</b>
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>1.170</b>

**Liste 2****DP – Demokratesch Partei  
(20,27%)**

GOERENS Charles	16.788	élu
CALMES Emile	7.331	élu
DURDU Agnès	6.151	
ETGEN Fernand	6.065	
BAULER André	4.913	
SCHOCKMEL Arthur	4.613	
LAMBORELLE Erny	4.258	
BREUSKIN Ernest	3.105	
LEY-THEIS Edmée	3.022	
<b>Total liste</b>	<b>56.253</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>16.020</b>	

**Liste 4****DÉI GRÉNG (10,88%)**

GIRA Camille	9.375	élu
THILLEN Frank	3.355	
THULL Marthy	3.314	
GILLEN Gisèle	2.680	
HAMEN Nico	2.632	
LOSCH Maurice	2.558	
HERMANN Marianne	2.251	
SCHOELLEN Chris	2.017	
JACOBY Abbes	2.004	
<b>Total liste</b>	<b>30.186</b>	
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>14.994</b>	

**Liste 6****Déi Lénk – La Gauche  
(1,34%)**

RIPPINGER Léon	562
STAUDT Jos	506
BILTGEN-HANSEN Brenda	445
MARTIN Alain	434
SCHANNEL-SERRES Suzette	386
KREMER Ginette	368
MAJERES Robert	353
FRERES Thomas	352
USELDINGER Arthur dit Ady	319
<b>Total liste</b>	<b>3.725</b>
<b>dont suffrages de liste</b>	<b>2.439</b>

**X. Les résultats des élections du 13 juin 2004 pour le Parlement européen\*****Circonscription unique****Élection de 6 députés**

Électeurs inscrits:	229.550	Nombre de votants:	209.689 (91,34%)
Bulletins blancs:	10.184 (4,85%)	Bulletins nuls:	7.320 (3,49%)
Bulletins blancs et nuls:	17.504 (8,34%)	Bulletins valables:	192.185 (91,65%)
Total des suffrages nominatifs valables:	454.908	Total des suffrages de liste valables:	635.028
Total des suffrages nominatifs et des suffrages de liste valables:	1.089.936	Nombre électoral:	155.706

## Total des suffrages par liste

Numéro de liste	Nom du parti politique	Nominatifs	De liste	Total	%
Liste 1	ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie a Rentegerechtegkeet	27.522	60.144	87.666	8,043
Liste 2	DP – Demokratesch Partei	85.978	76.086	162.064	14,870
Liste 3	LSAP – d’Sozialisten	100.744	139.740	240.484	22,064
Liste 4	DÉI GRÉNG	55.508	108.246	163.754	15,024
Liste 5	CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei	173.679	231.144	404.823	37,142
Liste 6	Déi Lénk – La Gauche	7.383	10.962	18.345	1,683
Liste 7	D’Kommunisten – KPL	4.094	8.706	12.800	1,174

## Répartition des sièges

Numéro de liste	Nom du parti politique	%	Nombre
Liste 1	ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie a Rentegerechtegkeet	8,043	0 siège
Liste 2	DP – Demokratesch Partei	14,870	1 siège
Liste 3	LSAP – d’Sozialisten	22,064	1 siège
Liste 4	DÉI GRÉNG	15,024	1 siège
Liste 5	CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei	37,142	3 sièges
Liste 6	Déi Lénk – La Gauche	1,683	0 siège
Liste 7	D’Kommunisten – KPL	1,174	0 siège

## Résultats officiels par liste et candidat

## Liste 1

## ADR – Aktiounskomitee fir Demokratie a Rentegerechtegkeet (8,043%)

GIBÉRYEN Gast	8.554
MEHLEN Robert	3.854
COLOMBERA Jean	3.077
KOEPP Jean-Pierre	2.613
HENCKES Jacques-Yves	1.883
GIBÉRYEN Tania	1.808
JAERLING Aly	1.366
ZEUTZIUS Fernand	1.038
GREISEN Fernand	970
SCHAAACK Christian	929
SCHOCKMEL Jean	830
ANGEL-SONTAG Jéïss	600
Suffrages nominatifs	27.522
Suffrages de liste	60.144
Total liste	87.666

## Liste 2

## DP – Demokratesch Partei (14,870%)

POLFER Lydie	22.179 élu
GOERENS Charles	14.636
FLESCH Colette	9.064
BRASSEUR Anne	7.818
GRETHEN Henri	6.671
BERGER Eugène	4.296
BETTENDORF Niki	4.202
WAGNER Carlo	4.144
BETTEL Xavier	4.091
HELMINGER Paul	3.680
CALMES Emile	3.154
RIPPINGER Jean-Paul	2.043
Suffrages nominatifs	85.978
Suffrages de liste	76.086
Total liste	162.064

## Liste 3

## LSAP – d’Sozialisten (22,064%)

ASSELBORN Jean	14.461 élu
GOEBBELS Robert	12.169
BODRY Alex	11.876
DI BARTOLOMEO Mars	11.826
FAYOT Ben	9.820
KRECKÉ Jeannot	8.827
DELVAUX-STEHRÉS Mady	6.911
MUTSCH Lydia	6.556
LUX Lucien	6.175
ERR Lydie	5.446
WOHLFART Georges	4.249
SCHEUER Jos	2.428
Suffrages nominatifs	100.744
Suffrages de liste	139.740
Total liste	240.484

## Liste 4

## DÉI GRÉNG (15,024%)

TURMES Claude	13.828 élu
GIRA Camille	10.262
BAUSCH François	9.209
HUSS Jean	4.954
KOX Henri	2.967
LOSCHETTER Viviane	2.823
VAN WESTEROP Adri	2.740
REUTER-ANGELSBERG Dagmar	2.674
BRAZ Félix	2.586
MANDERSCHNEID Karin	1.525
THULL Marthy	1.189
ORTI CODINA Maria-José	751
Suffrages nominatifs	55.508
Suffrages de liste	108.246
Total liste	163.754

## Liste 5

## CSV – Chrëschtlech Sozial Vollekspartei (37,142%)

JUNCKER Jean-Claude	41.535 élu
FRIEDEN Luc	25.228 élu
BILTGEN François	16.929 élu
REDING Viviane	13.474
LULLING Astrid	12.809
BODEN Fernand	12.621
SPAUTZ Jean	12.302
JACOBS Marie-Josée	11.608
WOLTER Michel	8.193

## Liste 6

## Déi Lénk – La Gauche (1,683%)

HOFFMANN André	2.551
URBANY Serge	828
TURPEL Justin	782
CENTOFANTI Daniela	574
FRISCH Janine ép. WEHENKEL	521
GORZA Thérèse	484
NOESEN Melanie	478
MARX Lou	338
SILVA-CARRILHO Beatriz	245

HENNICOT-SCHOEPGES Erna	7.453
WEILER Lucien	6.335
HAUPERT Norbert	5.192
Suffrages nominatifs	173.679
Suffrages de liste	231.144
Total liste	404.823
SANTIAGO ENRIQUEZ José Antonio	227
PANZA-AMENDOLA Giuseppina	188
SERTIC Alain	167
Suffrages nominatifs	7.383
Suffrages de liste	10.962
Total liste	18.345

## Liste 7

## D’Kommunisten – KPL (1,174%)

BERNARD Zénon	922
BISDORFF Aloyse	852
RUCKERT Ali	537
HUBSCH Fernand	271
PINTO BRITES NUNES Maria de Fatima	262
CASANOVA SILVA Manuel Alberto	242
VIBI Lucien	186
DE MEDINA-ROSALES MATRAN Marta	184
LONGHINO Marion	176
SPIGARELLI Alberto	176
WARINGO Marceline	146
MATAGNE-LUCAS Vicky	140
Suffrages nominatifs	4.094
Suffrages de liste	8.706
Total liste	12.800

## XI. La composition de la Chambre des Députés depuis 1944

1° La session ordinaire de la Chambre des Députés qui a été ouverte le 7.11.1939 a été déclarée close le 20.10.1944 (arr. du 20.10.1944. Mém. p. 73).

2° La session ordinaire 1944-1945 n’a comporté qu’une seule séance publique, celle du 6.12.1944, levée parce que la Chambre des Députés n’était pas en nombre (présents: 25 députés).

3° L’Assemblée consultative (20.3.1945 - 16.8.1945) était composée:

a) des 37 membres suivants de la Chambre des Députés (arr. gr.-d. du 12.3.1945 et ss., Mém. p. 91)

1. Bauer Jean-Pierre, employé de chemin de fer, Clausen.
2. Bieber Nicolas, secrétaire syndical, Dudelange.
3. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
4. Cahen Marcel, industriel, Luxembourg.
5. Clement Hubert, directeur d’imprimerie, Esch-sur-Alzette.
6. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
7. Diderich Gaston, avocat-avoué, Luxembourg.
8. Fohrmann Jean, employé privé, Dudelange.
9. Gansen Pierre, ouvrier d’usine, Niederkorn.
10. Gengler Henri, agronome, Reichlange.
11. Godart Pierre, médecin, Grevenmacher.
12. Govers Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
13. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
14. Hentgen Aloyse, avocat-avoué, Luxembourg.
15. Hildgen Vinand, employé de chemin de fer e.r., Bonnevoie.
16. Jacoby Nicolas, employé de chemin de fer e.r., Bonnevoie.
17. Kinsch Léon, contremaître e.r., Esch-sur-Alzette.
18. Klein Adolphe, propriétaire, Mondorf/Bains.
19. Kohner Jean-Pierre, médecin-vétérinaire, Luxembourg.
20. Krieps Adolphe, expéditeur-transiteur, Luxembourg.
21. Kuhn Ferdinand, employé de chemin de fer, Howald.
22. Loesch Fernand, avocat-avoué, Luxembourg.
23. Mathieu Nicolas, agriculteur, Derenbach.
24. Netgen Denis, serrurier d’usine, Schifflange.
25. Neu François, sous-chef de gare e.r., Luxembourg.
26. Peffer Charles, employé privé, Gilsdorf.
27. Reuter Emile, avocat-avoué, Luxembourg.
28. Rock Jean-Baptiste, secrétaire syndical, Bonnevoie.
29. Schaus Eugène, avocat-avoué, Luxembourg.
30. Schloesser Jean-Pierre, médecin-vétérinaire, Redange/Attert.
31. Schmit Tony, agronome, Warzen.
32. Schroeder Joseph, employé privé, Esch-sur-Alzette.
33. Simon Joseph, brasseur, Wiltz.
34. Theisen Jean-Jacques, instituteur e.r., Differdange.
35. Weber Étienne, agriculteur, Weidingen.
36. Wilhelm Victor, sous-chef de gare e.r., Esch-sur-Alzette.
37. Wirtgen Nicolas, agronome, Olm.

b) des membres suivants nommés par arrêté grand-ducal (arr. gr.-d. du 12.3.1945 et ss., Mém. p. 91)

1. Artois Joseph, bijoutier, Echternach.
2. Assa Jean-Pierre, professeur, Diekirch.
3. Blum René, envoyé extraordinaire et ministre plénipotentiaire, Moscou.
4. Bohr Paul, employé privé, Luxembourg.
5. Colling Emile, médecin, Esch-sur-Alzette.
6. Dühr Aloyse, vigneron, Ahn.
7. Flammang Léon, employé, Esch-sur-Alzette.

\* Résultats établis d’après le procès-verbal du recensement général de la circonscription unique fait à Luxembourg le 26 juin 2004.

8. Flick Nelly, avocat-avoué, Luxembourg.
  9. Kill Jean, employé privé, Luxembourg.
  10. Kremer Nicolas, ouvrier, Differdange.
  11. Leischen Jean, employé des P.T.T., Bonnevoie.
  12. Lenertz Jean-Pierre, gendarme e.r., Neudorf.
  13. Lutgen Jean, employé de chemin de fer Prince Henri, Pétange.
  14. Maroldt Jean, notaire, Remich.
  15. Meyers Albert, boulanger, Hautcharage.
  16. Osch Alphonse, commerçant-électricien, Luxembourg.
  17. Prost Victor, commerçant, Grevenmacher.
  18. Reiland Edouard, libraire, Esch-sur-Alzette.
  19. Rodesch Alphonse, propriétaire, Clervaux.
  20. Schaus Emile, professeur, Luxembourg.
  21. Schockmel Pierre, secrétaire syndical, Sanem.
  22. Schuman Gustave, agronome, Hellange.
  23. Speltz Michel, cabaretier-distillateur, Bivange.
  24. Steichen Dominique, ouvrier, Steinfort.
  25. Stumper Robert, ingénieur-chimiste, Esch-sur-Alzette.
  26. Urbany Dominique, rédacteur, Luxembourg.
  27. Useldinger Arthur, employé privé, Esch-sur-Alzette.
  28. Welter Camille, employé privé, Mersch.
  29. Welter Louis, horticulteur, Walferdange.  
(Welter Nicolas, électricien, Esch-sur-Alzette, démissionnaire, a été remplacé par)
  30. Thomes Jean-Pierre, ouvrier-mineur, Rumelange.
- 4° *Session extraordinaire 1945* (5.9.1945-14.9.1945):  
Membres de la Chambre des Députés dont le mandat a été prorogé jusqu'aux élections législatives du 21.10.1945 (arr. gr.-d. du 7.7.1944, Mém. p. 33):
1. Bauer Jean-Pierre, employé de chemin de fer, Luxembourg.
  2. Bieber Nicolas, secrétaire syndical, Dudelange.
  3. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  4. Cahen Marcel, industriel, Luxembourg.
  5. Clement Hubert, directeur d'imprimerie, Esch-sur-Alzette.
  6. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
  7. Diderich Gaston, avocat-avoué, Luxembourg.
  8. Fohrmann Jean, employé privé, Dudelange.
  9. Gansen Pierre, ouvrier d'usine, Niederkorn.
  10. Gengler Henri, agronome, Reichlange.
  11. Godart Pierre, médecin, Grevenmacher.
  12. Govers Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
  13. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
  14. Hentgen Aloyse, avocat-avoué, Luxembourg.
  15. Hildgen Vinand, employé de chemin de fer e.r., Luxembourg.
  16. Jacoby Nicolas, employé de chemin de fer e.r., Bonnevoie.
  17. Kinsch Léon, contremaître e.r., Esch-sur-Alzette.
  18. Klein Adolphe, propriétaire, Mondorf.
  19. Kohner Jean-Pierre, médecin-vétérinaire, Luxembourg.
  20. Krieps Adolphe, expéditeur, transiteur, Luxembourg.
  21. Kuhn Ferdinand, employé des CFL, Luxembourg-Howald.
  22. Loesch Fernand, avocat-avoué, Luxembourg.
  23. Mathieu Nicolas, agriculteur, Derenbach.
  24. Netgen Denis, ouvrier d'usine, Schifflange.
  25. Neu François, sous-chef de gare e.r., Luxembourg.
  26. Peffer Charles, employé privé, Gilsdorf.
  27. Quiring Nicolas, fondé de pouvoirs, Esch-sur-Alzette.
  28. Reuter Emile, avocat-avoué, Luxembourg.
  29. Rock Jean-Baptiste, secrétaire syndical, Bonnevoie.
  30. Schaus Eugène, avocat-avoué, Luxembourg.
  31. Schloesser Jean-Pierre, médecin-vétérinaire, Redange.
  32. Schmit Tony, agronome, Warken.
  33. Schroeder Joseph, employé privé, Esch-sur-Alzette.
  34. Simon Joseph, brasseur, Wiltz.
  35. Theisen Jean-Jacques, instituteur e.r., Differdange.
  36. Theves Will, ingénieur, Esch-sur-Alzette.
  37. Weber Étienne, agriculteur, Weidingen.
  38. Wilhelm Victor, sous-chef de gare e.r., Esch-sur-Alzette.
  39. Wirtgen Nicolas, agronome, Olm.
- 5° *Session ordinaire 1945-1946*:
1. Abens Victor, employé, Vianden.
  2. Bauer Jean-Pierre, mécanicien aux CFL, Luxembourg.
  3. Bieber Nicolas, secrétaire de syndicat, Dudelange.
  4. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  5. Bousser Albert, inspecteur aux CFL, Luxembourg.
  6. Clemens Mathias, cycliste, Huncherange.
  7. Clement Hubert, directeur d'imprimerie, Esch-sur-Alzette.
  8. Colling Emile, médecin, Esch-sur-Alzette.
  9. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
  10. Delaporte Auguste, cultivateur, Weiler (Troisvierges).
  11. Diderich Gaston, avocat-avoué, Luxembourg, décédé le 29 avril 1946.
  12. Duhr Aloyse, vigneron, Ahn.
  13. Dury Lucien, employé, Merl.
  14. Fohrmann Jean, secrétaire de syndicat, Dudelange.
  15. Frieden Ferdinand, médecin, Cap.
  16. Frieden Pierre, professeur, Luxembourg.
  17. Gansen Pierre, ouvrier, Niederkorn.
  18. Gengler Henri, cultivateur, Reichlange.
  19. Grandgenet Joseph, secrétaire de syndicat, Belvaux.

20. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
  21. Hentgen Aloyse, avocat-avoué, Luxembourg.
  22. Jacoby Nicolas, employé de chemin de fer e.r., Bonnevoie.
  23. Jacquemart Gustave, industriel, Luxembourg.
  24. Jander Pierre, ouvrier, Differdange.
  25. Kasel Camille, directeur d'imprimerie, Eich.
  26. van Kauenbergh Adrien, avocat-avoué, Luxembourg.
  27. Kinsch Léon, contremaître e.r., Esch-sur-Alzette.
  28. Klein Adolphe, propriétaire, Mondorf.
  29. Kremer Nicolas, commerçant, Differdange.
  30. Kohner Jean-Pierre, médecin-vétérinaire, Luxembourg.
  31. Loesch Fernand, avocat-avoué, Luxembourg.
  32. Lommel Joseph, cultivateur, Differdange.
  33. Mathieu Nicolas, cultivateur, Derenbach, décédé le 11 mars 1946.
  34. Moes Nicolas, secrétaire de syndicat, Luxembourg.
  35. Netgen Denis, serrurier d'usine, Schifflange.
  36. Neu François, assistant principal e.r., Bonnevoie.
  37. Peusch Jean, meunier, Clervaux.
  38. Reuter Emile, avocat-avoué, Luxembourg.
  39. Rock Jean-Baptiste, président de la féd. des synd. Ouvriers chrétiens, Bonnevoie.
  40. Schaffner Robert, forgeron, Echternach.
  41. Schaus Lambert, avocat-avoué, Luxembourg.
  42. Schiltges Alphonse, ingénieur, Wiltz.
  43. Schmit Tony, cultivateur, Warken.
  44. Schneider Fritz, professeur, Luxembourg.
  45. Schumacher Nicolas, médecin, Dudelange.
  46. Simon Joseph, brasseur, Wiltz.
  47. Speck Guillaume, médecin, Echternach.
  48. Steichen Jehan, journaliste, Differdange.
  49. Thill Nicolas, pharmacien, Remich.
  50. Urbany Dominique, rédacteur, Luxembourg.
  51. Useldinger Arthur, employé privé, Esch-sur-Alzette.
  52. Wagner Georges, boulanger-hôtelier, Clervaux.
  53. Welter Camille, employé privé, Mersch.
  54. Wenkin Jean-Pierre, cultivateur, Weiler (Troisvierges).
  55. Wilhelm Jean-Pierre, cultivateur, Mamer.
  56. Wirtgen Nicolas, cultivateur, Olm.
  57. Wolter Roger, avocat-avoué, Luxembourg.
- 6° *Session ordinaire 1946-1947*:
1. Abens Victor, employé, Vianden.
  2. Bauer Jean-Pierre, mécanicien aux CFL, Luxembourg.
  3. Bieber Nicolas, secrétaire de syndicat, Dudelange.
  4. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  5. Bousser Albert, inspecteur aux CFL, Luxembourg.
  6. Clemens Mathias, cycliste, Huncherange.
  7. Clement Hubert, directeur d'imprimerie, Esch-sur-Alzette.
  8. Colling Emile, médecin, Esch-sur-Alzette.
  9. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
  10. Delaporte Auguste, cultivateur, Weiler (Troisvierges).
  11. Duhr Aloyse, vigneron, Ahn.
  12. Dury Lucien, employé, Merl.
  13. Fohrmann Jean, secrétaire de Syndicat, Dudelange.
  14. Frieden Ferdinand, médecin, Cap.
  15. Gansen Pierre, ouvrier, Niederkorn.
  16. Gengler Henri, cultivateur, Reichlange.
  17. Grandgenet Joseph, secrétaire de syndicat, Belvaux.
  18. Grégoire Pierre, rédacteur, Strassen.
  19. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
  20. Hentgen Aloyse, avocat-avoué, Luxembourg.
  21. Jacoby Nicolas, employé de chemin de fer e.r., Bonnevoie.
  22. Jacquemart Gustave, industriel, Luxembourg.
  23. Jander Pierre, ouvrier, Differdange.
  24. Kasel Camille, directeur d'imprimerie, Eich.
  25. van Kauenbergh Adrien, avocat-avoué, Luxembourg.
  26. Kinsch Léon, contremaître e.r., Esch-sur-Alzette.
  27. Klein Adolphe, propriétaire, Mondorf.
  28. Kremer Nicolas, commerçant, Differdange.
  29. Loesch Fernand, avocat-avoué, Luxembourg.
  30. Lommel Joseph, cultivateur, Differdange.
  31. Moes Nicolas, secrétaire de syndicat, Luxembourg.
  32. Netgen Denis, serrurier d'usine, Schifflange.
  33. Neu François, assistant principal e.r., Bonnevoie.
  34. Peusch Jean, meunier, Clervaux.
  35. Reuter Emile, avocat-avoué, Luxembourg.
  36. Rock Jean-Baptiste, président de la féd. des synd. ouvriers chrétiens, Bonnevoie.
  37. Schiltges Alphonse, ingénieur, Wiltz.
  38. Schmit Tony, cultivateur, Warken.
  39. Schumacher Nicolas, médecin, Dudelange.
  40. Simon Joseph, brasseur, Wiltz.
  41. Speck Guillaume, médecin, Echternach.
  42. Steichen Jehan, journaliste, Differdange.
  43. Thill Nicolas, pharmacien, Remich.
  44. Useldinger Arthur, employé privé, Esch-sur-Alzette.
  45. Wagner Charles, médecin, Wormeldange.
  46. Wagner Georges, boulanger-hôtelier, Clervaux.
  47. Welter Camille, employé privé, Mersch.
  48. Wenkin Jean-Pierre, cultivateur, Weiler (Troisvierges).

49. Wilhelm Jean-Pierre, cultivateur, Mamer.  
 50. Wirtgen Nicolas, cultivateur, Olm.  
 51. Wolter Roger, avocat-avoué, Luxembourg.
- 7° Session ordinaire 1947-1948:  
 pas de changement
- 8° Session extraordinaire 1948:
1. Abens Victor, employé, Vianden.
  2. Bauer Jean-Pierre, mécanicien aux CFL, Luxembourg.
  3. Bieber Nicolas, président du LAV, Dudelange.
  4. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  5. Bodson Victor, avocat-avoué, Luxembourg.
  6. Bousser Albert, inspecteur aux CFL, Luxembourg.
  7. Clemens Mathias, cycliste, Huncherange.
  8. Colling Emile, médecin, Esch-sur-Alzette.
  9. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
  10. Delaporte Auguste, cultivateur, Weiler (Troisvierges).
  11. Dury Lucien, employé, Merl.
  12. Fandel Romain, employé, Esch-sur-Alzette.
  13. Fohrmann Jean, secrétaire de la CGT, Dudelange.
  14. Frieden Ferdinand, médecin, Cap.
  15. Gansen Pierre, ouvrier, Niederkorn.
  16. Gengler Henri, cultivateur, Reichlange.
  17. Grandgenet Joseph, employé, Belvaux.
  18. Grégoire Pierre, rédacteur, Strassen.
  19. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
  20. Jacoby Nicolas, employé de chemin de fer e.r., Bonnevoie.
  21. Jacquemart Gustave, industriel, Luxembourg.
  22. Kasel Camille, directeur d'imprimerie, Eich.
  23. van Kauenbergh Adrien, avocat-avoué, Luxembourg.
  24. Kinsch Léon, contremaître e.r., Esch-sur-Alzette.
  25. Krier Antoine, secrétaire du LAV, Esch-sur-Alzette.
  26. Leonardy Nicolas, cultivateur, Gemenerhof (Consdorf).
  27. Loesch Fernand, avocat-avoué, Luxembourg.
  28. Lommel Joseph, cultivateur, Differdange.
  29. Margue Nicolas, docteur ès lettres, Luxembourg.
  30. Moes Nicolas, employé, Luxembourg.
  31. Netgen Denis, ajusteur, Schifflange.
  32. Neu François, assistant principal e.r., Bonnevoie.
  33. Peffer Charles, représentant, Gilsdorf.
  34. Peusch Jean, meunier, Clervaux.
  35. Rasquin Michel, journaliste, Esch-sur-Alzette.
  36. Reuter Emile, avocat-avoué, Luxembourg.
  37. Rock Jean-Baptiste, président de la féd. des synd. ouvriers chrétiens, Bonnevoie.
  38. Schiltges Alphonse, ingénieur, Wiltz.
  39. Schmit Tony, cultivateur, Warken.
  40. Simon Joseph, basseur, Wiltz.
  41. Speck Guillaume, médecin, Echternach.
  42. Steichen Jehan, journaliste, Differdange.
  43. Thill Nicolas, pharmacien, Remich.
  44. Urbany Dominique, journaliste, Luxembourg.
  45. Useldinger Arthur, employé privé, Esch-sur-Alzette.
  46. Wagner Charles, médecin, Wormeldange.
  47. Wagner Georges, hôtelier, Clervaux.
  48. Welter Camille, employé privé, Mersch.
  49. Wiltzius Ernest, vigneron, Schwebsange.
  50. Wenkin Jean-Pierre, cultivateur, Weiler (Troisvierges).
  51. Wirtgen Charles, cultivateur, Frisange.
  52. Wolter Roger, avocat-avoué, Luxembourg.
- 9° Session ordinaire 1948-1949:  
 pas de changement
- 10° Session ordinaire 1949-1950:  
 Bernard Hoffmann, commerçant, Mersch, remplace Gustave Jacquemart, Luxembourg, décédé le 4 février 1950.
- 11° Session ordinaire 1950-1951:  
 pas de changement
- 12° Session extraordinaire 1951:
1. Abens Victor, commerçant, Vianden.
  2. Bauer Jean-Pierre, mécanicien aux CFL, Luxbg-Clausen.
  3. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  4. Bousser Albert, inspecteur aux CFL, Luxembourg.
  5. Clemens Mathias, cycliste, Huncherange.
  6. Colling Emile, médecin, Esch-sur-Alzette.
  7. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
  8. Delaporte Auguste, cultivateur, Weiler (Troisvierges).
  9. Ewen Michel, employé, Diekirch.
  10. Fandel Romain, employé, Esch-sur-Alzette.
  11. Fohrmann Jean, secrétaire de la CGT, Dudelange.
  12. Frieden Ferdinand, médecin, Cap.
  13. Gallion Jean, trésorier du LAV, Oberkorn.
  14. Gansen Pierre, ouvrier d'usine, Niederkorn.
  15. Gengler Henri, cultivateur, Reichlange.
  16. Grandgenet Joseph, employé, Belvaux.
  17. Grégoire Pierre, rédacteur, Strassen.
  18. Gremling Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
  19. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
20. Hildgen Venant, employé aux CFL e.r., Bonnevoie.
  21. van Kauenbergh Adrien, avocat-avoué, Luxembourg.
  22. Kinsch Léon, contremaître e.r., Esch-sur-Alzette.
  23. Koenig Lucien, professeur honoraire, Luxbg-Limpertsberg.
  24. Krier Antoine, secrétaire général du LAV, Esch-sur-Alzette.
  25. Leick Maurice, employé CFL, Luxbg-Limpertsberg.
  26. Leonardy Nicolas, cultivateur, Gemenerhof (Consdorf).
  27. Loesch Fernand, avocat-avoué, Luxembourg.
  28. Lommel Joseph, cultivateur, Differdange.
  29. Margue Nicolas, docteur ès lettres, Luxembourg.
  30. Netgen Denis, ajusteur, Schifflange.
  31. Reuter Emile, avocat-avoué, Luxembourg.
  32. Rock Jean-Baptiste, président de la féd. des synd. ouvriers chrétiens, Luxembourg.
  33. Rollinger Nicolas, employé privé, Luxbg-Limpertsberg.
  34. Schaffner Robert, constructeur, Echternach.
  35. Schaus Eugène, avocat-avoué, Luxembourg.
  36. Schiltges Alphonse, ingénieur, Wiltz.
  37. Schmit Tony, cultivateur, Wiltz.
  38. Schreiner Jules, commerçant, Esch-sur-Alzette.
  39. Simon Joseph, brasseur, Wiltz.
  40. Speck Guillaume, médecin, Echternach.
  41. Steichen Dominique, ouvrier de l'État, Steinfort.
  42. Steichen Jehan, journaliste, Differdange.
  43. Thill Nicolas, pharmacien, Remich.
  44. Urbany Dominique, journaliste, Luxembourg.
  45. Useldinger Arthur, employé, Esch-sur-Alzette.
  46. Wagner Charles, médecin, Wormeldange.
  47. Wagner Georges, hôtelier, Clervaux.
  48. Wehenkel Antoine, ingénieur en chef aux CFL, Luxembourg.
  49. Welter Camille, employé privé, Mersch.
  50. Wenkin Joseph, cultivateur, Merkholtz.
  51. Wiltzius Ernest, viticulteur, Schwebsange.
  52. Wirtgen Charles, cultivateur, Frisange.
- 13° Session ordinaire 1951-1952:  
 Joseph Philippart, maître-ferblantier, Rodange, remplace Mathias Clemens, Huncherange, démissionnaire.
- 14° Session ordinaire 1952-1953:  
 Jean Peusch, maître-meunier, Clervaux, remplace Joseph Wenkin, Merkholtz, démissionnaire.
- 15° Session ordinaire 1953-1954:  
 Alphonse Osch, commerçant, Luxembourg, remplace Ferdinand Frieden, Cap, démissionnaire.  
 Victor Braun, gérant de la caisse de maladie, Grevenmacher remplace Ernest Wiltzius, Schwebsange, démissionnaire.
- 16° Session extraordinaire 1954:
1. Abens Victor, industriel, Vianden.
  2. Bauer Jean-Pierre, mécanicien aux CFL e.r., Luxembourg.
  3. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  4. Bousser Albert, inspecteur des CFL, Hesperange-Howald.
  5. Cigrang François, ingénieur, Esch-sur-Alzette.
  6. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
  7. Duhr Aloyse, vigneron, Ahn.
  8. Dupong Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
  9. Ewen Michel, employé, Diekirch.
  10. Fandel Romain, employé, Esch-sur-Alzette.
  11. Ferring Nicolas, cultivateur, Tandel.
  12. Fischbach Marcel, rédacteur, Dommeldange.
  13. Fohrmann Jean, directeur d'imprimerie, Dudelange.
  14. Gallion Jean, trésorier du LAV, Oberkorn.
  15. Gansen Pierre, ouvrier d'usine, Niederkorn.
  16. Gengler Henri, cultivateur, Reichlange.
  17. Grandgenet Joseph, employé, Belvaux.
  18. Grégoire Pierre, rédacteur, Strassen.
  19. Gremling Jean, avocat-avoué, Diekirch.
  20. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
  21. Herr Joseph, avocat-avoué, Diekirch.
  22. van Kauenbergh Adrien, avocat-avoué, Luxembourg.
  23. Kinsch Jean, chef de bureau, Esch-sur-Alzette.
  24. Koenig Lucien, professeur hon., Luxbg-Limpertsberg.
  25. Krier Antoine, président du LAV, Esch-sur-Alzette.
  26. Leonardy Nicolas, cultivateur, Gemenerhof (Consdorf).
  27. Loesch Fernand, avocat-avoué, Luxembourg.
  28. Lommel Joseph, cultivateur, Differdange.
  29. Lucius Joseph, avocat-avoué, Luxembourg.
  30. Margue Nicolas, docteur ès lettres, Luxembourg.
  31. Netgen Denis, ajusteur, Schifflange.
  32. Peusch Jean, maître-meunier, Clervaux.
  33. Philippart Joseph, maître-ferblantier, Rodange.
  34. Reuter Emile, avocat-avoué, Luxembourg.
  35. Rock Jean-Baptiste, président de la féd. des synd. ouvriers chrétiens, Bonnevoie.
  36. Rollinger Nicolas, employé privé, Luxbg-Limpertsberg.
  37. Schaffner Robert, constructeur, Echternach.
  38. Schaus Eugène, avocat-avoué, Luxembourg.
  39. Schiltges Alphonse, ingénieur, Wiltz.
  40. Schmit Tony, cultivateur, Warken.
  41. Speck Guillaume, médecin, Echternach.
  42. Steichen Dominique, ouvrier de l'État, Steinfort.
  43. Thill Nicolas, pharmacien, Remich.



44. Urbany Dominique, journaliste, Luxembourg.  
 45. Useldinger Arthur, employé privé, Esch-sur-Alzette.  
 46. Wagner Georges, hôtelier, Clervaux.  
 47. Wehenkel Antoine, ingénieur en chef aux CFL, Luxembourg.  
 48. Welter Camille, employé privé, Mersch.  
 49. Werné Alex, employé privé, Esch-sur-Alzette.  
 50. Winkin Jean, cultivateur, Oberwampach.  
 51. Wirtgen Charles, cultivateur, Frisange.  
 52. Wohlfart Joseph, employé, Helmdange.
- 17° Session ordinaire 1954-1955:  
pas de changement
- 18° Session ordinaire 1955-1956:  
Jean Schank, commerçant, Troisvierges, remplace Tony Schmit, Warken, décédé le 1<sup>er</sup> juillet 1956.
- 19° Session ordinaire 1956-1957:  
pas de changement
- 20° Session ordinaire 1957-1958:  
Nicolas Kollwelter, tourneur aux chemins de fer, Weimerskirch, remplace Nicolas Rollinger, Luxembourg-Limpertsberg, décédé le 13 juin 1958.
- 21° Session ordinaire 1958-1959:  
pas de changement
- 22° Session extraordinaire 1959:
1. Abens Victor, industriel, Vianden.
  2. Bech Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
  3. Bech Joseph, Ministre d'État hon., Luxembourg.
  4. Berchem Albert, agronome, Olm.
  5. Bieber Nicolas, ancien ministre, Dudelange.
  6. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  7. Bodson Victor, avocat-avoué, Luxembourg.
  8. Bousser Albert, inspecteur aux CFL, Luxembourg.
  9. Cigrang François, ingénieur e.r., Esch-sur-Alzette.
  10. Cravatte Henry, avocat-avoué, Diekirch.
  11. Decker Othon, médecin-dentiste, Echternach.
  12. Diederich Henri, agronome, Pratz (Bettborn).
  13. Duhr Aloyse, vigneron, Ahn.
  14. Dupong Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
  15. Ewen Michel, employé, Diekirch.
  16. Fandel Romain, chef de service de l'adm. communale, Esch-sur-Alzette.
  17. Ferring Nicolas, agronome, Tandel.
  18. Fischbach Marcel, rédacteur, Dommeldange.
  19. Fohrmann Jean, directeur de journal, Dudelange.
  20. Gallion Jean, employé, Oberkorn.
  21. Gansen Pierre, ouvrier d'usine, Niederkorn.
  22. Gengler Henri, cultivateur, Reichlange.
  23. Grandgenet Joseph, employé, Belvaux.
  24. Hamilius Emile, commerçant, Luxembourg.
  25. Herr Joseph, avocat-avoué, Diekirch.
  26. Kinsch Jean, chef de bureau, Esch-sur-Alzette.
  27. Koenig Lucien, professeur hon., Luxembourg.
  28. Krier Antoine, président du LAV, Esch-sur-Alzette.
  29. Linden Camille, avocat-avoué, Luxembourg.
  30. Lommel Joseph, agronome, Differdange.
  31. Lucius Joseph, avocat-avoué, Luxembourg.
  32. Margue Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
  33. Netgen Denis, retraité, Schifflange.
  34. Peusch Jean, maître-meunier, Clervaux.
  35. Prost André, avocat-avoué, Luxembourg.
  36. Reuter Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
  37. Schockmel Pierre, secrétaire syndical, Sanem.
  38. Sinner Henri, médecin, Mersch.
  39. Spautz Jean, ouvrier d'usine, Schifflange.
  40. Speck Guillaume, médecin, Echternach.
  41. Steichen Dominique, ouvrier de l'État, Steinfort.
  42. Thorn Gaston, avocat-avoué, Luxembourg.
  43. Urbany Dominique, journaliste, Luxembourg.
  44. Useldinger Arthur, employé privé, Esch-sur-Alzette.
  45. Wagner Charles, médecin, Wormeldange.
  46. Wagner Georges, hôtelier, Clervaux.
  47. Wehenkel Antoine, ingénieur en chef aux CFL, Luxembourg.
  48. Wilwertz Paul, docteur en droit, Luxembourg.
  49. Winkin Jean, agronome, Oberwampach.
  50. Wirtgen Charles, agronome, Frisange.
  51. Wohlfart Joseph, employé, Helmdange.
  52. Wolter Roger, avocat-avoué, Luxembourg.
- 23° Session ordinaire 1959-1960:  
Alphonse Hildgen, employé aux CFL Luxembourg, remplace à partir du 9 février 1960 Paul Wilwertz, Luxembourg, qui a donné sa démission le 27 janvier 1960.
- 24° Session ordinaire 1960-1961:  
Adrien van Kauwenbergh, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Victor Bodson, Luxembourg, nommé conseiller de l'État, à partir du 17 octobre 1961.  
Edouard Loutsch, directeur du laboratoire vétérinaire, Luxembourg, remplace Lucien Koenig, Luxembourg, décédé le 15 septembre 1961.
- 25° Session ordinaire 1961-1962:  
Alphonse Schiltges, ingénieur, Wiltz, remplace Henri Gengler, Reichlange, décédé le 13 mars 1962.  
Baptiste Schilling, agent des CFL e.r., Luxembourg, remplace Antoine Wehenkel, Luxembourg, démissionnaire le 31 mars 1962.
- 26° Session ordinaire 1962-1963:  
Georges Hurt, ouvrier de l'État, Biwer, remplace Othon Decker, Echternach, décédé le 29 janvier 1963.
- 27° Session ordinaire 1963-1964:  
Pierre Rumé, journaliste, Schifflange, remplace Joseph Lommel, Differdange, décédé le 12 mars 1964.
- 28° Session extraordinaire 1964:
1. Abens Victor, industriel, Vianden.
  2. Bech Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
  3. Berchem Albert, agronome, Olm.
  4. Bieber Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
  5. Bodson Victor, avocat-avoué, Luxembourg.
  6. Chlecq Edmond, employé privé, Esch-sur-Alzette.
  7. Diederich Henri, agronome, Pratz (Bettborn).
  8. Duhr Aloyse, vigneron, Ahn.
  9. Dupong Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
  10. Elvinger Paul, avocat-avoué, Luxembourg.
  11. Ewen Michel, employé, Diekirch.
  12. Fandel Romain, chef de service de l'adm. communale, Esch-sur-Alzette.
  13. Ferring Nicolas, agronome, Tandel.
  14. Fohrmann Jean, employé privé e.r., Dudelange.
  15. Gallion Jean, employé, Oberkorn.
  16. Gansen Pierre, ouvrier d'usine e.r., Niederkorn.
  17. Glesener Jean-Pierre, employé privé, Rumelange.
  18. Grandgenet Joseph, employé, Belvaux.
  19. Hansen Frankie, employé, Ettelbruck.
  20. Hauptert Joseph, ouvrier, Niederkorn.
  21. Hengel René, secrétaire syndical, Luxembourg.
  22. Herr Joseph, avocat-avoué, Diekirch.
  23. Hildgen Alphonse, agent des CFL, Luxembourg.
  24. Hoffmann Jacques, ouvrier, Esch-sur-Alzette.
  25. Hurt Georges, ouvrier, Biwer.
  26. van Kauwenbergh Adrien, avocat-avoué, Luxembourg.
  27. Kirsch Théophile, agent des CFL, Pétange.
  28. Knauf Marcel, secrétaire syndical, Rodange.
  29. Kollwelter Nicolas, agent des CFL, Weimerskirch.
  30. Kons Fernand, médecin-vétérinaire, Remich.
  31. Krieps Robert, avocat, Luxembourg.
  32. Krier Antoine, président du LAV, Esch-sur-Alzette.
  33. Lucius Joseph, avocat-avoué, Luxembourg.
  34. Margue Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
  35. Meis Dominique, lamineur, Niederkorn.
  36. Mosar Nicolas, avocat-avoué, Luxembourg.
  37. Ney Camille, médecin-vétérinaire, Redange/Attert.
  38. Reisdorfer Jean, employé privé, Luxembourg.
  39. Rumé Pierre, journaliste, Schifflange.
  40. Schaffner Robert, constructeur, Echternach.
  41. Schaus Emile, ancien ministre, Luxembourg.
  42. Schaus Eugène, docteur en droit, Luxembourg.
  43. Schilling Jean-Baptiste, agent des CFL e.r., Luxembourg.
  44. Schockmel Pierre, secrétaire général du LCGB, Sanem.
  45. Schreiner Jules, dépositaire, Esch-sur-Alzette.
  46. Sinner Henri, médecin, Mersch.
  47. Spautz Jean, ouvrier d'usine, Schifflange.
  48. Steichen Dominique, ouvrier d'État, Steinfort.
  49. Thorn Gaston, avocat-avoué, Luxembourg.
  50. Urbany Dominique, journaliste, Bridel.
  51. Useldinger Arthur, employé, Esch-sur-Alzette.
  52. Wagner Georges, hôtelier, Clervaux.
  53. Winkin Jean, agronome, Oberwampach.
  54. Wirtgen Charles, agronome, Frisange.
  55. Wohlfart Joseph, employé de l'État, Helmdange.
  56. Wolff André, directeur d'assurances, Bertrange.
- 29° Session ordinaire 1964-1965:  
Henri Luck, porion e.r., Rumelange, remplace le 15 juillet 1965 Jean Fohrmann, Dudelange, nommé membre de la Haute Autorité de la Communauté Européenne du Charbon et de l'Acier.  
Astrid Lulling, employée syndicale, Schifflange, remplace le 20 octobre 1965 Antoine Krier, Esch-sur-Alzette, nommé aux fonctions de ministre.
- 30° Session ordinaire 1965-1966:  
pas de changement
- 31° Session ordinaire 1966-1967:  
Emile Colling, ancien ministre, Esch-sur-Alzette, remplace Jean Dupong, Luxembourg, nommé aux fonctions de ministre.  
Marcel Schlechter, employé de chemin de fer, Echternach, remplace Victor Bodson, Luxembourg, nommé aux fonctions de membre luxembourgeois à la Commission unique des Communautés européennes.
- 32° Session ordinaire 1967-1968:  
Jean Wolter, rédacteur au «Luxemburger Wort», Esch-sur-Alzette, remplace Pierre Schockmel, Sanem, décédé le 1<sup>er</sup> octobre 1967.  
Robert Tix, tuyauteur ARBED-Belval, Esch-sur-Alzette, remplace Edmond Chlecq, Esch-sur-Alzette, décédé le 24 décembre 1967.  
Jean Bech, avocat-avoué, Luxembourg, est décédé le 1<sup>er</sup> octobre 1968.
- 33° Session ordinaire 1968-1969:  
Georges Reuter, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Jean Bech, Luxembourg, décédé le 1<sup>er</sup> octobre 1968.  
Camille Pauly, gérante de la Caisse de Maladie de la société HADIR, Niederkorn, remplace Jean Gallion, Oberkorn, décédé le 13 octobre 1968.

34° *Session extraordinaire 1969:*

1. Abens Victor, industriel, Vianden.
2. Berchem Albert, agronome, Olm.
3. Berg Bernard, ouvrier d'usine, Dudelange.
4. Biever Tony, avocat-avoué, Luxembourg.
5. Bollendorff Léon, fonctionnaire de l'État, Luxembourg.
6. Burger René, médecin-spécialiste, Differdange.
7. Burggraff Emile, journaliste, Luxembourg.
8. Colling Emile, médecin, Reckange/Dippach.
9. Cravatte Henry, avocat-avoué, Diekirch.
10. Diederich Henri, agronome, Pratz (Bettborn).
11. Duhr Aloyse, vigneron, Ahn.
12. Elvinger Paul, avocat-avoué, Luxembourg.
13. Fandel Romain, chef de service de l'adm. communale, Esch-sur-Alzette.
14. Flammang Marcel, ouvrier d'usine, Differdange.
15. Flesch Colette, diplômée en sciences économiques et politiques, Luxembourg.
16. Fohrmann Jean, retraité, Dudelange.
17. Gerson Emile, ouvrier d'usine, Wiltz.
18. Glesener Jean-Pierre, employé privé, Rumelange.
19. Grandgenet Joseph, secrétaire syndical e.r., Belvaux.
20. Grégoire Pierre, ancien ministre, Strassen.
21. Hamilius Jean, ingénieur commercial, Luxembourg.
22. Hansen Frankie, employé, Ettelbruck.
23. Hartmann René, secrétaire syndical, Luxembourg.
24. Hellinckx Camille, notaire, Luxembourg.
25. Hengel René, secrétaire syndical, Luxembourg.
26. Hoffmann Jacques, ajusteur-tourneur, Esch-sur-Alzette.
27. Hurt Georges, ouvrier de l'État, Biwer.
28. Kollwelter Nicolas, employé de chemin de fer, Weimerskirch.
29. Kons Fernand, médecin-vétérinaire, Remich.
30. Krieps Emile, employé privé, Luxembourg.
31. Krier Antoine, ancien ministre, Esch-sur-Alzette.
32. Krier Roger, ouvrier d'usine, Belvaux.
33. Lucius Joseph, avocat-avoué, Luxembourg.
34. Lulling Astrid, secrétaire du secrétariat syndical européen, Schifflange.
35. Margue Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
36. Mart René, commerçant, Esch-sur-Alzette.
37. Meis Dominique, lamineur, Niederkorn.
38. Mosar Nicolas, avocat-avoué, Luxembourg.
39. Ney Camille, médecin-vétérinaire, Redange/Attert.  
(Camille Polfer, professeur, Luxembourg, nommé aux fonctions de commissaire général aux sports, remplacé par Emile Krieps le 18.3.1969.)
40. Rumé Pierre, journaliste, Schifflange.
41. Schaffner Robert, constructeur, Echternach.
42. Schleimer Roger, employé privé, Esch-sur-Alzette.
43. Spautz Jean, président du LCGB, Schifflange.
44. Urbany Dominique, employé privé e.r., Bridel.
45. Urwald Jean-Pierre, carrossier, Grevenmacher.
46. Useldinger Arthur, employé privé, Esch-sur-Alzette.
47. Van den Bulcke René, fonctionnaire de l'État, Luxembourg.
48. Vouel Raymond, ancien secrétaire d'État, Esch-sur-Alzette.
49. Wagner Charles, médecin, Wormeldange.
50. Wagner Georges, agent d'assurances, Clervaux.
51. Wantz Alex, constructeur, Nagem/Redange.
52. Wehenkel Antoine, ingénieur des arts et manufactures, Luxembourg.
53. Wilwertz Paul, directeur de l'O.N.T. e.r., Luxembourg.
54. Winkin Jean, cultivateur, Oberwampach.
55. Wohlfart Joseph, employé de l'État, Helmdange.
56. Wolter Jean, rédacteur au «Luxemburger Wort», Esch-sur-Alzette.

35° *Session ordinaire 1969-1970:*

pas de changement

36° *Session ordinaire 1970-1971:*

Paul Beghin, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Emile Krieps, Luxembourg, nommé aux fonctions de secrétaire d'État.  
Joseph Herr, avocat-avoué, Diekirch, remplace Camille Ney, Redange/Attert, nommé aux fonctions de secrétaire d'État.

37° *Session ordinaire 1971-1972:*

pas de changement

38° *Session ordinaire 1972-1973:*

Joseph Hauptert, ouvrier d'usine, Niederkorn, remplace René Hartmann, Dudelange, décédé le 13 avril 1973.  
Marcel Knauf, secrétaire syndical, Rodange, remplace Jean Fohrmann, retraité, Dudelange, décédé le 25 septembre 1973.  
Théo Bohnenberger, ingénieur commercial, Bech, remplace Fernand Kons, Remich, nommé ingénieur-inspecteur le 10 octobre 1972.

39° *Session ordinaire 1973-1974:*

Aloyse Duhr, vigneron, Ahn, décédé le 1<sup>er</sup> janvier 1974, n'a pas été remplacé.  
René Konen, fonctionnaire de l'État e.r., Luxembourg, remplace Paul Beghin, Luxembourg, nommé conseiller d'État le 10 janvier 1972.

40° *Session extraordinaire 1974:*

1. Abens Victor, industriel, Vianden.
2. Backes Jean, secrétaire général de la Chambre des employés privés, Walferdange.
3. Bigelbach-Fohrmann Marthe, Dudelange.
4. Birtz Nicolas, employé d'ARBED, Dudelange.
5. Bollendorff Léon, fonctionnaire de l'État, Luxembourg.

6. Bousser Albert, employé CFL e.r., Howald.
7. Brebsom Joseph, maître-boucher, Esch-sur-Alzette.
8. Buchler Jean-Pierre, fonctionnaire de l'État e.r., Luxembourg.
9. Burger René, médecin spécialiste, Differdange.
10. Burggraff Emile, journaliste, Luxembourg.
11. Cravatte Henry, avocat-avoué, Diekirch.
12. Dondelinger Willy, fonctionnaire communal, Esch-sur-Alzette.
13. Dupong Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
14. Elvinger Paul, avocat-avoué, Luxembourg.
15. Eyschen Joseph, chirurgien urologue, Esch-sur-Alzette.
16. Flammang Marcel, ouvrier d'usine, Differdange.
17. Flesch Colette, diplômée en sciences économiques et politiques, Luxembourg.
18. Gerson Emile, ouvrier d'usine, Wiltz.
19. Glesener Jean-Pierre, employé privé, Rumelange.
20. Grandgenet Joseph, secrétaire syndical e.r., Belvaux.
21. Grégoire Pierre, ancien Ministre, Strassen.
22. Gremling Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
23. Hansen Frankie, employé, Ettelbruck.
24. Hauptert Joseph, rentier, Niederkorn.
25. Hellinckx Camille, notaire, Luxembourg.
26. Hengel René, secrétaire syndical, Luxembourg.
27. Hildgen Alphonse, employé de chemin de fer, Luxembourg.
28. Hurt Georges, ouvrier d'État, Biwer.
29. Juncker Edouard, infirmier diplômé, Ettelbruck.
30. Knauf Marcel, secrétaire syndical, Rodange.
31. Konen René, fonctionnaire de l'État, Luxembourg.
32. Krier Roger, ouvrier d'usine, Belvaux.
33. Lucius Joseph, avocat-avoué, Luxembourg.
34. Lulling Astrid, maire, Schifflange.
35. Margue Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
36. Mart René, commerçant, Esch-sur-Alzette.
37. Meintz Carlo, professeur, Bereldange.
38. Meis Dominique, lamineur, Niederkorn.
39. Ney Camille, médecin-vétérinaire, Redange/Attert.
40. Poos Jacques F., directeur du «tageblatt», Esch-sur-Alzette.
41. Prussen Robert, médecin spécialiste, Esch-sur-Alzette.
42. Regenwetter Jean, secrétaire syndical, Esch-sur-Alzette.
43. Santer Jacques, docteur en droit, Luxembourg.
44. Schaffner Robert, constructeur, Echternach.
45. Schaus Eugène, avocat-avoué, Luxembourg.
46. Schlechter Marcel, employé de chemin de fer, Echternach.
47. Schleimer Roger, employé privé, Esch-sur-Alzette.
48. Spautz Jean, président du LCGB, Schifflange.
49. Urbany Dominique, employé privé e.r., Bridel.
50. Urwald Jean-Pierre, carrossier, Grevenmacher.
51. Useldinger Arthur, employé privé e.r., Esch-sur-Alzette.
52. Van den Bulcke René, fonctionnaire de l'État, Luxembourg.
53. Wagner Charles, médecin, Wormeldange.
54. Wantz Alex, constructeur, Nagem/Redange.
55. Wehenkel Antoine, ingénieur des arts et manufactures, Luxembourg.
56. Werner Pierre, ministre d'État hon., Luxembourg.
57. Winkin Jean, cultivateur, Oberwampach.
58. Wolff Frank, médecin-vétérinaire, Wiltz.
59. Wolter Jean, rédacteur au «Luxemburger Wort», Esch-sur-Alzette.

41° *Session ordinaire 1974-1975:*

René Urbany, journaliste, Luxembourg, remplace Dominique Urbany, Bridel, qui a présenté sa démission le 17 juin 1975.

42° *Session ordinaire 1975-1976:*

Théophile Kirsch, employé des CFL e.r., Pétange, remplace Jacques F. Poos, Esch-sur-Alzette, nommé aux fonctions de Ministre des Finances.  
Nicolas Mosar, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Emile Burggraff, Luxembourg, décédé le 14 septembre 1976.  
Zénon Bernard, chargé de cours, Luxembourg, remplace Marcel Flammang, Differdange, qui a présenté sa démission le 8 décembre 1975.

43° *Session ordinaire 1976-1977:*

Aloyse Bisdorff, ingénieur-professeur, Esch-sur-Alzette, remplace Joseph Grandgenet, Belvaux, démissionnaire à partir du 1<sup>er</sup> mai 1977.

44° *Session ordinaire 1977-1978:*

Marthe Thyès-Walch, notaire, Wiltz, remplace Frank Wolff, Wiltz, nommé aux fonctions de médecin-vétérinaire au Laboratoire de l'État, à partir du 1<sup>er</sup> janvier 1978.  
Alain Schaack, directeur d'assurances, Luxembourg, remplace Eugène Schaus, Luxembourg, qui a présenté sa démission le 26 janvier 1978.  
Fernand Boden, professeur, Echternach, remplace Jean-Pierre Buchler, Luxembourg, qui a présenté sa démission le 8 février 1978.  
Carlo Spanier, ouvrier, Differdange, remplace Arthur Useldinger, Esch-sur-Alzette, décédé le 15 mars 1978.

45° *Session ordinaire 1978-1979:*

Nicolas Duprel, ouvrier, Rumelange, remplace Carlo Spanier, Differdange, décédé le 6 février 1979.  
Hary Ackermann, employé des CFL, Luxembourg, remplace Jean Gremling, Luxembourg, qui a donné sa démission le 2 avril 1979.  
Jean-Paul Rippering, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Alain Schaack, Luxembourg, qui a donné sa démission le 5 avril 1979.

46° *Première session extraordinaire 1979:*

1. Abens Victor, industriel, Vianden.
2. Boden Fernand, professeur, Echternach.

3. Bollendorff Léon, inspecteur ppal de l'enseignement primaire, Luxembourg.
  4. Braun Victor, administrateur de la CNAMO, Grevenmacher.
  5. Burger René, médecin spécialiste, Differdange.
  6. Colling François, ingénieur diplômé en électronique, Differdange.
  7. Cravatte Henry, avocat-avoué, Diekirch.
  8. Dichter Jean-Pierre, chargé de cours, Wiltz.
  9. Dondelinger Willy, fonctionnaire communal, Esch-sur-Alzette.
  10. Eyschen Joseph, médecin spécialiste, Esch-sur-Alzette.
  11. Fischbach Marc, avocat-avoué, Luxembourg.
  12. Flesch Colette, diplômée en sciences politiques et économiques, Luxembourg.
  13. Gerson Emile, ouvrier, Wiltz.
  14. Glesener Jean-Pierre, employé privé, Rumelange.
  15. Goerens Charles, agronome, Mathgëshof/Schieren.
  16. Gremling Jean, avocat-avoué, Luxembourg.
  17. Hellinckx Camille, notaire, Luxembourg.
  18. Hengel René, conseiller OGB-L, Luxembourg.
  19. Juncker Edouard, infirmier dirigeant, Ettelbruck.
  20. Konen René, fonctionnaire de l'État, Luxembourg.
  21. Krier Roger, ouvrier d'usine, Belvaux.
  22. Lentz-Cornette Marcelle, professeur, Belvaux.
  23. Lucius Joseph, avocat-avoué, Luxembourg.
  24. Lulling Astrid, bourgmestre, Schiffflange.
  25. Margue Georges, avocat-avoué, Luxembourg.
  26. Mart René, commerçant, Esch-sur-Alzette.
  27. Meintz Carlo, professeur, Bereldange.
  28. Mosar Nicolas, avocat-avoué, Luxembourg.
  29. Muhlen Ernest, licencié en sciences économiques et sociales, Luxembourg.
  30. Ney Camille, médecin-vétérinaire, Redange/Attert.
  31. Rau Fernand, administrateur-délégué de banque, Luxembourg.
  32. Reding Viviane, journaliste, Esch-sur-Alzette.
  33. Regenwetter Jean, directeur de la Chambre de Travail, Mondercange.
  34. Santer Jacques, docteur en droit, Luxembourg.
  35. Schlechter Marcel, agent des CFL, Echternach.
  36. Spautz Jean, Président du LCGB, Schiffflange.
  37. Steichen René, avocat-avoué, Diekirch.
  38. Thorn Gaston, avocat-avoué, Luxembourg.
  39. Thoss Maurice, économiste, Esch-sur-Alzette.
  40. Urbany René, journaliste, Luxembourg.
  41. Urwald Jean-Pierre, maître-charron-carrossier, Grevenmacher.
  42. Van den Bulcke René, fonctionnaire de l'État e.r., Luxembourg.
  43. Wagener Pol, fonctionnaire de l'État, Remich.
  44. Wagner Charles, médecin, Wormeldange.
  45. Weirich Jos, commerçant, Dudelange.
  46. Werner Pierre, ministre d'État hon., Luxembourg.
  47. Wohlfart Jos, employé de l'État, Helmdange.
  48. Wolter Jean, rédacteur au «Luxemburger Wort», Esch-sur-Alzette.
- 47° Deuxième session extraordinaire 1979:  
ont été assermentés le 24 juillet 1979:  
Berchem Albert, ancien secrétaire d'État, Olm; Berg Benny, ancien ministre, Dudelange; Bisdorff Aloyse, professeur-ingénieur, Esch-sur-Alzette; Brebsom Joseph, maître-boucher, Esch-sur-Alzette; Hamilius Jean, expert-comptable indépendant, Luxembourg; Krieps Robert, ancien ministre, Luxembourg; Poos Jacques F, ancien ministre, Luxembourg; Thoss Maurice, ancien secrétaire d'État, Esch-sur-Alzette; Wohlfart Jos, ancien ministre, Helmdange.  
Brasseur Anne, psychologue diplômée, Luxembourg; Frieden Pierre, professeur, Luxembourg; Goedert Jean, médecin spécialiste, Luxembourg; Hennicot-Schoepges Erna, professeur de musique, Bereldange; Majerus Nic., médecin spécialiste, Esch-sur-Alzette; Nanquette Henri, employé privé, Tarchamps; Pescatore Claude, ingénieur, Luxembourg; Polfer Lydie, avocat, Luxembourg; Prussen Robert, médecin spécialiste, Esch-sur-Alzette, remplacent respectivement Emile Krieps, Jacques Santer, Pierre Werner, Ernest Muhlen, Fernand Boden, Jean Wolter, Camille Ney, René Konen, Gaston Thorn et Josy Barthel, nommés aux fonctions de membres du Gouvernement en date du 19 juillet 1979.
- 48° Session ordinaire 1979-1980:  
ont été assermentés le 9 octobre 1979:  
Hubsch René, professeur, Ingeldorf; Lenert Roger, instituteur, Niederdonven; Schmit Lydie, professeur, Schiffflange.  
Robert Gitzinger, directeur des Caves-St-Martin, Remich remplace Charles Wagner, Wormeldange, décédé le 27 octobre 1979.  
Henri Koch, directeur de lycée, Esch-sur-Alzette remplace Jean Spautz, Schiffflange, nommé aux fonctions de ministre.
- 49° Session ordinaire 1980-1981:  
Nic Birtz, employé ARBED, Dudelange, remplace Lydie Schmit, Schiffflange, qui a présenté sa démission le 31 août 1980.  
Gaston Thorn, ancien ministre, Luxembourg, remplace Colette Flesch, Luxembourg, nommée aux fonctions de membre du Gouvernement le 22 novembre 1980.  
Jean-Paul Rippinger, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Gaston Thorn, qui a présenté sa démission le 31 décembre 1980.  
Frankie Hansen, employé public, Luxembourg, remplace Victor Abens, Vianden, démissionnaire à partir du 5 janvier 1981.  
Camille Weiler, aide-chimiste SEBES, Noertrange, remplace Frankie Hansen, Luxembourg, décédé le 25 juin 1981.
- 50° Session ordinaire 1981-1982:  
pas de changement
- 51° Session ordinaire 1982-1983:  
pas de changement
- 52° Session ordinaire 1983-1984:  
Jacques-Yves Henckes, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Claude Pescatore, Luxembourg, qui a présenté sa démission le 31 janvier 1984.
- 53° Première session extraordinaire 1984:  
1. Ackermann Hary, agent des CFL e.r., Luxembourg.  
2. Angel Robert, médecin-spécialiste, Luxembourg.  
3. Asselborn Jean, administrateur de l'Hôpital de Steinfort, Steinfort.  
4. Berg Benny, ancien ministre, Dudelange.  
5. Birtz Nic., employé ARBED e.r., Dudelange.  
6. Bisdorff Aloyse, professeur-ingénieur, Esch-sur-Alzette.  
7. Bodry Alex, avocat-avoué, Dudelange.  
8. Bollendorff Léon, inspecteur principal de l'enseignement primaire e.r., Luxembourg.  
9. Brasseur Anne, psychologue diplômée, Luxembourg.  
10. Braun Victor, administrateur de la CNAMO e.r., Grevenmacher.  
11. Brebsom Joseph, maître-boucher, Esch-sur-Alzette.  
12. Colling François, ingénieur diplômé en électronique, Differdange.  
13. Dichter Jean-Pierre, chargé de cours, Wiltz.  
14. Dimmer Camille, ingénieur, Dudelange.  
15. Dondelinger Willy, fonctionnaire communal, Esch-sur-Alzette.  
16. Eickmann Nic., contrôleur à l'Administration de l'Emploi, Differdange.  
17. Err Lydie, avocat-avoué, Luxembourg.  
18. Estgen Nic., professeur, Howald-Hesperange.  
19. Fischbach Marc, notaire, Mersch.  
20. Glesener Jean-Pierre, employé privé e.r., Rumelange.  
21. Goebbels Robert, secrétaire du groupe parlementaire socialiste, Luxembourg.  
22. Goerens Charles, agronome, Mathgëshof/Schieren.  
23. Grethen Henri, secrétaire général de la Confédération du Commerce luxembourgeois, Esch-sur-Alzette.  
24. Hamilius Jean, expert comptable indépendant, Luxembourg.  
25. Hengel René, conseiller de l'OGB-L, Alzingen.  
26. Hennicot-Schoepges Erna, professeur de musique, Bereldange.  
27. Hubsch René, professeur, Ingeldorf.  
28. Huss Jean, professeur, Tétange.  
29. Jacobs Marie-Josée, infirmière-anesthésiste, Luxembourg.  
30. Juncker Edouard, infirmier dirigeant e.r., Ettelbruck.  
31. Kollwelter René, professeur, Luxembourg.  
32. Krieps Robert, avocat-avoué, Luxembourg.  
33. Lentz-Cornette Marcelle, professeur, Belvaux.  
34. Lulling Astrid, Schiffflange.  
35. Mart René, commerçant, Esch-sur-Alzette.  
36. Meintz Carlo, professeur, Bereldange.  
37. Mosar Nicolas, avocat-avoué, Luxembourg.  
38. Polfer Lydie, avocat, Luxembourg.  
39. Poos Jacques F, ancien ministre, Esch-sur-Alzette.  
40. Rau Fernand, administrateur-délégué de banque, Luxembourg.  
41. Reding Viviane, journaliste, Esch-sur-Alzette.  
42. Regenwetter Jean, directeur de la Chambre de Travail, Mondercange.  
43. Schlechter Marcel, employé des CFL, Echternach.  
44. Schroeder Aly, commissaire du Gouvernement à la formation professionnelle adj., Junglinster.  
45. Steichen René, avocat-avoué, Diekirch.  
46. Thoss Maurice, ancien secrétaire d'État, Esch-sur-Alzette.  
47. Urbany René, journaliste, Luxembourg.  
48. Urwald Jean-Pierre, maître-charron-carrossier, Grevenmacher.  
49. Wagener Pol, fonctionnaire de l'État e.r., Remich.  
50. Weber Jup, ingénieur forestier, Luxembourg.  
51. Weiler Camille, aide-chimiste SEBES, Noertrange.  
52. Weiler Lucien, avocat-avoué, Diekirch.  
53. Wohlfart Georges, médecin, Hosingen.  
54. Wolter Michel, étudiant, Esch-sur-Alzette.
- 54° Deuxième session extraordinaire 1984:  
ont été assermentés le 23 juillet 1984:  
Barthel Josy, ancien ministre, Luxembourg; Flesch Colette, ancien ministre, Luxembourg; Helminger Paul, ancien secrétaire d'État, Luxembourg; Konen René, ancien ministre, Luxembourg; Krieps Emile, ancien ministre, Luxembourg.  
Burger René, médecin spécialiste, Differdange; Fayot Ben, professeur, Luxembourg; Frieden Pierre, professeur, Luxembourg; Greisch Mathias, employé de l'État à l'Administration de l'Emploi, Belvaux; Lenert Roger, instituteur, Niederdonven; Linster Roger, directeur de l'Éducation différenciée, Luxembourg; Petry Ernest, agronome, Warken; Putzeys René, inspecteur principal aux Assurances sociales, Pétange; Scheuer Jos, professeur, Echternach; Theis Alphonse, fonctionnaire de la CEE, Alzingen; Zirves André, instituteur-attaché, Rumelange, remplacent respectivement Jean Spautz, Robert Krieps, Jacques Santer, Jacques F. Poos, Fernand Boden, Robert Goebbels, René Steichen, Jean-Claude Juncker, Marcel Schlechter, Marc Fischbach et Benny Berg, nommés aux fonctions de membres du Gouvernement le 20 juillet 1984.  
Georges Margue, avocat-avoué, Luxembourg, et Nic. Majerus, médecin spécialiste, Esch-sur-Alzette, remplacent Nic. Estgen et Marcelle Lentz-Cornette, qui ont présenté leur démission comme membres de la Chambre des Députés le 20 juillet 1984.  
Jean Goedert, médecin spécialiste, Luxembourg, remplace Ernest Mehlen, élu, qui a renoncé au mandat le 23 juillet 1984.
- 55° Session ordinaire 1984-1985:  
Willy Bourg, professeur-ingénieur, Luxembourg, remplace Nic. Mosar, Luxembourg, nommé membre de la Commission des Communautés le 1<sup>er</sup> janvier 1985.
- 56° Session ordinaire 1985-1986:  
Jacques-Yves Henckes, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Lydie Polfer, qui a présenté sa démission le 10 octobre 1985.
- 57° Session ordinaire 1986-1987:  
Jean Huss a présenté sa démission avec effet au 15 septembre 1987.

58° *Session ordinaire 1987-1988:*

Guy Bock, fonctionnaire, Rodange, remplace Jean Huss, Esch-sur-Alzette, à partir du 13 octobre 1987.  
Robert Gitzinger, ancien directeur des Caves St-Martin, Remich, remplace Victor Braun, Grevenmacher, décédé le 19 décembre 1987.  
Jean-Paul Rippinger, avocat-avoué, Luxembourg, remplace Jean Hamilius, qui a présenté sa démission le 31 décembre 1987.

59° *Session ordinaire 1988-1989:*

Jo Meyers, employé privé, Senningerberg, remplace Astrid Lulling, Schifflange, qui a présenté sa démission le 16 janvier 1989.

60° *Session extraordinaire 1989:*

1. Asselborn Jean, administrateur de l'Hôpital de Steinfort, Steinfort.
2. Barthel Josy, ingénieur-chimiste diplômé, Luxembourg.
3. Bausch François, agent des CFL, Luxembourg.
4. Biver André, fonctionnaire de l'État, Wiltz.
5. Bollendorff Léon, fonctionnaire de l'État e.r., Luxembourg.
6. Bourg Willy, ingénieur-professeur, Luxembourg.
7. Brasseur Anne, psychologue diplômée, Luxembourg.
8. Brebsom Joseph, maître-boucher e.r., Esch-sur-Alzette.
9. Calmes Emile, employé des CFL, Bettborn.
10. Clesen Nick, moniteur, Bettembourg.
11. Colling François, ingénieur diplômé, Esch-sur-Alzette.
12. Di Bartolomeo Mars, journaliste, Dudelange.
13. Dimmer Camille, ingénieur, Dudelange.
14. Err Lydie, avocat-avoué, Luxembourg.
15. Fayot Ben, professeur, Luxembourg.
16. Frieden Pierre, professeur, Luxembourg.
17. Gibéryen Gast, secrétaire général NGL, Frisange.
18. Gitzinger Robert, employé privé e.r., Remich.
19. Glesener Marcel, président LCGB, Peppange.
20. Goerens Charles, agronome, Mathgeshauff/Schieren.
21. Greisch Mathias, employé de l'État, Belvaux.
22. Grethen Henri, secrétaire général de la Confédération du Commerce, Esch-sur-Alzette.
23. Hengel René, employé privé, e.r. Alzingen.
24. Hennicot-Schoepges Erna, professeur de musique, Bereldange.
25. Huss Jean, professeur, Esch-sur-Alzette.
26. Jacobs Marie-Josée, infirmière-anesthésiste, Luxembourg.
27. Juncker Edouard, fonctionnaire de l'État e.r., Ettelbruck.
28. Jung Ady, commerçant, Esch-sur-Alzette.
29. Koepp Jean-Pierre, commerçant, Holzthum/Consthum.
30. Kollwelter René, professeur, Luxembourg.
31. Konen René, fonctionnaire de l'État e.r., Luxembourg.
32. Kons Fernand, directeur des services vétérinaires, Remich.
33. Konter Norbert, receveur communal e.r., Grevenmacher.
34. Krecké Jeannot, professeur, Luxembourg.
35. Krieps Emile, fonctionnaire de l'État e.r., Luxembourg.
36. Krieps Robert, avocat-avoué, Luxembourg.
37. Lentz-Cornette Marcelle, professeur, Belvaux.
38. Lux Lucien, secrétaire syndical OGB-L, Bettembourg.
39. Mausen Henri, médecin spécialiste, Redange/Attert.
40. Mehlen Robert, agriculteur, Manternach.
41. Meintz Carlo, professeur, Bereldange.
42. Muhlen Ernest, licencié en sciences économiques et sociales, Luxembourg.
43. Mutsch Lydia, diplômée en sciences sociales, Esch-sur-Alzette.
44. Polfer Lydie, avocat, Luxembourg.
45. Putzeys René, employé public e.r., Pétange.
46. Rau Fernand, administrateur-délégué de banque, Luxembourg.
47. Reding Viviane, journaliste, Esch-sur-Alzette.
48. Regenwetter Jean, directeur de la Chambre de Travail, Mondercange.
49. Rippinger Jean-Paul, avocat-avoué, Luxembourg.
50. Scheuer Jos, professeur, Echternach.
51. Schlechter Marcel, employé des CFL e.r., Echternach.
52. Simon Josy, chef de sécurité RTL, Frisange.
53. Strotz Nicolas, ingénieur-technicien, Bech-Kleinmacher.
54. Theis Alphonse, fonctionnaire CEE, Alzingen.
55. Thoss Maurice, économiste, Esch-sur-Alzette.
56. Urbany René, président KPL, Luxembourg.
57. Weber Jup, ingénieur forestier, Luxembourg.
58. Weiler Camille, ouvrier-chimiste SEBES, Noertrange/Wiltz.
59. Weiler Lucien, avocat-avoué, Diekirch.
60. Wolter Michel, économiste, Esch-sur-Alzette.  
Hary Ackermann, employé des CFL, Luxembourg, remplace Robert Krieps, qui a présenté sa démission le 21 juillet 1989.  
Nelly Stein, professeur, Esch-sur-Alzette, remplace Viviane Reding, qui a présenté sa démission le 21 juillet 1989.  
Robert Angel, médecin-spécialiste, Luxembourg, remplace Ben Fayot, qui a présenté sa démission le 24 juillet 1989.

61° *Session ordinaire 1989-1990:*

Ernest Petry, agriculteur, Warken, remplace Henri Mausen, qui a présenté sa démission le 7 novembre 1989.  
Marc Zanussi, secrétaire d'organisation du Posl, Dudelange, remplace Maurice Thoss, qui a présenté sa démission le 30 septembre 1990.  
René Urbany a présenté sa démission le 30 septembre 1990.

62° *Session ordinaire 1990-1991:*

André Hoffmann, professeur, remplace René Urbany, qui a présenté sa démission le 30 septembre 1990.  
Françoise Kuffer, étudiante, remplace Marcel Schlechter, qui a présenté sa démission le 16 octobre 1990.

63° *Session ordinaire 1991-1992:*

Georges Margue, avocat-avoué, remplace le 8 octobre 1991 Ernest Muhlen, qui a présenté sa démission pour être appelé à d'autres fonctions.  
John Schummer, employé privé, remplace le 14 juillet 1992 Josy Barthel, décédé.

64° *Session ordinaire 1992-1993:*

Robert Garcia, journaliste, remplace le 13 octobre 1992 Jean Huss, qui a démissionné pour des raisons personnelles.  
Jean Geisbusch, professeur, remplace le 13 octobre 1992 François Bausch, qui a démissionné pour des raisons personnelles.  
Nico Loes, fonctionnaire, remplace le 10 décembre 1992 Marie-Josée Jacobs, nommée à des fonctions ministérielles.

65° *Session ordinaire 1993-1994:*

Théo Stendebach, commerçant, remplace le 25 janvier 1994 René Konen, qui a présenté sa démission pour des raisons personnelles.  
Emile Back, ouvrier, remplace le 19 avril 1994 André Hoffmann, qui a présenté sa démission pour des raisons professionnelles.

66° *Session extraordinaire 1994:*

1. Asselborn Jean, administrateur Hôpital intercommunal de Steinfort.
2. Bausch François, agent des CFL.
3. Berger Eugène, instituteur.
4. Bettendorf Niki, employé privé Esso.
5. Biltgen François, avocat.
6. Bourg Willy, ingénieur-professeur.
7. Brasseur Anne, psychologue diplômée.
8. Calmes Emile, employé des CFL.
9. Clement Lucien, maître-boucher.
10. Colling François, ingénieur diplômé ARBED.
11. Di Bartolomeo Mars, journaliste.
12. Err Lydie, avocat-avoué.
13. Frieden Luc, avocat-avoué.
14. Frieden Pierre, professeur.
15. Garcia Robert, journaliste.
16. Gibéryen Gast, employé privé.
17. Gira Camille, contrôleur de la circulation aérienne.
18. Glesener Marcel, employé privé.
19. Goerens Charles, agronome.
20. Greisch Mathias, employé de l'État.
21. Greisen Fernand, employé privé.
22. Grethen Henri, employé privé.
23. Halsdorf Claude, professeur.
24. Halsdorf Jean-Marie, pharmacien.
25. Helminger Paul, conseiller économique.
26. Henckes Jacques-Yves, avocat-avoué.
27. Hennicot-Schoepges Erna, professeur de musique.
28. Huss Jean, professeur.
29. Juncker Edouard, fonctionnaire de l'État e.r.
30. Jung Ady, commerçant.
31. Klein Jean-Pierre, secrétaire communal.
32. Klein Roger, professeur.
33. Koepp Jean-Pierre, commerçant.
34. Kollwelter René, professeur.
35. Konter Norbert, fonctionnaire communal.
36. Krecké Jeannot, professeur.
37. Kuffer Françoise, indépendant.
38. Lentz-Cornette Marcelle, professeur.
39. Loes Nico, fonctionnaire.
40. Lux Lucien, employé privé.
41. Mehlen Robert, agronome.
42. Meintz Carlo, professeur.
43. Mosar Laurent, avocat-avoué.
44. Mutsch Lydia, diplômée en sciences sociales.
45. Nicklaus-Faber Ferny, femme au foyer.
46. Polfer Lydie, juriste.
47. Regenwetter Jean, directeur de la Chambre de Travail.
48. Rippinger Jean-Paul, avocat-avoué.
49. Scheuer Jos, professeur.
50. Schiltz Jean, employé privé.
51. Schummer John, employé privé.
52. Stein Nelly, professeur.
53. Strotz Nicolas, ingénieur-technicien.
54. Theis Alphonse, fonctionnaire de l'État BCEE.
55. Wagener Renée, journaliste.
56. Wagner Carlo, employé privé.
57. Weiler Camille, ouvrier-chimiste SEBES.
58. Weiler Lucien, avocat-avoué.
59. Wolter Michel, économiste.
60. Zanussi Marc, indépendant.

67° *Session ordinaire 1994-1995:*

Agny Durdu, avocat, Hamiville, remplace le 27 octobre 1994 Charles Goerens qui a renoncé à son mandat au moment de son entrée au Parlement européen.  
Nicolas Estgen, directeur, Howald, remplace le 31 janvier 1995 Erna Hennicot-Schoepges, nommée aux fonctions de membre du Gouvernement.  
Jean Spautz, ancien ministre, Schifflange, remplace le 31 janvier 1995 Michel Wolter, nommé aux fonctions de membre du Gouvernement.

68° *Session ordinaire 1995-1996:*

Nancy Arendt, employée privée, Schifflange, remplace le 23 janvier 1996 François Colling, nommé membre de la Cour des comptes européenne.

69° Session ordinaire 1996-1997:

pas de changement

70° Session ordinaire 1997-1998:

Romi Bruck-Roth, vétérinaire, Luxembourg, remplace le 11 février 1998 Luc Frieden, nommé aux fonctions de ministre.

Alphonse Grimler, employé privé, Dudelange, remplace le 3 mars 1998 Lydie Err, nommée aux fonctions de secrétaire d'État.

71° Session ordinaire 1998-1999:

Marco Schank, indépendant, Eschdorf, remplace le 2 février 1999 Edouard Juncker, décédé le 21 janvier 1999.

Mario Castegnaro, Président de la Chambre de Travail, Obercorn, remplace le 20 avril 1999 Alphonse Grimler, décédé le 25 mars 1999.

72° Sessions extraordinaires 1999:

1. Asselborn Jean, administrateur Hôpital intercommunal de Steinfort.
2. Bausch François, agent des CFL.
3. Beissel Simone, avocat-avoué.
4. Belling Jeannot, fonctionnaire des Douanes.
5. Bettel Xavier, juriste.
6. Bettendorf Niki, employé privé.
7. Bodry Alex, avocat-avoué.
8. Bourg Willy, ingénieur-professeur.
9. Calmes Emile, employé des CFL.
10. Clement Lucien, maître-boucher.
11. Colombero Jean, médecin généraliste.
12. Delvaux-Stehres Mady, professeur.
13. Di Bartolomeo Mars, journaliste.
14. Durdu Agny, avocat-avoué.
15. Err Lydie, avocat-avoué.
16. Fayot Ben, professeur.
17. Garcia Robert, journaliste.
18. Gibéryen Gast, employé privé.
19. Gira Camille, contrôleur de la circulation aérienne.
20. Glesener Marcel, employé privé.
21. Graas Gusty, fonctionnaire communal.
22. Greisen Fernand, indépendant.
23. Halsdorf Jean-Marie, pharmacien.
24. Hauptert Norbert, fonctionnaire de l'État.
25. Helminger Paul, conseiller économique.
26. Henckes Jacques-Yves, avocat-avoué.
27. Hoffmann André, professeur.
28. Huss Jean, professeur.
29. Jaerling Aly, employé privé.
30. Jung Ady, commerçant.
31. Klein Jean-Pierre, secrétaire communal.
32. Koepp Jean-Pierre, commerçant.
33. Krecké Jeannot, professeur.
34. Krieps Alexandre, médecin.
35. Loes Nico, fonctionnaire.
36. Lulling Astrid, employée privée.
37. Lux Lucien, employé privé.
38. Mehlen Robert, agronome.
39. Meisch Claude, employé de banque.
40. Meyers Paul-Henri, fonctionnaire de l'État.
41. Meyers-Frank Marie-Josée, infirmière diplômée.
42. Mosar Laurent, avocat-avoué.
43. Mutsch Lydia, diplômée en sciences sociales.
44. Nagel Maggy, secrétaire communal.
45. Rippinger Jean-Paul, avocat-avoué.
46. Schank Marco, indépendant.
47. Scheuer Jos, professeur.
48. Schroell Marco, directeur médical CHL.
49. Schummer John, employé de banque.
50. Spautz Jean, ancien ministre.
51. Stein Nelly, professeur.
52. Stendebach Théo, commerçant.
53. Strotz Nicolas, ingénieur-technicien.
54. Sunnen Fred, Directeur Lycée technique Bonnevoie.
55. Theis Alphonse, fonctionnaire de l'État BCEE.
56. Wagener Renée, journaliste.
57. Weiler Lucien, avocat-avoué.
58. Wiseler Claude, fonctionnaire de l'État.
59. Wohlfart Georges, médecin.
60. Zanussi Marc, indépendant.

73° Session ordinaire 1999-2000:

Patrick Santer, avocat, remplace le 12 octobre 1999 Astrid Lulling, démissionnaire à la suite de son adhésion au Parlement européen.

Ferny Nicklaus-Faber, femme au foyer, remplace le 30 novembre 1999 Alphonse Theis, décédé le 17 novembre 1999.

Aloyse Bisdorff, professeur en retraite, remplace le 4 juillet 2000 André Hoffmann, démissionnaire pour raisons personnelles.

74° Session ordinaire 2000-2001:

pas de changement

75° Session ordinaire 2001-2002:

Serge Urbany, avocat, remplace le 2 juillet 2002 Aloyse Bisdorff, démissionnaire pour raisons personnelles.

76° Session ordinaire 2002-2003:

Marcel Sauber, indépendant, remplace le 11 mars 2003 Willy Bourg, décédé le 21 février 2003.

Nancy Arendt, indépendant, remplace le 3 juin 2003 Ady Jung, nommé membre du Conseil d'État au 28 mai 2003.

77° Session ordinaire 2003-2004:

Dagmar Reuter-Angelsberg, puéricultrice, remplace le 21 octobre 2003 Robert Garcia, démissionnaire pour raisons professionnelles.

78° Sessions extraordinaires 2004:

1. Adam Claude, instituteur.
2. Angel Marc, chargé de cours.
3. Arendt Nancy, indépendant.
4. Bausch François, agent des CFL.
5. Bettel Xavier, avocat.
6. Bettendorf Niki, employé privé e.r.
7. Bodry Alex, avocat-avoué.
8. Brasseur Anne, psychologue diplômée.
9. Braz Félix, anc. secrétaire parlementaire «DÉI GRÉNG».
10. Calmes Emile, employé des CFL.
11. Castegnaro John, Président syndical OGB-L.
12. Clement Lucien, maître-boucher.
13. Dall'Agnol Claudia, fonctionnaire communal.
14. Diederich Fernand, professeur.
15. Doerner Christine, notaire.
16. Err Lydie, avocat-avoué.
17. Fayot Ben, professeur.
18. Flesch Colette, diplômée en sciences économiques et politiques.
19. Frank Marie-Josée, infirmière diplômée.
20. Gantenbein-Koullen Marie-Thérèse, institutrice e.r.
21. Gibéryen Gast, travailleur intellectuel indépendant.
22. Gira Camille, contrôleur de la circulation aérienne.
23. Glesener Marcel, employé privé e.r.
24. Goerens Charles, agronome.
25. Grethen Henri, conseiller économique.
26. Hauptert Norbert, fonctionnaire de l'État.
27. Helminger Paul, conseiller économique.
28. Henckes Jacques-Yves, avocat-avoué.
29. Hetto-Gaasch Françoise, éducatrice.
30. Huss Jean, professeur.
31. Jaerling Aly, travailleur intellectuel indépendant.
32. Kaes Ali, secrétaire général adjoint LCGB.
33. Klein Jean-Pierre, avocat-avoué.
34. Koepp Jean-Pierre, commerçant e.r.
35. Kox Henri, professeur-ingénieur.
36. Loschetter Viviane, éducatrice graduée.
37. Maroldt François, directeur adjoint Lycée Hubert Clement.
38. Mehlen Robert, agronome.
39. Meisch Claude, employé de banque.
40. Meyers Paul-Henri, fonctionnaire de l'État.
41. Mosar Laurent, avocat-avoué.
42. Mutsch Lydia, diplômée en sciences sociales.
43. Negri Roger, ingénieur.
44. Oberweis Marcel, professeur-ingénieur diplômé.
45. Santer Patrick, avocat.
46. Sauber Marcel, indépendant.
47. Schaaf Jean-Paul, assistant social.
48. Schank Marco, indépendant, président de l'ONT.
49. Scheuer Jos, professeur.
50. Schneider Romain, fonctionnaire.
51. Schreiner Roland, employé des CFL.
52. Spautz Marc, secrétaire général LCGB.
53. Spautz Vera, directrice Zarabina asbl.
54. Stein Nelly, professeur.
55. Stein-Mergen Martine, médecin généraliste.
56. Sunnen Fred, directeur Lycée technique de Bonnevoie e.r.
57. Thiel Lucien, directeur ABBL.
58. Wagner Carlo, directeur de banque adjoint.
59. Weiler Lucien, avocat-avoué.
60. Wolter Michel, conseiller économique.

79° Session ordinaire 2004-2005:

Nelly Stein, professeur, est décédée le 12 août 2005.

80° Session ordinaire 2005-2006:

Sylvie Andrich-Duval, psychologue diplômée, remplace le 11 octobre 2005 Nelly Stein, décédée le 12 août 2005.

Niki Bettendorf, employé privé e.r., a démissionné le 9 octobre 2006 pour raisons personnelles.

81° Session ordinaire 2006-2007:

Alexandre Krieps, médecin généraliste, remplace le 10 octobre 2006 Niki Bettendorf.

François Maroldt, directeur adjoint du Lycée Hubert Clement, a démissionné le 31 mai 2007 pour raisons professionnelles.

Gilles Roth, juriste, remplace le 24 avril 2007 François Maroldt.

## B. LE GOUVERNEMENT

### I. Composition du Gouvernement

a) Par arrêté grand-ducal du 31 juillet 2004 le Gouvernement a été constitué et les attributions des compétences ministérielles ont été définies comme suit:

<b>Jean-Claude Juncker</b>	PCS	Premier Ministre Ministre d'État Ministre des Finances
<b>Jean Asselborn</b>	POSL	Vice-Premier Ministre Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration
<b>Fernand Boden</b>	PCS	Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
<b>Marie-Josée Jacobs</b>	PCS	Ministre de la Famille et de l'Intégration Ministre de l'Égalité des chances
<b>Mady Delvaux-Stehres</b>	POSL	Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
<b>Luc Frieden</b>	PCS	Ministre de la Justice Ministre du Trésor et du Budget Ministre de la Défense
<b>François Biltgen</b>	PCS	Ministre du Travail et de l'Emploi Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche Ministre des Cultes
<b>Jeannot Krecké</b>	POSL	Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Ministre des Sports
<b>Mars Di Bartolomeo</b>	POSL	Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale
<b>Lucien Lux</b>	POSL	Ministre de l'Environnement Ministre des Transports
<b>Jean-Marie Halsdorf</b>	PCS	Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire
<b>Claude Wiseler</b>	PCS	Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative Ministre des Travaux publics
<b>Jean-Louis Schiltz</b>	PCS	Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire Ministre délégué aux Communications
<b>Nicolas Schmit</b>	POSL	Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration
<b>Octavie Modert</b>	PCS	Secrétaire d'État aux relations avec le Parlement Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche

b) Par arrêté grand-ducal du 22 février 2006 portant modification de l'arrêté grand-ducal du 31 juillet 2004 les attributions des compétences ministérielles ont été modifiées comme suit:

<b>Jean-Claude Juncker</b>	PCS	Premier Ministre Ministre d'État Ministre des Finances
<b>Jean Asselborn</b>	POSL	Vice-Premier Ministre Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration
<b>Fernand Boden</b>	PCS	Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement
<b>Marie-Josée Jacobs</b>	PCS	Ministre de la Famille et de l'Intégration Ministre de l'Égalité des chances
<b>Mady Delvaux-Stehres</b>	POSL	Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle
<b>Luc Frieden</b>	PCS	Ministre de la Justice Ministre du Trésor et du Budget
<b>François Biltgen</b>	PCS	Ministre du Travail et de l'Emploi Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche Ministre des Cultes
<b>Jeannot Krecké</b>	POSL	Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur Ministre des Sports
<b>Mars Di Bartolomeo</b>	POSL	Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale
<b>Lucien Lux</b>	POSL	Ministre de l'Environnement Ministre des Transports
<b>Jean-Marie Halsdorf</b>	PCS	Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire
<b>Claude Wiseler</b>	PCS	Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative Ministre des Travaux publics
<b>Jean-Louis Schiltz</b>	PCS	Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire Ministre des Communications Ministre de la Défense
<b>Nicolas Schmit</b>	POSL	Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration
<b>Octavie Modert</b>	PCS	Secrétaire d'État aux relations avec le Parlement Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche

### II. Constitution des départements ministériels

#### Arrêté grand-ducal du 7 août 2004 portant constitution des Ministères.

Nous Henri, Grand-Duc de Luxembourg, Duc de Nassau,

Vu l'article 76 de la Constitution;

Vu l'arrêté royal grand-ducal du 9 juillet 1857

portant organisation du gouvernement grand-ducal, tel qu'il a été modifié par la suite;

Vu l'arrêté grand-ducal du 31 juillet 2004 portant énumération des Ministères;

Vu l'arrêté grand-ducal du 31 juillet 2004 portant attribution des compétences ministérielles aux Membres du Gouvernement;

Sur le rapport de Notre Premier Ministre, Ministre d'État et après délibération du Gouvernement en Conseil;

Arrêtons:

Art. 1<sup>er</sup>. – Les Ministères sont constitués comme suit:

#### 1. Ministère d'État

- Présidence du Gouvernement – Coordination de la politique générale et coordination entre départements ministériels – Organisation du Gouvernement – Relations institutionnelles avec la Cour grand-ducale, la Chambre des Députés et le Conseil d'État – Secrétariat général du Conseil de Gouvernement – Conseil Économique et Social – Commission d'Économies et de Rationalisation – Ordres nationaux; fêtes et cérémonies publiques – Résistance – Enrôlés de Force.
- Haut Commissariat à la Protection Nationale.
- Service de Renseignement de l'État.
- Centre de Communications du Gouvernement.
- Service Information et Presse.
- Commission consultative des droits de l'Homme.
- Centre d'Études Européennes Robert Schuman.
- Politique des médias:** Développement du site pour les activités audiovisuelles et de communication – Fonds National de soutien à la production audiovisuelle; Certificats d'investissement audiovisuel – Commissariat du Gouvernement près la CLT-UFA – Commissariat du Gouvernement près la S.E.S. – Commissariat du Gouvernement près la radio socio-culturelle – Société de l'information – Législation spatiale.
- Communications:** Politique et autorité réglementaire nationale en matière postale, de télécommunications et de radiocommunications – I.L.R. – Gestion du spectre des fréquences – Exécution des conventions, constitutions et accords internationaux concernant les services postaux, de télécommunications et de radiocommunications.
- Protection des données.

#### Attributions relevant des compétences en matière de Cultes

Cultes – Relations avec les communautés religieuses – Conventions découlant de l'article 22 de la Constitution.

#### Attributions relevant des compétences en matière de relations avec le Parlement

- Relations avec la Chambre des Députés; coordination entre travaux parlementaires et gouvernementaux.
- Service Central de Législation.

#### 2. Ministère des Affaires étrangères et de l'Immigration

##### I. Attributions relevant des compétences du Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration

- Relations internationales – Coordination entre départements ministériels dans le domaine des relations internationales – Organisations et conférences internationales – Traités et accords internationaux – Administration et Coordination générale du Ministère – Service diplomatique et consulaire: passeports, visas et légalisations – Protocole du Gouvernement.
- Politique européenne – Coordination de la politique européenne entre les départements ministériels – Comité interministériel relatif à la politique européenne – Politique étrangère et de sécurité – Opérations pour le maintien de la paix – Relations culturelles internationales – Organisations économiques multilatérales.
- Relations économiques internationales.
- Siège des institutions et d'organismes européens – Politique du siège – Comité de coordination pour l'installation d'institutions et d'organismes européens.
- Entrée et séjour des étrangers: délivrance des cartes de séjour; délivrance des permis de séjour et des permis de travail; octroi du statut d'apatride – Procédure d'asile: octroi du statut de réfugié – Politique européenne en matière d'immigration et d'asile.

##### II. Attributions relevant des compétences du Ministre de la Défense

**Armée:** Défense du territoire national – Participation à la défense commune dans le cadre d'organisations internationales – Participation à des opérations pour le maintien de la paix et à des opérations d'aide humanitaire – Juridictions militaires – Ordres militaires – Anciens combattants – Relations avec les instances militaires alliées – Sports militaires.

##### III. Attributions relevant des compétences du Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire

Coopération au développement – Action humanitaire – Relations avec les organisations non gouvernementales.

#### 3. Ministère de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

- Politique agricole nationale et communautaire – Développement économique des secteurs agricoles et agroindustriels – Gestion durable de l'espace culturel – Contrôle de la qualité et de la sécurité des produits agricoles – Protection des animaux.
- Agriculture – Service Sanitel – Administration des Services Techniques de l'Agriculture – Laboratoire de Contrôle et d'Essais – Service d'Économie Rurale et des Marchés Agricoles – Administration des Services Vétérinaires – Laboratoire de Médecine Vétérinaire – Office National du Remembrement – Chambre d'Agriculture – Fonds Européen d'Orientation et de Garantie Agricole.

3. Viticulture – Institut viti-vinicole – Fonds de Solidarité Viticole – Marque Nationale du Vin.
4. Horticulture.
5. Sylviculture.
6. Développement rural – Programme LEADER.

#### 4. Ministère des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement

##### I. Classes moyennes et Tourisme

1. Politique générale des PME  
Autorisations d'établissement pour les professions visées par la loi modifiée du 28 décembre 1988 sur le droit d'établissement et ses règlements d'exécution, à l'exception du secteur industriel – Aides à l'amélioration structurelle des entreprises du commerce et de l'artisanat – Mesures de reconversion économique et sociale au profit du commerce et de l'artisanat – Mise en œuvre de la réglementation concernant la concurrence déloyale et l'interdiction du travail clandestin – Heures de fermeture des magasins de détail – Foires, marchés et expositions professionnelles – Relations avec la Chambre des Métiers, la Chambre de Commerce et les organisations d'artisans et de commerçants – Simplification administrative pour les PME – Zones d'activités pour les PME – Promotion commerciale des PME.
2. Politique générale du tourisme  
Promotion touristique – Infrastructure touristique – Office National du Tourisme – Congrès et séminaires – Luxembourg Congrès – Agences touristiques à l'étranger – Coopération transfrontalière.

##### II. Logement

###### Politique générale du logement.

Législation sur les loyers – Aides à la pierre – Constructions d'ensembles – Aides individuelles au logement – Service des aides au logement – Fonds pour le développement du logement et de l'habitat – Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall – Société Nationale des Habitations à Bon Marché – Observatoire de l'habitat.

#### 5. Ministère de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche

##### I. Culture

1. Politique culturelle nationale et internationale – Développement culturel régional – Statut de l'artiste professionnel indépendant – Carnet de l'intermittent du spectacle – Promotion de la création artistique – Commission nationale pour la Coopération avec l'UNESCO – Conseil permanent de la Langue luxembourgeoise – Conseil national du Livre – Concours littéraire national – Commissariat à l'enseignement musical – Conseil supérieur de la musique – Politique architecturale – Commission de surveillance des bâtiments religieux – Commission des Sites et Monuments nationaux.
2. Négociation, signature et exécution des accords culturels – Coopération culturelle interrégionale – Manifestation «Luxembourg et Grande Région, Capitale européenne de la Culture, 2007» – Francophonie.
3. Coordination des instituts culturels nationaux: Archives Nationales – Bibliothèque Nationale – Casino, Forum d'Art contemporain – Centre national de l'Audiovisuel – Centre national de Littérature – Musée national d'Histoire et d'Art – Musée national d'Histoire Naturelle – Service des Sites et Monuments nationaux – Institut grand-ducal.
4. Fonds culturel national – Fonds national de soutien à la production audiovisuelle – Agence luxembourgeoise d'action culturelle – Fondation Henri Pensis – Fondation Musée d'Art Moderne Grand-Duc Jean – Musée de la Forteresse – Radio socio-culturelle 100,7 – Centre culturel de Rencontre, Abbaye de Neumünster – Salle de Concerts Grande-Duchesse Joséphine-Charlotte – Centre de Musique Amplifiée.

##### II. Enseignement supérieur

1. Enseignement supérieur et universitaire: Université du Luxembourg, Institut Universitaire International, formations au brevet de Technicien Supérieur, formations universitaires initiales et continues.
2. Vie étudiante: aides financières pour études supérieures, bourses internationales, informations universitaires, relations avec les associations d'étudiants, logements pour étudiants et chercheurs, statut de l'étudiant.
3. Reconnaissance et homologation de titres universitaires.
4. Commissions consultatives: Commission d'homologation, Commission des titres, Commission d'assimilation, Commission consultative nationale d'éthique pour les sciences de la vie et de la santé; Cellule de recherche sur la résolution des conflits.
5. Coopération internationale: affaires européennes; suivi du Processus de Bologne programmes européens SOCRATES – Erasmus, Eurydice, Minerva, Tempus; réseaux en matière de reconnaissance des diplômes; Collège de Bruges/Natolin, Institut universitaire européen de Florence.
6. Réseau Télématique de l'Éducation Nationale (RESTENA).

##### III. Recherche et innovation

1. Politique de recherche publique: Recherche scientifique et recherche appliquée; coordination interministérielle.
2. Coopération scientifique et technologique interrégionale, européenne et internationale: coordination, mise en œuvre.
3. Fonds national de la Recherche.
4. Centres de recherche publics: CRP-Gabriel Lippmann, CRP-Henri Tudor, CRP-Santé.
5. Transfert de technologie et innovation: promotion de l'esprit d'entreprise, promotion de la création d'entreprises innovantes.
6. Ressources humaines: bourses de formation-recherche; mobilité; administration des fondations privées de bourses d'études.
7. Coordination des relations avec l'Agence Spatiale Européenne.
8. Centre Virtuel de la Connaissance sur l'Europe.
9. Centre d'Études de Populations, de Pauvreté et de Politiques Socio-Économiques.

#### 6. Ministère de l'Économie et du Commerce extérieur

1. Politique économique générale: Compétitivité et croissance – Marché intérieur – Statistiques et études économiques, sociales, environnementales et démographiques – STATEC – Comité de politique économique UE – Observatoire de la Compétitivité – Comité de Conjoncture – Coordination de la mise en œuvre du processus de Lisbonne au niveau national.

2. Politique d'entreprise, de technologie et d'innovation: Simplification administrative pour les entreprises – Qualité de la réglementation – Promotion de l'esprit d'entreprise, CNPEE – Politique de recherche-développement, d'innovation et de transferts technologiques – Pépinières d'entreprises et centres d'entreprise et d'innovation – Luxinnovation GIE.
3. Promotion, développement et diversification économiques: Prospection d'investissements – Investissements de protection de l'environnement et d'utilisation rationnelle de l'énergie – Commerce électronique – Politique de développement économique régional – FEDER – Aides d'État – Autorisation d'établissement à caractère industriel – Zones d'activités économiques, infrastructures d'accueil – Comité de développement économique (BED) – Société Nationale de Crédit et d'Investissement.
4. Commerce extérieur: Promotion commerciale à l'étranger – foires et expositions à l'étranger – Comité consultatif du commerce extérieur – Office des Licences.
5. Politique énergétique: Relations internationales – Énergie électrique et gaz naturel, combustibles solides et liquides – Énergies renouvelables et utilisation rationnelle de l'énergie: information, sensibilisation, promotion – Agence de l'Énergie – Agence Internationale de l'Énergie – Service de l'Énergie de l'État – Office Commercial du Ravitaillement – GIE Sudcal.
6. Politique de qualité: Accréditation, certification, normalisation – OLAS – Signature électronique – Luxtrust GIE.
7. Propriété intellectuelle: Droits d'auteur, brevets, marques, dessins et modèles et veille technologique.
8. Politique de concurrence: Législation, réglementation et surveillance des marchés – Conseil de la concurrence – Inspection de la concurrence.
9. Politique de protection juridique des consommateurs: Sécurité générale des produits – Conseil de la Consommation – Relations avec l'ULC, la CEC GIE.
10. Affaires maritimes: Navigation maritime – Navigation de plaisance – Réglementation maritime.
11. Relations avec la Chambre de Commerce – Société immobilière du Parc des Expositions de Luxembourg – Kirchberg, LUXEXPO – Entreprise des P&T – OLAP.

#### 7. Ministère de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

##### I. Attributions relevant du Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

###### Enseignements

Législation et politique générale de l'enseignement et de la formation tout au long de la vie.

Éducation précoce et éducation préscolaire.

Enseignement primaire – Enseignement religieux dans les écoles primaires: personnel, subventions, salaires.

Enseignement secondaire et secondaire technique, formation de l'éducateur, formations des professions de santé.

Apprentissage et maîtrise.

Éducation différenciée.

Scolarisation des enfants étrangers.

Sport scolaire et parascolaire – classes sportives.

École-pilote à journée continue.

Coordination de la prise en charge des élèves dans les écoles en dehors des heures de classe.

Actions de formation dans les Centres pénitentiaires et socio-éducatifs de l'État.

Éducation des adultes – Centre de Langues.

Formation professionnelle continue accès collectif et individuel – Centre national de formation professionnelle continue – Institut national pour le développement de la formation professionnelle continue.

Formation professionnelle de reconversion, mesures de formation anti-chômage – Action locale pour jeunes.

Formation d'initiation socio-professionnelle.

###### Administration

Planification – contrôle de la gestion des établissements – évaluation de la qualité de l'enseignement.

Centre de psychologie et d'orientation scolaires – Aide financière pour études postprimaires – Logement des élèves.

Programmation des constructions scolaires – Équipements scolaires – Sécurité – Restauration scolaire. Service de Coordination de la Recherche et de l'Innovation pédagogiques et technologiques.

Centre de Technologie de l'Éducation – portail de l'Éducation nationale.

Conseil Supérieur de l'Éducation nationale – Conférence nationale des élèves – Relations avec les parents d'élèves.

Relations de l'État avec l'enseignement privé.

Coopération internationale et régionale – affaires européennes: Socrates (Lingua, Comenius, Grundvig), Leonardo da Vinci, Eurydice.

Conférence des ministres de l'Éducation des pays ayant le français en partage (CONFEMEN).

Validation des acquis professionnels.

Reconnaissance des diplômes non universitaires.

Médiateur de l'Éducation nationale.

##### II. Attributions relevant du Ministre des Sports

1. Organisation sportive – Conseil supérieur de l'éducation physique et sportive – Comité olympique et sportif luxembourgeois – Relations internationales.
2. École nationale de l'Éducation physique et des sports – Institut National des Sports – Centre national sportif – Service du contrôle médico-sportif – Bases nautiques.
3. Sport scolaire et périscolaire – Sport-loisir – Sport de compétition et sport d'élite.
4. Relations avec les organismes sportifs – Appuis administratifs, techniques et financiers – Formation de cadres sportifs – Centres de formation de jeunes sportifs – Congé sportif – Assurance des sportifs – Brevets sportifs – Patrimoine sportif.
5. Infrastructure sportive – Programmes d'équipement sportif.

## 8. Ministère de l'Égalité des chances

- Politique nationale et internationale en faveur de l'égalité des femmes et des hommes et de la non-discrimination entre les sexes.
- Conception et suivi d'un plan d'action national en matière d'égalité des femmes et des hommes et d'intégration de la dimension du genre en partenariat avec les départements ministériels – Études d'impact des mesures législatives sur l'égalité des femmes et des hommes.
- Coordination des politiques ayant trait à l'égalité entre les femmes et les hommes et à la non-discrimination entre les sexes:
  - Comité interministériel de l'égalité des femmes et des hommes;
  - Comité pour actions positives dans les entreprises du secteur privé;
  - Comité de coopération entre les professionnels dans le domaine de la lutte contre la violence;
  - Services pour filles, femmes et femmes avec enfants.
- Législation et actions de promotion en faveur de l'égalité des femmes et des hommes:
  - Comité du travail féminin.
- Relations avec les organismes nationaux, régionaux et internationaux œuvrant dans l'intérêt des femmes et de l'égalité des femmes et des hommes.

## 9. Ministère de l'Environnement

1. Mise en œuvre du programme environnemental du Gouvernement – Coordination interministérielle de la gestion de l'environnement et du développement durable – Coordination du plan national pour un développement durable – Coordination et coopération en matière d'environnement et de développement durable sur le plan interrégional et international – Prévention des pollutions et nuisances – Protection de l'environnement humain et naturel – Protection de l'atmosphère – Coordination nationale en matière de lutte contre le changement climatique – Suivi du Plan National d'Allocation de quotas d'émissions de gaz à effet de serre et du Fonds National «Climat» – Promotion des économies d'énergies, des énergies nouvelles et renouvelables – Développement de la guidance environnementale et énergétique – Lutte contre le bruit – Prévention et gestion des déchets – Protection et assainissement des sols – Coordination de la gestion et de la protection des ressources naturelles – Détermination et contrôle de la qualité des ressources naturelles – Sauvegarde, maintien et entretien des habitats naturels et des paysages – Gestion durable des forêts – Zones protégées – Forêts en libre évolution – Chasse – Coordination interministérielle en matière d'évaluation des incidences sur l'environnement de projets, plans et programmes – Études d'impact sur l'environnement – Audit écologique et énergétique – Label écologique – Laboratoire de l'environnement – Promotion des activités et des technologies écologiques – Instruments économiques et fiscaux à caractère environnemental – Autorisation des établissements classés.
2. Fonds pour la Protection de l'Environnement.
3. Administration de l'Environnement.
4. Administration des Eaux et Forêts.
5. Agence de l'Énergie.

## 10. Ministère de la Famille et de l'Intégration

1. Famille et politique familiale – Conseil Supérieur de la Famille et de l'Enfance – Formation, médiation, consultation et assistance familiales – Prestations familiales – Caisse nationale des prestations familiales.
2. Protection sociale – Droits de l'enfant – Promotion familiale – Structures d'accueil de jour pour enfants – Placement familial – Internats – Centres d'accueil avec hébergement pour enfants et jeunes adultes – Maisons d'enfants de l'État – Centres socio-éducatifs de l'État – Adoptions – Emplois de proximité – Bénévolat – Groupe Permanent d'Encadrement Psycho-Traumatologique.
3. Politique de la jeunesse – Service National de la Jeunesse – Éducation non formelle et activités de loisirs – Relations avec les mouvements de jeunesse – Conseil Supérieur de la Jeunesse – Formation d'animateurs et de responsables d'activités de loisirs – Service pour jeunes et centres résidentiels – Congé-éducation – Relations avec les communes – Programme d'action communautaire Jeunesse – Méthode ouverte de la coopération dans le domaine de la politique Jeunesse – Infrastructures pour jeunes – Service volontaire Luxembourgeois pour Jeunes.
4. Politique pour personnes âgées – Conseil Supérieur des Personnes Âgées – Revalidation gérontologique – Personnes affectées de troubles psycho-gériatriques – Accueil et soins de jour et nuit – Mesures de formation et d'animation dans le domaine des personnes âgées – Accueil et soins palliatifs en milieu extrahospitalier – Formation de compétences individuelles – Maintien à domicile – Établissement public «Centres, Foyers et Services pour personnes âgées» – Seniores-Téléfon – Unité d'orientation et de guidance – Relations du département avec les ONG et les services privés (agrément, conventions, tarification sociale).
5. Politique pour personnes handicapées – Conseil Supérieur des Personnes Handicapées – Services d'accueil de jour et/ou de nuit, de formation, d'information, de consultation, de travail, de rééducation, d'aide précoce et d'assistance à domicile pour personnes handicapées – Accessibilité – Service des travailleurs handicapés – Ateliers protégés.
6. Intégration des étrangers et action sociale en faveur des étrangers – Commissariat du Gouvernement aux étrangers – Centres d'accueil pour demandeurs d'asile – Foyers d'accueil pour immigrés – Conseil national pour Étrangers.
7. Solidarité – Fonds national de Solidarité – Assistance sociale – Domicile de secours – Surendettement – Foyers pour adultes en détresse – Lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale – Service National d'Action Sociale – Service social de proximité – Accompagnement social – Économie solidaire.

## 11. Ministère des Finances

### I. Attributions relevant des compétences en matière de Finances

1. Politique fiscale nationale, européenne et internationale – Analyses et statistiques fiscales – Législation fiscale et administrations fiscales – Administration des Contributions directes – Administration de l'Enregistrement et des Domaines – Administration des Douanes et des Accises.
2. Société Nationale de Crédit et d'Investissement.
3. Coordination et réorganisation de la politique et de la gestion des participations de l'État.
4. Politique monétaire, financière et de change – Comité économique et financier de la CE – Comité de politique économique UE – Relations financières internationales – Fonds Monétaire International –

Banque Européenne pour la Reconstruction et le Développement – Banque Européenne d'Investissement.

5. Office du Ducroire.

### II. Attributions relevant des compétences en matière de Trésor et de Budget

1. Politique financière et budgétaire générale, nationale et européenne – Budget – Programmation financière pluriannuelle – Comptabilité de l'État – Dette publique.
2. Trésorerie de l'État – Inspection générale des Finances – Direction du Contrôle financier – Relations avec la Cour des Comptes – Relations avec la Banque Centrale du Luxembourg.
3. Banque et Caisse d'Épargne de l'État – Place financière.
4. Législation sur le secteur financier – Législation sur les assurances.
5. Commission de Surveillance du Secteur financier – Commissariat aux Assurances – Fonds commun de garantie automobile.
6. Domaines de l'État – Comité d'acquisition – Commission des Loyers.
7. Administration du Cadastre et de la Topographie.
8. Budget communautaire.
9. Banque Mondiale – Banque Asiatique de Développement.

## 12. Ministère de la Fonction publique et de la Réforme administrative

1. Réforme de l'administration.
2. Politique générale en matière de rémunérations des agents de l'État.
3. Statut: recrutement et examens-concours, carrière ouverte, mobilité, discipline, congés et temps partiel, représentation du personnel et délégué à l'égalité, subventions d'intérêt, contrat collectif.
4. Commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire.
5. Médecine du travail.
6. Médecin de contrôle.
7. Administration du personnel de l'État: fixation et calcul des traitements, des indemnités et des salaires; allocation et calcul des pensions, systèmes intégrés de gestion du personnel de l'État.
8. Sécurité dans la Fonction publique.
9. Chambre des Fonctionnaires et Employés Publics.
10. Conseil de discipline.
11. Commission des pensions.
12. Institut National d'Administration Publique: coordination de la formation professionnelle des agents de l'État et des communes – organisation de la formation initiale des stagiaires, conception, organisation et assimilation des cours de formation continue.
13. Coordination en matière de e-Luxembourg et de e-Gouvernement.
14. Service e-Luxembourg.
15. Centre Informatique de l'État.
16. Service Central des Imprimés et des Fournitures de Bureau de l'État.
17. Administration gouvernementale.

## 13. Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire

### I. Intérieur

1. Affaires communales  
Administration des communes, des syndicats de communes et des établissements publics placés sous la surveillance des communes – Organisation territoriale – Élections communales – Politique et coordination générale des questions de finances communales – Contrôle financier et comptable des communes – Commissariats de District – Caisse de Prévoyance des Fonctionnaires et Employés communaux – Rapatriement – Redéfinition des structures administratives et des relations entre l'État et les communes.
2. Aménagement communal et développement urbain  
Politique générale de l'aménagement communal et du développement urbain – Assistance des communes en ce qui concerne la mise en œuvre de la nouvelle loi concernant l'aménagement communal et du développement urbain – Zones de développement – Zones à restructurer – Réalisation de projets pilotes destinés à promouvoir les objectifs d'un urbanisme durable – Information et formation des élus et agents communaux au sujet de la loi du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain – Assistance technique de la Commission d'aménagement.
3. Services de secours  
Services de secours – Administration des services de secours: organisation, administration, instruction – Protection Civile – Incendie et sauvetage – Gestion des unités de la Protection Civile – Centrale de secours «112» – Coordination en matière de secours d'urgence.
4. Gestion de l'eau  
Coordination de l'action gouvernementale dans l'intérêt d'une gestion durable et de la protection des ressources naturelles de l'eau – Administration de la gestion de l'eau – Fonds pour la gestion de l'eau – Coordination et orientation des mesures nécessaires à l'alimentation du pays en eau potable, y compris la protection des ressources captées à cette fin, à l'épuration des eaux usées urbaines et industrielles, à l'aménagement, l'entretien et l'amélioration des cours d'eau non navigables et non flottables y compris, et en concertation avec le Ministère de l'Environnement, leur renaturation, ainsi qu'à l'entretien des cours d'eau navigables et flottables – Pêche – Orientation de la politique en matière de tarification de l'eau – Maîtrise des crues et inondations.

### II. Aménagement du Territoire

1. Aménagement général du territoire  
Politique générale de l'aménagement du territoire – Mise en œuvre du programme directeur de l'aménagement du territoire – Relations avec les instances consultatives de l'aménagement du territoire – Contrats de développement – Coordination interministérielle des politiques sectorielles ayant trait au développement et à l'équilibre régionaux et à l'occupation du sol – Fiches industrielles.
2. IVL  
Pilote de la démarche d'ensemble – Communication et sensibilisation – Adaptation des mesures d'incitation financière – Préparation de mesures réglementaires – Projets pilotes monitoring et suivi.



### 3. Parcs Naturels

### 4. Politique internationale et interrégionale d'aménagement du territoire et de coopération interrégionale

INTERREG – Observatoire en Réseau de l'Aménagement du Territoire Européen (ORATE) – Agglomérations transfrontalières – Coopération régionale de proximité – Commission Régionale.

### 14. Ministère de la Justice

1. Législation civile, commerciale, pénale.
2. Entraide judiciaire – Extradition – Changements de nom – Recours en grâce – Indigénat – Armes prohibées – Jeux de hasard – Paris sur épreuves sportives – Sociétés de gardiennage – Réviseurs d'entreprises – Experts judiciaires – Fondations, associations sans but lucratif – Indemnisation des victimes – Indemnisation en cas de détention préventive inopérante – Révision des procès criminels – Assistance judiciaire – Contentieux administratif.
3. Organisation judiciaire – Relations avec la magistrature, le barreau, le notariat, les huissiers de justice – Formation des magistrats – Stage judiciaire.
4. Médiation – Arbitrage.
5. Politique européenne en matière de Justice – Affaires intérieures – Coopération judiciaire et policière internationale.
6. Établissements pénitentiaires.
7. Sécurité publique intérieure – Police Grand-ducale: organisation, administration, instruction et discipline – Inspection générale de la Police – Relations avec les instances policières internationales – Ordres militaires.

### 15. Ministère de la Santé

1. Professions médicales, professions de santé.
2. Collège médical – Conseil Supérieur des professions de santé.
3. Direction de la santé: médecine préventive et sociale, médecine scolaire, médecine du travail, médecine curative, médecine de l'environnement, inspection sanitaire, pharmacies et médicaments, radio-protection.
4. Services de rééducation – Personnes malades mentales et de la dépendance: foyers, ateliers et services conventionnés – services de soins à domicile.
5. Service des dommages de guerre corporels.
6. Prévention et lutte contre la toxicomanie.
7. Croix-Rouge et Ligue Luxembourgeoise de prévention et d'action médico-sociales – Centre Hospitalier de Luxembourg – Centre thermal et de santé de Mondorf-les-Bains – Centre Hospitalier Neuro-Psychiatrique – Laboratoire National de Santé.

### 16. Ministère de la Sécurité sociale

Législation de la sécurité sociale – Inspection générale de la sécurité sociale; Cellule d'évaluation et d'orientation en matière d'assurance-dépendance – Contrôle médical de la Sécurité sociale – Conseil arbitral et Conseil supérieur des assurances sociales – Centre commun de la Sécurité sociale – Office des assurances sociales – Caisse de pension des employés privés – Caisse de pension des artisans, des commerçants et des industriels – Caisse de pension agricole – Fonds de compensation commun au régime général de pension – Union des caisses de maladie – Caisses de maladie – Sociétés de secours mutuels.

### 17. Ministère des Transports

#### I. Transport terrestre

1. Chemin de fer: Transport ferroviaire de personnes et de marchandises – Infrastructures ferroviaires et raccordements ferroviaires internationaux – Fonds du rail.
2. Circulation routière: Permis de conduire et formation des conducteurs – Immatriculation et contrôle technique des véhicules – Réglementation et sécurité routière – Garage du Gouvernement.
3. Transports routiers: Réglementation relative aux transports internationaux routiers – Autorisations de transports internationaux de voyageurs et de marchandises par route – Contrôle routier – Service de gestion des taxis à l'Aéroport de Luxembourg.
4. Services publics de transport: Coordination des différents modes de transport effectuant un service public – Centrale de Mobilité – Service des transports de l'éducation différenciée.
5. Navigation intérieure: Réglementation – Exploitation de la Moselle canalisée – Port de Mertert.
6. Transports combinés.

#### II. Aviation

Aéroport – Navigation et transports aériens – Sûreté et sécurité aériennes.

### 18. Ministère du Travail et de l'Emploi

1. Droit du travail et conditions de travail – Office national de conciliation (ONC) – Inspection du Travail et des Mines (ITM) – Lutte contre le stress, le mobbing et le harcèlement moral et sexuel au travail – Contrôle de l'application du droit du travail, y compris en cas de détachements transfrontaliers – Lutte contre le travail illégal – Législation minière.
2. Politique de l'emploi – Fonds pour l'emploi – Administration de l'Emploi – Commission nationale de l'emploi – Fonds Social Européen – Comité de Conjoncture – Comité Permanent de l'Emploi (CPE) – Comité de l'emploi de l'Union européenne (EMCO) – Coordination du plan d'action national en faveur de l'emploi (PAN) – Coordination de la politique nationale d'orientation professionnelle et de guidance tout au long de la vie.
3. Travailleurs handicapés (Ateliers protégés) – Commission d'Orientation et de Reclassement (COR).
4. Relations avec l'Organisation internationale du travail (OIT) – Dimension sociale de la mondialisation – Coordination de la politique en matière de responsabilité sociale des entreprises.
5. Observatoire des Relations professionnelles et de l'Emploi (ORPE).
6. Chambre de Travail – Chambre des Employés Privés.
7. École Supérieure du Travail.

### 19. Ministère des Travaux publics

1. Politique générale des travaux publics: Définition, conception et orientation des travaux par l'inventaire des besoins, la fixation des priorités, la mise en œuvre des moyens et le contrôle des dépenses – Coordination générale des travaux – Commission d'analyse critique – Législation sur les marchés publics – Commission des Soumissions.
  2. Bâtiments de l'État – Administration des Bâtiments Publics – Construction et entretien des bâtiments de l'État – Réalisation des projets d'investissements financés par les Fonds d'investissements publics administratifs, scolaires, sanitaires et sociaux – Projets préfinancés – Fonds pour la loi de garantie.
  3. Voirie de l'État – Administration des Ponts et Chaussées – Construction et entretien de la voirie de l'État – Réalisation des projets de la grande voirie de communication financés par le Fonds des Routes – Exploitation de la Grande Voirie et Gestion du Trafic – Construction et entretien des barrages et d'ouvrages d'art – Aménagement des pistes cyclables du réseau national.
  4. Fonds d'urbanisation et d'aménagement du Plateau de Kirchberg (Établissement public).
  5. Fonds pour la rénovation de la Vieille Ville (Établissement public).
  6. Fonds pour la réalisation des équipements de l'État sur le site de Belval-Ouest (Établissement public).
- Art. 2.** – Notre Premier Ministre, Ministre d'État est chargé de la détermination des moyens et mesures d'application du présent arrêté.
- Art. 3.** – Notre Premier Ministre, Ministre d'État est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Le Premier Ministre,  
Ministre d'État,  
*Jean-Claude Juncker*

Château de Berg, le 7 août 2004.  
*Henri*

### III. Composition des Gouvernements depuis 1944

1. Au moment de la Libération, le Gouvernement se composait de: MM. Pierre Dupong, Joseph Bech, Pierre Krier et Victor Bodson.
2. Par arrêté grand-ducal du 23 novembre 1944, M. Pierre Frieden a été nommé aux fonctions de Ministre.
3. Par arrêté grand-ducal du 23 février 1945, MM. Robert Als, Procureur d'État et Guillaume Konsbruck, Major, Commissaire au Ravitaillement et aux Affaires économiques, ont été nommés aux fonctions de Ministre.
4. Par arrêté grand-ducal du 21 avril 1945, M. Nicolas Margue a repris ses fonctions de Ministre.
5. Par arrêté grand-ducal du 14 novembre 1945, démission honorable a été accordée à MM. Pierre Frieden et Robert Als, Ministres.
6. Par arrêté grand-ducal du 14 novembre 1945, MM. Eugène Schaus, avocat-avoué et député, et le Dr Charles Marx ont été nommés aux fonctions de Ministre.
7. Décès de M. Charles Marx, Ministre de l'Assistance sociale et de la Santé publique le 13 juin 1946.
8. Par arrêté grand-ducal du 21 juin 1946, M. Dominique Urbany, rédacteur et député, a été nommé aux fonctions de Ministre.
9. Par arrêté grand-ducal du 29 août 1946, démission honorable a été accordée à M. Guillaume Konsbruck, Ministre.
10. Par arrêté grand-ducal du 20 août 1946, M. Lambert Schaus, avocat-avoué et député, a été nommé aux fonctions de Ministre.
11. Décès de M. Pierre Krier, Ministre du Travail, de la Prévoyance sociale, des Mines et de la Reconstruction le 20 janvier 1947.
12. Par arrêté grand-ducal du 1<sup>er</sup> mars 1947, démission honorable a été accordée à MM. Victor Bodson et Dominique Urbany, Ministres.
13. Par arrêté grand-ducal du 1<sup>er</sup> mars 1947, MM. Alphonse Osch, Commissaire général aux Dommages de guerre, et Robert Schaffner, bourgmestre et député, ont été nommés aux fonctions de Ministre.
14. Par arrêté grand-ducal du 14 juillet 1948, démission honorable a été accordée à MM. Nicolas Margue et Lambert Schaus, Ministres.
15. Par arrêté grand-ducal du 14 juillet 1948, MM. Pierre Frieden, directeur de la Bibliothèque nationale, et Aloyse Hentgen, avocat-avoué et député, ont été nommés aux fonctions de Ministre.
16. Par arrêté grand-ducal du 2 septembre 1950, démission honorable a été accordée à M. Aloyse Hentgen, Ministre.
17. Par arrêté grand-ducal du 2 septembre 1950, M. François Simon, ingénieur en chef, directeur de l'administration des Ponts et Chaussées, a été nommé aux fonctions de Ministre.
18. Par arrêté grand-ducal du 3 juillet 1951, démission honorable a été accordée à MM. Eugène Schaus, Alphonse Osch, Robert Schaffner et François Simon, Ministres.
19. Par arrêté grand-ducal du 3 juillet 1951, MM. Victor Bodson, avocat-avoué et député, Michel Rasquin, journaliste et député, et Nicolas Biever, secrétaire de syndicat et député, ont été nommés aux fonctions de Ministre.
20. Décès de M. Pierre Dupong, Ministre d'État, Président du Gouvernement, le 23 décembre 1953.
21. Par arrêté grand-ducal du 29 décembre 1953, M. Joseph Bech, Ministre des Affaires étrangères, a été nommé aux fonctions de Ministre d'État, Président du Gouvernement.
22. Par arrêté grand-ducal du 29 décembre 1953, M. Pierre Werner, conseiller de Gouvernement, a été nommé aux fonctions de Ministre des Finances et de la Force armée.
23. Par arrêté grand-ducal du 29 juin 1954, ont été nommés M. le Dr Emile Colling, médecin, député, aux fonctions de Ministre et M. Paul Wilwertz, conseiller d'État, aux fonctions de Commissaire général aux Affaires économiques, Membre du Gouvernement.
24. Par arrêté grand-ducal du 20 janvier 1958, M. Michel Rasquin, Ministre des Affaires économiques, a obtenu démission honorable de ses fonctions.
25. Par arrêté grand-ducal du 11 février 1958, M. Paul Wilwertz, Secrétaire d'État aux Affaires économiques, a été nommé aux fonctions de Ministre des Affaires économiques.
26. Par arrêté grand-ducal du 29 mars 1958, M. Joseph Bech, Ministre d'État, Président du Gouvernement, a obtenu démission honorable de ses fonctions.

27. Par arrêté grand-ducal du 29 mars 1958, M. Pierre Frieden, Ministre de l'Éducation nationale, a été nommé aux fonctions de Ministre d'État, Président du Gouvernement.
28. Par arrêté grand-ducal du 29 mars 1958, M. Joseph Bech, Ministre d'État honoraire, a été nommé aux fonctions de Ministre des Affaires étrangères.
29. Par arrêté grand-ducal du 31 mars 1958, M. Henry Cravatte, avocat-avoué, a été nommé aux fonctions de Secrétaire d'État aux Affaires économiques, Membre du Gouvernement.
30. Décès de M. Pierre Frieden, Ministre d'État, Président du Gouvernement le 23 février 1959.
31. Par arrêté grand-ducal du 2 mars 1959, démission honorable a été accordée, sur leur demande, à MM. Joseph Bech, Ministre des Affaires étrangères, Ministre d'État honoraire, Victor Bodson, Ministre de la Justice et des Travaux publics et Nicolas Bieber, Ministre du Travail et de la Sécurité sociale, Paul Wilwertz, Ministre des Affaires économiques, et Henry Cravatte, Secrétaire d'État aux Affaires économiques.
32. Par arrêté grand-ducal du 2 mars 1959 ont été nommés: MM. Pierre Werner, aux fonctions de Ministre d'État, Président du Gouvernement; Eugène Schaus, avocat-avoué et député, aux fonctions de Vice-Président du Gouvernement, Ministre des Affaires étrangères et Ministre de la Force armée; Robert Schaffner, échevin et député, aux fonctions de Ministre des Travaux publics et de l'Éducation physique; Emile Schaus, directeur de l'école normale d'instituteur et échevin, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture et de la Viticulture et de l'Éducation nationale; Paul Elvinger, échevin et député aux fonctions de Ministre de la Justice et Ministre des Affaires économiques et des Classes moyennes, et Pierre Grégoire, journaliste et député aux fonctions de Ministre de l'Intérieur et Ministre des Transports.
33. Par arrêté grand-ducal du 15 juillet 1964, démission honorable a été accordée, sur leur demande, à MM. Eugène Schaus, Vice-Président du Gouvernement, Ministre des Affaires étrangères, Ministre de la Force armée; Robert Schaffner, Ministre des Travaux publics et de l'Éducation physique; Emile Schaus, Ministre de l'Agriculture et de la Viticulture, Ministre de l'Éducation nationale; Paul Elvinger, Ministre de la Justice, Ministre des Affaires économiques et des Classes moyennes.
34. Par arrêté grand-ducal du 19 juillet 1964 ont été nommés: MM. Pierre Werner, aux fonctions de Président du Gouvernement, Ministre d'État, Ministre des Affaires étrangères, Ministre du Trésor, Ministre de la Justice; Henry Cravatte, avocat-avoué, aux fonctions de Vice-Président du Gouvernement, Ministre de l'Intérieur, Ministre du Tourisme, de l'Éducation physique et des Sports; Emile Colling, médecin, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture et de la Viticulture, Ministre de la Famille, de la Population et de la Solidarité sociale; Nicolas Bieber, secrétaire syndical, aux fonctions de Ministre du Travail de la Sécurité sociale et des Mines, Ministre de la Santé publique; Pierre Grégoire, journaliste, aux fonctions de Ministre de l'Éducation nationale et des Affaires culturelles, Ministre de la Fonction publique; Albert Bousser, inspecteur aux CFL, aux fonctions de Ministre des Travaux publics, Ministre des Transports, des Postes et Télécommunications; Antoine Wehenkel, ingénieur en chef aux CFL, aux fonctions de Ministre du Budget, Ministre de l'Économie nationale et de l'Énergie; Marcel Fischbach, journaliste, aux fonctions de Ministre des Classes moyennes, Ministre de la Force armée, Ministre adjoint aux Affaires étrangères; Jean-Pierre Buchler, conseiller de Gouvernement, aux fonctions de Secrétaire d'État à l'Agriculture et à la Viticulture; Raymond Vouel, secrétaire économe de l'hôpital de la Ville d'Esch/Alzette, aux fonctions de Secrétaire d'État à la Santé publique, au Travail, à la Sécurité sociale et aux Mines.
35. Décès de M. Nicolas Bieber, Ministre du Travail, de la Sécurité sociale et des Mines, Ministre de la Santé publique, le 1<sup>er</sup> juillet 1965.
36. Par arrêté grand-ducal du 23 août 1965, M. Antoine Krier, président du LAV, a été nommé aux fonctions de Ministre du Travail, de la Sécurité sociale et des Mines, Ministre de la Santé publique.
37. Par arrêté grand-ducal du 3 janvier 1967 ont été nommés: MM. Pierre Werner aux fonctions de Président du Gouvernement, Ministre du Trésor et de la Fonction publique; Henry Cravatte aux fonctions de Vice-Président du Gouvernement, Ministre de l'Intérieur, Ministre du Tourisme, de l'Éducation physique et des Sports; Pierre Grégoire aux fonctions de Ministre des Affaires étrangères, de la Force armée, des Affaires culturelles et des Cultes; Albert Bousser aux fonctions de Ministre des Travaux publics, des Transports, des Postes et Télécommunications; Antoine Wehenkel aux fonctions de Ministre du Budget, de l'Économie nationale et de l'Énergie; Antoine Krier aux fonctions de Ministre du Travail, de la Sécurité sociale, des Mines et de la Santé publique; Jean-Pierre Buchler aux fonctions de Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et des Classes moyennes; Jean Dupong aux fonctions de Ministre de la Justice, de l'Éducation nationale, de la Famille, de la Jeunesse, de la Population et de la Solidarité sociale; Raymond Vouel aux fonctions de Secrétaire d'État à la Santé publique, au Travail, à la Sécurité sociale et aux Mines; Mme Madeleine Frieden-Kinnen aux fonctions de Secrétaire d'État à la Famille, à la Jeunesse, à la Population, à la Solidarité et à l'Éducation nationale.
38. Par arrêté grand-ducal du 6 février 1969 ont été nommés: MM. Pierre Werner, aux fonctions de Président du Gouvernement, Ministre d'État, Ministre des Finances; Eugène Schaus, ancien Ministre, aux fonctions de Vice-Président du Gouvernement, Ministre de la Justice, Ministre de l'Intérieur, Ministre de la Force publique; Mme Madeleine Frieden-Kinnen, ancienne Secrétaire d'État, aux fonctions de Ministre de la Famille, de la Jeunesse, de la Solidarité sociale et de la Santé publique, Ministre des Affaires culturelles et des Cultes; MM. Marcel Mart, Dr en droit, lic. en économie politique, aux fonctions de Ministre de l'Économie nationale, des Classes moyennes et du Tourisme, Ministre des Transports et de l'Énergie; Gaston Thorn, avocat-avoué, aux fonctions de Ministre des Affaires étrangères et du Commerce extérieur, Ministre de la Fonction publique, Ministre de l'Éducation physique et des Sports; Jean Dupong, ancien Ministre, aux fonctions de Ministre de l'Éducation nationale, Ministre du Travail et de la Sécurité sociale; Jean-Pierre Buchler, ancien Ministre, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture et de la Viticulture, Ministre des Travaux publics.
39. Par arrêté grand-ducal du 5 juillet 1971 ont été nommés: MM. Emile Krieps, lieutenant-colonel honoraire et député, aux fonctions de Secrétaire d'État au Ministère de l'Intérieur; Camille Ney, médecin-vétérinaire et député, aux fonctions de Secrétaire d'État au Ministère de l'Agriculture et de la Viticulture et au Ministère de l'Éducation nationale.
40. Par arrêté grand-ducal du 19 septembre 1972, démission a été accordée à Mme Madeleine Frieden-Kinnen, Ministre de la Famille, de la Jeunesse, de la Solidarité sociale, de la Santé publique, des Affaires culturelles et des Cultes.
41. Par arrêté grand-ducal du 19 septembre 1972, a été nommé: M. Camille Ney, Secrétaire d'État au Ministère de l'Agriculture et de la Viticulture et au Ministère de l'Éducation nationale, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture, Ministre de la Santé publique.
42. Par arrêtés grand-ducaux des 19 et 21 septembre 1972, a été nommé: M. Jacques Santer, docteur en droit, aux fonctions de Secrétaire d'État au Ministère d'État et au Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.
43. Par arrêtés grand-ducaux des 15, 17 et 19 juin 1974 ont été nommés: MM. Gaston Thorn, ancien Ministre, aux fonctions de Président du Gouvernement, Ministre d'État, Ministre des Affaires étrangères et du Commerce extérieur, Ministre de l'Éducation physique et des Sports; Raymond Vouel, mandataire général d'assurances, aux fonctions de Vice-Président du Gouvernement, Ministre des Finances; Marcel Mart, ancien Ministre, aux fonctions de Ministre de l'Économie nationale, des Classes moyennes et du Tourisme, Ministre des Transports et de l'Énergie; Emile Krieps, ancien Secrétaire d'État, aux fonctions de Ministre de la Santé publique et de l'Environnement, Ministre de la Fonction publique, Ministre de la Force publique; Joseph Wohlfart, fonctionnaire, aux fonctions de Ministre de l'Intérieur; Robert Krieps, avocat, aux fonctions de Ministre de l'Éducation nationale, Ministre de la Justice; Jean Hamilius, ingénieur commercial, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture et de la Viticulture, Ministre des Travaux publics; Bernard Berg, président de la délégation centrale de l'ARBED, aux fonctions de Ministre du Travail et de la Sécurité sociale, Ministre de la Famille, du Logement social et de la Solidarité sociale; Albert Berchem, agriculteur, aux fonctions de Secrétaire d'État au Ministère de l'Agriculture et de la Viticulture; Guy Linster, professeur-docteur, aux fonctions de Secrétaire d'État au Ministère de l'Éducation nationale; Maurice Thoss, licencié en sciences politiques, aux fonctions de Secrétaire d'État au Ministère du Travail et de la Sécurité sociale.
44. Par arrêté grand-ducal du 21 juillet 1976, démission a été accordée à M. Raymond Vouel, Vice-Président du Gouvernement et Ministre des Finances.
45. Par arrêté grand-ducal du 21 juillet 1976, ont été nommés: MM. Bernard Berg, Ministre du Travail et de la Sécurité sociale, Ministre de la Famille, du Logement social et de la Solidarité sociale, à la fonction de Vice-Président du Gouvernement; Jacques F. Poos, directeur du «tageblatt», à la fonction de Ministre des Finances.
46. Par arrêté grand-ducal du 16 septembre 1977, démission a été accordée à M. Marcel Mart, Ministre de l'Économie nationale, des Classes moyennes et du Tourisme, Ministre des Transports et de l'Énergie.
47. Par arrêté grand-ducal du 16 septembre 1977, a été nommé: M. Joseph Barthel, commissaire à la Protection des Eaux, Ingénieur chef de division à l'Institut d'Hygiène et de la Santé publique, aux fonctions de Ministre des Transports et de l'Énergie, Ministre de l'Environnement et du Tourisme.
48. Par arrêté grand-ducal du 16 juillet 1979, démission a été accordée à: M. Gaston Thorn, Président du Gouvernement, Ministre d'État; M. Benny Berg, Vice-Président du Gouvernement; MM. Emile Krieps, Joseph Wohlfart, Robert Krieps, Jean Hamilius, Jacques F. Poos, Josy Barthel, Ministres; MM. Albert Berchem, Guy Linster et Maurice Thoss, Secrétaires d'État.
49. Par arrêtés grand-ducaux les 16, 19 et 23 juillet 1979 ont été nommés: MM. Pierre Werner, Ministre d'État honoraire, aux fonctions de Président du Gouvernement, Ministre d'État; Gaston Thorn, docteur en droit, aux fonctions de Vice-Président du Gouvernement, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Ministre de l'Économie nationale et des Classes moyennes, Ministre de la Justice; Emile Krieps, lieutenant-colonel honoraire, aux fonctions de Ministre de la Santé, Ministre de la Force publique, Ministre de l'Éducation physique et des Sports; Camille Ney, médecin-vétérinaire, député, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et des Eaux et Forêts; Josy Barthel, ingénieur-chimiste, aux fonctions de Ministre de l'Environnement, Ministre des Transports, des Communications et de l'Informatique, Ministre de l'Énergie; Jacques Santer, échevin, docteur en droit, aux fonctions de Ministre des Finances, Ministre du Travail et de la Sécurité sociale; René Konen, député, échevin, aux fonctions de Ministre de la Fonction Publique, Ministre des Travaux publics; Jean Wolter, député, journaliste, aux fonctions de Ministre de l'Intérieur, Ministre de la Famille, du Logement social et de la Solidarité sociale; Fernand Boden, député, conseiller communal, aux fonctions de Ministre de l'Éducation nationale, Ministre du Tourisme; Ernest Muhlen, député, docteur en sciences économiques, aux fonctions de Secrétaire d'État aux Finances; Paul Helminger, conseiller de légation en service ordinaire, aux fonctions de Secrétaire d'État aux Affaires étrangères, au Commerce extérieur et à la Coopération.
50. Décès de M. Jean Wolter, Ministre de l'Intérieur, Ministre de la Famille, du Logement social et de la Solidarité sociale, le 22 février 1980.
51. Par arrêté grand-ducal du 3 mars 1980, a été nommé: M. Jean Spautz, député, aux fonctions de Ministre de l'Intérieur, Ministre de la Famille, du Logement social et de la Solidarité sociale.
52. Par arrêté grand-ducal du 21 novembre 1980, démission a été accordée à: M. Gaston Thorn, Vice-Président du Gouvernement, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Ministre de l'Économie et des Classes moyennes, Ministre de la Justice.
53. Par arrêté grand-ducal du 22 novembre 1980, a été nommée: Mme Colette Flesch, député, bourgmestre de la ville de Luxembourg, aux fonctions de Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Ministre de l'Économie et des Classes moyennes, Ministre de la Justice.
54. Par arrêté grand-ducal du 3 décembre 1982, démission a été accordée à: M. Camille Ney, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et des Eaux et Forêts.
55. Par arrêté grand-ducal du 21 décembre 1983, ont été nommés: M. Ernest Muhlen, Secrétaire d'État, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et des Eaux et Forêts, chargé de missions spéciales auprès du Département du Trésor; M. Jean-Claude Juncker, avocat, aux fonctions de Secrétaire d'État au Travail et à la Sécurité sociale.
56. Par arrêté grand-ducal du 20 juillet 1984, démission a été accordée à: M. Pierre Werner, Président du Gouvernement, Ministre d'État; Mme Colette Flesch, Vice-Président du Gouvernement; MM. Emile Krieps, Josy Barthel, René Konen, Ernest Muhlen, Ministres; M. Paul Helminger, Secrétaire d'État.
57. Par arrêté grand-ducal du 20 juillet 1984, ont été nommés: MM. Jacques Santer, Ministre, aux fonctions de Président du Gouvernement, Ministre d'État; Jacques F. Poos, docteur en sciences économiques, député, aux fonctions de Vice-Président du Gouvernement, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Ministre de l'Économie et des Classes moyennes, Ministre du Trésor; Benny Berg, député, aux fonctions de Ministre de la Santé, Ministre de la Sécurité sociale; Robert Krieps, avocat, député, aux fonctions de Ministre de la Justice, Ministre des Affaires culturelles, Ministre de l'Environnement; Fernand Boden, aux fonctions de Ministre de l'Éducation nationale et de la Jeunesse, Ministre du Tourisme; Jean Spautz, aux fonctions de Ministre de l'Intérieur, Ministre de la Famille, du Logement social et de la Solidarité sociale; Jean-Claude Juncker, Secrétaire d'État, aux fonctions de Ministre du Travail, délégué au Département des Finances, chargé du Budget; Marcel Schlechter, député, aux fonctions de Ministre des Transports, Ministre des Travaux publics, Ministre de l'Énergie; Marc Fischbach, notaire, député, aux fonctions de Ministre de l'Agriculture et de la Viticulture, Ministre de la Fonction publique, Ministre de l'Éducation physique et des Sports; Johnny Lahure, secrétaire syndical, conseiller d'État, aux fonctions de Secrétaire d'État à l'Économie; René Steichen, avocat, député, aux fonctions de Secrétaire d'État à l'Agriculture et à la Viticulture; Robert Goebbels, député, aux fonctions de Secrétaire

d'État aux Affaires étrangères, au Commerce extérieur et à la Coopération, Secrétaire d'État aux Classes moyennes.

58. Par arrêté grand-ducal du 15 juillet 1988, démission a été accordée à M. Benny Berg en tant que Ministre de la Santé.  
Par arrêté grand-ducal du 15 juillet 1988, ont été nommés: MM. Jacques F. Poos, Vice-Président du Gouvernement, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Ministre de l'Économie et des Classes moyennes, Ministre du Trésor, Ministre de la Santé; Johnny Lahure, Secrétaire d'État à l'Économie, Secrétaire d'État à la Santé.
59. Par arrêté grand-ducal du 14 juillet 1989 ont été nommés: M. Jacques Santer, Premier Ministre, Ministre d'État, Ministre au Trésor, Ministre des Affaires culturelles; M. Jacques F. Poos, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Ministre de la Force publique; M. Fernand Boden, Ministre de la Famille et de la Solidarité, Ministre des Classes moyennes et du Tourisme; M. Jean Spautz, Ministre de l'Intérieur, Ministre du Logement et de l'Urbanisme; M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, Ministre du Travail; M. Marc Fischbach, Ministre de l'Éducation nationale, Ministre de la Justice, Ministre de la Fonction publique; M. Johnny Lahure, Ministre de la Santé, Ministre de la Sécurité sociale, Ministre de l'Éducation physique et des Sports, Ministre de la Jeunesse; M. René Steichen, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, délégué aux Affaires culturelles et à la Recherche scientifique; M. Robert Goebbels, Ministre de l'Économie, Ministre des Travaux publics, Ministre des Transports; M. Alex Bodry, Ministre de l'Aménagement du territoire et de l'Environnement, Ministre de l'Énergie, Ministre des Communications; M. Georges Wohlfart, Secrétaire d'État au Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Secrétaire d'État au Ministère de la Force Publique; Mme Mady Delvaux-Stehres, Secrétaire d'État aux Ministères de la Santé, de la Sécurité sociale, de l'Éducation physique et des Sports et de la Jeunesse.
60. Par arrêté grand-ducal du 9 décembre 1992 démission de M. René Steichen, nommé Commissaire à la Commission des Communautés européennes.
61. Par arrêté grand-ducal du 9 décembre 1992 a été nommée: Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de l'Agriculture et de la Viticulture et du Développement rural et Ministre déléguée aux Affaires culturelles (la recherche scientifique a été confiée au Ministre de l'Éducation nationale).
62. Par arrêté grand-ducal du 13 juillet 1994 ont été nommés: M. Jacques Santer, Premier Ministre, Ministre d'État, Ministre du Trésor, Ministre des Affaires Culturelles; M. Jacques F. Poos, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération; M. Fernand Boden, Ministre de la Famille et de la Solidarité, Ministre des Classes moyennes et du Tourisme, Ministre de la Fonction publique; M. Jean Spautz, Ministre de l'Intérieur, Ministre du Logement; M. Jean-Claude Juncker, Ministre des Finances, Ministre du Travail; M. Marc Fischbach, Ministre de l'Éducation nationale, Ministre de la Justice; M. Johnny Lahure, Ministre de la Santé, Ministre de l'Environnement; M. Robert Goebbels, Ministre de l'Économie, Ministre des Travaux publics, Ministre de l'Énergie; M. Alex Bodry, Ministre de l'Aménagement du territoire, Ministre de la Force publique, Ministre de l'Éducation physique et des Sports, Ministre de la Jeunesse; Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, déléguée aux Affaires culturelles; Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de la Sécurité sociale, Ministre des Transports, Ministre des Communications; M. Georges Wohlfart, Secrétaire d'État au Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération.
63. Par arrêté grand-ducal du 26 janvier 1995 démission de M. Jacques Santer, nommé Président de la Commission des Communautés européennes.  
Par arrêté grand-ducal du 26 janvier 1995 démission de M. Jean Spautz, réintégrant la Chambre des Députés.  
Par arrêté grand-ducal du 26 janvier 1995 nomination de Mme Erna Hennicot-Schoepges et de M. Michel Wolter comme Ministres.
64. Par arrêté grand-ducal du 26 janvier 1995, ont été nommés: M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre; Ministre d'État; Ministre des Finances; Ministre du Travail et de l'Emploi; Jacques F. Poos, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération; M. Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, Ministre des Classes moyennes et du Tourisme, Ministre du Logement; M. Marc Fischbach, Ministre de la Justice (M. Fischbach est chargé en outre du budget ainsi que des relations avec le Parlement); M. Johnny Lahure, Ministre de la Santé, Ministre de l'Environnement; M. Robert Goebbels, Ministre de l'Économie, Ministre des Travaux publics, Ministre de l'Énergie; M. Alex Bodry, Ministre de l'Aménagement du Territoire, Ministre de la Force publique, Ministre de l'Éducation physique et des Sports, Ministre de la Jeunesse; Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille, Ministre de la Promotion féminine (Mme Jacobs est chargée en outre de la politique en faveur des handicapés et des accidentés de la vie); Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de la Sécurité sociale, Ministre des Transports, Ministre des Communications; Mme Erna Hennicot-Schoepges, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, Ministre de la Culture (Mme Hennicot-Schoepges est chargée en outre des Cultes); M. Michel Wolter, Ministre de l'Intérieur, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative; M. Georges Wohlfart, Secrétaire d'État au Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Secrétaire d'État au Ministère des Travaux publics.
65. Par arrêté grand-ducal du 30 janvier 1998 démission de M. Marc Fischbach, Ministre, nommé comme juge à la Cour des Droits de l'Homme à Strasbourg.  
Par arrêté grand-ducal du 30 janvier 1998 démission de M. Johnny Lahure, Ministre.
66. Par arrêté grand-ducal du 30 janvier 1998 nomination de MM. Georges Wohlfart et Luc Frieden comme Ministres et de Mme Lydie Err comme Secrétaire d'État.
67. Par arrêté grand-ducal du 30 janvier 1998, ont été nommés: M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État, Ministre des Finances, Ministre du Travail et de l'Emploi; M. Jacques F. Poos, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération; M. Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, Ministre des Classes moyennes et du Tourisme, Ministre du Logement; M. Robert Goebbels, Ministre de l'Économie, Ministre des Travaux publics, Ministre de l'Énergie; M. Alex Bodry, Ministre de l'Aménagement du Territoire, Ministre de la Force publique, Ministre de l'Environnement, Ministre de la Jeunesse; Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille, Ministre de la Promotion féminine (Mme Jacobs est chargée en outre de la politique en faveur des handicapés et des accidentés à vie); Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de la Sécurité sociale, Ministre des Transports, Ministre des Communications; Mme Erna Hennicot-Schoepges, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle, Ministre de la Culture (Mme Hennicot-Schoepges est chargée en outre des Cultes); M. Michel Wolter, Ministre de l'Intérieur, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative; M. Georges Wohlfart,

Ministre de la Santé, Ministre de l'Éducation physique et des Sports; M. Luc Frieden, Ministre de la Justice (M. Frieden est chargé en outre du Budget ainsi que des Relations avec le Parlement); Mme Lydie Err, Secrétaire d'État au Ministère des Affaires étrangères, du Commerce extérieur et de la Coopération, Secrétaire d'État au Ministère des Travaux publics.

68. Par arrêté grand-ducal du 23 juillet 1999 est approuvée la délégation de compétence accordée à Mme Lydie Err, Secrétaire d'État, pour les affaires suivantes: Commerce extérieur: Coordination de la promotion commerciale à l'étranger, Régime de politique commerciale – Office des Licences, Coopération au Développement: Relations avec les organisations non gouvernementales.  
Par arrêté grand-ducal du 23 juillet 1999 est approuvée la délégation de compétence accordée à Mme Lydie Err, Secrétaire d'État, pour les affaires relevant du Ministère des Travaux publics.
69. Par arrêté grand-ducal du 7 août 1999 ont été nommés: M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État, Ministre des Finances; Mme Lydie Polfer, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et du Commerce extérieur, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative; M. Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement; Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille, de la Solidarité sociale et de la Jeunesse, Ministre de la Promotion féminine; Mme Erna Hennicot-Schoepges, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, Ministre des Travaux publics; M. Michel Wolter, Ministre de l'Intérieur; M. Luc Frieden, Ministre du Trésor et du Budget, Ministre de la Justice; Mme Anne Brasseur, Ministre de l'Éducation nationale, de la Formation professionnelle et des Sports; M. Henri Grethen, Ministre de l'Économie, Ministre des Transports; M. Charles Goerens, Ministre de la Coopération, de l'Action humanitaire et de la Défense, Ministre de l'Environnement; M. Carlo Wagner, Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale; M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, Ministre des Cultes, Ministre aux relations avec le Parlement, Ministre délégué aux Communications; M. Joseph Schaack, Secrétaire d'État à la Fonction publique et à la Réforme administrative; M. Eugène Berger, Secrétaire d'État à l'Environnement.
70. Par arrêté grand-ducal du 31 juillet 2004 ont été nommés: M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État, Ministre des Finances; M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration; M. Fernand Boden, Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement; Mme Marie-Josée Jacobs, Ministre de la Famille et de l'Intégration, Ministre de l'Égalité des chances; Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle; M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, Ministre du Trésor et du Budget, Ministre de la Défense; M. François Biltgen, Ministre du Travail et de l'Emploi, Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche, Ministre des Cultes; M. Jeannot Krecké, Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur, Ministre des Sports; M. Mars Di Bartolomeo, Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale; M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, Ministre des Transports; M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire; M. Claude Wiseler, Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative, Ministre des Travaux publics; M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, Ministre délégué aux Communications; M. Nicolas Schmit, Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration; Mme Octavie Modert, Secrétaire d'État aux relations avec le Parlement, Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural, Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche.
71. Par arrêté grand-ducal du 31 juillet 2004 est approuvée la délégation de compétence donnée à Mme Octavie Modert, Secrétaire d'État, pour les affaires relevant du Ministère d'État – Relations avec le Parlement.
72. Par arrêté grand-ducal du 22 février 2006 portant modification de l'arrêté grand-ducal du 31 juillet 2004 les attributions des compétences ministérielles ont été modifiées comme suit: M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, Ministre du Trésor et du Budget; M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, Ministre des Communications, Ministre de la Défense.
73. Par arrêté grand-ducal du 22 février 2006 sont approuvées la délégation de compétence et la délégation de signature à Mme Octavie Modert, Secrétaire d'État, pour les affaires relevant du Ministère de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche.

#### IV. Tableau synoptique de la composition des Gouvernements

1) 10.05.1944 – 23.11.1944:	MM. Pierre Dupong, Joseph Bech, Pierre Krier, Victor Bodson.
2) 23.11.1944 – 23.02.1945:	MM. Pierre Dupong, Joseph Bech, Pierre Krier, Victor Bodson, Pierre Frieden.
3) 23.02.1945 – 21.04.1945:	MM. Pierre Dupong, Joseph Bech, Pierre Krier, Victor Bodson, Pierre Frieden, Guillaume Konsbruck.
4) 21.04.1945 – 14.11.1945:	MM. Pierre Dupong, Joseph Bech, Pierre Krier, Victor Bodson, Pierre Frieden, Robert Als, Guillaume Konsbruck, Nicolas Margue.
5) 14.11.1945 – 13.06.1946:	MM. Pierre Dupong, Joseph Bech, Pierre Krier, Victor Bodson.

- Robert Als,  
Guillaume Konsbruck,  
Nicolas Margue,  
Eugène Schaus,  
Charles Marx.
- 6) 13.06.1946 – 21.06.1946: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Pierre Krier,  
Victor Bodson,  
Guillaume Konsbruck,  
Nicolas Margue,  
Eugène Schaus.
- 7) 21.06.1946 – 29.08.1946: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Pierre Krier,  
Victor Bodson,  
Guillaume Konsbruck,  
Nicolas Margue,  
Eugène Schaus,  
Dominique Urbany.
- 8) 29.08.1946 – 20.01.1947: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Pierre Krier,  
Victor Bodson,  
Nicolas Margue,  
Eugène Schaus,  
Dominique Urbany,  
Lambert Schaus.
- 9) 20.01.1947 – 01.03.1947: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Victor Bodson,  
Nicolas Margue,  
Eugène Schaus,  
Dominique Urbany,  
Lambert Schaus.
- 10) 01.03.1947 – 14.07.1948: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Nicolas Margue,  
Eugène Schaus,  
Lambert Schaus,  
Alphonse Osch,  
Robert Schaffner.
- 11) 14.07.1948 – 02.09.1950: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Eugène Schaus,  
Alphonse Osch,  
Robert Schaffner,  
Pierre Frieden,  
Aloyse Hentgen.
- 12) 02.09.1950 – 03.07.1951: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Eugène Schaus,  
Alphonse Osch,  
Robert Schaffner,  
Pierre Frieden,  
François Simon.
- 13) 03.07.1951 – 23.12.1953: MM. Pierre Dupong,  
Joseph Bech,  
Pierre Frieden,  
Victor Bodson,  
Nicolas Bieber,  
Michel Rasquin.
- 14) 23.12.1953 – 29.12.1953: MM. Joseph Bech,  
Pierre Frieden,  
Victor Bodson,  
Nicolas Bieber,  
Michel Rasquin.
- 15) 29.12.1953 – 29.06.1954: MM. Joseph Bech,  
Pierre Frieden,  
Victor Bodson,  
Nicolas Bieber,  
Michel Rasquin,  
Pierre Werner.
- 16) 29.06.1954 – 20.01.1958: MM. Joseph Bech,  
Pierre Frieden,  
Victor Bodson,  
Nicolas Bieber,  
Michel Rasquin,  
Pierre Werner,  
Emile Colling,  
Paul Wilwertz.
- 17) 20.01.1958 – 29.03.1958: MM. Joseph Bech,  
Pierre Frieden,  
Victor Bodson,  
Nicolas Bieber,  
Pierre Werner,  
Emile Colling,  
Paul Wilwertz.
- 18) 29.03.1958 – 02.03.1959: MM. Pierre Frieden,  
Joseph Bech,  
Victor Bodson,  
Nicolas Bieber,  
Pierre Werner,  
Emile Colling,  
Paul Wilwertz,  
Henry Cravatte.
- 19) 02.03.1959 – 15.07.1964: MM. Pierre Werner,  
Eugène Schaus,  
Emile Colling,  
Robert Schaffner,  
Emile Schaus,  
Paul Elvinger,  
Pierre Grégoire.
- 20) 15.07.1964 – 15.07.1965: MM. Pierre Werner,  
Henry Cravatte,  
Emile Colling,  
Nicolas Bieber,  
Pierre Grégoire,  
Albert Bousser,  
Antoine Wehenkel,  
Marcel Fischbach,  
Jean-Pierre Buchler,  
Raymond Vouel.
- 21) 15.07.1965 – 23.08.1965: MM. Pierre Werner,  
Henry Cravatte,  
Emile Colling,  
Pierre Grégoire,  
Albert Bousser,  
Antoine Wehenkel,  
Marcel Fischbach,  
Jean-Pierre Buchler,  
Raymond Vouel.
- 22) 23.08.1965 – 03.01.1967: MM. Pierre Werner,  
Henry Cravatte,  
Emile Colling,  
Pierre Grégoire,  
Albert Bousser,  
Antoine Wehenkel,  
Marcel Fischbach,  
Jean-Pierre Buchler,  
Raymond Vouel,  
Antoine Krier.
- 23) 03.01.1967 – 06.02.1969: MM. Pierre Werner,  
Henry Cravatte,  
Pierre Grégoire,  
Albert Bousser,  
Antoine Wehenkel,  
Antoine Krier,  
Jean-Pierre Buchler,  
Jean Dupong,  
Raymond Vouel,  
Mme Madeleine Frieden-Kinnen.
- 24) 06.02.1969 – 05.07.1971: MM. Pierre Werner,  
Eugène Schaus,  
Jean Dupong,  
Jean-Pierre Buchler,  
Mme Madeleine Frieden-Kinnen,  
MM. Marcel Mart,  
Gaston Thorn.
- 25) 05.07.1971 – 19.09.1972: MM. Pierre Werner,  
Eugène Schaus,  
Jean Dupong,  
Jean-Pierre Buchler,  
Mme Madeleine Frieden-Kinnen,  
MM. Marcel Mart,  
Gaston Thorn,  
Emile Krieps,  
Camille Ney.
- 26) 19.09.1972 – 15.06.1974: MM. Pierre Werner,  
Eugène Schaus,  
Marcel Mart,  
Gaston Thorn,  
Jean Dupong,  
Jean-Pierre Buchler,  
Emile Krieps,  
Camille Ney,  
Jacques Santer.

- 27) 15.06.1974 – 21.07.1976: MM. Gaston Thorn, Raymond Vouel, Marcel Mart, Emile Krieps, Joseph Wohlfart, Robert Krieps, Jean Hamilius, Bernard Berg, Albert Berchem, Guy Linster, Maurice Thoss.
- 28) 21.07.1976 – 16.09.1977: MM. Gaston Thorn, Bernard Berg, Marcel Mart, Emile Krieps, Joseph Wohlfart, Robert Krieps, Jean Hamilius, Jacques F. Poos, Albert Berchem, Guy Linster, Maurice Thoss.
- 29) 16.09.1977 – 16.07.1979: MM. Gaston Thorn, Benny Berg, Emile Krieps, Joseph Wohlfart, Robert Krieps, Jean Hamilius, Jacques F. Poos, Josy Barthel, Albert Berchem, Guy Linster, Maurice Thoss.
- 30) 16.07.1979 – 03.03.1980: MM. Pierre Werner, Gaston Thorn, Emile Krieps, Camille Ney, Josy Barthel, Jacques Santer, René Konen, Jean Wolter, Fernand Boden, Ernest Muhlen, Paul Helminger.
- 31) 03.03.1980 – 22.11.1980: MM. Pierre Werner, Gaston Thorn, Emile Krieps, Camille Ney, Josy Barthel, Jacques Santer, René Konen, Jean Spautz, Fernand Boden, Ernest Muhlen, Paul Helminger.
- 32) 22.11.1980 – 03.12.1982: M. Pierre Werner, Mme Colette Flesch, MM. Emile Krieps, Josy Barthel, Camille Ney, Jacques Santer, René Konen, Jean Spautz, Fernand Boden, Ernest Muhlen, Paul Helminger.
- 33) 03.12.1982 – 21.12.1982: M. Pierre Werner, Mme Colette Flesch, MM. Emile Krieps, Josy Barthel, Jacques Santer, René Konen, Jean Spautz, Fernand Boden, Ernest Muhlen, Paul Helminger.
- 34) 21.12.1982 – 20.07.1984: M. Pierre Werner, Mme Colette Flesch, MM. Emile Krieps, Josy Barthel, Jacques Santer, René Konen, Jean Spautz, Ernest Muhlen, Fernand Boden, Paul Helminger, Jean-Claude Juncker.
- 35) 20.07.1984 – 15.07.1988: MM. Jacques Santer, Jacques F. Poos, Benny Berg, Robert Krieps, Fernand Boden, Jean Spautz, Jean-Claude Juncker, Marcel Schlechter, Marc Fischbach, Johnny Lahure, René Steichen, Robert Goebbels.
- 36) 15.07.1988 – 14.07.1989: MM. Jacques Santer, Jacques F. Poos, Robert Krieps, Fernand Boden, Jean Spautz, Jean-Claude Juncker, Marcel Schlechter, Marc Fischbach, Johnny Lahure, René Steichen, Robert Goebbels.
- 37) 14.07.1989 – 09.12.1992: MM. Jacques Santer, Jacques F. Poos, Fernand Boden, Jean Spautz, Jean-Claude Juncker, Marc Fischbach, Johnny Lahure, Robert Goebbels, Alex Bodry, René Steichen, Mme Mady Delvaux-Stehres, M. Georges Wohlfart.
- 38) 09.12.1992 – 13.07.1994: MM. Jacques Santer, Jacques F. Poos, Fernand Boden, Jean Spautz, Jean-Claude Juncker, Marc Fischbach, Johnny Lahure, Robert Goebbels, Alex Bodry, Mmes Marie-Josée Jacobs, Mady Delvaux-Stehres, M. Georges Wohlfart.
- 39) 13.07.1994 – 26.01.1995: MM. Jacques Santer, Jacques F. Poos, Fernand Boden, Jean Spautz, Jean-Claude Juncker, Marc Fischbach, Johnny Lahure, Robert Goebbels, Alex Bodry, Mmes Marie-Josée Jacobs, Mady Delvaux-Stehres, M. Georges Wohlfart.
- 40) 26.01.1995 – 30.01.1998: MM. Jean-Claude Juncker, Jacques F. Poos, Fernand Boden, Marc Fischbach, Johnny Lahure, Robert Goebbels, Alex Bodry, Mmes Marie-Josée Jacobs, Mady Delvaux-Stehres, Erna Hennicot-Schoepges, MM. Michel Wolter, Georges Wohlfart.
- 41) 30.01.1998 – 07.08.1999: MM. Jean-Claude Juncker, Jacques F. Poos, Fernand Boden, Robert Goebbels, Alex Bodry, Mmes Marie-Josée Jacobs, Mady Delvaux-Stehres, Erna Hennicot-Schoepges, MM. Michel Wolter, Georges Wohlfart, Luc Frieden, Mme Lydie Err.
- 42) 07.08.1999 – 31.07.2004: M. Jean-Claude Juncker, Mme Lydie Polfer, M. Fernand Boden,

Mmes Marie-Josée Jacobs,  
Erna Hennicot-Schoepges,  
MM. Michel Wolter,  
Luc Frieden,  
Mme Anne Brasseur,  
MM. Henri Grethen,  
Charles Goerens,  
Carlo Wagner,  
François Biltgen,  
Joseph Schaack,  
Eugène Berger.

43) à partir du 31.07.2004: MM. Jean-Claude Juncker,  
Jean Asselborn,  
Fernand Boden,  
Mmes Marie-Josée Jacobs,  
Mady Delvaux-Stehres,  
MM. Luc Frieden,  
François Biltgen,  
Jeannot Krecké,  
Mars Di Bartolomeo,  
Lucien Lux,  
Jean-Marie Halsdorf,  
Claude Wiseler,  
Jean-Louis Schiltz,  
Nicolas Schmit,  
Mme Octavie Modert.

## C. LE CONSEIL D'ÉTAT

Composition (10 octobre 2007 - 13 octobre 2008)

**Président:** MEYER Alain  
**Vice-présidents:** ROD Victor  
HEMMER Claude A. (à partir du 21.11.2007)  
**Conseillers:** S.A.R. le Prince Guillaume  
EDON Nico  
HEMMER Claude A. (jusqu'au 21.11.2007)  
SCHROEDER Georges  
GILLEN Victor  
PIERRET Georges  
RAUSCH Agnès  
SCHNEIDER Kik  
SCHMIT Paul  
THOMA Françoise  
HANSEN Albert  
ECKER Viviane  
RODESCH Albert  
JUNG Ady  
NATI Romain  
KOLLWELTER René  
DURDU Agnès  
WIVENES Georges  
SCHAEFER Marc  
MOLITOR Roger (à partir du 15.02.2008)

# ■ Débats parlementaires

## Table des matières

### Accompagnement en fin de vie

V. Santé

### Accord sur les recettes de TVA sur les services électroniques

V. Secteur financier

### Accords de dialogue politique, de partenariat et de coopération

**5769** – Projet de loi portant approbation de l'Accord de partenariat et de coopération établissant un partenariat entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et la République du Turkménistan, d'autre part et de l'Acte final, signés à Bruxelles, le 25 mai 1998 p. 343-344

– *Rapport: Angel p. 343-344*

– *Discussion: pas de discussion*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 344*

Loi du 19 mars 2008. Mémorial A, N°36, p. 562

### Administration des contributions

V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

### Administration des Ponts et Chaussées

V. Travaux publics

### Affaire Bommeleeër

Question urgente N°2162 de M. Félix Braz relative à l'affaire Bommeleeër p. 164

– *Braz p. 164; Frieden p. 164; Flesch p. 164*

### Affaires étrangères

V. Accords de dialogue politique, de partenariat et de coopération

V. Affaires générales et Relations extérieures (CAGRE)

V. Politique de coopération et d'action humanitaire

V. Politique européenne et étrangère

V. Terrorisme

V. Traité de Lisbonne

V. Traité réformateur

V. Union européenne

**5692** – Projet de loi portant approbation des Accords entre l'Union économique belgo-luxembourgeoise et certains pays tiers concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements p. 187

– *Rapport: Angel p. 187*

– *Discussion: Asselborn p. 187*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 187*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°243, p. 4430

Question N°234 du 18 décembre 2007 de M. Xavier Bettel relative à un «groupe de réflexion» voulu par le Président de la République française pour réfléchir à l'avenir de l'Union européenne, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 210

– *Bettel p. 210; Asselborn p. 210*

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 338-342

– *Déclaration de M. Asselborn: p. 338-339*

– *Débat sur la déclaration: Fayot p. 339; Mosar p. 340; Asselborn p. 340, 342; Goerens p. 340-342; Braz p. 341-342; Henckes p. 342; Jaerling p. 342*

– *Résolution, Goerens p. 341, adoptée p. 342*

Question N°250 du 11 mars 2008 de M. Charles Goerens relative aux relations entre l'Union européenne et les pays partenaires de la Méditerranée du Sud, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 354-355

– *Goerens p. 354-355; Asselborn p. 355*

Question N°253 du 17 mars 2008 de M. Ben Fayot relative aux événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration

Question N°254 du 18 mars 2008 de M. Xavier Bettel relative aux démarches du Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration auprès des autorités chinoises pour leur faire part de son inquiétude face aux récents événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 368-369

– *Fayot p. 368-369; Bettel p. 369; Asselborn p. 369*

Question N°260 du 18 mars 2008 de M. Ben Fayot relative aux troubles ayant actuellement lieu au Kosovo, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 372

– *Fayot p. 372; Asselborn p. 372*

Question N°262 du 17 mars 2008 de M. Charles Goerens relative à l'élargissement de l'OTAN et plus particulièrement des candidatures d'ex-pays soviétiques, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 372-373

– *Goerens p. 372; Asselborn p. 372-373*

**5698A** – Projet de loi portant approbation de la Convention du Cap du 16 novembre 2001 relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles et de son Protocole portant sur les questions spécifiques aux matériels d'équipement aéronautiques p. 449

– *Rapport: Angel p. 449*

– *Discussion: pas de discussion*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 449*

Loi du 28 mai 2008. Mémorial A, N°78, p. 1102

**5751** – Projet de loi portant approbation du Protocole, modifiant le Protocole additionnel relatif aux impôts annexé à la Convention concernant la coopération administrative et judiciaire dans le domaine des réglementations se rapportant à la réalisation des objectifs de l'Union économique Benelux, signé à La Haye, le 29 avril 1969 et de la Déclaration des trois Gouvernements, signés à Bruxelles, le 17 avril 2007 p. 449

– *Rapport: Angel p. 449*

– *Discussion: pas de discussion*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 449*

Loi du 30 mai 2008. Mémorial A, N°79, p. 1132

### Affaires générales et Relations extérieures (CAGRE)

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 97-100

– *Déclaration de M. Asselborn: p. 97-98*

– *Débat sur la déclaration: Fayot p. 98; Mosar p. 98-99; Goerens p. 99; Braz p. 99; Henckes p. 99; Asselborn p. 99-100*

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 184-186

– *Déclaration de M. Asselborn: p. 184-185*

– *Débat sur la déclaration: Fayot p. 185; Mosar p. 185-186; Goerens p. 186; Braz p. 186; Henckes p. 186; Asselborn p. 186*

### Agence de l'Énergie

V. Environnement

### Agriculture

Question N°227 du 19 novembre 2007 de M. Charles Goerens relative aux modalités d'exécution de la nouvelle loi agraire, adressée à M. le Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural p. 96-97

– *Goerens p. 96; Boden p. 96-97*

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention – Prise en considération p. 259

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 301-309; 312-313

– *Rapports: Schaaf p. 301-302 (5380); Kox p. 302-303 (5681)*

– *Discussion: Oberweis p. 303-304; Wagner p. 304; Schneider p. 304-305; Kox p. 305-306, 309, 313; Mehlen p. 306-307; Gira p. 307; Boden p. 307-309; Schaaf p. 313*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 312 (5380)*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 312-313 (5681)*

– *Motion 1, Kox p. 306, modifiée et adoptée p. 313*

Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°32, p. 446 (5380)

Loi du 25 avril 2008. Mémorial A, N°54, p. 758 (5681)

Question N°257 du 17 mars 2008 de M. Robert Mehlen relative à l'attitude du Luxembourg lors du Conseil Agriculture et Pêche à Bruxelles relative à l'augmentation des quotas laitiers, adressée à Mme la Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural p. 371

– *Mehlen p. 371; Modert p. 371*

**5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 392-403

– *Rapport: Clement p. 392-394*

– *Discussion: Oberweis p. 394-395; Goerens p. 395-397, 402; Boden p. 396, 399, 401-403; Schneider p. 397-398; Kox p. 398-399; Mehlen p. 399-402; Gibéryen p. 402*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 403*

Loi du 18 avril 2008. Mémorial A, N°67, p. 894

### Aménagement du Territoire

V. Logement

V. Réorganisation territoriale

Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 66-67; 109-110

– *Dépôt de la motion par M. Gira p. 66-67*

– *Discussion: Gira p. 109; Schank p. 109; Gibéryen p. 109-110; Helminger p. 109; Jaerling p. 110; Bausch p. 110; Halsdorf p. 110*

– *Vote p. 110 (motion rejetée)*

Question N°229 du 18 décembre 2007 de M. Marc Spautz relative au système de traitement des eaux usées de la commune de Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire

Question N°230 du 17 décembre de M. Camille Gira relative à la problématique des eaux usées de la cité Frankenacker à Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 208

– *M. Spautz p. 208; Gira p. 208; Halsdorf p. 208*

Question N°233 du 17 décembre 2007 de M. Camille Gira relative aux déclarations du Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire lors d'une conférence publique à Trèves concernant la future réforme de l'aménagement du territoire, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 209

– *Gira p. 209; Halsdorf p. 209*

Question N°237 du 29 janvier 2008 de M. Gilles Roth relative à la désindexation des contrats conclus par les communes, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 259

– *Roth p. 259; Halsdorf p. 259*

Question N°241 du 29 janvier 2008 de M. Marco Schank relative à la réforme de la loi électorale et notamment le rapprochement des délais d'inscription sur les listes électorales de la date des élections, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 260-261

– *Schank p. 260; Fayot p. 260-261; Halsdorf p. 260-261; Jaerling p. 261*

Question N°249 du 11 mars 2008 de M. Romain Schneider relative à la présentation publique d'une initiative gouvernementale en matière de communautés urbaines, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 354

– *Schneider p. 354; Halsdorf p. 354*

Question N°258 du 17 mars 2008 de M. Fernand Diederich relative à l'organisation des services de secours, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 371

– *Diederich p. 371; Halsdorf p. 371*

Question N°261 du 17 mars 2008 de M. Camille Gira relative à la mise en place des commissions des loyers instituées pour les communes de moins de 6.000 habitants, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 372

– *Gira p. 372; Halsdorf p. 372*

Question N°265 du 22 avril 2008 de M. Eugène Berger relative à l'état d'avancement des plans sectoriels, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 409

– *Berger p. 409; Halsdorf p. 409*

Question N°267 du 22 avril 2008 de M. Camille Gira relative à l'organisation des services de secours et notamment des règlements grand-ducaux à prendre en exécution de la loi du 12 juin 2004, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 410

– *Gira p. 410; Halsdorf p. 410*

Question N°271 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Marco Schank relative aux solutions envisagées par le Ministère afin d'augmenter la disponibilité des bénévoles des services de secours et d'assurer une certaine reconnaissance aux bénévoles pour leur dévouement et leur travail au sein des services de secours, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 607

– *Schank p. 607; Halsdorf p. 607*

Question N°272 du 30 juin 2008 de M. Fernand Etgen relative à l'agrandissement de l'École nationale des Sapeurs-Pompiers à Feulen, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire

– *Etgen p. 607; Halsdorf p. 607*

#### Amendements

V. Chambre des Députés p. 71 (5786)

V. Égalité de traitement entre les personnes p. 218 (5739)

V. Famille p. 41 (5517/5428)

V. Immigration p. 660 (5802)

#### Asile

V. Immigration

#### Assurances

V. Égalité de traitement entre les personnes

V. Protection des consommateurs

V. Secteur financier

#### Aviation

V. Protection des consommateurs

V. Transports

#### Bail à usage d'habitation

Question avec débat N°26 de Mme Vera Spautz au sujet de l'étude de l'Observatoire de l'Habitat sur le bail à usage d'habitation p. 110-111

– *V. Spautz p. 110-111; Boden p. 111*

#### BENELUX

V. Affaires étrangères

#### Biofuel

V. Environnement

#### Birmanie

V. Politique européenne et étrangère

#### Blanchiment

V. Secteur financier

#### Boni pour enfant

V. Secteur financier

#### Brevets d'invention

V. Agriculture

#### Budget

V. Fonctionnaires de l'État

V. Fonction publique

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 139-141; 144-148; 164-176; 176-183; 184

– *Rapport: Mutsch p. 139-141*

– *Exposé du Ministre du Trésor et du Budget, M. Luc Frieden: p. 144-147*

– *Discussion: Wolter p. 164-166; Meisch p. 166-168; Juncker p. 168; Fayot p. 168-170, 176, 179; Bausch p. 170-173; Jaerling p. 172, 176-177; Gibéryen p. 173-176, 182; Mehlen p. 175; M. Spautz p. 175; Goerens p. 177, 178-179; Grethen p. 177; Thiel p. 177-178; Negri p. 179-180; Wagner p. 180-181, 183; Roth p. 181-182; Frieden p. 182-183; Mutsch p. 184*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 184*

– *Motion 1, Wagner p. 181, modifiée p. 183, adoptée p. 184*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°236, p. 4087

#### Centre commercial à Wickrange

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 106-109

– *Exposé: Gira p. 106*

– *Débat: Schank p. 106-107; Grethen p. 107; Mutsch p. 107; Gibéryen p. 107; Jaerling p. 107-108; Boden p. 108; Gira p. 108; Halsdorf p. 108-109*

#### Centre pénitentiaire

V. Travaux publics

#### Chambre des Artisans

V. Secteur financier

#### Chambre des Députés

V. Comptes

Séance d'hommage à la mémoire de M. Gaston Thorn, Ministre d'État honoraire p. 599-600

– *Goerens p. 599; Juncker p. 599-600*

Clôture de la session ordinaire 2006-2007 et ouverture de la session ordinaire 2007-2008 p. 1

Composition du Bureau p. 1

Composition des commissions parlementaires p. 1

Composition des délégations parlementaires luxembourgeoises auprès des assemblées parlementaires internationales p. 1

Retrait du rôle des affaires de la Chambre des Députés p. 7

Composition de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire p. 7

**5786** – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés p. 69-71

– *Rapport: Gibéryen p. 69-70*

– *Discussion: Flesch p. 70; Fayot p. 70; Goerens p. 70; Bausch p. 70-71; Jaerling p. 71*

– *Amendements, Jaerling p. 71, renvoyés à la Conférence des Présidents p. 71*

– *Vote p. 71*

Résolution de M. Henri Kox relative à l'élaboration d'un plan énergétique des bâtiments de la Chambre des Députés et des groupes parlementaires p. 67; 137

– *Dépôt: Kox p. 67*

– *Discussion: Kox p. 137; Fayot p. 137*

– *Résolution adoptée p. 137*

Hommage à la mémoire de M. Jean Dupong, député honoraire p. 153

Dépôt d'une proposition visant à réformer le Règlement de la Chambre des Députés p. 153

Hommage à M. Henri Grethen et à M. Emile Calmes p. 237

Vérification des pouvoirs et assermentation de M. Fernand Etgen et de M. Eugène Berger p. 249-250

– *Meyers p. 249; Braz p. 249; Berger p. 249; Etgen p. 249-250*

Composition du Bureau p. 250

Composition des commissions parlementaires et des délégations luxembourgeoises auprès des assemblées parlementaires internationales p. 250

Discours de fin d'année de M. le Président Lucien Weiler p. 256-257

– *Weiler p. 256-257; Bausch p. 257; Modert p. 257*

Hommage à la mémoire de Mme Marcelle Lentz-Cornette, Députée honoraire p. 258

Octroi du titre honorifique de leur fonction à des anciens députés p. 259

Composition des commissions parlementaires p. 352

Composition des commissions parlementaires p. 368

Retraits du rôle des affaires de la Chambre des Députés p. 408

Composition des commissions parlementaires p. 408

Composition des commissions parlementaires p. 505

Octroi du titre honorifique à un ancien fonctionnaire du Greffe p. 636

#### Chambres professionnelles

V. Statut unique

#### Chemins de fer/CFL

V. Fonction publique

V. Transports

#### Chiens

V. Famille

**4985** – Projet de loi relatif aux chiens p. 344-350

– *Rapport: Oberweis p. 344-345*

– *Discussion: Wagner p. 345-346; Boden p. 345; Schneider p. 346; Kox p. 346-347; Mehlen p. 347-349; Jaerling p. 348; Gira p. 348-349; Modert p. 349*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 349-350*

Loi du 9 mai 2008. Mémorial A, N°62, p. 852

#### Chômage

V. Secteur financier

V. Travail et emploi

#### CIPA

**5723** – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes âgées à Berbourg p. 28-30

– *Rapport: Frank p. 28-29*

– *Discussion: Wagner p. 29-30; Jacobs p. 29-30; Scheuer p. 29; Adam p. 29; Mehlen p. 29*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 30*

Loi du 31 octobre 2007. Mémorial A, N°203, p. 3555

Question N°245 du 10 mars 2008 de M. Fernand Diederich relative à la gestion et au fonctionnement des Centres intégrés pour personnes âgées, le contrôle de l'agrément et la qualification du personnel, adressée à Mme la Ministre de la Famille et de l'Intégration p. 353

– *Diederich p. 353; Jacobs p. 353*

#### Climat

V. Environnement

#### Code civil

V. Logement

#### Code des assurances sociales

V. Famille

V. Santé

V. Statut unique

#### Code d'instruction criminelle

V. Justice

V. Secteur financier

#### Code du Travail

V. Enseignement

V. Immigration

V. Santé

V. Statut unique

V. Travail et emploi



**Code pénal**

- V. Égalité de traitement entre les personnes
- V. Immigration
- V. Justice
- V. Secteur financier
- V. Travail et emploi

**Commerce**

- V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)
- V. Protection des consommateurs

**Commerce électronique**

- V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)
- V. Protection des consommateurs
- V. Secteur financier

**Commissions parlementaires**

- V. Chambre des Députés

**Communications**

- p. 5-7, p. 34-35, p. 77, p. 93, p. 138, p. 163-164, p. 207-208, p. 258-259, p. 301, p. 317, p. 352, p. 368, p. 392, p. 407-408, p. 481, p. 505, p. 557, p. 606, p. 636

**Comptes**

- V. Secteur financier

Résolution de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire concernant les comptes de l'exercice 2005 de la Cour des Comptes p. 30

– *Vote p. 30*

**5777** – Comptes du service intérieur de la Chambre des Députés pour l'exercice 2005 p. 33-34

– *Rapport: Gira p. 33-34*

– *Résolution p. 34*

– *Vote p. 34*

**Concurrence**

- V. Protection des consommateurs

**5683** – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 293-299

– *Rapport: Castegnaro p. 293-294*

– *Discussion: Sauber p. 294-295, 297, 299; Flesch p. 295-297; Wagner p. 295; Kox p. 296; Henckes p. 296-297; Jaerling p. 297; Krecké p. 297-299*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 299*

Loi du 11 mars 2008. Mémorial A, N°35, p. 552

**Conseil d'État**

Établissement d'une liste de trois candidats pour un poste de Conseiller d'État p. 290

**Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité**

- V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

**Constitution**

**5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution – Discussion générale et second vote constitutionnel p. 17-19

– *Discussion: Meyers p. 17; Bodry p. 17; Braz p. 17-18; Brasseur p. 18; Henckes p. 18; Wiseler p. 18-19*

– *Second vote constitutionnel p. 19*

Loi du 24 octobre 2007. Mémorial A, N°192, p. 3466

**5673** – Proposition de révision portant création d'un article 32bis nouveau de la Constitution p. 148-150; 365-366

– *Rapport: Bodry p. 148, 365*

– *Discussion: Meyers p. 148-149; Flesch p. 149; Braz p. 149-150; Henckes p. 150*

– *Premier vote constitutionnel p. 150*

– *Second vote constitutionnel p. 365-366*

Loi du 31 mars 2008. Mémorial A, N°37, p. 600

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution, Article 63 du Règlement – *Prise en considération* p. 408

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 482-489

– *Rapports: Meyers p. 482-483, 11 (session 2008/2009)*

– *Discussion: Flesch p. 483-484, 487, 11-12 (session 2008/2009); Brasseur p. 483-484; Wolter p. 483-484, 486-487; Mosar p. 484; Jaerling p. 484, 486-488; Bodry p. 484-485, 12 (session 2008/2009); Braz p. 485-487; Henckes p. 486; Bettel p. 486-487; Hauptert p. 487; Fayot p. 487-488; Frieden p. 488*

– *Premier vote constitutionnel p. 489 (5595)*

– *Second vote constitutionnel p. 12 (session 2008/2009)*

– *Premier vote constitutionnel p. 489 (5672)*

– *Second vote constitutionnel p. 12 (session 2008/2009)*

Loi du 23 octobre 2008. Mémorial A, N°213, p. 3184 (5595 et 5672)

**Criminalité organisée**

- V. Justice

**Croatie**

- V. Culture

**Culture**

Question avec débat N°25 de M. Claude Adam relative au concept concernant les sites et bâtiments transformés en lieux de rencontre culturels dans le cadre de l'année culturelle 2007 P. 71-72

– *Adam p. 71; Modert p. 71-72; Fayot p. 72*

**5550** – Projet de loi portant adaptation du droit interne aux dispositions du Deuxième Protocole relatif à la Convention de La Haye de 1954 pour la protection des biens culturels en cas de conflit armé, signé à La Haye, le 26 mars 1999 p. 299; 449-450

– *Rapport: Sunnen p. 299, 449*

– *Discussion: pas de discussion*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 299; 449-450*

Loi du 22 mai 2008. Mémorial A, N°77, p. 1094

**5736** – Projet de loi portant approbation de l'Accord de coopération entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement de la République de Croatie dans les domaines de la culture, de l'éducation, de la science, de la jeunesse et du sport, signé à Zagreb, le 22 février 2007 p. 300

– *Rapport: Oberweis p. 300*

– *Discussion: pas de discussion*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 300*

Loi du 31 mars 2008. Mémorial A, N°45, p. 702

**Débats de consultation**

- V. Enseignement
- V. PME
- V. Simplification administrative

**Débats d'orientation**

- V. Environnement
- V. Grande Région
- V. Médiateur
- V. Réorganisation territoriale
- V. Travail et emploi

**Déclarations**

- V. Affaires étrangères
- V. Affaires générales et Relations extérieures (CAGRE)
- V. Environnement
- V. État de la nation
- V. Police
- V. Politique de coopération et d'action humanitaire
- V. Politique européenne et étrangère
- V. Réorganisation territoriale
- V. Secteur financier

**Défense**

- V. Politique européenne et étrangère

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 238-248

– *Rapports: Glesener p. 238-240*

– *Discussion: Hauptert p. 240-241; Mehlen p. 240-241; Goerens p. 241-242; Henckes p. 242, 245-246; Bettel p. 242; Fayot p. 242-243; Braz p. 243-245; Schiltz p. 246-247*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 247 (5785)*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 248 (5808)*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°233, p. 3934 (5785)

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°233, p. 3946 (5808)

**Dépôts**

- V. Chambre des Députés

– *Motions:*

Dépôt d'une motion: Fayot p. 2

Dépôt d'une motion: Fayot p. 7

Dépôt d'une motion: Braz p. 39-40

Dépôt d'une motion: Gira p. 66-67

Dépôt d'une motion: Jaerling p. 143-144

Dépôt d'une motion: Adam p. 187

Dépôt d'une motion: Mosar p. 369

Dépôt d'une motion: Jaerling p. 445-446

– *Projets de loi:*

Dépôts des projets de loi 5748, 5749, 5750, 5751, 5752, 5753, 5754, 5755, 5756, 5757, 5758, 5759, 5760, 5761, 5762, 5763, 5764, 5765, 5766, 5767, 5768, 5769, 5770, 5772, 5773, 5774, 5775, 5776, 5777, 5778, 5779, 5780, 5781, 5782, 5783, 5784, 5785, 5787, 5788, 5800 p. 5-6

Dépôts des projets de loi 5789, 5790, 5791, 5792, 5793, 5794, 5795 p. 34-35

Dépôts des projets de loi 5797, 5798, 5799, 5801, 5802 p. 77

Dépôts des projets de loi 5805, 5806, 5807, 5808, 5809 p. 138

Dépôts des projets de loi 5810, 5811, 5812, 5813, 5814, 5815, 5816, 5817 p. 163

Dépôts des projets de loi 5818, 5819, 5820, 5821 p. 207-208

Dépôt du projet de loi 5823: Wiseler p. 237

Dépôts des projets de loi 5824, 5825, 5826, 5827, 5828, 5829, 5830, 5832, 5833, 5834, 5835 p. 258-259

Dépôts des projets de loi 5836, 5837, 5838, 5839, 5840, 5841 p. 317

Dépôts des projets de loi 5842, 5843, 5844, 5845, 5846, 5847 p. 352

Dépôts des projets de loi 5848, 5849, 5850, 5851, 5852, 5853, 5854, 5855 p. 368

Dépôts des projets de loi 5856, 5858, 5859, 5860, 5861, 5862, 5863, 5864, 5865, 5866, 5867, 5868, 5869, 5870, 5871, 5872, 5873 p. 407-408

Dépôt du projet de loi 5874: Jacobs p. 408

Dépôts des projets de loi 5878, 5879, 5880, 5881, 5882, 5883, 5884 p. 505

Dépôts des projets de loi 5885, 5886, 5887, 5888, 5889 p. 557

Dépôts des projets de loi 5891, 5893, 5894, 5895 p. 606

Dépôts des projets de loi 5896, 5897, 5898, 5899 p. 636

– *Propositions de loi*:

Dépôt de la proposition de loi 5803: Meyers p. 81

Dépôt de la proposition de loi 5857: Err p. 391

Dépôt de la proposition de loi 5875: Gibéryen p. 408-409

– *Résolutions*:

Dépôt d'une résolution: Brasseur p. 13

Dépôt d'une résolution: Kox p. 67

Dépôt d'une résolution: Jaerling p. 445-446

#### **Deutsch-Luxemburgisches Schengen-Lyzeum Perl**

V. Enseignement

#### **Discours**

V. Chambre des Députés

#### **Don d'organes**

V. Santé

#### **Drogues**

V. „Fixerstuff“

V. Secteur financier

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 131-137

– *Interpellation*: Henckes p. 131-132

– *Discussion*: Stein-Mergen p. 132-133; Krieps p. 133-134; Angel p. 134-135; Loschetter p. 135, 137; Frieden p. 135-136; Di Bartolomeo p. 136-137; Henckes p. 136-137; Mehlen p. 136; Grethen p. 137

– *Motions*: Motion 1, Henckes p. 132, rejetée p. 137, Motion 2, Henckes p. 132, rejetée p. 137, Motion 3, Henckes p. 132, rejetée p. 137, Motion 4, Henckes p. 132, rejetée p. 137, Motion 5, Henckes p. 132, rejetée p. 137; Motion 6, Loschetter p. 135, rejetée p. 137

#### **Droit de mourir en dignité (Stierf'hëllef)**

V. Santé

#### **Économie**

**5779** – Projet de loi ayant pour objet: 1) le développement économique de certaines régions du pays; 2) la modification – de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet 1. le développement et la diversification économiques, 2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie; – de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 576-581

– *Rapport*: Castegnaro p. 576-577

– *Discussion*: Sauber p. 577-578; Flesch p. 578-579; Bodry p. 579; Kox p. 579-580; Henckes p. 580-581; Krecké p. 580-581; Goerens p. 580; Bausch p. 580

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 581

Loi du 15 juillet 2008. Mémorial A, N°116, p. 1792

#### **Égalité de traitement entre les personnes**

V. Travail et emploi

Désignation d'un Président et de quatre membres du Centre pour l'égalité de traitement p. 4

– *Discussion*: Grethen p. 4; Wolter p. 4

Désignation d'un Président et de quatre membres du Centre pour l'égalité de traitement p. 162

**5739** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;

2. modification du Code pénal;

3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 215-220

– *Rapport*: Doerner p. 215-216

– *Discussion*: Bettel p. 216-217, 219; Err p. 217; Loschetter p. 217-218; Doerner p. 217; Henckes p. 218; Jaerling p. 218-219; Santer p. 219; Jacobs p. 219-220

– *Amendements*: Amendement 1, Loschetter p. 218, rejeté p. 220; Amendement 2, Loschetter p. 218, rejeté p. 220

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 220

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°232, p. 3930

Désignation d'un membre du Centre pour l'égalité de traitement p. 290

Désignation d'un membre du Centre pour l'égalité de traitement p. 391

Désignation d'un membre du Centre pour l'égalité de traitement p. 594; 596-597

#### **eGo**

V. Transports

#### **Électricité**

V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

Motion de M. Félix Braz relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité p. 39-40; 67; 92

– *Dépôt de la motion par M. Braz* p. 39-40

– *Discussion*: Bausch p. 67; Fayot p. 67; Brasseur p. 67; Braz p. 92; Halsdorf p. 92

– *Motion renvoyée à la commission* p. 67; adoptée p. 92

Question N°220 du 20 novembre 2007 de Mme Anne Brasseur relative à la mise en application de la loi du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité – Procédure à respecter en cas de défaillance de paiement, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 94

– *Brasseur* p. 94; *Halsdorf* p. 94; *Flesch* p. 94

#### **Éloignements forcés**

Question avec débat N°31 de M. Xavier Bettel – Convention relative à la présence d'observateurs indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés p. 448

– *Bettel* p. 448; *Schmit* p. 448

#### **Employés de l'État**

V. Fonction publique

#### **Énergie**

V. Électricité

#### **Enquêtes parlementaires**

**5331** – Proposition de loi sur les enquêtes parlementaires – Article 61 p. 617

– *Rapport*: Bodry p. 617

– *Discussion*: pas de discussion

– *Votes* p. 617

#### **Enseignement**

V. Travaux publics

**5337** – Projet de loi portant création d'un congé individuel de formation et modification

1. du Code du Travail;

2. de la loi modifiée du 4 octobre 1973 concernant l'institution d'un congé-éducation;

3. de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;

4. de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut statut général des fonctionnaires communaux p. 19

– *Second vote constitutionnel* p. 19

Loi du 24 octobre 2007. Mémorial A, N° 241, p. 4404

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'éducation précoce p. 23-26

– *Exposé*: Adam p. 23-24

– *Débat*: Hetto-Gaasch p. 24; Calmes p. 24; Scheuer p. 24; Gibéryen p. 24-25; Mehlen p. 25; Delvaux-Stehres p. 25; Adam p. 25

– *Motion 1*, Adam p. 23-24, renvoyée à la commission p. 26

Question urgente N°2056 de M. Camille Gira et de Mme Viviane Loschetter relative aux conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz

– *Gira* p. 59; *Wiseler* p. 59; *Schneider* p. 59

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 13; 68-69

– *Dépôt*: Brasseur p. 13 (p. 68)

– *Discussion*: Hauptert p. 68-69; Bodry p. 68; Adam p. 68-69; Gibéryen p. 69; Jaerling p. 69; Fayot p. 69; Bausch p. 69; Wagner p. 69; Brasseur p. 69; Flesch p. 69

– *Résolution déclarée «qu'il n'y a pas lieu à délibérer»* p. 69

Question N°222 du 19 novembre 2007 de M. Claude Adam relative à l'accès au stage pédagogique de certains étudiants ou étudiantes inscrits en troisième année à l'Université du Luxembourg, adressée à Mme la Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle p. 95

– *Adam* p. 95; *Delvaux-Stehres* p. 95

Question N°228 du 20 novembre 2007 de M. Xavier Bettel relative aux nominations du personnel enseignant au niveau des communes, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 97

– *Bettel* p. 97; *Halsdorf* p. 97

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 190-199; 214-215

– *Exposé de Mme Mady Delvaux-Stehres, Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle*: p. 190-191

– *Débat*: Sunnen p. 191-192; Meisch p. 192-193, 199; Delvaux-Stehres p. 193, 199; Scheuer p. 193-195, 199, 215; Adam p. 195-196, 214-215; Mehlen p. 196-197; Grethen p. 197; Jaerling p. 197, 215; Hetto-Gaasch p. 197-198; Fayot p. 198-199; Brasseur p. 214-215; Henckes p. 215

– *Motions*: Motion 1, Scheuer p. 199, adoptée p. 214; Motion 2, Scheuer p. 199, adoptée p. 215; Motion 3, Adam p. 215, rejetée p. 215

Question N°236 du 18 décembre 2007 de Mme Anne Brasseur relative au programme national pour la promotion de l'alimentation saine et de l'activité physique «Gesond iessen, méi bewegen», adressée à Mme la Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle p. 210-211

– *Brasseur* p. 210; *Delvaux-Stehres* p. 210-211

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 373-376

– *Exposé*: Adam p. 373-374

– *Débat*: Schaaf p. 374; Etgen p. 374-375; Diederich p. 375; Mehlen p. 375; Wiseler p. 375-376; Brasseur p. 376; Delvaux-Stehres p. 376

– *Motion 1*, Etgen p. 374-375, rejetée p. 376

**5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 469-475

– *Rapport*: Diederich p. 469-470

– *Discussion*: Gantenbein-Koullen p. 470; Meisch p. 471; Scheuer p. 471-472; Adam p. 472-473; Mehlen p. 473-474; Berger p. 474; Delvaux-Stehres p. 474

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 474-475

Loi du 13 mai 2008. Mémorial A, N°68, p. 942

Question avec débat N°34 de M. Marco Schank relative à la qualité des aliments dans la restauration collective publique p. 575-576

– *Schank* p. 575-576; *Delvaux-Stehres* p. 576

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 597-605

– *Interpellation*: Gira p. 597-598

– *Discussion*: Schaaf p. 598-599; Etgen p. 599-600; Dall'Agnol p. 600-601; Gibéryen p. 601-602; Jaerling p. 602, 605; Klein p. 602-603; Flesch p. 602-603, 605; Gira p. 603-605; Modert p. 603-605

– *Motion 1*, Gira p. 598, rejetée p. 605

**5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

- la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;
- la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:

- 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;
  - 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;
- le Code du Travail p. 640-646
  - *Rapport: Thiel p. 640-641*
  - *Discussion: Brasseur p. 641-642; Biltgen p. 642, 644-645; Fayot p. 642-643; Adam p. 643-644; Gibéryen p. 644; Jaerling p. 644*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 645-646*
  - *Motion 1, Thiel p. 641, adoptée p. 646*

Loi du 19 août 2008. Mémorial A, N°136, p. 2014

**5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le „Landkreis Merzig-Wadern“ sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du „Deutsch-Luxemburgisches Schengen-Lyzeum Perl“, signé à Luxembourg, le 26 février 2008 p. 686-688

- *Rapport: Scheuer p. 686*
- *Discussion: Gantenbein-Koullen p. 686-687; Berger p. 687; Adam p. 687; Mehlen p. 687; Delvaux-Stehres p. 687-688*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 688*

Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°129, p. 1928

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 688-691

- *Rapport: Scheuer p. 688*
- *Discussion: Hetto-Gaasch p. 688-689; Wagner p. 689-691; Mehlen p. 689-690; Adam p. 689-690; Delvaux-Stehres p. 690; Brasseur p. 690; Hauptert p. 690; Scheuer p. 690-691*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 690*
- *Motions: Motion 1, Scheuer p. 688, adoptée p. 691; Motion 2, Adam p. 689-690, adoptée p. 691*

Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°130, p. 1934

#### Entraide judiciaire

V. Justice

#### Environnement

V. Économie

Question N°225 du 19 novembre 2007 de M. Roger Negri relative à la proposition que le Commissaire européen Stavros Dimas a soumise à ses collègues de la Commission de refuser l'autorisation de mise en culture en Europe de deux variétés de maïs génétiquement modifiés développés par les firmes Syngenta et Pioneer/Dow (Bt11 et 1507), adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 96

- *Negri p. 96; Lux p. 96*

Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali p. 100-103

- *Exposé: Goerens p. 100*
- *Débat: Oberweis p. 100-101; Negri p. 101; Gira p. 101; Mehlen p. 101-102; Lux p. 102-103; Goerens p. 103*

Déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali, suivie d'un débat p. 211-214

- *Déclaration de M. Lux: p. 211-212*
- *Débat sur la déclaration: Oberweis p. 212; Goerens p. 212-213; Negri p. 213; Gira p. 213; Lux p. 213-214*

**5453** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés p. 222-225

- *Rapport: Negri p. 222-223*
- *Discussion: Schank p. 223; Goerens p. 223; Gira p. 223-225; Lux p. 224*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 225*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°238, p. 4390

**5732** – Projet de loi

1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;
  2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 225-226
- *Rapport: Negri p. 225*
  - *Discussion: Schaaf p. 225; Goerens p. 225-226; Scheuer p. 226; Gira p. 226; Jaerling p. 226; Lux p. 226*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 226*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°239, p. 4394

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 284-289; 291

- *Interpellation: Huss p. 284-286*
- *Discussion: Stein-Mergen p. 286; Berger p. 286-287, 289; Angel p. 287; Mehlen p. 287-288; Di Bartolomeo p. 288-289; Huss p. 289, 291; Brasseur p. 291*
- *Motion 1, Huss p. 285-286, modifiée et adoptée p. 291*

**5686** – Projet de loi transposant la Directive 2005/35/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la pollution causée par les navires et à l'introduction de sanctions en cas d'infractions et la Décision-cadre 2005/667/JAI du Conseil du 12 juillet 2005 visant à renforcer le cadre pénal pour la répression de la pollution causée par les navires p. 342-343

- *Rapport: Scheuer p. 342-343*
- *Discussion: Gibéryen p. 342; Goerens p. 343*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 343*

Loi du 2 avril 2008. Mémorial A, N°51, p. 742

Question N°243 du 11 mars 2008 de M. Marco Schank relative aux services de conseil en énergie et le rôle futur de l'Agence de l'Énergie en la matière, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 352-353

- *Schank p. 352; Lux p. 352-353*

Question N°246 du 11 mars 2008 de M. Gast Gibéryen relative à l'octroi d'une aide financière aux personnes physiques pour la promotion des voitures à faibles émissions de CO<sub>2</sub>, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 353-354

- *Gibéryen p. 353; Lux p. 353-354*

Question N°248 du 11 mars 2008 de M. Eugène Berger relative à la mise en œuvre des plans de gestion relatifs aux zones «habitat», adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 354

- *Berger p. 354; Lux p. 354*

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 355-365

- *Lux p. 355-357*
- *Débat: Negri p. 357-359; Oberweis p. 359-360; Goerens p. 360; Berger p. 360-361; Kox p. 362-363; Mehlen p. 363-364; Lux p. 365*

Question N°251 du 18 mars 2008 de M. Gilles Roth relative à la définition de sites potentiels pour déchets inertes – état du dossier, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 368

- *Roth p. 368; Lux p. 368*

Question N°263 du 17 mars 2008 de M. Robert Mehlen relative au bruit dans les discothèques, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 373

- *Mehlen p. 373; Lux p. 373*

Question N°264 du 22 avril 2008 de M. Gilles Roth relative au cadre réglementaire applicable à l'implantation d'éoliennes, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 409

- *Roth p. 409; Lux p. 409*

Question N°270 du 21 avril 2008 de M. Roger Negri relative à une proposition de directive de la Commission européenne augmentant le taux du biofuel à 10% en tant qu'additif dans l'essence et le diesel jusqu'à l'an 2020, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 410-411

- *Negri p. 410; Lux p. 410-411*

**5731** – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement

**5735** – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 489-492

- *Rapports: Negri p. 489-490*
- *Discussion: Oberweis p. 490; Jaerling p. 490; Berger p. 490-491; Gira p. 491; Mehlen p. 491-492; Lux p. 492*
- *Votes et dispenses du second vote constitutionnel p. 492 (5731 et 5735)*

Loi du 22 mai 2008. Mémorial A, N°82, p. 1154 (5731)

Loi du 28 mai 2008. Mémorial A, N°82, p. 1159 (5735)

**5826** – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 492-494

- *Rapport: Negri p. 492*
- *Discussion: Oberweis p. 492-493; Berger p. 493; Gira p. 493-494; Gibéryen p. 494; Lux p. 494; Brasseur p. 494*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 494*

Loi du 22 mai 2008. Mémorial A, N°82, p. 1157

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 583-587; 590-591

- *Exposé: Berger p. 583*
- *Débat: Oberweis p. 583; Negri p. 583-584; Kox p. 584, 586, 590; Mehlen p. 584, 586; Jaerling p. 584-586; Lux p. 585-587, 590; Krecké p. 585-586; Bausch p. 586-587; Berger p. 586; Fayot p. 586-587; Goerens p. 586; Gira p. 587*
- *Motion, Kox p. 584, modifiée p. 590-591, adoptée p. 591*

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 587-590

- *Exposé: Gira p. 587-588*
- *Débat: Oberweis p. 588; Goerens p. 588-590; Negri p. 589; Mehlen p. 589; Lux p. 589-590; Gira p. 590*
- *Motion 1, Gira p. 588, renvoyée à la commission p. 590*

#### État de la nation

Déclaration de politique générale sur l'état de la nation de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État p. 499-504; 506-516; 517-531; 531-536

- *Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État: p. 499-504*
- *Débat sur la déclaration: Wolter p. 506-508, 536; Meisch p. 508-512; Hauptert p. 509; Juncker p. 509-511, 517-521, 531-536; Fayot p. 512-513, 518; Bausch p. 513-516, 525, 535; Jacobs p. 516; Gibéryen p. 517-521, 528-531; Goerens p. 518, 524; Di Bartolomeo p. 520-521; Jaerling p. 521-523, 529; Thiel p. 523-524; Bodry p. 524-526; Bettel p. 525, 527-529, 531, 533; Berger p. 526-527; Wiseler p. 527, 529; Etgen p. 527-528; Flesch p. 528, 534-536; Frank p. 529; Krieps p. 529-531, 534; Braz p. 530-531; Henckes p. 535*
- *Motions: Motion 1, Meisch p. 510, adoptée p. 536; Motion 2, Gibéryen p. 520, rejetée p. 536*

#### États-Unis d'Amérique

V. Justice

#### Étrangers

V. Immigration

#### Extradition

V. Justice

#### Famille

V. Secteur financier

**5618** – Projet de loi sur le service volontaire des jeunes, modifiant

- 1° le Code des assurances sociales,
  - 2° la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la Caisse nationale des prestations familiales et abrogeant la loi du 28 janvier 1999 concernant le service volontaire p. 30-33
- *Rapport: Arendt p. 30-31*
  - *Discussion: Bettel p. 31; Dall'Agnol p. 31-32; Adam p. 32; Jacobs p. 32-33*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 33*
  - *Motion 1, Adam p. 32, adoptée p. 33*

Loi du 31 octobre 2007. Mémorial A, N°202, p. 3546

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 40-45

- *Rapports: Andrich-Duval (5517) p. 40; Meisch (5428) p. 40-41*
  - *Discussion: Andrich-Duval p. 41-42; Dall'Agnol p. 42-43; Adam p. 43; Gibéryen p. 43-44; Jaerling p. 44; Jacobs p. 44-45*
  - *Amendement 1, Meisch p. 41, rejeté p. 45*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 45*
- Loi du 30 novembre 2007. Mémorial A, N°214, p. 3702

Question N°235 du 18 décembre 2007 de M. Claude Adam relative à l'avenir des associations qui s'occupaient, jusqu'à présent, de la gestion des listes des assistants parentaux et qui jouaient le rôle d'intermédiaire entre les familles et les assistants parentaux et se rendaient régulièrement sur place pour vérifier de la bonne prise en charge des enfants, adressée à Mme la Ministre de la Famille et de l'Intégration p. 210

- *Adam p. 210; Jacobs p. 210*

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 591-594

- *Exposé: Loschetter p. 591 (intervient Jacobs p. 591)*
- *Débat: Frank p. 591-593; Meisch p. 592-593; Fayot p. 592; Brasseur p. 592; Gibéryen p. 592, 594; Bausch p. 592-593; Jacobs p. 592-594*

**5738** – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 610-613

- *Rapport: Arendt p. 610-611*
  - *Discussion: Berger p. 611; Dall'Agnol p. 611-612; Loschetter p. 612; Gibéryen p. 612; Jaerling p. 612; Jacobs p. 612-613*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 613*
- Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°134, p. 2004

#### „Fixerstuff“

Motion de M. Paul Helminger déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 7; 19-22

- *Dépôt de la motion par M. Fayot p. 7*
- *Discussion: Helminger (co-auteur) p. 19-20; Stein-Mergen p. 20; Fayot p. 20; Loschetter p. 20-21; Henckes p. 21; Jaerling p. 21; Di Bartolomeo p. 21-22; Bettel p. 22*
- *Vote p. 22 (motion adoptée)*

#### Fonctionnaires communaux

- V. Enseignement
- V. Fonction publique
- V. Santé
- V. Travail et emploi

#### Fonctionnaires de l'État

- V. Défense
- V. Enseignement
- V. Fonction publique
- V. Santé
- V. Secteur financier
- V. Statut unique
- V. Transports
- V. Travail et emploi

**5775** – Projet de loi modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
  - b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 56-58
- *Rapport: Roth p. 56*
  - *Discussion: Grethen p. 56; Schreiner p. 56-57; Adam p. 57; Gibéryen p. 57-58; Wiseler p. 57-58; Wagner p. 58; Jaerling p. 58*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 58*
- Loi du 7 novembre 2007. Mémorial A, N°197, p. 3510

#### Fonction publique

Question N°266 du 21 avril 2008 de M. Roland Schreiner relative à l'introduction d'une pension complémentaire dans la fonction publique, adressée à M. le Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative p. 409

- *Schreiner p. 409; Wiseler p. 409*

**5795** – Projet de loi modifiant

- I) la loi modifiée du 27 janvier 1972 fixant le régime des employés de l'État;
- II) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
- III) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
- IV) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État;
- V) la loi modifiée du 19 mai 2003 modifiant 1) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État; 2) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État; 3) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État; 4) la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État; 5) la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois; 6) la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration; et portant création d'un commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire;
- VI) la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
- VII) la loi du 7 novembre 2007 modifiant a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État; b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 476-477

- *Rapport: Meyers p. 476*
  - *Discussion: Etgen p. 476; Klein p. 476-477; Wiseler p. 477*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 477*
- Loi du 30 mai 2008. Mémorial A, N°77, p. 1094

#### Fonds pour l'emploi

- V. Secteur financier

#### Grand-Duché de Luxembourg

- V. Aménagement du Territoire
- V. Culture
- V. Défense
- V. Enseignement
- V. Immigration
- V. Impôts
- V. Justice
- V. Secteur financier

#### Grande Région

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 378-391

- *Oberweis p. 378-381*
- *Débat: Thiel p. 381-382; Etgen p. 382-383; Schreiner p. 383-384; Adam p. 384-386; Mehlen p. 386-387, 390; Gibéryen p. 386-387, 389-390; Oberweis p. 387; Jaerling p. 387; Schneider p. 388; Halsdorf p. 388-391; Goerens p. 391*
- *Motions: Motion 1, Oberweis p. 380, adoptée p. 391, Motion 2, Oberweis p. 380, adoptée p. 391, Motion 3, Oberweis p. 380, adoptée p. 391, Motion 4, Oberweis p. 380-381, adoptée p. 391*

#### Grünewald

Question parlementaire N°2054 de M. Camille Gira relative à l'ouverture au public du Grünewald p. 227

- *Gira p. 227; Juncker p. 227*

#### Heures d'actualité

- V. Centre commercial à Wickrange
- V. Enseignement
- V. Environnement
- V. Famille
- V. Santé
- V. Traitement réformatrice
- V. Transports
- V. Travail et emploi

#### Heures de questions au Gouvernement

- V. Questions au Gouvernement

#### Immigration

**5802** – Projet de loi 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration; 2) modifiant – la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection; – la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti; – le Code du Travail; – le Code pénal; 3) abrogeant – la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère; – la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers; – la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 652-665

- *Rapport: Err p. 652-655*
  - *Discussion: Mosar p. 655-657; Err p. 656; Bettel p. 657-658; Fleisch p. 657; Jaerling p. 657, 660-662, 664-665; Goerens p. 657, 660; Fayot p. 658; Braz p. 658-661; Hauptert p. 660; Henckes p. 661-662, 665; Schmit p. 661, 663-665; Angel p. 662-663*
  - *Amendements: Amendement 1, Braz p. 660, rejeté p. 665; Amendement 2, Braz p. 660, rejeté p. 665*
  - *Résolution 1, Err p. 655, adoptée p. 665*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 665*
  - *Motions: Motion 1, Err p. 655, adoptée p. 665; Motion 2, Err p. 655, adoptée p. 665*
- Loi du 29 août 2008. Mémorial A, N°138, p. 2024

#### Impôts

- V. Affaires étrangères
- V. Immigration
- V. Logement
- V. Partis politiques
- V. Secteur financier
- V. Statut unique

**5722** – Projet de loi portant approbation du Deuxième Avenant, signé à Luxembourg, le 24 novembre 2006, à la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et la France tendant à éviter les doubles impositions et à établir des règles d'assistance administrative réciproque en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Paris, le 1<sup>er</sup> avril 1958 p. 3-4

- *Rapport: Hauptert p. 3-4 (intervient Grethen p. 4)*
- *Discussion: Henckes p. 4; Hauptert p. 4*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 4*

Loi du 21 novembre 2007. Mémorial A, N°213, p. 3698

#### Indexation

- V. Secteur financier

#### Infrastructure ferroviaire

- V. Transports

#### Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

**5516** – Projet de loi

- relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits,

- modifiant \* la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures, \* la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises, \* la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et \* la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits, et
  - abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport p. 436-441; 445
  - *Rapport: Castegnaro p. 436-438*
  - *Discussion: Sauber p. 438-439; Flesch p. 439, 441; Kox p. 439-440; Henckes p. 440; Krecké p. 440-441*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 445*
- Loi du 20 mai 2008. Mémorial A, N°74, p. 1066

#### Interpellations

- V. Drogues
- V. Enseignement
- V. Environnement
- V. Jeunesse
- V. Pensions et rentes
- V. Prostitution

#### Jeunesse

- V. Enseignement
- V. Famille

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 261-268

- *Interpellation: Adam p. 261-263 (intervient Scheuer p. 262)*
- *Discussion: Frank p. 263-264; Bettel p. 264-265; Scheuer p. 265-266; Mehlen p. 265-266; Henckes p. 266; Wiseler p. 266; Jaerling p. 266-267; Angel p. 267; Delvaux-Stehres p. 267-268; Adam p. 268*
- *Motion 1, Adam p. 263, rejetée p. 268*

**5685** – Projet de loi sur la jeunesse p. 539-543

- *Rapport: Frank p. 539-540*
- *Discussion: Bettel p. 540, 542; Jacobs p. 540, 542-543; Dall'Agnol p. 540-541; Jaerling p. 541-542; Adam p. 541-542*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 543*

Loi du 4 juillet 2008. Mémorial A, N°109, p. 1534

#### Justice

- V. Affaire Bommeleeër
- V. Affaires étrangères
- V. Police
- V. Protection des consommateurs
- V. Secteur financier
- V. Statut unique
- V. Terrorisme
- V. Travail et emploi

**5527** – Projet de loi ayant pour objet de réglementer la procédure de saisie immobilière conservatoire en matière pénale et de modifier certaines dispositions:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 25 septembre 1905 sur la transcription des droits réels immobiliers p. 129-130
- *Rapport: Doerner p. 129-130*
- *Discussion: pas de discussion*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 130*

Loi du 13 décembre 2007. Mémorial A, N°227, p. 3888

**5659** – Projet de loi portant approbation de la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée, adoptée par l'Assemblée Générale des Nations Unies à New York, le 15 novembre 2000 p. 130

- *Rapport: Santer p. 130*
- *Discussion: pas de discussion*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 130*

Loi du 18 décembre 2007. Mémorial A, N°242, p. 4410

**5717** – Projet de loi portant approbation:

- de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;
  - de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;
  - de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;
  - de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005 p. 150-152
- *Rapport: Santer p. 150-151*
  - *Discussion: Flesch p. 151; Klein p. 151; Henckes p. 151; Frieden p. 152; Mehlen p. 152*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 152*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°245, p. 4538

**5773** – Projet de loi déterminant le principe de la récidive en matière de faux-monnayage et introduisant un article 57-1 au Code pénal p. 292-293

- *Rapport: Doerner p. 292*
- *Discussion: Flesch p. 292; Err p. 292*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 292-293*

Loi du 29 février 2008. Mémorial A, N°29, p. 390

**5597** – Projet de loi portant modification des articles 116, 126, 127, 152, 185, 188, 620 et 621 du Code d'instruction criminelle et abrogation de l'article 186 dudit code p. 366-367; 597

- *Rapport: Doerner p. 366, 597*
- *Discussion: Bettel p. 366, 597*
- *Premier vote constitutionnel p. 367*
- *Second vote constitutionnel p. 597*

Loi du 27 juin 2008. Mémorial A, N°97, p. 1294

Question N°269 du 21 avril 2008 de M. Jacques-Yves Henckes relative aux récents jets de pierre de ponts autoroutiers, adressée à M. le Ministre de la Justice p. 410

- *Henckes p. 410; Frieden p. 410*

Question avec débat N°30 de M. Jacques-Yves Henckes – Création d'un Laboratoire National de Médecine Légale et de Police Scientifique p. 481-482

- *Henckes p. 481-482; Frieden p. 481-482; Di Bartolomeo p. 482*

Question N°277 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de Mme Anne Brasseur relative à la politique en matière de consommation de cannabis, adressée à M. le Ministre de la Justice p. 609

- *Brasseur p. 609; Frieden p. 609*

**5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification: – du Code d'instruction criminelle, – de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et – de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 671-675

- *Rapport: Santer p. 671-672*
- *Discussion: Flesch p. 672-673; Frieden p. 672, 674-675; Klein p. 673; Braz p. 673-674; Henckes p. 674; Jaerling p. 674*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 675*

Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°126, p. 1906

#### Kosovo

- V. Affaires étrangères
- V. Affaires générales et Relations extérieures (CAGRE)

#### Liaison Micheville

- V. Travaux publics

#### Listes électorales

- V. Aménagement du Territoire

#### Logement

Question avec débat N°29 de Madame Claudia Dall'Agnol au sujet du carnet de l'habitat p. 188-189

- *Dall'Agnol p. 188; Boden p. 188-189*

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes, 2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie, 3. modification a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs; b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier; c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement; d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdal»; e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation; f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain; g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 558-575; 576

- *Rapport: Hauptert p. 558-560, 30 (session 2008/2009)*
- *Discussion: Clement p. 560-562; Scheuer p. 560; Goerens p. 560, 571, 574; Bettel p. 560-562, 571-572, 32-33 (session 2008/2009); Jaerling p. 560, 569-570, 572, 32 (session 2008/2009); Wolter p. 561-562; Berger p. 562-564, 30-31 (session 2008/2009); V. Spautz p. 564-565, 31 (session 2008/2009); Kox p. 565-567, 31-32 (session 2008/2009); Henckes p. 567-569, 574, 32 (session 2008/2009); Hauptert p. 569; Roth p. 570; Bodry p. 570-571; Boden p. 571-574, 32-33 (session 2008/2009); Gibéryen p. 572-573, 33 (session 2008/2009); Bausch p. 573-574; Fayot p. 574, 33 (session 2008/2009); Flesch p. 574; Halsdorf p. 574-575; M. Spautz p. 33 (session 2008/2009)*
- *Premier vote constitutionnel p. 576*
- *Second vote constitutionnel p. 33 (session 2008/2009)*
- *Motions: Motion 1, Berger p. 563, rejetée p. 576; Motion 2, V. Spautz p. 565, adoptée p. 576*

Loi du 22 octobre 2008. Mémorial A, N°159, p. 2230

#### Loi électorale

- V. Aménagement du Territoire

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 – Prise en considération p. 505

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 536-539

- *Rapport: Meyers p. 536-537*
- *Discussion: Flesch p. 537; Gibéryen p. 537; Bodry p. 537-538; Braz p. 538; Henckes p. 538; Jaerling p. 538-539; Jacobs p. 538-539; Halsdorf p. 539*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 539*

Loi du 3 juillet 2008. Mémorial A, N°100, p. 1458

#### Lycée à Junglinster

- V. Enseignement

#### Mariage de couples homosexuels

Motion de M. Félix Braz relative au mariage de couples homosexuels p. 130-131

- *Dépôt de la motion modifiée par M. Braz p. 130 (p. 130-131)*
- *Discussion: Frieden p. 131*
- *Vote p. 131 (motion adoptée)*

#### Media et communications

- V. Protection des consommateurs

**5645** – Projet de loi sur la réutilisation des informations du secteur public p. 75-76

- *Rapport: Thiel p. 75-76*
- *Discussion: Flesch p. 76; Diederich p. 76; Gibéryen p. 76; Biltgen p. 76*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 76*

Loi du 4 décembre 2007. Mémorial A, N°212, p. 3694

**Médiateur**

- 5804** – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 413-422  
 – *Rapport: Gira p. 413-415*  
 – *Débat: Santer p. 415-416; Bettel p. 416-418; Biltgen p. 417; Angel p. 417; Err p. 418-420; Mehlen p. 420-421; Frieden p. 421-422; Schneider p. 421-422*  
 – *Résolution, Gira p. 415, adoptée p. 422*  
 – *Motion, Gira p. 414-415, adoptée p. 422*

**Méditerranée du Sud**

- V. Affaires étrangères

**Motions**

- V. Agriculture  
 Motion 1: Kox p. 306 (5380/5681)
- V. Aménagement du Territoire  
 Motion: Gira p. 66-67; 110 (Motion)
- V. Budget  
 Motion 1: Wagner p. 181 (5800)
- V. Drogues  
 Motions: Motions 1-5, Henckes p. 132; Motion 6, Loschetter p. 135 (Interpellation)
- V. Électricité  
 Motion: Braz p. 39-40; 67; 92 (Motion)
- V. Enseignement  
 Motion 1: Adam p. 23-24 (Heure d'actualité)  
 Motions: Motions 1 et 2, Scheuer p. 199; Motion 3, Adam p. 215 (Débat de consultation)  
 Motion 1: Etgen p. 374-375 (Heure d'actualité)  
 Motion 1: Gira p. 598 (Interpellation)  
 Motion 1: Thiel p. 641 (5733)  
 Motions: Motion 1, Scheuer p. 688; Motion 2, Adam p. 689-690 (5782)
- V. Environnement  
 Motion 1: Huss p. 285-286 (Interpellation)  
 Motion: Kox p. 584 (Heure d'actualité)  
 Motion 1: Gira p. 588 (Heure d'actualité)
- V. État de la nation  
 Motions: Motion 1, Meisch p. 510; Motion 2, Gibéryen p. 520 (Déclaration)
- V. Famille  
 Motion 1: Adam p. 32 (5618)
- V. „Fixerstuff“  
 Motion: Fayot p. 7; 19-22 (Motion)
- V. Grande Région  
 Motions: Motions 1-4, Oberweis p. 380-381 (5831 – Débat d'orientation)
- V. Immigration  
 Motions: Motions 1 et 2, Err p. 655 (5802)
- V. Jeunesse  
 Motion 1: Adam p. 263 (Interpellation)
- V. Logement  
 Motions: Motion 1, Berger p. 563; Motion 2, V. Spautz p. 565 (5696)
- V. Mariage de couples homosexuels  
 Motion modifiée: Braz p. 130-131 (Motion)
- V. Médiateur  
 Motion: Gira p. 414-415 (5804 – Débat d'orientation)
- V. Ombudscomité fir d'Rechter vum Kand (ORK)  
 Motion: Adam p. 187; 256 (Motion)
- V. Ordres du jour  
 Motion: Jaerling p. 318 (Ordre du jour)
- V. Police  
 Motions: Motions 1 et 2, Braz p. 669 (5873)
- V. Politique de coopération et d'action humanitaire  
 Motions: Motion 1, Arendt p. 427; Motion 2, Braz p. 433 (Déclaration)
- V. Politique européenne et étrangère  
 Motion: Fayot p. 2 (Motion)
- V. Prostitution  
 Motion 1: Loschetter p. 46 (Interpellation)
- V. Religion  
 Motion: Jaerling p. 143-144; 153; 156 (Motion)
- V. Réorganisation territoriale  
 Motions: Motion 1, Wolter p. 621; Motions 2 et 3, Gibéryen p. 628 (5890 – Débat d'orientation)
- V. Santé  
 Motion: Schaaf p. 247 (5584)  
 Motion 1: Err p. 249 (4909)
- V. Secteur financier  
 Motion 1: Mosar p. 228 (5801)
- V. Simplification administrative  
 Motion 1: Clement p. 10 (Débat de consultation)
- V. Statut unique  
 Motion 1: Glesener p. 453 (5750)
- V. Tibet  
 Motion: Mosar p. 369-370 (Motion)
- V. Traité réformateur  
 Motion 1: Henckes p. 39 (Heure d'actualité)

- V. Transports  
 Motion: Negri p. 65 (Motion)
- V. Travail et emploi  
 Motion 1: Glesener p. 119 (Débat d'orientation)  
 Motion 1: Castegnaro p. 203 (5239)
- V. Travaux publics  
 Motion: Clement p. 60; 62-63 (Motions)  
 Motion: Schreiner p. 63; 64 (Motions)  
 Motion 1: Loschetter p. 273 (5764)

**Moyen-Orient**

- V. Affaires générales et Relations extérieures (CAGRE)

**Nations Unies**

- V. Environnement  
 V. Justice  
 V. Secteur financier

**Naturalisation (Demandes en)**

- 70 demandes en naturalisation p. 65-66  
 85 demandes en naturalisation p. 248  
 121 demandes en naturalisation p. 350-351  
 33 demandes en naturalisation p. 450  
 98 demandes en naturalisation p. 691

**Ombudscomité fir d'Rechter vum Kand (ORK)**

- Motion de M. Claude Adam relative aux moyens financiers de l'Ombudscomité fir d'Rechter vum Kand (ORK) p. 187; 256  
 – *Dépôt de la motion par M. Adam p. 187*  
 – *Discussion: Adam p. 256; Bettel p. 256; Frank p. 256*  
 – *Motion rejetée p. 256*

**Ordres du jour**

- p. 1-2, p. 35, p. 77, p. 93-94, p. 138-139, p. 164, p. 183, p. 208, p. 259, p. 309, p. 317-318, p. 352, p. 368, p. 392, p. 408, p. 436, p. 450, p. 505-506, p. 557-558, p. 581, p. 606-607, p. 636-637, p. 646  
 Ordre du jour p. 317-318; 337  
 – *Gibéryen p. 317-318; Bausch p. 317-318; Fayot p. 318; Wagner p. 318; Wolter p. 318; Jaerling p. 318; Frank p. 318*  
 – *Motion, Jaerling p. 318, déclarée non recevable p. 337*

**OTAN**

- V. Affaires étrangères

**Pacte logement**

- V. Logement

**Parlement européen**

- V. Environnement  
 V. Loi électorale  
 V. Protection des consommateurs  
 V. Secteur financier  
 V. Transports  
 V. Travail et emploi

- 5803** – Proposition de loi portant modification de la loi modifiée du 25 février 1979 relative à l'élection directe des représentants luxembourgeois au Parlement européen – Déclaration de recevabilité p. 93

**Partis politiques**

- 5283** – Proposition de loi relative aux partis politiques portant modification de la loi du 12 décembre 1967 modifiée concernant l'impôt sur le revenu – Prise en considération p. 77
- 5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 250-256  
 – *Rapport: Bodry p. 250-252*  
 – *Discussion: Meyers p. 252; Flesch p. 252-253; Fayot p. 253-254; Braz p. 254-255; Gibéryen p. 255; Jaerling p. 255-256*  
 – *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 256*  
 Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°237, p. 4386

**Pensions et rentes**

- V. Fonction publique  
 V. Secteur financier  
 V. Statut unique

- Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 277-284  
 – *Interpellation: Braz p. 277-279 (interviennent Di Bartolomeo p. 277, 279; Gibéryen p. 278)*  
 – *Discussion: Meyers p. 279-280; Wagner p. 279-281; Bausch p. 280-281; Schneider p. 281-282; Gibéryen p. 282; Jaerling p. 282-283; Di Bartolomeo p. 283-284*

**Personnes handicapées**

- V. Famille  
 V. Travail et emploi

**Plans sectoriels**

- V. Aménagement du Territoire

**PME**

- Débat de consultation sur le 3<sup>e</sup> plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 677-686  
 – *Exposé de M. Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement: p. 677-679*  
 – *Débat: Clement p. 679-681; Etgen p. 681-682; Boden p. 681, 683, 685-686; Gibéryen p. 681; Schneider p. 682-683; Kox p. 683-684; Mehlen p. 684-686*

**Police**

- V. Défense
- V. Justice
- V. Transports

Déclaration de M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, au sujet du rapport de l'Inspection générale de la Police p. 289-290

- *Déclaration de M. Frieden*: p. 289-290
- *Débat sur la déclaration*: Braz p. 290

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 665-671

- *Rapport*: Santer p. 665-666
  - *Discussion*: Meyers p. 666; Bettel p. 666-667, 670-671; Santer p. 666; Frieden p. 667, 670; Klein p. 667-668; Jaerling p. 668-670; Braz p. 668-671; Henckes p. 669; Goerens p. 670; Flesch p. 670-671; Bausch p. 671
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 670
  - *Motions*: Motion 1, Braz p. 669, rejetée p. 671; Motion 2, Braz p. 669, rejetée p. 671
- Loi du 22 juillet 2008. Mémorial A, N°126, p. 1908

**Politique de coopération et d'action humanitaire**

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 422-436

- *Déclaration de M. Schiltz*: p. 422-425
- *Débat sur la déclaration*: Arendt p. 425-427; Goerens p. 427-429, 432, 435; Angel p. 429-431; Braz p. 431-433, 436; Schiltz p. 433-436; Henckes p. 433-434; Err p. 434; Wolter p. 434; Scheuer p. 434-435
- *Motions*: Motion 1, Arendt p. 427, adoptée p. 436; Motion 2, Braz p. 433, modifiée et adoptée p. 436

**Politique énergétique et climatique**

- V. Environnement

**Politique européenne et étrangère**

- V. Affaires étrangères
- V. Traité de Lisbonne
- V. Traité réformateur

Motion de M. Ben Fayot au sujet de la situation politique en Birmanie p. 2

- *Dépôt de la motion par M. Fayot* p. 2
- *Discussion*: Asselborn p. 2
- *Vote p. 2 (motion adoptée)*

Déclaration de politique européenne et étrangère présentée par M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 77-80; 81-92

- *Déclaration de M. Asselborn*: p. 77-80
- *Débat sur la déclaration*: Mosar p. 81-83; Grethen p. 82; Goerens p. 83-84, 88; Fayot p. 84-86; Braz p. 86-88; Henckes p. 88-89; Jaerling p. 88-89; Mehlen p. 89; Err p. 89-90; Asselborn p. 90-92; Wagner p. 92

**5817** – Projet de loi portant approbation de la Décision des représentants des Gouvernements des États membres réunis au sein du Conseil concernant les privilèges et immunités accordés à l'Agence européenne de défense et à son personnel, signée à Bruxelles, le 10 novembre 2004 p. 613

- *Rapport*: Angel p. 613
- *Discussion*: Braz p. 613; Jaerling p. 613; Angel p. 613
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 613

Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°127, p. 1914

**Postes et Télécommunications**

Nomination d'un réviseur d'entreprises pour l'Entreprise des Postes et des Télécommunications p. 391

**Projets de loi**

- V. Accords de dialogue politique, de partenariat et de coopération (5769)
- V. Affaires étrangères (5692; 5698A; 5751)
- V. Agriculture (5380; 5762)
- V. Budget (5800)
- V. Chiens (4985)
- V. CIPA (5723)
- V. Concurrence (5683)
- V. Culture (5550; 5736)
- V. Défense (5785; 5808)
- V. Économie (5779)
- V. Égalité de traitement entre les personnes (5739)
- V. Enseignement (5337; 5761; 5733; 5854; 5782)
- V. Environnement (5453; 5732; 5686; 5731; 5735; 5826)
- V. Famille (5618; 5517; 5738)
- V. Fonctionnaires de l'État (5775)
- V. Fonction publique (5795)
- V. Immigration (5802)
- V. Impôts (5722)
- V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS) (5516)
- V. Jeunesse (5685)
- V. Justice (5527; 5659; 5717; 5773; 5597; 5563)
- V. Logement (5696)
- V. Media et communications (5645)
- V. Police (5873)
- V. Politique européenne et étrangère (5817)
- V. Protection des consommateurs (5699)
- V. Réseau de chaleur urbain (5471)
- V. Santé (5584)
- V. Secteur financier (5664; 5599; 5741; 5708; 5801; 5711; 5780; 5810; 5811; 5756)
- V. Statut unique (5750)
- V. Terrorisme (5851)
- V. Tourisme (5748; 5585)
- V. Traité de Lisbonne (5833)

- V. Transports (5742; 5713; 5840; 5822; 5852)
- V. Travail et emploi (5559; 5240; 5242; 5239; 5788; 5687)
- V. Travaux publics (5666; 5744; 5763; 5766; 5813; 5764; 5765; 5820; 5845)
- V. TVA (5797)

**Propositions de loi**

- V. Agriculture (5681)
- V. Enquêtes parlementaires (5331)
- V. Famille (5428)
- V. Loi électorale (5803)
- V. Parlement européen (5803)
- V. Partis politiques (5700; 5283)
- V. Prostitution (5857)
- V. Santé (4909)
- V. Secteur financier (5875)

Propositions de loi – *Déclaration de recevabilité* p. 7

Propositions de loi 5793 et 5794 – *Déclaration de recevabilité* p. 35

**Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés**

- V. Chambre des Députés

**Prostitution**

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 45-51; 67-68

- *Interpellation*: Loschetter p. 45-47
- *Discussion*: Frank p. 47-48, 67; Meisch p. 48; Err p. 48-49; Mehlen p. 49; Jaerling p. 49-50; Jacobs p. 50-51; Loschetter p. 51, 67; Fayot p. 51, 67-68
- *Motion 1*, Loschetter p. 46, modifiée et adoptée p. 67

**5857** – Proposition de loi sur la prostitution – *Déclaration de recevabilité* p. 408

**Protection des consommateurs**

- V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

**5699** – Projet de loi déterminant les organes compétents et les sanctions nécessaires à l'application

- 1) du Règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et du Règlement (CE) N°261/2004 du Parlement européen et du Conseil du 11 février 2004 établissant des règles communes en matière d'indemnisation et d'assistance des passagers en cas de refus d'embarquement et d'annulation ou de retard important d'un vol, et abrogeant le Règlement (CEE) N°295/91
- 2) des mesures de transposition et d'application des directives et du règlement de l'annexe du règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et portant modification
  1. de la loi modifiée du 11 avril 1983 portant réglementation de la mise sur le marché et de la publicité des médicaments
  2. de la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection des consommateurs
  3. de la loi modifiée du 16 juillet 1987 concernant le colportage, la vente ambulante, l'étalage de marchandises et la sollicitation de commande
  4. de la loi modifiée du 27 juillet 1991 sur les médias électroniques
  5. de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat
  6. de la loi modifiée du 9 août 1993 réglementant le crédit à la consommation
  7. de la loi modifiée du 14 juin 1994 portant réglementation des conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages ou de séjours
  8. de la loi modifiée du 18 décembre 1998 relative aux contrats portant sur l'acquisition d'un droit d'utilisation à temps partiel de biens immobiliers
  9. de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique
  10. de la loi modifiée du 30 juillet 2002 réglementant certaines pratiques commerciales, sanctionnant la concurrence déloyale et transposant la directive 97/55/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant la directive 84/450/CEE sur la publicité trompeuse afin d'y inclure la publicité
  11. de la loi modifiée du 16 avril 2003 concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance
  12. de la loi du 19 décembre 2003 fixant les conditions d'agrément des organisations habilitées à intenter des actions en cessation
  13. de la loi du 21 avril 2004 relative à la garantie de conformité due par le vendeur de biens meubles corporels portant transposition de la directive 1999/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 25 mai 1999 sur certains aspects de la vente et des garanties des biens de consommation et modifiant la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection juridique du consommateur
  14. de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence
  15. de la loi du 18 décembre 2006 portant transposition de la directive 2002/65/CE concernant la commercialisation à distance de services financiers auprès des consommateurs et portant modification de la loi du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance, de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique et de l'article 63 de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier p. 403-406

– *Rapport*: Bodry p. 403-405 (interviennent Bettel p. 405; Krecké p. 405)

– *Discussion*: M. Spautz p. 405; Adam p. 405; Krecké p. 405-406

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 406

Loi du 23 avril 2008. Mémorial A, N°55, p. 760

**Publicité**

- V. Protection des consommateurs

**Question parlementaire**

- V. Grünwald N°2054

**Questions au Gouvernement (Heures de)**

- V. Affaires étrangères N°234; 250; 253; 254; 260; 262
- V. Agriculture N°227; 257
- V. Aménagement du Territoire N°s 229; 230; 233; 237; 241; 249; 258; 261; 265; 267; 271; 272
- V. CIPA N°245
- V. Électricité N°220

V. Enseignement N°s222; 228; 236  
 V. Environnement N°s225; 243; 246; 248; 251; 263; 264; 270  
 V. Famille N°235  
 V. Fonction publique N°266  
 V. Justice N°s269; 277  
 V. Santé N°s219; 226; 239; 240; 259; 268  
 V. Sécurité sociale N°238  
 V. Transports N°s223; 232; 247; 252; 256  
 V. Travail et emploi N°224  
 V. Travaux publics N°s221; 231; 242; 244; 255; 275; 276  
 V. Union européenne N°s 273; 274; 278

#### Questions avec débat

V. Bail à usage d'habitation N°26  
 V. Culture N°25  
 V. Éloignements forcés N°31  
 V. Enseignement N°34  
 V. Justice N°30  
 V. Logement N°29  
 V. Réforme administrative N°36  
 V. Religion N°28  
 V. Santé N°s32; 35  
 V. WSA N°27

#### Questions urgentes

V. Affaire Bommeleeër N°2162  
 V. Enseignement N°2056

#### Recherche

V. Enseignement

#### Réforme administrative

Question avec débat N°36 de M. Roland Schreiner au sujet du plan d'action «Réforme administrative» p. 609-610  
 – *Schreiner p. 609-610; Wiseler p. 610*

#### Registre national d'accréditation

V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

#### Religion

Motion de M. Aly Jaerling relative à l'organisation d'un débat de consultation au sujet de la séparation de l'Église et de l'État et du financement des communautés religieuses p. 143-144; 153; 156  
 – *Dépôt de la motion par M. Jaerling p. 143-144 et p. 153*  
 – *Discussion: pas de discussion*  
 – *Vote p.156 (motion rejetée)*  
 Question avec débat N°28 de M. Aly Jaerling relative à un accord concernant le financement des communautés religieuses p. 161-162  
 – *Jaerling p. 161; Biltgen p. 161*

#### Réorganisation territoriale

V. Aménagement du Territoire

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 618-635  
 – *Rapport: Wolter p. 618-621 (interviennent Gibéryen p. 620; Brasseur p. 620)*  
 – *Débat: Clement p. 621-622; Etgen p. 622-624; Bodry p. 624-626; Gira p. 626-628; Gibéryen p. 628-630; Schank p. 630-631; Klein p. 631-632; Roth p. 632-633; Halsdorf p. 633-635*  
 – *Résolution 1, Wolter p. 621, adoptée p. 635*  
 – *Motions: Motion 1, Wolter p. 621, adoptée p. 635; Motion 2, Gibéryen p. 628, rejetée p. 635; Motion 3, Gibéryen p. 628, rejetée p. 635*  
 Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 675-677  
 – *Déclaration de M. Halsdorf: p. 675*  
 – *Débat sur la déclaration: Klein p. 675-677; Gibéryen p. 676-677; Henckes p. 676; Gira p. 676; Etgen p. 676-677; Schneider p. 677; Halsdorf p. 677; Flesch p. 677*

#### République française

V. Affaires étrangères  
 V. Impôts  
 V. Travaux publics

#### Réseau de chaleur urbain

**5471** – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain p. 103-105  
 – *Rapport: Bodry p. 103*  
 – *Discussion: Sauber p. 103-104; Grethen p. 104; Braz p. 104-105; Mehlen p. 105; Lux (en remplacement de Krecké) p. 105*  
 – *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 105*  
 Loi du 7 décembre 2007. Mémorial A, N°220, p. 3760

#### Résolutions

V. Dépôts  
 V. Affaires étrangères (Déclaration)  
 V. Chambre des Députés (Résolution)  
 V. Comptes (5777)  
 V. Enseignement (Résolution)  
 V. Immigration (5802)  
 V. Médiateur (5804 – Débat d'orientation)  
 V. Réorganisation territoriale (5890 – Débat d'orientation)  
 V. Santé (4909)

V. Traité réformateur (Heure d'actualité)  
 V. Travail et emploi (Heure d'actualité)

#### Revenu minimum garanti

V. Immigration

#### Rôle des affaires de la Chambre des Députés

V. Chambre des Députés

#### Saisie immobilière

V. Justice

#### Santé

V. Enseignement  
 V. Immigration  
 V. Justice  
 V. Protection des consommateurs

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité – Prise en considération p. 35  
 Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 53-56  
 – *Exposé: Huss p. 53-54*  
 – *Débat: Meyers p. 54; Wagner p. 54-55; Mutsch p. 54-55; Di Bartolomeo p. 55-56; Grethen p. 55; Krieps p. 55*

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 72-75  
 – *Exposé: Huss p. 72-73*  
 – *Débat: Roth p. 73; Krieps p. 73; Schneider p. 73-74; Huss p. 74-75; Mehlen p. 74-75; Di Bartolomeo p. 74; Biltgen p. 74-75*

Question N°219 du 20 novembre 2007 de M. Marc Spautz relative à la prise en charge des frais de transport en ambulance, adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale  
 – *M. Spautz p. 94; Di Bartolomeo p. 94*

Question N°226 du 20 novembre 2007 de M. Jean Huss relative aux suites à donner au niveau européen à l'appel de Luxembourg pour l'interdiction des amalgames dentaires au mercure, signé le 10 novembre 2007, adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 96  
 – *Huss p. 96; Di Bartolomeo p. 96*

Question N°239 du 29 janvier 2008 de Mme Marie-Josée Frank relative à l'installation éventuelle de «maisons médicales» dans la région Est du pays, adressée à M. le Ministre de la Santé et à M. le Ministre de la Sécurité sociale p. 260  
 – *Frank p. 260; Di Bartolomeo p. 260; Bettel p. 260*

Question N°240 du 28 janvier 2008 de Mme Claudia Dall'Agnol relative à la recommandation 1777 de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe relative aux agressions sexuelles liées aux «drogues du viol», adressée à M. le Ministre de la Santé p. 260  
 – *Dall'Agnol p. 260; Di Bartolomeo p. 260*

**5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 318-327; 243-248 (session 2008/2009)  
 – *Rapport: Mutsch p. 318-320, 243-244 (session 2008/2009)*  
 – *Discussion: Meyers p. 320, 244 (session 2008/2009); Wagner p. 320-321, 323, 244-245 (session 2008/2009); Bodry p. 321-322; Huss p. 322-324, 245-246 (session 2008/2009); Gibéryen p. 323-324, 246 (session 2008/2009); Jaerling p. 324, 246 (session 2008/2009); Frank p. 324-325, 246-247 (session 2008/2009); Di Bartolomeo p. 325-326, 247-248 (session 2008/2009); Jacobs p. 326-327, 247-248 (session 2008/2009); Err p. 245 (session 2008/2009); Flesch p. 247 (session 2008/2009); Schaaf p. 247 (session 2008/2009)*  
 – *Premier vote constitutionnel p. 327*  
 – *Second vote constitutionnel p. 248 (session 2008/2009)*  
 – *Motion, Schaaf p. 247, adoptée p. 248 (session 2008/2009)*  
 Loi du 16 mars 2009. Mémorial A, N°46, p. 610

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 327-337; 248-256; 257-267 (session 2008/2009)  
 – *Rapport: Err p. 327-329, 248-250 (session 2008/2009); Huss p. 329*  
 – *Discussion: Stein-Mergen p. 329-331, 337, 250-251, 267 (session 2008/2009); Err p. 331, 337, 265, 267 (session 2008/2009); Wagner p. 331-332, 251-252 (session 2008/2009); Bodry p. 332-333, 252-253 (session 2008/2009); Huss p. 333-334, 253-256, 258, 262-263, 266 (session 2008/2009); Gibéryen p. 334; Mehlen p. 334-335, 257-258 (session 2008/2009); Jaerling p. 335, 258-259, 266 (session 2008/2009); Frank p. 335, 261 (session 2008/2009); Flesch p. 335-336, 261-262 (session 2008/2009); Angel p. 336-337; Wolter p. 337, 258, 262-264, 266-267 (session 2008/2009); Arendt p. 259 (session 2008/2009); Goerens p. 259-260, 262 (session 2008/2009); Bausch p. 260-261, 263, 266 (session 2008/2009); Loschetter p. 263 (session 2008/2009); Juncker p. 264-265 (session 2008/2009); Asselborn p. 265 (session 2008/2009); Scheuer p. 265-266 (session 2008/2009); Di Bartolomeo p. 267 (session 2008/2009)*  
 – *Amendements: Amendement 1, Wolter p. 263, rejeté p. 266-267; Amendement 2, Wolter p. 263-264, rejeté p. 267 (session 2008/2009)*  
 – *Résolutions: Résolution 1, Err p. 249-250, retirée p. 267; Résolution 2, Err p. 249, retirée p. 267 (session 2008/2009)*  
 – *Premier vote constitutionnel p. 337*  
 – *Second vote constitutionnel p. 267 (session 2008/2009)*  
 – *Vote sur la dispense du second vote constitutionnel p. 267 (session 2008/2009)*  
 – *Motion 1, Err p. 249, retirée p. 267 (session 2008/2009)*  
 Loi du 16 mars 2009. Mémorial A, N°46, p. 615

Question N°259 du 17 mars 2008 de M. Xavier Bettel relative à la libre circulation à l'extérieur des personnes internées au Centre hospitalier neuropsychiatrique d'Ettelbruck (CHNP), adressée à M. le Ministre de la Santé p. 371-372  
 – *Bettel p. 371; Di Bartolomeo p. 371-372*

Question N°268 du 22 avril 2008 de M. Ali Kaes relative au remboursement du vaccin contre les infections à HPV (Human Papilloma Virus), adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 410  
 – *Kaes p. 410; Di Bartolomeo p. 410*



Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes p. 411-413

- Exposé: Stein-Mergen p. 411
- Débat: Krieps p. 411-412; Angel p. 412; Huss p. 412; Henckes p. 412; Di Bartolomeo p. 412-413

Question avec débat N°32 de M. Jean Huss relative aux relations entre l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) et l'Agence Internationale de l'Énergie Atomique (AIEA) p. 581-582

- Huss p. 581-582; Di Bartolomeo p. 582

Question avec débat N°35 de M. Xavier Bettel au sujet des mesures de sécurité du Centre hospitalier neuro-psychiatrique p. 651-652

- Bettel p. 651; Braz p. 651; Di Bartolomeo p. 651-652

## Secteur financier

### V. Protection des consommateurs

**5664** – Projet de loi portant transposition de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier de la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et son exercice (refonte) et de la directive 2006/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 sur l'adéquation des fonds propres des entreprises d'investissement et des établissements de crédit (refonte) p. 2-3

- Rapport: Thiel p. 2-3
- Discussion: Meisch p. 3; Fayot p. 3; Henckes p. 3
- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 3

Loi du 7 novembre 2007. Mémorial A, N°196, p. 3496

**5599** – Projet de loi portant

modification de la loi du 19 février 2004 portant transposition de la directive 2000/52/CE de la Commission du 26 juillet 2000 modifiant la directive 80/723/CEE relative à la transparence des relations financières entre les États membres et les entreprises publiques, ainsi qu'à la transparence financière dans certaines entreprises;

transposition de la directive 2005/81/CE de la Commission du 28 novembre 2005 modifiant la directive 80/723/CEE précitée p. 51-52

- Rapport: Bodry p. 51-52
- Discussion: Krecké p. 52
- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 52

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°250, p. 4598

**5741** – Projet de loi

portant transposition de la directive 2005/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 novembre 2005 relative à la réassurance et modifiant les directives 73/239/CEE et 92/49/CEE du Conseil ainsi que les directives 98/78/CE et 2002/83/CE, et modifiant la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances

et

portant transposition de la directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance et

modifiant la loi modifiée du 8 décembre 1994 relative:

aux comptes annuels et comptes consolidés des entreprises d'assurances et de réassurances de droit luxembourgeois

aux obligations en matière d'établissement et de publicité des documents comptables des succursales d'entreprises d'assurances de droit étranger p. 128-129

- Rapport: Wolter p. 128-129
- Discussion: Meisch p. 129; Negri p. 129; Henckes p. 129; Frieden p. 129
- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 129

Loi du 5 décembre 2007. Mémorial A, N°211, p. 3658

Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre des Finances, concernant l'accord sur les recettes de TVA sur les services électroniques à l'issue de la réunion du Conseil «Affaires économiques et financières» p. 142-143

- Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre des Finances: p. 142-143 (interviennent Mehlen p. 143; Bettel p. 143; Jaerling p. 143)

**5708** – Projet de loi portant

transposition de la directive 2005/19/CE modifiant la directive 90/434/CEE concernant le régime fiscal commun applicable aux fusions, scissions, apports d'actifs et échanges d'actions intéressant des sociétés d'États membres différents;

transposition de la directive 2006/98/CE portant adaptation de certaines directives dans le domaine de la fiscalité, en raison de l'adhésion de la Bulgarie et de la Roumanie, dans la mesure où cette directive a trait au domaine de la fiscalité directe;

modification de certaines autres dispositions en matière d'impôts directs p. 152

- Rapport: Mosar p. 152
- Discussion: pas de discussion
- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 152

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°234, p. 3955

**5801** – Projet de loi

1. portant modification – de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;

de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;

de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;

de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;

2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;

portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;

portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;

5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 227-236; 238

- Rapport: Mosar p. 227-228

- Discussion: Thiel p. 228-229; Braz p. 229; Meisch p. 229-231; Fayot p. 231-232; Bausch p. 232-233; Gibéryen p. 233-234; Jaerling p. 234-236; Juncker p. 235-236; Goerens p. 235

- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 236; 238

- Motion 1, Mosar p. 228, adoptée p. 236

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°234, p. 3949

**5711** – Projet de loi relative aux obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et portant transposition de:

la directive 2004/109/CE du Parlement européen et du Conseil du 15 décembre 2004 sur l'harmonisation des obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et modifiant la directive 2001/34/CE;

l'article 9 du règlement (CE) no 1606/2002 du Parlement européen et du Conseil du 19 juillet 2002 sur l'application des normes comptables internationales;

et portant modification de:

la loi modifiée du 23 décembre 1998 portant création d'une Commission de surveillance du secteur financier p. 237-238

- Rapport: Thiel p. 237-238

- Discussion: Mehlen p. 238

- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 238

Loi du 11 janvier 2008. Mémorial A, N°5, p. 46

**5875** – Proposition de loi

a) réinstaurant l'automatisme d'indexation des salaires, traitements, pensions et rentes

b) réinstaurant l'indexation des prestations familiales et du forfait éducation et

c) instaurant l'indexation automatique du boni pour enfant et de ce fait 1) abrogeant les articles 1<sup>er</sup> et 3 de

la loi du 27 juin 2006 adaptant certaines modalités d'application de l'échelle mobile des salaires et des traitements; 2) modifiant a) l'article 11 de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État, la loi modifiée du 27 mai 1975 portant généralisation de l'échelle mobile des salaires et des traitements; b) l'article 10 de la loi modifiée du 20 juin 1977 ayant pour objet: 1) d'instituer

le contrôle médical systématique des femmes enceintes et des enfants en bas âge; c) de modifier la législation existante en matière d'allocations de naissance; d) l'article 4 de la loi modifiée du 30 avril 1980 portant création d'une allocation de maternité; e) l'article 4 de la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la caisse nationale des prestations familiales; f) l'article 3

de la loi modifiée du 14 juillet 1986 concernant la création d'une allocation de rentrée scolaire; g) l'article 6 de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 1988 portant création d'une allocation d'éducation; h) l'article 8 de la loi

du 12 février 1999 portant création d'un congé parental et d'un congé pour raisons familiales; i) l'article 3 de la loi du 28 juin 2002 portant création d'un forfait éducation; j) la loi du 21 décembre 2007 relative à la

bonification d'impôts pour enfants – Déclaration de recevabilité p. 451

**5780** – Projet de loi modifiant la loi du 23 décembre 2005 portant introduction d'une retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne mobilière p. 594-595; 596

- Rapport: Hauptert p. 594-595

- Discussion: pas de discussion

- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 596

Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°107, p. 1510

**5810** – Projet de loi relative aux acquisitions dans le secteur financier et portant transposition, dans la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier et dans la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances, de la directive 2007/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 septembre 2007 modifiant la directive 92/49/CEE du Conseil et les directives 2002/83/CE, 2004/39/CE, 2005/68/CE et 2006/48/CE en ce qui concerne les règles de procédure et les critères d'évaluation applicables à l'évaluation prudentielle des acquisitions et augmentations de participation dans des entités du secteur financier p. 595-596

- Rapport: Thiel p. 595

- Discussion: Negri p. 595-596

- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 596

Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°108, p. 1522

**5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant: 1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme; 2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire; 3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier; 4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances; 5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat; 6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat; 7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises; 8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

5756 – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant: 1) l'article 506-1 du code pénal, 2) la loi du 14 juin 2001 portant 1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépistage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990; 2. modification de certaines dispositions du code pénal; 3. modification de la loi du 17 mars 1992 1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988; 2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie; 3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 614-617

- Rapport: Mosar p. 614-615 (interviennent Flesch p. 614; Jaerling p. 614)

- Discussion: Thiel p. 615-616; Negri p. 616; Goerens p. 616; Frieden p. 616

- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 616 (5811)

- Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 616-617 (5756)

Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°106, p. 1496 (5811)

Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°106, p. 1507 (5756)

## Secteur public

### V. Enseignement

### Sécurité sociale

Question N°238 du 28 janvier 2008 de M. Romain Schneider relative au contrôle de la qualité des prestations de l'assurance dépendance, adressée à M. le Ministre de la Sécurité sociale p. 259

- Schneider p. 259; Di Bartolomeo p. 259

**Service de l'énergie de l'État**

V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

**Simplification administrative**

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 7-13; 13-16

- *Exposé de M. Fernand Boden, Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement*: p. 7-9
- *Débat*: Clement p. 9-10, 12; Gira p. 10; Meisch p. 10-12; Goerens p. 12; Krecké p. 12, 16; Bettel p. 12; Scheuer p. 12-13; Boden p. 12, 15-16; Kox p. 13-14; Mehlen p. 14, 16; Jaerling p. 15; Gibéryen p. 16
- *Motion 1, Clement p.10, adoptée* p. 16

**Soins palliatifs**

V. Santé

**Statut unique**

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant: 1. le Code du Travail; 2. le Code des assurances sociales; 3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension; 4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective; 5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire; 6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu; 7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 452-468

- *Rapport*: Glesener p. 452-453; Schneider p. 453-455
- *Discussion*: Kaes p. 455-456; Castagnaro p. 456-459, 465; Glesener p. 456-457, 468; Gibéryen p. 456-457, 460-461, 467; Krieps p. 456-457, 464; Loschetter p. 459-460; Biltgen p. 461, 465-467; Jaerling p. 461-462, 465, 468; Thiel p. 462-463; Meisch p. 463; Clement p. 463-464; Wagner p. 464; M. Spautz p. 464-465; Bettel p. 464; Mehlen p. 464; Di Bartolomeo p. 467-468
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 468
- *Motion 1, Glesener p. 453, adoptée* p. 468

Loi du 13 mai 2008. Mémorial A, N°60, p. 790

**Stierhëllef**

V. Santé

**Surveillance du marché**

V. Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services (ILNAS)

**Téléphonie mobile**

V. Santé

**Terrorisme**

V. Secteur financier

**5851** – Projet de loi portant approbation de la Convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire, ouverte à la signature à New York, le 14 septembre 2005 p. 596

- *Rapport*: Doerner p. 596
  - *Discussion*: pas de discussion
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 596
- Loi du 29 juillet 2007. Mémorial A, N°123, p. 1852

**Thorn, Gaston, Ministre d'État honoraire**

V. Chambre des Députés

**Tibet**

V. Affaires étrangères

Motion de M. Laurent Mosar relative au Tibet p. 369-370

- *Dépôt de la motion par M. Mosar* p. 369
- *Discussion*: Braz p. 369-370; Asselborn p. 370; Goerens p. 370
- *Vote* p. 370 (*motion adoptée*)

**Tourisme**

V. Protection des consommateurs

**5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 309-312; 313-316

- *Rapport*: Clement p. 309-310
  - *Discussion*: Schank p. 310-311; Etgen p. 311-312; Clement p. 311; Dall'Agnol p. 313-314, 316; Boden p. 313, 315-316; Kox p. 314; Henckes p. 314-315
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 316
- Loi du 11 mars 2008. Mémorial A, N°41, p. 648

**5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement p. 441-444; 445

- *Rapport*: Hetto-Gaasch p. 441-442
  - *Discussion*: Etgen p. 442; Boden p. 442, 444; Dall'Agnol p. 442-443; Kox p. 443; Henckes p. 443-444
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 445
- Loi du 24 juin 2008. Mémorial A, N°94, p. 1268

**Toxicomanie**

V. Drogues

V. „Fixerstuff“

V. Secteur financier

**Traité de Lisbonne**

V. Traité réformateur

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 543-556

- *Rapport*: Fayot p. 543-545
- *Discussion*: Mosar p. 545-547; Juncker p. 546, 548-549, 551-555; Goerens p. 547-548; Braz p. 548-551; Fayot

p. 549; Henckes p. 551-553, 555; Gibéryen p. 551, 553; Bausch p. 551, 554; Jaerling p. 553-555; Bodry p. 554; Schmit p. 555-556

- *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 556
- Loi du 3 juillet 2008. Mémorial A, N°99, p. 1302

**Traité établissant une Constitution pour l'Europe**

V. Traité de Lisbonne

V. Traité réformateur

**Traité réformateur**

V. Traité de Lisbonne

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 35-39

- *Exposé de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État*: p. 35-36
- *Débat*: Fayot p. 36-39; Mosar p. 37; Goerens p. 37-38; Braz p. 38; Henckes p. 38-39; Juncker p. 39; Gibéryen p. 39; Jaerling p. 39
- *Résolution 1, Fayot p. 37, adoptée* p. 39
- *Motion 1, Henckes p. 39, déclarée superflétatoire* p. 39

**Transports**

V. Protection des consommateurs

V. Travail et emploi

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord p. 26-28

- *Exposé*: Schank p. 26
- *Débat*: Calmes p. 26; Schreiner p. 26-27; Braz p. 27; Gibéryen p. 27; Lux p. 27-28

Motion relative à la ligne ferroviaire Luxembourg-Pétange p. 64-65

- *Dépôt de la motion par M. Negri* p. 65 (p. 64-65)
- *Discussion*: Hauptert p. 65
- *Vote* p.65 (*motion adoptée*)

Question N°223 du 19 novembre 2007 de M. Roger Negri relative à la décision des autorités de Rhénanie-Palatinat sur l'amélioration de l'infrastructure ferroviaire qui relie le Luxembourg à Coblenz via Konz, adressée à M. le Ministre des Transports p. 95

- *Negri* p. 95; *Lux* p. 95

Question N°232 du 17 décembre 2007 de M. Roland Schreiner relative aux discussions entre les syndicats et la direction relatives à un «outsourcing» éventuel des activités du «Call Center» de Luxair, adressée à M. le Ministre des Transports p. 209

- *Schreiner* p. 209; *Lux* p. 209

**5742** – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration de la navigation aérienne;
- b) modification de – la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État; – la loi modifiée du 19 mai 1999 ayant pour objet a) de réglementer l'accès au marché de l'assistance en escale à l'aéroport de Luxembourg; b) de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sûreté de l'aviation civile, et c) d'instituer une Direction de l'aviation civile; – la loi du 26 juillet 2002 sur la police et sur l'exploitation de l'aéroport de Luxembourg ainsi que sur la construction d'une nouvelle aérogare;
- c) abrogation de la loi modifiée du 26 juillet 1975 portant création de l'administration de l'Aéroport p. 220-222

- *Rapport*: Schreiner p. 220-221
- *Discussion*: M. Spautz p. 221; Brasseur p. 221; Braz p. 221-222; Lux p. 222
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 222

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°240, p. 4398

Question N°247 du 11 mars 2008 de M. Gilles Roth relative à l'aménagement de parkings d'accueil P&R dans l'ouest du pays (axe Steinfurt-Luxembourg), adressée à M. le Ministre des Transports p. 354

- *Roth* p. 354; *Lux* p. 354

Question N°252 du 17 mars 2008 de M. Fernand Etgen relative à l'énergie dite «verte» fournie aux CFL, adressée à M. le Ministre des Transports p. 368

- *Etgen* p. 368; *Lux* p. 368

Question N°256 du 17 mars 2008 de M. Roger Negri relative au réaménagement urbanistique par exhaussement au-dessus des voies de la Gare de Luxembourg à des fins d'habitation et commerciales dans le cadre d'un plan directeur dénommé «Central Park», adressée à M. le Ministre des Transports p. 370-371

- *Negri* p. 370; *Lux* p. 370-371

**5713** – Projet de loi portant transposition de la directive 2004/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 avril 2004 concernant la sécurité dans les aéronefs des pays tiers empruntant les aéroports communautaires p. 376-377

- *Rapport*: Angel p. 376-377
- *Discussion*: Schaaf p. 377
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 377

Loi du 23 avril 2008. Mémorial A, N°57, p. 772

**5840** – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration des Enquêtes Techniques
- b) modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État et
- c) abrogation de la loi du 8 mars 2002 sur les entités d'enquêtes techniques relatives aux accidents et incidents graves survenus dans les domaines de l'aviation civile, des transports maritimes et des chemins de fer p. 377-378

- *Rapport*: Angel p. 377
- *Discussion*: Kaes p. 377-378
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 378

Loi du 30 avril 2008. Mémorial A, N°65, p. 882

**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 495-499

- *Rapport*: Negri p. 495
- *Discussion*: M. Spautz p. 495-496; Schreiner p. 496; Berger p. 496; Kaes p. 496; Mehlen p. 496-498; Braz p. 496-497; Jaerling p. 498; Lux p. 498-499
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel* p. 499

Loi du 17 juillet 2008. Mémorial A, N°107, p. 1511

**5852** – Projet de loi portant approbation du Protocole N°4, signé à Montréal, le 25 septembre 1975, portant modification de la Convention pour l'unification de certaines règles relatives au transport aérien international, signée à Varsovie, le 12 octobre 1929, amendée par le Protocole fait à La Haye, le 28 septembre 1955 p. 650

- *Rapport: Angel p. 650*
  - *Discussion: pas de discussion*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 650*
- Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°128, p. 1920

#### Travail et emploi

- V. Enseignement
- V. Immigration
- V. Statut unique

Question N°224 du 20 novembre 2007 de M. Claude Meisch relative aux emplois créés à moyen terme sur le site Eurohub Sud (ancien site de la WSA), adressée à M. le Ministre du Travail et de l'Emploi p. 95-96

- *Meisch p. 95; Biltgen p. 95-96*

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 111-122

- *Castegnaro p. 111-113*
- *Débat: M. Spautz p. 113-114; Meisch p. 114-115, 122; Schneider p. 115-116; Loschetter p. 116-117, 122; Gibéryen p. 117, 119; Jaerling p. 117-118; Kaes p. 118; Clement p. 118-119, 121; Krieps p. 118; Mehlen p. 119; Glesener p. 119; Biltgen p. 119-122; Bausch p. 121*
- *Motion 1, Glesener p. 119, adoptée p. 122*

**5559** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;
  2. modification du Code du Travail p. 153-156
- *Rapport: M. Spautz p. 153-154*
  - *Discussion: Krieps p. 154; Schneider p. 154-155; Loschetter p. 155; Jaerling p. 155; Biltgen p. 155-156*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 156*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°248, p. 4580

**5240** – Projet de loi portant approbation des conventions de la Conférence Internationale du Travail N°115, 119, 120, 127, 129, 136, 139, 148, 149, 161, 162, 167, 170, 171, 174, 176, 183 et 184 et des protocoles relatifs aux conventions N°81 et 155 p. 157-158

- *Rapport: Glesener p. 157*
- *Discussion: Krieps p. 157; Castegnaro p. 157; Loschetter p. 157; Biltgen p. 157-158*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 158*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°249, p. 4595

**5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 158-161

- *Rapport: Glesener p. 158-159*
- *Discussion: Krieps p. 159; Castegnaro p. 159-160; Goerens p. 160; Bausch p. 160; Loschetter p. 160; Biltgen p. 160-161*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 161*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°249, p. 4592

**5239** – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines
  - b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du Travail
  - c) modification de l'article L.142-3 du Code du Travail p. 199-206; 215
- *Rapport: Glesener p. 199-201*
  - *Discussion: M. Spautz p. 201; Krieps p. 201-202; Castegnaro p. 202-204; Brasseur p. 203; Mehlen p. 203; Loschetter p. 204; Gibéryen p. 204-205; Jaerling p. 205; Biltgen p. 205-206*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 215*
  - *Motion 1, Castegnaro p. 203, adoptée p. 215*

Loi du 21 décembre 2007. Mémorial A, N°249, p. 4584

**5788** – Projet de loi portant:

1. transposition de la directive 2002/14/CE du Parlement européen et du Conseil établissant un cadre général relatif à l'information et la consultation des travailleurs dans la Communauté européenne;
  2. modification du chapitre IV du titre premier du livre IV du Code du Travail p. 451-452
- *Rapport: M. Spautz p. 451-452*
  - *Discussion: pas de discussion*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 452*

Loi du 9 mai 2008. Mémorial A, N°59, p. 786

**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
  2. modification du Code du Travail;
  3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
  4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
  6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant 1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique; 2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail; 3. modification du Code du Travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail; 4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal; 5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 475; 477-480
- *Rapport: Kaes p. 475*
  - *Discussion: Biltgen p. 475; Wiseler p. 475; Glesener p. 478; Etgen p. 478; V. Spautz p. 478; Henckes p. 478-480; Bettel p. 478; Loschetter p. 478-479; Gibéryen p. 479; Biltgen p. 479-480; Brasseur p. 479*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 480*

Loi du 13 mai 2008. Mémorial A, N°70, p. 962

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 637-640; 646

- *Exposé: Loschetter p. 637 (interviennent Biltgen p. 637; Bausch p. 637)*
- *Débat: Glesener p. 637-638; Krieps p. 638; Biltgen p. 638-640; Fayot p. 638; Henckes p. 638-640; Jaerling p. 639-640, 646; Gibéryen p. 639-640; Loschetter p. 639*
- *Résolution 1, Henckes p. 639, rejetée p. 646*

#### Travaux publics

**5666** – Projet de loi concernant les exigences de sécurité minimales applicables à certains tunnels routiers et modifiant la loi modifiée du 15 mai 1974 portant réorganisation de l'Administration des Ponts et Chaussées p. 16-17

- *Rapport: Clement p. 16-17*
  - *Discussion: pas de discussion*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 17*
- Loi du 21 novembre 2007. Mémorial A, N°209, p. 3644

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 59-64

- *Dépôt de la motion par M. Clement p. 60 (p. 59-61)*
- *Discussion: Brasseur p. 61; Diederich p. 61; Loschetter p. 61-62; Mehlen p. 61; Jaerling p. 61-62; Wiseler p. 62; Gira p. 62*
- *Vote p.62-63 (motion adoptée)*
- *Dépôt de la motion par M. Schreiner p. 63*
- *Discussion: M. Spautz p. 63-64; Grethen p. 64; Mehlen p. 64; Gibéryen p. 64; Lux p. 64*
- *Vote p.64 (motion adoptée)*

Question N°221 du 19 novembre 2007 de M. Jos Scheuer relative à construction d'un passage souterrain sur la route Luxembourg-Echternach (E29 (N11)) à la hauteur carrefour Consdorf-Bech (CR137), adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 95

- *Scheuer p. 95; Wiseler p. 95*

**5744** – Projet de loi relatif à la construction d'ateliers et de dépôts dans l'intérêt de l'Administration des bâtiments publics à Bertrange-Bourmicht p. 123-124

- *Rapport: Andrich-Duval p. 123-124*
- *Discussion: Brasseur p. 124; Diederich p. 124; Loschetter p. 124; Wiseler p. 124*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 124*

Loi du 18 décembre 2007. Mémorial A, N°228, p. 3892

**5763** – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et d'un centre polyvalent de l'enfance p. 124-127

- *Rapport: Sauber p. 124*
- *Discussion: Brasseur p. 124-125; Negri p. 125; Loschetter p. 125-126; Mehlen p. 126; Wiseler p. 126-127*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 127*

Loi du 18 décembre 2007. Mémorial A, N°228, p. 3892

**5766** – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 127-128

- *Rapport: Kaes p. 127*
  - *Discussion: Brasseur p. 127; Fayot p. 127; Diederich p. 127; Loschetter p. 127; Mehlen p. 127-128; Wiseler p. 128*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 128*
- Loi du 18 décembre 2007. Mémorial A, N°228, p. 3893

Question N°231 du 18 décembre 2007 de M. Carlo Wagner relative au carrefour reliant la route nationale N1 à la bretelle d'accès de l'A1 à la hauteur du port de Mertert, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 208-209

- *Wagner p. 208-209; Wiseler p. 209*

Question N°242 du 28 janvier 2008 de M. Roger Negri relative à l'extension routière du CR34 entre Bertrange et Strassen, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 261

- *Negri p. 261; Wiseler p. 261*

**5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 268-271

- *Rapport: Clement p. 268*
- *Discussion: Bettel p. 268-269, 271; Santer p. 269; Diederich p. 269; Loschetter p. 269; Mehlen p. 270; Jaerling p. 270; Wiseler p. 270-271; Frieden p. 271*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 271*

Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°50, p. 739

**5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 271-274

- *Rapport: Clement p. 271-272*
  - *Discussion: Wagner p. 272, 274; Scheuer p. 272; Loschetter p. 272-273; Mehlen p. 273-274; Wiseler p. 274*
  - *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 274*
  - *Motion 1, Loschetter p. 273, rejetée p. 274*
- Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°50, p. 738

**5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster p. 274-276; 291

- *Rapport: Clement p. 274-275*
- *Discussion: Wagner p. 275; Scheuer p. 275-276; Loschetter p. 276; Mehlen p. 276; Wiseler p. 276*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 291*

Loi du 18 mars 2008. Mémorial A, N°50, p. 738

Question N°244 du 10 mars 2008 de M. Claude Meisch relative au renouvellement du CR110 entre Bascharage, Clemency et Grass, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 353

- *Meisch p. 353; Wiseler p. 353*

Question N°255 du 17 mars 2008 de M. Claude Adam relative au réaménagement de la rue Grande-Duchesse Charlotte à Mersch, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 370

- *Adam p. 370; Wiseler p. 370*

**5820** – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal p. 446-448

- *Rapport: Andrich-Duval p. 446*
- *Discussion: Brasseur p. 446-447; Diederich p. 447; Loschetter p. 447; Mehlen p. 447; Wiseler p. 447-448*
- *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 448*

Loi du 30 mai 2008. Mémorial A, N°83, p. 1172

Question N°275 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de Mme Anne Brasseur relative à la future affectation de l'actuel Palais de Justice, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 608  
– *Brasseur p. 608; Wiseler p. 608*

Question N°276 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Gilles Roth relative à l'état d'avancement du projet de construction de la 2<sup>e</sup> école européenne, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 608-609  
– *Roth p. 608; Wiseler p. 608-609*

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 646-650  
– *Rapport: Andrich-Duval p. 646*

– *Discussion: Berger p. 646-647; Mutsch p. 647; Braz p. 647; Mehlen p. 647-648; Jaerling p. 648-649; Wiseler p. 649-650; Gibéryen p. 649*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 650*

Loi du 29 juillet 2008. Mémorial A, N°133, p. 1998

#### Turkménistan

V. Accords de dialogue politique, de partenariat et de coopération

#### TVA

V. Secteur financier

**5797** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée p. 291-292

– *Rapport: Hauptert p. 291*

– *Discussion: Goerens p. 292; Negri p. 292*

– *Vote et dispense du second vote constitutionnel p. 292*

Loi du 23 février 2008. Mémorial A, N°23, p. 352

#### Union économique belgo-luxembourgeoise

V. Affaires étrangères

#### Union européenne

V. Accords de dialogue politique, de partenariat et de coopération

V. Affaires étrangères

V. Affaires générales et Relations extérieures (CAGRE)

V. Agriculture

V. Environnement

V. Justice

V. Parlement européen

V. Politique européenne et étrangère

V. Protection des consommateurs

V. Santé

V. Secteur financier

V. Traité de Lisbonne

V. Traité réformateur

V. Travail et emploi

V. Travaux publics

Question N°273 du 30 juin 2008 de M. Roger Negri relative à l'(in)utilisation, par le Luxembourg, des crédits budgétaires mis à disposition par l'Union européenne au cours de l'exercice 2007, adressée à M. le Ministre du Trésor et du Budget p. 607-608  
– *Negri p. 607; Frieden p. 608*

Question N°274 du 30 juin 2008 de M. Jacques-Yves Henckes relative à la réaction du Gouvernement au sujet de l'utilisation des fonds européens, adressée à M. le Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration p. 608  
– *Henckes p. 608; Schmit p. 608*

Question N°278 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Charles Goerens relative à l'analyse du député européen Robert Goebbels au sujet du futur de l'Union européenne, adressée à M. le Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration p. 609  
– *Goerens p. 609; Schmit p. 609*

#### Université du Luxembourg

V. Enseignement

#### Violence

V. Jeunesse

#### WSA

Question avec débat N°27 de M. Henri Kox au sujet de l'aménagement du site de la WSA (Warehouse Service Agency) et de la stratégie gouvernementale en matière de développement du secteur de la logistique p. 189-190  
– *Kox p. 189; Krecké p. 189-190*

### Table des orateurs

#### Adam Claude

(DÉI GRÉNG) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (sauf pour le volet Formation professionnelle)

Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture

Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (sauf pour le volet Égalité des chances) (jusqu'au 27 mai 2008)

Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications (sauf pour le volet Media et Communications) (depuis le 18 mars 2008)

#### Débats sur les projets de loi

**5723** – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes âgées à Berbourg p. 29

**5618** – Projet de loi sur le service volontaire des jeunes, modifiant

1° le Code des assurances sociales,

2° la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la Caisse nationale des prestations familiales et abrogeant la loi du 28 janvier 1999 concernant le service volontaire p. 32 (Motion 1)

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 43

**5775** – Projet de loi modifiant

a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,

b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 57

**5699** – Projet de loi déterminant les organes compétents et les sanctions nécessaires à l'application

1) du Règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et du Règlement (CE) N°261/2004 du Parlement européen et du Conseil du 11 février 2004 établissant des règles communes en matière d'indemnisation et d'assistance des passagers en cas de refus d'embarquement et d'annulation ou de retard important d'un vol, et abrogeant le Règlement (CEE) N°295/91

2) des mesures de transposition et d'application des directives et du règlement de l'annexe du règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et portant modification

1. de la loi modifiée du 11 avril 1983 portant réglementation de la mise sur le marché et de la publicité des médicaments

2. de la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection des consommateurs

3. de la loi modifiée du 16 juillet 1987 concernant le colportage, la vente ambulante, l'étalage de marchandises et la sollicitation de commande

4. de la loi modifiée du 27 juillet 1991 sur les médias électroniques

5. de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat

6. de la loi modifiée du 9 août 1993 réglementant le crédit à la consommation

7. de la loi modifiée du 14 juin 1994 portant réglementation des conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages ou de séjours

8. de la loi modifiée du 18 décembre 1998 relative aux contrats portant sur l'acquisition d'un droit d'utilisation à temps partiel de biens immobiliers

9. de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique

10. de la loi modifiée du 30 juillet 2002 réglementant certaines pratiques commerciales, sanctionnant la concurrence déloyale et transposant la directive 97/55/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant la directive 84/450/CEE sur la publicité trompeuse afin d'y inclure la publicité

11. de la loi modifiée du 16 avril 2003 concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance

12. de la loi du 19 décembre 2003 fixant les conditions d'agrément des organisations habilitées à intenter des actions en cessation

13. de la loi du 21 avril 2004 relative à la garantie de conformité due par le vendeur de biens meubles corporels portant transposition de la directive 1999/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 25 mai 1999 sur certains aspects de la vente et des garanties des biens de consommation et modifiant la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection juridique du consommateur

14. de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence

15. de la loi du 18 décembre 2006 portant transposition de la directive 2002/65/CE concernant la commercialisation à distance de services financiers auprès des consommateurs et portant modification de la loi du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance, de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique et de l'article 63 de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier p. 405

**5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 472-473

**5685** – Projet de loi sur la jeunesse p. 541-542

**5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

– la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;

– la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:

1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;

2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;

– le Code du Travail p. 643-644

**5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le „Landkreis Merzig-Wadern“ sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du „Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl“, signé à Luxembourg, le 26 février 2008 p. 687

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 689-690 (Motion 2)

#### Débats sur les propositions de loi

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 43

#### Débats sur les motions et résolutions

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 68-69

Motion de M. Claude Adam relative aux moyens financiers de l'Ombudscomité fir d'Rechter vum Kand (ORK) p. 256

**Interpellations**

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 261-263 (Motion 1), Motion p. 268

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'éducation précoce p. 23-24 (Motion 1), Motion 25

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 373-374

**Autres débats**

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 195-196, Motions 214-215

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 384-386

**Questions avec débat**

Question avec débat N°25 de M. Claude Adam relative au concept concernant les sites et bâtiments transformés en lieux de rencontre culturels dans le cadre de l'année culturelle 2007 p. 71

**Heures de questions**

Question N°222 du 19 novembre 2007 de M. Claude Adam relative à l'accès au stage pédagogique de certains étudiants ou étudiantes inscrits en troisième année à l'Université du Luxembourg, adressée à Mme la Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle p. 95

Question N°235 du 18 décembre 2007 de M. Claude Adam relative à l'avenir des associations qui s'occupaient, jusqu'à présent, de la gestion des listes des assistants parentaux et qui jouaient le rôle d'intermédiaire entre les familles et les assistants parentaux et se rendaient régulièrement sur place pour vérifier de la bonne prise en charge des enfants, adressée à Mme la Ministre de la Famille et de l'Intégration p. 210

Question N°255 du 17 mars 2008 de M. Claude Adam relative au réaménagement de la rue Grande-Duchesse Charlotte à Mersch, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 370

**Dépôts de motions et de résolutions**

Dépôt de la motion de M. Claude Adam relative aux moyens financiers de l'Ombudscomité fir d'Rechter vum Kand (ORK) p. 187

**Andrich-Duval Sylvie**

(CSV) Députée du Sud

**Fonctions**

Membre de la Commission du Règlement  
Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
Membre de la Commission des Travaux publics

**Rapports**

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 40

**5744** – Projet de loi relatif à la construction d'ateliers et de dépôts dans l'intérêt de l'Administration des bâtiments publics à Bertrange-Bourmicht p. 123-124

**5820** – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal p. 446

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 646

**Débats sur les projets de loi**

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 41-42

**Débats sur les propositions de loi**

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 41-42

**Angel Marc**

(LSAP) Député du Centre

**Fonctions**

Membre de la Commission des Comptes  
Vice-Président de la Commission du Règlement  
Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
Membre de la Commission de l'Environnement  
Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (sauf pour le volet Égalité des chances)  
Membre de la Commission des Transports

**Rapports**

**5692** – Projet de loi portant approbation des Accords entre l'Union économique belgoluxembourgeoise et certains pays tiers concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements p. 187

**5769** – Projet de loi portant approbation de l'Accord de partenariat et de coopération établissant un partenariat entre les Communautés européennes et leurs États membres, d'une part, et la République du Turkménistan, d'autre part et de l'Acte final, signés à Bruxelles, le 25 mai 1998 p. 343-344

**5713** – Projet de loi portant transposition de la directive 2004/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 avril 2004 concernant la sécurité dans les aéronefs des pays tiers empruntant les aéroports communautaires p. 376-377

**5840** – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration des Enquêtes Techniques
- b) modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État et
- c) abrogation de la loi du 8 mars 2002 sur les entités d'enquêtes techniques relatives aux accidents et incidents graves survenus dans les domaines de l'aviation civile, des transports maritimes et des chemins de fer p. 377

**5698A** – Projet de loi portant approbation de la Convention du Cap du 16 novembre 2001 relative aux garanties internationales portant sur des matériels d'équipement mobiles et de son Protocole portant sur les questions spécifiques aux matériels d'équipement aéronautiques p. 449

**5817** – Projet de loi portant approbation de la Décision des représentants des Gouvernements des États membres réunis au sein du Conseil concernant les privilèges et immunités accordés à l'Agence européenne de défense et à son personnel, signée à Bruxelles, le 10 novembre 2004 p. 613

**5852** – Projet de loi portant approbation du Protocole N°4, signé à Montréal, le 25 septembre 1975, portant modification de la Convention pour l'unification de certaines règles relatives au transport aérien international, signée à Varsovie, le 12 octobre 1929, amendée par le Protocole fait à La Haye, le 28 septembre 1955 p. 650

**Débats sur les projets de loi****5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 662-663

**Débats sur les propositions de loi**

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 336-337

**Interpellations**

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 134-135

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 267

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 287

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes p. 412

Autres débats

**5804** – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 417

**Déclarations**

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 429-431

**Arendt Nancy**

(CSV) Député du Sud

**Fonctions**

Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (sauf pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909)

**Rapports**

**5618** – Projet de loi sur le service volontaire des jeunes, modifiant

- 1° le Code des assurances sociales,
- 2° la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la Caisse nationale des prestations familiales et abrogeant la loi du 28 janvier 1999 concernant le service volontaire p. 30-31

**5738** – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 610-611

**Déclarations**

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 425-427 (Motion 1)

**Asselborn Jean**

(LSAP) Ministre

**Fonctions**

Vice-Premier Ministre  
Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration

**Débats sur les projets de loi**

**5692** – Projet de loi portant approbation des Accords entre l'Union économique belgoluxembourgeoise et certains pays tiers concernant l'encouragement et la protection réciproques des investissements p. 187

**Débats sur les motions et résolutions**

- Motion de M. Ben Fayot au sujet de la situation politique en Birmanie p. 2  
 Motion de M. Laurent Mosar relative au Tibet p. 370

**Autres débats**

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 90-92

**Heures de questions**

- Question N°234 du 18 décembre 2007 de M. Xavier Bettel relative à un «groupe de réflexion» voulu par le Président de la République française pour réfléchir à l'avenir de l'Union européenne, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 210  
 Question N°250 du 11 mars 2008 de M. Charles Goerens relative aux relations entre l'Union européenne et les pays partenaires de la Méditerranée du Sud, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 355  
 Question N°253 du 17 mars 2008 de M. Ben Fayot relative aux événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et  
 Question N°254 du 18 mars 2008 de M. Xavier Bettel relative aux démarches du Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration auprès des autorités chinoises pour leur faire part de son inquiétude face aux récents événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 369  
 Question N°260 du 18 mars 2008 de M. Ben Fayot relative aux troubles ayant actuellement lieu au Kosovo, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 372  
 Question N°262 du 17 mars 2008 de M. Charles Goerens relative à l'élargissement de l'OTAN et plus particulièrement des candidatures d'ex-pays soviétiques, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 372-373

**Déclarations**

- Déclaration de politique européenne et étrangère présentée par M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 77-80  
 Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 97-100  
 Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 184-186  
 Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 338-339, 340, 342

**Bausch François**

(DÉI GRÉNG) Député du Centre

**Fonctions**

- Membre du Bureau  
 Membre de la Conférence des Présidents  
 Membre de la Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État  
 Membre de la Commission du Règlement  
 Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Membre de la Commission des Finances et du Budget

**Débats sur les projets de loi**

- 5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 160  
**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 170-173  
**5801** – Projet de loi  
 1. portant modification  
 – de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;  
 – de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;  
 – de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;  
 – de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;  
 2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;  
 3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;  
 4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;  
 5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 232-233  
**5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 272  
**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 551, 554  
**5696** – Projet de loi portant:  
 1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,  
 2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,  
 3. modification  
 a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;  
 b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;  
 c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;  
 d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;  
 e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;  
 f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;  
 g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 573, 574

**5779** – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 580

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 671

**Débats sur les propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés**

**5786** – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés p. 70-71

**Débats sur les motions et résolutions**

- Motion de M. Félix Braz relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité p. 67  
 Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 69  
 Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 110

**Interpellations**

Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 280-281

**Heures d'actualité**

- Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants – Motion p. 586-587  
 Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 592, 593  
 Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 637

**Autres débats**

- Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 121  
 Débat sur l'état de la nation p. 513-516, 525, 535

**Ordre du jour**

p. 94, 259, 317-318, 505, 637

**Divers**

Discours de fin d'année de M. le Président Lucien Weiler p. 257

**Berger Eugène**

(DP) Député du Sud

**Fonctions**

- Vice-Président, depuis le 17 janvier 2008, de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (à partir du 11 mars 2008)  
 Membre de la Commission de l'Environnement (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Médias et des Communications (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission des Transports (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)

**Débats sur les projets de loi**

- 5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 474  
**5731** – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et  
**5735** – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 490-491  
**5826** – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 493  
**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 496  
**5696** – Projet de loi portant:  
 1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,  
 2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,  
 3. modification  
 a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;  
 b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;  
 c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;  
 d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;  
 e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;  
 f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;

g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 562-564 (Motion 1)

**5738** – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 611

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 646-647

**5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le „Landkreis Merzig-Wadern“ sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du „Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl“, signé à Luxembourg, le 26 février 2008 p. 687

#### Interpellations

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 286-287, Motion 289

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 583, Motion p. 586

#### Autres débats

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 360-361

Débat sur l'état de la nation p. 526-527

#### Heures de questions

Question N°248 du 11 mars 2008 de M. Eugène Berger relative à la mise en œuvre des plans de gestion relatifs aux zones «habitat», adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 354

Question N°265 du 22 avril 2008 de M. Eugène Berger relative à l'état d'avancement des plans sectoriels, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 409

#### Divers

Vérification des pouvoirs et assermentation de M. Fernand Etgen et de M. Eugène Berger p. 249

#### Bettel Xavier

(DP) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions

Membre de la Commission du Règlement

Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (pour les volets Défense, Coopération et Immigration)

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour le volet Logement) (depuis le 20 décembre 2007)

Vice-Président, depuis le 27 mars 2007, de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (pour les volets Égalité des chances et Jeunesse depuis le 20 décembre 2007)

Vice-Président de la Commission juridique

#### Débats sur les projets de loi

**5618** – Projet de loi sur le service volontaire des jeunes, modifiant

1° le Code des assurances sociales,

2° la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la Caisse nationale des prestations familiales et abrogeant la loi du 28 janvier 1999 concernant le service volontaire p. 31

**5739** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;

2. modification du Code pénal;

3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 216-217, 219

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,

b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,

c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,

d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,

e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,

f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 242

**5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 268-269, 271

**5597** – Projet de loi portant modification des articles 116, 126, 127, 152, 185, 188, 620 et 621 du Code d'instruction criminelle et abrogation de l'article 186 dudit code p. 366, Second vote constitutionnel p. 597

**5699** – Projet de loi déterminant les organes compétents et les sanctions nécessaires à l'application

1) du Règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et du Règlement (CE) N°261/2004 du Parlement européen et du Conseil du 11 février 2004 établissant des règles communes en matière d'indemnisation et d'assistance des passagers en cas de refus d'embarquement et d'annulation ou de retard important d'un vol, et abrogeant le Règlement (CEE) N°295/91

2) des mesures de transposition et d'application des directives et du règlement de l'annexe du règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et portant modification

1. de la loi modifiée du 11 avril 1983 portant réglementation de la mise sur le marché et de la publicité des médicaments

2. de la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection des consommateurs

3. de la loi modifiée du 16 juillet 1987 concernant le colportage, la vente ambulante, l'étalage de marchandises et la sollicitation de commande

4. de la loi modifiée du 27 juillet 1991 sur les médias électroniques

5. de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat

6. de la loi modifiée du 9 août 1993 réglementant le crédit à la consommation

7. de la loi modifiée du 14 juin 1994 portant réglementation des conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages ou de séjours

8. de la loi modifiée du 18 décembre 1998 relative aux contrats portant sur l'acquisition d'un droit d'utilisation à temps partiel de biens immobiliers

9. de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique

10. de la loi modifiée du 30 juillet 2002 réglementant certaines pratiques commerciales, sanctionnant la concurrence déloyale et transposant la directive 97/55/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant la directive 84/450/CEE sur la publicité trompeuse afin d'y inclure la publicité

11. de la loi modifiée du 16 avril 2003 concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance

12. de la loi du 19 décembre 2003 fixant les conditions d'agrément des organisations habilitées à intenter des actions en cessation

13. de la loi du 21 avril 2004 relative à la garantie de conformité due par le vendeur de biens meubles corporels portant transposition de la directive 1999/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 25 mai 1999 sur certains aspects de la vente et des garanties des biens de consommation et modifiant la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection juridique du consommateur

14. de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence

15. de la loi du 18 décembre 2006 portant transposition de la directive 2002/65/CE concernant la commercialisation à distance de services financiers auprès des consommateurs et portant modification de la loi du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance, de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique et de l'article 63 de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier p. 405

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;

2. le Code des assurances sociales;

3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;

4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;

5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;

6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;

7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 464

**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;

2. modification du Code du travail;

3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;

4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;

5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;

6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant

1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;

2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;

3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;

4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;

5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 478

**5685** – Projet de loi sur la jeunesse p. 540, 542

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,

2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,

3. modification

a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;

b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;

c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;

d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;

e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;

f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;

g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 560, 561, 562, 571, 572

**5802** – Projet de loi

1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;

2) modifiant

– la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;

– la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;

– le Code du Travail;

– le Code pénal;

3) abrogeant

– la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;

- la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
- la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 657-658

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 666-667, 670, Motions p. 672

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 486, 487

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Paul Helminger déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 22

Motion de M. Claude Adam relative aux moyens financiers de l'Ombudscomité fir d'Rechter vum Kand (ORK) p. 256

#### Interpellations

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 264-265

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 12

**5804** – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 416-418

Débat sur l'état de la nation p. 525, 527-529, 531, 533

#### Questions avec débat

Question avec débat N°31 de M. Xavier Bettel – Convention relative à la présence d'observateurs indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés p. 448

Question avec débat N°35 de M. Xavier Bettel au sujet des mesures de sécurité du Centre Hospitalier Neuropsychiatrique p. 651

#### Heures de questions

Question N°228 du 20 novembre 2007 de M. Xavier Bettel relative aux nominations du personnel enseignant au niveau des communes, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 97

Question N°234 du 18 décembre 2007 de M. Xavier Bettel relative à un «groupe de réflexion» voulu par le Président de la République française pour réfléchir à l'avenir de l'Union européenne, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 2010

Question N°253 du 17 mars 2008 de M. Ben Fayot relative aux événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et

Question N°254 du 18 mars 2008 de M. Xavier Bettel relative aux démarches du Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration auprès des autorités chinoises pour leur faire part de son inquiétude face aux récents événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 369

Question N°259 du 17 mars 2008 de M. Xavier Bettel relative à la libre circulation à l'extérieur des personnes internées au Centre hospitalier neuropsychiatrique d'Ettelbruck (CHNP), adressée à M. le Ministre de la Santé p. 371

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre des Finances, concernant l'accord sur les recettes de TVA sur les services électroniques à l'issue de la réunion du Conseil «Affaires économiques et financières» p. 143

Déclaration de politique générale sur l'état de la nation de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État p. 502

#### Ordre du jour

p. 138, 408, 436, 557-558

#### *Biltgen François*

(CSV) Ministre

#### Fonctions

Ministre du Travail et de l'Emploi

Ministre de la Culture, de l'Enseignement supérieur et de la Recherche

Ministre des Cultes

#### Débats sur les projets de loi

**5645** – Projet de loi sur la réutilisation des informations du secteur public p. 76

**5559** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;
2. modification du Code du Travail p. 155-156

**5240** – Projet de loi portant approbation des conventions de la Conférence Internationale du Travail N°115, 119, 120, 127, 129, 136, 139, 148, 149, 161, 162, 167, 170, 171, 174, 176, 183 et 184 et des protocoles relatifs aux conventions N°81 et 155 p. 157-158

**5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 160-161

**5239** – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines

- b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail

- c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 205-206

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 461, 465-467

**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
  1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
  2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
  5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 475, 479-480

**5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

- la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;
- la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:
  - 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;
  - 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;
- le Code du Travail p. 642, 644-645

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 74-75

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 637-640

#### Autres débats

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 119-122

**5804** – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 417

#### Questions avec débat

Question avec débat N°28 de M. Aly Jaerling relative à un accord concernant le financement des communautés religieuses p. 161

#### Heures de questions

Question N°224 du 20 novembre 2007 de M. Claude Meisch relative aux emplois créés à moyen terme sur le site Eurohub Sud (ancien site de la WSA), adressée à M. le Ministre du Travail et de l'Emploi p. 95-96

#### *Boden Fernand*

(CSV) Ministre

#### Fonctions

Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

Ministre des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement

#### Débats sur les projets de loi

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 307-309

**5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 313, 315-316

**4985** – Projet de loi relatif aux chiens p. 344

**5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 396, 399, 401-403

**5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement p. 442, 444

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;



- e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
- f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
- g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 571-574

#### Débats sur les propositions de loi

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques

et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 307-309

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 108

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 7-9, 12, 15-16

Débat de consultation sur le 3e plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 677-679, 681, 683, 685-686

#### Questions avec débat

Question avec débat N°26 de Mme Vera Spautz au sujet de l'étude de l'Observatoire de l'Habitat sur le bail à usage d'habitation p. 111

Question avec débat N°29 de Mme Claudia Dall'Agnol au sujet du carnet de l'habitat p. 188-189

#### Heures de questions

Question N°227 du 19 novembre 2007 de M. Charles Goerens relative aux modalités d'exécution de la nouvelle loi agraire, adressée à M. le Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural p. 96-97

#### Divers

Ordre des travaux p. 392

#### *Bodry Alex*

(LSAP) Député du Sud

#### Fonctions

Membre du Bureau

Président de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports

Vice-Président de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle

Membre de la Commission juridique

Vice-Président de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Rapports

**5599** – Projet de loi portant

- modification de la loi du 19 février 2004 portant transposition de la directive 2000/52/CE de la Commission du 26 juillet 2000 modifiant la directive 80/723/CEE relative à la transparence des relations financières entre les États membres et les entreprises publiques, ainsi qu'à la transparence financière dans certaines entreprises;
- transposition de la directive 2005/81/CE de la Commission du 28 novembre 2005 modifiant la directive 80/723/CEE précitée p. 51-52

**5471** – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain p. 103

**5673** – Proposition de révision portant création d'un article 32bis nouveau de la Constitution p. 148, 365

**5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 250-252

**5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 321-322

**5699** – Projet de loi déterminant les organes compétents et les sanctions nécessaires à l'application

- 1) du Règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et du Règlement (CE) N°261/2004 du Parlement européen et du Conseil du 11 février 2004 établissant des règles communes en matière d'indemnisation et d'assistance des passagers en cas de refus d'embarquement et d'annulation ou de retard important d'un vol, et abrogeant le Règlement (CEE) N°295/91
- 2) des mesures de transposition et d'application des directives et du règlement de l'annexe du règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et portant modification
  1. de la loi modifiée du 11 avril 1983 portant réglementation de la mise sur le marché et de la publicité des médicaments
  2. de la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection des consommateurs
  3. de la loi modifiée du 16 juillet 1987 concernant le colportage, la vente ambulante, l'étalage de marchandises et la sollicitation de commande
  4. de la loi modifiée du 27 juillet 1991 sur les médias électroniques
  5. de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat
  6. de la loi modifiée du 9 août 1993 réglementant le crédit à la consommation
  7. de la loi modifiée du 14 juin 1994 portant réglementation des conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages ou de séjours
  8. de la loi modifiée du 18 décembre 1998 relative aux contrats portant sur l'acquisition d'un droit d'utilisation à temps partiel de biens immobiliers
  9. de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique

10. de la loi modifiée du 30 juillet 2002 réglementant certaines pratiques commerciales, sanctionnant la concurrence déloyale et transposant la directive 97/55/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant la directive 84/450/CEE sur la publicité trompeuse afin d'y inclure la publicité
11. de la loi modifiée du 16 avril 2003 concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance
12. de la loi du 19 décembre 2003 fixant les conditions d'agrément des organisations habilitées à tenter des actions en cessation
13. de la loi du 21 avril 2004 relative à la garantie de conformité due par le vendeur de biens meubles corporels portant transposition de la directive 1999/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 25 mai 1999 sur certains aspects de la vente et des garanties des biens de consommation et modifiant la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection juridique du consommateur
14. de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence
15. de la loi du 18 décembre 2006 portant transposition de la directive 2002/65/CE concernant la commercialisation à distance de services financiers auprès des consommateurs et portant modification de la loi du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance, de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique et de l'article 63 de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier p. 403-405

**5331** – Proposition de loi sur les enquêtes parlementaires – Article 61 p. 617

#### Débats sur les projets de loi

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 554

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 570-571

**5779** – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 579

#### Débats sur les propositions de loi

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 332-333

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 537-538

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution – Discussion générale et second vote constitutionnel p. 17

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution

et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 484-485

#### Débats sur les motions et résolutions

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 68-69

#### Autres débats

Débat sur l'état de la nation p. 524-526

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 624-626

#### *Brasseur Anne*

(DP) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions

Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (pour le volet Sports)

Vice-Président de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture

Membre de la Commission des Travaux publics

#### Débats sur les projets de loi

**5744** – Projet de loi relatif à la construction d'ateliers et de dépôts dans l'intérêt de l'Administration des bâtiments publics à Bertrange-Bourmicht p. 124

**5763** – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et d'un centre polyvalent de l'enfance p. 124-125

**5766** – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 127

**5239** – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines

- b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail
- c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 203

**5742** – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration de la navigation aérienne
- b) modification de
  - la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - la loi modifiée du 19 mai 1999 ayant pour objet
    - a) de réglementer l'accès au marché de l'assistance en escale à l'aéroport de Luxembourg;
    - b) de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sûreté de l'aviation civile, et
    - c) d'instituer une Direction de l'aviation civile;
  - la loi du 26 juillet 2002 sur la police et sur l'exploitation de l'aéroport de Luxembourg ainsi que sur la construction d'une nouvelle aérogare;
- c) abrogation de la loi modifiée du 26 juillet 1975 portant création de l'administration de l'Aéroport p. 221

**5820** – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal p. 446-447**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
  1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
  2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
  5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 479

**5826** – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 494**5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

- la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;
- la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:
  - 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;
  - 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;
- le Code du Travail p. 641-642

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 690**Débats sur les propositions de révision de la Constitution**

**5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution – Discussion générale et second vote constitutionnel p. 18

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 483, 484

**Débats sur les motions et résolutions**

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 61

Motion de M. Félix Braz relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité p. 67

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 68-69

**Interpellations**

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur, Motion modifiée p. 291

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 376

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 592

**Autres débats**

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail, Motion p. 122

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006), Motions p. 214-215

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 620

**Heures de questions**

Question N°220 du 20 novembre 2007 de Mme Anne Brasseur relative à la mise en application de la loi du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité – Procédure à respecter en cas de défaillance de paiement, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 94

Question N°236 du 18 décembre 2007 de Mme Anne Brasseur relative au programme national pour la promotion de l'alimentation saine et de l'activité physique «Gesond iessen, méi bewegen», adressée à Mme la Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle p. 210

Question N°275 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de Mme Anne Brasseur relative à la future affectation de l'actuel Palais de Justice, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 608

Question N°277 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de Mme Anne Brasseur relative à la politique en matière de consommation de cannabis, adressée à M. le Ministre de la Justice p. 609

**Dépôts de motions et de résolutions**

Dépôt de la résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 13

**Ordre du jour**

p. 259

**Braz Félix**

(DÉI GRÉNG) Député du Sud

**Fonctions**

Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration

Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications (pour le volet Communications) (depuis le 18 mars 2008)

Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle

Membre de la Commission juridique

Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (pour le volet Sécurité sociale)

Vice-Président de la Commission des Transports

**Débats sur les projets de loi**

**5471** – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain p. 104-105

**5742** – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration de la navigation aérienne
- b) modification de
  - la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - la loi modifiée du 19 mai 1999 ayant pour objet
    - a) de réglementer l'accès au marché de l'assistance en escale à l'aéroport de Luxembourg;
    - b) de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sûreté de l'aviation civile, et
    - c) d'instituer une Direction de l'aviation civile;
  - la loi du 26 juillet 2002 sur la police et sur l'exploitation de l'aéroport de Luxembourg ainsi que sur la construction d'une nouvelle aérogare;
- c) abrogation de la loi modifiée du 26 juillet 1975 portant création de l'administration de l'Aéroport p. 221-222

**5801** – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 229

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 243-245

**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 496-497

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007p. 548-551

**5817** – Projet de loi portant approbation de la Décision des représentants des Gouvernements des États membres réunis au sein du Conseil concernant les privilèges et immunités accordés à l'Agence européenne de défense et à son personnel, signée à Bruxelles, le 10 novembre 2004 p. 613

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 647

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;

## 3) abrogeant

- la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
- la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
- la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 658-661 (Amendements 1 et 2)

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 668-669 (Motions 1 et 2), 670, Motions p. 672

**5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
- de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 673-674

**Débats sur les propositions de loi**

**5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 254-255

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 538

**Débats sur les propositions de révision de la Constitution**

**5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution – Discussion générale et second vote constitutionnel p. 17-18

**5673** – Proposition de révision portant création d'un article 32bis nouveau de la Constitution p. 149-150

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 485-486, 487

**Débats sur les motions et résolutions**

Motion de M. Félix Braz relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité p. 92

Motion de M. Félix Braz relative au mariage de couples homosexuels p. 130-131

Motion de M. Laurent Mosar relative au Tibet p. 369-370

**Interpellations**

Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 277-279

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord p. 27

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 38

**Autres débats**

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 86-88

Débat sur l'état de la nation p. 530-531

**Questions urgentes**

Question urgente N°2162 de M. Félix Braz relative à l'affaire Bommeleeër p. 164

**Questions avec débat**

Question avec débat N°35 de M. Xavier Bettel au sujet des mesures de sécurité du Centre Hospitalier Neuropsychiatrique p. 651

**Dépôts de motions et de résolutions**

Dépôt de la motion relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité p. 39

Motion de M. Félix Braz relative au mariage de couples homosexuels (Dépôt de la motion modifiée) p. 130-131

**Déclarations**

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 99

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 186

Déclaration de M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, au sujet du rapport de l'Inspection générale de la Police p. 290

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 341-342

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 431-433 (Motion 2), 436 (Motion 2 modifiée)

**Divers**

Vérification des pouvoirs et assermentation de M. Fernand Etgen et de M. Eugène Berger p. 249

Ordre des travaux p. 392

**Calmes Emile**

(DP) Député du Nord

**Fonctions**

Membre de la Commission des Comptes (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission de l'Environnement (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Vice-Président de la Commission du Travail et de l'Emploi (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Vice-Président de la Commission des Travaux publics (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'éducation précoce p. 24

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord p. 26

**Castegnaro John**

(LSAP) Député du Sud

**Fonctions**

Vice-Président de la Commission des Comptes

Vice-Président de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire

Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports

Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

Vice-Président de la Commission du Travail et de l'Emploi

**Rapports**

**5683** – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 293-294

**5516** – Projet de loi

- relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits,

- modifiant

- \* la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures,

- \* la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises,

- \* la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et

- \* la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits,

et

- abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport p. 436-438

**5779** – Projet de loi ayant pour objet:

1) le développement économique de certaines régions du pays;

2) la modification

- de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet

1. le développement et la diversification économiques,

2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;

- de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 576-577

**Débats sur les projets de loi**

**5240** – Projet de loi portant approbation des conventions de la Conférence Internationale du Travail N°115, 119, 120, 127, 129, 136, 139, 148, 149, 161, 162, 167, 170, 171, 174, 176, 183 et 184 et des protocoles relatifs aux conventions N°81 et 155 p. 157

**5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 159-160

**5239** – Projet de loi

a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines

b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail

c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 202-204 (Motion 1)

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;

2. le Code des assurances sociales;

3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;

4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base électorale;

5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;

6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;

7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 456, 457-459, 465

**Autres débats**

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 111-113

**Ordre du jour**

p. 94

**Clement Lucien**

(CSV) Député de l'Est

**Fonctions**

Membre du Bureau

Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement

Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire

Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi

Président de la Commission des Travaux publics

Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Rapports

- 5666** – Projet de loi concernant les exigences de sécurité minimales applicables à certains tunnels routiers et modifiant la loi modifiée du 15 mai 1974 portant réorganisation de l'Administration des Ponts et Chaussées p. 16-17
- 5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 268
- 5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 271-272
- 5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster p. 274-275
- 5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 309-310, 311
- 5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 392-394

#### Débats sur les projets de loi

- 5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:
1. le Code du travail;
  2. le Code des assurances sociales;
  3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
  4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
  5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
  6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 463-464
- 5696** – Projet de loi portant:
1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
  2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
  3. modification
    - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
    - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
    - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
    - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
    - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
    - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
    - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 560-562

#### Débats sur les propositions de loi

- 5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 253

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 59-61

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 9-10 (Motion 1), 12

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 118-119, 121

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 621-622

Débat de consultation sur le 3e plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 679-681

#### Divers

Ordre des travaux p. 392

#### *Dall'Agnol Claudia*

(LSAP) Députée du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
Vice-Présidente de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale

#### Débats sur les projets de loi

- 5618** – Projet de loi sur le service volontaire des jeunes, modifiant
- 1<sup>o</sup> le Code des assurances sociales,
  - 2<sup>o</sup> la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la Caisse nationale des prestations familiales et abrogeant la loi du 28 janvier 1999 concernant le service volontaire p. 31-32
- 5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et
- 5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 42-43
- 5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 313-314, 316
- 5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement p. 442-443
- 5685** – Projet de loi sur la jeunesse p. 540-541
- 5738** – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 611-612

#### Débats sur les propositions de loi

- 5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale

et

- 5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 42-43

#### Interpellations

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 600-601

#### Questions avec débat

Question avec débat N°29 de Mme Claudia Dall'Agnol au sujet du carnet de l'habitat p. 188

#### Heures de questions

Question N°240 du 28 janvier 2008 de Mme Claudia Dall'Agnol relative à la recommandation 1777 de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe relative aux agressions sexuelles liées aux «drogues du viol», adressée à M. le Ministre de la Santé p. 260

#### *Delvaux-Stehres Mady*

(LSAP) Ministre

#### Fonctions

Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

#### Débats sur les projets de loi

- 5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 474
- 5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le „Landkreis Merzig-Wadern“ sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du „Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl“, signé à Luxembourg, le 26 février 2008 p. 687-688
- 5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 690

#### Interpellations

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 267-268

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'éducation précoce p. 25

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad, Motion p. 376

#### Autres débats

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 190-191, 193, 199

#### Questions avec débat

Question avec débat N°34 de M. Marco Schank relative à la qualité des aliments dans la restauration collective publique p. 576

#### Heures de questions

Question N°222 du 19 novembre 2007 de M. Claude Adam relative à l'accès au stage pédagogique de certains étudiants ou étudiantes inscrits en troisième année à l'Université du Luxembourg, adressée à Mme la Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle p. 95

Question N°236 du 18 décembre 2007 de Mme Anne Brasseur relative au programme national pour la promotion de l'alimentation saine et de l'activité physique «Gesond iessen, méi bewegen», adressée à Mme la Ministre de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle p. 210-211

#### *Di Bartolomeo Mars*

(LSAP) Ministre

#### Fonctions

Ministre de la Santé  
Ministre de la Sécurité sociale

#### Débats sur les projets de loi

- 5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:
1. le Code des assurances sociales;
  2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
  4. le Code du Travail p. 325-326
- 5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:
1. le Code du travail;
  2. le Code des assurances sociales;
  3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
  4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
  5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
  6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 467-468

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Paul Helminger déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 21-22

#### Interpellations

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 136, 137  
Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 277, 279, 283-284  
Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 288-289

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 55-56  
Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 74  
Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes p. 412-413

#### Autres débats

Débat sur l'état de la nation p. 520-521

#### Questions avec débat

Question avec débat N°30 de M. Jacques-Yves Henckes – Création d'un Laboratoire National de Médecine Légale et de Police Scientifique p. 482  
Question avec débat N°32 de M. Jean Huss relative aux relations entre l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) et l'Agence Internationale de l'Énergie Atomique (AIEA) p. 582  
Question avec débat N°35 de M. Xavier Bettel au sujet des mesures de sécurité du Centre Hospitalier Neuropsychiatrique p. 651-652

#### Heures de questions

Question N°219 du 20 novembre 2007 de M. Marc Spautz relative à la prise en charge des frais de transport en ambulance, adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 94  
Question N°226 du 20 novembre 2007 de M. Jean Huss relative aux suites à donner au niveau européen à l'appel de Luxembourg pour l'interdiction des amalgames dentaires au mercure, signé le 10 novembre 2007, adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 96  
Question N°238 du 28 janvier 2008 de M. Romain Schneider relative au contrôle de la qualité des prestations de l'assurance dépendance, adressée à M. le Ministre de la Sécurité sociale p. 259  
Question N°239 du 29 janvier 2008 de Mme Marie-Josée Frank relative à l'installation éventuelle de «maisons médicales» dans la région Est du pays, adressée à M. le Ministre de la Santé et à M. le Ministre de la Sécurité sociale p. 260  
Question N°240 du 28 janvier 2008 de Mme Claudia Dall'Agnol relative à la recommandation 1777 de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe relative aux agressions sexuelles liées aux «drogues du viol», adressée à M. le Ministre de la Santé p. 260  
Question N°259 du 17 mars 2008 de M. Xavier Bettel relative à la libre circulation à l'extérieur des personnes internées au Centre hospitalier neuropsychiatrique d'Etelbruck (CHNP), adressée à M. le Ministre de la Santé p. 371-372  
Question N°268 du 22 avril 2008 de M. Ali Kaes relative au remboursement du vaccin contre les infections à HPV (Human Papilloma Virus), adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 410

#### Diederich Fernand

(LSAP) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions  
Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (pour les volets Famille et Jeunesse)  
Vice-Président de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
Membre de la Commission des Travaux publics

#### Rapports

5761 – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 469-470

#### Débats sur les projets de loi

5645 – Projet de loi sur la réutilisation des informations du secteur public p. 76  
5744 – Projet de loi relatif à la construction d'ateliers et de dépôts dans l'intérêt de l'Administration des bâtiments publics à Bertrange-Bourmicht p. 124  
5766 – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 127  
5813 – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 269  
5820 – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal p. 447

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 61

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 375

#### Heures de questions

Question N°245 du 10 mars 2008 de M. Fernand Diederich relative à la gestion et au fonctionnement des Centres intégrés pour personnes âgées, le contrôle de l'agrément et la qualification du personnel, adressée à Mme la Ministre de la Famille et de l'Intégration p. 353  
Question N°258 du 17 mars 2008 de M. Fernand Diederich relative à l'organisation des services de secours, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 371

#### Doerner Christine

(CSV) Députée du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions  
Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
Membre de la Commission juridique

#### Rapports

5527 – Projet de loi ayant pour objet de régler la procédure de saisie immobilière conservatoire en matière pénale et de modifier certaines dispositions:  
– du Code d'instruction criminelle,  
– de la loi modifiée du 25 septembre 1905 sur la transcription des droits réels immobiliers p. 129-130  
5739 – Projet de loi portant  
1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;  
2. modification du Code pénal;  
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 215-217  
5773 – Projet de loi déterminant le principe de la récidive en matière de fauxmonnayage et introduisant un article 57-1 au Code pénal p. 292  
5597 – Projet de loi portant modification des articles 116, 126, 127, 152, 185, 188, 620 et 621 du Code d'instruction criminelle et abrogation de l'article 186 dudit code p. 366, Second vote constitutionnel – p. 597  
5851 – Projet de loi portant approbation de la Convention internationale pour la répression des actes de terrorisme nucléaire, ouverte à la signature à New York, le 14 septembre 2005 p. 596

#### Err Lydie

(LSAP) Députée du Sud

#### Fonctions

Vice-Présidente de la Commission des Pétitions  
Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (pour le volet Égalité des chances)  
Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
Vice-Présidente de la Commission juridique

#### Rapports

4909 – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 327-329, 331, 337  
5802 – Projet de loi  
1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;  
2) modifiant  
– la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;  
– la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;  
– le Code du Travail;  
– le Code pénal;  
3) abrogeant  
– la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;  
– la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;  
– la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 652-655 (Motions 1 et 2, Résolution 1), 656

#### Débats sur les projets de loi

5739 – Projet de loi portant  
1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;  
2. modification du Code pénal;  
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 217  
5773 – Projet de loi déterminant le principe de la récidive en matière de fauxmonnayage et introduisant un article 57-1 au Code pénal p. 292

#### Interpellations

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 48-49

#### Autres débats

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 89-90  
5804 – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 418-420

#### Dépôts de propositions de loi

Dépôt de la proposition de loi 5857 sur la prostitution p. 391

#### Déclarations

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 434

#### Etgen Fernand

(DP) Député du Nord

#### Fonctions

Membre de la Commission des Comptes (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour les volets Classes moyennes et Tourisme) (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (pour le volet Famille) (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment) (VP depuis le 12 février 2008)  
 Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment)  
 Membre de la Commission des Travaux publics (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment) (VP depuis le 15 janvier 2008)  
 Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (à partir du 20 décembre 2007, date de sa prestation de serment jusqu'au 3 juillet 2008, date de la dissolution de la Commission spéciale)

#### Débats sur les projets de loi

- 5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 311-312
- 5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement p. 442
- 5795** – Projet de loi modifiant
- I) la loi modifiée du 27 janvier 1972 fixant le régime des employés de l'État;
  - II) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  - III) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - IV) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État;
  - V) la loi modifiée du 19 mai 2003 modifiant
    - 1) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
    - 2) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
    - 3) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État;
    - 4) la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État;
    - 5) la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois;
    - 6) la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration; et portant création d'un commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire;
  - VI) la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
  - VII) la loi du 7 novembre 2007 modifiant
    - a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
    - b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 476
- 5687** – Projet de loi portant
1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
  2. modification du Code du travail;
  3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
  4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
  6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
    1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
    2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
    3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
    4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
    5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 478

#### Interpellations

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 599-600

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 374-375 (Motion 1)

#### Autres débats

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 382-383

Débat sur l'état de la nation p. 527-528

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 622-624

Débat de consultation sur le 3<sup>e</sup> plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 681-682

#### Heures de questions

Question N°252 du 17 mars 2008 de M. Fernand Etgen relative à l'énergie dite «verte» fournie aux CFL, adressée à M. le Ministre des Transports p. 368

Question N°272 du 30 juin 2008 de M. Fernand Etgen relative à l'agrandissement de l'École nationale des Sapeurs-Pompiers à Feulen, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 607

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 676-677

#### Divers

Vérification des pouvoirs et assermentation de M. Fernand Etgen et de M. Eugène Berger p. 249-250

#### Fayot Ben

(LSAP) Député du Centre

#### Fonctions

Membre du Bureau  
 Membre de la Conférence des Présidents  
 Membre de la Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État  
 Membre de la Commission du Règlement  
 Président de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
 Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Vice-Président de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
 Membre de la Commission des Finances et du Budget

#### Rapports

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 543-545, 549

#### Débats sur les projets de loi

**5664** – Projet de loi portant transposition de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier de la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et son exercice (refonte) et de la directive 2006/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 sur l'adéquation des fonds propres des entreprises d'investissement et des établissements de crédit (refonte) p. 3

**5766** – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 127

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 168-170, 176, 179

**5801** – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 231-232

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 242-243

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 574

**5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

- la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;
- la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:
  - 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;
  - 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;
- le Code du Travail p. 642-643

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;

- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 658

#### Débats sur les propositions de loi

5700 – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 253-254

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

5595 – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

5672 – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 487-488

#### Débats sur les propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés

5786 – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés p. 70

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Paul Helminger déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 20

Motion de M. Félix Braz relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité p. 67

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 69

Résolution de M. Henri Kox relative à l'élaboration d'un plan énergétique des bâtiments de la Chambre des Députés et des groupes parlementaires p. 137

#### Interpellations

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois), Motion p. 51, 67-68

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 36-37 (Résolution 1), 38-39

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants – Motion p. 586, 587

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 592

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 638

#### Autres débats

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 84-86

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 116

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 198-199 (Motions 1 et 2)

Débat sur l'état de la nation p. 512-513, 518, 527

#### Questions avec débat

Question avec débat N°25 de M. Claude Adam relative au concept concernant les sites et bâtiments transformés en lieux de rencontre culturels dans le cadre de l'année culturelle 2007 p. 72

#### Heures de questions

Question N°241 du 29 janvier 2008 de M. Marco Schank relative à la réforme de la loi électorale et notamment le rapprochement des délais d'inscription sur les listes électorales de la date des élections, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 260, 261

Question N°253 du 17 mars 2008 de M. Ben Fayot relative aux événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration et

Question N°254 du 18 mars 2008 de M. Xavier Bettel relative aux démarches du Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration auprès des autorités chinoises pour leur faire part de son inquiétude face aux récents événements au Tibet, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 368-369

Question N°260 du 18 mars 2008 de M. Ben Fayot relative aux troubles ayant actuellement lieu au Kosovo, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 372

#### Dépôts de motions et de résolutions

Dépôt de la motion de M. Ben Fayot au sujet de la situation politique en Birmanie p. 2

Dépôt de la motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 7

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 98

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 185

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 339

#### Ordre du jour

p. 2, 318, 408

#### Demandes en naturalisation

p. 692

#### Flesch Colette

(DP) Député du Centre

#### Fonctions

Vice-Président, depuis le 20 décembre 2007, du Bureau

Membre de la Commission de la Commission du Règlement

Président, depuis le 28 janvier 2008, de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire

Vice-Président de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (pour les volets Économie, Énergie et Postes)

Vice-Président de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture

Vice-Président de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle

Membre de la Commission juridique

#### Débats sur les projets de loi

5645 – Projet de loi sur la réutilisation des informations du secteur public p. 76

5717 – Projet de loi portant approbation:

1. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;
2. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;
3. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;
4. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005 p. 151

5773 – Projet de loi déterminant le principe de la récidive en matière de faux monnayage et introduisant un article 57-1 au Code pénal p. 292

5683 – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 295-297

5516 – Projet de loi

- relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits,
- modifiant
  - \* la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures,
  - \* la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises,
  - \* la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et
  - \* la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits,

et

- abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport p. 439, 441

5696 – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 574

5779 – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 578-579

**5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:

1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

**5756** – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:

- 1) l'article 506-1 du code pénal,
- 2) la loi du 14 juin 2001 portant
  1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au déstabilisation, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;
  2. modification de certaines dispositions du code pénal;
  3. modification de la loi du 17 mars 1992
    1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988;
    2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie;
    3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 614

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 657

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 670, 671

**5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
- de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 671, 672-673

#### Débats sur les propositions de loi

**5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 252-253

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 335-336

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 537

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5673** – Proposition de révision portant création d'un article 32bis nouveau de la Constitution p. 149

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution  
et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 483-484, 487

#### Débats sur les propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés

**5786** – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés p. 70

#### Débats sur les motions et résolutions

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 69

#### Interpellations

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 602-603, Motion p. 605

#### Autres débats

Débat sur l'état de la nation p. 528, 534-536

#### Questions urgentes

Question urgente N°2162 de M. Félix Braz relative à l'affaire Bommeleeër p. 164

#### Heures de questions

Question N°220 du 20 novembre 2007 de Mme Anne Brasseur relative à la mise en application de la loi du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité – Procédure à respecter en

cas de défaillance de paiement, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 94

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 677

#### Ordre du jour

p. 408, 557, 607

#### Communications

p. 407

**Frank Marie-Josée**

(CSV) Députée de l'Est

#### Fonctions

Vice-Présidente de la Commission des Comptes

Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

Présidente de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse

Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (sauf pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909)

#### Rapports

**5723** – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes âgées à Berbourg p. 28-29

**5685** – Projet de loi sur la jeunesse p. 539-540

#### Débats sur les projets de loi

**5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 324-325

#### Débats sur les propositions de loi

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 335

#### Interpellations

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 47-48, Motion p. 67

Motion de M. Claude Adam relative aux moyens financiers de l'Ombudscomité fir d'Rechter vum Kand (ORK) p. 256

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 263-264

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 591-592, 593

#### Autres débats

Débat sur l'état de la nation p. 529

#### Heures de questions

Question N°239 du 29 janvier 2008 de Mme Marie-Josée Frank relative à l'installation éventuelle de «maisons médicales» dans la région Est du pays, adressée à M. le Ministre de la Santé et à M. le Ministre de la Sécurité sociale p. 260

#### Ordre du jour

p. 318

**Frieden Luc**

(CSV) Ministre

#### Fonctions

Ministre de la Justice

Ministre du Trésor et du Budget

#### Débats sur les projets de loi

**5741** – Projet de loi

– portant transposition de la directive 2005/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 novembre 2005 relative à la réassurance et modifiant les directives 73/239/CEE et 92/49/CEE du Conseil ainsi que les directives 98/78/CE et 2002/83/CE, et modifiant la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances

et

– portant transposition de la directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance et

– modifiant la loi modifiée du 8 décembre 1994 relative:

- aux comptes annuels et comptes consolidés des entreprises d'assurances et de réassurances de droit luxembourgeois
- aux obligations en matière d'établissement et de publicité des documents comptables des succursales d'entreprises d'assurances de droit étranger p. 129

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 144-147, 182-183

**5717** – Projet de loi portant approbation:

1. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;



2. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;
3. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;
4. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005 p. 152

**5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 271

**5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:

1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

**5756** – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:

- 1) l'article 506-1 du code pénal,
- 2) la loi du 14 juin 2001 portant
  1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépistage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;
  2. modification de certaines dispositions du code pénal;
  3. modification de la loi du 17 mars 1992
    1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988;
    2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie;
    3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 616

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 667, 670

**5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
- de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 672, 674-675

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 488  
Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Félix Braz relative au mariage de couples homosexuels p. 131

#### Interpellations

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 135-136

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 597

#### Autres débats

**5804** – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 421, 422

#### Questions urgentes

Question urgente N°2162 de M. Félix Braz relative à l'affaire Bommeleeër p. 164

Question avec débat N°30 de M. Jacques-Yves Henckes – Création d'un Laboratoire National de Médecine Légale et de Police Scientifique p. 481-482

#### Heures de questions

Question N°269 du 21 avril 2008 de M. Jacques-Yves Henckes relative aux récents jets de pierre de ponts autoroutiers, adressée à M. le Ministre de la Justice p. 410

Question N°273 du 30 juin 2008 de M. Roger Negri relative à l'(in)utilisation, par le Luxembourg, des crédits budgétaires mis à disposition par l'Union européenne au cours de l'exercice 2007, adressée à M. le Ministre du Trésor et du Budget p. 608

Question N°274 du 30 juin 2008 de M. Jacques-Yves Henckes relative à la réaction du Gouvernement au sujet de l'utilisation des fonds européens, adressée à M. le Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration p. 608

Question N°277 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de Mme Anne Brasseur relative à la politique en matière de consommation de cannabis, adressée à M. le Ministre de la Justice p. 609

#### Déclarations

Déclaration de M. Luc Frieden, Ministre de la Justice, au sujet du rapport de l'Inspection générale de la Police p. 289-290

#### Gantenbein-Koullen Marie-Thérèse

(CSV) Députée du Centre

#### Fonctions

Vice-Présidente de la Commission des Pétitions

Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire

Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

#### Débats sur les projets de loi

**5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 470

**5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le „Landkreis Merzig-Wadern“ sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du „Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl“, signé à Luxembourg, le 26 février 2008 p. 686-687

#### Gibéryen Gast

(ADR) Député du Sud

#### Fonctions

Président de la Commission du Règlement

Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire

Membre de la Commission des Finances et du Budget (depuis le 9 octobre 2007)

Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications

Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Rapports

**5786** – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés p. 69-70

#### Débats sur les projets de loi

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 43-44

**5775** – Projet de loi modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 57-58

**5645** – Projet de loi sur la réutilisation des informations du secteur public p. 76

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 173-176, 182

**5239** – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines
- b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail
- c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 204-205

**5801** – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 233-234

**5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 323-324

**5686** – Projet de loi transposant la Directive 2005/35/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la pollution causée par les navires et à l'introduction de sanctions en cas d'infractions et la Décision-cadre 2005/667/JAI du Conseil du 12 juillet 2005 visant à renforcer le cadre pénal pour la répression de la pollution causée par les navires p. 342

**5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 402

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;

7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 456, 457, 460-461, 467

#### 5687 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
  1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
  2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
  5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 479

5826 – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 494

5833 – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007p. 551, 553

#### 5696 – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 572, 573

5738 – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 612

#### 5733 – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

- la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;
- la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:
  - 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;
  - 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;
- le Code du Travail p. 644

5845 – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 649

#### Débats sur les propositions de loi

- 5517 – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et
- 5428 – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 43-44
- 5700 – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 255
- 4909 – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 334
- 5803 – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 537

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 63, 64

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 69

Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 109, 110

#### Interpellations

Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 278, 282

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 288

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 601-602

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'éducation précoce p. 24-25

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord p. 27

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 39

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 107

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 592, 594

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 639, Résolution p. 640

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 16

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 89

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 117, 119

5831 – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 386-387, 389-390

Débat sur l'état de la nation p. 517-521 (Motion 2), 528-531

5890 – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 620, 628-630 (Motions 2 et 3)

Débat de consultation sur le 3e plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 681

#### Heures de questions

Question N°246 du 11 mars 2008 de M. Gast Gibéryen relative à l'octroi d'une aide financière aux personnes physiques pour la promotion des voitures à faibles émissions de CO<sub>2</sub>, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 353

#### Dépôts de propositions de loi

- Dépôt de la proposition de loi 5875
- a) réinstaurant l'automatisme d'indexation des salaires, traitements, pensions et rentes
  - b) réinstaurant l'indexation des prestations familiales et du forfait éducation et
  - c) instaurant l'indexation automatique du boni pour enfant,
- et de ce fait
- 1) abrogeant les articles 1<sup>er</sup> et 3 de la loi du 27 juin 2006 adaptant certaines modalités d'application de l'échelle mobile des salaires et des traitements
  - 2) modifiant
    - a) l'article 11 de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État, la loi modifiée du 27 mai 1975 portant généralisation de l'échelle mobile des salaires et des traitements
    - b) l'article 10 de la loi modifiée du 20 juin 1977 ayant pour objet:
      - 1) d'instituer le contrôle médical systématique des femmes enceintes et des enfants en bas âge
    - c) de modifier la législation existante en matière d'allocations de naissance
    - d) l'article 4 de la loi modifiée du 30 avril 1980 portant création d'une allocation de maternité
    - e) l'article 4 de la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la caisse nationale des 408 www.chd.lu prestations familiales
    - f) l'article 3 de la loi modifiée du 14 juillet 1986 concernant la création d'une allocation de rentrée scolaire
    - g) l'article 6 de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 1988 portant création d'une allocation d'éducation
    - h) l'article 8 de la loi du 12 février 1999 portant création d'un congé parental et d'un congé pour raisons familiales
    - i) l'article 3 de la loi du 28 juin 2002 portant création d'un forfait éducation
    - j) la loi du 21 décembre 2007 relative à la bonification d'impôts pour enfants p. 408-409

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 99

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 676, 677

#### Ordre du jour

p. 2, 93-94, 317-318, 436, 505, 557, 606-607

#### Gira Camille

(DÉI GRÉNG) Député du Nord

#### Fonctions

Président de la Commission des Comptes  
Président de la Commission des Pétitions  
Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
Vice-Président de la Commission de l'Environnement  
Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Rapports

5804 – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 413-415 (Motion, Résolution)

#### Débats sur les projets de loi

- 5453 – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés p. 223-225
- 5732 – Projet de loi
  1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;
  2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 226
- 5380 – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et
- 5681 – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 307
- 4985 – Projet de loi relatif aux chiens p. 348-349

**5731** – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et

**5735** – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 491

**5826** – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 493-494

#### Débats sur les propositions de loi

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 307

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 62

Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 109

#### Interpellations

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 597-598 (Motion 1), 603, 604-605

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali p. 101

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 106, 108

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants – Motion p. 587

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 587-588 (Motion 1), Motion p. 590

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 10

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 626-628

#### Questions urgentes

Question urgente N°2056 de M. Camille Gira et de Mme Viviane Loschetter relative aux conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz p. 59

#### Heures de questions

Question N°229 du 18 décembre 2007 de M. Marc Spautz relative au système de traitement des eaux usées de la commune de Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et

Question N°230 du 17 décembre de M. Camille Gira relative à la problématique des eaux usées de la cité Frankenacker à Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 208

Question N°233 du 17 décembre 2007 de M. Camille Gira relative aux déclarations du Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire lors d'une conférence publique à Trèves concernant la future réforme de l'aménagement du territoire, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 209

Question N°261 du 17 mars 2008 de M. Camille Gira relative à la mise en place des commissions des loyers instituées pour les communes de moins de 6.000 habitants, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 372

Question N°267 du 22 avril 2008 de M. Camille Gira relative à l'organisation des services de secours et notamment des règlements grandducaux à prendre en exécution de la loi du 12 juin 2004, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 410

#### Dépôts de motions et de résolutions

Dépôt de la motion relative à l'établissement d'un audit au Ministère de l'Intérieur p. 66

#### Déclarations

Déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali, suivie d'un débat p. 213

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 676

#### Ordre du jour

p. 636-637

#### Divers

**5777** – Comptes du service intérieur de la Chambre des Députés pour l'exercice 2005 p. 33-34

Question parlementaire N°2054 de M. Camille Gira relative à l'ouverture au public du Gränewald p. 227

#### Glesener Marcel

(CSV) Député du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission du Règlement

Vice-Président de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration

Président de la Commission du Travail et de l'Emploi

#### Rapports

**5240** – Projet de loi portant approbation des conventions de la Conférence Internationale du Travail N°115, 119, 120, 127, 129, 136, 139, 148, 149, 161, 162, 167, 170, 171, 174, 176, 183 et 184 et des protocoles relatifs aux conventions N°81 et 155 p. 157

**5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 158-159

**5239** – Projet de loi

a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines

b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail

c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 199-201

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,

b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,

c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,

d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,

e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,

f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 238-240

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;

2. le Code des assurances sociales;

3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;

4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base électorale;

5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;

6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;

7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 452-453 (Motion 1), 456, 457, Motion p. 468

#### Débats sur les projets de loi

**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;

2. modification du Code du travail;

3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;

4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;

5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;

6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant

1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;

2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;

3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;

4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;

5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 478

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 637-638

#### Autres débats

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 119 (Motion 1)

#### Goerens Charles

(DP) Député du Nord

#### Fonctions

Membre du Bureau (à partir du 20 décembre 2007)

Membre de la Conférence des Présidents

Président de la Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État

Vice-Président de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration

Vice-Président de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire (à partir du 20 décembre 2007)

Membre de la Commission de l'Environnement

Vice-Président de la Commission des Finances et du Budget

#### Débats sur les projets de loi

**5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 160

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 177-179

**5453** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés p. 223

**5732** – Projet de loi

1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;
2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 225-226

**5801** – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 235

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 241-242, 245

**5797** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée p. 292

**5686** – Projet de loi transposant la Directive 2005/35/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la pollution causée par les navires et à l'introduction de sanctions en cas d'infractions et la Décision-cadre 2005/667/JAI du Conseil du 12 juillet 2005 visant à renforcer le cadre pénal pour la répression de la pollution causée par les navires p. 343

**5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 395-397, 402

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 547-548

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 560

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 560, 571, 574

**5779** – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 580

**5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins de blan-

chiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:

1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

**5756** – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:

- 1) l'article 506-1 du code pénal,
- 2) la loi du 14 juin 2001 portant
  1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépiage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;
  2. modification de certaines dispositions du code pénal;
  3. modification de la loi du 17 mars 1992
    1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988;
    2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie;
    3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 616

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 657, 660

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 670

#### Débats sur les propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés

**5786** – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés p. 70

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Laurent Mosar relative au Tibet p. 370

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 37-38

Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali p. 100, 103

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants – Motion p. 586

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 588-589, Motion p. 590

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 12

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 83-84, 88

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 360

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 391

Débat sur l'état de la nation p. 518, 524

#### Heures de questions

Question N°227 du 19 novembre 2007 de M. Charles Goerens relative aux modalités d'exécution de la nouvelle loi agricole, adressée à M. le Ministre de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural p. 96

Question N°250 du 11 mars 2008 de M. Charles Goerens relative aux relations entre l'Union européenne et les pays partenaires de la Méditerranée du Sud, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 354-355

Question N°262 du 17 mars 2008 de M. Charles Goerens relative à l'élargissement de l'OTAN et plus particulièrement des candidatures d'ex-pays soviétiques, adressée à M. le Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration p. 372

Question N°278 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Charles Goerens relative à l'analyse du député européen Robert Goebbels au sujet du futur de l'Union européenne, adressée à M. le Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration p. 609

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 99

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 186

Déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali, suivie d'un débat p. 212-213

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 340-341 (Résolution), 342

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 427-429, 432, 435

#### Ordre du jour

p. 436, 557

#### Divers

Ordre des travaux p. 392

**Grethen Henri**

(DP) Député du Sud

#### Fonctions

Vice-Président du Bureau (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Vice-Président de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Président de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (sauf pour le volet Sports) (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Vice-Président de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

Membre de la Commission des Transports (jusqu'au 19 décembre 2007, date de sa démission)

#### Débats sur les projets de loi

**5722** – Projet de loi portant approbation du Deuxième Avenant, signé à Luxembourg, le 24 novembre 2006, à la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et la France tendant à éviter les doubles impositions et à établir des règles d'assistance administrative réciproque en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Paris, le 1<sup>er</sup> avril 1958 p. 4

**5775** – Projet de loi modifiant

a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,

b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 56

**5471** – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain p. 104

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 177

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 64

#### Interpellations

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 137

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 55

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 107, 108

#### Autres débats

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 82

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 197

#### Ordre du jour

p. 1-2, 138

#### Divers

Désignation d'un Président et de quatre membres du Centre pour l'égalité de traitement p. 4

**Halsdorf Jean-Marie**

(CSV) Ministre

#### Fonctions

Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire

#### Débats sur les projets de loi

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;

g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 574-575

#### Débats sur les propositions de loi

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 539

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Félix Braz relative à la gestion et à l'exploitation des réseaux d'électricité p. 92

Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 110

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 108-109

#### Autres débats

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 388-391

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 633-635

#### Heures de questions

Question N°220 du 20 novembre 2007 de Mme Anne Brasseur relative à la mise en application de la loi du 1<sup>er</sup> août 2007 relative à l'organisation du marché de l'électricité – Procédure à respecter en cas de défaillance de paiement, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 94

Question N°228 du 20 novembre 2007 de M. Xavier Bettel relative aux nominations du personnel enseignant au niveau des communes, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 97

Question N°229 du 18 décembre 2007 de M. Marc Spautz relative au système de traitement des eaux usées de la commune de Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire

et  
Question N°230 du 17 décembre de M. Camille Gira relative à la problématique des eaux usées de la cité Frankenacker à Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 208

Question N°233 du 17 décembre 2007 de M. Camille Gira relative aux déclarations du Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire lors d'une conférence publique à Trèves concernant la future réforme de l'aménagement du territoire, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 209

Question N°237 du 29 janvier 2008 de M. Gilles Roth relative à la désindexation des contrats conclus par les communes, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 259

Question N°241 du 29 janvier 2008 de M. Marco Schank relative à la réforme de la loi électorale et notamment le rapprochement des délais d'inscription sur les listes électorales de la date des élections, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 260-261

Question N°249 du 11 mars 2008 de M. Romain Schneider relative à la présentation publique d'une initiative gouvernementale en matière de communautés urbaines, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 354

Question N°258 du 17 mars 2008 de M. Fernand Diederich relative à l'organisation des services de secours, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 371

Question N°261 du 17 mars 2008 de M. Camille Gira relative à la mise en place des commissions des loyers instituées pour les communes de moins de 6.000 habitants, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 372

Question N°265 du 22 avril 2008 de M. Eugène Berger relative à l'état d'avancement des plans sectoriels, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 409

Question N°267 du 22 avril 2008 de M. Camille Gira relative à l'organisation des services de secours et notamment des règlements grandducaux à prendre en exécution de la loi du 12 juin 2004, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 410

Question N°271 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Marco Schank relative aux solutions envisagées par le Ministère afin d'augmenter la disponibilité des bénévoles des services de secours et d'assurer une certaine reconnaissance aux bénévoles pour leur dévouement et leur travail au sein des services de secours, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 607

Question N°272 du 30 juin 2008 de M. Fernand Etgen relative à l'agrandissement de l'École nationale des Sapeurs-Pompiers à Feulen, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 607

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 675, 677

**Hauptert Norbert**

(CSV) Député du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission des Comptes

Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration

Président de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement

Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire

Membre de la Commission des Finances et du Budget

#### Rapports

**5722** – Projet de loi portant approbation du Deuxième Avenant, signé à Luxembourg, le 24 novembre 2006, à la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et la France tendant à éviter les doubles impositions et à établir des règles d'assistance administrative réciproque en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Paris, le 1<sup>er</sup> avril 1958 p. 3-4

**5797** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée p. 291

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 558-560, 569

**5780** – Projet de loi modifiant la loi du 23 décembre 2005 portant introduction d'une retenue à la source libératoire sur certains intérêts produits par l'épargne mobilière p. 594-595

**Débats sur les projets de loi**

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 240-241

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 660

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster – Motion 1 – p. 690

**Débats sur les propositions de révision de la Constitution**

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 487

**Débats sur les motions et résolutions**

Motion relative à la ligne ferroviaire Luxembourg-Pétange p. 65

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 68-69

**Autres débats**

Débat sur l'état de la nation p. 509

***Helming Paul***

(DP) Député du Centre

**Fonctions**

Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (pour les volets Affaires étrangères et Affaires européennes)  
Vice-Président de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
Membre de la Commission des Transports

**Débats sur les motions et résolutions**

Motion de M. Paul Helming déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie

et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 19-20

Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 109

***Henckes Jacques-Yves***

(ADR) Député du Centre

**Fonctions**

Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (sauf pour le volet Défense)

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour le volet Logement)  
Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (sauf pour le volet Sports) (depuis le 9 octobre 2007)

Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle

Membre de la Commission juridique

**Débats sur les projets de loi**

**5664** – Projet de loi portant transposition de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier de la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et son exercice (refonte) et de la directive 2006/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 sur l'adéquation des fonds propres des entreprises d'investissement et des établissements de crédit (refonte) p. 3

**5722** – Projet de loi portant approbation du Deuxième Avenant, signé à Luxembourg, le 24 novembre 2006, à la Convention entre le Grand-Duché de Luxembourg et la France tendant à éviter les doubles impositions et à établir des règles d'assistance administrative réciproque en matière d'impôts sur le revenu et sur la fortune, signée à Paris, le 1<sup>er</sup> avril 1958 p. 4

**5741** – Projet de loi

- portant transposition de la directive 2005/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 novembre 2005 relative à la réassurance et modifiant les directives 73/239/CEE et 92/49/CEE du Conseil ainsi que les directives 98/78/CE et 2002/83/CE, et modifiant la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances

et

- portant transposition de la directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance et

- modifiant la loi modifiée du 8 décembre 1994 relative:

- aux comptes annuels et comptes consolidés des entreprises d'assurances et de réassurances de droit luxembourgeois
- aux obligations en matière d'établissement et de publicité des documents comptables des succursales d'entreprises d'assurances de droit étranger p. 129

**5717** – Projet de loi portant approbation:

1. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;
2. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;
3. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;
4. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005 p. 151

**5739** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;
2. modification du Code pénal;
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 217

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 242, 245-246

**5683** – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 296-297

**5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 314-315

**5516** – Projet de loi

- relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits,

- modifiant

- \* la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures,

- \* la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises,

- \* la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et
- \* la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits,

et

– abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport p. 440

**5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement p. 443-444

**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
  1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
  2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
  5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 478, 479, 480

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007p. 551-553, 555

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdal»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 567-569, 574

**5779** – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 580

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 661-662, 665

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 669

**5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
- de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 674

#### Débats sur les propositions de loi

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 538

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution – Discussion générale et second vote constitutionnel p. 18

**5673** – Proposition de révision portant création d'un article 32bis nouveau de la Constitution p. 150

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 486

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Paul Helmingier déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie

et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 21

#### Interpellations

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 131-132 (Motions 1-5), 136-137

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 266

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 38-39 (Motion 1)

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes p. 412

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 638-639 (Résolution 1), Résolution p. 640

#### Autres débats

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 88-89

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006), Motions p. 215

Débat sur l'état de la nation p. 535

#### Questions avec débat

Question avec débat N°30 de M. Jacques-Yves Henckes – Création d'un Laboratoire National de Médecine Légale et de Police Scientifique p. 481, 482

#### Heures de questions

Question N°269 du 21 avril 2008 de M. Jacques-Yves Henckes relative aux récents jets de pierre de ponts autoroutiers, adressée à M. le Ministre de la Justice p. 410

Question N°274 du 30 juin 2008 de M. Jacques-Yves Henckes relative à la réaction du Gouvernement au sujet de l'utilisation des fonds européens, adressée à M. le Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration p. 608

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 99

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 186

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 342

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 433-434

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 676

#### *Hetto-Gaasch Française*

(CSV) Députée de l'Est

#### Fonctions

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement

Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports

Vice-Présidente de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

#### Rapports

**5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement p. 441-442

#### Débats sur les projets de loi

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 688-689

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'éducation précoce p. 24

#### Autres débats

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 197-198

#### *Huss Jean*

(DÉI GRÉNG) Député du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (pour le volet Sports)

Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (sauf pour le volet Sécurité sociale)

**Rapports**

4909 – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 329

**Débats sur les projets de loi**

5584 – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 322-323, 324

**Débats sur les propositions de loi**

4909 – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 333-334

**Interpellations**

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 284-286 (Motion 1), Motion p. 289, Motion modifiée p. 291

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 53-54

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 72-75

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes p. 412

**Questions avec débat**

Question avec débat N°32 de M. Jean Huss relative aux relations entre l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS) et l'Agence Internationale de l'Énergie Atomique (AIEA) p. 581-583

**Heures de questions**

Question N°226 du 20 novembre 2007 de M. Jean Huss relative aux suites à donner au niveau européen à l'appel de Luxembourg pour l'interdiction des amalgames dentaires au mercure, signé le 10 novembre 2007, adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 96

**Jacobs Marie-Josée**

(CSV) Ministre

**Fonctions**

Ministre de la Famille et de l'Intégration

Ministre de l'Égalité des chances

**Débats sur les projets de loi**

5723 – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes âgées à Berbourg p. 29-30

5618 – Projet de loi sur le service volontaire des jeunes, modifiant

- 1° le Code des assurances sociales,
- 2° la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la Caisse nationale des prestations familiales et abrogeant la loi du 28 janvier 1999 concernant le service volontaire p. 32-33

5517 – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

5428 – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 44-45

5739 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;
2. modification du Code pénal;
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 219-220

5584 – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 326-327

5685 – Projet de loi sur la jeunesse p. 540, 542-543

5738 – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 612-613

**Débats sur les propositions de loi**

5517 – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

5428 – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 44-45

5803 – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 538-539

**Interpellations**

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 50-51

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 591, 592-594

**Autres débats**

Débat sur l'état de la nation p. 516

**Heures de questions**

Question N°235 du 18 décembre 2007 de M. Claude Adam relative à l'avenir des associations qui s'occupaient, jusqu'à présent, de la gestion des listes des assistants parentaux et qui jouaient le rôle d'intermé-

diaire entre les familles et les assistants parentaux et se rendaient régulièrement sur place pour vérifier de la bonne prise en charge des enfants, adressée à Mme la Ministre de la Famille et de l'Intégration p. 210

Question N°245 du 10 mars 2008 de M. Fernand Diederich relative à la gestion et au fonctionnement des Centres intégrés pour personnes âgées, le contrôle de l'agrément et la qualification du personnel, adressée à Mme la Ministre de la Famille et de l'Intégration p. 353

**Dépôts de projets de loi**

Dépôt du projet de loi 5874 portant sur l'assistance et la protection des victimes de la traite des êtres humains modifiant le code de procédure civile p. 408

**Jaerling Aly**

(Indépendant) Député du Sud

**Fonctions**

Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse

Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale

Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi

**Débats sur les projets de loi**

5517 – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

5428 – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 44

5775 – Projet de loi modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 58

5559 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;
2. modification du Code du Travail p. 155

5800 – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 172, 176-177

5239 – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines
- b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail
- c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 205

5739 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;
2. modification du Code pénal;
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 218-219

5732 – Projet de loi

1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;
2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 226

5801 – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 234-236

5813 – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 270

5683 – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 297

5584 – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 324

4985 – Projet de loi relatif aux chiens p. 348

5750 – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 461-462, 465, Motion p. 468



**5731** – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et

**5735** – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 490

**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 498

**5685** – Projet de loi sur la jeunesse p. 541, 542

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 553, 554, 555

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdal»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 560

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdal»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 569-570, 572

**5738** – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 612

**5817** – Projet de loi portant approbation de la Décision des représentants des Gouvernements des États membres réunis au sein du Conseil concernant les privilèges et immunités accordés à l'Agence européenne de défense et à son personnel, signée à Bruxelles, le 10 novembre 2004 p. 613

**5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:

1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

**5756** – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:

- 1) l'article 506-1 du code pénal,
- 2) la loi du 14 juin 2001 portant
  1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépiage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;
  2. modification de certaines dispositions du code pénal;
  3. modification de la loi du 17 mars 1992
    1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988;
    2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie;
    3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 614

**5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

- la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;
- la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:
  - 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;
  - 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;
- le Code du Travail p. 644

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 648-649

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 657, 660, 661, 662, 664, 665

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 668, 669-670

**5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
- de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 672, 674

#### Débats sur les propositions de loi

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 44

**5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 255-256

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 335

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 538-539

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 484, 486, 487, 488

#### Débats sur les propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés

**5786** – Propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés p. 71 (Amendements)

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Paul Helminger déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie

et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 21

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 61-62

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 69

Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 110

Motion de M. Aly Jaerling relative à l'organisation d'un débat de consultation au sujet de la séparation de l'Église et de l'État et du financement des communautés religieuses (vote) p. 156

#### Interpellations

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 49-50

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 266-267

Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 282-283

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 602, Motion p. 605

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 39

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 107-108

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 584-585

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 639, Résolution p. 640, 646

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 15

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 88-89

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 117-118, Motion p. 122

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les

cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 197, Motions 215

5831 – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 387  
Débat sur l'état de la nation p. 521-523, 529

#### Questions avec débat

Question avec débat N°28 de M. Aly Jaerling relative à un accord concernant le financement des communautés religieuses p. 161

#### Heures de questions

Question N°241 du 29 janvier 2008 de M. Marco Schank relative à la réforme de la loi électorale et notamment le rapprochement des délais d'inscription sur les listes électorales de la date des élections, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 261

#### Dépôts de motions et de résolutions

Dépôt de la motion de M. Aly Jaerling relative à l'organisation d'un débat de consultation sur la séparation de l'Église et de l'État et le financement des communautés religieuses p. 143-144  
Ordre du jour (avec dépôt d'une motion par M. Aly Jaerling) p. 317-318  
Dépôt de la motion de M. Aly Jaerling relative à l'organisation d'un référendum au sujet de la légalisation sur l'euthanasie et de la résolution de M. Aly Jaerling relative aux votes sur le projet de loi 5584 (médecine palliative) et la proposition de loi 4909 (droit de mourir en dignité) p. 445-446

#### Dépôts de propositions de modification du Règlement de la Chambre des Députés

Dépôt d'une proposition visant à réformer le Règlement de la Chambre des Députés p. 153

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre des Finances, concernant l'accord sur les recettes de TVA sur les services électroniques à l'issue de la réunion du Conseil «Affaires économiques et financières» p. 143

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 342

#### Ordre du jour

p. 138, 183, 309, 317-318 (avec dépôt d'une motion par M. Aly Jaerling)

#### *Juncker Jean-Claude*

(CSV) Premier Ministre

#### Fonctions

Premier Ministre, Ministre d'État  
Ministre des Finances

#### Débats sur les projets de loi

5800 – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 168

5801 – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 235-236

5833 – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 546, 548, 549, 551, 552, 553-555

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 35-36, 39

#### Autres débats

Débat sur l'état de la nation p. 509-511, 517-521, 531-536

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre des Finances, concernant l'accord sur les recettes de TVA sur les services électroniques à l'issue de la réunion du Conseil «Affaires économiques et financières» p. 142-143

Déclaration de politique générale sur l'état de la nation de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre d'État p. 499-504

#### Ordre du jour

p. 2

#### Divers

Clôture de la session ordinaire 2006-2007 et ouverture de la session ordinaire 2007-2008 p. 1  
Question parlementaire N°2054 de M. Camille Gira relative à l'ouverture au public du Grunewald p. 227  
Clôture de la session ordinaire 2007-2008 et ouverture de la session ordinaire 2008-2009 p. 1 (Compte rendu 1 de la session ordinaire 2008-2009)

#### *Kaes Ali*

(CSV) Député du Nord

#### Fonctions

Membre de la Commission des Transports  
Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi  
Membre de la Commission des Travaux publics

#### Rapports

5766 – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 127

5687 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
  1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
  2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
  5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 475

5822 – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 496

#### Débats sur les projets de loi

5840 – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration des Enquêtes Techniques
- b) modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État et
- c) abrogation de la loi du 8 mars 2002 sur les entités d'enquêtes techniques relatives aux accidents et incidents graves survenus dans les domaines de l'aviation civile, des transports maritimes et des chemins de fer p. 377-378

5750 – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 455-456

#### Autres débats

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 118

#### Heures de questions

Question N°268 du 22 avril 2008 de M. Ali Kaes relative au remboursement du vaccin contre les infections à HPV (Human Papilloma Virus), adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 410

#### *Klein Jean-Pierre*

(LSAP) Député du Centre

#### Fonctions

Vice-Président de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
Membre de la Commission juridique  
Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Débats sur les projets de loi

5717 – Projet de loi portant approbation:

1. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;
2. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;
3. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;
4. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005 p. 151

5795 – Projet de loi modifiant

- I) la loi modifiée du 27 janvier 1972 fixant le régime des employés de l'État;
- II) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
- III) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
- IV) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État;
- V) la loi modifiée du 19 mai 2003 modifiant
  - 1) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  - 2) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;

- 3) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État;
  - 4) la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État;
  - 5) la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois;
  - 6) la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration; et portant création d'un commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire;
- VI) la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;  
VII) la loi du 7 novembre 2007 modifiant
- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 476-477

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 667-668

**5563** – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
- de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 673

#### Interpellations

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 602, 603

#### Autres débats

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 631-632

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 675-676, 677

#### *Koepf Jean-Pierre*

(ADR) Député du Nord

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions  
Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration (pour le volet Défense)  
Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement (pour les volets Classes moyennes et Tourisme)  
Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (pour le volet Sports)  
Membre de la Commission des Transports

#### *Kox Henri*

(DÉI GRÉNG) Député de l'Est

#### Fonctions

Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports (sauf pour le volet Sports)

#### Rapports

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 302-303

#### Débats sur les projets de loi

**5683** – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 295

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 305-306 (Motion 1), Motion p. 309, Motion modifiée p. 313

**5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 314

**5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 398-399

**5516** – Projet de loi

- relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits,
- modifiant

- \* la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures,

- \* la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises,

- \* la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et

- \* la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits,

et

- abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité

et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport p. 439-440

**5585** – Projet de loi ayant pour objet le contrôle des voyageurs dans les établissements d'hébergement p. 443

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdal»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 565-567

**5779** – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 579-580

#### Débats sur les propositions de loi

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 305-306 (Motion 1), Motion p. 309, Motion modifiée p. 313

**4985** – Projet de loi relatif aux chiens p. 346-347

#### Débats sur les motions et résolutions

Résolution de M. Henri Kox relative à l'élaboration d'un plan énergétique des bâtiments de la Chambre des Députés et des groupes parlementaires p. 137

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 584 (Motion), Motion p. 586, 590 (Motion modifiée)

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 13-14

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 362-363

Débat de consultation sur le 3<sup>e</sup> plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 683-684

#### Questions avec débat

Question avec débat N°27 de M. Henri Kox au sujet de l'aménagement du site de la WSA (Warehouse Service Agency) et de la stratégie gouvernementale en matière de développement du secteur de la logistique p. 189

#### Dépôts de motions et de résolutions

Dépôt de la résolution relative à l'élaboration d'un bilan énergétique des bâtiments de la Chambre des Députés et des groupes parlementaires p. 67

#### *Krecké Jeannot*

(LSAP) Ministre

#### Fonctions

Ministre de l'Économie et du Commerce extérieur  
Ministre des Sports

#### Débats sur les projets de loi

**5599** – Projet de loi portant

- modification de la loi du 19 février 2004 portant transposition de la directive 2000/52/CE de la Commission du 26 juillet 2000 modifiant la directive 80/723/CEE relative à la transparence des relations financières entre les États membres et les entreprises publiques, ainsi qu'à la transparence financière dans certaines entreprises;
- transposition de la directive 2005/81/CE de la Commission du 28 novembre 2005 modifiant la directive 80/723/CEE précitée p. 52

**5683** – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 297-299

**5699** – Projet de loi déterminant les organes compétents et les sanctions nécessaires à l'application

- 1) du Règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et du Règlement (CE) N°261/2004 du Parlement européen et du Conseil du 11 février 2004 établissant des règles communes en matière d'indemnisation et d'assistance des passagers en cas de refus d'embarquement et d'annulation ou de retard important d'un vol, et abrogeant le Règlement (CEE) N°295/91

- 2) des mesures de transposition et d'application des directives et du règlement de l'annexe du règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et portant modification
  1. de la loi modifiée du 11 avril 1983 portant réglementation de la mise sur le marché et de la publicité des médicaments
  2. de la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection des consommateurs
  3. de la loi modifiée du 16 juillet 1987 concernant le colportage, la vente ambulante, l'étalage de marchandises et la sollicitation de commande
  4. de la loi modifiée du 27 juillet 1991 sur les médias électroniques
  5. de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat
  6. de la loi modifiée du 9 août 1993 réglementant le crédit à la consommation
  7. de la loi modifiée du 14 juin 1994 portant réglementation des conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages ou de séjours
  8. de la loi modifiée du 18 décembre 1998 relative aux contrats portant sur l'acquisition d'un droit d'utilisation à temps partiel de biens immobiliers
  9. de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique
  10. de la loi modifiée du 30 juillet 2002 réglementant certaines pratiques commerciales, sanctionnant la concurrence déloyale et transposant la directive 97/55/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant la directive 84/450/CEE sur la publicité trompeuse afin d'y inclure la publicité
  11. de la loi modifiée du 16 avril 2003 concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance
  12. de la loi du 19 décembre 2003 fixant les conditions d'agrément des organisations habilitées à tenter des actions en cessation
  13. de la loi du 21 avril 2004 relative à la garantie de conformité due par le vendeur de biens meubles corporels portant transposition de la directive 1999/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 25 mai 1999 sur certains aspects de la vente et des garanties des biens de consommation et modifiant la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection juridique du consommateur
  14. de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence
  15. de la loi du 18 décembre 2006 portant transposition de la directive 2002/65/CE concernant la commercialisation à distance de services financiers auprès des consommateurs et portant modification de la loi du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance, de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique et de l'article 63 de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier p. 405-406

#### 5516 – Projet de loi

- relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits,
- modifiant
  - \* la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures,
  - \* la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises,
  - \* la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et
  - \* la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits,

et

- abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport p. 440-441

#### 5779 – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 580-581

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 585-586

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 12, 16

#### Questions avec débat

Question avec débat N°27 de M. Henri Kox au sujet de l'aménagement du site de la WSA (Warehouse Service Agency) et de la stratégie gouvernementale en matière de développement du secteur de la logistique p. 189-190

#### Ordre du jour

p. 436

**Krieps Alexandre**

(DP) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
Vice-Président, depuis le 8 janvier 2008, de la Commission du Travail et de l'Emploi

#### Débats sur les projets de loi

##### 5559 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;

2. modification du Code du Travail p. 154

**5240** – Projet de loi portant approbation des conventions de la Conférence Internationale du Travail N°115, 119, 120, 127, 129, 136, 139, 148, 149, 161, 162, 167, 170, 171, 174, 176, 183 et 184 et des protocoles relatifs aux conventions N°81 et 155 p. 157

**5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 159

##### 5239 – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines
- b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail
- c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 201-202

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 456-457, 464

#### Interpellations

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 133-134

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 55

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 73

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes p. 411-412

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 638

#### Autres débats

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 118

Débat sur l'état de la nation p. 529-531, 534

#### Ordre du jour

p. 138

**Loschetter Viviane**

(DÉI GRÉNG) Députée du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (pour le volet Formation professionnelle)

Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (à partir du 28 mai 2008)

Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi

Membre de la Commission des Travaux publics

#### Débats sur les projets de loi

**5744** – Projet de loi relatif à la construction d'ateliers et de dépôts dans l'intérêt de l'Administration des bâtiments publics à Bertrange-Bourmicht p. 124

**5763** – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et d'un centre polyvalent de l'enfance p. 125-126

**5766** – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 127

##### 5559 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;
2. modification du Code du Travail p. 155

**5240** – Projet de loi portant approbation des conventions de la Conférence Internationale du Travail N°115, 119, 120, 127, 129, 136, 139, 148, 149, 161, 162, 167, 170, 171, 174, 176, 183 et 184 et des protocoles relatifs aux conventions N°81 et 155 p. 157

**5242** – Projet de loi portant création d'un Comité permanent du travail et de l'emploi et d'une instance de conciliation individuelle et portant ajout d'un titre V au Livre VI du Code du Travail p. 160

##### 5239 – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines
- b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail
- c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 204

##### 5739 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;
2. modification du Code pénal;
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 217-218 (Amendements 1 et 2)

**5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 269

**5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 272-273 (Motion 1)

**5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster p. 276

5820 – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal p. 447

5750 – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 459-460

5687 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
  1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
  2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
  5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 478-479

5738 – Projet de loi relatif à l'accessibilité des lieux ouverts au public aux personnes handicapées accompagnées de chiens d'assistance p. 612

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Paul Helmingier déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie

et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 20-21

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 61, 62

#### Interpellations

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 45-47 (Motion 1), Motion p. 51, 67

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 135 (Motion 6), Motions 137

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 591

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur l'arrêt rendu par la Cour de Justice des Communautés européennes dans l'affaire 319-06 concernant la transposition de la directive détachement des travailleurs p. 637, 639

#### Autres débats

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 116-117, Motion p. 122

#### Lux Lucien

(LSAP) Ministre

#### Fonctions

Ministre de l'Environnement  
Ministre des Transports

#### Débats sur les projets de loi

5471 – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain p. 105

5742 – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration de la navigation aérienne
- b) modification de
  - la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - la loi modifiée du 19 mai 1999 ayant pour objet
    - a) de réglementer l'accès au marché de l'assistance en escale à l'aéroport de Luxembourg;
    - b) de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sûreté de l'aviation civile, et
    - c) d'instituer une Direction de l'aviation civile;
  - la loi du 26 juillet 2002 sur la police et sur l'exploitation de l'aéroport de Luxembourg ainsi que sur la construction d'une nouvelle aérogare;
- c) abrogation de la loi modifiée du 26 juillet 1975 portant création de l'administration de l'Aéroport p. 222

5453 – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés p. 224

5732 – Projet de loi

1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;

2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 226

5731 – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et

5735 – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 492

5826 – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 494

5822 – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 498-499

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 64

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord p. 27-28

Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali p. 102-103

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 585, Motion p. 586-587, 590

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 589-590

#### Autres débats

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 355-357, 365

#### Heures de questions

Question N°223 du 19 novembre 2007 de M. Roger Negri relative à la décision des autorités de Rhénanie-Palatinat sur l'amélioration de l'infrastructure ferroviaire qui relie le Luxembourg à Coblenz via Konz, adressée à M. le Ministre des Transports p. 95

Question N°225 du 19 novembre 2007 de M. Roger Negri relative à la proposition que le Commissaire européen Stavros Dimas a soumise à ses collègues de la Commission de refuser l'autorisation de mise en culture en Europe de deux variétés de maïs génétiquement modifiés développés par les firmes Syngenta et Pioneer/Dow (Bt11 et 1507), adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 96

Question N°232 du 17 décembre 2007 de M. Roland Schreiner relative aux discussions entre les syndicats et la direction relatives à un «outsourcing» éventuel des activités du «Call Center» de Luxair, adressée à M. le Ministre des Transports p. 209

Question N°243 du 11 mars 2008 de M. Marco Schank relative aux services de conseil en énergie et le rôle futur de l'Agence de l'Énergie en la matière, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 352-353

Question N°246 du 11 mars 2008 de M. Gast Gibéryen relative à l'octroi d'une aide financière aux personnes physiques pour la promotion des voitures à faibles émissions de CO<sub>2</sub>, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 353-354

Question N°247 du 11 mars 2008 de M. Gilles Roth relative à l'aménagement de parkings d'accueil P&R dans l'ouest du pays (axe Steinfort-Luxembourg), adressée à M. le Ministre des Transports p. 354

Question N°248 du 11 mars 2008 de M. Eugène Berger relative à la mise en œuvre des plans de gestion relatifs aux zones «habitat», adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 354

Question N°251 du 18 mars 2008 de M. Gilles Roth relative à la définition de sites potentiels pour déchets inertes – état du dossier, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 368

Question N°252 du 17 mars 2008 de M. Fernand Etgen relative à l'énergie dite «verte» fournie aux CFL, adressée à M. le Ministre des Transports p. 368

Question N°256 du 17 mars 2008 de M. Roger Negri relative au réaménagement urbanistique par exhaussement au-dessus des voies de la Gare de Luxembourg à des fins d'habitation et commerciales dans le cadre d'un plan directeur dénommé «Central Park», adressée à M. le Ministre des Transports p. 370-371

Question N°263 du 17 mars 2008 de M. Robert Mehlen relative au bruit dans les discothèques, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 373

Question N°264 du 22 avril 2008 de M. Gilles Roth relative au cadre réglementaire applicable à l'implantation d'éoliennes, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 409

Question N°270 du 21 avril 2008 de M. Roger Negri relative à une proposition de directive de la Commission européenne augmentant le taux du biofuel à 10% en tant qu'additif dans l'essence et le diesel jusqu'à l'an 2020, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 410-411

#### Déclarations

Déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali, suivie d'un débat p. 211-214

#### Ordre du jour

p. 408

#### Mehlen Robert

(ADR) Député de l'Est

#### Fonctions

Membre de la Commission des Comptes  
Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (depuis le 9 octobre 2007)  
Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture (depuis le 9 octobre 2007)  
Membre de la Commission de l'Environnement  
Membre de la Commission des Travaux publics

#### Débats sur les projets de loi

5723 – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes

âgées à Berbourg p. 29

**5471** – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain p. 105

**5763** – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et d'un centre polyvalent de l'enfance p. 126

**5766** – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 127-128

**5717** – Projet de loi portant approbation:

- de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;
- de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;
- de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;
- de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005 p. 152

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 175,176

**5239** – Projet de loi

- portant réforme de l'Inspection du travail et des mines
- modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail
- modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 203, 205

**5711** – Projet de loi relative aux obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et portant transposition de:

- la directive 2004/109/CE du Parlement européen et du Conseil du 15 décembre 2004 sur l'harmonisation des obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et modifiant la directive 2001/34/CE;
- l'article 9 du règlement (CE) no 1606/2002 du Parlement européen et du Conseil du 19 juillet 2002 sur l'application des normes comptables internationales;

et portant modification de:

- la loi modifiée du 23 décembre 1998 portant création d'une Commission de surveillance du secteur financier p. 238

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 240, 241

**5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 270

**5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 273-274

**5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster p. 276

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 306-307

**4985** – Projet de loi relatif aux chiens p. 347-348, 349

**5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 399-401, 402

**5820** – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal p. 447

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

- le Code du travail;
- le Code des assurances sociales;
- la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
- la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
- le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
- la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
- la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 464

**5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 473-474

**5731** – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et

**5735** – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale,

fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 491-492

**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 496, 497-498

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 647-648

**5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le „Landkreis Merzig-Wadern“ sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du „Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl“, signé à Luxembourg, le 26 février 2008 p. 687

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 689, 690

Débats sur les propositions de loi

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 306-307

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 334-335

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 60-61, 64

#### Interpellations

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 49

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 131, 136

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 265-266

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 287-288

#### Heures d'actualité

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 14, 16

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 74, 75

Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali p. 101-102

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 375

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 584, Motion p. 586

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 589

#### Autres débats

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 89

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 119

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 196-197

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 363-364

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 386, 387, 390

**5804** – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 420-421

Débat de consultation sur le 3<sup>e</sup> plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 684-685, 686

#### Heures de questions

Question N°257 du 17 mars 2008 de M. Robert Mehlen relative à l'attitude du Luxembourg lors du Conseil Agriculture et Pêche à Bruxelles relative à l'augmentation des quotas laitiers, adressée à Mme la Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural p. 371

Question N°263 du 17 mars 2008 de M. Robert Mehlen relative au bruit dans les discothèques, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 373

#### Déclarations

Déclaration de M. Jean-Claude Juncker, Premier Ministre, Ministre des Finances, concernant l'accord sur les recettes de TVA sur les services électroniques à l'issue de la réunion du Conseil «Affaires économiques et financières» p. 143

#### *Meisch Claude*

(DP) Député du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle (jusqu'au 11 mars 2008)

Membre de la Commission des Finances et du Budget

Vice-Président de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Débats sur les projets de loi

**5664** – Projet de loi portant transposition de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier de la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et son exercice (refonte) et de la directive 2006/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 sur l'adéquation des fonds propres des entreprises d'investissement et des établissements de crédit (refonte) p. 3

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale

et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 40-41 (Amendement 1)

**5741** – Projet de loi

- portant transposition de la directive 2005/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 novembre 2005 relative à la réassurance et modifiant les directives 73/239/CEE et 92/49/CEE du Conseil ainsi que les directives 98/78/CE et 2002/83/CE, et modifiant la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances

et

- portant transposition de la directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance et

- modifiant la loi modifiée du 8 décembre 1994 relative:
- aux comptes annuels et comptes consolidés des entreprises d'assurances et de réassurances de droit luxembourgeois
- aux obligations en matière d'établissement et de publicité des documents comptables des succursales d'entreprises d'assurances de droit étranger p. 129

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 166-168

**5801** – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 229-231

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 463

**5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 471

#### Débats sur les propositions de loi

**5517** – Projet de loi portant réglementation de l'activité d'assistance parentale

et

**5428** – Proposition de loi de M. Claude Meisch portant réglementation de l'activité d'assistant maternel p. 40-41 (Amendement 1)

#### Interpellations

Interpellation de Mme Viviane Loschetter au sujet de la prostitution au Luxembourg (modèle suédois) p. 48

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur le financement futur des structures d'accueil et de garde p. 592, 593

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 10-12

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 114-115, Motion p. 122

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 192-193, 199

Débat sur l'état de la nation p. 508-512 (Motion 1)

#### Heures de questions

Question N°224 du 20 novembre 2007 de M. Claude Meisch relative aux emplois créés à moyen terme sur le site Eurohub Sud (ancien site de la WSA), adressée à M. le Ministre du Travail et de l'Emploi p. 95

Question N°244 du 10 mars 2008 de M. Claude Meisch relative au renouvellement du CR110 entre Bascharage, Clemency et Grass, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 353

#### Meyers Paul-Henri

(CSV) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications

Président de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle

Membre de la Commission juridique

Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale

Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Rapports

**5795** – Projet de loi modifiant

- I) la loi modifiée du 27 janvier 1972 fixant le régime des employés de l'État;
- II) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
- III) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
- IV) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État;
- V) la loi modifiée du 19 mai 2003 modifiant
  - 1) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  - 2) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - 3) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État;
  - 4) la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État;
  - 5) la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois;
  - 6) la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration; et portant création d'un commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire;
- VI) la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
- VII) la loi du 7 novembre 2007 modifiant
  - a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 476

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution

et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 482-483

**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 536-537  
Débats sur les projets de loi

**5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 320

**5873** – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 666

#### Débats sur les propositions de loi

**5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques p. 252

#### Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution – Discussion générale et second vote constitutionnel p. 17

**5673** – Proposition de révision portant création d'un article 32bis nouveau de la Constitution p. 148-149

#### Interpellations

Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 279-280

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 54

#### Dépôts de propositions de loi

Dépôt de la Proposition de loi N°5803 portant modification de la loi modifiée du 25 février 1979 relative à l'élection directe des représentants luxembourgeois au Parlement européen p. 81

#### Divers

Vérification des pouvoirs et assermentation de M. Fernand Etgen et de M. Eugène Berger p. 249

#### Modert Octavie

(CSV) Secrétaire d'État

#### Fonctions

Secrétaire d'État aux Relations avec le Parlement

Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural

Secrétaire d'État à la Culture, à l'Enseignement supérieur et à la Recherche

#### Débats sur les projets de loi

**4985** – Projet de loi relatif aux chiens p. 349

#### Interpellations

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 603-605

#### Questions avec débat

Question avec débat N°25 de M. Claude Adam relative au concept concernant les sites et bâtiments transformés en lieux de rencontre culturels dans le cadre de l'année culturelle 2007 p. 71-72

#### Heures de questions

Question N°257 du 17 mars 2008 de M. Robert Mehlen relative à l'attitude du Luxembourg lors du Conseil Agriculture et Pêche à Bruxelles relative à l'augmentation des quotas laitiers, adressée à Mme la Secrétaire d'État à l'Agriculture, à la Viticulture et au Développement rural p. 371

#### Divers

Discours de fin d'année de M. le Président Lucien Weiler p. 257

### **Mosar Laurent**

(CSV) Député du Centre

#### **Fonctions**

Vice-Président du Bureau  
Membre de la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration  
Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
Président de la Commission des Finances et du Budget  
Membre de la Commission juridique

#### **Rapports**

##### **5708** – Projet de loi portant

- transposition de la directive 2005/19/CE modifiant la directive 90/434/CEE concernant le régime fiscal commun applicable aux fusions, scissions, apports d'actifs et échanges d'actions intéressant des sociétés d'États membres différents;
- transposition de la directive 2006/98/CE portant adaptation de certaines directives dans le domaine de la fiscalité, en raison de l'adhésion de la Bulgarie et de la Roumanie, dans la mesure où cette directive a trait au domaine de la fiscalité directe;
- modification de certaines autres dispositions en matière d'impôts directs p. 152

##### **5801** – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 227-228 (Motion 1)

**5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:

1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

**5756** – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:

- 1) l'article 506-1 du code pénal,
- 2) la loi du 14 juin 2001 portant
  1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépiage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;
  2. modification de certaines dispositions du code pénal;
  3. modification de la loi du 17 mars 1992
    1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988;
    2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie;
    3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 614-615

#### **Débats sur les projets de loi**

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 545-547

##### **5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du

Grand-Duché p. 655-657

#### **Débats sur les propositions de révision de la Constitution**

- 5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution et
- 5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 484

#### **Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par la Commission des Affaires étrangères et européennes, de la Défense, de la Coopération et de l'Immigration au sujet du Traité réformateur p. 37

#### **Autres débats**

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 81-83

#### **Dépôts de motions et de résolutions**

Dépôt de la motion de M. Laurent Mosar relative au Tibet p. 369

#### **Déclarations**

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le processus de paix au Moyen-Orient et sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 98-99

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur le Kosovo à l'issue du Conseil «Affaires générales et Relations extérieures» (CAGRE), suivie d'un débat p. 185-186

Déclaration de M. Jean Asselborn, Vice-Premier Ministre, Ministre des Affaires étrangères et de l'Immigration, sur la déclaration d'indépendance du Kosovo, suivie d'un débat p. 340

### **Mutsch Lydia**

(LSAP) Députée du Sud

#### **Fonctions**

Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2008)

Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture

Vice-Présidente de la Commission des Finances et du Budget

Présidente de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale

#### **Rapports**

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 139-141, 184

**5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 318-320

#### **Débats sur les projets de loi**

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 647

#### **Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 54-55

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 107

### **Negri Roger**

(LSAP) Député du Sud

#### **Fonctions**

Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire (du 10 octobre 2007 jusqu'au 31 décembre 2007)

Membre de la Commission des Comptes

Membre de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire

Président de la Commission de l'Environnement

Membre de la Commission des Finances et du Budget

Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle

Membre de la Commission des Transports

#### **Rapports**

**5453** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés p. 222-223

##### **5732** – Projet de loi

1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;
2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 225

**5731** – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement et

**5735** – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 489-490

**5826** – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 492

**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 495

#### **Débats sur les projets de loi**

**5763** – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et



d'un centre polyvalent de l'enfance p. 125

#### 5741 – Projet de loi

– portant transposition de la directive 2005/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 novembre 2005 relative à la réassurance et modifiant les directives 73/239/CEE et 92/49/CEE du Conseil ainsi que les directives 98/78/CE et 2002/83/CE, et modifiant la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances

et

– portant transposition de la directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance et

– modifiant la loi modifiée du 8 décembre 1994 relative:

– aux comptes annuels et comptes consolidés des entreprises d'assurances et de réassurances de droit luxembourgeois

– aux obligations en matière d'établissement et de publicité des documents comptables des succursales d'entreprises d'assurances de droit étranger p. 129

5800 – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 179-180

5797 – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée p. 292

5810 – Projet de loi relative aux acquisitions dans le secteur financier et portant transposition, dans la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier et dans la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances, de la directive 2007/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 septembre 2007 modifiant la directive 92/49/CEE du Conseil et les directives 2002/83/CE, 2004/39/CE, 2005/68/CE et 2006/48/CE en ce qui concerne les règles de procédure et les critères d'évaluation applicables à l'évaluation prudentielle des acquisitions et augmentations de participation dans des entités du secteur financier p. 595-596

5811 – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:

1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

5756 – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:

- 1) l'article 506-1 du code pénal,
- 2) la loi du 14 juin 2001 portant
  1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépistage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;
  2. modification de certaines dispositions du code pénal;
  3. modification de la loi du 17 mars 1992
    1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988;
    2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie;
    3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 616

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion relative à la ligne ferroviaire Luxembourg-Pétange p. 64-65

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali p. 101

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 583-584

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 589

#### Autres débats

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 357-359

#### Heures de questions

Question N°223 du 19 novembre 2007 de M. Roger Negri relative à la décision des autorités de Rhénanie-Palatinat sur l'amélioration de l'infrastructure ferroviaire qui relie le Luxembourg à Coblenz via Konz, adressée à M. le Ministre des Transports p. 95

Question N°225 du 19 novembre 2007 de M. Roger Negri relative à la proposition que le Commissaire européen Stavros Dimas a soumise à ses collègues de la Commission de refuser l'autorisation de mise en culture en Europe de deux variétés de maïs génétiquement modifiés développés par les firmes Syngenta et Pioneer/Dow (Bt11 et 1507), adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 96

Question N°242 du 28 janvier 2008 de M. Roger Negri relative à l'extension routière du CR34 entre Bertrange et Strassen, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 261

Question N°256 du 17 mars 2008 de M. Roger Negri relative au réaménagement urbanistique par exhaussement au-dessus des voies de la Gare de Luxembourg à des fins d'habitation et commerciales dans

le cadre d'un plan directeur dénommé «Central Park», adressée à M. le Ministre des Transports p. 370

Question N°270 du 21 avril 2008 de M. Roger Negri relative à une proposition de directive de la Commission européenne augmentant le taux du biofuel à 10% en tant qu'additif dans l'essence et le diesel jusqu'à l'an 2020, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 410

Question N°273 du 30 juin 2008 de M. Roger Negri relative à l'(in)utilisation, par le Luxembourg, des crédits budgétaires mis à disposition par l'Union européenne au cours de l'exercice 2007, adressée à M. le Ministre du Trésor et du Budget p. 607

#### Déclarations

Déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali, suivie d'un débat p. 213

#### *Oberweis Marcel*

(CSV) Député du Centre

#### Fonctions

Président de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture

Vice-Président de la Commission de l'Environnement

#### Rapports

5736 – Projet de loi portant approbation de l'Accord de coopération entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement de la République de Croatie dans les domaines de la culture, de l'éducation, de la science, de la jeunesse et du sport, signé à Zagreb, le 22 février 2007 p. 300

4985 – Projet de loi relatif aux chiens p. 344-345

5831 – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 378-381 (Motions 1-4), 387

Débats sur les projets de loi

5380 – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques

et

5681 – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 303-304

5762 – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 394-395

5731 – Projet de loi relatif à l'évaluation des incidences de certains plans et programmes sur l'environnement

et

5735 – Projet de loi portant approbation du Protocole à la Convention sur l'évaluation de l'impact sur l'environnement dans un contexte transfrontière, relatif à l'évaluation stratégique environnementale, fait à Kiev (Ukraine), le 21 mai 2003 p. 490

5826 – Projet de loi autorisant le Gouvernement à participer au financement des travaux de renouvellement des infrastructures d'élimination des déchets ménagers et assimilés du SIDOR p. 492-493

#### Débats sur les propositions de loi

5380 – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques

et

5681 – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 303-304

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DP en vue de la Conférence des Nations Unies sur les changements climatiques qui se tiendra du 3 au 14 décembre 2007 à Bali p. 100-101

Heure d'actualité demandée par le groupe DP au sujet des problèmes spécifiques liés à la production de biocarburants p. 583

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 588

#### Autres débats

Débat d'orientation sur le changement climatique p. 359-360

#### Déclarations

Déclaration de M. Lucien Lux, Ministre de l'Environnement, sur les décisions et conclusions de la Conférence des Nations Unies sur le changement climatique à Bali, suivie d'un débat p. 212

#### *Roth Gilles*

(CSV) Député du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission des Comptes

Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire

Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications

#### Rapports

5775 – Projet de loi modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 56

#### Débats sur les projets de loi

5800 – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 181-182

5696 – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,

2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 570

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 73

#### Autres débats

5890 – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 632-633

#### Heures de questions

Question N°237 du 29 janvier 2008 de M. Gilles Roth relative à la désindexation des contrats conclus par les communes, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 259

Question N°247 du 11 mars 2008 de M. Gilles Roth relative à l'aménagement de parkings d'accueil P&R dans l'ouest du pays (axe Steinfeld-Luxembourg), adressée à M. le Ministre des Transports p. 354

Question N°251 du 18 mars 2008 de M. Gilles Roth relative à la définition de sites potentiels pour déchets inertes – état du dossier, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 368

Question N°264 du 22 avril 2008 de M. Gilles Roth relative au cadre réglementaire applicable à l'implantation d'éoliennes, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 409

Question N°276 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Gilles Roth relative à l'état d'avancement du projet de construction de la 2<sup>e</sup> école européenne, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 608

#### Santer Patrick

(CSV) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions  
 Vice-Président de la Commission du Règlement  
 Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
 Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Président de la Commission juridique  
 Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909) (depuis le 22 avril 2008)

#### Rapports

5659 – Projet de loi portant approbation de la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée, adoptée par l'Assemblée Générale des Nations Unies à New York, le 15 novembre 2000 p. 130

5717 – Projet de loi portant approbation:

1. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'entraide judiciaire, fait à Washington, le 25 juin 2003;
2. de l'Accord entre l'Union européenne et les États-Unis d'Amérique en matière d'extradition, fait à Washington, le 25 juin 2003;
3. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'extradition signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'extradition signé le 1<sup>er</sup> octobre 1996 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005;
4. de l'Instrument prévu par l'article 3, paragraphe 2 (a) de l'Accord en matière d'entraide judiciaire signé le 25 juin 2003 entre les États-Unis d'Amérique et l'Union européenne, relatif à l'application du Traité d'entraide judiciaire en matière pénale signé le 13 mars 1997 entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le Gouvernement des États-Unis d'Amérique, signé à Washington, le 1<sup>er</sup> février 2005 p. 150-151

5873 – Projet de loi portant sur le renforcement des effectifs de la Police et modifiant la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police p. 665-666

5563 – Projet de loi relative à l'accès des magistrats et officiers de police judiciaire à certains traitements de données à caractère personnel mis en œuvre par des personnes morales de droit public et portant modification:

- du Code d'instruction criminelle,
- de la loi modifiée du 31 mai 1999 sur la Police et l'Inspection générale de la Police, et
- de la loi modifiée du 27 juillet 1997 portant réorganisation de l'administration pénitentiaire p. 671-672

#### Débats sur les projets de loi

5739 – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2004/113/CE du Conseil du 13 décembre 2004 mettant en œuvre le principe de l'égalité de traitement entre les femmes et les hommes dans l'accès à des biens et services et la fourniture de biens et services;
2. modification du Code pénal;
3. modification de la loi modifiée du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance p. 219

5813 – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 269

#### Autres débats

5804 – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 415-416

#### Sauber Marcel

(CSV) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 Vice-Président de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
 Membre de la Commission des Institutions et de la Révision constitutionnelle  
 Membre de la Commission des Travaux publics

#### Rapports

5763 – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et d'un centre polyvalent de l'enfance p. 124

#### Débats sur les projets de loi

5471 – Projet de loi autorisant l'État à fournir une garantie bancaire pour la réalisation et l'exploitation d'un réseau de chaleur urbain p. 103-104

5683 – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 294-295, 297, 299

5516 – Projet de loi

– relatif à la création d'un Institut luxembourgeois de la normalisation, de l'accréditation, de la sécurité et qualité des produits et services et à la création d'un cadre général pour la surveillance du marché dans le contexte de la commercialisation des produits,

– modifiant

- \* la loi modifiée du 17 mai 1882 sur les poids et mesures,
- \* la loi modifiée du 17 avril 1964 portant réorganisation de l'administration des contributions directes et accises,
- \* la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique, et
- \* la loi du 31 juillet 2006 relative à la sécurité générale des produits,

et

– abrogeant la loi du 22 mars 2000 relative à la création d'un Registre national d'accréditation, d'un Conseil national d'accréditation, de certification, de normalisation et de promotion de la qualité et d'un organisme luxembourgeois de normalisation, modifiant la loi du 14 décembre 1967 portant institution d'un poste de Commissaire du Gouvernement, portant création d'un Service de l'énergie de l'État, et concernant l'exploitation des centrales hydro-électriques d'Esch-sur-Sûre et de Rosport p. 438-439

5779 – Projet de loi ayant pour objet:

- 1) le développement économique de certaines régions du pays;
- 2) la modification
  - de la loi modifiée du 27 juillet 1993 ayant pour objet
    1. le développement et la diversification économiques,
    2. l'amélioration de la structure générale et de l'équilibre régional de l'économie;
  - de la loi du 22 février 2004 instaurant un régime d'aide à la protection de l'environnement, à l'utilisation rationnelle de l'énergie et à la production d'énergie de sources renouvelables p. 577-578

#### Schaaf Jean-Paul

(CSV) Député du Nord

#### Fonctions

Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
 Membre de la Commission de l'Environnement  
 Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse  
 Membre de la Commission des Transports  
 Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale (pour le projet de loi 5584 et la proposition de loi 4909) (depuis le 22 avril 2008)

#### Rapports

5380 – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

5681 – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 301-302, Motion p. 313

#### Débats sur les projets de loi

5732 – Projet de loi

1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;
2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 225

5713 – Projet de loi portant transposition de la directive 2004/36/CE du Parlement européen et du Conseil du 21 avril 2004 concernant la sécurité dans les aéronefs des pays tiers empruntant les aéroports communautaires p. 374

#### Interpellations

Interpellation de M. Camille Gira au sujet de l'enseignement musical dans le secteur communal p. 598-599

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 374

#### Schank Marco

(CSV) Député du Nord

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions  
 Président de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
 Membre de la Commission de l'Environnement

Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Débats sur les projets de loi

**5453** – Projet de loi modifiant et complétant la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés p. 223

**5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 310-311

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Camille Gira relative à l'établissement d'un audit au sein du Ministère de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 109

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord p. 26

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'implantation d'un nouveau centre commercial à Wickrange p. 106-107

#### Autres débats

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 630-631

#### Questions avec débat

Question avec débat N°34 de M. Marco Schank relative à la qualité des aliments dans la restauration collective publique p. 575-576

#### Heures de questions

Question N°241 du 29 janvier 2008 de M. Marco Schank relative à la réforme de la loi électorale et notamment le rapprochement des délais d'inscription sur les listes électorales de la date des élections, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 260

Question N°243 du 11 mars 2008 de M. Marco Schank relative aux services de conseil en énergie et le rôle futur de l'Agence de l'Énergie en la matière, adressée à M. le Ministre de l'Environnement p. 352

Question N°271 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Marco Schank relative aux solutions envisagées par le Ministère afin d'augmenter la disponibilité des bénévoles des services de secours et d'assurer une certaine reconnaissance aux bénévoles pour leur dévouement et leur travail au sein des services de secours, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 607

#### Ordre du jour

p. 607

#### *Scheuer Jos*

(LSAP) Député de l'Est

#### Fonctions

Vice-Président du Bureau

Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

Membre de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement

Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports

Président de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle

Vice-Président de la Commission des Travaux publics

Membre de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

#### Rapports

**5686** – Projet de loi transposant la Directive 2005/35/CE du Parlement européen et du Conseil du 7 septembre 2005 relative à la pollution causée par les navires et à l'introduction de sanctions en cas d'infractions et la Décision-cadre 2005/667/JAI du Conseil du 12 juillet 2005 visant à renforcer le cadre pénal pour la répression de la pollution causée par les navires p. 342-343

**5854** – Projet de loi portant approbation du Protocole additionnel au Protocole, signé à Perl, le 4 décembre 2006, entre le Gouvernement du Grand-Duché de Luxembourg et le „Landkreis Merzig-Wadern“ sur les immeubles existants et sur le financement des projets immobiliers ainsi que les dépenses courantes du „Deutsch-Luxemburgisches-Schengen-Lyzeum Perl“, signé à Luxembourg, le 26 février 2008 p. 686

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 688 (Motion 1), Motion p. 690

#### Débats sur les projets de loi

**5723** – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes âgées à Berbourg p. 29

**5732** – Projet de loi

1. modifiant la loi modifiée du 19 janvier 2004 concernant la protection de la nature et des ressources naturelles;
2. abrogeant la loi du 24 février 1928 concernant la protection des oiseaux p. 226

**5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 272

**5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster p. 275-276

**5761** – Projet de loi portant création d'une École préscolaire et primaire de recherche fondée sur la pédagogie inclusive p. 471-472

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdal»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;

g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 560

#### Interpellations

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 262, 265-266

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de l'éducation précoce p. 24

#### Autres débats

Débat de consultation sur la simplification administrative en faveur des entreprises au Luxembourg p. 12-13

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 193-195, Motions 199 et 215

#### Heures de questions

Question N°221 du 19 novembre 2007 de M. Jos Scheuer relative à la construction d'un passage souterrain sur la route Luxembourg-Echternach (E29 (N11)) à la hauteur du carrefour Consdorf-Bech (CR137), adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 95

#### Ordre du jour

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 434-435

#### *Schiltz Jean-Louis*

(CSV) Ministre

#### Fonctions

Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire

Ministre des Communications

Ministre de la Défense

#### Débats sur les projets de loi

**5785** – Projet de loi modifiant la loi modifiée du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire et modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi modifiée du 28 juillet 1973 réglant l'usage des armes et autres moyens de contrainte par les membres de la force publique dans la lutte contre la criminalité,
- c) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État,
- d) la loi modifiée du 27 juillet 1992 relative à la participation du Grand-Duché de Luxembourg à des opérations de maintien de la paix (OMP) dans le cadre d'organisations internationales,
- e) la loi du 31 mai 1999 portant création de la police grand-ducale et d'une inspection générale de la police,
- f) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État

et

**5808** – Projet de loi portant autorisation de dépenses d'investissement dans des capacités et moyens militaires p. 246-247

#### Déclarations

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 422-425, 433, 434, 435-436

#### *Schmit Nicolas*

(LSAP) Ministre

#### Fonctions

Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration

#### Débats sur les projets de loi

**5833** – Projet de loi portant approbation du Traité de Lisbonne modifiant le Traité sur l'Union européenne et le Traité instituant la Communauté européenne, des Protocoles, de l'Annexe et de l'Acte final de la Conférence intergouvernementale, signés à Lisbonne, le 13 décembre 2007 p. 555-556

**5802** – Projet de loi

- 1) portant sur la libre circulation des personnes et l'immigration;
- 2) modifiant
  - la loi modifiée du 5 mai 2006 relative au droit d'asile et à des formes complémentaires de protection;
  - la loi modifiée du 29 avril 1999 portant création d'un droit à un revenu minimum garanti;
  - le Code du Travail;
  - le Code pénal;
- 3) abrogeant
  - la loi modifiée du 28 mars 1972 concernant 1. l'entrée et le séjour des étrangers; 2. le contrôle médical des étrangers; 3. l'emploi de la main-d'œuvre étrangère;
  - la loi du 26 juin 1953 portant fixation des taxes à percevoir en matière de cartes d'identité pour étrangers;
  - la loi du 28 octobre 1920 destinée à endiguer l'affluence exagérée d'étrangers sur le territoire du Grand-Duché p. 661, 663-665

#### Questions avec débat

Question avec débat N°31 de M. Xavier Bettel – Convention relative à la présence d'observateurs indépendants à l'occasion de tous les éloignements forcés p. 448

#### Heures de questions

Question N°273 du 30 juin 2008 de M. Roger Negri relative à l'(in)utilisation, par le Luxembourg, des crédits budgétaires mis à disposition par l'Union européenne au cours de l'exercice 2007, adressée à M. le Ministre du Trésor et du Budget p. 608

Question N°274 du 30 juin 2008 de M. Jacques-Yves Henckes relative à la réaction du Gouvernement au sujet de l'utilisation des fonds européens, adressée à M. le Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration p. 608

Question N°278 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Charles Goerens relative à l'analyse du député européen Robert Goebbels au sujet du futur de l'Union européenne, adressée à M. le Ministre délégué aux Affaires étrangères et à l'Immigration p. 609

### **Schneider Romain**

(LSAP) Député du Nord

#### **Fonctions**

Vice-Président de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural  
Membre de la Commission de l'Environnement  
Membre de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale  
Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi

#### **Rapports**

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 453-455

#### **Débats sur les projets de loi**

**5559** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;
2. modification du Code du Travail p. 154-155

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 304-305

**4985** – Projet de loi relatif aux chiens p. 346

**5762** – Projet de loi concernant le renouvellement du soutien au développement rural p. 397-398

#### **Débats sur les propositions de loi**

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 304-305

#### **Interpellations**

Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 281-282

#### **Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les risques de santé suite au développement rapide de la téléphonie mobile p. 73-74

#### **Autres débats**

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 115-116

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 388

**5804** – Débat d'orientation sur le rapport d'activité du Médiateur (2006-2007) p. 421-422

Débat de consultation sur le 3<sup>e</sup> plan en faveur des petites et moyennes entreprises (PME) p. 682-683

#### **Questions urgentes**

Question urgente N°2056 de M. Camille Gira et de Mme Viviane Loschetter relative aux conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz p. 59

#### **Heures de questions**

Question N°238 du 28 janvier 2008 de M. Romain Schneider relative au contrôle de la qualité des prestations de l'assurance dépendance, adressée à M. le Ministre de la Sécurité sociale p. 159

Question N°249 du 11 mars 2008 de M. Romain Schneider relative à la présentation publique d'une initiative gouvernementale en matière de communautés urbaines, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 354

#### **Déclarations**

Déclaration de M. Jean-Marie Halsdorf, Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire, sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 677

### **Schreiner Roland**

(LSAP) Député du Sud

#### **Fonctions**

Membre de la Commission du Règlement  
Membre de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Media et des Communications  
Président de la Commission des Transports  
Membre de la Commission des Travaux publics

#### **Rapports**

**5742** – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration de la navigation aérienne

b) modification de

- la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
- la loi modifiée du 19 mai 1999 ayant pour objet
  - a) de réglementer l'accès au marché de l'assistance en escale à l'aéroport de Luxembourg;
  - b) de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sûreté de l'aviation civile, et
  - c) d'instituer une Direction de l'aviation civile;
- la loi du 26 juillet 2002 sur la police et sur l'exploitation de l'aéroport de Luxembourg ainsi que sur la construction d'une nouvelle aérogare;

c) abrogation de la loi modifiée du 26 juillet 1975 portant création de l'administration de l'Aéroport p. 220-221

#### **Débats sur les projets de loi**

**5775** – Projet de loi modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 56-57

**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 496

#### **Débats sur les motions et résolutions**

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 63

#### **Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet de la ligne ferroviaire du Nord p. 26-27

#### **Autres débats**

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 383-384

#### **Questions avec débat**

Question avec débat N°36 de M. Roland Schreiner au sujet du plan d'action «Réforme administrative» p. 609-610

#### **Heures de questions**

Question N°232 du 17 décembre 2007 de M. Roland Schreiner relative aux discussions entre les syndicats et la direction relatives à un «outsourcing» éventuel des activités du «Call Center» de Luxair, adressée à M. le Ministre des Transports p. 209

Question N°266 du 21 avril 2008 de M. Roland Schreiner relative à l'introduction d'une pension complémentaire dans la fonction publique, adressée à M. le Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative p. 409

### **Spautz Marc**

(CSV) Député du Sud

#### **Fonctions**

Membre de la Commission de l'Économie, de l'Énergie, des Postes et des Sports  
Vice-Président de la Commission des Transports  
Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi

#### **Rapports**

**5559** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 2002/15/CEE du Parlement européen et du Conseil du 12 mars 2002 relatif à l'aménagement du temps de travail des personnes exécutant des activités mobiles de transport routier;
2. modification du Code du Travail p. 153-154

**5788** – Projet de loi portant:

1. transposition de la directive 2002/14/CE du Parlement Européen et du Conseil établissant un cadre général relatif à l'information et la consultation des travailleurs dans la Communauté européenne;
2. modification du chapitre IV du titre premier du livre IV du Code du travail p. 451-452

#### **Débats sur les projets de loi**

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 175

**5239** – Projet de loi

- a) portant réforme de l'Inspection du travail et des mines
- b) modification du Titre Premier du Livre VI du Code du travail
- c) modification de l'article L.142-3 du Code du travail p. 201

**5742** – Projet de loi portant

- a) création de l'Administration de la navigation aérienne
- b) modification de
  - la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - la loi modifiée du 19 mai 1999 ayant pour objet
    - a) de réglementer l'accès au marché de l'assistance en escale à l'aéroport de Luxembourg;
    - b) de créer un cadre réglementaire dans le domaine de la sûreté de l'aviation civile, et
    - c) d'instituer une Direction de l'aviation civile;
  - la loi du 26 juillet 2002 sur la police et sur l'exploitation de l'aéroport de Luxembourg ainsi que sur la construction d'une nouvelle aérogare;
- c) abrogation de la loi modifiée du 26 juillet 1975 portant création de l'administration de l'Aéroport p. 221

**5699** – Projet de loi déterminant les organes compétents et les sanctions nécessaires à l'application

- 1) du Règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et du Règlement (CE) N°261/2004 du Parlement européen et du Conseil du 11 février 2004 établissant des règles communes en matière d'indemnisation et d'assistance des passagers en cas de refus d'embarquement et d'annulation ou de retard important d'un vol, et abrogeant le Règlement (CEE) N°295/91
- 2) des mesures de transposition et d'application des directives et du règlement de l'annexe du règlement (CE) N°2006/2004 du Parlement européen et du Conseil du 27 octobre 2004 relatif à la coopération en matière de protection des consommateurs et portant modification

1. de la loi modifiée du 11 avril 1983 portant réglementation de la mise sur le marché et de la publicité des médicaments
2. de la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection des consommateurs
3. de la loi modifiée du 16 juillet 1987 concernant le colportage, la vente ambulante, l'étalage de marchandises et la sollicitation de commande
4. de la loi modifiée du 27 juillet 1991 sur les médias électroniques
5. de la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat
6. de la loi modifiée du 9 août 1993 réglementant le crédit à la consommation
7. de la loi modifiée du 14 juin 1994 portant réglementation des conditions d'exercice des activités relatives à l'organisation et à la vente de voyages ou de séjours
8. de la loi modifiée du 18 décembre 1998 relative aux contrats portant sur l'acquisition d'un droit d'utilisation à temps partiel de biens immobiliers
9. de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique
10. de la loi modifiée du 30 juillet 2002 réglementant certaines pratiques commerciales, sanctionnant la concurrence déloyale et transposant la directive 97/55/CE du Parlement européen et du Conseil modifiant la directive 84/450/CEE sur la publicité trompeuse afin d'y inclure la publicité
11. de la loi modifiée du 16 avril 2003 concernant la protection des consommateurs en matière de contrats à distance
12. de la loi du 19 décembre 2003 fixant les conditions d'agrément des organisations habilitées à intenter des actions en cessation
13. de la loi du 21 avril 2004 relative à la garantie de conformité due par le vendeur de biens meubles corporels portant transposition de la directive 1999/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 25 mai 1999 sur certains aspects de la vente et des garanties des biens de consommation et modifiant la loi modifiée du 25 août 1983 relative à la protection juridique du consommateur
14. de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence 15. de la loi du 18 décembre 2006 portant transposition de la directive 2002/65/CE concernant la commercialisation à distance de services financiers auprès des consommateurs et portant modification de la loi du 27 juillet 1997 sur le contrat d'assurance, de la loi modifiée du 14 août 2000 relative au commerce électronique et de l'article 63 de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier p. 405

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 464-465

**5822** – Projet de loi relative au financement du système de perception tarifaire électronique dans les transports publics p. 495-496

#### Débats sur les motions et résolutions

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 63-64

#### Autres débats

Débat d'orientation sur l'évolution du chômage et la situation sur le marché de travail p. 113-114

#### Heures de questions

Question N°219 du 20 novembre 2007 de M. Marc Spautz relative à la prise en charge des frais de transport en ambulance, adressée à M. le Ministre de la Santé et de la Sécurité sociale p. 94

Question N°229 du 18 décembre 2007 de M. Marc Spautz relative au système de traitement des eaux usées de la commune de Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire et

Question N°230 du 17 décembre de M. Camille Gira relative à la problématique des eaux usées de la cité Frankenacker à Bettembourg, adressée à M. le Ministre de l'Intérieur et de l'Aménagement du Territoire p. 208

#### Ordre du jour

p. 408

#### Communications

p. 407

#### *Spautz Vera*

(LSAP) Députée du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission des Pétitions  
 Vice-Présidente de la Commission des Classes moyennes, du Tourisme et du Logement  
 Membre de la Commission de la Famille, de l'Égalité des chances et de la Jeunesse (pour le volet Égalité des chances)  
 Membre de la Commission du Travail et de l'Emploi

#### Débats sur les projets de loi

**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;

6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant

1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 478

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 564-565 (Motion 2)

#### Questions avec débat

Question avec débat N°26 de Mme Vera Spautz au sujet de l'étude de l'Observatoire de l'Habitat sur le bail à usage d'habitation p. 110-111

#### *Stein-Mergen Martine*

(CSV) Députée du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
 Membre de la Commission de l'Environnement  
 Vice-Présidente de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale

#### Débats sur les propositions de loi

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 329-331, 337

#### Débats sur les motions et résolutions

Motion de M. Paul Helminger déposée au nom du groupe DP et au nom du groupe DÉI GRÉNG relative à l'amélioration et à la décentralisation des structures d'accueil pour personnes toxicomanes et à l'implantation d'un foyer d'accueil à Bonnevoie et

Motion de M. Ben Fayot relative à la décentralisation des structures de traitement et d'accueil pour personnes toxicomanes p. 20

#### Interpellations

Interpellation de M. Jacques-Yves Henckes au sujet de la lutte contre le trafic illégal de drogues et du Plan d'actions Drogues (Drogenaktionsplan 2005-2008) de la Commission européenne p. 132-133

Interpellation de M. Jean Huss au sujet de la politique du Gouvernement en matière de pollution de l'habitat et de la qualité de l'air intérieur p. 286

#### Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe CSV au sujet du don d'organes p. 411

#### *Sunnen Fred*

(CSV) Député du Sud

#### Fonctions

Membre de la Commission des Affaires intérieures et de l'Aménagement du Territoire  
 Membre de la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle  
 Président de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture

#### Rapports

**5550** – Projet de loi portant adaptation du droit interne aux dispositions du Deuxième Protocole relatif à la Convention de La Haye de 1954 pour la protection des biens culturels en cas de conflit armé, signé à La Haye, le 26 mars 1999 p. 299

**5550** – Projet de loi portant adaptation du droit interne aux dispositions du Deuxième Protocole relatif à la Convention de La Haye de 1954 pour la protection des biens culturels en cas de conflit armé, signé à La Haye, le 26 mars 1999 p. 449

#### Autres débats

Débat de consultation sur les orientations de l'école primaire en matière de compétences linguistiques, sur le développement des compétences scientifiques de la jeunesse luxembourgeoise ainsi que sur les cadres à créer pour permettre à l'école luxembourgeoise de maintenir, voire de développer sa compétitivité (Études PISA et PIRLS 2006) p. 191-192

#### *Thiel Lucien*

(CSV) Député du Centre

#### Fonctions

Membre de la Commission des Comptes  
 Membre de la Commission de l'Enseignement supérieur, de la Recherche et de la Culture  
 Membre de la Commission des Finances et du Budget  
 Président de la Commission de la Fonction publique et de la Réforme administrative, des Médias et des Communications

## Rapports

**5664** – Projet de loi portant transposition de la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier de la directive 2006/48/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et son exercice (refonte) et de la directive 2006/49/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 sur l'adéquation des fonds propres des entreprises d'investissement et des établissements de crédit (refonte) p. 2-3

**5645** – Projet de loi sur la réutilisation des informations du secteur public p. 75-76

**5711** – Projet de loi relative aux obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et portant transposition de:

- la directive 2004/109/CE du Parlement européen et du Conseil du 15 décembre 2004 sur l'harmonisation des obligations de transparence concernant l'information sur les émetteurs dont les valeurs mobilières sont admises à la négociation sur un marché réglementé et modifiant la directive 2001/34/CE;
- l'article 9 du règlement (CE) no 1606/2002 du Parlement européen et du Conseil du 19 juillet 2002 sur l'application des normes comptables internationales;

et portant modification de:

- la loi modifiée du 23 décembre 1998 portant création d'une Commission de surveillance du secteur financier p. 237-238

**5810** – Projet de loi relative aux acquisitions dans le secteur financier et portant transposition, dans la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier et dans la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances, de la directive 2007/44/CE du Parlement européen et du Conseil du 5 septembre 2007 modifiant la directive 92/49/CEE du Conseil et les directives 2002/83/CE, 2004/39/CE, 2005/68/CE et 2006/48/CE en ce qui concerne les règles de procédure et les critères d'évaluation applicables à l'évaluation prudentielle des acquisitions et augmentations de participation dans des entités du secteur financier p. 595

**5733** – Projet de loi relatif aux aides à la formation-recherche modifiant:

- la loi modifiée du 31 mai 1999 portant création d'un fonds national de la recherche dans le secteur public;
- la loi modifiée du 9 mars 1987 ayant pour objet:
  - 1) l'organisation de la recherche et du développement technologique dans le secteur public;
  - 2) le transfert de technologie et la coopération scientifique et technique entre les entreprises et le secteur public;
- le Code du Travail p. 640-641 (Motion 1)

## Débats sur les projets de loi

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 177-178

**5801** – Projet de loi

1. portant modification
  - de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
  - de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> mars 1952 modifiant certaines dispositions relatives aux impôts directs;
  - de la loi modifiée du 30 juin 1976 portant 1. création d'un fonds pour l'emploi; 2. réglementation de l'octroi des indemnités de chômage complet;
  - de la loi modifiée d'adaptation fiscale du 16 octobre 1934;
2. portant introduction de la loi concernant le boni pour enfant;
3. portant modification de la loi modifiée du 12 février 1979 concernant la taxe sur la valeur ajoutée;
4. portant modification de la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. portant modification de l'arrêté grand-ducal modifié du 8 octobre 1945 portant réorganisation du statut de la Chambre des Artisans p. 228-229

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 462-463

**5811** – Projet de loi portant transposition de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil du 26 octobre 2005 relative à la prévention de l'utilisation du système financier aux fins du blanchiment de capitaux et du financement du terrorisme, portant transposition de la directive 2006/70/CE de la Commission du 1<sup>er</sup> août 2006 portant mesures de mise en œuvre de la directive 2005/60/CE du Parlement européen et du Conseil pour ce qui concerne la définition des «personnes politiquement exposées» et les conditions techniques de l'application d'obligations simplifiées de vigilance à l'égard de la clientèle ainsi que de l'exemption au motif d'une activité financière exercée à titre occasionnel ou à une échelle très limitée et modifiant:

1. la loi modifiée du 12 novembre 2004 relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme;
2. la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
3. la loi modifiée du 5 avril 1993 relative au secteur financier;
4. la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances;
5. la loi modifiée du 9 décembre 1976 relative à l'organisation du notariat;
6. la loi modifiée du 10 août 1991 sur la profession d'avocat;
7. la loi modifiée du 28 juin 1984 portant organisation de la profession de réviseurs d'entreprises;
8. la loi du 10 juin 1999 portant organisation de la profession d'expert comptable

et

**5756** – Projet de loi relative à la lutte contre le blanchiment et contre le financement du terrorisme et modifiant:

- 1) l'article 506-1 du code pénal,
- 2) la loi du 14 juin 2001 portant
  1. approbation de la Convention du Conseil de l'Europe relative au blanchiment, au dépiage, à la saisie et à la confiscation des produits du crime, faite à Strasbourg, le 8 novembre 1990;
  2. modification de certaines dispositions du code pénal;

3. modification de la loi du 17 mars 1992

1. portant approbation de la Convention des Nations Unies contre le trafic illicite de stupéfiants et de substances psychotropes, faite à Vienne, le 20 décembre 1988;
2. modifiant et complétant la loi du 19 février 1973 concernant la vente de substances médicamenteuses et la lutte contre la toxicomanie;
3. modifiant et complétant certaines dispositions du code d'instruction criminelle p. 615-616

## Autres débats

**5831** – Débat d'orientation sur la Grande Région p. 381-382

Débat sur l'état de la nation p. 523-524

## Wagner Carlo

(DP) Député de l'Est

## Fonctions

Membre de la Commission des Comptes

Membre de la Commission de l'Agriculture, de la Viticulture et du Développement rural

Vice-Président de la Commission de la Santé et de la Sécurité sociale

## Débats sur les projets de loi

**5723** – Projet de loi autorisant la participation de l'État à l'extension du centre intégré pour personnes âgées à Berbourg p. 29-30

**5775** – Projet de loi modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 58

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 180-181 (Motion 1), 183 (Motion 1 modifiée)

**5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 272, 274

**5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster p. 275

**5683** – Projet de loi portant modification de la loi du 17 mai 2004 relative à la concurrence p. 295

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 304

**5748** – Projet de loi ayant pour objet d'autoriser le Gouvernement à subventionner l'exécution d'un huitième programme quinquennal d'équipement de l'infrastructure touristique p. 316

**5584** – Projet de loi relatif aux soins palliatifs, à la directive anticipée et à l'accompagnement en fin de vie et modifiant:

1. le Code des assurances sociales;
2. la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
3. la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
4. le Code du Travail p. 320-321, 323

**4985** – Projet de loi relatif aux chiens p. 345-346

**5750** – Projet de loi portant introduction d'un statut unique pour les salariés du secteur privé et modifiant:

1. le Code du travail;
2. le Code des assurances sociales;
3. la loi modifiée du 8 juin 1999 relative aux régimes complémentaires de pension;
4. la loi modifiée du 4 avril 1924 portant création de chambres professionnelles à base élective;
5. le chapitre VI du Titre I de la loi modifiée du 7 mars 1980 sur l'organisation judiciaire;
6. la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
7. la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État p. 464

**5782** – Projet de loi portant création d'un lycée à Junglinster p. 689, 690, 691

## Débats sur les propositions de loi

**5380** – Projet de loi sur la commercialisation des semences et plants ainsi que sur la coexistence des cultures génétiquement modifiées, conventionnelles et biologiques et

**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention p. 304

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 331-332

## Débats sur les motions et résolutions

Résolution de Mme Anne Brasseur demandant à charger la Commission de l'Éducation nationale et de la Formation professionnelle d'explorer la possibilité de l'introduction de l'éducation aux valeurs pour tous les écoliers et élèves fréquentant l'école publique luxembourgeoise p. 69

## Interpellations

Interpellation de M. Félix Braz au sujet de l'évolution de notre système de pensions p. 279, 280-281

## Heures d'actualité

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet de la gestion hospitalière p. 54-55

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG sur les émissions à effet de serre des secteurs soumis au système d'échange de quotas p. 588

## Autres débats

Débat sur la politique européenne et étrangère p. 92

## Heures de questions

Question N°231 du 18 décembre 2007 de M. Carlo Wagner relative au carrefour reliant la route nationale N1 à la bretelle d'accès de l'A1 à la hauteur du port de Mertert, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 208-209

**Ordre du jour**

p. 309, 318

**Weiler Lucien**

(CSV) Député du Nord

**Fonctions**

Président de la Chambre des Députés  
Président du Bureau  
Président de la Conférence des Présidents

**Débats sur les motions et résolutions**

Motion de M. Aly Jaerling relative à l'organisation d'un débat de consultation au sujet de la séparation de l'Église et de l'État et du financement des communautés religieuses p. 153

**Ordre du jour**

p. 1, 35, 77, 93-94, 138, 164, 183, 208, 259, 309, 317-318, 352, 368, 408, 436, 450, 505-506, 557, 581, 606-607, 636-637, 646

**Communications**

p. 5-7, 34-35, 77, 93, 138, 163-164, 207-208, 258-259, 301, 317, 352, 368, 392, 407-408, 451, 481, 505, 557, 606, 636

**Composition du Bureau**

p. 1, 250

**Composition des commissions parlementaires**

p. 1, 7, 250, 352, 368, 408, 505

**Composition des délégations auprès des assemblées parlementaires internationales**

p. 1, 250

**Retraits du rôle de la Chambre**Retrait du projet de loi **5615** portant:

1. transposition de la Directive 2002/14/CE du Parlement Européen et du Conseil du 11 mars 2002 établissant un cadre général relatif à l'information et la consultation des travailleurs dans la Communauté européenne;
2. modification des Titres I et II du Livre IV du code du travail p. 7

Retrait du projet de loi **5778** portant modification de la loi modifiée du 10 août 1992 portant création de l'Entreprise des Postes et Télécommunications  
et

du projet de règlement grand-ducal **5688** portant transposition de la directive 2006/106/CE du Conseil du 20 novembre 2006 portant adaptation de la directive 94/80/CE fixant les modalités de l'exercice du droit de vote et d'éligibilité aux élections municipales pour les citoyens de l'Union résidant dans un autre État membre dont ils n'ont pas la nationalité, en raison de l'adhésion de la République de Bulgarie et de la Roumanie p. 408

**Demandes en naturalisation**

p. 65, 248, 350-351, 450, 691-692

**Déclarations de recevabilité****5746** – Proposition de loi

- modifiant la loi communale du 13 décembre 1988;
- modifiant la loi du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux,

**5747** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 30 mai 2005 portant

- 1) organisation de l'Institut Luxembourgeois de Régulation,
- 2) modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,

**5776** – Proposition de loi portant modification de la loi du 9 juillet 2007 portant

1. création d'un lycée à Luxembourg-Dommeldange;
2. modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,

**5755** – Proposition de loi visant à réviser la Constitution

et

**5783** – Proposition de loi modifiant la loi du 22 décembre 2006 promouvant le maintien dans l'emploi et définissant des mesures spéciales en matière de sécurité sociale et de politique de l'environnement et portant

1. modification du Code du travail;
2. modification de la loi modifiée du 4 décembre 1967 concernant l'impôt sur le revenu;
3. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1977 autorisant le Gouvernement à prendre des mesures destinées à stimuler la croissance économique et à maintenir le plein emploi;
4. modification des articles 100, 161, 239, 375 et 376 du Code des assurances sociales;
5. modification de la loi modifiée du 26 mars 1974 portant fixation de suppléments de pension à allouer aux personnes devenues victimes d'actes illégaux de l'occupant en cas d'invalidité ou de décès précoces;
6. modification de la loi modifiée du 24 juillet 2001 concernant le soutien au développement rural;
7. réforme de la taxe sur les véhicules routiers;
8. modification de la loi modifiée du 14 février 1955 concernant la réglementation de la circulation sur toutes les voies publiques;
9. introduction d'une contribution changement climatique sur les carburants et modifiant la loi modifiée du 23 décembre 2004 établissant un système d'échange de quotas d'émission de gaz à effet de serre; créant un fonds de financement des mécanismes de Kyoto; et modifiant l'article 13bis de la loi modifiée du 10 juin 1999 relative aux établissements classés;
10. modification de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
11. établissement de la participation du Grand-Duché du Luxembourg aux Fonds carbone de la Banque Mondiale et de la Banque Européenne pour la Reconstruction et le Développement;

12. Déclaration de recevabilité de la modification de la loi modifiée du 8 juin 1999 sur le budget, la comptabilité et la trésorerie de l'État, p. 7

**5793** – Proposition de loi de M. Aly Jaerling visant à abolir l'article 25. b) de la loi du 23 juillet 1952 concernant l'organisation militaire, telle qu'elle a été modifiée  
et**5794** – Proposition de loi de M. Aly Jaerling portant création d'une Chambre des retraités p. 35**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi modifiée du 25 février 1979 relative à l'élection directe des représentants luxembourgeois au Parlement européen p. 93**5857** – Proposition de loi sur la prostitution p. 408**5875** – Proposition de loi

- a) réinstaurant l'automatisme d'indexation des salaires, traitements, pensions et rentes
- b) réinstaurant l'indexation des prestations familiales et du forfait éducation et
- c) instaurant l'indexation automatique du boni pour enfant et de ce fait 1) abrogeant les articles 1<sup>er</sup> et 3 de la loi du 27 juin 2006 adaptant certaines modalités d'application de l'échelle mobile des salaires et des traitements; 2) modifiant a) l'article 11 de la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État, la loi modifiée du 27 mai 1975 portant généralisation de l'échelle mobile des salaires et des traitements; b) l'article 10 de la loi modifiée du 20 juin 1977 ayant pour objet: 1) d'instituer le contrôle médical systématique des femmes enceintes et des enfants en bas âge; c) de modifier la législation existante en matière d'allocations de naissance; d) l'article 4 de la loi modifiée du 30 avril 1980 portant création d'une allocation de maternité; e) l'article 4 de la loi modifiée du 19 juin 1985 concernant les allocations familiales et portant création de la caisse nationale des prestations familiales; f) l'article 3 de la loi modifiée du 14 juillet 1986 concernant la création d'une allocation de rentrée scolaire; g) l'article 6 de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> août 1988 portant création d'une allocation d'éducation; h) l'article 8 de la loi du 12 février 1999 portant création d'un congé parental et d'un congé pour raisons familiales; i) l'article 3 de la loi du 28 juin 2002 portant création d'un forfait éducation; j) la loi du 21 décembre 2007 relative à la bonification d'impôts pour enfants p. 451

**Décisions de prise en considération****4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 35**5700** – Proposition de loi portant réglementation du financement des partis politiques  
et**5283** – Proposition de loi relative aux partis politiques portant modification de la loi du 12 décembre 1967 modifiée concernant l'impôt sur le revenu p. 77**5681** – Proposition de loi relative à la modification de la loi modifiée du 20 juillet 1992 portant modification du régime des brevets d'invention – Article 63 du Règlement p. 259**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution

et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution, Article 63 du Règlement p. 408**5803** – Proposition de loi portant modification de la loi électorale modifiée du 18 février 2003 p. 505**Divers**

Résolution de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire concernant les comptes de l'exercice 2005 de la Cour des Comptes p. 30

Hommage à la mémoire de M. Jean Dupong, Député honoraire p. 153

Désignation d'un président et de quatre membres du Centre pour l'égalité de traitement p. 162

Hommage à M. Henri Grethen et à M. Emile Calmes p. 237

Vérification des pouvoirs et assermentation de M. Fernand Etgen et de M. Eugène Berger p. 249-250

Discours de fin d'année de M. le Président Lucien Weiler p. 256-257

Hommage à la mémoire de Mme Marcelle Lentz-Cornette, Députée honoraire p. 258

Octroi du titre honorifique de leur fonction à des anciens Députés p. 259

Établissement d'une liste de trois candidats pour un poste de Conseiller d'État p. 290

Désignation d'un membre du Centre pour l'égalité de traitement p. 290

Désignation d'un membre du Centre pour l'égalité de traitement p. 391

Nomination d'un réviseur d'entreprises pour l'Entreprise des Postes et des Télécommunications p. 391

Désignation d'un membre du Centre pour l'égalité de traitement p. 594, 596-597

Octroi du titre honorifique à un ancien fonctionnaire du Greffe p. 636

Hommage à la mémoire de M. Joseph Wenkin, ancien Député p. 1 (Compte rendu N°1 de la session ordinaire 2008-2009)

**Wiseler Claude**

(CSV) Ministre

**Fonctions**

Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative

Ministre des Travaux publics

**Débats sur les projets de loi****5775** – Projet de loi modifiant

- a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État,
- b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 57-58

**5744** – Projet de loi relatif à la construction d'ateliers et de dépôts dans l'intérêt de l'Administration des bâtiments publics à Bertrange-Bourmicht p. 124**5763** – Projet de loi relatif à la construction à Bertrange/Mamer d'une deuxième école européenne et d'un centre polyvalent de l'enfance p. 126-127**5766** – Projet de loi relatif à la quatrième extension du Centre de conférences à Luxembourg-Kirchberg p. 128**5813** – Projet de loi relatif à la modernisation du dispositif de sécurité du Centre pénitentiaire de Luxembourg p. 270-271**5764** – Projet de loi relatif à l'aménagement du contournement routier de Junglinster p. 274**5765** – Projet de loi relatif à la construction d'un Lycée à Junglinster p. 276**5820** – Projet de loi relative à la transformation et à la rénovation du Centre Marienthal p. 447-448

**5687** – Projet de loi portant

1. transposition de la directive 76/207/CEE du Conseil relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre hommes et femmes en ce qui concerne l'accès à l'emploi, à la formation et à la promotion professionnelles, et les conditions de travail telle que modifiée par la directive 2002/73/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 septembre 2002;
2. modification du Code du travail;
3. modification de l'alinéa 1 de l'article 2 de la loi du 14 mars 1988 relative au congé d'accueil;
4. modification de la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
5. modification de la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
6. modification de la loi du 28 novembre 2006 portant
  1. transposition de la directive 2000/43/CE du Conseil du 29 juin 2000 relative à la mise en œuvre du principe de l'égalité de traitement entre les personnes sans distinction de race ou d'origine ethnique;
  2. transposition de la directive 2000/78/CE du Conseil du 27 novembre 2000 portant création d'un cadre général en faveur de l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  3. modification du Code du travail et portant introduction dans le Livre II d'un nouveau titre V relatif à l'égalité de traitement en matière d'emploi et de travail;
  4. modification des articles 454 et 455 du Code pénal;
  5. modification de la loi du 12 septembre 2003 relative aux personnes handicapées p. 475

**5795** – Projet de loi modifiant

- I) la loi modifiée du 27 janvier 1972 fixant le régime des employés de l'État;
- II) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
- III) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
- IV) la loi du 9 décembre 2005 déterminant les conditions et modalités de nomination de certains fonctionnaires occupant des fonctions dirigeantes dans les administrations et services de l'État;
- V) la loi modifiée du 19 mai 2003 modifiant
  - 1) la loi modifiée du 16 avril 1979 fixant le statut général des fonctionnaires de l'État;
  - 2) la loi modifiée du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - 3) la loi modifiée du 28 mars 1986 portant harmonisation des conditions et modalités d'avancement dans les différentes carrières des administrations et services de l'État;
  - 4) la loi modifiée du 26 mai 1954 réglant les pensions des fonctionnaires de l'État;
  - 5) la loi modifiée du 3 août 1998 instituant des régimes de pension spéciaux pour les fonctionnaires de l'État et des communes ainsi que pour les agents de la Société nationale des Chemins de Fer luxembourgeois;
  - 6) la loi modifiée du 27 mars 1986 fixant les conditions et les modalités selon lesquelles le fonctionnaire de l'État peut se faire changer d'administration; et portant création d'un commissariat du Gouvernement chargé de l'instruction disciplinaire;
- VI) la loi modifiée du 24 décembre 1985 fixant le statut général des fonctionnaires communaux;
- VII) la loi du 7 novembre 2007 modifiant
  - a) la loi modifiée du 22 juin 1963 portant fixation de la valeur numérique des traitements des fonctionnaires de l'État ainsi que des modalités de mise en vigueur de la loi du 22 juin 1963 fixant le régime des traitements des fonctionnaires de l'État;
  - b) la loi du 22 décembre 2006 concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2007 p. 476

**5845** – Projet de loi relatif à la construction de la liaison Micheville entre la route N 31 et le projet routier afférent sur territoire français p. 649-650

**Débats sur les propositions de révision de la Constitution**

**5596** – Proposition de révision de l'article 16 de la Constitution – Discussion générale et second vote constitutionnel p. 18-19

**Débats sur les motions et résolutions**

Motions relatives aux grands projets d'infrastructures réalisés par l'État p. 62

**Interpellations**

Interpellation de M. Claude Adam au sujet de la violence des jeunes au Luxembourg p. 266

**Heures d'actualité**

Heure d'actualité demandée par le groupe DÉI GRÉNG au sujet des structures scolaires postprimaires dans la région Nordstad p. 375-376

**Autres débats**

Débat sur l'état de la nation p. 527, 529

**Questions urgentes**

Question urgente N°2056 de M. Camille Gira et de Mme Viviane Loschetter relative aux conditions d'enseignement au Lycée du Nord à Wiltz p. 59

**Questions avec débat**

Question avec débat N°36 de M. Roland Schreiner au sujet du plan d'action «Réforme administrative» p. 610

**Heures de questions**

Question N°221 du 19 novembre 2007 de M. Jos Scheuer relative à la construction d'un passage souterrain sur la route Luxembourg-Echternach (E29 (N11)) à la hauteur du carrefour Consdorf-Bech (CR137), adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 95

Question N°231 du 18 décembre 2007 de M. Carlo Wagner relative au carrefour reliant la route nationale N1 à la bretelle d'accès de l'A1 à la hauteur du port de Mertert, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 209

Question N°242 du 28 janvier 2008 de M. Roger Negri relative à l'extension routière du CR34 entre Bertrange et Strassen, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 261

Question N°244 du 10 mars 2008 de M. Claude Meisch relative au renouvellement du CR110 entre Bascharage, Clemency et Grass, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 353

Question N°255 du 17 mars 2008 de M. Claude Adam relative au réaménagement de la rue Grande-Duchesse Charlotte à Mersch, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 370

Question N°266 du 21 avril 2008 de M. Roland Schreiner relative à l'introduction d'une pension complémentaire dans la fonction publique, adressée à M. le Ministre de la Fonction publique et de la Réforme administrative p. 409

Question N°275 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de Mme Anne Brasseur relative à la future affectation de l'actuel Palais de Justice, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 608

Question N°276 du 1<sup>er</sup> juillet 2008 de M. Gilles Roth relative à l'état d'avancement du projet de construction de la 2<sup>e</sup> école européenne, adressée à M. le Ministre des Travaux publics p. 608-609

**Dépôts de projets de loi**

Dépôt du projet de loi N°5823 relatif au régime des permissions de voirie p. 237

**Wolter Michel**

(CSV) Député du Sud

**Fonctions**

Membre du Bureau  
 Membre de la Conférence des Présidents  
 Membre de la Commission de Contrôle parlementaire du Service de Renseignement de l'État  
 Membre de la Commission du Règlement  
 Vice-Président de la Commission du Contrôle de l'exécution budgétaire  
 Membre de la Commission des Finances et du Budget  
 Membre de la Commission des Transports  
 Président de la Commission spéciale «Réorganisation territoriale du Luxembourg» (jusqu'au 3 juillet 2008, date de sa dissolution)

**Rapports****5741** – Projet de loi

– portant transposition de la directive 2005/68/CE du Parlement européen et du Conseil du 16 novembre 2005 relative à la réassurance et modifiant les directives 73/239/CEE et 92/49/CEE du Conseil ainsi que les directives 98/78/CE et 2002/83/CE, et modifiant la loi modifiée du 6 décembre 1991 sur le secteur des assurances

et

– portant transposition de la directive 2006/46/CE du Parlement européen et du Conseil du 14 juin 2006 modifiant les directives du Conseil 78/660/CEE concernant les comptes annuels de certaines formes de sociétés, 83/349/CEE concernant les comptes consolidés, 86/635/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des banques et autres établissements financiers et 91/674/CEE concernant les comptes annuels et les comptes consolidés des entreprises d'assurance et

– modifiant la loi modifiée du 8 décembre 1994 relative:

- aux comptes annuels et comptes consolidés des entreprises d'assurances et de réassurances de droit luxembourgeois
- aux obligations en matière d'établissement et de publicité des documents comptables des succursales d'entreprises d'assurances de droit étranger p. 128-129

**5890** – Débat d'orientation sur la réorganisation territoriale du Luxembourg p. 618-621 (Résolution 1 et Motion 1)

**Débats sur les projets de loi**

**5800** – Projet de loi concernant le budget des recettes et des dépenses de l'État pour l'exercice 2008 p. 164-166

**5696** – Projet de loi portant:

1. promotion de l'habitat et création d'un pacte logement avec les communes,
2. sur le droit d'emphytéose et le droit de superficie,
3. modification
  - a) de la loi modifiée du 16 octobre 1934 concernant l'évaluation des biens et valeurs;
  - b) de la loi modifiée du 1<sup>er</sup> décembre 1936 sur l'impôt foncier;
  - c) de la loi modifiée du 25 février 1979 concernant l'aide au logement;
  - d) de la loi modifiée du 10 décembre 1998 portant création de l'établissement public dénommé «Fonds d'assainissement de la Cité Syrdall»;
  - e) de la loi modifiée du 30 juillet 2002 déterminant différentes mesures fiscales destinées à encourager la mise sur le marché et l'acquisition de terrains à bâtir et d'immeubles d'habitation;
  - f) de la loi modifiée du 19 juillet 2004 concernant l'aménagement communal et le développement urbain;
  - g) de la loi du 21 septembre 2006 sur le bail à usage d'habitation et modifiant certaines dispositions du Code civil p. 561, 562

**Débats sur les propositions de loi**

**4909** – Proposition de loi sur le droit de mourir en dignité p. 337

Débats sur les propositions de révision de la Constitution

**5595** – Proposition de révision de l'article 10 de la Constitution

et

**5672** – Proposition de révision de l'article 9, alinéa 1<sup>er</sup> de la Constitution p. 483, 484, 486-487

**Autres débats**

Débat sur l'état de la nation p. 506-508, 536

**Déclarations**

Déclaration sur la politique de coopération et d'action humanitaire présentée par M. Jean-Louis Schiltz, Ministre de la Coopération et de l'Action humanitaire, suivie d'un débat p. 434

**Ordre du jour**

p. 318, 436

**Divers**

Désignation d'un Président et de quatre membres du Centre pour l'égalité de traitement p. 4